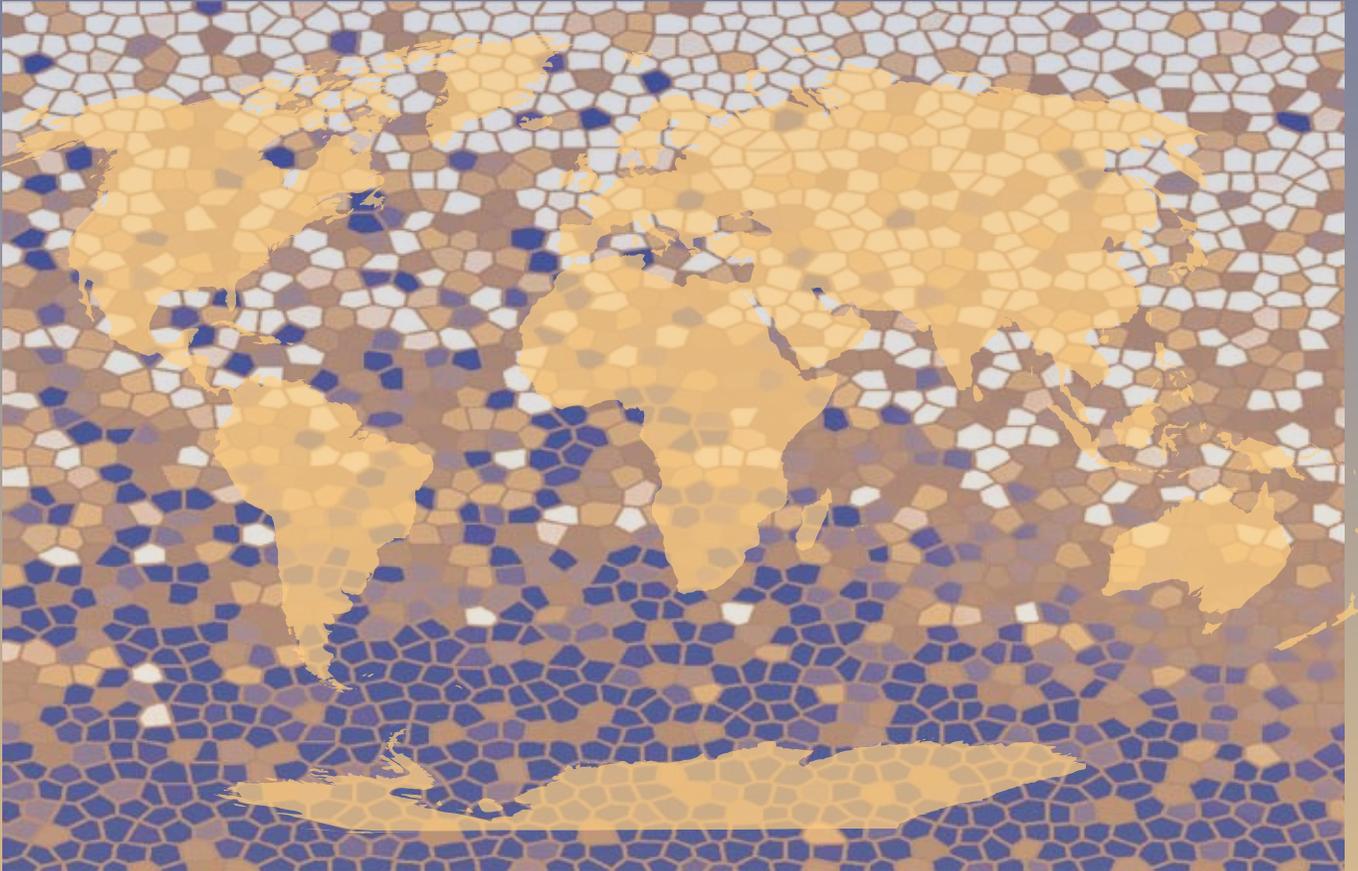


Принципы и рекомендации в отношении переписей населения и жилого фонда

Второе пересмотренное издание



Организация Объединенных Наций

Департамент по экономическим и социальным вопросам
Статистический отдел

Статистические документы Серия М № 67/Rev.2

Принципы и рекомендации в отношении переписей населения и жилого фонда

Второе пересмотренное издание



Организация Объединенных Наций
Нью-Йорк, 2009 год

Департамент по экономическим и социальным вопросам

Департамент по экономическим и социальным вопросам Секретариата Организации Объединенных Наций является важнейшим связующим звеном между глобальной политикой в экономической, социальной и экологической сферах и предпринимаемыми на национальном уровне действиями. Департамент работает в трех взаимосвязанных областях: i) он собирает, обрабатывает и анализирует широкий спектр экономических, социальных и экологических данных и информации, которые используются государствами — членами Организации Объединенных Наций для изучения общих проблем и выбора вариантов политических решений; ii) он содействует переговорам между государствами-членами во многих межправительственных органах по единому курсу действий по решению сохраняющихся и появляющихся глобальных проблем; и iii) он консультирует заинтересованные правительства о путях и средствах трансформирования политических механизмов, разработанных на конференциях и встречах на высшем уровне Организации Объединенных Наций, в программы на национальном уровне и посредством технической помощи содействует наращиванию национального потенциала.

Примечание

Используемые в настоящем издании определения и представление материалов не подразумевают выражения какого-либо мнения со стороны Секретариата Организации Объединенных Наций в отношении правового статуса той или иной страны, территории, города или района или их полномочных органов, или же делимитации их границ или установления их пределов.

Используемый в настоящем издании термин «страна» в некоторых случаях относится к территориям или районам.

Обозначения «развитые» и «развивающиеся» страны предназначены для статистических целей и не обязательно отражают оценку уровня развития, достигнутого той или иной страной или районом.

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации.

ST/ESA/STAT/SER.M/67/Rev.2

ИЗДАНИЕ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
В продаже под № R.07.XVII.8

ISBN: 978-92-1-461019-9

Авторское право © Организация Объединенных Наций, 2009 год
Все права защищены

Отпечатано в Организации Объединенных Наций, Нью-Йорк

Предисловие

Первый свод принципов и рекомендаций по проведению переписей населения и жилого фонда был издан в 1958 году по просьбе Статистической комиссии Организации Объединенных Наций в связи с необходимостью разработки международных стандартов и в качестве основы первой Всемирной программы переписи населения и жилищного фонда.

В течение многих лет Статистический отдел Организации Объединенных Наций играет основную роль в координации этой Всемирной программы путем публикации и пересмотра международных рекомендаций, оказания странам технической помощи в проведении переписи и обобщении и распространении результатов переписей в различных странах и территориях. Последний раз глобальные рекомендации в отношении переписей были опубликованы в 1998 году в издании *Принципы и рекомендации в отношении переписей населения и жилого фонда, первое пересмотренное издание*¹.

Статистическая комиссия на своей тридцать шестой сессии² обратилась к Статистическому отделу Организации Объединенных Наций с просьбой о том, чтобы он в рамках Всемирной программы переписи населения и жилищного фонда 2010 года, действуя через Группу экспертов Организации Объединенных Наций по Всемирной программе переписи населения и жилищного фонда 2010 года, продолжил работу по пересмотру и обновлению *Принципов и рекомендаций в отношении переписей населения и жилого фонда*.

В целях пересмотра рекомендаций Группа экспертов создала Редакционную группу, три рабочие группы и несколько технических подгрупп: а) Рабочая группа по стандартам, базовым концепциям и основному массиву выходных данных, в которую вошли следующие технические подгруппы: i) Техническая подгруппа по статистике внутренней и международной миграции; ii) Техническая подгруппа по жизнедеятельности и инвалидности; iii) Техническая подгруппа по основному массиву выходных данных и основному набору таблиц с данными для распространения на международном уровне; iv) Техническая подгруппа по вопросам для переписи жилищного фонда; б) Рабочая группа по планированию и организации переписей, в которую вошли: i) Техническая подгруппа по комплексному сбору и распространению данных; ii) Техническая подгруппа по альтернативным планам; с) Рабочая группа по пропаганде переписей в целях наглядного разъяснения их важности.

Для содействия обмену информацией между членами рабочих групп и технических подгрупп Статистический отдел Организации Объединенных Наций создал интерактивный дискуссионный веб-форум, в дополнение к которому широко использовалась система электронной почты.

В рамках процесса пересмотра Статистический отдел Организации Объединенных Наций организовал три совещания Группы экспертов и с учетом высказанных на этих совещаниях³ предложений и рекомендаций был подготовлен окончательный проект *второго пересмотренного издания Принципов и рекомендаций в отношении переписей населения и жилого фонда* для представления на рассмотрение Статистической комиссии Организации Объединенных Наций.

Во *второе пересмотренное издание Принципов и рекомендаций в отношении переписей населения и жилого фонда* было внесено несколько существенных изменений. Например, в нем имеется введение, в котором подчеркивается важность

¹ Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.98.XVII.8.

² *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 2005 год, Дополнение №4 (E/2005/24-E/CN.3/2005/27)*, глава IV, пункт 12.

³ Доклады о работе этих совещаний групп экспертов имеются на веб-сайте по адресу: <http://unstats.un.org/unsd/demographic/meetings/egm/default.htm>.

переписей. Рекомендации по циклу переписей 2010 года также в большей степени ориентированы на результат, и в них содержится набор рекомендуемых таблиц с параметрами переписей населения и жилого фонда, при этом в ходе цикла переписей 2010 года всем национальным статистическим органам/бюро переписей будет предложено по крайней мере один раз подготовить такие таблицы. В рекомендациях также подчеркивается важность и необходимость сбора и представления метаданных как неотъемлемых элементов правильного толкования результатов переписей.

Кроме того, пересмотренные рекомендации включают раздел с описанием альтернативных подходов к получению данных, которые обычно собираются традиционными методами в ходе переписей населения и жилого фонда. Тем не менее, поскольку опыт практического применения некоторых из таких альтернативных подходов по-прежнему ограничен, Статистический отдел Организации Объединенных Наций ведет и обновляет веб-сайт с описанием опыта применения странами различных подходов⁴ к сбору данных в ходе цикла переписей 2010 года.

Определение понятия «место постоянного проживания» было пересмотрено для включения временного аспекта. Пересмотренные рекомендации содержат новую классификацию жилищных единиц, а также более подробное описание специальных учреждений как мест коллективного проживания. Второе пересмотренное издание *Принципов и рекомендаций в отношении переписей населения и жилого фонда* также вносит ряд изменений в ранжирование вопросов, подлежащих охвату при проведении переписей населения и жилищного фонда, на основные и дополнительные. В связи с этим некоторые вопросы, которые ранее рассматривались в качестве основных, сейчас рассматриваются как дополнительные, и наоборот, при этом в рекомендации было добавлено несколько новых основных вопросов.

Наконец, при подготовке пересмотренных *Принципов и рекомендаций* учитывались такие документы, как *Система национальных счетов* (последнее пересмотренное издание 1993 года) со всеми обновлениями, опубликованными до 2004 года⁵, и *Международная классификация функционирования, ограничений жизнедеятельности и здоровья* Всемирной организации здравоохранения (ВОЗ)⁶.

Статистическая комиссия на своей тридцать восьмой сессии в 2007 году рассмотрела проект второго пересмотренного издания принципов и рекомендаций в отношении переписей населения и жилого фонда и приняла его. Комиссия также обратилась с просьбой к Секретариату Организации Объединенных Наций опубликовать эти принципы и рекомендации⁷.

Полезным методическим руководством по проведению переписей в странах соответствующего региона могут служить следующие публикации и материалы, изданные региональными комиссиями:

- a) Европейская экономическая комиссия и Статистическое управление Европейских сообществ, *Рекомендации Конференции европейских статистиков по проведению переписей населения и жилищного фонда 2010 года*⁸;
- b) Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана, «Report of the Expert Group Meeting on ESCAP Regional Census Programme, 27-28 November 2006, Bangkok, Thailand»⁹, и «Strengthening national statistical capacity by promoting the 2010 round of population and housing censuses»¹⁰;
- c) Экономическая комиссия для Латинской Америки и Карибского бассейна, «América Latina: aspectos conceptuales de los censos del 2000 (Seminario Censos 2000: diseño conceptual y temas a investigar en América Latina)»¹¹ и «América Latina: lecciones aprendidas de los censos de población de la ronda

⁴ См. <http://unstats.un.org/unsd/demographic/sources/census/alternativeCensusdesigns.htm>.

⁵ *Дополнения и поправки к Системе национальных счетов 1993 года*. Методологические исследования, серия F/2/Rev.4/Add.1 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.04.XVII.8).

⁶ Всемирная организация здравоохранения (2001 год).

⁷ *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 2007 год, Дополнение № 4* (E/2007/24–E/CN.3/2007/30).

⁸ Организация Объединенных Наций (Нью-Йорк и Женева, 2006 год).

⁹ http://www.unescap.org/stat/meet/egm2006/egm2006_report.pdf

¹⁰ http://www.unescap.org/pdd/CPR/CPR2006/English/CPR3_4E.pdf

¹¹ CELADE-CEPAL, LC/L. 1204-P/E (junio de 1999), Santiago de Chile (Sales no. S.99.11.G.9).

2000: principales resultados derivados de la encuesta dirigida a Oficinas de Estadística en el año 2003»¹²;

- d) Экономическая комиссия для Африки, «Africa Principles and Recommendations for Population and Housing Censuses — Addendum to the United Nations Principles and Recommendations for Population and Housing Censuses, Revision 2»¹³;
- e) Экономическая и социальная комиссия для Западной Азии, «Report on activities of the ESCWA Taskforce on Population and Housing Censuses, Beirut, 7-9 November 2006»¹⁴ и «Report of the Taskforce Population and Housing Censuses, Cairo, 12-13 November 2005»¹⁵.

¹² <http://eclac.cl/celade/noticias/documentosdetrabajo/1/24371/encuesta-lecciones.pdf>

¹³ Готовится к изданию.

¹⁴ E/ESCWA/SCU/2006/1G.1/10.

¹⁵ E/ESCWA/SCU/2006/1.

Выражение признательности

Статистический отдел хотел бы отметить вклад членов рабочих групп и технических подгрупп Группы экспертов по Всемирной программе переписи населения и жилищного фонда 2010 года, принимавшим участие в разработке и рассмотрении проекта второго пересмотренного издания *Принципов и рекомендаций в отношении переписей населения и жилого фонда*. Особая благодарность выражается членам, а также председателю Редакционной группы за окончательную доработку проекта рекомендаций.

Краткое содержание

	<i>Стр.</i>
Предисловие	iii
Пояснительные примечания	xix
Введение	xxi
ЧАСТЬ ПЕРВАЯ	
ОПЕРАТИВНЫЕ АСПЕКТЫ ПЕРЕПИСЕЙ НАСЕЛЕНИЯ И ЖИЛОГО ФОНДА	
<i>Глава</i>	
I. Важная роль переписей	3
II. Определения, характерные особенности и использование данных переписей населения и жилого фонда	5
III. Планирование, организация и проведение переписей населения и жилого фонда	25
IV. Использование выборочных методов при проведении переписей населения и жилого фонда	107
V. Единицы, место и время регистрации для переписей населения и жилого фонда	115
ЧАСТЬ ВТОРАЯ	
ВОПРОСЫ ДЛЯ ВКЛЮЧЕНИЯ В ПЕРЕПИСИ НАСЕЛЕНИЯ И ЖИЛОГО ФОНДА	
VI. Вопросы, подлежащие изучению при проведении переписей населения	127
VII. Вопросы, подлежащие изучению при проведении переписей жилого фонда	217
ЧАСТЬ ТРЕТЬЯ	
ПРОДУКТЫ ПЕРЕПИСЕЙ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ДАННЫХ	
VIII. Продукты и услуги переписей	257
IX. Использование данных переписи	277
ПРИЛОЖЕНИЯ	
I. Модель Международной классификации функционирования, ограничений жизнедеятельности и здоровья	299
II. Рекомендуемые таблицы для переписей населения	303
III. Рекомендуемые таблицы для переписей жилого фонда	343
IV. Дополнительные таблицы для переписей населения	365
V. Дополнительные таблицы для переписей жилого фонда	409
Справочные материалы	443
Указатель	449

РИСУНКИ

1. Цепочка обеспечения качества	66
2. Схема взаимозависимости элементов цепочки обеспечения качества	69
3. Экономическое производство согласно определению действующей Системы национальных счетов	180
4. Структура рабочей силы	185
5. Обычно экономически активное население	192
6. Взаимодействие между компонентами МКФ	210
7. Классификация жилых помещений	224

ТАБЛИЦЫ

1. Перечень вопросов, задаваемых в ходе переписи населения	130
2. Перечень вопросов переписи жилого фонда с указанием единиц учета	220
3. Цели, задачи и показатели в области развития, сформулированные в Декларации тысячелетия	291
4. Показатели в области развития Декларации тысячелетия, которые можно рассчитывать по данным переписей населения и жилого фонда	294

Содержание

	<i>Стр.</i>
Предисловие	iii
Пояснительные примечания	xix
Введение	xxi
ЧАСТЬ ПЕРВАЯ	
ОПЕРАТИВНЫЕ АСПЕКТЫ ПЕРЕПИСЕЙ НАСЕЛЕНИЯ	
И ЖИЛОГО ФОНДА	
<i>Глава</i>	
I. Важная роль переписей	3
II. Определения, характерные особенности и использование данных переписей населения и жилого фонда	5
A. Определения	5
1. Перепись населения	5
2. Перепись жилого фонда	5
B. Характерные особенности	6
1. Индивидуальная регистрация	6
2. Полнота охвата в рамках определенной территории	6
3. Одновременность	6
4. Установленная периодичность переписи	6
C. Стратегические задачи	7
D. Использование переписей в комплексной программе сбора и обработки данных	8
1. Использование данных переписей населения	9
a) Использование данных для разработки политики, планирования и административного управления	9
b) Использование данных для исследовательских целей	10
c) Использование данных для предпринимательства, промышленности и оценки рабочей силы	10
d) Использование данных для установления границ избирательных округов	11
e) Использование данных в качестве основы выборки при проведении обследований	11
2. Использование данных переписи жилого фонда	11
a) Использование переписей для разработки базисных статистических данных по жилищному вопросу	11
b) Использование данных для выработки жилищной политики и программ	12
c) Оценка качества жилого фонда	12
3. Взаимосвязь между переписью населения и переписью жилого фонда	12

	<i>Стр.</i>
4. Связь между переписями населения и жилого фонда и выборочными обследованиями в период между переписями . . .	13
5. Связь переписей населения и/или жилого фонда с другими видами переписей и другими статистическими обследованиями	14
<i>a)</i> Сельскохозяйственная перепись	14
<i>b)</i> Перепись предприятий	15
<i>c)</i> Перепись строений	16
<i>d)</i> Система текущих статистических данных по жилому фонду	16
<i>e)</i> Записи актов гражданского состояния и статистика естественного движения населения	17
E. Методологические подходы	17
1. Традиционный подход	18
2. Подход, основанный на данных регистров	19
3. Подход непрерывного проведения переписи	21
4. Традиционная регистрация с ежегодным обновлением данных	22
5. Дополнительная информация об указанных и других альтернативных форматах переписи	24
III. Планирование, организация и проведение переписей населения и жилого фонда	25
A. Подготовительная работа	26
1. Правовая основа переписи	27
2. Финансовая основа переписи	28
3. Бюджет и контроль над расходами	30
4. Календарный план переписи	31
5. Административный аспект организации переписи	33
6. Информационно-коммуникационная деятельность в рамках переписи: консультации с пользователями данных, пропаганда переписи и продвижение продуктов переписи	34
7. Планирование программы по обеспечению и повышению качества переписи	36
8. Картографическая работа (картирование)	36
<i>a)</i> Стратегическая основа программы картирования для целей переписи	37
<i>b)</i> Концептуальное планирование операций картирования в ходе переписи	38
<i>c)</i> Практическое осуществление программ картирования	43
9. Идентификация мелких районов	46
10. Составление списков жилых помещений и домохозяйств	48
11. Программа построения таблиц и определения формата баз данных	49
12. Подготовка переписного листа	50
13. Предварительная проверка операций переписи	52
14. План проведения переписи	54

	<i>Стр.</i>
15. Планы обработки данных	55
16. Планы получения результатов переписи и их распро- странения	56
17. Подбор и подготовка кадров	57
18. Предупреждение искажений гендерного характера и искажений данных о меньшинствах	59
V. Передача работ во внешний подряд	60
C. Программа по обеспечению и повышению качества	63
1. Необходимость создания системы управления качеством для процесса переписи	65
2. Роль руководителей	67
3. Повышение качества и перепись	68
a) Отбор вопросов и тем	69
b) Структура переписных форм и их проверка	69
c) Деятельность на местах	70
d) Обработка данных	71
e) Распространение данных	72
f) Оценка	72
D. Проведение переписи (регистрация)	73
1. Метод регистрации	73
2. Время и продолжительность проведения переписи (регистрации)	75
3. Контроль	76
4. Применение выборочного метода при регистрации	76
E. Обработка данных	76
1. Метод обработки данных	77
2. Кодирование данных	78
3. Ввод данных	80
4. Редактирование данных	82
a) Микроредактирование	82
b) Редактирование результирующих данных или макроредактирование	83
5. Контроль за обработкой данных	85
6. Основной файл для построения таблиц	85
7. Методы построения таблиц	86
8. Предварительные результаты переписи	87
F. Базы данных	88
1. База микроданных	89
2. База макроданных	90
a) Эквиваленты публикаций	90
b) Базы данных, ориентированные на составление таблиц	91
c) Базы данных временных рядов и показателей	92
d) Базы данных для составления графиков и карт	92
3. Географические информационные системы	93

	<i>Стр.</i>
G. Распространение результатов	94
1. Издание печатных таблиц и отчетов	95
2. Распространение информации на машинных носителях	96
3. Распространение информации в онлайн-режиме	96
4. Неприкосновенность частной жизни и конфиденциальность	98
5. Приемлемость результатов	99
H. Оценка результатов	99
1. Цель оценки переписи	99
2. Методы оценки переписи	101
3. Демографический анализ для оценки переписи	102
4. Контрольное обследование после переписи	103
5. Обследования для повторного опроса	104
I. Анализ результатов	105
J. Систематическая регистрация и распространение опыта проведения переписи	106
IV. Использование выборочных методов при проведении переписей населения и жилого фонда	107
A. Факторы, обуславливающие приемлемость выборочных обследований	107
1. Достоверность и точность	107
2. Ресурсы для проведения переписи	108
B. Выборочные методы как неотъемлемая часть переписи	109
1. Проверка процедур переписи	109
2. Сбор сведений по дополнительным вопросам помимо тех данных, которые требуют проведения сплошного учета	109
3. Контрольные обследования после переписи и проверки на местах	110
4. Программы по обеспечению и повышению качества	111
5. Предварительное сведение в таблицы данных по отдельным вопросам	112
6. Окончательная обработка данных и построение таблиц	113
C. Перепись как основа для последующих выборочных обследований или программ обследований	113
V. Единицы, место и время регистрации для переписей населения и жилого фонда	115
A. Единицы регистрации	115
1. Лицо	116
2. Домохозяйство	116
3. Население специализированных учреждений, предназначенных для коллективного проживания	118
4. Жилое помещение	118
5. Строение	118

	<i>Стр.</i>
В. Место регистрации	119
1. Понятия, связанные с местом жительства	119
2. Оперативные вопросы, связанные с местом жительства и местом регистрации	121
С. Момент регистрации	122
Д. Учетный период времени, которому соответствуют данные о характеристиках населения и жилых помещений	123

ЧАСТЬ ВТОРАЯ

ВОПРОСЫ ДЛЯ ВКЛЮЧЕНИЯ В ПЕРЕПИСИ НАСЕЛЕНИЯ И ЖИЛОГО ФОНДА

VI. Вопросы, подлежащие изучению при проведении переписей населения	127
А. Факторы, определяющие выбор вопросов	127
1. Приоритет потребностей страны	128
2. Важное значение международной сопоставимости данных	128
3. Правильный подбор вопросов	128
4. Имеющиеся ресурсы для проведения переписи	129
В. Перечень вопросов	129
С. Подсчет населения	132
1. Подсчет наличного населения	132
2. Подсчет постоянно проживающего населения	133
3. Подсчет обслуживающего/обслуживаемого населения	135
4. Группы населения, трудно поддающиеся подсчету	135
5. Подгруппы населения, по которым требуется отдельный подсчет	137
D. Определения и описания вопросов	137
1. Географические характеристики и характеристики внутренней миграции	137
a) Постоянное место жительства	138
b) Местонахождение в момент переписи	139
c) Место рождения	139
d) Продолжительность проживания в данном месте	141
e) Прежнее место жительства	141
f) Место жительства на определенный момент в прошлом	141
g) Общая численность населения	142
h) Населенный пункт	143
i) Городское и сельское население	144
2. Характеристики международной миграции	145
a) Страна рождения	146
b) Гражданство	147
c) Год прибытия в страну или продолжительность проживания	148

	<i>Стр.</i>
3. Характеристики домохозяйств и семей	149
a) Степень родства с главой или другим базисным членом домохозяйства	151
b) Состав домохозяйства и семьи	152
c) Статус в домохозяйстве и семье	155
4. Демографические и социальные характеристики	157
a) Пол	157
b) Возраст	157
c) Семейное положение	159
d) Вероисповедание	161
e) Язык	161
f) Этническая принадлежность	162
g) Коренные народы	163
5. Рождаемость и смертность	164
a) Дети, родившиеся живыми	167
b) Дети, живущие на момент переписи	168
c) Дата рождения последнего ребенка, родившегося живым	169
d) Возраст и дата вступления в первый брак или его продолжительность	169
e) Возраст матери при рождении первого ребенка, родившегося живым	170
f) Число смертей в домохозяйстве за последние 12 месяцев	170
g) Сиротство в случае смерти матери/отца	172
6. Образовательные характеристики	172
a) Грамотность	172
b) Посещение учебных заведений	173
c) Образовательная подготовка	175
d) Области знаний и свидетельства об образовании	176
7. Экономические характеристики	178
a) Цель сбора данных об экономических характеристиках населения	178
b) Экономическая активность лиц	179
c) Статус экономической активности	181
d) Выбор работы для классификации с помощью описательных переменных	195
e) Род занятий	196
f) Отрасль	197
g) Статус занятости	198
h) Проработанное время	200
i) Неполная занятость с точки зрения продолжительности рабочего времени	201
j) Доход	203
k) Институциональный сектор занятости	204
l) Занятость в неформальном секторе	205
m) Неформальная занятость	206
n) Место работы	207

	<i>Стр.</i>
8. Характеристики инвалидности	208
a) Статус инвалидности	208
b) Концептуальная основа и терминология статистики инвалидности	209
c) Использование переписи для отслеживания ситуации в области инвалидности и в качестве основы для других обследований	214
9. Сельское хозяйство	214
a) Введение	214
b) Сельскохозяйственное производство на индивиду- альной основе	215
c) Характеристики всех сельскохозяйственных работ за прошедший год	215
VII. Вопросы, подлежащие изучению при проведении переписей жилого фонда	217
A. Факторы, определяющие выбор вопросов	217
1. Приоритет потребностей страны	218
2. Важное значение международной сопоставимости данных	219
3. Правильный подбор вопросов	219
4. Имеющиеся ресурсы для проведения переписи	219
B. Перечень вопросов	219
C. Определения и характер вопросов	222
1. Тип жилых помещений	222
a) Определение термина «жилое помещение»	222
b) Классификация жилых помещений	222
c) Определение каждого типа жилых помещений	224
2. Местонахождение жилых помещений	231
a) Адрес	232
b) Населенный пункт	232
c) Городская и сельская местность	232
3. Занятость жилых помещений	232
4. Форма собственности	233
5. Число комнат	235
6. Число спален	235
7. Полезная площадь помещения	235
8. Система водоснабжения	236
9. Основной источник питьевой воды	237
10. Тип туалета	238
11. Система канализации	239
12. Ванные помещения и оборудование	239
13. Наличие кухни	240
14. Топливо, используемое для приготовления пищи	241
15. Тип освещения и/или наличие электроснабжения	241
16. Основной вид удаления твердых отходов	242
17. Вид отопления и используемая энергия	242

	<i>Стр.</i>
18. Наличие горячей воды	243
19. Наличие магистрального газа	243
20. Использование жилищной единицы	243
21. Занятость жилищной единицы одним или более домашними хозяйствами	243
22. Число жильцов	244
23. Тип строения	244
a) Определение термина «строение»	244
b) Классификация строений по типу	245
c) Жилой комплекс	246
24. Год или период постройки	246
25. Число жилищ в строении	247
26. Строительный материал наружных стен	247
27. Строительный материал пола и кровли	248
28. Наличие лифта	248
29. Строение сельскохозяйственного назначения	248
30. Необходимость ремонта	248
31. Возраст и пол главы или иного базисного члена домохозяйства	249
32. Условия пользования жильем	249
33. Арендная плата и жилищные расходы владельца	250
34. Меблированные/немеблированные жилые помещения	251
35. Наличие ИКТ-устройств	251
36. Число автомобилей	253
37. Наличие бытовой техники длительного пользования	254
38. Наличие внешнего пространства у жилища	254

ЧАСТЬ ТРЕТЬЯ

ПРОДУКТЫ ПЕРЕПИСЕЙ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ДАННЫХ

VIII. Продукты и услуги переписей	257
A. Публикация результатов переписи	259
1. Промежуточные результаты	259
2. Таблицы	259
a) Базовые/необходимые таблицы	260
b) Рекомендуемые таблицы	260
c) Дополнительные таблицы	261
3. Тематические статистические или аналитические отчеты	265
4. Прочие отчеты	265
5. Отчет о процедуре переписи	266
B. Составление карт переписи	267
1. Составление базовых карт	267
2. Составление тематических карт	267
C. Результаты переписи в интерактивной цифровой форме	270
1. Общий обзор	270
2. Географические информационные системы	271
D. Программные продукты и услуги на заказ	273

	<i>Стр.</i>
Е. Массовые продукты и отчеты для специальных групп пользователей	275
1. Плакаты	275
2. Брошюры	275
3. Отчеты для специальных групп пользователей	276
4. Видеоматериалы	276
5. Учебные материалы	276
IX. Использование данных переписи	277
А. Общее использование результатов переписей населения и жилого фонда	277
1. Использование данных переписей населения	277
2. Использование данных переписей жилого фонда	281
В. Использование данных о мелких районах	281
С. Социальные вопросы, касающиеся нескольких групп населения, и новые социальные вопросы	283
1. Статистические данные по гендерным вопросам	284
2. Статистические данные о детях и молодежи	286
3. Статистические данные о пожилых людях	287
4. Статистические данные об инвалидах	288
5. Этнокультурные характеристики	288
D. Показатели в области развития	289
Е. Пропаганда использования данных переписи и подготовка в этой области	295
 ПРИЛОЖЕНИЯ	
I. Модель международной классификации функционирования, ограничений жизнедеятельности и здоровья	299
II. Рекомендуемые таблицы для переписей населения	303
III. Рекомендуемые таблицы для переписей жилого фонда	343
IV. Дополнительные таблицы для переписей населения	365
V. Дополнительные таблицы для переписей жилого фонда	409
Справочные материалы	443
Указатель	449
 РИСУНКИ	
1. Цепочка обеспечения качества	66
2. Схема взаимозависимости элементов цепочки обеспечения качества	69
3. Экономическое производство согласно определению действующей Системы национальных счетов	180
4. Структура рабочей силы	185
5. Обычно экономически активное население	192
6. Взаимодействие между компонентами МКФ	210
7. Классификация жилых помещений	224

	<i>Стр.</i>
ТАБЛИЦЫ	
1. Перечень вопросов, задаваемых в ходе переписи населения	130
2. Перечень вопросов переписи жилого фонда с указанием единиц учета	220
3. Цели, задачи и показатели в области развития, сформулированные в Декларации тысячелетия	291
4. Показатели в области развития Декларации тысячелетия, которые можно рассчитывать по данным переписей населения и жилого фонда	294

Пояснительные примечания

ВОЗ	Всемирная организация здравоохранения
ГВС	глобальная вычислительная сеть
ГИС	географическая информационная система
ЕЭК	Европейская экономическая комиссия
ИКТ	информационно-коммуникационные технологии
ИРС	интеллектуальное распознавание символов
ИТ	информационные технологии
КОПП	контрольное обследование после переписи
ЛВС	локальная вычислительная сеть
МКНСС	Международная классификация нарушений, снижения трудоспособности и социальной недостаточности
МКСЗ	Международная классификация статуса занятости
МКСТ	Международная конференция статистиков труда
МКФ	Международная классификация функционирования, ограничений жизнедеятельности и здоровья
МОТ	Международная организация труда
МСКЗ	Международная стандартная классификация занятий
МСКО	Международная стандартная классификация образования
МСОК	Международная стандартная отраслевая классификация всех видов экономической деятельности
ОПР	официальная помощь в целях развития
ОРО	оптическое распознавание отметок
ОРС	оптическое распознавание символов
ОЭСР	Организация экономического сотрудничества и развития
СНС	Система национальных счетов
СПГ	сжиженный природный газ
СУ	счетный участок
СУРБД	система управления реляционными базами данных
ТСОП	коммутируемая телефонная сеть общего пользования
ФАО	Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций
ЦСИС	Цифровая сеть с интеграцией служб
ЭОД/ ЭДИФАКТ	электронный обмен данными в области управления, торговли и транспорта
ЭСКАТО	Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана

ЮНЕСКО	Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры
ЮНИСЕФ	Детский фонд Организации Объединенных Наций
ЮНЭЙДС	Объединенная программа Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу
ASCII	Американский стандартный код для обмена информацией (код АСКИ)
FTP	протокол передачи файлов
GPS	глобальная система позиционирования
OLAP	интерактивная [оперативная] аналитическая обработка данных
XML	расширяемый язык (гипертекстовой) разметки

Введение

Наиболее важным капиталом, которым может располагать общество, является человеческий капитал. Оценка количества и качества этого капитала в небольшом районе, на региональном и национальном уровнях является одним из важнейших элементов современного государственного управления.

Наряду с ответом на вопрос «Сколько нас?» необходимо также дать ответ на вопрос «Кто мы?» с точки зрения возраста, пола, образования, профессии, экономической деятельности и других важнейших характеристик, а также на вопрос «Где мы живем?» с точки зрения типа жилья, доступа к воде, наличия жизненно необходимых структур, доступа в Интернет. Ответы на эти вопросы дают числовые значения профиля нации, которые являются обязательным условием для базирующегося на доказательствах принятия решений на всех уровнях, а также играют незаменимую роль в мониторинге общепризнанных и принятых на международном уровне Целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия.

Некоторые страны способны получать такой числовой профиль для небольших районов из административной отчетности или с помощью нескольких источников данных. Тем не менее подавляющее большинство стран получают такие данные по населению и жилому фонду путем проведения традиционных переписей, которые, в принципе, должны в течение короткого, оговоренного периода времени осуществлять охват всей страны, контакт с каждым отдельным домохозяйством и сбор информации о каждом человеке.

Традиционная перепись стоит в ряду наиболее сложных и крупномасштабных мероприятий, которые может осуществлять государство в мирное время. Она требует картографирования всей страны, привлечения и подготовки армии счетчиков-регистраторов, проведения крупной общественно-информационной кампании, охвата всех домохозяйств, сбора информации по отдельным людям, обработки огромного числа заполненных анкет, а также анализа и публикации полученных данных.

В большинстве случаев традиционная перепись предоставляет возможность мобилизации всей страны и демонстрации значимости статистической деятельности. Для многих людей перепись может стать единственным моментом, когда государство обращается к нему и задает вопросы. Кроме того, для многих стран успешное проведение переписи становится предметом национальной гордости.

Важнейшую роль в успешном проведении переписи играет обеспечение конфиденциальности. Поэтому следует абсолютно четко заявлять, что единственной причиной сбора персональных данных является подготовка статистических данных, и не будет никакого распространения персональных данных или любой увязки нестатистического характера с имеющейся отчетностью в каких-либо других государственных базах данных и информационных сборниках. В действительности, 6-й принцип «Основных принципов официальной статистики»^{*} гласит: «Персональные данные, собранные статистическими агентствами для компиляции статистических данных вне зависимости от того, имеют ли они отношение к физическим или юридическим лицам, должны оставаться строго конфиденциальными, и использоваться исключительно в статистических целях».

^{*} *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1994 год, Дополнение № 9 (E/1994/29), глава V.*

Организация Объединенных Наций рекомендует всем странам или территориям мира составить подробные статистические данные по населению и жилому фонду для небольших районов не менее одного раза в период 2005–2014 годов или примерно в 2010 году. Для большинства стран это означает проведение традиционной переписи, и именно поэтому настоящее пересмотренное издание *Принципов и рекомендаций в отношении переписей населения и жилого фонда* делает основной акцент на традиционных переписях, давая при этом описание других подходов к формированию достоверных статистических данных по населению и жилому фонду.

Перепись населения и жилого фонда является одним из краеугольных камней сбора данных о численности и характеристиках населения страны. Перепись населения и жилого фонда является частью комплексной национальной статистической системы, которая может включать в себя другие типы переписей (например, сельского хозяйства), обследования, регистры и административные источники. Она позволяет получать через регулярные интервалы времени контрольные данные для учета населения на общенациональном и местном уровнях. В отношении небольших географических районов или подгрупп населения она может служить единственным источником получения информации по определенным социальным, демографическим и экономическим признакам. Для многих стран перепись также позволяет создать прочную базу для разработки основ выборки.

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ

**Оперативные аспекты
переписей населения
и жилого фонда**

Глава I

Важная роль переписей

1.1. Научно обоснованный подход к принятию решений является общепризнанной парадигмой эффективного управления экономическими и социальными вопросами, а также общего эффективного государственного управления современным обществом. Составление значимой, точной и своевременной статистики является обязательным условием этой модели; в ее основе лежит производство подробной статистики по мелким районам и небольшим группам населения. Функция переписей населения и жилого фонда состоит в сборе, обработке и распространении таких подробных статистических данных о населении небольших районов, его составе, характеристиках, территориальном распределении и организации (семьи и домохозяйства). В большинстве стран мира переписи проводятся на периодической основе; с конца XIX века началось международное содействие их проведению, когда Международный статистический конгресс рекомендовал всем странам мира проводить переписи. Начиная с 1958 года Организация Объединенных Наций также активно содействует проведению переписей населения и жилого фонда, разрабатывая принципы и рекомендации в отношении переписей населения и жилого фонда.

1.2. Хотя многочисленные функции, которые имеют переписи населения и жилого фонда, будут подробно рассматриваться на протяжении всего данного пересмотренного издания *Принципов и рекомендаций в отношении переписей населения и жилого фонда*, некоторые из важнейших функций перечислены ниже:

- a) перепись населения и жилого фонда играет ключевую роль в государственном управлении. Результаты переписи используются, в том числе, в качестве основного справочного материала для обеспечения равенства в распределении материальных благ, государственных услуг и представительства на национальном уровне: для распределения и выделения государственных средств среди различных регионов и районов на цели образования и здравоохранения; разграничения избирательных округов на национальном и местном уровнях; а также измерения влияния промышленного развития. Достижение общественного консенсуса по национальным приоритетам было бы практически невозможным, если бы он не формировался на основе результатов переписи. Результаты переписей пользуется широкий круг других организаций и лиц, включая деловые круги, ученых, организации гражданского общества и отдельные лица, как описано в пункте 1.23;
- b) перепись также играет ключевую роль во всех элементах национальной статистической системы, включая ее социально-экономические элементы. Статистические данные переписей используются в качестве контрольных показателей в ходе компиляции статистических данных или в качестве основы выборки при проведении выборочных обследований. Сегодня для эффективного и надежного сбора данных национальная статистическая система практически любой страны опирается на выборочные обследо-

ния. В отсутствие основы выборки, получаемой из переписей населения и жилого фонда, национальная статистическая система может столкнуться с трудностями в предоставлении надежной официальной статистики для использования правительством и широкой общественностью;

- c) базовой функцией переписи является составление статистики по мелким районам и небольшим группам населения с минимальными ошибками выборки или вообще без таких ошибок. Хотя статистика по мелким районам полезна сама по себе, она также важна, поскольку может использоваться для составления статистики по любой территориальной единице с административно установленными границами. Например, при планировании расположения школ необходимо иметь данные о распределении детей школьного возраста по школьным округам, которые совсем не обязательно совпадают с границами административных единиц. Аналогичным образом, данные переписи по мелким районам могут комбинироваться в примерном соответствии с естественными природными регионами (например, водоразделы или зоны растительности), которые не совпадают с административными границами. В связи с тем, что данные переписи могут быть представлены в виде таблиц по любой территориальной единице, существует возможность весьма гибкого оформления требуемой статистики. Такой весьма разносторонний характер переписей неопценим для использования в частном секторе для таких целей, как бизнес-планирование и анализ рынков;
- d) результаты переписи используются в качестве контрольных показателей для исследований и анализа. Демографические прогнозы являются одним из важнейших аналитических результатов, основанных на данных переписей; будущие прогнозы народонаселения играют ключевую роль для всех сегментов государственного и частного секторов.

1.3. В дополнение к перечисленным выше функциям крайне важно составлять подробную статистику по мелким районам и небольшим группам населения в качестве структурного элемента эффективного управления на всех уровнях. Для подавляющего большинства стран, участвующих во Всемирной программе переписи населения и жилищного фонда 2010 года, наиболее популярным методом формирования такого структурного элемента будет проведение переписей населения и жилого фонда посредством всеобщей и одновременной регистрации каждого человека в пределах национальных границ. Некоторые страны будут использовать альтернативные подходы, однако все указанные методы должны привести к идентичным результатам: подробной статистике по мелким районам и небольшим группам населения на один и тот же момент времени.

Глава II

Определения, характерные особенности и использование данных переписей населения и жилого фонда

А. Определения

1. Перепись населения

1.4. Перепись населения — это весь процесс сбора, обработки, оценки, анализа и опубликования или распространения другими способами демографических, экономических и социальных данных на определенную дату в отношении всех лиц, находящихся в той или иной стране или в ее четко обозначенной части.

1.5. Население является основным фактором производства и распределения материальных благ. Для планирования и осуществления экономического и социального развития, административной деятельности или научных исследований необходимо наличие точных и подробных данных о численности, распределении и составе населения. Переписи населения являются основным источником получения таких отправных базисных статистических данных, охватывающих не только оседлое население, но и бездомных лиц и группы кочевого населения. Данные переписей населения должны обеспечивать возможность представления и анализа статистических показателей в отношении отдельных лиц, супружеских пар, семей и домохозяйств, а также в отношении широкого спектра территориальных единиц — от страны в целом до отдельных мелких населенных пунктов или городских кварталов.

2. Перепись жилого фонда

1.6. Перепись жилого фонда — это весь процесс сбора, обработки, оценки, анализа и опубликования или распространения другими способами статистических данных, относящихся на определенную дату ко всем жилым помещениям¹ и проживающим в них жильцам в данной стране или в ее четко обозначенной части.

1.7. В ходе переписи должны быть получены данные относительно обеспеченности жильем, а также сведения о конструктивных характеристиках жилья и наличии удобств, имеющих важное значение для охраны частной жизни и здоровья, а также для поддержания нормальных условий жизни семьи. Для получения картины состояния жилищных условий необходимо собрать достаточное количество демографических, социальных и экономических данных о жильцах. Эти сведения будут также служить базовыми данными для анализа причин нехватки жилья и изучения возможностей решения жилищных проблем. Поэтому данные, полученные в рамках переписи населения, включая данные о бездомных лицах, зачастую используются при представлении и анализе результатов переписи жилого фонда.

¹ Определение термина «жилое помещение» см. в пункте 2.412.

В. Характерные особенности

1.8. Характерными особенностями переписей населения и жилого фонда являются: индивидуальная регистрация, полнота охвата в пределах определенной территории, одновременность и установленная периодичность.

1. Индивидуальная регистрация

1.9. Термин «перепись» означает, что каждый человек и каждое жилое помещение учитываются в отдельности и что их характеристики регистрируются отдельно. Только при помощи такой процедуры можно получить возможность перекрестной классификации данных по различным признакам. Требование об индивидуальной регистрации может выполняться путем сбора информации на местах, использования данных из соответствующего административного регистра или свода регистров или путем комбинирования этих методов.

2. Полнота охвата в рамках определенной территории

1.10. Перепись населения должна охватывать строго определенную территорию (например, всю страну или четко обозначенную ее часть). В соответствии с требуемым видом подлежащего учету населения переписью должен быть охвачен каждый человек, присутствующий и/или проживающий в момент переписи в пределах данной территории. Перепись жилого фонда должна охватывать все жилые помещения, независимо от их вида. Это не исключает возможности использования методов выборки для получения данных по конкретным характеристикам, при условии что выборка соответствует размеру районов, данные по которым должны быть сведены в таблицы, и степени детализации в составлении комбинационных таблиц.

3. Одновременность

1.11. Каждое лицо и каждое жилое помещение должны быть зарегистрированы как можно ближе к одному и тому же четко определенному моменту времени, и собранные данные должны относиться к строго определенному периоду времени. Учетный период времени, однако, не обязательно должен быть одним и тем же для всех собранных данных. В большинстве случаев это будет день проведения переписи; в некоторых же случаях это может быть какой-либо период, предшествующий переписи.

4. Установленная периодичность переписи

1.12. Переписи следует проводиться регулярно, с тем чтобы получать сравнительные данные в строго определенной последовательности. Ряд периодических переписей позволяет оценивать положение в прошлом, точно описать существующее положение и сделать предположительную оценку на будущее. Рекомендуется, чтобы общенациональные переписи проводились по крайней мере каждые 10 лет. Некоторые страны, возможно, сочтут необходимым проводить переписи более часто в связи с быстротечным характером крупных изменений в своем населении и/или его жилищных условиях.

1.13. Данные переписи любой страны приобретают более высокую национальную, региональную и международную ценность, если эти данные могут быть сопоставлены с результатами переписей в других странах, проведенных приблизи-

тельно в то же время. Поэтому желательно, чтобы страны проводили переписи в годы, оканчивающиеся на «0», или как можно ближе к этим годам. Очевидно, однако, что соображения юридического, административного, финансового и другого характера часто делают нецелесообразным соблюдение страной какой-либо стандартной международной схемы в определении времени проведения своих переписей. Поэтому при установлении времени переписи таким факторам национального порядка должно придаваться большее значение, чем фактору одновременности в международном плане.

С. Стратегические задачи

1.14. Разработка планов проведения переписи должна включать заблаговременное определение комплекса стратегических целей и задач, которыми можно было бы руководствоваться при осуществлении этих планов и установлении стандартов и которые могли бы служить ориентирами при оценке результатов переписи для определения успеха ее проведения. В идеале отправной точкой для разработки таких задач были бы обобщение информации, полученной из опыта проведения предыдущих переписей, из анализа потребностей пользователей в отношении сведений, получаемых в результате переписи и оценки изменений в обществе и технике, используемой для переписи. На практике такую информацию трудно получить, и часто она дает противоречивые ориентиры. Тем не менее такие цели можно заложить в планирование основных элементов процесса. Наряду со спецификой стратегических задач, которые будут ставить перед собой страны при проведении переписи и которые будут различаться в зависимости от условий в конкретной стране, эти цели можно сформулировать следующим образом: содержание переписи; воздействие на население и на работников, собирающих сведения; получение результатов переписи; и эффективность с точки зрения затрат.

1.15. *Содержание переписи*: цель заключается в обеспечении соответствующего содержания вопросов для удовлетворения требований, предъявляемых пользователями, с учетом соображений эффективности с точки зрения затрат. Вспомогательные цели в рамках этого элемента касаются: *a)* соответствующей консультации с существующими и потенциальными пользователями на всех стадиях; *b)* установления измеримых стандартов достоверности, включающих мнения пользователей в отношении приоритетов; и *c)* адекватной проверки новых вопросов для обеспечения успешного сбора сведений и получения достоверных результатов.

1.16. *Воздействие на население и на работников, собирающих сведения*: цель заключается в обеспечении того, чтобы все аспекты операций по сбору сведений и распространению результатов переписи были приемлемыми для населения и в полной мере соответствовали правовым и этическим нормам, касающимся защиты конфиденциального характера индивидуальных ответов. Население должно быть в полной мере осведомлено о целях, содержании и методах переписи, а также о своих правах и обязанностях в отношении переписи. Аналогичным образом, все работники, участвующие в проведении переписи, должны полностью сознавать свои соответствующие обязанности. Вспомогательные цели включают такие вопросы, как: *a)* сохранение неприкосновенности и конфиденциальности заполненных листов и других записей, содержащих информацию личного характера; *b)* обеспечение как можно большей поддержки населением всех аспектов проведения переписи; и *c)* подготовка по индивидуальным запросам специализированных материалов по результатам переписи с учетом принципа недопущения раскрытия информации личного характера, соблюдения установленных стандартов достоверности при обнародова-

нии данных и принятия мер, призванных обеспечить всем пользователям доступ к результатам переписи.

1.17. *Представление результатов переписи:* цель заключается в том, чтобы обеспечить представление результатов переписи и связанных с этим услуг, а также выполнение юридических обязательств и удовлетворение потребностей пользователей с соблюдением заранее оговоренных уровня качества и сроков. Вспомогательные цели включают: *a)* подготовку с минимальными погрешностями результатов переписи, пригодных для целей, в которых должны использоваться полученные данные; *b)* подготовку стандартных материалов по основным результатам переписи и предоставление услуг индивидуальным заказчикам в соответствии с их запросами; *c)* улучшение доступа к данным переписи; *d)* использование географических рамок, необходимых для сбора и соответствующей привязки данных при подготовке результатов переписи; *e)* совершенствование методов регистрации, особенно в труднодоступных районах, в целях сокращения масштабов недоучета и количества ошибок в ответах; *f)* совершенствование методов оценки и способов передачи полученных результатов пользователям; и *g)* разработку критериев качества и показателей достижения целей переписи.

1.18. *Эффективность с точки зрения затрат:* цель заключается в планировании и проведении переписи с наименьшими возможными затратами при соблюдении требований в отношении содержания и качества. Вспомогательные цели касаются: *a)* осуществления сбора данных наиболее эффективным с точки зрения затрат способом; *b)* использования эффективных, быстрых и надежных систем обработки данных, которые не были бы более сложными, чем это необходимо; *c)* передачи для осуществления на контрактной основе соответствующих частей данной операции другим организациям, когда это является эффективным с точки зрения затрат и согласуется с другими стратегическими задачами, особенно с необходимостью сохранения доверия населения в отношении обеспечения конфиденциального характера индивидуальных ответов; *d)* изучения возможных источников альтернативного финансирования и, в случае необходимости, подготовки предложений по возмещению затрат и получению дохода; и *e)* эффективного использования ресурсов на цели развития для разработки таких прототипов систем, которые могли бы учитывать изменения и оправдывали бы затраты на их создание.

1.19. Эти цели могут использоваться в качестве базисных ориентиров для оценки требований пользователей и могут быть также заложены в системы оценки, которые при соответствующем взвешивании данных могут использоваться для сопоставления и анализа вариантов.

D. Использование переписей в комплексной программе сбора и обработки данных

1.20. Переписи населения и жилого фонда служат главным средством сбора основных статистических данных по народонаселению и жилому фонду в рамках комплексной программы сбора и обработки данных, имеющей целью обеспечить всеобъемлющий источник статистической информации для планирования экономического и социального развития, для административных целей, для оценки условий в населенных пунктах, для исследовательской работы, а также для использования в коммерческих и иных целях.

1.21. Ценность переписи населения или жилого фонда повышается, если ее результаты используются наряду с результатами других исследований, как в случае использования данных переписи в качестве основы или контрольной базы для теку-

щей статистики, и если она позволяет получить информацию, необходимую для осуществления других статистических исследований. Перепись может, например, дать статистический инструментарий для других переписей или выборочных обследований. Перепись населения имеет также большое значение для получения оценочных данных о населении, необходимых для исчисления коэффициентов естественного движения населения на основании записей актов гражданского состояния (см. пункты 1.55–1.57). Кроме того, эти переписи являются одним из основных источников данных, используемых в официальных справочниках по социальным показателям, в частности в областях, в которых с течением времени обычно происходят медленные изменения². Поэтому целям непрерывной скоординированной программы сбора и обработки данных будет наилучшим образом отвечать такая практика, когда при планировании переписи учитывается взаимосвязь между переписью населения, переписью жилого фонда и другими статистическими исследованиями и когда будет предусматриваться использование переписи и ее результатов в связи с такими исследованиями. Чтобы полностью реализовать преимущества этих взаимосвязей, необходимо последовательное использование согласующихся друг с другом концепций и определений в течение всего периода выполнения комплексной программы по сбору и обработке данных. Конечно, информация, аналогичная данным переписи, может быть получена из списков населения и выборочных обследований без сплошного учета. Такие альтернативные источники данных представлены в разделе «Методологические подходы» в пунктах 1.58–1.75.

1.22. Перепись населения и жилого фонда является также логической отправной точкой для работы по организации и конструированию компьютеризированной базы статистических данных для удовлетворения постоянных потребностей в данных на национальном и местном уровнях в период между переписями³.

1. Использование данных переписей населения

а) Использование данных для разработки политики, планирования и административного управления

1.23. Основная цель переписи населения заключается в выяснении тех фактов, которые имеют существенное значение для разработки государственной политики, планирования и административного управления. Информация о численности, распределении и характеристиках населения страны необходима для определения и оценки ее экономических, социальных и демографических условий и для разработки обоснованных политики и программ, направленных на повышение благосостояния страны и ее населения. Обеспечивая сопоставимые базовые статистические данные для страны в целом и для каждой административной единицы и района, перепись населения может внести важный вклад в общий процесс планирования и управления на национальном уровне. Во многих странах перепись населения служит, по сути, фундаментом их национальных статистических систем, причем результаты переписи предоставляют важные базовые данные для разработки и планирования политики, для управления программами в широком круге областей и оценки их результатов, а также для мониторинга процесса развития в целом. Одним из новых видов применения данных переписи является оценка группами гражданского общества благого управления. Благодаря широкому и своевременному распространению результатов переписи широкая общественность страны может контролировать показатели деятельности демократически избранного правительства по повышению благосостояния своих граждан. На международном уровне декларирование согласованных международным сообществом целей в области развития, таких как Цели в области развития Декларации тысячелетия, а также основной акцент на ликви-

² См., например, *Справочник по социальным показателям, Методологические исследования, № 49* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.89.XVII.6).

³ Более полное изложение многих технических и методологических проблем, которые возникают при конструировании и использовании комплексных статистических баз данных, см. *Разработка интегрированных баз данных для социальной, экономической и демографической статистики, Методологические исследования, № 27* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.79.XVII.14).

дацию нищеты путем разработки стратегических документов по вопросам сокращения масштабов нищеты обусловили огромную потребность в привязанных к соответствующим периодам, регулярно обновляемых и своевременных данных для мониторинга и оценки программ в этой области. Перепись помогает получить такие данные. Дополнительные и более конкретные примеры и применения, наряду со ссылками на соответствующие справочники и руководства, приводятся в главе IX части третьей.

1.24. Переписи населения служат многим целям, предоставляя статистическую информацию по демографическим вопросам, вопросам населенных пунктов и социально-экономическим вопросам для использования на местном, национальном, региональном и международном уровнях. Например, переписи населения дают базовую информацию для подготовки оценок по народонаселению и его подробного демографического и социально-экономического анализа. Наряду с этим переписи предоставляют данные для расчета социальных показателей⁴, в особенности тех, которые могут отслеживаться нечасто, поскольку служат мерилом явлений, которые изменяются крайне медленно с течением времени, а также показателей, необходимых для малых районов и небольших групп населения.

1.25. Одним из основных административных применений данных переписи является их использование в установлении границ избирательных округов и определении представительства в органах управления. Для этой цели необходима детальная информация о географическом распределении населения. Некоторые аспекты юридического или административного статуса территориальных подразделений могут также зависеть от численности их населения.

b) Использование данных для исследовательских целей

1.26. Помимо того, что перепись населения отвечает конкретным целям государственной политики, она обеспечивает получение необходимых данных для научного анализа и оценки состава, распределения, а также роста численности населения в прошлом и будущем. Изменение соотношения между численностью городского и сельского населения, развитие урбанизированных районов, географическое распределение населения в зависимости от таких переменных величин, как род занятий и уровень образования, изменение половозрастной структуры населения и коэффициентов смертности и рождаемости у различных групп населения, а также экономических и социальных характеристик населения и рабочей силы, — все эти вопросы представляют интерес с научной точки зрения и имеют большое значение как для чисто теоретических исследований, так и для решения практических проблем роста промышленности и торговли, а также в области управления.

c) Использование данных для предпринимательства, промышленности и оценки рабочей силы

1.27. Помимо сказанного выше данные переписи имеют также важное значение для отдельных лиц и учреждений в области предпринимательства, промышленности и оценки рабочей силы. Надежные оценки потребительского спроса на постоянно расширяющийся ассортимент товаров и услуг зависят от наличия точной информации о численности населения в отдельных районах внутри страны и его распределении по крайней мере по возрасту и полу, поскольку эти характеристики оказывают сильное воздействие на спрос на жилье, предметы домашнего обихода, продукты питания, одежду, возможности для отдыха, предметы медицинского назначения и т. д. Кроме того, перепись может использоваться для получения статистических данных о численности и характеристикам рабочей силы, необходимой

⁴ Справочник по социальным показателям, Методологические исследования, № 49 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.89.XVII.6).

для производства и распределения таких товаров и услуг в соответствии с Конвенцией № 160 Международной организации труда (МОТ). Такая статистика о наличии местной рабочей силы может иметь большое значение при определении размещения и организационной структуры предприятий.

d) Использование данных для установления границ избирательных округов

1.28. Совершенно очевидно, что в большинстве стран данные переписи могут использоваться для изменения границ избирательных округов. Довольно часто эта возможность закреплена в конституции страны и составляет правовую основу для проведения переписи. Таким образом, текущее распределение населения страны используется для определения числа выборных должностных лиц, которые будут представлять население страны в ее законодательных органах.

e) Использование данных в качестве основы выборки при проведении обследований

1.29. Переписи населения являются основным источником данных, которые можно использовать в качестве основы выборки при проведении обследований в годы межпереписного периода по таким вопросам, как рабочая сила, рождаемость и миграция населения.

2. Использование данных переписи жилого фонда

a) Использование переписей для разработки базисных статистических данных по жилищному вопросу

1.30. Перепись жилого фонда дает базисные статистические данные по текущей ситуации в жилищной сфере и крайне необходима для разработки национальных программ жилищного строительства и развития населенных пунктов. Перепись жилого фонда также представляет ценность как основа выборки для специальных переписей жилого фонда и связанных с ними обследований в годы межпереписного периода.

1.31. Базисные статистические данные по жилищному вопросу также исключительно важны для планирования мероприятий в чрезвычайных ситуациях вследствие стихийных бедствий (таких, как разрушительные ураганы, землетрясения, цунами и пожары) или в постконфликтных ситуациях. В указанных обстоятельствах такая статистика может использоваться для оценки численности пострадавшего населения и строений, потребностей в части чрезвычайной помощи и восстановительных мер.

1.32. Статистическая комиссия на своей девятой сессии обратила внимание национальных статистических служб на необходимость выработки на основании данных жилищных переписей таких базисных статистических данных по жилищному вопросу, которые могут пополняться текущими данными статистики жилищного и другого строительства и которые дадут представление о современном положении дел в жилищном вопросе, необходимое для рассмотрения жилищных программ⁵. Поскольку не все основные данные, необходимые для оценки потребностей в жилых помещениях и для разработки жилищных программ, могут быть получены путем переписи жилого фонда, дополнительные данные должны быть получены путем переписи населения, специальных обследований жилого фонда и окружающей среды, а также статистики естественного движения населения, эко-

⁵ *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, двадцать вторая сессия, Дополнение № 7 (E/2876), пункт 117.*

номической статистики и т. д., но переписи жилого фонда определяют те основные рамки, в которых производятся приближенные расчеты, исчисляются показатели и планируются дальнейшие статистические обследования.

1.33. В случае проведения переписей населения и жилого фонда как единой статистической операции или по отдельности, но в тесной координации, полученная объединенная информация представляет гораздо большую ценность, так как основные параметры обеих переписей взаимосвязаны. Данные переписей жилого фонда могут анализироваться в увязке с демографическими характеристиками и социально-экономическими условиями проживающих в нем лиц и, аналогичным образом, демографические характеристики населения могут анализироваться в совокупности с данными о жилищных условиях.

b) Использование данных для выработки жилищной политики и программ

1.34. Выработка жилищной политики и программ является одним из основных видов использования данных переписи жилого фонда. На жилищную политику обычно оказывают влияние социальные и экономические, а также политические факторы, а наличие фактологических данных о положении с жильем служит объективным критерием, который необходимо принимать во внимание лицам, разрабатывающим политику.

1.35. В большинстве стран в реализации жилищных программ участвуют как правительство, так и частный сектор. Данные переписи жилого фонда используются правительственными учреждениями для анализа или «диагноза» положения с жильем⁶. Анализ жилищных условий проводится в количественном и качественном выражениях, а данные предыдущих переписей используются для того, чтобы показать, какие изменения в жилищном положении произошли в межпереписной период; нехватка жилищ и будущие потребности в жилищах подсчитываются и сравниваются с достигнутыми уровнями строительства жилья; характеристики домохозяйств, нуждающихся в жилье, рассматриваются в связи с наличием жилищ и их стоимостью. Такой анализ как часть общего плана развития необходим для разработки национальных жилищных программ и их выполнения⁷.

1.36. Данные, полученные при переписи жилого фонда, также изучаются в коммерческих целях. Те, кто занят в строительной промышленности, а также учреждения, финансирующие строительство, и предприятия, выпускающие арматуру и оборудование для домов и бытовые электроприборы, должны определять возможный спрос на жилье и заранее предвидеть масштабы своей деятельности в рамках общей программы.

c) Оценка качества жилого фонда

1.37. Материалы, используемые в строительстве жилищных единиц (кровля, стены, полы), служат наглядным показателем качества жизни в различных частях страны. Обозначившиеся согласно данным переписи тенденции в отношении вида строительных материалов могут указывать на повышение благосостояния граждан по мере сокращения доли низкокачественного жилья или трущоб.

3. Взаимосвязь между переписью населения и переписью жилого фонда

1.38. Между переписями населения и переписями жилого фонда имеется неразрывная связь. Обе переписи могут представлять собой или одну статисти-

⁶ Некоторые статистические показатели для характеристики жилищных условий можно найти в публикации *Statistical Indicators of Housing Conditions, Studies in Methods, No. 37* (United Nations publication, Sales No. E.62.XVII.7) и в публикации *Справочник по социальным показателям, Методологические исследования, № 49* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.89.XVII.6).

⁷ *Совершенствование социальной статистики в развивающихся странах: концептуальная основа и методы, Методологические исследования, № 25* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.79.XVII.12).

ческую операцию, или проводиться отдельно, хотя и согласованно. Однако их ни в коем случае нельзя рассматривать как совершенно независимые друг от друга переписи, поскольку существенные элементы каждой из них будут общими. Так, например, существенной чертой переписи населения является определение числа и характеристики каждой совокупности заселенных жилых помещений и проживающих в них лиц, а существенной чертой переписи жилого фонда является сбор информации, касающейся характеристики жилых помещений в связи с численностью и характеристиками населяющих их лиц.

1.39. Во многих странах переписи населения и жилого фонда проводятся одновременно, часто с использованием единого переписного листа. При таком способе упрощается сопоставление информации о населении и жилых помещениях, облегчается обработка результатов и предоставляется возможность провести широкий анализ данных. Это также позволяет увязать данные переписи жилого фонда с демографическими и экономическими характеристиками каждого члена домохозяйства, сведения о котором обычно собираются в ходе переписи населения.

1.40. Преимущества одновременного обследования несколько уменьшаются из-за того, что как опрашиваемым, так и счетчикам приходится выполнять дополнительную работу в связи со сбором большего количества сведений в ходе одного опроса. В странах, где такой способ получения данных может вызвать серьезные затруднения, следует, по-видимому, в ходе переписей населения и жилого фонда, проводимых на основе сплошного учета, собирать данные по ограниченному числу вопросов, а более подробные данные по обоим видам переписи собирать только путем выборочного обследования либо одновременно с проведением списочного учета, либо непосредственно после него. В качестве альтернативы можно рассмотреть вопрос о проведении переписи жилого фонда в качестве составной части операции по заблаговременному составлению списков для переписи населения.

1.41. Взаимосвязь между переписью населения и переписью жилого фонда определяет способы, с помощью которых могут быть получены данные о бездомных лицах. В случае если перепись населения и перепись жилого фонда проводятся одновременно, данные о бездомных лицах будут получены из переписи населения. Там, где перепись жилого фонда проводится независимо от переписи населения, необходимо попытаться охватить бездомных лиц в ходе переписи жилого фонда. Информация, собранная в ходе регистрации бездомных лиц, будет отражать в том числе и масштабы жилищных проблем в данном населенном пункте.

4. Связь между переписями населения и жилого фонда и выборочными обследованиями в период между переписями

1.42. Быстрые изменения в численности и других характеристиках населения и потребность в дополнительных подробных данных о социальных и экономических характеристиках, а также о характеристиках жилого фонда, сбор которых в ходе полномасштабной переписи нецелесообразен, привели к необходимости проведения постоянной программы межпереписных выборочных обследований домохозяйств для сбора текущей и подробной информации по многим вопросам⁸.

1.43. Перепись населения и жилого фонда может служить основой для разработки научного инструментария выборки в связи с такими обследованиями (см. пункты 1.438–1.441). В то же время она дает контрольные данные для оценки достоверности общих результатов обследований, а также базис, по отношению к которому могут быть измерены изменения в характеристиках, обследуемых в ходе этих двух опросов. Для обеспечения возможности сопоставления результатов переписей

⁸ *Руководство по обследованию домашних хозяйств (переработанное издание), Методологические исследования, № 31 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.83.XVII.13).*

с результатами выборочных обследований следует пользоваться как можно более сходными определениями и классификацией, которые должны соответствовать задачам каждого обследования. В связи со сравнительно неизменным характером жилых помещений списки, получаемые в результате переписей жилого фонда (с соответствующими обновлениями), могут служить удобным инструментарием для проведения обследований по вопросам, не связанным с населением и жилым фондом.

5. Связь переписей населения и/или жилого фонда с другими видами переписей и другими статистическими обследованиями

а) Сельскохозяйственная перепись

1.44. В то время как перепись населения и перепись жилого фонда тесно связаны между собой, их связь с сельскохозяйственной переписью не является столь четко определенной. Однако в результате усиливающейся интеграции программ сбора данных связь между переписью населения и сельскохозяйственной переписью в настоящее время намного теснее, чем это имело место в прошлом, и страны все более активно занимаются поиском новых путей укрепления этой связи.

1.45. Одной из проблем, возникающих при увязке этих двух видов переписей, является то, что в них используются разные единицы регистрации. Единицей регистрации в сельскохозяйственной переписи является фермерское хозяйство, которое представляет собой технико-экономическую единицу сельскохозяйственного производства, а в переписи населения единицами регистрации являются домохозяйство и лицо, живущее в данном домохозяйстве. Однако во многих развивающихся странах большая часть сельскохозяйственной деятельности сконцентрирована в секторе домохозяйств, и понятия «домохозяйство» и «фермерское хозяйство» весьма тесно связаны, часто в соотношении один к одному. Установление связей между этими двумя видами переписей особенно важно для таких стран.

1.46. В ходе сельскохозяйственной переписи осуществляется сбор данных по различным индивидуальным признакам/признакам домохозяйств в отношении членов домохозяйства владельца фермы. Всемирная программа переписи сельского хозяйства 2010 года⁹ рекомендует производить сбор данных о размере домохозяйства и ограниченном наборе данных о демографических характеристиках и экономической деятельности членов домохозяйства владельца, а также определенной ограниченной информации о лицах, работающих в качестве наемных работников в хозяйстве. Пользователи могут счесть некоторые сведения о сельскохозяйственной деятельности, полученные в ходе сельскохозяйственной переписи, более полными по сравнению с данными переписи населения, поскольку в рамках последней обычно задается вопрос только об основном виде экономической деятельности каждого лица за короткий период наблюдения, что может вести к неучету лиц, занимающихся сельским хозяйством на сезонной основе или в режиме неполной занятости. С другой стороны, перепись населения позволяет получать данные о занятых в сельском хозяйстве и сельскохозяйственном населении, которые отсутствуют в итогах сельскохозяйственной переписи, поскольку она не охватывает домохозяйства, не связанные с владельцами ферм. Для составления полной картины пользователям сельскохозяйственной информации необходимы данные как сельскохозяйственной переписи, так и переписи населения.

1.47. При планировании переписи населения и жилищ необходимо использовать любую возможность для обеспечения связи между данным видом переписи и переписью сельского хозяйства. Эта связь может приобретать различные формы. Определения, используемые в переписях населения и жилого фонда, должны согла-

⁹ Food and Agricultural Organization of the United Nations, *Statistical Development Series No. 11* (Rome, 2005).

совываться с определениями, используемыми в сельскохозяйственной переписи, для обеспечения возможности проведения значимых сопоставлений между двумя наборами данных. Переписи населения и жилого фонда могут также использоваться для подготовки сельскохозяйственной переписи, например в целях переписного районирования, подготовки основы для проведения сельскохозяйственной переписи или, в соответствующих случаях, в качестве основы выборки.

1.48. При планировании программы общенациональной переписи необходимо изучить возможность сбора дополнительной сельскохозяйственной информации в рамках переписи населения и жилого фонда, что облегчит формирование генеральной совокупности фермерских хозяйств в секторе домохозяйств для последующей сельскохозяйственной переписи. Это может быть сделано в рамках предшествующей переписи работы по составлению карт и/или составлению списков или путем включения дополнительного вопроса в переписной лист. В последнем случае на уровне домохозяйств может быть включен дополнительный вопрос, касающийся участия любого члена домохозяйства в сельскохозяйственном производстве для собственного потребления. В качестве альтернативы дополнительные данные на уровне отдельных лиц могут собираться с целью выявления лиц, занимающихся сельскохозяйственной деятельностью, в течение более длительного периода, например одного года. Эти новые вопросы включены в настоящие принципы и рекомендации (см. пункты 2.381–2.390). В тех случаях, когда страны принимают решение об использовании переписи населения и жилищ для формирования обследуемой совокупности переписи сельского хозяйства, сельскохозяйственная перепись должна быть синхронизирована с переписью населения и жилого фонда и проводиться как можно скорее после переписи населения и жилого фонда, когда совокупность еще не устарела.

1.49. Необходимо также изучить возможность увязки данных переписи населения и сельскохозяйственной переписи. Это может значительно повысить аналитическую ценность наборов данных, разрабатываемых на основе результатов обоих видов переписи, и позволить добиться экономии средств благодаря сокращению расходов на сбор данных. Многие демографические данные и данные о статусе активности, собираемые в рамках переписи населения, также собираются в ходе сельскохозяйственной переписи. Увязка результатов обеих переписей может позволить отказаться от сбора этих данных в рамках сельскохозяйственной переписи.

1.50. Некоторые страны осуществляют сбор данных для переписи населения и сельскохозяйственной переписи в виде совместной полевой операции. Как правило, каждая перепись остается самостоятельным мероприятием и имеет свой собственный переписной лист, однако полевые операции синхронизируются, с тем чтобы заполнение обоих переписных листов осуществлялось одновременно одними и теми же счетчиками. В некоторых случаях две переписи объединяются в одну. Такое решение может обладать рядом преимуществ, однако его последствия для полевых операций и качества данных требуют тщательного изучения.

b) Перепись предприятий

1.51. Хотя сбор информации о промышленных и коммерческих предприятиях не является частью переписи населения, некоторая собранная информация относительно экономических характеристик отдельных лиц может быть использована при подготовке списков владельцев таких предприятий и/или самих предприятий. Опыт показывает, что эти списки могут быть использованы при последующей переписи предприятий или для дополнения реестров предприятий, которые ведутся в большинстве стран и используются в переписях предприятий. Поскольку большинство реестров охватывает по меньшей мере все предприятия, в которых число рабо-

тающих превышает минимальное число занятых (например, 5 или 10 человек), то перепись населения может использоваться для сбора базовой информации (объем производства, вид деятельности и число сотрудников) о предприятиях с числом работающих меньше минимального, особенно о тех, которые принадлежат самостоятельно занятым. При этом, однако, особое внимание должно уделяться выбору единицы регистрации во избежание двойного подсчета предприятий, находящихся в собственности более одного лица/домохозяйства. Необходимо, чтобы эта информация, полученная в результате переписи населения, была доступной вскоре после проведения регистрации, поскольку такая информация очень быстро устаревает.

1.52. Получаемая путем переписей населения информация, которая необходима для этих целей, касается отрасли промышленности и статуса занятости (работодатель, наемный работник, самостоятельный работник и т.д.) экономически активных лиц, названия и адреса их предприятий (если таковые имеются) и (в отношении работодателей) числа наемных рабочих. Если вся эта информация включена в переписной лист, то данные о мелких предпринимателях и самостоятельных работниках можно получить из переписного листа или путем обработки данных переписи. Если в переписном листе указаны только отрасль промышленности и статус занятости, то необходимую дополнительную информацию относительно той или иной группы можно получить во время переписи населения на отдельном переписном листе.

c) Перепись строений

1.53. В рамках переписи жилого фонда необходимо выяснить, все или не все строения (как жилые, так и нежилые) заняты. Так, может оказаться удобным записать базовую информацию обо всех строениях в момент переписи жилого фонда, хотя подробные данные могут собираться только о тех, в которых находятся жилищные единицы или другие жилые помещения. Полученные таким образом исчерпывающие данные берутся иногда за основу переписи строений, производимой одновременно с переписью жилого фонда или после нее, или же могут служить для выявления особых типов строений, важных для других обследований, как, например, для переписи предприятий или переписи школ. Если до фактического начала переписи необходимо составить список домашних хозяйств, то перепись строений будет идеальным способом проведения такой операции.

d) Система текущих статистических данных по жилому фонду

1.54. Текущие статистические данные по жилому фонду характеризуют деятельность, связанную с жилищным вопросом. В них содержатся сведения о количестве построенных жилищ и некоторые связанные с этим данные, как, например, стоимость, количество комнат, площадь и т. д., а также количество разрушенных или снесенных жилищ. Эти данные обычно получают в результате применения системы сбора данных, основанной на административных процедурах, которые необходимы в связи с проведением такого рода деятельности. Например, статистические данные по строительству могут быть получены из разрешительных документов на жилищное строительство, на основе отчетов о начале строительства жилищ и их завершении, ордеров на право занятия жилищ. Статистические данные о разрушенных жилищах можно получить из документов, составляемых с целью обложения местным налогом и учета налоговых поступлений. В составляемых ежемесячно или поквартально текущих статистических данных по жилому фонду отражаются изменения в жилом фонде, и помимо других целей их также можно использовать для обновления базисных данных, получаемых в результате переписи жилого фонда.

е) Записи актов гражданского состояния и статистика естественного движения населения

1.55. Данные переписей населения являются базисом для исчисления показателей естественного движения населения, особенно показателей, относящихся к характеристикам, которые обычно исследуются лишь во время проведения переписи. И наоборот, результаты переписи с внесением корректировок на данное время при помощи статистических данных о естественном движении населения и миграции могут дать оценки будущей численности населения, его распределения и других характеристик населения в масштабах всей страны и ее отдельных районов. Кроме того, переписные данные о рождаемости могут служить базисной основой проверки достоверности текущей статистики рождаемости, и наоборот. Поэтому желательно, чтобы процедуры сбора данных переписей населения, статистических данных о естественном движении населения и миграции были полностью согласованы в отношении их охвата, концепций, определений, классификации и таблиц.

1.56. Следует отметить, что некоторые страны увязали результаты индивидуальной переписи детей в возрасте до одного года с сообщениями о регистрации рождений за год, предшествующий времени проведения переписи, используя это как средство проверки полноты обоих видов регистрации. Связь сообщений о смерти с результатами переписи использовалась для сравнения информации о характеристиках умерших, приведенной в этих двух источниках. Хотя многие проблемы, возникшие в прошлом при параллельном сопоставлении двух видов записей, не были полностью преодолены, решение их было облегчено благодаря развитию электронно-вычислительной техники. Однако, прежде чем принять ту или иную процедуру, страны должны тщательно изучить возможные преимущества использования результатов выборочных обследований домашних хозяйств, а не результатов переписи. Кроме того, такие операции необходимо осуществлять в полном соответствии с национальным законодательством и политикой, определяющими конфиденциальный характер получаемой в ходе переписи информации, для того чтобы сохранить доверие населения к переписи.

1.57. При создании системы регистрации естественного движения населения результаты переписи в отношении его географического распределения можно использовать при рассмотрении вопроса о соответствующем местонахождении регистрационных бюро.

Е. Методологические подходы

1.58. В рамках подготовки к глобальному раунду переписей населения и жилого фонда 2010 года некоторые страны разрабатывают, испытывают и внедряют альтернативные методы сбора, обработки и распространения ключевых статистических данных, которые ранее получали с использованием традиционного подхода к проведению переписей населения и жилого фонда. Даже с учетом этого доминирующую роль по-прежнему играет основополагающий принцип предоставления подробной статистики на самом нижнем уровне территориально-административных единиц.

1.59. Хотя в настоящей публикации упор сделан на традиционном подходе к проведению переписи, в приведенных ниже разделах 1–4 дается описание основных используемых или разрабатываемых в настоящее время подходов. Многие из рассмотренных в них принципов и методических указаний, в частности рекомендуемые определения и таблицы, применимы ко всем подходам.

1. Традиционный подход

1.60. В ходе раунда переписей 2000 года перепись населения провели свыше 190 стран, и подавляющее большинство из них использовали традиционный подход к проведению переписи. Традиционный подход представляет собой сложное организационное мероприятие по активному сбору информации у отдельных лиц и домохозяйств по целому спектру тем на определенный момент времени, сопровождаемое сведением, оценкой, анализом и распространением демографических, экономических и социальных данных, которые относятся к какой-либо стране или строго определенной части этой страны. Население заполняет переписной лист, либо сбор информации у респондентов осуществляют счетчики путем опроса. При переписях опросного типа распределенные по различным счетным участкам счетчики проводят опрос всех домохозяйств и отдельных лиц на данном участке в течение оговоренного и обычно короткого периода времени в целях соблюдения условий всеобщего и одновременного охвата. В рамках традиционных переписей могут использоваться как полные, так и краткие формы переписных листов. Краткая форма содержит только вопросы, предназначенные для всеобщей регистрации, в то время как полная форма используется для сбора сведений по какой-либо выборке домохозяйств и населения. Такая форма, как правило, содержит подробные вопросы по определенной тематике в дополнение к охвату таких сложных тем, как рождаемость. Обе формы используются в течение одного и того же периода проведения переписи. Хотя оценки полных форм переписных листов и не основаны на всеобщей регистрации, они рассматриваются как итоги переписи. Включение чрезмерно большого количества вопросов в переписной лист с большой вероятностью негативно повлияет на долю ответивших респондентов и качество данных.

1.61. В связи с возможностью использования различных методов сбора данных, включая рассылку по почте или распространение анкет, опросы по телефону или через Интернет, личные посещения по итогам опроса или комбинацию указанных методов, страны, применяющие традиционный вид переписей, могут использовать для этого самые различные методы.

1.62. Традиционная перепись имеет неоспоримое преимущество в том, что она обеспечивает зафиксированную на определенный момент времени картину всего населения и наличие данных по мелким административным единицам. С этой точки зрения традиционная перепись, пожалуй, уникальна по своей природе. Этот подход особенно приемлем для стран, имеющих федеральную государственную структуру, которым требуются данные по численности населения в разбивке по различным социально-экономическим характеристикам одновременно по всем уровням административного деления в целях планирования и выделения бюджетных средств. Определение границ избирательных округов также требует одновременности, и по этой причине традиционный подход также может оказаться предпочтительнее. Однако традиционные переписи представляют собой организационное мероприятие, которое отличается наибольшей трудоемкостью, сложностью и высокими расходами из всех мероприятий по сбору данных, проводимых национальными бюро переписи. В дополнение к высоким расходам эта сложная задача требует полной осведомленности населения и его согласия на участие в этом мероприятии. В силу сложности и дороговизны таких переписей они обычно проводятся лишь раз в 5 или 10 лет, и поэтому данные переписей нередко бывают устаревшими на несколько лет. Таким образом, для определения текущего состояния занятости и аналогичных показателей в межпереписной период необходимо проводить выборочные обследования.

1.63. Ниже приводится список характерных особенностей переписи. По каждой позиции дается описание того, каким образом эти особенности учитываются в формате и процессе традиционной переписи:

Индивидуальная регистрация

Сведения собираются по каждому отдельному лицу. Личные сведения могут сообщаться без личного контакта.

Полнота охвата в рамках определенной территории

Подход, предусматривающий использование единого переписного листа:

При использовании единого бланка регистрируются все лица в пределах определенной территории, которые отвечают регистрационным критериям.

Подход, предусматривающий использование подробного/краткого переписного листа:

Темы, включаемые в краткий переписной лист. Регистрируются все лица в пределах определенной территории, которые отвечают регистрационным критериям.

Темы, включаемые в подробный переписной лист. Проводится обследование, и некоторые лица не подпадают под регистрацию, однако учитываются в итоговых данных. В связи с тем, что сбор таких сведений совпадает по времени со сбором информации с использованием краткого переписного листа, появляется возможность их сопоставления, и это обследование по определению включается как часть переписи.

Одновременность

Данные переписи предоставляются в отношении определенного момента времени в рамках ее проведения. В случаях, когда данные относятся к более продолжительному периоду (например, к прошлой неделе), этот период соотносится с текущим моментом.

Периодичность

В принципе, перепись проводится по крайней мере раз в 10 лет.

2. Подход, основанный на данных регистров

1.64. Концепция получения аналогичных переписям результатов на основе данных регистров возникла в ходе раунда переписей 2000 года, хотя в той или иной степени она обсуждалась и тестировалась начиная с 1970-х годов, и несколько стран успешно использовали этот подход для получения данных переписи в ходе раунда 1990 года. Логика, лежащая в основе этой концепции, состоит в том, чтобы воспользоваться преимуществами имеющихся административных ресурсов, а именно различными видами регистров, из которых наибольшую важность представляют регистры домохозяйств и жилого фонда, а также регистры населения. На следующем этапе сопоставления эти регистры увязываются на уровне отдельных лиц с данными регистров по субъектам хозяйственной деятельности, налогам, образованию, занятости и другими профильными регистрами. Хотя существует теоретическая возможность такой увязки по фамилии отдельных лиц, ключевое значение имеет наличие уникального идентификационного номера у каждого отдельного лица, домохозяйства или жилого помещения, так как это позволяет осуществлять более эффективную и надежную увязку сведений из отдельных регистров.

1.65. Одним из важнейших предварительных условий использования этого подхода является наличие в стране развитого и высококачественного централизованного регистра основного населения с надлежащим охватом и возможностью постоянного обновления. Применительно к местным регистрам должна иметься система их постоянного обновления наряду с наличием хорошей связи между системами регистрации. Важнейшим аспектом при установлении взаимосвязи между такими регистрами является согласование понятий и определений, причем такая увязка может быть затруднена при отсутствии универсальной системы персональной идентификации. Должна проводиться и оценка качества. Если указанные условия не соблюдены, то страна должна опираться на перепись населения в качестве первичного источника базисной демографической статистики.

1.66. Основными преимуществами использования подхода, основанного на данных регистров, являются снижение стоимости проведения переписи и более свежие данные. Однако создание и ведение административных регистров связаны с более высокими расходами, нежели те, которые могут быть оправданы проведением всего лишь переписи. Именно польза и эффективность с точки зрения административного управления, а не одна лишь статистика, доказывают необходимость создания регистров. Использование административных источников данных имеет также определенные недостатки, которые следует принимать во внимание. Один из таких недостатков состоит в том, что описания на основе таких регистров должны опираться исключительно на информационное содержание, которое может быть сформировано на базе имеющихся регистров. Кроме того, во многих странах по закону регистры не могут быть использованы для каких-либо иных целей, кроме составления статистики. Это налагает определенные ограничения в отношении характеристик, которые доступны для описания, и, кроме того, может отрицательно сказаться на международной сопоставимости данных. При изменении той или иной позиции в зарегистрированных данных новая или обновленная информация не всегда вносится в регистр немедленно, а иногда не вносится совсем. В этом случае в регистре отражена недостаточно точная информация.

1.67. Смежные методы, такие как комбинация традиционного и основанного на регистрах подхода, а также проведение переписей на основе регистров в сочетании с выборочными обследованиями, приведены на веб-сайте по адресу: <http://unstats.un.org/unsd/demographic/sources/census/alternativeCensusDesigns.htm>.

1.68. Ниже приводится список характерных особенностей переписи. По каждой позиции дается описание того, каким образом эти особенности учитываются в формате и процессе переписи на основе регистров.

Индивидуальная регистрация

Проводится сбор отдельной информации в отношении характеристик каждого отдельного лица. Эта информация может быть передана в административный регистр для иных целей. Доступ к административным данным для статистических целей может предоставляться по закону и/или по договоренности. Затем *a)* данные могут быть переданы в качестве личных сведений в отдельные позиции регистра населения; *b)* регистры могут быть временно увязаны для создания вспомогательного регистра населения.

Полнота охвата в рамках определенной территории

Регистрируются все лица в пределах определенной территории, которые отвечают регистрационным критериям. При данном подходе регистрация проводится на основе регистров населения, причем отдельные характеристики вносятся из вспомо-

гательных регистров по конкретной тематике. В случаях, когда на то или иное лицо нет данных во вспомогательных регистрах, запись в регистре населения считается под нулевым значением.

Одновременность

Из регистра извлекается информация, которая отражает положение отдельных лиц на определенный момент времени в рамках проведения переписи. Может потребоваться тщательный анализ оптимальных сроков сбора данных для переписи в тех случаях, когда периоды обновления регистров варьируются.

Периодичность

Данные, отвечающие трем указанным характеристикам, могут собираться через определенные промежутки времени, в том числе «по крайней мере раз в 10 лет», с учетом необходимости управления циклами обновления регистров.

3. Подход непрерывного проведения переписи

1.69. «Непрерывная перепись» является альтернативой традиционной модели переписи, поскольку представляет собой непрерывное обследование с накоплением результатов с охватом всей страны в течение длительного периода времени (как правило, несколько лет) вместо определенного дня или короткого периода регистрации. Двумя основными параметрами непрерывной переписи являются длительность периода регистрации (который увязан с частотой требуемых обновлений) и доля выборки (которая зависит от имеющегося бюджета и требуемого географического охвата для целей распространения данных). Например, можно создать инструментарий выборки для получения национальных показателей с помощью одного ежегодного обследования, региональных показателей — путем суммирования результатов трех ежегодных обследований и показателей для мелких районов — путем суммирования результатов пяти ежегодных обследований. Ежегодные обследования могут проводиться в течение всего года или в определенном месяце либо в течение другого более короткого срока.

1.70. Применение данного подхода требует весьма сложных методов выборки и моделирования, а также высококачественного инструментария выборки, позволяющего делать выборки по самым мелким административным единицам (незаменимой в этом плане является эталонная и ежегодно обновляемая адресная картотека); кроме того, необходимо проведение консультаций по применению данного подхода с основными заинтересованными сторонами, включая национальные правительства и местные администрации, а также сообщество пользователей. Основным преимуществом этого подхода является более высокая периодичность обновления данных: традиционная перепись обеспечивает обновление данных каждые 5 или 10 лет, в то время как непрерывная перепись предусматривает ежегодное обновление. Еще одним преимуществом является ослабление нагрузки, связанной с проведением переписи, по сравнению с высокими расходами и трудозатратами традиционной переписи. Наряду с этим существует возможность совершенствования процедуры из года в год и испытания новых технологий. Главным недостатком этого подхода является то, что он уже не дает одновременную текущую картину всего населения, усложняя сопоставление данных между районами в связи с различными периодами регистрации даже в случае приведения данных к одному базисному периоду, который, как правило, на два-три года запаздывает вследствие необходимости суммирования данных ежегодных обследований. Кроме того, поскольку непрерывная

перепись охватывает всю страну за длительный период времени, некоторые респонденты меняют место жительства. По этой причине некоторые люди могут быть зарегистрированы несколько раз, а другие — не зарегистрированы совсем. В результате может быть не обеспечена полнота охвата, если не будут внесены определенные методологические поправки.

1.71. Ниже приводится список характерных особенностей переписи. По каждой позиции дается описание того, каким образом эти особенности учитываются в формате и процессе непрерывной переписи.

Индивидуальная регистрация

Сведения собираются по каждому отдельному лицу. Сведения могут сообщаться без личного контакта. В случае, если цикл не охватывает всех лиц, можно считать, что каждая запись относится не к отдельному лицу, а к группе, которую представляет данное лицо в силу включения его в соответствующую выборку.

Полнота охвата в рамках определенной территории

В каждый период в выборку включается определенная доля населения. Здесь применимы два метода: *a)* в некоторых случаях соответствующая территориально-административная единица может быть охвачена полной регистрацией в течение одного или более лет; *b)* в других случаях каждое лицо из числа населения этого района имеет шанс войти в выборку, но ни при каких обстоятельствах нельзя заявлять, что в число респондентов вошло все население.

Одновременность

Может быть использован целый ряд математических методов (например, усреднение и/или проекция и/или экстраполяция), с тем чтобы данные статистически отражали усредненную ситуацию за некий период времени.

Периодичность

Сбор данных осуществляется через регулярные короткие промежутки времени. Для особо мелких административных единиц периодичность распространения данных может в некоторой степени определяться темпами накопления данных выборки.

4. Традиционная регистрация с ежегодным обновлением данных

1.72. Этот формат является вариацией традиционного формата переписи, и в нем основной упор делается на подсчете населения и сборе лишь базовых демографических данных в год проведения переписи. Ежегодно в течение 10 лет проводится очень крупное обследование домохозяйств для сбора и сведения в таблицы детальных демографических, социальных и экономических данных и данных о домохозяйствах вместо использования полной формы переписного листа в год переписи для сбора таких детальных данных по выборке населения. Не всегда необходимо ежегодно собирать данные по всем темам, поскольку потребности в таких данных могут варьироваться от страны к стране. Ежегодно в рамках такого обследования регистрируются данные по выборке адресов для достижения примерного соответствия с долей выборки, предусмотренной полной формой переписного листа за определенный период цикла переписи, например за пять лет. Для повышения надежности оценок для мелких административных единиц, в выборку включается более высокая

доля адресов. Данные выборки суммируются в течение определенного периода времени для получения наиболее мелкой административной детализации, аналогичной выборке полной формы переписного листа при традиционной переписи. Данные обследований взвешиваются для отражения формата выборки, коррекции последствий неполучения ответов данных и коррекции недостаточности или чрезмерности охвата обследования. Такое окончательное статистическое взвешивание помогает обеспечить сопоставимость оценочных характеристик со стандартом, который представляет собой периодическая перепись. После применения окончательных весов выводятся статистические результаты, включая численность населения и его долевое распределение, средние, медианные величины и коэффициенты.

1.73. Основная побуждающая причина к использованию этого подхода имеет двоякий характер: предоставление более новых и актуальных данных о народонаселении по сравнению с теми данными, которые имеются при проведении переписи раз в 10 лет, и снижение операционных рисков, связанных с проведением переписи. Однако такая программа является дорогостоящей и технически сложной в осуществлении; кроме того, она требует многолетней программы комплексного планирования, разработок и испытаний. Крайне важную роль играет формат переписи, особенно в странах, имеющих законодательные требования в отношении периодичности проведения полных переписей населения. Как и в предыдущем случае, опубликование данных в разбивке по мелким административным единицам может задерживаться на два-три года для обеспечения суммирования данных ежегодных обследований.

1.74. Ниже приводится список характерных особенностей переписи. По каждой позиции дается описание того, каким образом эти особенности учитываются в формате и процессе традиционной регистрации с ежегодным обновлением данных.

Индивидуальная регистрация

Сведения собираются по каждому отдельному лицу. Сведения могут сообщаться без личного контакта.

Полнота охвата в рамках определенной территории

a) Регистрируются все лица в пределах определенной территории, которые отвечают регистрационным критериям, с применением краткой формы переписного листа; *b)* в каждый период обновления заранее определенная доля населения включается в выборку, при этом такая выборка никогда не охватывает все население, хотя при помощи выборки представляется все население.

Одновременность

a) Элемент переписи с применением краткой формы переписного листа используется для сбора данных на момент переписи, следовательно все полученные таким образом сведения относятся к моменту переписи; *b)* для обновления данных используется методология базисных периодов, подходящих для проводимых обследований. Может быть использован целый ряд математических методов (например, усреднение и/или проекция и/или экстраполяция), с тем чтобы данные статистически отражали усредненную ситуацию за соответствующий период времени, который связан и/или обновляет сведения из краткой части переписного листа.

Периодичность

a) Сведения в рамках элемента переписи с применением краткой формы переписного листа собираются не менее чем раз в 10 лет; *b)* обновляемая часть данных соби-

рается через регулярные короткие промежутки времени; с) результаты публикуются через такие интервалы, в рамках которых возможно собрать данные надлежащего качества и в разбивке по наиболее мелким административным единицам.

5. Дополнительная информация об указанных и других альтернативных форматах переписи

1.75. На веб-сайте Статистического отдела Организации Объединенных Наций, посвященном Всемирной программе переписей населения и жилищного фонда 2010 года, дается описание подходов ряда стран к традиционному формату переписи и ее альтернативным форматам. Каждая страна — участник программы дает описание своего подхода, включая обсуждение степени, в которой тот или иной формат соответствует основным характеристикам переписи, и необходимых условий (юридических, политических и технических) использования каждого подхода. Для получения дополнительной информации о каждом формате переписи даются дополнительные ссылки. Для доступа к указанной информации следует обратиться на веб-сайт по адресу: <http://unstats.un.org/unsd/demographic/sources/census/alternativeCensusDesigns.htm>.

Глава III

Планирование, организация и проведение переписей населения и жилого фонда

1.76. В настоящей главе рассматриваются главным образом функциональные аспекты традиционных переписей населения и жилого фонда, а также весьма продолжительные и детальные подготовительные мероприятия, которые необходимо осуществить для успешного проведения переписей. Ввиду технических и административных сложностей проведения переписи приводимые ниже принципы представляют собой скорее обзор тех моментов, которые следует учитывать при планировании и проведении переписей населения и жилого фонда, нежели исчерпывающее освещение данного вопроса.

1.77. Перепись населения и жилого фонда (или только перепись населения) является для любой страны, возможно, самой масштабной, сложной и дорогостоящей статистической операцией, состоящей из целого ряда связанных между собой этапов. Некоторые из этих этапов могут носить массовый характер, например печатание вопросников для переписей; какие-то этапы должны осуществляться единообразно во всех частях страны, например подготовка инспекторов; другие же этапы, например фактическая регистрация, могут включать оба эти элемента.

1.78. Для обеспечения того, чтобы эти различные операции осуществлялись в надлежащей последовательности и своевременно, необходимо тщательно и заблаговременно планировать проведение всей переписи и различных составляющих ее этапов. Мелкие, на первый взгляд, просчеты при планировании могут привести к серьезным ошибкам в результатах переписи и к тому, что проведение дорогостоящих операций переписей не даст нужного эффекта. Поэтому чрезвычайно важным для успешного проведения переписи является тщательное планирование, причем не только в странах, обладающих сравнительно небольшим опытом в области статистики, но также в странах, имеющих хорошо развитые статистические системы. Наряду с необходимостью тщательного планирования требуются также надлежащие организационные и административные механизмы и процедуры. Такие механизмы и процедуры необходимы для обеспечения того, чтобы значительные людские и материальные ресурсы, которые были мобилизованы для проведения переписи, использовались эффективно и продуктивно, а также для того, чтобы уложиться в очень узкие временные рамки и обеспечить удовлетворение огромных материально-технических потребностей, связанных с проведением переписи.

1.79. Следует, однако, подчеркнуть, что на каждом этапе планирования и проведения переписи при создании различных административных механизмов необходимо руководствоваться вескими соображениями технического характера. Если на протяжении всей переписи не будет уделяться достаточно внимания широкому кругу тематических и статистических требований, это почти наверняка отразится на качестве и практической ценности данных переписи. Это особенно справедливо

¹⁰ Рассмотрение вопроса о руководстве статистическими операциями в целом содержится в публикации *The Organization of National Statistical Services: A Review of Major Issues*, Studies in Methods, No. 21 (United Nations publication, Sales No. E.77.XVII.5); и в публикации *Handbook of Statistical Organization, Third Edition: The Operation and Organization of a Statistical Agency*, Studies in Methods, No. 88 (United Nations publication, Sales No. E.03.XVII.7).

в отношении таких сквозных вопросов, как информационные технологии, которые применяются на многих ключевых этапах переписи. Именно в силу этого нельзя рассматривать проведение крупной статистической операции, такой как переписи населения и жилого фонда, как обычное административное мероприятие¹⁰.

1.80. Переписи не проводятся по единому образцу, но имеются некоторые основные элементы, которые должны присутствовать во всех переписях. В целом операции, из которых состоит перепись, могут быть разделены на шесть этапов: *a)* подготовительная работа; *b)* регистрация; *c)* обработка данных; *d)* создание необходимых баз данных и распространение результатов; *e)* оценка результатов; и *f)* анализ результатов. В дополнение к этому основные операции по проведению переписи должны сопровождаться и обеспечиваться отдельными комплексами мероприятий, связанными с систематическим фиксированием опыта в ходе переписи и программой по обеспечению и повышению качества переписи. Разумеется, эти этапы не являются совершенно изолированными друг от друга в хронологическом плане или взаимоисключающими. Например, некоторые результаты переписи обычно публикуются до завершения всех операций по обработке данных; анализ и распространение результатов переписи в значительной степени совпадают, а к систематическому фиксированию опыта проведения переписи следует приступить в самом начале подготовительной работы и продолжать в течение всех последующих этапов. Кроме того, некоторые элементы, рассматриваемые ниже, в разделе «Подготовительная работа», такие как бюджет и кадры, могут изменяться в зависимости от обстоятельств, которые возникают на последующих этапах операции. Элементы каждого из этих этапов рассматриваются ниже с точки зрения их последствий для четкого проведения переписи.

1.81. Если перепись жилого фонда и перепись населения проводятся одновременно, то планирование, организацию и проведение этих двух переписей следует рассматривать в качестве отдельных аспектов единой комплексной операции, как проводимой на местах, так и связанной с обработкой данных, то есть при планировании и осуществлении объединенной операции придется учитывать отдельные технические требования, предъявляемые к каждой переписи. Объединенная перепись населения и жилого фонда будет более дорогостоящей и сложной, чем каждая из этих переписей в отдельности, но ее проведение будет менее дорогостоящим, чем проведение обеих переписей независимо друг от друга. Кроме того, совместная перепись сможет обеспечить большее количество комбинационных таблиц, чем обе переписи, проведенные в отдельности. Каждой стране предстоит принять решение в отношении связанных с этим издержек с точки зрения ее собственных потребностей и условий (см. также пункты 1.38–1.41). Однако с точки зрения общего планирования и проведения переписи это решение не имеет важного значения. Независимо от того, является ли данная перепись объединенной операцией или представляет собой отдельные переписи населения и жилого фонда, основы планирования, организации и проведения переписи, описываемые ниже, остаются неизменными, за исключением дополнительных расходов и сложности проведения объединенной операции.

A. Подготовительная работа

1.82. Подготовка к переписи неизбежно занимает продолжительное время и включает большое число четко выделяемых операций. Следует отметить, что многие из этих операций могут быть взаимосвязаны, но при этом они в значительной мере пересекаются. При планировании этих подготовительных операций должны

применяться методы управления проектами¹¹. Для удобства представления эти подготовительные операции произвольно разделены на 18 элементов:

1. Правовая основа переписи (пункты 1.83 и 1.84)
2. Финансовая основа переписи (пункты 1.85–1.94)
3. Бюджет и контроль над расходами (пункты 1.95–1.102)
4. Календарный план переписи (пункты 1.103–1.107)
5. Административный аспект организации переписи (пункты 1.108–1.111)
6. Информационно-коммуникационная деятельность в рамках переписи: консультации с пользователями данных, пропаганда переписи и продвижение продуктов переписи (пункты 1.112–1.116)
7. Планирование программы по обеспечению и повышению качества переписи (пункты 1.117 и 1.118)
8. Картографическая работа (картирование) (пункты 1.119–1.163)
9. Идентификация мелких районов (пункты 1.164–1.172)
10. Составление списков жилых помещений и домохозяйств (пункты 1.173–1.176)
11. Программа построения таблиц и определения формата баз данных (пункты 1.177–1.180)
12. Подготовка переписного листа (пункты 1.181–1.192)
13. Предварительная проверка операций переписи (пункты 1.193–1.196)
14. План проведения переписи (пункты 1.197–1.200)
15. Планы обработки данных (пункты 1.201–1.205)
16. Планы получения результатов переписи и их распространения (пункты 1.206–1.209)
17. Подбор и подготовка кадров (пункты 1.210–1.215)
18. Предупреждение искажений гендерного характера и искажений данных о меньшинствах (пункты 1.216–1.219).

¹¹ См., например, *Руководство по управлению переписями населения и жилого фонда*, Методологические исследования, № 83/Rev.1 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.00.XVII.15/Rev.1), стр. 8–16.

1. Правовая основа переписи

1.83. В целях определения основной административной ответственности, получения необходимых средств, определения общих масштабов и времени переписи, установления юридического обязательства для населения оказывать содействие в проведении переписи и правдиво отвечать на вопросы, а также в целях возложения на регистратора юридического обязательства точно фиксировать ответы требуется правовая санкция. Кроме того, чтобы обеспечить твердую основу для содействия со стороны населения в деле проведения переписи, законодательство, касающееся переписи, должно строгим образом и четко установить конфиденциальность даваемой отдельными лицами информации, и эта конфиденциальность должна гарантироваться соответствующими санкциями. В странах, где не имеется постоянной правовой санкции для проведения периодических переписей, важно как можно скорее принять меры по установлению специальной правовой санкции или, что было бы предпочтительнее, по введению законодательства, предусматривающего систему периодического проведения переписи.

1.84. При разработке законопроектов, касающихся переписи, следует соблюдать принцип гибкости концепций и организации. Так, нежелательно включение чрезмерно жестких положений, касающихся характера собираемых данных или структуры и взаимосвязи между различными элементами организации переписи. Необходимые детали лучше включать в правила проведения переписи, которые публикуются органами власти, ответственными за проведение переписи. Кроме того,

в законодательстве или в правилах проведения переписи следует предусмотреть положения, разрешающие использование упрощенных административных процедур, включая передачу соответствующих полномочий для приобретения оборудования и материалов и набора сотрудников в ходе оперативной стадии переписи.

2. Финансовая основа переписи

1.85. Перепись является первичным источником данных о численности и характеристиках народонаселения; она дает демографический профиль страны и представляет собой основу форматов выборки, используемых в обследованиях. Однако переписи относятся к числу крупнейших и наиболее дорогостоящих статистических операций, осуществляемых правительствами и/или национальными статистическими бюро, при этом расходы на проведение переписей растут. В результате некоторые страны вынуждены задерживать или даже отменять переписи в результате финансовых ограничений. Те страны, которые смогли собрать только часть необходимых средств или привлечь все требуемые средства, но лишь на заключительном этапе планирования переписи, были вынуждены пожертвовать качеством сбора и обработки данных и распространения результатов переписи. В связи с этим рекомендуется, чтобы бюджетные средства на все проводимые в рамках переписи операции, включая планирование, регистрацию, анализ и распространение результатов, выделялись заранее, и при этом прилагались усилия по мобилизации необходимых средств. Следует учитывать фактор инфляции, принимая во внимание, что длительность операции негативно влияет на уровень расходов.

1.86. Исходя из вышесказанного, все более настоятельной становится необходимость поиска решения проблемы финансирования переписей с учетом роли заинтересованных сторон, и именно правительств и их статистических служб, и более широкого участия международных доноров и частного сектора. В то же время необходимо принять эффективные с точки зрения затрат стратегии, которые могли бы снизить расходы на переписи без ущерба для качества данных переписи.

1.87. Необходимо, однако, подчеркнуть, что переписи не могут проводиться силами одних лишь национальных статистических бюро. Скорее, проведение переписи должно рассматриваться как национальная задача, в выполнении которой должны участвовать все заинтересованные стороны. В связи с этим для обеспечения законности и определения необходимости проведения переписи и одновременно для улучшения информационно-пропагандистской работы по привлечению надлежащего финансирования следует (на всех этапах переписи) вести консультации с государственными ведомствами, неправительственными организациями и конечными пользователями частного сектора. Хотя проведение переписи финансируется прежде всего правительством, она должна планироваться в партнерстве со всеми политическими сторонами для их вовлечения в процесс проведения переписи. Возможно формирование комитета высокого уровня в составе представителей правительства, частного сектора и гражданского общества, включая представителей неправительственных организаций, местных общин и организаций-доноров, при этом целью такого комитета может стать обсуждение вопросов, связанных с расходами на проведение переписи и ее финансированием.

1.88. Национальным статистическим бюро необходимо в рамках собственного правительства пропагандировать важность инвестирования средств в переписи. Должна также изучаться возможность долевого участия в расходах других государственных учреждений, таких как министерства образования и здравоохранения. Эти учреждения должны оказывать поддержку в области материально-технического обеспечения переписи, такую как использование имеющейся

инфраструктуры, транспортных средств, средств связи и персонала других государственных ведомств.

1.89. Надлежащее планирование является важной предпосылкой не только для проведения эффективной с точки зрения затрат переписи, но и для обеспечения ее всеобъемлющей финансовой поддержки. Проведение переписи должно высвечивать взаимосвязи между ее различными элементами, что включает виды ресурсов (таких, как трудовые ресурсы, расходы на канцелярские товары или печать документов), а также задачи использования этих ресурсов, в том числе сбор, загрузку и обработку данных, управление данными и их распространение. Все указанные элементы должны быть снабжены дескрипторами расходов вместе с их обоснованием.

1.90. На каждом этапе переписи необходима оптимизация расходов, чему должен способствовать тщательный выбор надлежащей технологии. Последние достижения в технологиях, таких как сканирование, обработка данных и управление данными, могут оказать помощь в значительном снижении расходов (или достижении более высоких результатов при тех же расходах). Кроме того, использование таких технологий ускоряет расчеты результатов и обеспечивает лучшее их сохранение. Тем не менее технологии должны выбираться только после тщательной оценки затрат и выгод возможных вариантов. К некоторым возможным и требующим контроля рискам относятся следующие: одни варианты становятся рентабельными только для крупных операций; другие зависят от дорогостоящих и дефицитных расходных материалов (например, высококачественная бумага), а третьи требуют значительных предварительных вложений средств в высококачественную компьютерную технику. Варианты, которые можно изучить в рамках анализа выгод и затрат, включают использование аренды (вместо покупки) оборудования и/или его обмена со странами, которые проводят переписи в удобные периоды времени.

1.91. В качестве еще одного варианта экономии расходов можно рассматривать передачу во внешний подряд частному сектору информационно-рекламной работы или разработки систем сбора или обработки данных. Хотя такой подряд совсем не обязательно будет дешевле, он может использовать технический опыт или ресурсы, которыми не располагает национальное статистическое бюро. В пунктах 1.220–1.227 более подробно рассматриваются критерии для стран, которые рассматривают возможность передачи во внешний подряд ряда операций в рамках переписи.

1.92. Как ожидается, международные организации-доноры продолжают играть центральную роль в покрытии расходов на проведение переписи во многих странах. Техническое сотрудничество и помощь со стороны международных учреждений также внесли большой вклад в успешное проведение переписей во многих странах. Однако объединение этих донорских ресурсов может стать одной из рентабельных стратегий покрытия растущих расходов на проведение переписи.

1.93. Следует отметить, что перепись населения и жилого фонда обладает рядом ценных характеристик нематериального характера. Она дает возможность мобилизации усилий всей страны и охвата самых отдаленных ее уголков. В жизни многих граждан регулярные переписи часто становятся единственными моментами, когда государство обращается к ним и задает некоторые вопросы. Успешное проведение переписи — это предмет гордости во многих странах, а также прекрасная возможность для набора большого числа работников, создания рабочих мест и подготовки специалистов в особо важных областях (таких, как ввод данных) или иным образом расширить национальную инфраструктуру.

1.94. Как правило, переписи населения и жилого фонда полностью лежат в сфере ответственности государства и государственных структур; это особенно относится к финансированию переписи. В связи с этим все виды деятельности, связан-

ные с финансированием, должны быть тщательно проработаны, документированы и обоснованы, а информация о них должна быть представлена всем заинтересованным сторонам транспарентными и комплексными методами.

3. Бюджет и контроль над расходами

1.95. Никакой универсальной системы составления бюджета и контроля над расходами предложить нельзя, ибо финансовая практика в разных странах весьма различна. Однако можно отметить некоторые общепризнанные принципы. Во-первых, эффективное планирование и контроль над различными операциями по переписи невозможны без весьма тщательной оценки расходов по каждой операции, включая все ее компоненты, сколь бы малыми они ни были. Рекомендуется разработать подробный план мероприятий, связанных с переписью, а также в максимально возможной мере составить смету расходов таким образом, чтобы она соответствовала указанному списку мероприятий. Во-вторых, крайне важно, чтобы такой план и бюджет переписи были представлены национальными статистическими бюро своим правительствам заблаговременно, с тем чтобы имелось достаточно времени для выделения необходимых ресурсов из национального бюджета или, когда это применимо, международными организациями в области развития. Кроме того, финансирование переписи должно осуществляться на основе прочной и адекватной правовой базы, чтобы создать благоприятные условия для эффективного проведения операций в рамках национальной переписи.

1.96. Информация о расходах в связи с проведением предыдущей переписи, классифицируемая по ее этапам, начиная с расходов на различные элементы подготовительной работы и кончая расходами на распространение результатов переписи, обеспечивает важную основу для исчисления ее бюджета. В показатели, взятые из предыдущей переписи, разумеется, необходимо будет внести изменения, с тем чтобы учесть количественные и качественные изменения аппаратуры и программного обеспечения, изменения ставок заработной платы, стоимости оборудования и материалов и т. д., запланированные изменения содержания, методов и процедур переписи, а также предполагаемые изменения самого населения (например, общая численность, процентная доля городского населения и средний размер домохозяйства), ибо все это может влиять на структуру расходов по проведению переписи. В большинстве стран некоторые требующие затрат элементы имеют тенденцию к росту (например, ставки заработной платы и численность населения), в результате чего возникает стремление и оказывается сильное давление с целью добиться экономии средств по другим статьям бюджета переписи.

1.97. Для обеспечения своевременного периодического выделения средств на цели переписи со стороны национального правительства руководители переписи должны использовать транспарентные процедуры бухгалтерского учета.

1.98. В случае использования внешних/донорских средств заранее должны быть установлены требуемые условия путем проведения обсуждений между организацией-донором и национальным статистическим бюро. Это позволит избежать задержек в выдаче таких средств на проведение операций переписи.

1.99. Национальные статистические бюро должны создать у себя специальные системы управления финансами, обеспечивающие скорейшее выделение средств, документальное подтверждение всех расходов и эффективное проведение ревизий. Чистые результаты финансовой ревизии повышают доверие к процессу переписи, так что правительство и гражданское общество с большей вероятностью примут окончательные результаты.

1.100. С целью получения информации, необходимой для контроля расходов на проведение текущей переписи, а также информации, необходимой для планирования следующей переписи, потребуются подробные и точные данные в отношении следующего: *a*) численность и оплата труда персонала, занятого в проведении переписи, в разбивке по функциям и способам оплаты; *b*) вид оборудования и материалов, используемых для переписи, способ их приобретения (то есть закупка или аренда) и стоимость; *c*) размеры (площадь) и стоимость служебных помещений в разбивке по использованию и виду расходов (то есть на строительство или аренду); *d*) вид услуг, используемых для проведения переписи. Полезность вышеупомянутой информации возрастет, если в ней указывается источник финансирования, иными словами, расходы отнесены на счет: *a*) официального бюджета переписи; *b*) других фондов органа по проведению переписи (например, из регулярного годового бюджета, не предназначенного конкретно для целей переписи, или из общих фондов правительственного учреждения или департамента, в который входит орган по проведению переписи); *c*) других правительственных органов; *d*) неправительственных организаций. Эта информация необходима не только для финансового планирования и контроля, но и для изучения выбора наилучшего с точки зрения соотношения затрат и выгод варианта из имеющихся альтернативных способов осуществления различных операций по проведению переписи. Если опыт финансирования предыдущей переписи может быть полезным для планирования следующей переписи в рамках одной страны, то при использовании стоимостных параметров других стран необходимо проявлять особую осторожность. Различия в содержании переписи, ее организации и характере операций, а также в принципах финансового учета могут привести к почти полной несопоставимости таких стоимостных сравнений между странами¹².

1.101. Поэтому важно, чтобы в составлении бюджетной сметы по каждой статье принимали участие работники административного и инспекторского уровня, которые будут отвечать за осуществление каждой операции. Подобная организация работы предполагает детальное предварительное планирование и знание масштабов расходов со стороны лиц, отвечающих за проведение переписи.

1.102. В ходе проведения переписи некоторые аспекты ее плана обязательно претерпят изменения по сравнению с первоначальными подсчетами. Поэтому нельзя ожидать точного совпадения окончательных расходов со сметными. Фактически разработка бюджета переписи обычно представляет собой процесс постепенного увеличения испрашиваемых средств, в ходе которого приблизительные первоначальные сметы заменяются более подробными и точными расчетами, отражающими потребности в средствах. В течение периода проведения переписи и обобщения ее результатов бюджет придется пересматривать и сравнивать фактические расходы с теми, которые были предусмотрены в смете. При наличии подробной информации о расходах правительственные органы и органы по проведению переписи смогут тщательнее контролировать ход осуществления переписи в рамках ее бюджета, а также оценивать и контролировать эффективность и оперативность этой деятельности. Такая информация очень полезна и для изучения вопроса о возможном улучшении способов проведения переписи и ее методологии.

4. Календарный план переписи

1.103. При планировании переписи необходимо составлять календарный план или расписание, в котором указаны очередность выполнения различных операций и вероятная продолжительность каждой из них. На раннем этапе планирования переписи следует разработать предварительный календарный план отдельных

¹² См. United Nations Statistical Commission and Economic Commission for Europe, Conference of European Statisticians, *Costing Aspects of Population and Housing Censuses in Selected Countries in the UN/ECE Region*. Statistical Standards and Studies, No. 46 (United Nations publication, Sales No. E.96.II.E.15).

основных операций в качестве общей основы для проведения переписи. В процессе планирования его следует пересматривать и уточнять с целью определения окончательных дат по возможности скорее.

1.104. Подобные календарные планы необходимы, так как в них указываются даты начала и завершения каждой из многочисленных операций, составляющих перепись, и они служат отправным моментом при определении степени завершенности каждого этапа той или иной операции переписи. Путем сопоставления намеченных в календарном плане дат с фактическими датами выполнения каждой операции могут быть обнаружены серьезные задержки в работе или ошибки в оценке длительности операций. Календарный план переписи является весьма эффективным средством контроля не только за временем проведения каждой операции переписи, но и за комплексом всех операций переписи, которые являются взаимозависимыми. Поэтому при необходимости внесения изменений в расписание проведения переписи следует учитывать все соответствующие операции, чтобы избежать срывов при осуществлении программы переписи. Конечно, календарь для разных стран различен и будет зависеть от общего плана переписи и выделенных на ее проведение средств.

1.105. Различные операции переписи обычно сводятся в календарном плане в три основные группы: *a*) период, предшествующий регистрации; *b*) регистрация; и *c*) период после регистрации. Последний период охватывает оценку и анализ, а также обработку и распространение результатов переписи. Базовой датой, от которой зависят календарный план переписи и составление графика всех других операций, является дата начала общей регистрации населения. В целях контроля многие операции, которые фактически совпадают по времени, указываются в календарном плане отдельно. Иногда календарный план переписи составляется в виде графика или диаграммы, дополняющих подробный перечень операций. В разработке календарного плана может оказать помощь программное обеспечение управления проектами.

1.106. При составлении календарного плана переписи необходимо учитывать взаимосвязь переписей населения и жилого фонда, а также их связь с другими статистическими проектами и другими крупномасштабными национальными мероприятиями. Хотя совместная перепись населения и жилого фонда во время ее проведения, вероятно, будет важнейшим статистическим мероприятием правительства, надо следить за тем, чтобы она не слишком мешала другой регулярной статистической работе, которая может осуществляться в это же время. При составлении сбалансированной программы статистических работ следует избегать слишком большого числа одновременно проводимых конкурирующих между собой обследований, которые могут лечь слишком тяжелым бременем на статистические органы и на население, вследствие чего могут ухудшиться административная оперативность и сотрудничество со стороны населения.

1.107. Как правило, считается полезным составить всеобъемлющий график, на котором показаны последовательность, взаимосвязь и время осуществления всех этапов программы переписи. При такой форме анализа сразу становятся очевидными последствия, которые вызовет задержка на одном из этапов, для других этапов программы. Поэтому он может стать полезным средством определения фактического продвижения в ходе осуществления подготовительных мероприятий по проведению переписи. Более того, некоторые страны пытались использовать такие анализы критического пути в качестве не только вспомогательного средства при планировании переписи, но и инструмента для постоянного руководства своими операциями по проведению переписи. В таких случаях важно установить процедуры корректировки анализа критического пути в зависимости от фактического хода переписи. Следует,

кроме того, подчеркнуть, что полезность таких методов зависит от того, насколько правильно они планируются, применяются и понимаются. Программное обеспечение по управлению проектами может быть полезным для увязки выраженной в форме графика структуры операций переписи с информацией об узловых пунктах и/или центрах ответственности по отдельным общим или специальным операциям в целях контроля цепочки ответственности. В этом случае в проведении операций переписи могут помочь другие инструменты, широко известные как программное обеспечение группового пользования или прикладные компьютерные программы для коллективной работы, а также Интернет-форумы, путем создания сети обмена информацией, файлами и данными между разрозненными группами.

5. Административный аспект организации переписи

1.108. При планировании организации и проведения переписи необходимо учитывать роль и взаимосвязь различных исполнительных и консультативных органов. Национальные, региональные и местные комиссии и комитеты часто приносят большую пользу в деле планирования и подготовки переписи. Они могут состоять из представителей государственных учреждений и неправительственных организаций, пользующихся результатами переписи, в частности тех, которые участвуют в анализе результатов переписи с целью разработки политики и в аналитических исследованиях социального, экономического и демографического положения в стране. Однако важно, чтобы были четко определены их вспомогательные организационные и консультативные функции и чтобы в конечном счете ответственность за планирование лежала на исполнительном органе.

1.109. Несомненные преимущества дает наличие определенного органа, который нес бы постоянную ответственность за работы по переписи, в качестве неотъемлемой части статистической системы той или иной страны. Такой орган обеспечивает преемственность работ по переписи и является главным центром для составления программы переписи, а также инициатором проведения подготовительной работы для следующей переписи. Постоянный характер этого органа позволяет создать кадры специализирующихся в данной области опытных работников и вести статистическую и картографическую информацию, включая такие сквозные вопросы, как информационные технологии, необходимые для планирования следующей переписи.

1.110. В период, предшествующий регистрации, орган переписи должен быть расширен, с тем чтобы стать центром всей организации работ и быть в состоянии руководить местными организациями как в подготовительный период, так и во время переписи. Для обеспечения непосредственного наблюдения за каждым районом необходимо на более поздней стадии подготовительной работы, включая набор и подготовку кадров, и на период самой переписи создать на различном уровне местные органы переписи. Руководящий состав таких органов должен состоять из лиц, знакомых с данным районом, знающих местный язык и способных разрешать возникающие на местах проблемы. Однако это не означает, что все руководящие должности должны заполняться лицами из данного района. По мере необходимости сотрудники могут переводиться из центрального управления или других районов.

1.111. После проведения регистрации организация по проведению переписи обычно перестраивается в целях выполнения работы, связанной с обработкой, оценкой, анализом и опубликованием результатов переписи, и обеспечения преемственности, необходимой для того, чтобы способствовать постоянному использованию материалов переписи и улучшению методов ее проведения.

6. Информационно-коммуникационная деятельность в рамках переписи: консультации с пользователями данных, пропаганда переписи и продвижение продуктов переписи

1.112. Всеобъемлющая программа в области коммуникации при проведении переписи населения и жилого фонда охватывает три отдельных контингента: *a)* основных пользователей данных переписи; *b)* лиц и учреждений, участвующих в деятельности по проведению переписи; и *c)* население страны. Поскольку перепись представляет собой национальное мероприятие, успешное осуществление которого полностью зависит от полноты сотрудничества и помощи со стороны населения страны и многих правительственных и местных организаций, все меры в области коммуникации должны разрабатываться скоординированно, в тесном взаимодействии со всеми другими мероприятиями по существу подготовки к переписи. Информационно-коммуникационная деятельность имеет неоценимое значение не только потому, что обеспечивает информацию о переписи для других лиц, но также и потому, что предоставляет органам по проведению переписи заблаговременную и постоянно поступающую из разных частей страны информацию о реакции населения, а также видных деятелей, групп и учреждений на планы и мероприятия, связанные с переписью.

1.113. Консультации с пользователями данных переписи в отношении содержания вопросов, определений и, особенно, запланированных таблиц и разработки базы данных переписи являются необходимой мерой, которую следует заблаговременно принять при подготовке к переписи. Эти консультации помогут органам по проведению переписи спланировать перепись таким образом, чтобы она в рамках имеющихся средств как можно полнее учитывала нужды пользователей с точки зрения сбора, обработки, табулирования, хранения и предоставления значащих данных. Такие консультации могут содействовать также более широкому и глубокому пониманию планов и мероприятий в рамках переписи и обеспечению их поддержки. Пользователи, с которыми следует консультироваться, должны быть из правительственных департаментов, министерств, университетов и других научно-исследовательских учреждений, частного сектора и других организаций (или отдельные лица), которые представляли бы экономические, социальные, образовательные и культурные сферы жизни данной страны. Зачастую более целесообразно проводить отдельные консультации с различными категориями пользователей, имеющих общие интересы, как, например, с администраторами, представителями директивных органов, специалистами в области планирования, демографами, учеными, представителями деловых кругов и т.д., а не организовывать совещание одновременно со всеми пользователями данных. Такие объединенные совещания, как правило, не приносят никакой пользы их участникам, потому что между пользователями существуют значительные различия в специальной подготовке и в том, в какой мере их интересуют подробности содержания переписи и операций по ее проведению. Вследствие важности переписи как средства предоставления данных плановым и руководящим органам на местах зачастую желательно проводить консультации с пользователями в провинциальных и местных руководящих органах, а также в учреждениях, расположенных в различных частях страны. Для того чтобы в максимальной степени воспользоваться результатами переписи, важно проводить консультации с пользователями на различных уровнях внутри страны; это, в частности, относится к крупным странам или к странам, где руководящие органы в провинциях или на местах пользуются значительной автономией.

1.114. Для завершения работы по подготовке переписи и осуществления самой регистрации органу по проведению переписи придется значительно рас-

ширить свои штаты. Кроме того, с просьбой о предоставлении людских ресурсов, оборудования, материалов, помещений, транспорта или средств связи с целью содействия деятельности по проведению переписи, возможно, придется обратиться к многочисленным правительственным и неправительственным организациям, не связанным с органом по проведению переписи. В результате придется осуществить подготовку большого числа временных работников (см. пункты 1.210–1.215) и эффективно мобилизовать помощь со стороны различных национальных и местных организаций. Осуществлению мероприятий в обоих направлениях может содействовать тщательно спланированная программа в области коммуникации.

1.115. Организация пропаганды переписи представляет еще одну важную задачу в связи с ее проведением. Это означает развертывание информационно-пропагандистской кампании, назначение которой заключается в том, чтобы пробудить интерес населения и заручиться сотрудничеством с его стороны. Как правило, цели состоят не только в том, чтобы рассеять любые сомнения относительно задач переписи, но и в том, чтобы объяснить причины, по которым в переписном листе содержатся те или иные вопросы, и в некоторой степени ориентировать в отношении того, каким образом следует на них отвечать. Пропагандистская кампания может явиться также важным средством увеличения полноты охвата переписи, в частности, среди групп, которые трудно регистрировать. Желательно, чтобы планирование общей пропагандистской кампании было начато сразу же после принятия решения о проведении переписи. Сама эта кампания должна быть хорошо скоординирована с другими мероприятиями по проведению переписи, а широкое пропагандирование переписи следует начинать незадолго до того дня, на который намечено начало регистрации. Планы осуществления пропагандистской программы должны быть тесно увязаны с планами предварительной проверки операций переписи (см. пункты 1.193–1.196). С помощью этой программы необходимо обеспечить рекламу, без которой трудно провести предварительные проверки. Кроме того, эта программа может воспользоваться такими предварительными проверками для изучения влияния альтернативных пропагандистских материалов и методов. Если картографическая работа или составление списков домов требуют большой работы на местах и установления широких контактов с населением, то следует иметь в виду, что лица, участвующие в этих мероприятиях, зачастую дают населению первое представление о переписи. Данный фактор необходимо учитывать в программах подготовки кадров и пропаганды переписи. Общая кампания должна охватывать все районы страны и все слои населения путем использования всех имеющихся средств пропаганды. В дополнение к общей кампании можно провести ряд специальных кампаний, предназначенных для определенных слоев населения.

1.116. Неотъемлемой частью информационно-коммуникационной деятельности в рамках переписи является информирование ключевых пользователей данных переписи и широкую общественность о многочисленных видах использования переписей населения и жилого фонда (см. пункты 1.23–1.37) и их запланированных результатов (см. пункты 1.206–1.209). Обеспечение транспарентной информации о том, почему проводятся переписи, как они используются и в чем их польза, помогает сглаживать возможное превратное представление со стороны населения, расширяя, таким образом, участие в переписи и ее охват, а также масштабы использования результатов и продуктов переписи. Чрезвычайно важно, чтобы такие коммуникационные стратегии разрабатывались как неотъемлемая часть планирования переписи, а не рассматривались в качестве необязательного дополнения.

7. Планирование программы по обеспечению и повышению качества переписи

1.117. Большинство стран проводят переписи населения и жилого фонда один раз в 10 лет. Таким образом, накопленный опыт является ограниченным. Тем не менее опыт предшествующих переписей населения и жилого фонда, а также других переписей, таких как сельскохозяйственная перепись, весьма полезен для планирования программы по обеспечению и повышению качества текущей переписи. Кроме того, многочисленные мероприятия, составляющие операцию по проведению переписи, приходится осуществлять в течение ограниченного периода времени. Это означает, что страны должны привлекать большое число лиц для проведения переписной работы на несколько недель или месяцев. Обычно для каждой из таких операций на временной основе набирается отдельный штат работников. Вследствие этого качество работы может быть разным у каждого работника, в каждом районе и в каждый отдельный промежуток времени. Поэтому важно предусмотреть возможность измерения качества выполнения каждой переписной операции путем интеграции процедур обеспечения качества в весь процесс переписи. Следует подчеркнуть, что основная цель любой программы обеспечения качества заключается в выявлении ошибок, с тем чтобы можно было принять меры по их устранению непосредственно в ходе операций по проведению переписи. Следовательно, программа обеспечения качества должна также рассматриваться и как программа повышения качества. В отсутствие такой программы полученные в окончательном виде данные переписи могут содержать много ошибок, способных резко понизить полезность результатов. Если качество данных будет низким, то решения, основывающиеся на таких данных, могут привести к дорогостоящим просчетам. В итоге достоверность всех данных переписи может быть поставлена под сомнение.

1.118. Система обеспечения и повышения качества должна разрабатываться как часть общей программы проведения переписи и сочетаться с другими планами и процедурами по ее проведению. Эта система должна функционировать на всех этапах операций по проведению переписи, включая планирование, предшествующий регистрации период, регистрацию, поступление документов, кодирование, ввод данных, проверку, составление таблиц и распространение данных. Создание системы обеспечения и повышения качества на этапе планирования имеет решающее значение для успеха всех операций по проведению переписи. Более подробное рассмотрение компонентов программы по обеспечению и повышению качества содержится в пунктах 1.228–1.277, ниже.

8. Картографическая работа (картирование)

1.119. Общеизвестно, что национальным статистическим учреждениям важно иметь постоянный картографический потенциал для удовлетворения своих специальных потребностей в картах. Такой потенциал может сыграть важную роль в проведении переписей населения и жилого фонда, а также в осуществлении других элементов национальной статистической системы. Постоянный картографический потенциал статистического учреждения может также содействовать проведению анализа и представлению результатов переписи.

1.120. Однако статистические учреждения не являются картографическими агентствами и не должны большей частью стараться продублировать функции последних. Аналогичным образом, картографические агентства не являются статистическими учреждениями и часто не могут в полной мере оценить статистическую ценность имеющейся у них информации или то, как наилучшим образом предста-

вить статистическую информацию в картоматериалах. Несмотря на вышесказанное, проведение переписи может стать катализатором для совместной работы статистических и картографических учреждений.

1.121. Следует подчеркнуть, что в настоящее время существует широкий спектр методов и технологий, которые можно использовать для операций по картированию в целях переписи (при этом, весьма вероятно, что до завершения Всемирной программы переписей населения и жилищного фонда 2010 года появятся и другие варианты). В последующих разделах не дается никаких рекомендаций по поводу того, какая система является наиболее приемлемой для какой-либо страны или стран, находящихся на любой стадии развития. В этих разделах скорее дается резюме альтернативных вариантов, имевшихся в наличии на момент подготовки публикации, и отмечаются особые аспекты, которые должны учитываться странами при принятии решений о видах операций, которые надлежит проводить в рамках своих переписей.

а) Стратегическая основа программы картирования для целей переписи

1.122. Качество карт, используемых в процессе переписи, оказывает огромное влияние на качество и достоверность переписных данных.

1.123. На этапе регистрации карты играют важнейшую роль, указывая счетчикам, где расположены жилища и иные места, в которых могут находиться люди в период регистрации. Они незаменимы для обеспечения полного охвата географических районов, избегая при этом дублирования данных.

1.124. До сих пор во многих странах имеется лишь весьма ограниченный набор карт, причем они часто недостаточно подробны, чтобы можно было четко определить границы мелких районов. Это с наибольшей вероятностью относится к районам непланового расселения. В связи с этим достаточно часто карты дополняются другими материалами, такими как *а*) списки домохозяйств (предпочтительно составленные персоналом статистического учреждения в рамках процедуры определения границ счетных участков, однако иногда предоставляемые местным руководством), см. пункты 1.173–1.176; и/или *б*) текстовое описание границ, включая дороги, железнодорожные пути, линии электропередач, реки и другие физические признаки. Такое описание может также включать заметные объекты, находящиеся на границах (здания школ, пункты водоснабжения и др.).

1.125. Тем не менее персоналу на местах не следует полностью полагаться на список домохозяйств, письменные или устные описания и указания или на осведомленность местного населения о границах участков. Если полагаться на устные описания или осведомленность местного населения, то это зачастую приводит к путанице и ошибкам, поскольку у людей, как правило, складываются мысленные образы (или воображаемые карты) мест и эти образы могут не совпадать с тем или иным участком в том виде, в каком он зафиксирован в схеме счетного участка. По той же причине мысленная карта инспектора какого-либо счетного участка может в значительной степени отличаться от мысленной карты регистратора. Для преодоления таких проблем важно, чтобы регистрационные операции переписи основывались на картах наилучшего качества и чтобы регистрационный персонал прошел всестороннюю подготовку по надлежащему использованию карт и сопроводительных текстовых материалов, если таковые предоставляются.

1.126. Аналогичным образом карты, которые в настоящее время обычно являются цифровым компьютерным продуктом, играют все более важную роль на этапе распространения результатов переписи. Статистические данные, составлен-

ные на основе данных переписи, могут быть представлены в разбивке по географическим районам и могут содержать методы анализа географических параметров этих статистических данных. В этом случае карты могут эффективно использоваться для увязки статистических данных с географическим районом, к которому относятся результаты переписи. Это облегчает понимание статистических данных и делает их более пригодными для использования как специалистами, так и широкой общественностью.

1.127. Помимо карт, необходимых для переписи, требуется систематизированный, полный и обновленный перечень населенных пунктов. Такой перечень нужен для кодирования местных названий и для определения того, в какой степени данные по населенным пунктам будут сводиться в таблицы. В некоторых районах составление окончательного списка населенных пунктов отнимает много времени и сил в связи с трудностями, возникающими в результате частого дробления, исчезновения или объединения мелких населенных пунктов и в результате изменений названий, различных их написаний, существования более чем одного названия для одного и того же места или использования одинаковых названий для различных мест. Такой перечень должен вестись в форме официальной базы данных или в качестве неотъемлемого элемента географической информационной системы (ГИС)¹³.

1.128. При создании цифровой карты ее можно использовать совместно с технологией ГИС в качестве основы для кодирования информации, получаемой в процессе переписи. Это может применяться к адресу постоянного места жительства в настоящее время и/или в прошлом, месту работы и аналогичным темам.

b) Концептуальное планирование операций картирования в ходе переписи

1.129. Виды карт, необходимых для картирования в целях переписи включают: *a)* мелкомасштабные справочные карты для использования в проводящем перепись учреждении в целях управления операцией в целом; *b)* крупномасштабные топографические карты, предназначенные для использования счетчиками; *c)* карты субрегионов или административных районов для использования инспекторами с указанием местоположения мелких населенных пунктов и основных особенностей местности, таких как дороги, реки, мосты и тип рельефа местности.

1.130. Для составления, обновления, печати и распространения карт счетных участков требуются длительные предварительные строки, поэтому при планировании переписи и на этапе подготовительных работ необходимо уделять большое внимание картографическим работам. Продолжительность данного срока для какой-либо страны определяется широким спектром факторов, включая число карт, планируемых к составлению, имеющаяся технология для их составления, наличие средств для приобретения дополнительных ресурсов и время, необходимое для распределения карт среди персонала на местах. Тем не менее в качестве рабочей нормы можно предложить обратный отсчет сроков начала осуществления программы картирования исходя из того, что последняя карта должна быть готова за три месяца до даты начала переписи. Это предоставит достаточно времени для распространения карт до начала подготовки персонала для работы на местах. Особое внимание этому вопросу должно уделяться в случаях использования более современных технологий (см. пункты 1.135–1.142). Может потребоваться дополнительное время для приобретения навыков эффективного использования таких технологий.

1.131. Еще до разработки программы картирования в целях переписи необходимо уделить внимание географической классификации, которая будет применяться, а также имеющейся в сфере картографии инфраструктуре для выполнения

¹³ Для получения дополнительной информации по картированию с использованием ГИС см. *Руководство по географическим информационным системам и цифровому картированию*, Методологические исследования, № 79 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.00.XVII.12).

задач по составлению карт. Поскольку география местности, где проводится перепись, будет определять географию распространения результатов переписи, географическую классификацию следует разрабатывать в увязке с составлением карт для переписи. Детальные аспекты разработки общей географической классификации, включая определение различных категорий географической классификации и их взаимозависимость, имеют более сложный характер, нежели аспекты работы по картированию в целях переписи, и далее не рассматриваются в настоящей публикации¹⁴. Тем не менее структура счетных участков и других административных районов переписи также играет ключевую роль для переписи и рассматривается в последующих пунктах.

i) Критерии планирования счетных участков

1.132. Счетные участки лежат в основе структуры как статистических районов, так и переписных участков. Следует принять во внимание следующие вопросы:

- a) обеспечение полного охвата переписью с четким указанием на отсутствие пробелов в районе проведения переписи;
- b) повышение возможностей персонала для эффективного управления операциями на местах путем оценки предельной рабочей нагрузки счетчиков и обеспечения планирования границ счетных участков таким образом, чтобы они ориентировались на легко узнаваемые признаки местности, такие как дороги, водные пути, пешеходные тропы, железнодорожные пути и линии электропередач. Следует тщательно рассмотреть возможность использования таких ориентиров, как границы деревень и местных административных округов, принимая во внимание сложность использования таких признаков, как показания компаса или границы видимости;
- c) в максимально возможной степени при планировании счетных участков следует избегать включения в отдельный участок существенно отличающихся друг от друга видов жилья. Это облегчит распространение данных о конкретных жилищных условиях, таких как трущобы (вопрос, включенный в число Целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия);
- d) для целей распространения результатов переписи необходимо учитывать потребности в получении данных о мелких районах и обеспечение конфиденциальности личной информации, а также возможность агрегирования таких сведений для предоставления информации о более крупных географических районах. Для некоторых районов с четко установленными границами в целях распространения данных можно использовать приблизительные границы счетных участков, полученные путем суммирования границ.

1.133. Необходимо разработать процедуры, которые позволят добиться сопоставимости перечня счетных участков от одной переписи к другой. В случаях, когда это невозможно, критерии могут устанавливаться в соответствии с принципами планирования участков, которые позволят пользователям легко сопоставлять данные на уровне счетных участков по различным переписям.

ii) Критерии планирования переписных участков

1.134. Переписные участки состоят из нескольких объединенных вместе счетных участков, что значительно упрощает задачу управления персоналом, занимающимся регистрацией. Там, где для целей переписи используется уже имеющийся административный персонал и структуры, переписные участки могут соответство-

¹⁴ Для ознакомления с примерами более подробного описания тех единиц, которые могут рассматриваться в статистической географии той или иной страны, см. Бюллетень Статистического бюро Австралии *Австралийская стандартная географическая классификация* № 1216.0, глава 10. Весь спектр классифицируемых единиц приведен в структурной схеме в этой главе. Следует отметить, что самая первичная единица «регистрационный район переписи» эквивалентна счетному участку.

вать административным районам. Следует отметить, что это может делаться в целях удобства административного управления, но при этом какая-либо иерархия (или способы объединения переписных участков в более крупные районы), используемая для этих целей, не должна играть никакой роли в формировании районов для этапа распространения результатов, что должно определяться запросами потребителей.

iii) *Применимые технологии*

1.135. До начала работ по картированию в целях переписи проводящее перепись учреждение должно определить надлежащую технологию картирования. Такое учреждение должно провести оценку имеющихся в любом формате карт, достоверность которых подтверждена, и использовать их наряду с новыми картами, подготовленными по определенным требованиям. Новые карты могут быть подготовлены либо в виде составленных вручную карт счетных участков, либо могут включать в себя схемы на кальке или применять иные технические методы. В качестве альтернативы можно применять технологию ГИС. Эти варианты рассмотрены в следующих пунктах.

1.136. В случаях, когда невозможно получить надлежащие базовые карты для географических районов, у счетчиков (или других занимающихся регистрацией сотрудников) может возникнуть необходимость составления карт вручную, сопровождаемых текстовым описанием признаков границ, для успешного проведения регистрации. Составленные вручную карты не обладают точностью, присущей высококачественным топографическим картам, но этот вариант может рассматриваться, если: *a)* вообще не существует карт данного района; *b)* имеющиеся мелкомасштабные карты не могут служить источником достаточно подробных сведений для составления карты счетного участка; *c)* имеющиеся карты района слишком устарели, и нет возможности их обновления в имеющиеся сроки.

1.137. Если имеются достаточно качественные топографические карты, их следует использовать в качестве основы и от руки нанести на них границы счетных участков с использованием кальки или прозрачной пленки, а затем все вместе ксерокопировать для использования счетчиками. Все составленные для целей переписи базовые карты должны иметь ссылку на уникальную, последовательную и используемую по всей территории страны систему геодезических ориентиров.

1.138. Если нет точных и современных карт, составленных в соответствующем масштабе для всей страны или какой-либо ее части, то можно использовать следующие технические альтернативы с учетом ограничивающих факторов, описанных в пунктах 1.139–1.142:

- a) Спутниковая фотосъемка.* Несмотря на то, что получение спутниковых снимков требует относительно высоких затрат, их стоимость снижается в реальном выражении. Спутниковые снимки, как правило, охватывают большую территорию и могут быть более эффективными с точки зрения затрат по сравнению с другими источниками. Поставщик должен предварительно обработать изображения с целью их уточнения и привязки к географическим координатам (то есть напечатать на лицевой части снимков известные масштаб и ориентацию, указать долготу и широту).
- b) Аэрофотосъемка.* Получение аэрофотоснимков больших участков территории страны может быть весьма дорогостоящей операцией. Однако существующие архивы таких снимков могут служить прекрасным источником для предварительного учета жилых строений и в качестве основы для составления базовых карт. В некоторых случаях цифровая аэрофотосъемка может стать эффективным с точки зрения затрат способом начала

создания некоторых элементов географической информационной системы (ГИС).

- с) *Глобальные системы позиционирования (GPS)*. GPS может оказать большую помощь в составлении карт вручную или цифровых карт на основе ГИС для использования счетчиками. Простой ручной приемник GPS выдает координаты широты и долготы с надлежащей точностью по ключевым точкам. В зависимости от выбранной системы, GPS может также определять линейные показатели и, следовательно, может оказаться полезным при установлении границ. Ценность карт, распечатанных на основе ГИС или составленных вручную, может значительно возрасти, если дополнить их координатами долготы и широты, замеренными на нескольких ключевых точках на картосхеме, с тем чтобы указать ориентацию, масштаб и точное местоположение. Такая информация является особенно ценной для целей распространения результатов или в случае, если данная работа проводится в рамках разработки ГИС для использования в будущем.

1.139. Реализация стратегий с использованием указанных технологий должна тщательно планироваться под руководством персонала или внешних экспертов, имеющих официальную квалификацию в области использования современных картографических технологий. Особенно важно, чтобы расходы на приобретение и техническое обслуживание аппаратуры, необходимой для использования данных технологий, были включены в бюджет (с проведением тщательного анализа затрат и выгод для обоснования таких изменений) и были разработаны надлежащие планы приобретения достаточного количества оборудования в надлежащие сроки перед проведением переписи¹⁵.

1.140. Следует отметить, что могут существовать дополнительные риски в связи с необходимостью использования оборудования в неоптимальных условиях, включая плохую погоду, запыление и/или плохое освещение. Несмотря на свою универсальность GPS может быть неспособна различить координаты расположенных друг над другом или близко расположенных жилых помещений в многоэтажных домах, и в таких условиях эта система должна использоваться для определения координат здания, а не жилых помещений внутри него.

1.141. В местах применения таких систем важно обеспечить четкое понимание проводящим перепись персоналом функций этих систем. Это достигается проведением надлежащей подготовки персонала по чтению карт как на этапе обновления картографической документации, так и на этапе регистрации. В случае закидывания карт в цифровые устройства, такие как персональные цифровые помощники, персонал должен пройти подготовку по использованию как аппаратуры, так и программного обеспечения.

1.142. Как и в случае других важных изменений в процедурах переписи, чрезвычайно важно, чтобы географические и картографические операции в рамках переписи прошли успешную предварительную проверку до начала основной операции. Это особенно относится к случаям, когда рассматривается возможность применения более сложной технологии.

iv) *Географические информационные системы*

1.143. В последние годы многие страны для облегчения картирования в целях переписи используют ГИС как при составлении карт переписи, так и при подготовке продуктов переписи для распространения. В условиях снижения стоимости и широкого распространения основных технологий ожидается продолжение этой тенденции. Весьма вероятно, что переписи станут важным катализатором повышения

¹⁵ Маловероятно, что поставщики в большинстве стран смогут предоставить несколько тысяч GPS-приемников или персональных цифровых помощников без размещения предварительного заказа.

потенциала статистического бюро (или страны в целом). В связи с этим введение ГИС должно рассматриваться как важное стратегическое решение, влияние которого распространяется далеко за пределы собственно операций переписи, и должны быть приняты во внимание многие факторы.

1.144. (Потенциальные) выгоды использования ГИС и соответствующие затраты можно резюмировать следующим образом:

- a) выгоды
 - i) более тесная связь между картами для счетчиков и продуктами для пользователей на базе этих карт;
 - ii) при использовании базовой карты в цифровой форме снижается стоимость ее обновления в период между переписями;
 - iii) копирование карт может быть дешевле при использовании ГИС;
 - iv) при использовании ГИС возрастают возможности в плане обеспечения качества при определении географических границ;
 - v) проводящее перепись учреждение будет иметь больше возможностей для установления пространственных координат, используя ГИС;
 - vi) для хранения исходных карт для целей цифрового компьютеризированного картирования требуется гораздо меньше места;
- b) затраты
 - i) ГИС требует более высокого уровня технических знаний и опыта;
 - ii) ГИС требует более высокого уровня компьютерной инфраструктуры;
 - iii) система картирования силами служащих может функционировать на основе базовых карт. Однако использование ГИС для решения этой задачи требует наличия базы цифровых карт. В случае необходимости создания базы цифровых карт потребуются значительное время и значительное финансирование. В обоих случаях требуется более квалифицированный технический персонал;
 - iv) в большинстве случаев составление карт и/или внедрение ГИС не является основным видом деятельности статистического учреждения;
 - v) передача во внешний подряд операций картирования в целях переписи.

1.145. Разработка проекта картирования, выходящего за рамки простейших систем с участием канцелярских служащих, требует серьезных знаний в области картирования, картографии и географии. Если в проводящем перепись учреждении недостаточно специалистов в этих областях, оно может передать во внешний подряд некоторые или все элементы подготовки карт в целях переписи.

1.146. Составление карт для работы на местах на основе подряда или договора требует от статистического учреждения определения требований к подрядчику. Они могут включать следующее: *a)* сбор данных для базовой карты; *b)* определение (или получение данных) статистических границ и нанесение их на базовую карту; *c)* консультирование персонала, занимающегося планированием счетных участков, по вопросу изменения границ (и обновления соответствующих непространственных данных); *d)* печатание карт, оговоренных для работы на местах.

1.147. Статистическое учреждение проводит работу по планированию счетных участков и проверку достоверности соответствующих непространственных данных, а также представляет отпечатанные карты для проверки их качества и

последующей их поставки на места регистрации в рамках программы материально-технического снабжения. Статистическое учреждение должно принять на себя полную меру ответственности за соблюдение соответствующих стандартов качества и надлежащую доставку карт персоналу на местах. Кроме того, после переписи статистическое учреждение должно представить картографическому учреждению все полученные от счетчиков замечания в отношении базовой карты, которые могут быть тому полезны.

1.148. Составление карт для распространения результатов переписи является более трудной задачей, поскольку конечные продукты связаны с представлением статистической информации (в отношении всей карты или ее части) и часто сопровождаются анализом этой информации или комментариями. Нововведения в прикладных программах картирования облегчают статистическим учреждениям задачу выпуска своими силами целого ряда стандартных тематических карт. Однако для новейшей картографической продукции могут потребоваться знания и опыт подрядчика. В этих случаях будет лучше, если статистическое учреждение сосредоточит свое внимание на статистике и предоставит подрядчику возможность использовать свой технический опыт, необходимый для производства современного продукта, при использовании строжайших процедур обеспечения качества для гарантирования соответствия результатов работы подрядчика оговоренным выше требованиям конечных пользователей.

с) Практическое осуществление программ картирования

1.149. Разработка картографической системы в рамках проводящего перепись учреждения требует координации в выполнении ряда сложных задач с относительно длительным сроком освоения. Важно, чтобы были разработаны планы осуществления проекта для управления этим процессом. В таких планах должны найти отражение следующие основные виды деятельности:

- a) *Создание картографического отдела.* Для осуществления проекта картирования в целях переписи требуется участие специализированной проектной группы. В случае передачи работ по картированию во внешний подряд проектные группы по картированию несут ответственность за определение требований переписи к картографической продукции и за координацию оговоренной деятельности поставщика услуг картирования.
- b) *Составление графика работ.* Контрольной датой является дата, на которую карты должны быть доставлены на места. Программа картирования должна быть начата на раннем этапе переписи для того, чтобы предоставить достаточно времени для составления карт общенационального охвата задолго до даты переписи и до начала подготовки персонала на местах.
- c) *Определение источника базовых картографических и цифровых географических данных.* Одним из основных этапов проекта картирования является создание картографической базы данных страны, включая при необходимости цифровые картографические данные. Если проект картирования в целях переписи уже действует, учреждение по-прежнему может нуждаться в обновлении имеющихся карт.

1.150. Будет весьма полезным, если соответствующие государственные органы заморозят границы различных административных округов не менее чем за шесть месяцев до даты начала переписи, с тем чтобы никакие дальнейшие юрисдикционные изменения не вступали в силу до завершения регистрации. Это окажет существенную помощь в установлении границ счетных участков, минимизации воз-

возможностей пробелов или дублирования и оперативном распространении предварительных результатов переписи.

i) Источники и виды печатных карт

1.151. В случае использования печатной картографической базы национальные или региональные картографические учреждения, местные государственные или муниципальные органы могут предоставить официально опубликованные карты. Другими источниками карт могут стать прочие государственные ведомства или частные компании. Если проводящее перепись учреждение приобретает карты из внешних источников, сначала требуется получить у владельца карт разрешение на их использование и решить все проблемы, связанные с авторскими правами.

ii) Требования к цифровым картографическим данным

1.152. При создании цифровой географической базы данных основным вопросом должно стать определение проводящим перепись учреждением потребностей в данных. Приобретая все больший объем цифровых пространственных данных, важно также разрабатывать стандарты и общие спецификации данных для обеспечения их достоверности и соответствия.

1.153. Основные правила, которых надлежит придерживаться при отборе элементов данных для включения их в базу данных, состоят в том, чтобы найти ответ на следующие вопросы: *a)* будет ли этот элемент данных полезным для счетчиков при их перемещении в пределах их счетных участков; *b)* подходит ли этот элемент данных для пользователей. При оценке полезности элементов данных для пользователей в контексте картирования следует обратить особое внимание на потребности пользователей в данных о мелких и/или особых районах. Элементы данных, которые не отвечают ни одному из этих критериев, не должны включаться в базу данных.

iii) Обновление карт и цифровых картографических данных

1.154. Составление и обновление базовых карт или цифровых данных для базовых карт требуют значительных ресурсов. Окончательное содержание этих карт оказывает значительное влияние на точность и полноту карт счетных участков и, следовательно, на эффективность проведения регистрации. График обновления базовых карт должен составляться в соответствии с приоритетами, определенными на основе участков, где изменение численности или характеристик населения требует обновления карт. К важным характеристикам, подлежащим обновлению, относятся: *a)* точно названные и правильно обозначенные дороги и водные пути; *b)* административные границы; и *c)* важные ориентиры, например школы, церкви, почтовые отделения, парки и крупные здания.

iv) Планирование счетных и инспекторских участков

1.155. Независимо от того, используется ли печатная карта или цифровая база данных, необходимо подготовить руководство по планированию счетных участков с описанием критериев планирования и процедур, которым необходимо следовать при планировании таких участков. Руководство может использоваться в качестве основы для подготовки персонала, участвующего в процессе планирования счетных участков.

1.156. По возможности, планирование счетных участков должно осуществляться персоналом регионального статистического бюро, несущим основную ответственность за счетные участки в своей области или регионе. Это гарантирует

возможность использования в этом процессе знаний о местных особенностях. Значительная часть процесса планирования счетных участков состоит в сборе информации о том, где произошли какие-либо изменения характеристик населения или границ, с тем чтобы определить оптимальный способ планирования конкретных счетных участков. В результате планирования счетных участков должен быть составлен перечень, который обеспечит этап регистрации всеми необходимыми для работы на местах данными по каждому счетному участку, а при распространении результатов переписи — соответствующими географическими данными.

1.157. Определение границ инспекторского участка и участков регионального руководителя и его заместителя можно осуществлять после завершения планирования счетных участков путем их простого объединения и последующего присвоения им географических идентификационных кодов.

1.158. Должны быть реализованы меры по обеспечению качества, гарантирующие точность данных в соответствии с минимальными стандартами как в отношении передвижения по участкам, так и в отношении технической точности в тех случаях, когда носителем результатов переписи выступает цифровая база данных.

*v) Печатание карт для использования на местах
и их содержание*

1.159. При разработке проектного плана картирования в целях переписи следует обратить особое внимание на (весьма длительные) сроки, которые необходимы для печатания карт.

1.160. Картами должен быть обеспечен персонал на местах на всех уровнях. Необходимо напечатать не менее одной карты для каждого счетного участка в стране. Рекомендуется сделать две копии такой карты: одной будет пользоваться счетчик, а другой — инспектор для подготовки персонала на местах и для справочных целей (и эта копия должна затем храниться в статистическом отделе в качестве вводных данных для последующего цикла переписи).

1.161. К другим соображениям, которые необходимо учитывать при подготовке карт для регистрации (как печатных, так и цифровых), относятся следующие:

- a) счетчикам, возможно, придется перемещаться в условиях плохого освещения и, следовательно, подробности карты должны быть хорошо различимы;
- b) карты должны хорошо читаться, их текст и символы должны быть легко различимыми и правильно расположенными, при этом информация должна быть представлена в стандартном формате, сопоставимом с другими исходными картами;
- c) нанесенные на карту границы (например, границы счетных участков) должны быть четкими и не должны вызывать разночтений;
- d) счетные участки должны быть четко обозначены, чтобы их можно было различить;
- e) персоналу неудобно складывать и раскладывать карты большого формата (более формата A2);
- f) должна быть предусмотрена возможность для счетчика вносить в карты от руки дополнительные поправки;
- g) издание карт должно быть эффективным с точки зрения затрат;
- h) карты должны быть пригодны для переиздания в целях распространения, где это соответствует запросам пользователей.

1.162. Карты для инспекторов и региональных руководителей должны иметь более мелкий масштаб, обеспечивая достаточную детализацию для определения крупных ориентиров, однако не столь большую, чтобы в них было сложно ориентироваться во время, например, ответов на телефонные звонки счетчиков. Во многих случаях, если карта охватывает достаточно крупный район, требуется использование вставок или дополнительных карт. Карты для руководящих сотрудников всех уровней на местах должны показывать границы всех подчиненных участков, за которые они несут ответственность.

vi) *Карты для целей распространения результатов переписи*

1.163. Хотя подготовка карт, преимущественно в печатной форме, для целей регистрации справедливо получает наивысший приоритет и внимание со стороны руководителей переписи, необходимо, чтобы в этом процессе были также учтены потребности в картах для распространения результатов переписи. Пользователям данные карты, как в печатной, так и в цифровой форме, нужны для понимания того, как счетные участки сочетаются друг с другом и образуют географические районы более высокого уровня. Вследствие этого карты для целей распространения результатов переписи должны содержать достаточные топографические детали, чтобы можно было различать границы и социально-культурные ориентиры, такие как школы, больницы и крупные торговые и промышленные зоны. Необходимо также учитывать следующие факторы:

- a) выбранные форматы должны широко применяться в стране, с тем чтобы можно было разработать конечные продукты, которые будут удовлетворять запросы широкого рынка;
- b) данные должны быть пригодны для использования в широко распространенных прикладных картографических программах для персональных компьютеров.

9. Идентификация мелких районов

1.164. Имеется два в определенной степени различных метода, обеспечивающих во время проведения переписи гибкость при составлении таблиц с учетом широкого разнообразия географических совокупностей, включая те, которые необходимы для использования государственным и частным секторами на местном уровне. Первый метод представляет собой простое расширение традиционной иерархической системы кодирования всех крупных и мелких единиц административного деления с тем, чтобы на самом низком уровне охватить счетный участок (СУ), именуемый иногда «счетным округом». Второй метод, который при больших затратах обеспечивает более точную географическую конкретизацию, обычно основывается на некоей координатной сетке или системе координат, таких как широта и долгота. Этот метод зачастую называется «системой геокодирования».

1.165. В частности, в отсутствие всеобъемлющей системы названий улиц, номеров домов или подобных адресов предпочтение должно отдаваться первому методу, при котором для получения данных о мелких районах в качестве основной единицы используется СУ. Надлежащее осуществление переписи и контроль за нею требуют того, чтобы СУ были четко определены, а их границы были обозначены на местности. Полезно проводить границы СУ таким образом, чтобы они совпадали с естественными разграничительными линиями на местности, не только с реками и основными дорогами, но и с границами микрорайонов и кварталов в городах. Это помогает счетчикам четко представлять себе границы своих участков, а также позволяет избежать трудностей в дальнейшем при выдаче статистических сведений по мел-

ким районам. Как правило, границы СУ также наносятся на карты и СУ обозначаются кодовыми номерами. Затем кодовые номера СУ вместе с другими географическими кодами и статистической информацией вводятся в базу данных. Поэтому существует возможность — с соблюдением ограничений, связанных с необходимостью сохранять конфиденциальный характер ответов отдельных лиц (см. пункты 1.376 и 1.377 относительно неприкосновенности частной жизни и конфиденциальности), — извлекать из базы данных переписи любую зарегистрированную информацию, относящуюся к любому данному СУ или нескольким СУ, при минимальных затратах.

1.166. Тот факт, что данные переписи, независимо от того, опубликованы они или нет, предоставляются в разбивке по СУ, обеспечивает значительную гибкость их использования. Такая гибкость может быть полезной с учетом того, что границы территориальных подразделений, используемые различными административными органами или другими пользователями данных, не всегда совпадают, и поэтому требуются различные перегруппировки данных. Кроме того, при планировании изменений административных границ сведение данных переписи в таблицы в соответствии с планируемыми новыми единицами может быть облегчено существованием границ СУ. Однако, если такие изменения не будут совпадать с границами СУ и будет принято решение о повторном составлении таблиц данных переписи в соответствии с новыми границами, может потребоваться весьма дорогостоящее перекодирование отдельных данных. В качестве альтернативы должны использоваться методы статистического соответствия, показывающие количественное соотношение между предыдущей и текущей классификацией. Кроме того, в местах, где здания или жилищные единицы подверглись процедуре геокодирования, можно использовать такие геокоды для прямого занесения каждого домохозяйства в надлежащий участок при любой классификации.

1.167. Табулирование в разбивке по СУ характеристик населения и жилого фонда, которые могут быть отражены на статистических картах, также является полезным инструментом в проведении анализа. С другой стороны, увязывание данных из других источников на уровне СУ зачастую невозможно в связи с трудностью получения такой информации по отдельным счетным участкам переписи. Кроме того, сопоставление с результатами последующих переписей возможно лишь тогда, когда границы СУ остаются неизменными.

1.168. Иногда страны могут счесть, что целесообразно располагать еще большей гибкостью при перегруппировке данных переписей по различным географическим совокупностям, чем это предусмотрено системой кодирования, основанной на СУ. В этом случае можно рассмотреть вопрос об использовании той или иной системы геокодирования¹⁶. К числу преимуществ геокодирования, в особенности если оно основывается на системе квадратов координатной сетки, относятся его постоянный характер, четкость и единообразие, а также возможность увязывать статистические данные, получаемые из самых разнообразных источников. Следует, однако, подчеркнуть, что геокодирование обходится дороже обычных методов кодирования по районам, и во многих странах могут отсутствовать технические предпосылки для его осуществления.

1.169. На следующем уровне после СУ (квартала или узла, обозначенных в системе геокодирования) положение городских и сельских районов в некоторой степени иное. Крупные городские муниципалитеты обычно разделяются на административные единицы (районы, участки, кварталы и т.д.), которые могут иметь хорошо известный и относительно постоянный административный статус. Данные, сгруппированные в таблице по таким административным единицам, имеют большое практическое значение для всех видов планирования и анализа. Если такие территориальные единицы не существуют или они являются слишком крупными для эффек-

¹⁶ Для получения дополнительной информации по геокодированию см. *Руководство по географическим информационным системам и цифровому картированию*, Методологические исследования, № 79 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.00.XVII.12).

тивного анализа, в статистических целях можно образовать другие, промежуточные единицы. Они должны быть в максимальной степени однородными. В любом случае такие промежуточные территориальные единицы каждый раз при вводе в базу данных должны обозначаться кодом. Самые лучшие возможности для увязывания данных и их временных сопоставлений, очевидно, имеются в отношении тех территориальных единиц, которые обладают административным статусом. Чисто статистические районы, у которых такой статус отсутствует, полезны тогда, когда они уже признаются и сохраняются в постоянном виде от переписи к переписи.

1.170. Как минимум, развивающиеся страны, население которых главным образом проживает в сельской местности, безусловно захотят иметь возможность идентифицировать деревни, которые обычно являются наиболее важной местной единицей сельских районов. В прошлом, однако, деревня не всегда являлась географической единицей более высокого порядка, чем СУ. При делении крупных деревень на несколько СУ проблем не возникает (если в запись включен идентификационный код деревни), однако включение в один СУ двух или более мелких деревень создает серьезную проблему. В этом последнем случае для составления статистических данных по деревне нельзя использовать коды СУ. Поэтому может быть целесообразным ограничить каждый СУ либо одной деревней, либо частью деревни, либо местностью, не входящей ни в одну деревню, учитывая то, что отдельному счетчику для проведения переписи всегда можно выделить более одного СУ. Существуют и другие проблемы, связанные с идентификацией и определением границ деревень, и их также необходимо решать при планировании картографической работы. В связи с той организующей ролью, которую играет деревня в жизни сельской местности и мероприятиях по развитию во многих развивающихся странах, ее не следует игнорировать в планах переписи или в статистических данных переписи.

1.171. Статистическое значение деревни еще более увеличивается, если есть возможность увязывания данных переписи деревень с данными по деревням из других источников. Во многих развивающихся странах ведется сбор самой разнообразной информации о каждой деревне, например о ее местонахождении, высоте над уровнем моря, дорожной сети, линиях связи, объектах различного назначения или отдаленности от таких объектов, культурных и этнических особенностях населения, основных предприятиях, главных сельскохозяйственных культурах и т. д. Деревня представляет собой сравнительно устойчивую единицу, однако с течением времени образуются новые деревни, а старые могут исчезать или сливаться друг с другом. Поэтому справочник деревень и его картографическая основа нуждаются в частом обновлении. Большие преимущества дает использование GPS-приемников для определения реальных мировых координат в целях создания и ведения справочника деревень (см. пункт 1.127).

1.172. В сельских районах может также существовать необходимость введения промежуточного статистического уровня между деревней и мелкой административной единицей, если первая вообще слишком мала, а последняя является слишком крупной для использования местных данных. В таких случаях промежуточные единицы должны быть, по возможности, однородными, и следует избегать изменения их границ с течением времени. С другой стороны, возможно, окажется необходимым идентифицировать районы более мелкие, нежели СУ или деревни, в частности изолированные поселения.

10. Составление списков жилых помещений и домохозяйств

1.173. Если в начале переписи имеется список жилищ, строений с жилыми помещениями или домохозяйств, то это облегчит проведение контроля над реги-

страцией, особенно при отсутствии надлежащих и обновленных карт. Такой список также полезен для определения числа счетчиков, количества переписных листов и других необходимых для проведения переписи материалов, требующихся для данного участка, а также для определения времени, необходимого для регистрации и обобщения предварительных результатов переписи. Он очень полезен также для определения счетных участков и для установления необходимых связей между переписями населения и жилого фонда, когда они проводятся по отдельности.

1.174. Следует уделить внимание тому, чтобы улицы и строения имели постоянные обозначения, которые можно использовать при проведении последующих переписей и для других целей. Список жилищ, особенно в густонаселенных местах, не может быть составлен, если улицы не будут иметь наименований, а строения — особых номеров. Отдельные квартиры в многоквартирных строениях должны иметь номера или любое другое точное обозначение. Там, где этого нет, будет полезно обеспечить нумерацию непосредственно перед проведением переписи.

1.175. Если такая информация имеется, то полезно оказать счетчикам дополнительную помощь в виде списков адресов, которые нужно посетить. Адресные списки имеют важное значение в том случае, если планом переписи предусмотрен метод самоисчисления, при котором переписные листы высылаются домашним хозяйствам по почте. В некоторых странах ведутся регистры населения, которые позволяют относительно просто составить более или менее полные адресные списки. Тогда не только можно использовать эти списки в ходе переписи, но и сама перепись будет способствовать дальнейшему уточнению регистров населения путем регистрации любых расхождений, выявленных на местах. Если официальных регистров населения нет в наличии или они являются недостаточно полными, возможно получение дополнительных списков адресов в почтовых отделениях, компаниях коммунального обслуживания и в частном секторе (например, в компаниях, рассылающих заказы по почте). Затем можно составить окончательный список для счетчиков путем объединения данных из этих различных источников.

1.176. Если имеется достоверный регистр населения, можно заранее напечатать переписные листы для домохозяйств с включением в них информации, уже полученной из такого регистра, например имена лиц, которые, как предполагается, входят в состав какого-либо домохозяйства. Это облегчает заполнение листов, ускоряет процесс сбора информации и способствует выявлению отклонений. С другой стороны, это может оказывать негативное психологическое воздействие, если опрашиваемые лица будут считать, что власти осуществляют слишком жесткий контроль над ними. Использование одного или нескольких регистров в качестве отправной точки для проведения переписи, которая все же включает полноохватную перепись на местах, иногда называется переписью на основе регистров. Различия между регистром (регистрами) и положением на местах неизбежно будут выявлены, что требует установления правил для их устранения.

11. Программа построения таблиц и определения формата баз данных

1.177. В большинстве стран программа построения таблиц представляет собой компромисс между стремлением получить идеальные таблицы и существованием ограничений практического характера. Для обеспечения транспарентности и эффективности в достижении такого компромисса важно, чтобы планирование операции распространения результатов переписи начиналось на самом раннем этапе цикла подготовки переписи путем проведения серии консультаций с пользователями. После выявления в рамках программы тестирования практически

обоснованного спектра элементов данных для включения в переписной лист необходимо вновь проконсультироваться с пользователями данных по конкретным необходимым перекрестным ссылкам в таблицах и их относительной приоритетности. Весьма важно, чтобы программа построения таблиц была разработана достаточно заблаговременно, с тем чтобы связанные с ней процедуры и расходы могли быть тщательно изучены до принятия окончательного решения. Проверка переписных листов (вопросников) поможет выяснить, действительно ли возможно собрать материал, требуемый для построения таблиц. Тип переписного листа и метод регистрации могут ограничить характер и объем тех данных, которые можно собрать. Время и расходы, необходимые для публикации, а также имеющиеся ресурсы для обработки данных будут определять число и сложность таблиц, которые могут быть составлены в разумные сроки. Это позволит потенциальным пользователям данных переписи строить определенные планы, а персоналу, занимающемуся обработкой данных переписи, своевременно завершить всю работу, связанную с анализом, программированием и проверкой всех систем.

1.178. Программа построения таблиц, представленная во втором пересмотренном издании *Принципов и рекомендаций в отношении переписей населения и жилого фонда*, включает подготовку наиболее важных и/или широко применимых таблиц. Другие запросы на статистическую информацию со стороны специальных категорий пользователей удовлетворяются позднее. Базы данных с результатами переписи могут использоваться в течение всего периода между переписями для удовлетворения таких запросов.

1.179. Весьма важно спланировать осуществление программы построения таблиц таким образом, чтобы окончательные результаты могли быть опубликованы в приемлемые сроки после переписи и до того, как собранные сведения окажутся устаревшими для текущих потребностей. Желательно, чтобы все вопросы, связанные с таблицами и порядком их подготовки, были решены на ранних этапах планирования, с тем чтобы не задерживать обработку данных.

1.180. В любое время после переписи могут потребоваться специальные таблицы. Как только создана база данных переписи путем регистрации, проверки и исправления первичных данных, можно получать пакеты программного обеспечения табулирования. Такие пакеты дают возможность быстро и сравнительно недорого составлять таблицы по отдельным подгруппам всей базы данных или по альтернативным совокупностям при условии сохранения информации в базе данных в соответствии с требуемыми детализированными классификациями.

12. Подготовка переписного листа

1.181. Нижеследующие пункты связаны только с теми подходами к представлению данных переписи, которые предусматривают прямую регистрацию охватываемых переписью лиц с использованием бумажного переписного листа. Хотя многие принципы разработки статистического вопросника применяются также к составлению административных документов, используемых в случае проведения переписи на основе регистров, эти инструменты могут также базироваться на конкретных требованиях тех административных программ, к которым они относятся.

1.182. Кроме того, в тех странах, где для сбора части данных переписи используется Интернет, формат и структура инструментария сбора данных может отличаться от формата и структуры бумажного переписного листа. Хотя к сбору информации с использованием Интернета применяются в основном те же принципы (например, ясность формулировок, удаление ненужного материала), должна быть получена специализированная консультация по таким вопросам, как а) техно-

логия представления вопросов респонденту; *b*) метод получения ответа; и *c*) методы проверки обеспечения качества, используемые в ходе сбора сведений.

1.183. Одним из важнейших принципов является то, что составление переписного листа должно рассматриваться как составная часть комплексного процесса удовлетворения запросов пользователей путем сбора, обработки и распространения предоставляемой респондентами информации.

1.184. Тип переписного листа, его формат, точность формулировок и порядок вопросов требуют самого тщательного рассмотрения, ибо недостатки плохо составленного переписного листа нельзя будет исправить в ходе переписи или после ее завершения. Среди многих факторов, которые должны быть приняты во внимание при разработке переписного листа, следует отметить метод регистрации, тип переписного листа, подлежащие сбору данные, наиболее подходящую форму и расположение вопросов, а также применяемые способы обработки данных. Многие решения, касающиеся обработки данных, зависят от окончательного содержания, формы и расположения материалов в переписном листе.

1.185. Метод регистрации (см. пункты 1.197–1.200) до известной степени определяет тип и объем переписного листа, который может быть использован (например, переписной лист для одного человека, для односемейного хозяйства или односемейного жилища, для многосемейного хозяйства или многосемейного жилища, для объединенной переписи населения и жилого фонда). Он также может влиять на вид использования каждого типа переписного листа, а также на построение вопросов и объем сопроводительного материала, который должен их сопровождать.

1.186. Важно, чтобы вопросы не вызывали неоднозначного толкования. Кроме того, вопросы не должны носить оскорбительного характера; во многих случаях этого можно избежать, исключив особо чувствительные темы из опросного листа переписи, при этом всегда следует уделять внимание реакции респондентов при формулировке вопросов. Следует также отметить, что качество собираемой в ходе переписи информации снижается в случае, если переписной лист будет слишком длинным. Эти проблемы должны тщательно оцениваться в ходе программы тестирования, в том числе в ходе осуществления так называемой пробной переписи (см. пункты 1.195 и 1.196), поскольку плохо сформулированные вопросы не только приведут к сбору низкокачественных данных, но и способны повлиять на ответы на последующие вопросы опросного листа, вызвав заблуждение у респондентов и/или счетчиков.

1.187. В том случае, если в стране говорят на двух или более языках, необходимо предусмотреть принятие специальных мер. Для решения этой проблемы используется несколько методов: единый вопросник, составленный на нескольких языках, или один вариант вопросника для каждого из основных языков, или имеющиеся в справочнике регистратора переводы вопросника на различные языки. Эта проблема носит более серьезный характер, если речь идет о языках без письменности. Информация о распространении языков в данной стране имеет важное значение для четкого планирования переписи, и если такой информации не имеется, ее следует собрать на определенной стадии подготовки к переписи. При подборе и подготовке кадров (см. пункты 1.210–1.215) также следует учитывать проблемы языков.

1.188. Если перепись жилого фонда должна проводиться совместно с переписью населения, то необходимо рассмотреть вопрос о том, следует ли использовать один и тот же опросный лист для сбора сведений как о населении, так и о жилом фонде. В случае использования отдельных опросных листов они должны быть над-

лежащим образом обозначены, чтобы впоследствии данные по каждому жилому помещению могли быть совмещены как в автоматическом, так и в ручном режиме с данными, касающимися его жильцов. Это особенно важно в случаях использования единой формы опросного листа по жилому помещению для охвата отдельных личных анкет по каждому жильцу.

¹⁷ Полное описание этих технологий дается в пунктах 1.304–1.306.

1.189. Использование многих из наиболее современных технологий обработки данных¹⁷, таких как оптическое распознавание отметок (ОРО) и интеллектуальное распознавание символов (ИРС), оказывает значительное влияние на оформление переписного листа. В случае применения ОРО необходимо предусмотреть надлежащие интервалы в местах для ответов, а также обеспечить печать с максимально точными допусками, чтобы программы распознавания текста смогли считать все необходимые данные, а не все надписи вокруг соответствующих зон ответа. Что же касается ИРС, важно обеспечить достаточно места для зон ответа, а также форматирование этих зон в соответствии с требованиями системы обработки данных, с тем чтобы каждая зона ответа содержала только один символ и чтобы этот символ был надлежащим образом отображен (как правило, в верхнем регистре). В свою очередь, многие решения, касающиеся деталей формата системы обработки данных, зависят от итогового содержания, формата и структуры переписных листов. Как было отмечено в пункте 1.188, в случаях, когда процесс сканирования требует разделения изданного в форме брошюры вопросника на отдельные страницы, важно использовать ту или иную форму ссылки (например с помощью серийных номеров или штриховых кодов) для гарантирования того, что в компьютерные файлы заносится правильная информация.

1.190. Построение переписного листа должно определяться процессом планирования исходя из консультаций между статистическим учреждением и потребителями информации. Это имеет существенное значение, если переписной лист должен строиться таким образом, чтобы дать необходимую для пользователей информацию. Это в свою очередь определяет программу построения таблиц, поскольку ее осуществимость обуславливается до некоторой степени ограничениями, налагаемыми переписным листом.

1.191. Окончательный текст переписного(ых) листа(ов) должен быть составлен заблаговременно, чтобы дать время для печати (с учетом различных непредвиденных обстоятельств, таких как забастовки или поломка типографского оборудования, которые могут иметь место в ходе этого процесса); в режиме загрузки данных необходимо проводить проверки обеспечения качества для гарантирования надлежащего качества печати; должна проводиться надлежащая подготовка переписных работников всех уровней, а также соответствующая разъяснительная работа по содержанию переписных листов.

1.192. Ввиду многочисленных проблем, которые должны быть решены в ходе составления переписного листа, нецелесообразно предлагать конкретные типовые вопросы по темам переписи, которые рассматриваются в части второй. Тем не менее образцы всех переписных листов, которые были предоставлены Статистическому отделу Организации Объединенных Наций, размещены на веб-сайте этого Отдела (см. <http://unstats.un.org/unsd/demographic/sources/census/censusquest.htm>) вместе с документами исследований, касающихся тех переписных листов, которые использовались для сбора информации по различным рекомендованным темам.

13. Предварительная проверка операций переписи

1.193. Предварительная проверка различных аспектов плана переписи до ее начала является очень полезной методикой для всех стран. Она особенно необхо-

дима для стран, где переписи стали проводиться лишь недавно, а также для стран, которые намерены коренным образом изменить свои методы переписи. Предварительные проверки операций переписи могут предназначаться для разных целей и проводиться различными способами. Для получения наилучших результатов проверки должны производиться на всех этапах переписи, включая регистрацию, обработку данных и оценку результатов. Такие проверки могут дать важную информацию об эффективности организации переписи на местах, программе подготовки кадров, масштабах нагрузки на респондентов, плане обработки данных и других важных аспектах переписи. Предварительные проверки особенно важны для выявления недостатков переписного листа, инструкций и процедур регистрации, которые могут отразиться на качестве собираемых данных. Они могут иметь целью получение информации о сравнительной эффективности альтернативных методов регистрации и о среднем количестве времени, требуемом для регистрации одного домохозяйства или одного жилища, то есть информации, необходимой для определения потребностей в персонале и средствах. Кроме того, проверки служат в качестве практической подготовки основного штата инспекторов и других переписных работников.

1.194. Первым видом проверок, которые обычно проводятся в ходе подготовки к переписи, является проверка переписных листов. Ее цель заключается в том, чтобы проверить пригодность вопросов, предназначенных для переписи, включая их формулировки и сопроводительные инструкции, а также приемлемость схемы построения переписного листа. Такие проверки особенно полезны в плане оценки пригодности предлагаемых материалов для регистрации отдельных групп населения, а также населения в целом. Они используются также для подсчета затрат времени, необходимых для регистрации. Проверки переписных листов целесообразно проводить в ограниченном масштабе в нескольких специально отобранных местах. Поскольку такие проверки являются сравнительно недорогими, их серии можно проводить повторно до тех пор, пока не будет разработан удовлетворительный переписной лист.

1.195. Всестороннюю проверку всех процедур переписи зачастую называют «пробной переписью». Столь крупномасштабные проверки должны разрабатываться и проводиться для всеобъемлющего тестирования всей системы. Основными отличительными чертами пробной переписи является то, что она охватывает одну или более крупных административных единиц и включает такие этапы переписи, как подготовка, регистрация и обработка данных, в результате чего проверяется пригодность всего плана переписи и организации переписи. Для того чтобы такая проверка лучше отвечала указанной цели, ее следует проводить в условиях максимальной приближенности к фактической регистрации. По этой причине пробная перепись зачастую проводится ровно за один год до запланированной переписи, с тем чтобы климатические условия и сезонная деятельность были такими, какие ожидаются в период проведения переписи. В целом нецелесообразно рассматривать пробную перепись как источник получения данных для практического использования. Помимо проблем, связанных с выборкой, такой подход неизбежно отвлекает от основной цели пробной переписи, то есть от подготовки к основной переписи.

1.196. Чрезвычайно важно задолго до начала переписи провести серию проверок технических решений в сфере информационно-коммуникационных технологий (ИКТ), которые планируются к применению в целях переписи. В зависимости от охвата и характеристик ИКТ, такие проверки должны распространяться на все элементы ИКТ, связанные с работой на местах, вводом и обработкой данных. Это особенно важно в случае, если внедряется новая технология, такая как сканирование переписных листов для считывания данных. Проверка должна предусматривать

испытание самого оборудования, а также тестирование условий, необходимых для обеспечения отсутствия сбоев в работе оборудования, например кондиционирование воздуха, или для избежания значительных задержек, связанных с неприемлемым качеством бумаги, что может вызвать ее заминание. В контексте применения новых подходов с использованием переносных устройств, проверка должна включать ежедневную передачу данных в основное хранилище данных. Тестирование эффективности прикладных программ редактирования данных и составления таблиц должно осуществляться исходя из результатов пробной переписи.

14. План проведения переписи

1.197. Для проведения переписи можно использовать несколько разных подходов. По традиции принято приходиться и непосредственно переписывать каждое домохозяйство. Такой подход до сих пор используется в большинстве развивающихся стран, а также в отношении, по крайней мере, части населения во многих развитых странах. Там, где имеются или где можно установить обновленные и полные списки адресов или населения, процесс регистрации нередко сводится к почтовой отправке переписного листа или получению по почте заполненных переписных листов от населения либо используются оба этих метода. Независимо от применяемого подхода, полный план проведения переписи должен быть подготовлен заблаговременно до ее начала. Он включает: *a)* определение метода регистрации и базовых процедур по сбору данных и контролю за проведением переписи; *b)* процедуры контроля за качеством данных; и *c)* оценку количества жилых помещений и численности населения, которые подлежат регистрации, с тем чтобы должным образом установить требуемое число счетчиков и инспекторов, количество переписных листов, а также других материалов, необходимых для проведения переписи.

1.198. С развитием Интернета некоторые страны начали также применять методы регистрации, которые позволяют респондентам заполнять онлайн-версию переписного листа, эквивалентную его печатной форме. Следует отметить, что такой метод используется только теми странами, в которых наблюдается высокий уровень распространения информационных технологий, включая Интернет, при этом — всегда совместно с более традиционными методами. Необходимо, однако, также упомянуть о том, что все эти альтернативы вряд ли когда-нибудь полностью заменят более традиционные методы регистрации и что даже в тех местах, где в обществе наблюдается высокий уровень использования информационных технологий, от большинства населения нельзя в разумных пределах ожидать предпочтения такому методу самоисчисления.

1.199. Всеобщая регистрация населения и жилых помещений должна осуществляться исключительно на географической основе, то есть вся страна должна быть разделена на счетные участки, причем размер каждого участка должен быть таким, чтобы он мог быть охвачен одним счетчиком за период времени, отведенный для регистрации. Другие источники сведений, например регистры населения или реестры недвижимого имущества, могут использоваться для получения данных переписи в странах, которые создали постоянно обновляемые регистры населения, отличающиеся высоким качеством и надлежащим охватом.

1.200. Особое внимание следует уделить способам регистрации кочевого и полукочевого населения. Эти способы должны учитывать трудности, связанные с обнаружением местонахождения таких групп населения, для которых характерны перемещения с места на место (см. пункты 1.281–1.283). Может оказаться необходимым также принятие специальных мер для регистрации бездомных лиц и особых категорий лиц, приведенных в пункте 2.41, ниже, в той мере, в которой эти катего-

рии населения включены в сферу охвата переписи. Если их численность достаточно велика, может потребоваться получение дополнительной информации относительно причин их бездомности.

15. Планы обработки данных

1.201. Планы обработки данных должны разрабатываться в качестве неотъемлемой части общего плана переписи, и в их составлении должны с самого начала процесса планирования участвовать те, кто несет ответственность за обработку данных переписи. Обработка данных будет необходима в связи с результатами предварительных проверок переписи, обобщением предварительных результатов, подготовкой таблиц, оценкой результатов переписи, анализом данных переписи, мероприятиями по хранению и извлечению данных из базы данных, выявлению и исправлению ошибок и т. д. Кроме того, технологии обработки данных играют все возрастающую роль в планировании операций на местах и контроле за ходом их выполнения, как и в осуществлении других аспектов, связанных с проведением переписи. Обработка данных оказывает влияние почти на все аспекты операций по проведению переписи — от выбора вопросов и составления опросных листов до анализа конечных результатов. Поэтому обеспечение потребностей обработки данных в людских ресурсах, помещениях, оборудовании и программном обеспечении (компьютерными программами) необходимо рассматривать с точки зрения переписи в целом и притом на ранней стадии планирования.

1.202. Безусловно, необходимо в определенной степени расширить штат сотрудников, занимающихся обработкой данных переписей, и, вероятно, повысить их квалификацию, в частности, если при проведении переписи будет использоваться новое компьютерное оборудование или новое программное обеспечение. Любая необходимая подготовка должна быть завершена достаточно заблаговременно с тем, чтобы те, кто прошел курс такой подготовки, могли играть активную роль в планировании и осуществлении переписи.

1.203. Необходимо принимать решения относительно места осуществления различных мероприятий по обработке данных в пределах страны, включая степень децентрализации деятельности по их обработке. Приобретение как оборудования, так и материалов может потребовать много времени; и необходимо заблаговременно оценивать объем работы, связанной с вводом и электронной обработкой данных, с тем чтобы дать возможность своевременно приобрести это оборудование. С вопросом оборудования тесно связан вопрос предоставления соответствующего помещения. Хотя обслуживание большинства видов персональных компьютеров сейчас уже не обуславливается жесткими нормами с точки зрения температуры, влажности, запыленности и т. д., по-прежнему важно обратить внимание на проблемы энергоснабжения. Более важной проблемой неизбежно становится то, что необходимо уделять внимание обслуживанию серверов (особенно высокопроизводительных серверов), в которых, по всей вероятности, будет производиться обработка и хранение большей части информации, а также инфраструктуры передачи данных. Последний аспект играет ключевую роль в обеспечении бесперебойных и беспомеховых Интернет-соединений и/или веб-соединений между различными подразделениями и центрами, участвующими в операции переписи. Кроме того, в случае традиционного архивирования необходимо иметь хорошо защищенные помещения для хранения заполненных переписных листов в ходе и после обработки данных.

1.204. Помимо рассмотрения вопроса об оборудовании для обработки данных, которое предназначено для использования в ходе переписи, необходимо принять решение в отношении программного обеспечения, которое будет применяться

для редактирования и табулирования данных переписи. Разработка программ для редактирования и табулирования данных переписи стоит очень дорого. По этой причине большинство стран в последние годы переходят на использование либо одного из нескольких имеющихся пакетов мобильного программного обеспечения редактирования и табулирования данных переписи, либо одного из предлагаемых на рынке пакетов электронных таблиц, баз данных и табулирования для персональных компьютеров. Такие пакеты могут весьма значительно уменьшить объем работы по системному анализу и программированию, хотя их применение сопряжено с определенной утратой гибкости обработки. Каждая страна, возможно, пожелает оценить свои потребности в программном обеспечении в свете собственных нужд и ресурсов, с учетом наличия средств программного обеспечения общего назначения и для проведения переписи. Независимо от вида используемого программного обеспечения необходимо выделить достаточно времени для обучения персонала пользованию им. Какое бы программное обеспечение ни было выбрано, безусловно потребуются по крайней мере некоторая его адаптация к конкретным потребностям переписи, причем это особенно касается готовых коммерческих программных пакетов, которые не предназначены специально для операций переписи. В связи с этим для установки и обслуживания программного обеспечения должно иметься достаточное число специалистов по информационным технологиям (ИТ).

1.205. Можно рассматривать возможность передачи во внешний подряд некоторых операций, которые в значительной мере связаны с ИТ. Передача во внешний подряд должна осуществляться таким образом, чтобы обеспечить немедленные экономические выгоды в плане качества для операций переписи. Кроме того, национальные статистические бюро должны принять надлежащие меры к тому, чтобы передача во внешний подряд операций переписи не ставила под угрозу конфиденциальность данных и были предприняты необходимые шаги, направленные на то, чтобы подрядчики не имели свободного доступа к основным базам данных переписи. Следует отметить, что ответственность за хранение баз данных переписи лежит на национальных статистических бюро и что не рекомендуется передача этих операций во внешний подряд. Короче говоря, внешний подряд должен применяться в целях содействия передачи знаний проводящей перепись организации и всегда таким образом, чтобы в полной мере были защищены такие ключевые аспекты, как неприкосновенность частной жизни отдельных респондентов и конфиденциальность данных.

16. Планы получения результатов переписи и их распространения

1.206. Перепись не считается завершенной, пока собранная информация не предоставлена потенциальным пользователям в форме, соответствующей их потребностям. Например, населению, частному сектору, правительственным учреждениям, местным органам власти, научно-исследовательским учреждениям и учебным заведениям можно предоставить самый широкий выбор статистических продуктов. Эта информация может быть включена в опубликованные таблицы или отчеты для общего распространения, подготовлена в виде неопубликованных таблиц для ограниченного распространения или храниться в базе данных и предоставляться по запросу на магнитных и оптических носителях, а также в диалоговом режиме. При разработке подробного плана получения различных продуктов переписи следует руководствоваться предварительными консультациями с пользователями (пункт 1.112) в целях обеспечения удовлетворения информационных потребностей в формате, сопоставимом с запросами и требованиями пользователей; кроме того, данный

план служит полезным ориентиром для определения приоритетности в вопросах обработки данных и составления таблиц.

1.207. Нет необходимости широко или в едином формате распространять все обработанные материалы. Таблицы, которые нужны лишь ограниченному кругу пользователей, можно готовить в неопубликованной форме. Некоторые данные можно не сводить в таблицы, пока они не потребуются позднее. Информация, хранимая в базе данных переписи, позволяет быстро и сравнительно дешево изготовить дополнительные таблицы. Страны могут оказывать услуги по требованию, предоставляя полученную в результате переписи информацию пользователям, которые запрашивают таблицы или иные неопубликованные материалы либо сводные данные, которые нельзя получить каким-либо иным способом. Если проводящей перепись организации доступны соответствующие электронные каналы рассылки информации, пользователи могут самостоятельно создавать собственные таблицы и извлекать их из отдельной базы данных, специально созданной для целей распространения информации в онлайн-режиме. В этом случае проводящая перепись организация должна заранее подготовить и реализовать стратегию санкционирования и разграничения доступа во избежание риска нарушения конфиденциальности предоставленных данных.

1.208. Для распространения основных результатов переписи в большинстве стран предпочтение по-прежнему отдается печатным изданиям, несмотря на их сравнительно высокую стоимость. Необходимо заблаговременно установить даты опубликования материалов и, соответственно, спланировать программы по обработке и печатанию данных. Кроме традиционных методов печати имеются различные способы тиражирования — скоростные, экономичные, с хорошим качеством продукции, — и их также следует рассмотреть. Для все большего числа пользователей предпочтительным средством распространения данных являются не печатные материалы, а воспринимаемые компьютером магнитные и оптические носители, а также Интернет-каналы, что объясняется сравнительно низкой стоимостью, большой емкостью памяти (и, следовательно, небольшим весом документов), простотой воспроизведения и возможностью прямого использования данных для дальнейшей компьютерной обработки.

1.209. В общую программу распространения данных переписи населения и жилого фонда следует включить карты переписи в печатной или электронной форме. Необходимо предусмотреть соответствующие ресурсы в бюджете переписи уже на первоначальном этапе ее планирования. Кроме подготовки карт для таблиц и отчетов по переписи, страны также должны издать атлас народонаселения и предпринять усилия для обеспечения доступности большей части данных, имеющихся в географической информационной системе, на компакт-дисках на различных сгруппированных уровнях территориально-административного деления, неизмеримо расширив таким образом полезность и сферы использования данных переписи.

17. Подбор и подготовка кадров

1.210. Необходимо заранее принять меры для подбора нужного числа сотрудников соответствующего профиля, необходимых для каждой из операций по переписи. Исходя из необходимости обеспечения эффективности и экономии средств, важно подбирать кадры с учетом их квалификации. Можно также уделить внимание вопросу об использовании одного и того же персонала для следующих одна за другой операций, уменьшив таким образом текучесть кадров. В то время как для подготовительной работы и работы по обработке данных обычно требуются конторские служащие, обладающие или способные овладеть определенной специаль-

ностью (картографы, кодировщики, операторы по вводу данных и т. д.), для этапа регистрации обычно требуется большое число лиц, которые могут быть направлены в назначенные им городские и сельские счетные участки для сбора информации в соответствии с конкретными положениями и инструкциями. Необходимо, чтобы счетчики и, по возможности, стоящие непосредственно над ними инспекторы были знакомы с языками и диалектами района, в котором они будут работать. Было бы весьма разумным набрать и подготовить несколько большее число работников на местах, чем требуется для проведения самой регистрации, поскольку в период с начала осуществления программы подготовки и до завершения работ на местах неизбежен определенный отсев.

1.211. После того как в основном завершены подготовительные мероприятия в области картографии, а переписной лист направлен в печать, вероятно, самым важным средством в плане влияния на успех переписи, которым располагают органы по проведению переписи, является программа подготовки персонала. Поэтому нельзя недооценивать тот вклад, который может внести в качество результатов переписи тщательно спланированная и осуществленная учебная программа. Такой учебной программой, безусловно, должны быть охвачены в первую очередь работники на местах, которые разбросаны по различным районам и которых трудно контролировать (то есть счетчики и стоящие непосредственно над ними инспекторы), однако учебная программа должна также быть рассчитана и на других сотрудников (например, инспекторов более высокого уровня, редакторов данных, кодировщиков, операторов компьютеров).

1.212. Вся учебная программа по проведению переписи должна быть составлена таким образом, чтобы охватить каждый этап работы и обеспечить эффективное и постоянно действующее средство продуктивного вовлечения в работу большого числа сотрудников. Эта программа должна четко соответствовать потребностям различных операций и, по мере надобности, может включать как теоретическое, так и практическое обучение, причем последнему должно уделяться особое внимание. В отношении счетчиков и стоящих непосредственно над ними инспекторов подготовка является наиболее эффективной тогда, когда она предоставляет обучающимся возможности практиковаться в опросах и участвовать в тренировочных ролевых играх по проведению переписи, включая применение внедренных ИТ-технологий. (В странах, где говорят на нескольких языках, необходимо соответствующим образом скорректировать метод и содержание программы подготовки счетчиков. Например, необходимо принять меры к тому, чтобы проинструктировать счетчиков в отношении правильного формулирования вопросов переписи на местном языке в том случае, если переписной лист напечатан на другом языке.) Учебная программа для редакторов, кодировщиков, операторов аппаратуры по регистрации данных и т. д. также должна предоставлять обучающимся возможности практиковаться под наблюдением инструкторов в выполнении тех операций, которые они будут впоследствии осуществлять. Специальные учебные программы могут также оказаться полезными для технического персонала среднего и высшего звеньев, такого как программисты и системные аналитики. Применительно к ним упор обычно должен делаться на последние технические нововведения, имеющие значение для предстоящей переписи, и на взаимосвязь различных аспектов планов и операций по проведению переписи.

1.213. Организацию и проведение подготовительных курсов следует поручить тем, кто обладает необходимой квалификацией для успешного выполнения этой задачи, учитывая не только их профессиональную подготовку, но и преподавательские способности. Это означает, что отвечающие за подготовку персонала лица должны обладать определенными качествами, которые позволят им стимулировать

интерес у обучающихся и передавать им необходимые знания, поскольку в противном случае высококвалифицированный технический персонал, который не в состоянии удовлетворительным образом передать свои знания обучающимся, не пригоден в качестве инструкторов для группового обучения. Это необходимо учитывать при отборе инструкторов, и рекомендуется, чтобы при этом использовались объективные критерии. На практике, однако, трудно найти необходимое число инструкторов, которые обладали бы как профессиональной квалификацией, так и педагогическими способностями; в силу этого отобранные инструкторы сами должны обучиться тому, как организовать и проводить учебные курсы.

1.214. Важно, чтобы каждая учебная программа имела в наличии в виде справочника (брошюры) и была роздана организаторам переписей и инструкторам по подготовке кадров. Такой справочник может стать ценным методическим пособием и может в значительной мере содействовать эффективной подготовке работников, участвующих в проведении переписи. Этот справочник также может способствовать обеспечению единообразия подготовки, что является важным фактором успешного проведения регистрации, учитывая большое число инструкторов по вопросам переписи, которые будут участвовать в подготовке. Простые аудиовизуальные средства (например, киноролики, плакаты, магнитофонные записи) также могут использоваться, для того чтобы более эффективно и единообразно организовать подготовку в масштабах всей страны. Новые мультимедийные технологии, в случае их наличия, могут оказать содействие в обеспечении подготовки персонала в отдаленных местах (дистанционное обучение), и стать эффективным и действенным дополнительным инструментом подготовки кадров.

1.215. Очень важно определить сроки, необходимые для подготовки работников по различным аспектам переписи. Это зависит от нескольких факторов: вида функций, для которых готовятся эти работники, уровня, на котором эти функции будут осуществляться, сложности переписи, уровня образования обучающихся, численности инструкторов и наличия средств. Обычно продолжительность подобных курсов — от одной недели до месяца. Настоятельно рекомендуется, чтобы подготовка осуществлялась ежедневно в течение определенного периода. Результаты бывают не столь удовлетворительными, если занятия ведутся лишь несколько раз в неделю, поскольку это увеличивает продолжительность курса, пройденный материал зачастую забывается и его приходится повторять заново. Поэтому наиболее целесообразно также избегать завершения подготовки задолго до начала фактической работы. Тем не менее курс подготовки может иметь любую продолжительность, при условии что соблюдается основной принцип, а именно, что обучение должно быть достаточно длительным, для того чтобы дать возможность усвоить программу подготовки.

18. Предупреждение искажений гендерного характера и искажений данных о меньшинствах

1.216. Гендерные стереотипы могут привести к серьезным искажениям данных переписи и выводов, сделанных на основании этих данных. Такие искажения рассматриваются более подробно в части второй (см., например, пункты 2.114–2.119 и 2.231–2.300, касающиеся взаимоотношений в домашнем хозяйстве и экономических характеристик, соответственно). Многие могут быть сделаны на подготовительных этапах переписи в целях сведения к минимуму искажений, обусловленных гендерными факторами. Такая подготовительная работа представляет собой деятельность по двум основным направлениям: работа, касающаяся содержания переписи, и работа, относящаяся к операциям по проведению переписи.

1.217. Вопросы содержания переписи, включая вопросы о том, какую и каким образом желательно получить информацию, какие используются определения и классификации и на основании каких критериев устанавливаются базы данных и принципы табулирования, являются важными для получения данных, которые необходимы при изучении вопросов гендерного равенства. При рассмотрении этих вопросов содержания [переписи] тем, кто планирует перепись и использует ее результаты, необходимо не упускать из виду господствующие стереотипы, с тем чтобы разработать такую схему переписи, которая и сводила бы к минимуму стереотипы, которых могут придерживаться опрашиваемые лица, и помогала бы избежать дальнейшего сохранения этих стереотипов.

1.218. В связи с операциями по проведению переписи необходимо уделять особое внимание подбору и подготовке персонала и руководству им на местах. Это сопряжено с обеспечением того, чтобы в персонал на местах набирались и мужчины, и женщины (в качестве как счетчиков, так и инспекторов) и чтобы руководства и учебные пособия охватывали проблемы искажений, обусловленных гендерными факторами, таким же образом, как в них затрагиваются другие важные источники ошибок. Консультации с женскими и другими организациями, занимающимися проблемой обеспечения гендерного равенства, могут способствовать решению вопросов как содержания переписи, так и операций по ее проведению.

1.219. Гендерные стереотипы и искажения представляют собой проблему, которая касается всех стран. Проводящие перепись учреждения в ряде стран также не должны упускать из виду возможность влияния стереотипов и предубеждений на данные о группах населения, которые принадлежат к меньшинствам. Такие группы могут включать этнические, языковые, национальные, расовые и религиозные меньшинства, а также коренное и кочевое население. Как и в отношении гендерных проблем, эту проблему необходимо решать с точки зрения как содержания переписи, так и операций по ее проведению. Представители таких меньшинств зачастую могут предоставить тем, кто планирует перепись, важную информацию и сведения, относящиеся к содержанию переписи и операциям по ее проведению. Таким образом, при планировании переписи следует предпринимать особые усилия для проведения консультаций с этими представителями. В случае если население, принадлежащее к меньшинствам, проживает в изолированных населенных пунктах или анклавах, проведение таких консультаций часто является решающим для сведения к минимуму возможности недоучета этих групп населения.

В. Передача работ во внешний подряд

1.220. В настоящее время многие страны передают некоторые работы или виды деятельности в рамках переписи во внешний подряд в целях повышения эффективности использования передовых методов и технологий, которые могут быть и недоступны для национальных статистических бюро или для организаций государственного сектора, отвечающих за проведение переписи. В то же время существует возможность экономии средств с помощью процедур конкурсного отбора. Однако далеко не все работы, связанные с переписью, могут передаваться сторонним исполнителям или отдаваться во внешний подряд. Приемлемость передачи тех или иных работ во внешний подряд должна определяться шаг за шагом после разбивки общих задач переписи на отдельные этапы. В течение всего процесса переписи все мероприятия должны проводиться теми методами (с учетом обеспечения точности и своевременности получения результатов), которые в наибольшей степени устраивают широкую общественность. Никакая часть работы не должна осуществляться

методом, который может подорвать доверие населения. Поэтому при оценке оправданности внешнего подряда национальным статистическим бюро рекомендуется тщательно рассмотреть следующие критерии:

- a) строгая защита конфиденциальности данных;
- b) использование метода обеспечения конфиденциальности, который устраивает население в целом;
- c) гарантированные меры обеспечения качества;
- d) способность управлять переданными во внешний подряд работами/мероприятиями и контролировать их выполнение;
- e) контроль над уровнем основной компетентности национального статистического бюро и оценка обоснованности [передачи во внешний подряд] исходя из конкретной ситуации в каждой отдельной стране.

1.221. Обеспечение конфиденциальности данных является вопросом первоочередной важности, подлежащим рассмотрению национальным статистическим бюро. Национальные статистические бюро несут ответственность за соблюдение конфиденциальности данных переписи, причем как в восприятии населения, так и на практике. Тяжелым ударом для любого национального статистического бюро может стать обнаружение при последующей ревизии или проверке деятельности утечки или неправомерного использования конфиденциальной информации. В силу этого следует избегать передачи во внешний подряд тех работ, которые несут в себе риск таких инцидентов. Например, на этапе сбора данных настоятельно рекомендуется избегать передачи соответствующих мероприятий во внешний подряд, так как эта задача тесно связана с завоеванием доверия со стороны граждан и с обеспечением строжайшей конфиденциальности. В случаях привлечения внештатного регистрационного персонала на условиях подряда, это должно делаться так, чтобы такой персонал находился под строгим контролем со стороны национального статистического бюро. Этот регистрационный персонал должен наниматься таким образом, чтобы его работа регулировалась соответствующим законодательством по статистической деятельности в части сохранения конфиденциальности собираемых таким персоналом сведений.

1.222. Вторым по важности и взаимосвязанным вопросом, который должен тщательно рассматриваться, является донесение гарантий конфиденциальности до сознания широкой общественности. Как указано в разделе «Важная роль переписей» (см. пункты 1.1–1.3), перепись должна проводиться методами, обеспечивающими получение наиболее достоверных данных, и таким образом, чтобы завоевать доверие широкой общественности, и ассоциируясь с соблюдением конфиденциальности данных как в восприятии населения, так и на практике. Если не соблюдается хотя бы один из этих факторов, тогда использованный для проведения переписи метод, а также полученные в ее ходе результаты могут не встретить одобрения со стороны широкой общественности, вследствие чего сама необходимость такой переписи может быть поставлена под вопрос. Таким образом, обеспечение конфиденциальности данных относится не только к фактической защите конфиденциальных данных, но и к обеспечению восприятия населением, что такая конфиденциальность соблюдается, а также обеспечению чувства внутренней безопасности.

1.223. Третьим существенным вопросом для рассмотрения при передаче во внешний подряд является гарантированное обеспечение качества. Ключевым моментом является удовлетворенность национального статистического бюро поставкой оплаченных товаров и услуг. В этой связи стоимость не должна быть основным приоритетом при оценке и выборе победителя тендера. Хотя и желательно устроить честную конкуренцию между несколькими компаниями для снижения расходов, сле-

дует упомянуть, что отбор по принципу наиболее низкой по цене заявки в качестве решающего критерия может негативно сказаться на качестве работ, которые должна выполнить выигравшая тендер компания. Низкое качество работ может привести к серьезной утрате доверия со стороны широкой общественности. Для оценки качества работы при распределении подрядов потенциальные подрядчики должны предоставлять образцы своей работы (например, подборки образцов типографских работ и другие образцы) или, если это не представляется возможным, список экспертов, которые могут подтвердить их заявления, и/или список объектов, на которых можно ознакомиться с качеством их работы. После выдачи подряда необходимо осуществлять постоянный контроль за выполнением работ, переданных подрядной организации, при этом национальное статистическое бюро должно удостовериться в том, что система контроля качества включена в соответствующий контракт. Таким образом, при принятии решения о надлежащих процедурах использования внешнего подряда национальные статистические бюро должны учитывать расходы на создание контрольно-надзорной системы для мониторинга хода работ, переданных во внешний подряд.

1.224. Четвертым важным вопросом при передаче во внешний подряд работ по переписи является процедура оценки возможностей компаний, участвующих в тендере. С помощью этой процедуры национальные статистические бюро должны проводить полномасштабную оценку как возможностей, так и ограничений различных компаний для выбора победителя тендера, которому будут переданы в подряд соответствующие работы. Настоятельно рекомендуется оценивать конкретные характеристики компаний с финансовой и практической точек зрения только после оценки их возможностей в целом. Каждая частная компания подвергается потенциальному риску банкротства или изменения вида деятельности. Следует иметь в виду, что если какая-либо отобранная компания не способна выполнить порученные ей задачи, потенциальные проблемы могут и не решаться путем наложения штрафных санкций. Однако наиболее серьезная проблема, которая может возникнуть, — это то, что люди не смогут воспользоваться своевременными и точными результатами переписи. В этом случае национальные статистические бюро могут столкнуться с потерей доверия со стороны населения к переписи или даже к будущим переписям и другим обычным статистическим проектам, проводимым статистическими бюро. Следовательно, крайне важно, чтобы национальные статистические бюро использовали такой метод, при котором риски сводятся к минимуму.

1.225. В дополнение к управлению отданными во внешний подряд видами деятельности или работами важное значение имеют возможности или гибкость в плане адаптации к неожиданным или непредсказуемым изменениям ситуации. Следует отметить, что внешний подряд не обязательно ведет к снижению расходов, иногда бремя расходов по контролю, расходы на случай чрезвычайных ситуаций и прочие проблемы могут поставить под угрозу проведение переписи. Национальным статистическим бюро рекомендуется брать на себя выполнение ряда работ и/или видов деятельности, которые трудно поддаются управлению. Именно с этой точки зрения национальные статистические бюро должны делать свои оценки и определять, следует ли отдавать во внешний подряд те или иные виды деятельности в рамках переписи.

1.226. Рекомендуется также уделять особое внимание обеспечению надлежащей подготовки персонала, занятого в таких важнейших видах деятельности, как кодирование данных по классификации образования, классификации занятий и отраслевой классификации, особенно в случае их передачи во внешний подряд. Столь же пристальное внимание к подготовке кадров требуется даже в том случае, если эти виды деятельности осуществляются национальным статистическим бюро

или проводящей перепись организацией. Это обусловлено тем фактом, что кодирование зависит от мельчайшей дифференциации и уровня кодирования (общая и подробная классификация в соответствии с различными стандартами кодирования), а также от руководства по кодированию и уровня обучения кодировщиков. В свете таких трудноуловимых критериев оценки сложно подготовить полное руководство по кодированию заранее, до проверки заполненных переписных листов.

1.227. Перепись представляет собой крупномасштабную операцию, связанную с большими массивами данных, которые требуют кодирования и редактирования. Для снижения требуемых кадровых ресурсов и оптимизации сроков операции, обеспечения единообразия и точности данных могут использоваться методы автоматизированного кодирования адресов, стран, уровня образования, профессий и отраслей. Разработка соответствующего прикладного программного обеспечения может быть передана во внешний подряд, но при этом национальное статистическое бюро должно четко определить правила, которые должны соблюдаться, и оставить за собой ответственность за внедрение этой системы. Такие прикладные программы часто могут использоваться для сбора других статистических данных, осуществляемого национальным статистическим бюро.

С. Программа по обеспечению и повышению качества

1.228. Общеизвестно, что в конечном счете качество связано с потребностями пользователей и удовлетворением этих потребностей. В области статистики качество обычно ассоциировалось прежде всего с точностью, иными словами, принимались во внимание в основном ошибки (как ошибки выборки, так и ошибки регистрации), которые влияют на значение оценок, а также статистические интервалы, основанные на таких данных, исходя из которых можно было сделать точную оценку интервала доверия. Такие меры до сих пор представляются необходимыми, однако в настоящее время признается, что существуют и другие важные аспекты качества. Даже если данные точны, они не могут считаться качественными, если они получены слишком поздно для надлежащего использования, или не поддаются легкой оценке, или противоречат другим достоверным данным, или их получение связано со слишком высокими расходами. Таким образом, качество во все большей степени рассматривается как многоплановое понятие.

1.229. Было высказано предположение, что полученная в результате любой статистической деятельности информация должна обладать частью или всеми из следующих характеристик:

- a) релевантность, под которой понимается степень, в которой статистические данные отвечают потребностям пользователей, что предполагает необходимость избегать получения нерелевантных данных, то есть данных, которые не найдут применения;
- b) полнота данных, то есть степень охвата статистическими данными того явления, описание которого они призваны дать;
- c) точность, то есть расхождение между расчетной величиной и (неизвестной) истинной величиной;
- d) сопоставимость, то есть степень, в которой статистические данные сопоставимы в пространстве (между странами) и во времени (между различными периодами);
- e) непротиворечивость, то есть показатель логической взаимосвязи статистических данных из одной статистической программы и данных, полученных из различных статистических программ;

- f) своевременность, то есть период времени между выпуском данных и базисным периодом;
- g) пунктуальность, то есть степень соблюдения заранее объявленных дат публикации данных;
- h) ясность, то есть степень, в которой статистические данные понятны пользователям, не имеющим специальной подготовки;
- i) доступность, то есть легкость получения статистических данных пользователями;
- j) метаданные, то есть наличие информации с описанием источников, определений и методов исследования.

1.230. Качество — это результат всего процесса, и промахи в отношении качества (например, задержки в обработке данных или отсутствие точности результатов), как правило, являются скорее следствием недостатков в организации процесса, нежели действий отдельных лиц, участвующих в этом процессе. Следовательно, процесс переписи должен демонстрировать, по крайней мере, следующее:

- a) обоснованность методологии, соблюдение профессиональных методов и согласованных (на международном уровне) стандартов;
- b) эффективность, то есть степень, в которой сбор статистических данных осуществляется так, чтобы расходы и нагрузка на респондентов были сведены к минимуму по отношению к получаемым результатам.

Качество наилучшим образом обеспечивается продуманными организационными мерами, такими как:

- a) правовое поле, то есть масштаб принятия статистического законодательства в соответствии с Основными принципами официальной статистики;
- b) механизмы планирования, то есть масштаб внедрения странами организационных процедур по систематическому, долгосрочному планированию статистической деятельности;
- c) ресурсы, то есть степень обеспеченности статистических систем надлежащим финансированием и персоналом в соотношении с различными статьями расходов.

1.231. В контексте переписи на некоторые аспекты обеспечения качества может быть сделан больший упор по сравнению с другими. В результате переписи должна быть получена статистическая информация, которая релевантна для пользователей этой информации. Перепись является одной из особенно дорогостоящих в осуществлении операций, кроме того, она налагает определенное бремя на респондентов. Вследствие этого чрезвычайно важно обеспечить, чтобы любые неудовлетворенные потребности в данных были сведены к минимуму и в переписной лист не включались темы, не пользующиеся спросом. Проведение консультаций с пользователями данных переписи в качестве одного из первых шагов в процессе планирования переписи является позитивной мерой в плане связей с общественностью, а также эффективным и прозрачным способом определения потребностей в освещении тех или иных вопросов переписи.

1.232. *Релевантность* данных или статистической информации — это качественная оценка пользы (ценности), приносимой такими данными. Ценность характеризуется той степенью, в которой такие данные или информация отвечают целям, для которых они были получены и необходимы пользователям. Ценность далее характеризуется обоснованностью указанных целей с точки зрения мандата организации, законодательных требований и альтернативных издержек по получению такого рода данных и информации. В контексте переписи важно отметить большое

значение концепции соответствия целевому назначению в качестве критерия релевантности. Если необходимо, чтобы данные давали только широкий срез (например, национальный или в разбивке по крупным территориально-административным единицам; или широкий демографический уровень), вполне возможно, что потребности пользователей могут быть удовлетворены менее затратными путями и более эффективно с помощью выборочного обследования.

1.233. *Полнота* является производным от релевантности, поскольку полнота данных означает не только то, что статистика должна обслуживать потребности пользователей, но и то, что она должна обслуживать их в максимально возможном масштабе с учетом ограниченности ресурсов.

1.234. *Точность* данных или статистической информации означает то, насколько верно такие данные оценивают или описывают величины или характеристики, измерение которых должно было быть осуществлено в рамках данного статистического мероприятия. Точность имеет множество признаков, и с практической точки зрения не существует единой суммарной или общей величины ее измерения. Исходя из соображений необходимости эти признаки, как правило, измеряются или описываются в виде ошибок или потенциальной значимости таких ошибок в разбивке по основным единичным источникам ошибок: например, охват, выборка, отсутствие ответов, ответы, обработка и распространение данных.

1.235. Данные являются наиболее полезными, когда они позволяют проводить надежные *сопоставления* в пространстве, например между странами или регионами отдельной страны, и во времени.

1.236. *Своевременность* информации отражает промежуток времени между публикацией данных и тем событием или явлением, которое эти данные описывают, с учетом также того периода, в течение которого информация сохраняет свою ценность, и на ее основе можно принимать те или иные решения. Своевременность, как правило, достигается за счет точности.

1.237. *Доступность* отражает возможность получения информации у того или иного ведомства с учетом приемлемости формата, в котором имеется информация, носителя, на котором она распространяется, наличия метаданных, а также разумной информированности пользователя о наличии такой информации и способов доступа к ней. Одним из аспектов этой характеристики является финансовая доступность такой информации для пользователей по сравнению с той ценностью, которую она для них представляет.

1.238. Расходы на предоставление информации также взаимосвязаны с ее точностью и своевременностью. Если бы это не было так, можно было бы достигнуть (практически) идеальной точности данных без каких-либо задержек по времени или с минимальными задержками.

1. Необходимость создания системы управления качеством для процесса переписи¹⁸

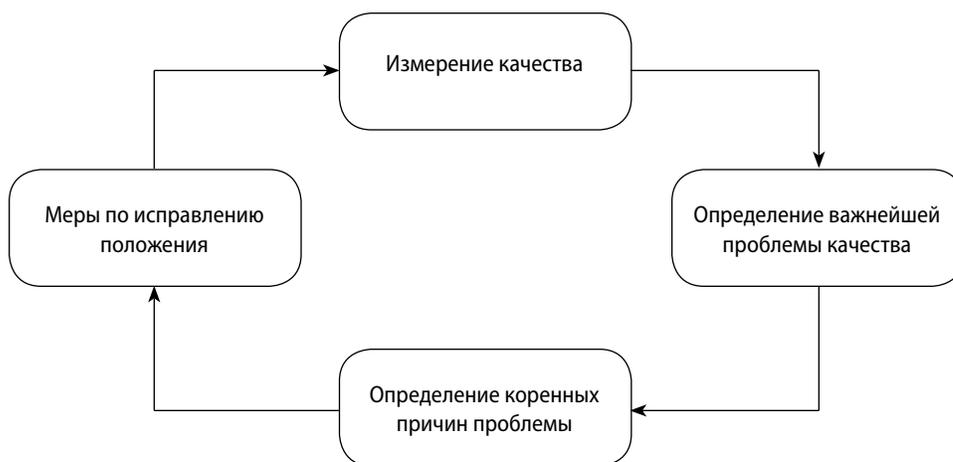
1.239. Важнейшая составляющая качества — соответствие данных переписи потребностям пользователя — и способы обеспечения этого обсуждались выше наряду с необходимостью рассмотрения точности, своевременности и расходов. Качество — это относительное понятие, и с этой точки зрения оно скорее основано на том, что приемлемо или соответствует цели, чем является концепцией абсолютного совершенства.

1.240. Промахи в отношении качества (например, задержки в распространении данных) обычно являются скорее следствием недостатков в организации про-

¹⁸ В данном разделе широко используются материалы *Руководства по управлению переписями населения и жилого фонда*, Методологические исследования, № 83 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.00.XVII.15/Rev.1), раздел С главы 1.

цесса, нежели действий отдельных лиц, участвующих в этом процессе. Ключом к обеспечению качества и его повышению служит возможность регулярно соизмерять расходы, своевременность и точность данного процесса, чтобы внести необходимые улучшения при появлении признаков ухудшения качества. Цель обеспечения качества — это стремление избежать повторения ошибок, легче выявлять ошибки и информировать о них работников во избежание их повторения. Простая цепочка обратной связи показана на рисунке 1.

Рисунок 1

Цепочка обеспечения качества

1.241. Итеративная цепочка обеспечения качества особо применима к часто повторяющимся заданиям, таким как обработка данных переписи. Однако общий принцип применим ко всем процессам. Например, на этапе регистрации населения существует меньше возможностей для оценки хода работы, определения проблем и принятия мер по исправлению положения из-за временных ограничений, однократного характера некоторых процессов и проблем коммуникации. Однако это достижимо при тщательном планировании и подготовке документации заранее, до проведения переписи.

1.242. Важно, чтобы в конце каждого этапа переписи проводилась полная оценка. Это особенно необходимо для этапа регистрации, чтобы можно было использовать в ходе следующей переписи полученный при помощи цепочки обеспечения качества опыт организационного характера.

1.243. Поскольку в большинстве процессов переписи ключевая роль принадлежит людям, они вполне могут определить проблемы качественного характера и предложить их решения. Следовательно, качество — это не только результат механического применения заранее определенных мер; оно складывается из следующих элементов:

- a) установленных, документально оформленных процессов;
- b) систем контроля результатов этих процессов;
- c) активного поощрения персонала со стороны руководства к участию в процессах определения и решения проблем, связанных с недостаточно высоким качеством.

1.244. Хотя элементы цепочки обеспечения качества, такие как механизмы контроля качества, могут весьма походить на некоторые элементы традиционных

методов контроля качества, на самом деле они совершенно другие¹⁹. Традиционный контроль качества основан на исправлении ошибок после того, как они совершены, тогда как в цепочке обеспечения качества упор делается на совершенствование процесса, который стал причиной «ошибки», которая может заключаться в несоблюдении установленных расходов, несвоевременности или низкой точности. Простой процесс исправления ошибки может иметь следующие последствия:

- a) он значительно повысит расходы на операцию;
- b) ошибки в ходе проверки могут привести к тому, что будут допущены действительные ошибки или неправильно выявленные ошибки;
- c) при исправлении ошибок могут быть внесены новые ошибки в данные;
- d) операторы берут на себя меньшую ответственность за качество работы, полагая, что это входит в обязанности инспекторов;
- e) при выборочной проверке качество данных гарантируется только для тех единиц, что были отобраны для проверки.

1.245. Основной упор следует делать на совершенствовании процесса, а не на исправлении ошибок. Следовательно, важный аспект управления качеством не должен состоять в исправлении обнаруженных в процессе контроля качества ошибок, если, конечно, они не носят серьезного характера или не встречаются повсеместно. Например, повсеместно встречающейся ошибкой может быть системная ошибка, которая приводит к неправильному кодированию при каждом наступлении одного и того же события. Поэтому ресурсы следует направлять на совершенствование процессов и таким образом способствовать повышению качества в целом.

2. Роль руководителей

1.246. Руководители играют важнейшую роль в обеспечении качества. Их главными задачами являются создание культуры труда в проводящем переписи учреждении, при которой основное внимание уделяется вопросам качества, а также обеспечение того, чтобы персонал стремился качественно выполнять свою работу. В то же время сами руководители должны сознавать, что для достижения качественных результатов сотрудники должны нести ответственность за свою работу. Руководителю, который не осознает такую ответственность, будет трудно или даже невозможно создать коллектив, нацеленный на получение высококачественных результатов.

1.247. Руководители должны обеспечить, чтобы персонал понимал концепцию, лежащую в основе подхода к вопросу качества. Как указывалось выше, вовлечение персонала — это важнейшая составляющая улучшения качества. Следовательно, необходимо создать обстановку, способствующую вкладу персонала в этот процесс.

1.248. Вторая важная обязанность руководителя — обеспечить, чтобы потребности пользователя были известны и учитывались в целях планирования и системах, направленных на их удовлетворение.

1.249. В-третьих, процессы должны быть документированы и понятны осуществляющему их персоналу. Системы и процессы, необходимые для применения цепочки обеспечения качества, также должны быть документированы и внедрены. Следует ответить на вопросы, каким образом будет измеряться качество, кто будет определять основные причины проблем качества и как будут осуществляться улучшения процесса. Эти вопросы будут значительно варьироваться в зависимости от характера того или иного процесса. Ниже приводится резюме надлежащих способов обеспечения качества на каждом этапе переписи.

¹⁹ *Руководство по управлению переписями населения и жилого фонда* (там же), в приложении IV содержит конкретное исследование системы, комбинирующей в себе количественные элементы традиционной системы в концептуальных рамках подхода управления качеством. В приложении IV также проиллюстрированы важные различия между этими двумя подходами.

1.250. Подход руководителей к решению проблем качества является наилучшей проверкой стремления руководящего состава к подлинному улучшению качества. Персонал внимательно следит за тем, что делает руководство, и ведет себя соответствующим образом. Персонал будет поступать сообразно поведению руководителей, а не тому, что они говорят.

1.251. Руководители, постоянно реагирующие на проблемы поисками виноватых или создающие условия, при которых чрезмерное внимание уделяется достоинствам или недостаткам отдельных работников в ущерб всему коллективу, своими действиями подрывают стремление к повышению качества. Рабочая атмосфера, в которой упор делается на поиск виноватого, а не на решение самой проблемы, или в которой имеет место чрезмерное соперничество, приведет к тому, что персонал перестанет участвовать в решении проблем, а сам станет частью проблемы. Руководители должны брать на себя ответственность за решение проблем, поскольку они в полной мере отвечают за системы, вызывающие эти проблемы. Им не следует перекладывать проблемы на плечи сотрудников более низкого уровня.

1.252. Однако даже при работе, управляемой наилучшим образом, могут возникнуть обстоятельства, когда можно вполне обоснованно обвинить того или иного сотрудника в нарушении качества. Это могут быть сотрудники, не способные выполнять свои обязанности, умышленно нарушающие или даже саботирующие процесс работы. С ними должно разбираться руководство, а в некоторых ситуациях их следует уволить. В таких случаях руководители должны быстро реагировать и действовать соответствующим образом. Такими действиями руководители показывают остальным сотрудникам, что они решительно выступают за высокое качество.

1.253. Для достижения успеха необходимо создать такую культуру труда, чтобы каждый сотрудник имел возможность вносить свой вклад в улучшение качества. Многие участвующие в оперативных процессах переписи сотрудники выполняют рутинную работу, и задача руководства — помочь им увидеть более широкую перспективу, мотивировать их работу, дать им возможность почувствовать ответственность за свою работу. Этого можно добиться, поощряя сотрудников к повышению качества и придерживаясь последовательного подхода к руководству.

3. Повышение качества и перепись

1.254. Цепочка обеспечения качества может применяться в отношении всего цикла переписи, при условии что:

- a) производится оценка хода работы на предыдущем этапе настолько подробная, насколько это необходимо;
- b) проблемы качества распределены по степени важности;
- c) выявлены коренные причины и приняты меры по исправлению положения.

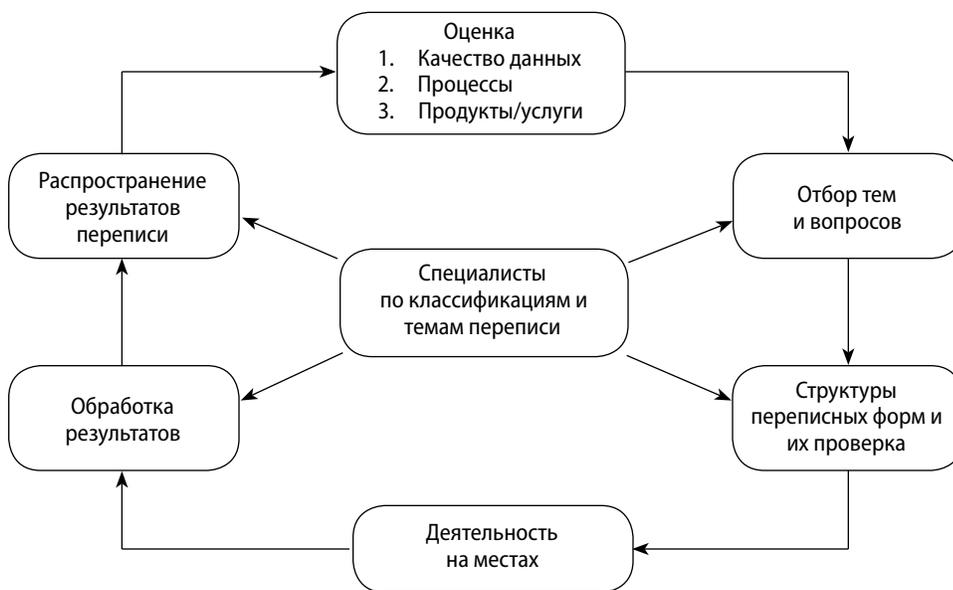
1.255. Взаимозависимость между элементами переписного цикла представлена на рисунке 2, ниже.

1.256. Следует отметить, что можно начать с любой точки на диаграмме и получить одинаковый результат.

1.257. В нижеследующих подразделах рассматриваются способы применения концепции цепочки обеспечения качества в ходе всего переписного цикла. В основном вопросы структуры переписных форм, регистрации, обработки и распространения данных обсуждаются с точки зрения релевантности и качества. Однако все эти элементы могут подпадать под ограничения по срокам и затратам, которые

Рисунок 2

Схема взаимозависимости элементов цепочки обеспечения качества



могут быть установлены до начала переписного цикла. Ниже дается краткий обзор этих вопросов.

а) Отбор вопросов и тем

1.258. В качестве первого шага в управлении качеством продукта (а именно получаемых в результате статистических данных) следует удостовериться в релевантности этого продукта. Важнейшими действиями в этом плане являются широкие консультации с фактическими и потенциальными пользователями данных переписи. Основной фактор успеха данного процесса — это обширные, откровенные и открытые контакты с пользователями, а также со всеми сторонами, заинтересованными в переписи (в частности, специалистами по темам и вопросам переписи, а также по классификациям). Следует ожидать, что пользователи будут неохотно говорить о своих требованиях к будущей переписи до тех пор, пока не смогут оценить, насколько результаты предыдущей переписи удовлетворяют их текущим потребностям. Это следует рассматривать как процесс оценки, который вносит свой вклад в текущий цикл, — первый шаг в управлении качеством.

б) Структура переписных форм и их проверка

1.259. Следующая задача управления качеством связана с проверкой каждого вопроса, включенного в перепись, и проверкой структуры переписной формы. И вновь здесь используется метод цепочки обеспечения качества, при этом результат каждой проверки анализируется и оценивается, прежде чем включить его в дальнейшую разработку и проверку. Ниже представлены ключевые внутренние участники процесса разработки структуры переписных форм, потребности которых необходимо учитывать:

- а) группа по распространению для обеспечения того, чтобы ответы на включенные вопросы дали сведения, отвечающие потребностям пользователей;

- b) группа специалистов по тематическому содержанию переписи;
- c) группа, ответственная за систему обработки данных. Например, размещение текста и выделение места для ответов будут зависеть от применяемых методов сбора и обработки данных. Очень важна постоянная координация между структурой переписной формы и ее частей, подвергающихся обработке;
- d) группа по операциям на местах, ответственная за подготовку счетчиков и печатание переписных форм.

c) Деятельность на местах

1.260. Процесс управления качеством продолжается на протяжении всего процесса планирования работы на местах. В сочетании с проверками структуры переписных форм следует, насколько возможно, проверять эту работу. Основными внутренними пользователями результатов работы на местах являются сотрудники по обработке данных. Однако работа на местах может также пересекаться с другими направлениями деятельности, такими как распространение и классификация данных и тематическое содержание переписи, где определенные концепции (например, что считается жилищем) реализуются на стадии деятельности на местах. Некоторые элементы работы на местах подпадают под действие конкретных механизмов цепочки обеспечения качества, поскольку они, по всей вероятности, потребуют определенного времени и будут включать повторяющиеся процедуры. К таким элементам относятся:

- a) установление границ переписных участков;
- b) разработка и изготовление карт для переписи;
- c) печатание переписных форм по итогам тщательной проверки образцов этих форм на соответствие принятым стандартам.

1.261. В отношении каждого из указанных элементов следует применять контроль качества и разработать механизмы, обеспечивающие использование результатов контроля качества для оптимизации процессов. Труднее использовать цепочку обеспечения качества непосредственно в процессе регистрации из-за чрезвычайно сжатых сроков. Тем не менее это возможно за счет следующих мер:

- a) четкая постановка целей для этапа деятельности на местах;
- b) применение тщательно документированных процедур;
- c) обеспечение с помощью надлежащей подготовки того, чтобы счетчики понимали свою роль, а также проведение инспекций, если их деятельность приобретает искаженные формы;
- d) обеспечение возможностей наблюдения за работой персонала на местах, чтобы иметь обратную связь и при необходимости проводить переподготовку персонала.

1.262. Однако необходимо признать, что в период непосредственной регистрации такой подход скорее выявляет «счетчиков, создающих проблемы», нежели систематические ошибки или погрешности в самом процессе. Это означает, что по завершении сбора данных чрезвычайно важно провести оценку этой работы. Оценка должна позволить изучить опыт и предложения широкого круга счетчиков и других работников на местах для внесения соответствующих коррективов в проведение последующей переписи.

1.263. Общий анализ качества регистрации можно осуществить путем:

- a) применения таких методов, как обследования после проведения переписи для установления степени недоучета населения и жилого фонда;
- b) обратной связи с персоналом на местах;
- c) измерения качества кодирования, выполняемого персоналом на местах;
- d) применения механизмов для обработки запросов от населения.

1.264. Эффективность стратегии связей с общественностью можно оценить исходя из количества сообщений о переписи в средствах массовой информации (позитивных и негативных) и результатов последующих обследований для определения реакции на определенные рекламно-информационные объявления.

d) Обработка данных

1.265. Основными пользователями результатов обработки являются группы по распространению результатов переписи, национальное статистическое учреждение, ответственное за применение стандартных классификаций, а также специалисты по вопросам, составляющим тематическое содержание переписи. Распространение результатов зависит от группы обработки данных, которая обеспечивает представление данных в согласованном формате и в соответствии с согласованными нормами качества. Это необходимо для того, чтобы данные переписи могли использоваться в системах распространения.

1.266. Поскольку перепись является частью общенациональной статистической системы, данные переписи скорее всего будут использоваться совместно с данными, собранными из других источников. Поэтому специалисты по классификации и по вопросам тематического содержания, отвечающие за другие виды сбора данных, должны быть уверены в том, что полученные в результате кодирования, редактирования и других процессов обработки данные соответствуют принятой концепции и имеют приемлемое качество.

1.267. До начала проведения переписи необходимо провести масштабную проверку систем обработки данных. Процедуры кодирования и комплекты учебных пособий должны быть подготовлены и апробированы на персонале, который предположительно будет участвовать в переписи. Этап обработки данных дает возможность полномасштабного применения методов повышения качества, поскольку многие процессы на этом этапе повторяются и занимают разумные сроки. Это позволяет использовать цепочку обеспечения качества на многих повторяющихся операциях. Весьма важно, чтобы применялись механизмы, которые не только контролируют качество, но и вовлекают персонал по обработке данных в процесс выявления проблем качества и вынесения предложений по их устранению.

1.268. Как правило, на этапе обработки невозможно повысить точность собранных в ходе переписи данных. В лучшем случае такие процессы, как редактирование данных, могут сократить некоторое несоответствие данных. Однако в конечном счете прошедшие обработку данные не будут более высокого качества, чем информация, полученная из переписных форм. Можно затратить немало усилий на исправление явных несоответствий или неточностей в данных переписи без реального улучшения пригодности этих данных для использования в требуемых целях. Возможно, более оптимальной стратегией было бы убедить пользователей в том, что лучше согласиться с небольшими несоответствиями в данных переписи, чем разрабатывать весьма сложные процедуры, которые могут привести к другим ошибкам и повлечь за собой высокие издержки с точки зрения задержки публикации данных и социальных последствий.

е) Распространение данных

1.269. Этап распространения данных можно легко упустить, не включив его в цепочку обеспечения качества продукта, поскольку внимание руководства направлено в основном на другие дорогостоящие и связанные с рисками операции по регистрации и обработке данных. Группа по распространению данных отвечает за своевременное предоставление продуктов и услуг переписи пользователям данных. В связи с этим плохое планирование и недостаточность ресурсов на этом этапе могут обусловить задержку публикации данных, поставив, таким образом, под угрозу достижение целей переписи в целом. Этап распространения данных следует рассматривать, как постоянный процесс, обслуживающий потребности пользователей в течение продолжительного периода времени.

1.270. Управление качеством в ходе распространения результатов переписи направлено на достижение следующих целей: *a)* поставка соответствующих продуктов и услуг и при этом *b)* сохранение точности данных и *c)* своевременность и предсказуемость публикации данных в рамках согласованных расходов.

1.271. Первая из этих целей — обеспечение предоставления соответствующих продуктов и услуг. Этого можно достичь только с учетом опыта предыдущих переписей в плане обеспечения продуктов и услуг, а также с помощью консультаций с текущими и потенциальными пользователями данных переписи.

1.272. Вторая цель — это обеспечение того, чтобы получаемые в результате обработки данные были точно преобразованы в конечный продукт. Стратегия обеспечения качества, позволяющая добиваться построения точных таблиц и преобразования данных, должна быть документально зафиксирована и неукоснительно соблюдаться. Для этого на этапе распространения данных следует применять цепочку обеспечения качества, а также выявлять и исправлять любые пробелы с помощью широкомасштабных проверок до начала переписи и непрерывного процесса повышения качества.

1.273. Третья цель обеспечения качества на этапе распространения данных состоит в своевременной и предсказуемой публикации данных переписи. Хотя ответственность за этот аспект несут все этапы переписи, особая ответственность лежит на этапе распространения. На этом этапе необходимо определить реальные сроки публикации и обеспечить, чтобы они были заблаговременно доведены до сведения пользователей, с тем чтобы можно было управлять их ожиданиями. Там, где возможно, рекомендуется привлекать к определению этих сроков персонал, который фактически отвечает за этап распространения данных. Системы и процессы распространения данных должны быть готовы, задокументированы и проверены до публикации данных после этапа обработки.

ф) Оценка

1.274. Как правило, оценка рассматривается как последняя стадия переписного цикла. Однако оценку одного переписного цикла можно также рассматривать в качестве первого этапа следующего переписного цикла. Аналогичным образом, оценка одного процесса в рамках переписного цикла может стать первым этапом следующего процесса того же цикла. Следует оценить все аспекты программы переписи. Должны быть выявлены все достоинства и недостатки каждого задания и предложены соответствующие меры для руководителей будущих переписей.

1.275. По возможности, должна быть также проведена оценка точности данных переписи путем сравнения их с аналогичными данными из других источников. Такими источниками могут быть обследования, проведенные в те же периоды вре-

мени, либо результаты предыдущей переписи. Оценка точности данных переписи проводится с целью информировать пользователей о качестве данных текущей переписи и способствовать улучшениям в будущем. Такие улучшения можно обеспечить за счет *a)* совершенствования процессов и *b)* установления контрольных показателей, по которым может оцениваться качество данных последующих переписей.

1.276. Оценка точности данных может состоять из двух частей. На стадии предварительной оценки выявляются проблемные области, не обнаруженные на более ранних стадиях переписи в рамках процесса управления качеством. Более широкой оценке следует подвергнуть те данные, по которым обнаружены проблемы или в отношении которых возникли новые вопросы или применялись новые процедуры.

1.277. Результаты оценок должны быть доступны пользователям данных переписи.

D. Проведение переписи (регистрация)

1. Метод регистрации

1.278. Существуют два основных метода регистрации. При опросном методе данные о каждом переписываемом лице (при переписи населения) и информация о каждом комплексе жилых помещений и проживающих в нем лицах (при переписи жилого фонда) собираются и заносятся в переписной лист счетчиком (регистратором), назначенным для выполнения этой операции на определенном участке. При втором методе — самоисчислении — основная ответственность за занесение информации возлагается на какое-либо лицо в переписываемой единице (обычно главу домохозяйства), хотя переписные листы обычно распространяются, собираются и проверяются официальным работником по проведению переписи. В некоторых странах наряду с методом самоисчисления используется рассылка и возвращение переписного листа по почте (или только рассылка). Эта процедура рассылки и получения листов по почте может использоваться сама по себе или в сочетании с проверкой на местах, осуществляемой официальным лицом по проведению переписи.

1.279. У каждого метода есть свои преимущества и недостатки. Метод опроса является единственным методом, который можно использовать в отношении в значительной степени неграмотного населения или среди других групп населения, которые, возможно, не желают или считают затруднительным самим заполнять переписные формы. С другой стороны, в странах, где грамотность является фактически всеобщей, а уровень образования сравнительно высок, метод самоисчисления может зачастую дать более достоверные результаты при значительно более низких затратах, особенно если можно использовать процедуру рассылки и получения переписных листов по почте. Однако услугами почты можно воспользоваться для распространения переписных форм лишь в том случае, если имеется или может быть составлен всеобъемлющий и обновленный перечень адресов. Другим фактором может быть то значение, которое придается в ходе переписи получению ответов, по мере возможности, непосредственно от соответствующего лица. Метод самоисчисления обеспечивает возможность консультации между членами семьи при заполнении ими переписной формы, что не влечет никаких дополнительных расходов на организацию переписи, а в инструкциях это может даже поощряться. Наоборот, при методе опроса может оказаться, что слишком дорого обходится даже поощрение счетчиков к тому, чтобы они охватывали более широкий круг людей, чем «первое ответственное взрослое лицо», с которым они имеют дело в каждом домохозяйстве.

В свете этих соображений иногда может оказаться целесообразным опираться на один метод для регистрации большей части населения и использовать другой метод в некоторых районах или для конкретных групп населения. Новые технологии в области аппаратного и программного обеспечения открыли возможности для использования других методов, таких как самоисчисление через Интернет или личный опрос с применением компьютеров. Ввиду того, что такие новые методы могут дополнить, но не заменить собой более традиционные подходы, следует с осторожностью относиться к их внедрению. Однако следует избегать слишком сложных схем проведения переписи, и при этом при применении нескольких параллельных методов регистрации должны рассматриваться надлежащие механизмы проверки качества, особенно для того, чтобы избежать случаев двойной регистрации и подлога.

1.280. Решение относительно используемого метода регистрации следует принимать на раннем этапе на основе тщательной проверки различных альтернативных вариантов с точки зрения их стоимости, качества получаемых данных и их функциональной целесообразности. Даже в том случае, если по традиции применяется какой-либо метод, целесообразно периодически давать оценку его относительным преимуществам в свете текущих потребностей переписи и меняющихся методов работы. Решение необходимо принимать заблаговременно, поскольку используемый метод регистрации влияет на бюджет, организационную структуру, план информационно-пропагандистских мероприятий переписи, программу подготовки персонала, построения переписного листа и в некоторой степени на тот вид данных, которые можно будет собрать.

1.281. Для успешного осуществления регистрации кочевых народов необходимо, в частности, уделить особое внимание подготовительной работе, с тем чтобы определить приемлемую методологию и формы регистрации. Следует отметить, что универсальной методологии для регистрации кочевых народов не существует, а условия в разных странах различны. Конкретный метод, пригодный для страны, проводящей перепись кочевого населения в качестве составной части переписи, должен определяться лишь после подробного предварительного исследования и проверки на местах. Некоторые методы, используемые для регистрации кочевого и полукочевого населения, можно классифицировать следующим образом: *a)* метод группового сбора; *b)* племенной или иерархический метод; *c)* метод регистрации по счетным участкам; *d)* метод регистрации по источникам водоснабжения; и *e)* метод регистрации по местам временных стоянок. Иногда может использоваться сочетание двух или более методов.

1.282. При методе группового сбора кочевникам предлагают собраться в определенных местах проведения опроса в определенные установленные дни. Этот метод может применяться лишь через административные и/или племенные власти. Племенной или иерархический метод является наиболее распространенным, поскольку кочевники обычно выполняют то, что приказывает вождь племени или иерарх. Работа по регистрации может быть выполнена как своего рода административная перепись с помощью установления контактов с вождем племени и получения от него, иногда по памяти, а иногда из реестра, всей необходимой информации о его соплеменниках. Другим способом является установление контактов с соплеменниками с помощью вождя или какого-либо его представителя и сбор необходимых данных непосредственно от домохозяйств. В этом случае единицей учета является не участок, а племя. Метод регистрации по счетным участкам предполагает создание обычных счетных участков для переписи, а затем установление связи с каждым кочевым хозяйством, которое оказалось в данном счетном участке во время переписи. При методе регистрации по источникам водоснабжения составляется перечень всех пунктов водоснабжения, где могут оказаться кочевники в период регистрации.

Поскольку в сезон дождей образуются многочисленные временные пункты водоснабжения, актуальный перечень пунктов водоснабжения может быть составлен лишь применительно к сухому сезону. Счетчику дается задание установить местонахождение и посетить каждое кочевое хозяйство, которое может использовать определенный пункт водоснабжения. При методе регистрации кочевников по местам временных стоянок составляется перечень временных стоянок наряду с приблизительным указанием местонахождения каждой из них в пределах страны, и счетчики направляются на каждую стоянку, с тем чтобы посетить каждое хозяйство.

1.283. Более подробную информацию об описанных выше методах и о других методах учета кочевого населения можно найти в исследовании, представленном Конференцией африканских статистиков на ее десятой сессии²⁰.

²⁰ Economic Commission for Africa, *Study on special techniques for enumerating nomads in African censuses and surveys* (E/CN.14/CAS.10/16).

2. Время и продолжительность проведения переписи (регистрации)

1.284. Выбор времени года для проведения переписи является очень важным фактором. Основное внимание необходимо уделять выбору периода, когда существует наибольшая вероятность того, что перепись будет проведена наиболее успешно и будут получены наиболее полезные данные. Это будет зависеть от ряда факторов. Прежде всего, необходимо избегать сезонов, когда трудно достичь всех населенных пунктов из-за дождей, наводнений, снежных заносов и т. д. или когда работу по переписи проводить особенно тяжело, как, например, во время очень жаркой погоды. Во-вторых, необходимо выбирать время, когда большинство населения находится в обычных местах проживания; это упрощает операции по переписи для фактического и юридического учета, а для фактического учета в подобном случае результаты становятся более значимыми. Следует избегать периодов наиболее интенсивной сельскохозяйственной деятельности, поскольку трудно опрашивать людей, которые работают допоздна каждый день и, может быть, даже остаются на ночь в поле, если оно находится далеко от дома. Время больших традиционных празднеств, паломничества и постов также представляется неподходящим для проведения переписи. Поскольку во многих развивающихся странах основная часть персонала для работы на местах набирается из состава школьных преподавателей и старшеклассников, то перепись лучше всего проводить только во время школьных каникул, хотя, как указывалось выше, следует избегать дней крупных праздников.

1.285. В стране, где имеются районы с резко выраженными контрастными сезонными климатическими режимами или видами деятельности либо где потенциальный персонал по проведению переписи весьма немногочислен, может оказаться необходимым проводить регистрацию в различных частях страны в разное время или проводить перепись кочевников и других особых групп населения во время, отличное от времени переписи оседлого населения. Однако в принципе это не очень желательное решение, поскольку кочевников не всегда можно четко выделить из состава населения, а также из-за мобильности оседлого населения. Кроме того, такой подход усложняет использование данных переписи.

1.286. Если перепись проведена и даты ее проведения в целом оказались удовлетворительными, следующую перепись нужно проводить в то же время года, если, конечно, нет веских причин для изменения времени проведения переписи. При проведении переписи в одни и те же сроки улучшается сравнимость данных и облегчается их анализ. Традиция проведения переписи в стране в установленные даты способствует также укреплению административной дисциплины, побуждая всех лиц, участвующих в проведении переписи, своевременно заботиться о необходимой подготовке к ее проведению.

1.287. Желательно проводить регистрацию в короткие сроки, чтобы избежать двойного подсчета или, наоборот, пропусков, что может случиться, несмотря на единую базовую дату. С другой стороны, чем короче период регистрации, тем больше потребуется набрать, обучить и контролировать во время переписи работников на местах. Это увеличивает расходы, а также может ухудшить качество получаемых данных. Насколько эти различные факторы могут быть согласованы, зависит от размеров и особенностей страны, а также от имеющихся средств. Иногда сдерживающим фактором является продолжительность школьных каникул, хотя правительства некоторых развивающихся стран, признавая большую национальную важность переписи населения, продлевали школьные каникулы в год проведения переписи, для того чтобы преподаватели и старшеклассники могли работать во время переписи столько, сколько необходимо.

1.288. Во время недавно проведенных переписей большинство развивающихся стран отводили на обучение счетчиков от одной недели до десяти дней, а период регистрационного учета продолжался, как правило, от нескольких дней до двух недель. В небольших странах перепись нередко можно провести в течение короткого периода времени, в то время как в больших странах с плохой системой связи требуется более длительный период.

1.289. Используемый иногда метод, при котором выделяется достаточно времени для проведения регистрации и при этом обеспечивается одновременность переписи, состоит в том, чтобы сначала зарегистрировать население в течение более длительного периода времени, скажем, за неделю или за больший период, а затем в один день пройти по всем домохозяйствам снова, вычеркивая или добавляя тех, кто, соответственно, убыл или прибыл, как это требуется для обновления данных. Однако эта процедура неосуществима в районах с очень редким населением.

3. Контроль

1.290. Во время проведения переписи абсолютно необходимо осуществлять соответствующий контроль. Если регистрация проходит в течение всего лишь нескольких дней, рекомендуется контролировать количество и качество проделанной работы после первого дня переписи, для того чтобы облегчить исправление недостатков и обеспечить удовлетворительный ход работы в период переписи. Там, где регистрация проходит в течение более продолжительного периода времени, необходимо организовать периодическую и систематическую оценку проделанной работы.

4. Применение выборочного метода при регистрации

1.291. Выборочный метод может быть использован в ходе регистрации для сбора информации по любым вопросам, которую нет необходимости сводить в таблицы, когда дело касается мелких районов или небольших групп населения. Вопросы, которые рассчитаны лишь на выборочную группу населения или жилого фонда, могут включаться в обычный переписной лист или в дополнительный специальный выборочный переписной лист. Более подробное изложение вопроса о применении выборочного метода при регистрации содержится в пунктах 1.408–1.437, ниже.

Е. Обработка данных

1.292. Независимо от степени полноты и точности регистрации в ходе переписи, полезность, качество и своевременность таблиц по итогам переписи значи-

тельно уменьшатся, если собранные данные не будут должным образом обработаны. Важным элементом успешной обработки данных является тесное и постоянное сотрудничество на всех уровнях между персоналом по обработке данных, с одной стороны, и персоналом, занимающимся тематическим содержанием переписи, а также персоналом, занятым общей статистикой, с другой стороны. Персонал, занимающийся тематическим содержанием переписи, и персонал, занятый общей статистикой, должен, по крайней мере, быть знаком с планами и операциями по обработке данных и проявлять к ним постоянный интерес, а персонал по обработке данных должен быть осведомлен о содержательных аспектах переписи и проявлять к ним постоянный интерес.

1.293. Наибольшее распространение получила практика, когда документы переписи поступают в центр обработки в виде пачек, подобранных по счетным участкам (СУ). Рекомендуется сохранять эти пачки в течение всего процесса обработки данных, поскольку данные по СУ отражают работу одного счетчика и могут содержать ряд ошибок, типичных именно для этого человека. Для того чтобы обеспечить целостность пачек, документы переписи следует хранить в специально предназначенном для этого хранилище документов переписи. Прежде чем направлять пачку документов по СУ на следующую стадию обработки данных, такую как кодирование, следует проверить ее в отношении полноты, географических идентификационных кодов и других параметров приемлемости. Следует избегать переноса всех кодированных данных на другой лист (например, бланк кодирования), поскольку это может привести к дополнительным ошибкам, связанным с переносом записи. Те же соображения применимы при передаче переписных листов с использованием электронных средств связи или в том случае, когда первый этап обработки данных заключается в сканировании текста/распознавании изображений с переписных листов. В случае электронной передачи переписных листов надлежит создать модель метаданных, в которой может указываться СУ. Что же касается хранения данных, то в случае сканирования бумажных переписных листов их цифровая версия должна храниться на надежном резервном носителе наряду с хранением бумажных переписных листов.

1. Метод обработки данных

1.294. Выбор соответствующего метода обработки определяется существующими в каждой стране условиями. Быстрый прогресс в области технологий обработки данных значительно повысил скорость и надежность составления подробных таблиц, сделав компьютерную обработку стандартным методом обработки данных во всем мире. Кроме того, альтернативой большим ЭВМ, вычислительная мощность которых была необходима до появления прихода более легкой и масштабируемой ИТ-аппаратуры, сейчас становится использование среды «клиент–сервер». Некоторые более легкие задачи, включая редактирование и построение таблиц по файлам данных, могут быть без труда выполнены на небольших настольных ПК, которые можно разместить в отделах по приему и обработке данных переписи, а также в бюро по проведению переписи на местах. Более сложные задачи, такие как сканирование, агрегирование и анализ крупных массивов микроданных, координация передачи данных, создание и обслуживание веб-узлов интранета и т. д., могут более надежно осуществляться с помощью серверов, чем микрокомпьютеров. Однако клиент-серверная система, предназначенная для обработки данных переписи, должна функционировать на основе устойчивой и защищенной локальной вычислительной сети (ЛВС) или глобальной вычислительной сети (ГВС). Таким образом, компьютерная обработка не обязательно зависит от наличия пункта централизованной обработки

данных при условии, что устойчивые ЛВС или ГВС объединяют рабочие станции, находящиеся в разных подразделениях, зданиях и различных частях страны.

1.295. В бюро переписи, которое использует объединенную в сеть систему компьютеров, серверы файлов позволяют централизованно хранить как файлы данных, так и программные файлы. Эта система экономит пространство памяти периферийных компьютеров и устраняет необходимость значительного физического перемещения программ и данных на такие компьютерные носители информации, как дискеты. Хранение данных требует частого резервного копирования системной информации, для того чтобы избежать потери важнейших данных из-за неполадок в технической или программной части компьютера. Следовательно, само наличие серверов играет такую же стратегическую роль, как их местоположение, при этом управление ими должно быть четко определено, и должно обеспечивать достаточный уровень безопасности для защиты данных.

1.296. При определении типа оборудования, которое должно применяться, и целесообразности установки (полностью или частично) нового оборудования либо добавления оборудования или дополнительных компонентов к существующему оборудованию следует учитывать все требования по обработке программы сбора данных, для которой перепись населения и жилого фонда является только частью работы. Лишь на этой основе можно принять правильное решение. Следует по крайней мере за год до предполагаемой даты регистрации принять решение в отношении типа оборудования по записи данных, а также в отношении компьютерного оборудования, для того чтобы можно было подготовить необходимые переписные листы и соответствующие инструкции для счетчиков, разработать схемы кодирования данных, спецификацию по контролю и процедурам обработки данных, а также провести набор и обучение персонала по обработке данных. Быстрая обработка данных предварительных проверок или пробной переписи очень важна для определения необходимых улучшений в переписных листах, инструкциях для счетчиков или для осуществления другой необходимой подготовки. Поэтому рекомендуется задолго до проведения таких проверок осуществить приготовления к использованию соответствующего оборудования и программного обеспечения.

2. Кодирование данных

1.297. В тех случаях, когда это возможно, в переписных листах следует всегда использовать заранее закодированный ответ, при этом коды с цифровыми или буквенно-цифровыми обозначениями должны быть напечатаны рядом с каждой категорией. Поскольку компьютерное редактирование и табулирование текстового материала нецелесообразно с практической точки зрения, словесный ответ придется заменить кодом. Это может сделать кодировщик (возможно, с использованием компьютера), или можно применить специальную компьютерную программу для автоматического кодирования. Кодирование ответа респондента в переписных листах непосредственно во время опроса имеет очевидные преимущества, поскольку, в случае необходимости, респондент может дать пояснения. К сожалению, в большинстве случаев это неосуществимо на практике, поскольку счетчики, как правило, недостаточно подготовлены, и не следует ожидать, что при проведении переписи они будут иметь при себе необходимые кодовые книги и инструкции.

1.298. Кодировщик обычно использует одну или несколько кодовых книг для различных элементов данных, содержащихся в переписных листах. Кодировщики могут специализироваться на определенных переменных величинах, при этом одна группа кодировщиков может иметь дело только с географическими данными, в то время как другая — отвечать за детальное кодирование занятий и отраслей хозяй-

ства и т. д. В любом случае это — монотонная работа, которая может стать источником большого количества ошибок. Во избежание новых источников ошибок кодировщики не должны полагаться только на свою память; их работа должна быть основана на использовании кодовых книг. Автоматическое или компьютерное кодирование способно оказать эффективное содействие работам по кодированию путем повышения качества операций, сокращения ошибок кодирования и ускорения процесса кодирования.

1.299. *Компьютерное кодирование* — это процесс, когда в помощь кодировщикам применяются персональные компьютеры. Данный процесс требует, чтобы все коды хранились в файле базы данных, доступ к которому имеют кодировщики в ходе операции кодирования. Компьютерное кодирование основано по крайней мере на двух общих подходах. При первом подходе закодированные ответы сравниваются с набором ключевых слов. Текстовая информация из переписного листа преобразуется в машиночитаемую форму и сравнивается с индексированным списком ключевых слов, а затем осуществляется измерение и оценка вероятности совпадения между найденными ключевыми словами и закодированными ответами. Если результирующая оценка превышает определенный (высокий) пороговый уровень и отсутствует неопределенность, отсортированный список закодированных ответов выдается кодировщику, который принимает окончательное решение принимать или отклонять предлагаемые системой ответы. При использовании этого метода может оказаться целесообразным изменить порядок работ таким образом, чтобы в первую очередь собирать заранее закодированную в переписных листах информацию, а затем приступить к вводу и компьютерному кодированию остальной информации.

1.300. При втором подходе, который в основном применяется при обработке изображений данных (метод интеллектуального распознавания символов) в странах, где не используется латинский алфавит, или многоязычных странах, в связи со сложностями и существующими проблемами в распознавании символов (буквенно-цифровой строки) используется следующая процедура: после сканирования и на этапе операции кодирования изображение текста выводится на экран монитора, а ниспадающее меню операций из базы данных кодирования в то же время предоставляет кодировщику возможность ввести минимальное количество ключевых команд для получения полного текста и кодов по каждому конкретному случаю. Когда кодировщик выбирает код, этот код выделяется и сохраняется в базе данных по указанному конкретному файлу. Хотя этот подход требует больше времени и расходов, нежели первый подход, качество кодирования гораздо выше, чем при традиционных способах кодирования.

1.301. С другой стороны, оба метода имеют несколько аналогичных преимуществ: *a)* ввод заранее закодированной информации на раннем этапе позволяет быстро сформировать некоторые файлы данных, что открывает возможность для получения и публикации предварительных результатов переписи; *b)* процесс компьютерного кодирования дает возможность компьютерной системе обратить внимание оператора на проблемы, связанные с данными, которые, как предполагается, уже введены, например на недостающую информацию, касающуюся полностью закодированной заранее переменной величины; *c)* кодировщик работает непосредственно на экране компьютера; *d)* информация из других переменных величин может оказаться полезной при определении применимых кодов для ввода дополнительных записей.

1.302. *Автоматическое кодирование* — это процесс, при котором решение о выборе кода принимает компьютерная программа. Основное отличие от компьютерного кодирования состоит в автоматическом принятии ответа, если его оценка превышает заранее установленный порог и имеет сравнительно более высокое значение нежели другие возможные выявленные варианты. Как компьютерная, так и

автоматическая система кодирования, могут включать возможности самообучения нейронных сетей для повышения их способности к определению. Оператор включается в этот процесс только в том случае, если программа не может решить данный вопрос. При компьютерном кодировании помимо письменного ответа на заданный вопрос можно использовать другую необходимую информацию, имеющуюся в записи или в переписных листах. Поэтому автоматическое кодирование чаще применимо в тех случаях, когда процесс ввода данных, будь то вручную или с использованием какой-либо формы автоматического считывания, уже завершен. Разработка программы для автоматического кодирования является сложной задачей. Коэффициент ошибок и процент нерешаемости задач для трудных переменных величин, как правило, велики. В тех случаях, когда решить проблему не удастся, методы автоматического кодирования необходимо дополнить методами компьютерного кодирования или традиционными методами кодирования.

3. Ввод данных

1.303. Преобразование полученной в ходе переписи информации в машиносчитываемый формат называется вводом данных. При переписях могут одновременно применяться несколько различных методов ввода данных. Эти методы включают ввод данных с клавиатуры, оптическое распознавание отметок, оптическое считывание символов и методы обработки изображения. Ввод данных с клавиатуры компьютера обычно выполняется с использованием программ ввода данных в персональные компьютеры при помощи встроенных логических функций. Программы, среди прочего, выполняют следующие задачи: *a)* проверка достоверности кодов по СУ и их автоматическое копирование из одной записи в другую; *b)* автоматическое присвоение номера каждому лицу, входящему в домохозяйство (и, возможно, каждому домохозяйству в рамках СУ); *c)* автоматическое изменение видов записей, если этого требует алгоритм программы; *d)* обеспечение, чтобы переменные величины всегда находились в пределах заранее определенных диапазонов; *e)* пропуск полей, если логика подсказывает это; *f)* обеспечение проверки с помощью клавиатуры набранной ранее информации; и *g)* выдача кратких статистических данных по работе оператора и статистической совокупности. Чтобы не задерживать выполнение задачи ввода данных, в прикладных программах ввода данных следует ограничиваться проверкой проблем, которые либо являются очень серьезными (как, например, неправильный код СУ), либо, по всей видимости, связаны с ошибкой, возникшей из-за неправильного считывания или неправильного набора на клавиатуре. Более сложная проверка откладывается до стадии редактирования.

1.304. Оборудование *оптического распознавания отметок* (ОРО; также известно под названием «оптическое считывание отметок») используется уже много лет и в последние годы достигло весьма высокого уровня надежности. ОРО — это простейший из общедоступных видов технологии обработки данных. С учетом относительно жестких требований, предъявляемых к обработке бумаги, странам со сложными климатическими условиями — сильная запыленность и влажность — и слабой транспортной инфраструктурой не рекомендуется применять ОРО. Необходимо обращать внимание на особые ограничения, касающиеся построения переписных листов, и учитывать качество бумаги, а также соблюдать точные спецификации в отношении печати и способа разрезания листов. В некоторых развивающихся странах соблюдение данных требований может создать проблемы для изготовления переписных листов. Необходимость оставлять довольно широкие поля для отметок, а также придерживаться других требований, связанных с применением оборудования ОРО, налагает ограничения на стремление статистиков разработать наилучший с точки зрения требований регистрации переписной лист.

1.305. *Отметки на переписных листах* ОРО могут делать респонденты или счетчики. Внесение отметок респондентами привлекательно с точки зрения затрат, однако зависит от наличия готовности к сотрудничеству и почти всеобщей грамотности. На практике проблема состоит в том, что большинство устройств ОРО налагают ограничения на пишущий инструмент, а также на цвет чернил, которые могут использоваться для внесения отметок. При соблюдении правил процент отказов системы в обработке форм, содержащих отметки, как правило, невысок, особенно в тех случаях, когда формы перед их загрузкой в считывающие устройства были визуально проверены. Перевод в формат ОРО переписного листа, заполненного от руки, после его поступления в бюро по проведению переписи является неэффективным вносящим ошибки методом, и поэтому его следует избегать.

1.306. *Оптическое распознавание символов* (ОРС; также называется оптическим считыванием символов) и интеллектуальное распознавание символов (ИРС) требуют применения специального оборудования для считывания символов, находящихся в определенных местах переписного листа. Эти два термина обозначают весьма схожие технологические решения. Специализированные источники часто ассоциируют с ОРО способность распознавать исключительно напечатанные символы, в то время как ИРС распространяет эту возможность на написанный от руки текст. Общепринятого определения ИРС не существует. Поэтому в контексте переписи требуется, чтобы счетчики вписывали от руки текст в переписные листы в максимальном соответствии с «типовым» почерком в целях обеспечения функционирования распознающего модуля программы. Как правило, только цифровые символы дают приемлемые результаты в нерегулируемой обстановке, то есть когда машина не адаптирована к почерку того или иного лица. Тем не менее буквы и прочие символы могут также обеспечивать достаточно высокие показатели распознавания, что подтверждается экспериментами в течение многих предыдущих переписей, в случаях, если счетчики придерживаются общепринятого почерка. В технологиях ОРС/ИРС был достигнут значительный прогресс, и они до сих пор прогрессируют благодаря внедрению более сложных алгоритмов распознавания и использованию нейронных сетей для самообучения системы. Но даже в том случае, когда ОРС ограничивается только цифровыми символами, такой метод является значительным шагом вперед по сравнению с оптическим распознаванием отметок (ОРО). Необходимо дать четкие инструкции счетчикам относительно записи цифр.

1.307. В последнее время некоторые страны для сбора данных применяют, наряду с программами ОРС, *методы обработки изображения и сканирующие устройства*. Как для промышленно развитых, так и для развивающихся стран современная технология обработки изображения становится все более эффективной с точки зрения затрат. Опыт показывает, что весьма низкий коэффициент ошибок достигается при воспроизведении отметок или галочек из переписных листов. *Цифровые и буквенно-цифровые символы*, записанные квалифицированными счетчиками, также могут использоваться с приемлемым коэффициентом ошибок. Однако при вводе *буквенно-цифровых символов* отмечается более высокий коэффициент ошибок. Недавно разработанное оборудование является довольно «терпимым» к различиям в качестве бумаги. Тем не менее необходимо заблаговременно провести обширные испытания для определения наилучшего типа оборудования и бумаги. Использование методов обработки изображения зависит также от наличия местной эксплуатационно-ремонтной базы. Какие бы методы кодирования и ввода данных ни были выбраны, важно тщательно проверить их до принятия окончательного решения об их внедрении. Модули распознавания могут быть индивидуально настроены для распознавания различных наборов символов и почерков, однако при отсутствии в статистическом бюро значительного опыта

необходимо тщательное планирование и подготовительная работа совместно с поставщиками систем ОРС/ИРС.

1.308. В дополнение к преимуществам использования технологии сканирования для ввода информации сканирование переписных листов попутно предоставляет важную возможность цифровой сортировки по файлам и присвоения имен отсканированным переписным листам. Это повышает эффективность хранения и извлечения переписных листов для использования в ходе последующих операций по редактированию данных.

1.309. Количество и тип требуемого оборудования ввода данных зависят от выбранного метода ввода данных, времени, отведенного для этого этапа переписи, размера страны, степени децентрализации операций по сбору данных и ряда других факторов. При вводе данных с клавиатуры средние темпы ввода варьируются в пределах от 5 тыс. до 10 тыс. ударов в час, при этом одни операторы работают в гораздо более низком темпе, а другие — значительно превышают средние темпы. К числу факторов, которые влияют на скорость работы оператора, относятся: *a)* вспомогательная программа и программное обеспечение; *b)* сложность задач оператора; *c)* эргономические характеристики, надежность и скорость работы оборудования; *d)* степень загрузки оператора; *e)* уровень подготовки и навыки набранного персонала; *f)* мотивация работников.

1.310. Для обеспечения своевременного ввода данных можно использовать такие формы ускорения работы, как *a)* приобретение дополнительного оборудования; *b)* увеличение рабочего времени путем работы в две или даже в три смены, а также в выходные дни; и *c)* применение дифференцированной независимой проверки. С повышением надежности качества данных за счет внедрения программ ввода данных всеобъемлющая проверка становится менее необходимой. Полная независимая проверка может применяться только на начальной стадии ввода данных, и она может быть сокращена в тех случаях, когда качество данных у каждого работника является приемлемым. После этого может применяться план выборочной проверки. Операторы могут подвергаться выборочной проверке в зависимости от количества ошибок, которые за ними замечены. Работа «надежных» операторов может быть подвергнута проверке только для малой выборки СУ, в то время как в отношении операторов, допускающих ошибки, может применяться более тщательная проверка. Операторы, осуществляющие ввод данных, должны пройти переподготовку или быть отстранены от этой работы, если у них явно отсутствуют способности к такого рода деятельности (см. пункты 1.252 и 1.253, касающиеся методов обеспечения качества).

²¹ Для получения дополнительной информации о редактировании данных переписи см. *Руководство по редактированию данных переписей населения и жилого фонда*, Методологические исследования, № 82 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.00.XVII.9).

4. Редактирование данных²¹

a) Микроредактирование

1.311. Файлы первичных данных содержат самые разнообразные ошибки, источником которых в одном случае являются респонденты, а в другом — счетчики, которые неправильно поняли ответ респондентов. Дополнительные ошибки возникают при обработке данных во время операций кодирования и ввода данных или в процессе перевода данных в другой формат. С оперативной точки зрения такие ошибки бывают двух видов: *a)* ошибки, способные заблокировать дальнейшую обработку данных (фатальные ошибки), и *b)* ошибки, которые вносят искажения в результаты переписи без нарушения логической последовательности дальнейших операций по обработке данных (нефатальные ошибки). Исправляться должны все ошибки первого рода, а также как можно больше ошибок второго рода. Прежде чем

исправлять какую-либо ошибку всегда необходимо принять меры предосторожности, сделав копию оригинального файла данных на каждом этапе на тот случай, если возникнет необходимость вернуться к прежнему варианту.

1.312. Поскольку для переписей большого масштаба ручная корректировка редко бывает экономически целесообразной, условия для таких корректировок обычно определены в специально разработанных программах автоматической проверки данных для обнаружения ошибок и их интерполяции на основе другой информации о данном человеке или домохозяйстве или других лицах или домохозяйствах. При любом использовании интерполяции должен устанавливаться флажок, с тем чтобы аналитики были способны различать сообщенную информацию и информацию, которая была интерполирована системой редактирования. В тех случаях, когда отсутствует достаточный объем информации о конкретных людях или домохозяйстве, для исправления очевидных ошибок может использоваться метод оперативной интерполяции (*hot-deck imputation*). При применении этого метода взамен недостающих данных или данных, отброшенных в результате проверок в процессе обработки, в качестве «наиболее подходящих» показателей используется информация о людях, семьях или домохозяйствах с аналогичными характеристиками, по которым данные уже обработаны. Однако этот метод требует тщательной работы по программированию, а поиск надлежащей информации в материалах переписи может замедлить выполнение программы.

1.313. В некоторых случаях наилучшим решением будет вычленив выходящие за рамки диапазона или явно несоответствующие величины в особую категорию, прежде чем решать вопрос о том, как проверять и классифицировать эти случаи. Таким образом можно в значительной мере уменьшить опасность введения статистических искажений. Но необходимо также определить и принять специальные меры предосторожности для тех случаев, когда чрезмерно активные программы автоматизированного редактирования могут привести к тому, что полученные в результате их применения так называемые скорректированные данные будут весьма недостоверными. В этом отношении было бы разумно установить предельную величину приемлемости для коэффициентов ошибок на уровне счетного участка. Если программа проверки данных обнаружит, что в той или иной пачке документов процент записей, в которых выявлены одна или несколько серьезных проблем, превышает определенную величину, всю пачку следует признать непригодной, подвергнуть ее дополнительной проверке операторами и/или проверке на местах.

1.314. Правила редактирования и интерполяции ошибок должны быть сформулированы специалистами, занимающимися содержанием переписи, а не программистами; кроме того, на раннем этапе переписи должен быть разработан план контроля и исправления ошибок. Свод правил контроля соответствия данных и мер по их корректировке должен быть разработан в письменном виде и предоставлен персоналу, занимающемуся программированием, с тем чтобы не допустить путаницы, неправильного толкования или несанкционированной самовольной инициативы. Программисты должны выполнять эти правила редактирования, работая в одной группе со специалистами, занимающимися содержанием переписи.

b) Редактирование результирующих данных или макроредактирование

1.315. Результатом микроредактирования является набор внутренне последовательных записей, в котором записи по одному лицу логически связаны с данными по другим лицам, проживающим в том же домохозяйстве. Однако этот процесс не дает полных гарантий, необходимых для признания набора данных как наиболее оптимального. Целый ряд условий может обусловить ошибки, которые

способны стать причиной последовательно неверных данных: например, может случиться, что в функции редактирования неправильно введено само условие; могут быть неверно установлены пропорции программы интерполяции; или счетчики могут неправильно заполнить контрольное поле. Для выявления таких последовательных ошибок необходимо критически проанализировать некоторые ключевые агрегированные таблицы для изоляции обособленных агрегированных данных и определить причину их необычных величин. Такие ключевые таблицы могут быть частью таблиц, которые предназначены для выпуска, или таблицами, специально разработанными для этой цели.

1.316. В этом процессе рекомендуется использовать подход «снизу-вверх». А именно сначала необходимо проверить таблицы на предмет подборки счетных участков (СУ), затем подняться на один уровень вверх и т. д. до первого комплекта национальных таблиц. На это существует две причины:

- a) цикл обработки данных по первому уровню СУ будет завершен задолго до любого другого административно-территориального уровня. Следовательно, начало контроля на этом уровне обеспечивает самое раннее предупреждение о возникшей проблеме, позволяя внести коррективы до того момента, когда может потребоваться повторная обработка большого массива данных;
- b) гораздо проще просмотреть несколько сотен отчетов в бумажной форме в рамках одного СУ, нежели пытаться решить проблему по миллионам учетных записей национального файла.

1.317. Одним из важнейших этапов этого процесса является разработка аналитических таблиц. Одним из подходов к решению этой задачи может быть определение набора переменных, которые являются логически сопоставимыми с переменными предшествующей переписи (или крупного обследования). Таким образом, можно разработать набор контрольных показателей еще до начала операций переписи и сравнить их с показателями текущей регистрации. Содержание набора контрольных показателей будет зависеть от содержания переписи, следовательно, основная его часть должна определяться конкретно каждой страной. Однако любая перепись должна включать такие показатели, как возраст и пол, поэтому базовыми элементами этого анализа должны стать сравнение возрастной пирамиды и сравнение соотношения полов по каждой 10-летней возрастной группе.

1.318. Вторым элементом анализа является подборка информации относительно прогнозируемых изменений после контрольного обследования. Например:

- a) возможно, что в должное время (с момента предшествующего сбора данных) улучшения в реализации программ охраны материнства привели к повышению коэффициента выживаемости. В этом случае будет отмечено снижение отношения численности мужчин к численности женщин детородного возраста;
- b) если в анализ данных включена проблема повышения грамотности и при этом проводилась государственная политика мощной поддержки роста посещаемости школ, следует ожидать повышения процентной доли грамотного населения.

1.319. Когда в разработанных аналитических таблицах наблюдается значительное и неожиданное расхождение с контрольными показателями, может возникнуть необходимость в тщательной оценке. Хотя может быть установлено, что такое расхождение обусловлено проблемой, связанной с текущей подборкой данных, оно может также возникнуть в результате:

- a) проблем с данными, на которых основаны контрольные показатели;

- b) реальных и ранее не замеченных социальных изменений, которые надлежащим образом отражены в текущем наборе данных.

1.320. В последних двух случаях было бы неверно вносить какие-либо изменения в текущий набор данных. Однако чрезвычайно важно, чтобы подробности этого исследования были доведены до сведения пользователей (путем подготовки соответствующих метаданных), с тем чтобы у них появилась возможность надлежащим образом рассматривать и анализировать такие данные. Если анализ укажет на то, что имеется проблема в текущей подборке данных, должна быть проведена тщательная оценка, а также принято решение о том, как реагировать на эту проблему. Одна из предлагаемых возможностей состоит во внесении изменений в систему обработки вводимых данных для предотвращения повторения этой проблемы в будущем. После внесения таких изменений и во избежание провоцирования других проблем, необходимо чтобы измененные системы прошли полное тестирование и приемку. Вторая предлагаемая возможность состоит в принятии решения о том, подвергать ли уже обработанные файлы повторной обработке или нет. При принятии этого решения необходимо руководствоваться следующим:

- a) значимость ошибки;
- b) число уже обработанных переписных листов;
- c) время, необходимое для повторной обработки данных;
- d) влияние такого решения на последующие этапы переписи (такие, как табулирование и распространение данных);
- e) издержки и расходы, связанные с таким решением.

5. Контроль за обработкой данных

1.321. Тщательное планирование и контроль необходимы, для того чтобы обеспечить непрерывный ход работы на различных этапах, начиная с получения переписных листов и кончая подготовкой базы данных и окончательных таблиц. Схема должна предусматривать, чтобы компьютерное редактирование следовало непосредственно за кодированием/проверкой/регистрацией данных, с тем чтобы можно было обнаружить ошибки, когда связанные с ним сведения еще свежи в памяти, и предпринять соответствующие действия по их исправлению.

1.322. Страны, возможно, пожелают создать компьютеризованную систему обработки, управления и контроля данных в целях проверки отдельных переписных листов или групп переписных листов по каждому СУ или по другим единицам обработки данных. Такая система должна объединить базы данных СУ и других территориальных подразделений с контрольной информацией. Система осуществляет проверку и управление движением от одного процесса к другому с целью обеспечения полноты записей на всех этапах операций по обработке данных. Как уже отмечалось, программное обеспечение по управлению проектами может обеспечить формальное описание различных процессов и создать среду, необходимую для управления выполнением всех операций, которые связаны с каждым отдельным этапом переписи или его статусом. Эта система должна быть подключена к общей системе обеспечения и повышения качества, управление которой описано в пунктах 1.246–1.253.

6. Основной файл для построения таблиц

1.323. В процессе редактирования данных создаются новые файлы, состоящие из чистых данных о каждом человеке, которые могут быть объединены в основной

файл для последующего построения таблиц (его часто называют файлом микро-данных). Этот основной файл, равно как и файлы первичных данных, может иметь простой последовательный прямоугольный формат. Обычно не возникает необходимости создавать структуру базы данных с индексными файлами. Однако, как правило, основной файл должен вестись по территориальному принципу, начиная с самого мелкого территориального образования с разбивкой по жилищным единицам, домохозяйствам или семьям. Еще одним распространенным методом получения таблиц, содержащих данные об отдельном лице и семье, домохозяйстве или жилищной единице, является включение отдельных характеристик этих последних единиц в запись регистрации главы домохозяйства. Можно также создать единый иерархический файл, включающий, например, данные по отдельному лицу, семье и жилищной единице. Независимо от выбранной структуры основной файл должен обеспечивать возможность легкой проверки, контроля и проведения вычислений.

1.324. Одной из наиболее распространенных и вызывающих проблемы ошибок в файлах данных переписи является наличие по той или иной причине одинаковых идентификационных кодов у различных СУ. При классификации файла возникает возможность объединения таких СУ, в результате чего появляются домохозяйства с двумя главами, обычное число членов домохозяйства удваивается, появляются две записи об одной жилищной единице и т. д. Для того чтобы избежать возникновения этой проблемы, следует тщательно проверить геокоды СУ, прежде чем переходить к этапу редактирования. Лучше всего это сделать путем ведения контрольного файла всех ожидаемых кодовых комбинаций, отмечая в нем код как «использованный» сразу же по завершении обработки СУ, которому присвоен этот код. Модуль этой функции может быть частью программы редактирования. Контрольный файл будет служить для того, чтобы сигнализировать о наличии неправильных или двойных идентификационных кодов; в конце цикла с его помощью можно определить, какие подлежащие обработке СУ не были обработаны.

1.325. Основные файлы данных переписи могут стать большими по объему. Современные серверы имеют гораздо более высокую мощность и способны обрабатывать файлы такого размера. Хорошо оснащенные персональные компьютерные системы также располагают более высокой вычислительной мощностью и оборудованы значительно более емкими и дешевыми запоминающими устройствами. Тем не менее имеющаяся в некоторых странах аппаратная инфраструктура является устаревшей, и в связи с этим применяются две стратегии для сокращения размера файлов и упрощения процесса управления данными. Первая стратегия состоит в том, чтобы взять за основу следующее по очереди наиболее низкое территориальное подразделение, обработать данные на этом уровне, а затем обобщить их для получения результатов по стране. Вторая стратегия состоит в том, чтобы применять сжатие/разуплотнение данных в реальном масштабе времени на носителе информации. Файлы переписи могут быть сжаты весьма существенно — до менее чем 20 процентов от первоначального размера. Поскольку в программах построения таблиц доступ к данным осуществляется последовательно, использование сжатия данных позволит ускорить процесс считывания.

7. Методы построения таблиц

1.326. Подготовка плана построения таблиц является основной обязанностью демографов и других специалистов, занимающихся содержанием переписи, которые имеют необходимый опыт в интерпретации результатов переписи. Это потребует консультации с главными пользователями данных переписи (см. пункты 1.112–1.116). Обязанности отдела обработки данных должны ограничиваться проверкой логично-

сти различных наборов информации, разработкой требуемых программ и выдачей правильных результатов за максимально короткое время. Существует возможность того, что возникнет необходимость в построении первоначально не запланированных таблиц, поэтому организации по проведению переписи должны быть всегда готовы к тому, что им придется создавать дополнительные совокупности данных. Это может быть связано с введением по-новому сгруппированных классов для тех или иных переменных, новых типов перекрестной классификации, по-иному определенных территориальных подразделений и т. д. В случае организации основного файла в соответствии с принципами реляционных баз данных в рамках системы управления реляционными базами данных (СУРБД), как первоначальные, так и дополнительные операции по агрегированию могут задаваться с помощью сравнительно простого языка структурированных запросов (SQL). Применительно к комплектам данных с простой прямоугольной структурой можно использовать средства интерактивной аналитической обработки данных (OLAP) для построения многофакторных таблиц. Однако, если основной файл не содержит информации, необходимой для получения подобных совокупностей, высокая стоимость внесения этой информации позже практически исключает такую возможность.

1.327. Настоятельно рекомендуется использовать программные пакеты, предназначенные конкретно для построения таблиц переписи. Такие пакеты существенно упрощают работу по подготовке полезных программ (и, таким образом, помогают избежать ошибок). Эти системы обычно рассчитаны на максимальную рабочую скорость (при условии, что необходимо осуществить обработку больших файлов) и зачастую предоставляются бесплатно или по номинальной цене.

1.328. Работа по построению таблиц может быть также легко выполнена с помощью двух других классов программного обеспечения: статистического анализа и программного обеспечения базы данных. Однако эти пакеты были разработаны без учета необходимости крупномасштабной последовательной или основанной на территориальном принципе обработки данных. Они могут потребовать гораздо больше компьютерного времени, нежели специализированная система построения таблиц переписи. Это соображение может иметь большое значение для стран с ограниченными возможностями использования мощных компьютеров.

1.329. Другими факторами, которые следует учитывать при выборе программных пакетов для построения таблиц, являются следующие:

- a) наличие квалифицированных кадров в учреждениях, занимающихся переписью. Бессмысленно переходить на лишь немногим более совершенную систему программного обеспечения, если это потребует значительных усилий по переподготовке кадров;
- b) необходимость индивидуальной доработки программного обеспечения для осуществления наиболее сложных функций, таких как случайное перемешивание данных для сохранения конфиденциальности.

Переход на другую программную среду должен стать результатом тщательного анализа всех соответствующих факторов.

8. Предварительные результаты переписи

1.330. На основе сводок, подготовленных счетчиками, предварительные результаты переписи могут быть обработаны вручную или на компьютерах и опубликованы вскоре после завершения регистрации. По соображениям эффективности и качества всегда предпочтительно использовать компьютеры. Предварительные результаты обычно охватывают только информацию, касающуюся всего населения, с разбивкой по полу и крупным группам. На основе этих данных можно также без

труда получить информацию о количестве домашних хозяйств и жилищных единиц. Поскольку предварительные и окончательные результаты могут различаться между собой (например, в сводках, на которых основаны предварительные результаты, могут содержаться ошибки), важно, чтобы пользователей данных переписи предупредили о возможности таких расхождений. Окончательными результатами переписи будут таблицы главной программы (см. главу IX, ниже). Таблицы могут основываться на всех собранных данных или на выборке. Если данные по некоторым вопросам собираются только на основе выборки, необходимо применять соответствующую процедуру взвешивания на этапе построения таблиц для получения достоверных оценочных данных в национальном масштабе. Кроме того, бюро по проведению переписи должно быть готово оказать содействие в выполнении заявок на производство таблиц со стороны исследователей и пользователей (см. пункты 3.49–3.54).

Г. Базы данных

1.331. Для того чтобы увеличить срок использования данных и их применимости, а также в качестве дополнения к стандартному составлению таблиц национальным статистическим бюро рекомендуется хранить данные переписи в компьютеризованных базах данных различных видов в целях наилучшего удовлетворения полного диапазона потребностей внутренних и внешних пользователей. Базы данных переписи помогают пользователям данных получить непосредственный доступ к широкому кругу данных переписи.

1.332. Создание таких баз данных будет способствовать более широкому распространению результатов переписи, а также повышению полезности данных переписи путем их хранения в едином формате с информацией, полученной при проведении других демографических опросов. (Особую важность имеет сведение в единую базу данных информации, полученной в результате проведения предыдущих переписей.) Кроме того, такие базы данных могут способствовать улучшению совместимости между входящей и исходящей системами обработки данных.

1.333. Потребности разных пользователей значительно различаются в зависимости от конкретных интересов и обстоятельств. Поэтому при создании базы данных переписи или демографической базы данных нет такого подхода, которому можно было бы отдать предпочтение. Например, необходимо принять принципиальное решение о характере данных: будут ли это микроданные, сводные данные или и те и другие. Необходимо также учитывать другие принципиальные вопросы, в том числе целесообразно ли включить результаты новой переписи в существующую структуру баз данных, или желательно создать одну или несколько новых баз данных переписи и — в случае выбора последнего варианта — следует ли новую базу (новые базы) данных строить исключительно в виде базы данных переписи или же лучше сделать ее в виде ядра одной или более демографических баз данных, куда входили бы данные из других источников. Разработка базы данных также связана с учетом таких проблем, как различные виды пользователей, потребности в информации, виды информации, которые должны храниться в базе данных, источники и хранение/обновление информации, обработка запросов пользователей, изыскание или разработка подходящей коммерческой программы и выбор надлежащего компьютерного оборудования, способного работать с имеющейся базой данных с учетом ее предполагаемого расширения.

1.334. Поскольку построение базы данных переписи населения требует тщательного планирования и может быть связано с большими затратами времени,

осуществление такой работы должно вписываться в общие статистические рамки организации и рассматриваться как постоянный процесс, дополняющий стратегию распространения данных и укрепляющий статистический потенциал организации.

1. База микроданных

1.335. Собранные в ходе переписи микроданные (записи, касающиеся отдельных лиц и домохозяйств) могут храниться либо в необработанном виде, либо в окончательно отредактированном виде, либо в файле, объединяющем необработанные и отредактированные записи. Для того чтобы уменьшить проблемы, связанные с сохранностью данных, их лучше всего хранить на носителях информации, имеющих очень высокую надежность, таких как в настоящее время компакт-диски постоянной памяти (CD-ROM) или обладающие большей емкостью универсальные цифровые диски, предназначенные только для считывания (DVD-ROM). Со временем, несомненно, появятся новые технологии хранения больших объемов информации. Появление таких новых технологий ставит перед организаторами переписей и техническими специалистами две проблемы: *a)* когда принимать новую технологию в качестве стандартной и *b)* необходимость перевода в новый стандарт материалов, хранимых на старых носителях, или же обеспечения доступа к старым материалам.

1.336. С учетом достижений техники в области создания устройств и носителей массовой памяти стало возможным хранить файл полных данных переписи (один символ на байт) в формате единого большого прямоугольного файла. После добавления словаря данных, который содержит описание формата данных, и модуля табуляции получается комплекс, который можно назвать базой данных переписи. База микроданных требует программы создания перекрестных ссылок по таблицам, которая может быть либо частью пакета, либо самостоятельной программой. Программное обеспечение, обычно используемое для построения таблиц переписи, все же требует некоторой предварительной подготовки и может показаться сложной для пользователей, не имеющих опыта работы с ним. Имеется также более «интуитивная» программа построения таблиц, однако она не является в полной мере удовлетворительной либо из-за длительного процесса обработки данных, либо из-за ограниченного выбора возможных вариантов.

1.337. Организационная структура базы микроданных может иметь несколько форматов, например программное обеспечение может позволять проводить реорганизацию данных в преобразованном формате (например, отдельный файл на каждую переменную). Это существенно сокращает требуемый объем памяти и повышает скорость построения таблиц. Однако создание такого рода базы данных более сложно, технически трудно и требует много времени. Есть определенные преимущества хранения микроданных переписи в форме стандартных коммерческих программных пакетов баз данных. Преимущество этого подхода состоит в том, что многие пользователи уже знакомы с таким программным обеспечением, и, кроме того, для работы с ним проще найти программистов и системных аналитиков на рынке труда. Однако, несмотря на сравнительно более высокие требования к объему памяти, на современном рынке имеются устройства массового хранения информации, в частности твердые диски весьма большой емкости и скорости по значительно более низким ценам, нежели несколько лет назад, при этом рынок аппаратного обеспечения по-прежнему следует этой тенденции.

1.338. Одним из основных преимуществ базы микроданных является возможность извлечения данных, по крайней мере теоретически, на любом уровне детализации. Поскольку микроданные могут быть использованы для получения информации, касающейся отдельных лиц, семей, домохозяйств или семейных пред-

приятый, следует всегда учитывать вопросы защиты неприкосновенности частной жизни. В большинстве стран закон запрещает использование данных переписи для получения информации, касающейся отдельных лиц. Кроме того, разглашение такой информации может привести к подрыву установившейся репутации национального статистического органа.

1.339. Существует целый ряд методов (таких, как выборка, введение случайного перемешивания данных, перекодирование и агрегирование), позволяющих получить такие микроданные при одновременной защите права граждан на неприкосновенность частной жизни. Общей чертой всех этих методов является то, что при их использовании жертвуют определенной информацией, для того чтобы исключить или значительно уменьшить риск разглашения. Вместе с тем организации по проведению переписи, заинтересованные в распространении микроданных внешним пользователям, должны принимать соответствующие меры предосторожности для защиты неприкосновенности частной жизни и конфиденциальности.

2. База макроданных

1.340. Агрегированные данные переписи могут храниться во многих форматах либо в виде результатов одной переписи, либо в виде базы данных, охватывающей более чем один демографический опрос, либо в виде широкой базы данных статистической информации. Если микроданные сохраняются для получения первоначально незапрограммированных совокупностей, то макроданные закладываются в память для сохранения предыдущих обобщенных показателей, предоставляя широкой общественности уже готовую информацию и освобождая от двойной работы тех, кто может найти необходимые им сводные данные в уже имеющейся записи.

а) Эквиваленты публикаций

1.341. Самой простой формой того, что можно назвать базой макроданных, является непосредственная копия публикации на машинном носителе информации, как правило, на оптическом диске (CD-ROM или DVD-ROM) или на веб-сайте производящей перепись организации. Преимущества эквивалентной публикации базы данных с машинным считыванием информации заключаются в том, что ее изготовление обходится дешевле, чем публикация. Кроме того, электронные или бумажные копии могут быть сделаны быстро, при этом в случае необходимости можно скопировать только часть публикации. Недостаток состоит в том, что для того, чтобы получить доступ к информации о переписи, у пользователя должен быть компьютер, который имел бы совместимое программное обеспечение.

1.342. Исходная печатная публикация может быть помещена на машинный носитель а) путем перенесения ее оригинал-макета на определенный формат мобильного файла или путем сканирования печатных страниц, при этом получают изображения в формате растрового графопостроителя, либо б) путем копирования первоначальных компьютерных файлов [текстовая форма ASCII (Американский стандартный код для обмена информацией) и/или форматы рабочего листа/базы данных]. Первый подход чрезвычайно упрощает сохранение всего форматирования и использование графиков и других иллюстраций. Второе решение имеет большое преимущество в том, что оно дает возможность пользователю продолжить обработку информации на компьютере, не прибегая к повторному вводу данных. Это, как отмечалось выше, экономит усилия и предотвращает ошибки, связанные с переписью данных. Содержание информации в этом случае обычно ограничено таблицами, иногда сопровождаемыми пояснительными текстами. Ввиду важных преимуществ

каждого из этих методов хранения информации организации по проведению переписи могут использовать оба метода. Пользователь получает машинный носитель информации с файлом, содержащим оригинал-макет материала или сканированные изображения, а также файлы таблиц ASCII. Если табулированные данные представляются в машиночитаемом формате, к ним может прилагаться поисковое программное обеспечение какого-либо типа. В этом случае программа должна позволять загрузку файлов в самых различных стандартных и наиболее популярных форматах электронных таблиц. Возможности для этого значительно расширяются, если носитель информации имеет большую емкость, как в случае CD-ROM или DVD-ROM.

b) Базы данных, ориентированные на составление таблиц

1.343. Пользователи, применяющие более сложные методы исследований, предпочли бы, чтобы база макроданных переписи давала им нечто большее, нежели простой эквивалент печатной публикации. Они хотели бы иметь возможность различным образом обрабатывать таблицы для получения картины или результатов, более точно совпадающих с их потребностями. Также приветствуется наличие сопутствующих возможностей для составления графиков и тематических карт. Ряд статистических бюро уже успешно удовлетворяют эти потребности. Однако серьезной и часто возникающей проблемой является отсутствие общепринятого определения того, что представляет собой статистическая таблица и какие правила следует соблюдать при ее составлении.

1.344. В регулируемой среде, такой как единичная перепись или единичная национальная статистическая организация, можно стандартизировать определения таблицы. Самым распространенным способом является разработка базовой схемы, имеющей ряд атрибутов, которые в совокупности дают полное описание таблицы. Подходящая программа в этом случае предоставит пользователям доступ к ряду операций по обработке одной или нескольких таблиц одновременно. Примерами таких операций являются реклассификация показателей (например, возрастные группы от одного года до пяти лет), исключение одного параметра из многомерной таблицы или объединение таблиц, которые имеют общий параметр.

1.345. Наличие языка стандартного описания таблиц дает важные преимущества при обмене таблицами как объектами обработки данных между национальными и международными организациями. Однако, как упоминалось выше, некоторые статистические таблицы непросто уместить в рамки определенного шаблона, устанавливаемого формальными описаниями. В этой связи следует отметить, что статистические таблицы имеют мало общего со структурами, известными как реляционные таблицы в общераспространенных системах управления базами данных.

1.346. Тем не менее бюро по проведению переписей должны быть осведомлены о потенциале, который несет в себе расширяемый язык гипертекстовой разметки (XML). XML — это, собственно говоря, не язык, а скорее система метаязыкового протокола, предназначенная для использования в Интернете. С помощью XML пользователи могут устанавливать собственные «ярлыки» для структурирования информации в рамках одного документа. Следовательно, XML несет в себе возможность точного описания всех элементов, из которых состоит статистическая таблица: названия позиций и подпозиций, единицы измерения, показатели, величины, периоды времени и сноски, а также краткие метаданные. Другие решения, к которым относится, например, ЭОД/ЭДИФАКТ (электронный обмен данными в области управления, торговли и транспорта), представляют собой свод международно-признанных стандартов, директорий и руководящих принципов по

электронному обмену структурированными данными между независимыми компьютерными информационными системами.

с) Базы данных временных рядов и показателей

1.347. Базы данных могут также охватывать более одного демографического опроса, а результаты переписи могут быть интегрированы в другие различные наборы данных, включая результаты предыдущих переписей. При разработке баз данных, предназначенных для разнородных групп пользователей, возникает проблема достижения компромиссных решений по ряду базовых вопросов. Например, с одной стороны, число переменных должно удерживаться на минимальном уровне для удобства пользования, а с другой стороны, преследуется цель максимального охвата, чтобы удовлетворить как можно более широкий круг потребностей. Минимальный набор данных по разнообразным показателям должен состоять из переменных, которые полезны для широкого круга сфер применения, которые постоянно имеются в наличии для характеристики данных в пространственном и временном разрезе и параметры которых четко определены. При разработке такой базы данных рекомендуется не только хранить ключевые показатели и сами переменные, но и ввести некоторые базовые цифровые показатели (абсолютные величины или базовые данные) для стандартизации основной статистической базы.

1.348. Было бы идеально иметь общепринятый формат хранения информации, который улучшил бы взаимный обмен между производителями данных и пользователями. Главная проблема состоит в том, что ряды обычно содержат набор описательных атрибутов, которые не были стандартизированы. Для того чтобы должным образом интерпретировать статистические ряды, необходимы метаданные, такие как ключевой код, определение переменной, периодичность, единица измерения, охватываемая совокупность, число записанных термов, базовый год (для индексирования), применяемая корректировка и т. д.

1.349. Кроме того, могут прилагаться различные модули обработки данных (сделанные на заказ или имеющиеся в продаже); это позволит вносить сезонные коррективы, осуществлять интерполяцию и экстраполяцию, построение модели, производить сложение или вычитание рядов, если это необходимо, и т. д. Операции с электронными таблицами, а также возможности для составления графиков и карт могут существенно улучшить форму представления и анализ данных.

d) Базы данных для составления графиков и карт

1.350. Базы данных, имеющие сопутствующие возможности для составления графиков и карт, существенно повышают полезность информации. В идеале, пользователи должны иметь возможность самостоятельно составлять графики и/или таблицы, которые им необходимы, а затем печатать их или строить в компьютере, вставлять в отчеты или использовать эти изображения каким-либо иным образом.

1.351. Ряд организаций по проведению переписи выпускают продукцию такого рода, иногда совместно с коммерческими компаниями. Многие пользователи хотят получить данные в отношении небольших районов по таким вопросам, как домовладения, образовательный уровень, рынок труда, и т. д. Такая база данных может относиться только к одной переписи, однако в нее можно включить некоторую историческую информацию, позволяющую пользователям проследить преобладающие тенденции во временном разрезе.

1.352. Как микро-, так и макроданные могут служить основой для распространения этой продукции. Однако из-за проблем, связанных с разглашением информа-

ции, а также в целях увеличения скорости обработки данных обычно применяется та или иная форма предварительного агрегирования, например путем использования сводных данных. Такие сводные данные могут также дополняться программным обеспечением общего назначения для производства графиков и карт. Однако это ограничивает круг пользователей теми, кто способен осуществлять весьма сложную работу, связанную с обработкой данных. Предоставление базы данных переписи с интегрированными в нее графическими и картографическими возможностями (под этим обычно подразумевают функцию построения таблиц) является прекрасным способом повысить эффективность распространения информации, полученной в результате переписи. Для обеспечения успеха на рынке продукция должна быть такой, чтобы ею можно было легко пользоваться.

3. Географические информационные системы

1.353. Географическая информационная система (ГИС) может рассматриваться как система, состоящая из оборудования, программного обеспечения и процедур и предназначенная для обеспечения сбора, управления, обработки, анализа, моделирования и отображения данных, имеющих пространственные координаты²². На практике такая система может принимать самый разный вид — от простого настольного компьютера, способного выполнять функции картирования, до комплексной системы ГИС, способной решать сложные задачи планирования и управления или производить подробные перечни данных в географической привязке. Благодаря возможности использовать пространство для интегрирования и обработки наборов данных из разнородных источников, такую систему вполне можно применять для планирования самого процесса переписи и управления им. Например, ГИС располагает функциями для интерполяции статистических данных по районам в тех случаях, когда обозначенные по аэрофотосъемкам границы районных подразделений изменились в период между переписями. Однако разработка и внедрение такого накопителя данных, имеющих пространственные координаты, представляет собой весьма сложную задачу, и простые настольные компьютерные системы, используемые для составления тематических карт из базы данных базовых карт и показателей, могут удовлетворять потребностям большинства организаций по проведению переписи.

1.354. Возможность использования технологии ГИС следует рассматривать только на уровне, соответствующем профессиональной квалификации и имеющимся ресурсам; такая технология должна являться неотъемлемой частью всей работы организации. Следует наладить сотрудничество с другими учреждениями, особенно в отношении сбора и ведения базовых картографических данных, что не должно входить в обязанности статистической организации. Статистическим службам следует заниматься разработкой или внедрением ГИС только в тех случаях, когда, в частности, у них есть возможность содержать такую систему в период между переписями и когда не существует зависимости от внешней поддержки.

1.355. Однако статистические бюро могут разработать способы использования ГИС для работы с демографическими и другими данными, имеющими пространственные координаты, из иных источников для более сложных форм пространственного анализа. Эта задача может осуществляться совместно с другими учреждениями или быть полностью делегирована специалистам из других организаций. В этом случае функции бюро переписи будут состоять в предоставлении данных переписи на надлежащем уровне и в надлежащем формате для такой системы. Бюро переписи предоставляют чрезвычайно важную информацию о текущей демографической ситуации и будущих тенденциях для лиц, ответственных за разработку

²² Для получения дополнительной информации по картированию с использованием ГИС см. *Руководство по географическим информационным системам и цифровому картированию*, Методологические исследования, № 79 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.00.XVII.12).

политики в целом ряде секторов, таких как здравоохранение, образование, планирование инфраструктуры, сельское хозяйство и управление природными ресурсами. Предоставление баз данных переписи с географическими координатами является необходимым условием, способствующим использованию демографических данных в этих областях.

1.356. В этой связи следует отметить, что системы ГИС могут дополнительно выдавать границы территориальных образований помимо тех, которые используются при переписях, включая школьные округа, водосборные бассейны или районы энергопользования. Эти территориальные образования должны быть привязаны к самым мелким географически определяемым единицам, используемым при переписи (например, кварталу, квадрату сетки координат или СУ). Если (как в большинстве развивающихся стран) наименьшей территориальной единицей является СУ, то это обстоятельство будет иметь большое значение при установлении его границ. Во избежание проблем в будущем необходимо обеспечить сотрудничество с ответственными за такие географические образования органами власти до того, как будут обозначены границы СУ.

1.357. Поскольку ГИС является весьма сложной и ресурсоемкой технологией, внедрять ее в развивающихся странах следует осторожно и постепенно. В качестве альтернативы немедленному полномасштабному применению ГИС страны могут начать с использования простой и надежной схемы, которая будет понятна и доступна для широкого круга пользователей, которую можно интегрировать в самые различные программные пакеты и которая не зависит от технической поддержки. Внедрение ГИС в той или иной развивающейся стране может происходить в соответствии с иерархической стратегией, когда национальное статистическое бюро может использовать наиболее совершенную коммерческую ГИС с широкими возможностями обработки и анализа большого объема имеющихся пространственные координаты данных. В этом случае широкого распространения баз данных можно добиться путем создания версий завершенных баз данных с использованием низкопотенциального картографического программного формата для распространения по невысокой цене, а также путем распространения макроинформации с помощью онлайн-версий ГИС.

Г. Распространение результатов

1.358. Перепись не завершена до тех пор, пока собранная информация не дойдет до потенциальных пользователей в форме, отвечающей их потребностям. Информацию можно включать в публикуемые таблицы и отчеты для общего распространения, воспроизводить в виде таблиц в неопубликованной форме для ограниченного распространения или хранить в базе данных и предоставлять по запросу или распространять в онлайн-режиме (в последнем случае она будет доступна только для населения, имеющего выход в Интернет).

1.359. Любое распространение информации связано с проблемами: *a)* обеспечения качества; *b)* возможного разглашения информации об узнаваемых респондентах; и *c)* авторских прав и прав собственности. Кроме того, для многих статистических организаций важным вопросом становится возмещение расходов. Каждый способ распространения имеет соответствующие достоинства и недостатки, и выбор применения одного или нескольких из них зависит от конкретной ситуации, а также от предполагаемых категорий пользователей. В большинстве случаев эти методы дополняют друг друга и могут явиться эффективным способом распространения результатов переписи в государственном и частном секторах.

1.360. В тех случаях, когда данные распространяются в электронном виде, следует обратить особое внимание на предоставление пользователям простых способов извлечения данных. Различные варианты получения соответствующей метаинформации и данных должны быть доступны в стандартном формате (текст в формате ASCII), а также в виде общей базы данных и формате электронной таблицы для более легкого вывода данных и дальнейшей их группировки.

1. Издание печатных таблиц и отчетов

1.361. В большинстве стран печатные публикации остаются предпочтительным способом распространения основных результатов переписи. По крайней мере на настоящий момент они охватывают наибольшее число потенциальных пользователей данных переписи. Бумажные носители не требуют наличия у пользователя какого-либо специального оборудования, программного обеспечения или технических навыков.

1.362. Необходимо составить планы и выделить достаточно средств, для того чтобы обеспечить публикацию представляющих широкий интерес таблиц. Окончательные таблицы следует представить в таком виде и с такими пояснениями, чтобы ими мог пользоваться максимально широкий круг лиц. Эти данные должны быть представлены в разбивке по соответствующим географическим и административным подразделениям и классифицированы по важным демографическим показателям. Публикации по переписи должны содержать информацию о методах сбора и обработки данных, результаты имеющихся исследований по их анализу и оценку предметной значимости представленных результатов. Кроме того, эти публикации должны содержать достаточное количество карт, с тем чтобы облегчить идентификацию территориальных подразделений, по которым приводятся статистические данные.

1.363. Использование программ построения таблиц для выпуска информации, которую можно было бы напрямую перенести в публикацию, позволяет более тесно и с меньшими затратами интегрировать традиционный метод распространения статистических данных через печатную продукцию в процесс создания статистических продуктов. Если программное обеспечение, применяемое для построения таблиц, не позволяет выпустить продукт в виде оригинал-макета, файлы, содержащие итоговые таблицы, могут быть перенесены в компоновый документ с использованием издательской программы или программы текстовой обработки ПК. В максимально возможной степени следует избегать ручной перепечатки уже выпущенных таблиц, с тем чтобы предотвратить ошибки и задержки, связанные с переносом данных.

1.364. Выбор фактического способа печати того или иного материала является своего рода компромиссом между качеством, затратами и быстротой. Наилучшие результаты обычно достигаются в том случае, когда документы направляются в типографию в машиночитаемом формате. Это обеспечивает высококачественный набор и дополнительные цвета. В другом случае бюро переписи изготавливает оригинал-макет, который направляется в типографию для более дешевого тиражирования или распечатывания методом офсетной печати. Имеются также доступные по цене высокоскоростные печатные системы, которые могут непосредственно управляться персональными компьютерами в бюро переписи.

1.365. Контрольные сроки для издания следует определять заранее и соответствующим образом планировать программы обработки материалов и их тиражирования. Помимо традиционных методов печати существуют различные иные методы тиражирования — скоростные, экономичные, с удобочитаемыми шрифтами, и эти методы также следует изучить.

1.366. В качестве более дешевой альтернативы типографской печати отчеты о переписи могут быть воспроизведены на микроформе (микрофильм или микрофиша). Этот метод позволяет расширить программу публикации, не прибегая к пропорциональному увеличению расходов. Недостаток заключается в том, что микроформа требует специального считывающего оборудования, но даже при его наличии чтение микроформ создает трудности для зрения у большинства пользователей. Распространение публикаций переписи на микроформе в значительной степени уступило место электронным альтернативным методам, описанным ниже.

2. Распространение информации на машинных носителях

1.367. Растущее число пользователей считает машиночитаемые магнитные и оптические носители предпочтительным средством распространения информации. Это зачастую обусловлено более низкой стоимостью их производства, воспроизведения и хранения. Кроме того, их можно непосредственно использовать для дальнейшей машинной обработки и анализа. Магнитными носителями информации обычно являются дискеты, однако они быстро устаревают в связи с развитием таких носителей, как CD-ROM или DVD-ROM. Существенным недостатком дискет является то, что объем информации, которую на них можно хранить, ограничен и они весьма уязвимы. Для того чтобы избежать размагничивания и потери информации, их необходимо правильно хранить и часто копировать. CD-ROM имеют емкость до 700 мегабайт (МБ), в то время как DVD-ROM способен хранить 4,7–17 гигабайт (ГБ) информации.

1.368. Такие технологии, как CD-ROM и появившиеся DVD-ROM, представляют собой гораздо лучшее средство распространения больших массивов данных, не подлежащих частым изменениям или обновлениям. Стандартные диски CD-ROM и DVD-ROM представляют собой оптические носители, предназначенные только для считывания. На них можно разместить большой объем информации, они прочны и могут быть изготовлены с незначительными затратами. Ввиду того что результаты того или иного статистического опроса, такого как перепись, считаются окончательными, распространение информации на носителях, подлежащих только считыванию, следует признать удовлетворительным.

3. Распространение информации в онлайн-режиме

1.369. Развитие Интернета и Всемирной сети (World Wide Web) послужило дополнительным стимулом для распространения с помощью компьютеров в онлайн-режиме всевозможной информации, включая статистическую. Преимущества такого распространения информации заключаются главным образом в скорости, гибкости и стоимости. Пользователь может получить информацию, как только поставщик информации загрузил ее в сервер и разрешил к ней доступ пользователям. Эта информация может иметь статическую или динамическую форму. Затраты для пользователя ограничиваются оплатой расходов доступа в Интернет по тарифам местного провайдера плюс плата, установленная сверх этого поставщиком информации. Не существует никаких издержек на изготовление и распространение печатных материалов или других носителей данных.

1.370. Распространение информации в онлайн-режиме использовалось задолго до того, как Интернет получил широкое распространение. Наиболее простым вариантом для статистических организаций является электронная доска объявлений (BBS), которая сейчас во многом вытеснена веб-сайтами Интернета и

интранета. Один и тот же веб-сайт можно использовать как для внутренней связи, так и для широкого публичного распространения, предоставляя права доступа к информации в определенных областях лишь ограниченному кругу привилегированных пользователей. Для того чтобы исключить доступ к этим областям несанкционированных пользователей, могут применяться меры безопасности, включая пароли, обратные вызовы и т. д. Однако риск все равно остается, поскольку изобретательные хакеры могут обойти все преграды и получить доступ к конфиденциальной информации. Системы защиты оборудования и/или программного обеспечения, известные как «брандмауэры», предохраняют компьютер или сеть от злонамеренного проникновения извне. Веб-сайт статистического бюро является вероятно самым первым источником, к которому обращаются имеющие доступ в Интернет пользователи. Рекомендуется избегать хранения микроданных на веб-сайте, имеющем открытый доступ. Рекомендуется также использовать мощный брандмауэр в качестве барьера безопасности между широким кругом пользователей и внутренней рабочей сетью статистического бюро. Веб-сайты государственных ведомств подвергаются постоянным хакерским атакам, и поэтому необходимо применять весьма изощренные меры защиты при открытии сайта для общего доступа. Несмотря на то что вопрос безопасности Интернета носит технический характер, такую безопасность, тем не менее, необходимо регулировать соответствующими нормами, ее необходимо требовать и предоставлять на нее ресурсы, и эта работа должна вестись на высшем уровне руководства статистического бюро.

1.371. Веб-сайты Интернета могут использоваться не только для предоставления информации после открытия доступа к ней, но и для других форм связи с пользователями. Можно, например, в онлайн-режиме заказывать публикации, а также организовать одну или несколько областей приема вопросов, ответы на которые могут быть предоставлены позднее таким же образом соответствующими специалистами. Одной из таких областей может быть форум переписи, или «чат-форум».

1.372. Некоторые веб-сайты Интернета имеют функции типа «дверь» или «шлюз», которые позволяют пользователям запускать внешние программы на компьютере, на котором работает веб-сервер Интернета. Интерактивный доступ к данным переписи может быть предоставлен для большинства видов баз данных и продуктов переписи, включая отчеты, публикации, таблицы, карты и графики. Например, может иметься база агрегированных данных переписи по малым районам или база микроданных, доступная для пользователей по этому каналу. В тех случаях, когда требуемой информации нет в наличии, пользователи могут сразу же направить запрос и получить результаты, которые их интересуют. Это можно сделать, предоставив пользователям Интернета выборки микроданных по переписи и интерактивную систему построения таблиц. В этом случае пользователи могут из этих наборов данных выбрать записи, которые отвечают тем или иным параметрам, и вычислить статистическую информацию, такую как двухмерные комбинационные таблицы либо первоначальных, либо перекодированных переменных. Однако запуск своих программ внешними пользователями поднимает важные вопросы, связанные с затратами, эффективностью и конфиденциальностью, которые необходимо решить. По соображениям эффективности рекомендуется, что та информация, которая уже предоставляется или которая, вероятно, будет пользоваться повышенным спросом со стороны пользователей, заходящих на веб-сайт переписи, была доступна в статическом формате, который требует меньше времени для загрузки. Допуск пользователей к использованию функций извлечения данных из онлайн-баз данных, который представляет собой динамический способ доступа к информации переписи, требует больше ресурсов и должен занимать лишь второе место в качестве

выбора для тех пользователей, которым требуются более подробные данные, нежели имеющиеся на статических страницах веб-сайта.

1.373. Другим электронным методом распространения информации, ограниченным по глубине охвата материала, но отличающимся широкой доступностью, является телевизионный видеотекст. Довольно значительное число статистических бюро уже ведут определенное количество страниц фактической информации на отдельных телевизионных каналах, доступ к которым может получить каждый, кто имеет телевизионный приемник с функцией видеотекста. С точки зрения связей с общественностью это — прекрасный способ привлечь внимание весьма широкой аудитории на работу статистических бюро. Такое соображение не следует игнорировать, потому что подавляющая часть расходов на официальную статистику по-прежнему в целом покрывается за счет налогоплательщиков. Столь же полезны для целевого распространения информации переписи среди различных слоев населения и другие средства массовой информации. Наиболее общедоступные СМИ, такие как радио- и телевизионные программы, газеты, пресс-конференции и т. д., дают возможность охвата тех слоев населения, которые недоступны иными средствами.

1.374. Так называемое гибридное решение для распространения данных, которое, видимо, сочетает преимущества нескольких подходов, заключается в том, что статистическая организация или организация по проведению переписи предоставляет пользователям базовые данные на машиночитаемом носителе, как правило, через веб-сайты или на оптических носителях, в то время как дополнительная информация предоставляется по телефону или иными онлайн-средствами, такими как используемый веб-сайтами протокол передачи файлов (FTP). Такая информация обычно имеет форму пакета, содержащего базовые данные, программу местного доступа и программу связи. Базовые данные могут содержать существующие временные ряды, файлы отчетов и т. п., а также карты по странам и регионам, которые могут использоваться для составления тематических карт с различными показателями. Карты, доступные широким пользователям, не должны обеспечивать такую географическую детализацию, как карты, используемые для счетных участков. Менее подробные версии карт на любом субнациональном уровне могут предоставляться широкой публике, а более сложные и детальные карты — тем немногим пользователям, которым действительно необходима более высокая степень детализации. В связи с этим важно, чтобы на веб-сайте имелись инструкции о том, как связаться с сотрудниками, отвечающими за особые потребности в части распространения данных.

1.375. Некоторым пользователям, если конкретной статистической информации еще нет на материальном носителе, при условии проведения надлежащей проверки личности, полномочий и мер защиты, может быть предоставлен специальный доступ к защищенным ресурсам Интернет-сайта, на которых появляется обновленная информация переписи. Этот метод не рекомендуется, поскольку такое предоставление доступа к онлайн-ресурсам должно тщательно планироваться, а четкая политика в этой сфере должна приниматься заранее (для обеспечения однозначного толкования критериев предоставления такого доступа). Вместо этого целесообразным является предоставление онлайн-системы построения таблиц для конечных пользователей-специалистов.

4. Неприкосновенность частной жизни и конфиденциальность

1.376. Вся информация, хранящаяся в базе данных переписи, позволяет подготавливать таблицы не только в отношении малых районов (например, счетных участков или деревень), но и всех отдельных единиц в этих районах. Поэтому, когда

создается база данных переписи, необходимо принимать во внимание не только технические факторы, но и сохранение конфиденциальности и защиту неприкосновенности частной жизни отдельных лиц, что должно служить основным соображением при разработке программы по сбору и обработке данных. Поэтому такие микро-данные, как фамилия и местный адрес опрашиваемого или особые характеристики, позволяющие идентифицировать отдельных респондентов, необходимо изымать из базы данных или каким-либо иным образом изменять.

1.377. Такие же меры предосторожности необходимо принимать, если требуется перенести информацию из первоначального переписного листа (то есть из репрезентативной выборки) для использования соответствующими учреждениями и научно-исследовательскими институтами, занимающимися специальными исследованиями, которые выходят за рамки обычной программы переписи. Потребность в этом в значительной степени сокращается благодаря почти повсеместному использованию компьютерных технологий. Однако, когда такие процедуры возможны в соответствии с законом о переписи, необходимо обеспечить неприкосновенность частной жизни отдельных лиц, при этом не должны допускаться никакие исключения.

5. Приемлемость результатов

1.378. В странах, не имеющих опыта проведения переписи или не располагающих хорошо налаженной системой записи актов гражданского состояния, где данные о населении основываются главным образом на оценках, важно проинформировать пользователей данных, в особенности правительственные органы, о том, что результаты переписи могут отличаться от соответствующих оценок, и объяснить причины таких различий. В некоторых случаях могут быть выражены сомнения в отношении результатов переписи; такие сомнения обычно касаются главным образом общего населения страны, крупных территориальных подразделений или подгрупп населения, а не основной массы данных переписи, относящихся к характеристикам населения, или данных по отдельным местным районам. В этих условиях можно учесть такие сомнения, изменив программу оценки переписи или добавив соответствующие оговорки в текст отчетов о переписи либо в сноски таблиц. Тем не менее правительство может приступить к обработке и распространению данных переписи для официальных целей. В любом случае необходимо предпринять все усилия для того, чтобы обработать и оценить полностью все данные переписи и соответствующим образом использовать как можно больше таблиц, связанных с переписью.

Н. Оценка результатов

1. Цель оценки переписи

1.379. Качество данных переписей населения и жилого фонда играет чрезвычайно важную роль в силу целого ряда причин, включая укрепление доверия со стороны широкой общественности к национальной статистической системе и ее пониманию. Цель оценки результатов переписи состоит в обеспечении определенного уровня доверия у пользователей, когда они используют данные, а также в разъяснении им ошибок в результатах переписи. В связи с этим чрезвычайно важно избрать надлежащий способ донесения этой информации до соответствующей группы лиц.

1.380. Общеизвестно, что процесс переписи населения весьма далек от совершенства и что ошибки могут произойти и происходят на всех этапах ее осу-

ществления. Ошибки в результатах переписи классифицируются по двум общим категориям: ошибки, связанные с охватом, и ошибки, связанные с содержанием. Ошибкой, связанной с охватом, является ошибка, которая возникает из-за того, что при регистрации были пропущены либо продублированы те или иные лица или жилищные единицы. Источниками ошибок, связанных с охватом, являются, среди прочего, неполные или неточные карты или списки счетного участка; то, что счетчики не смогли охватить все единицы на закрепленных за ними счетных участках; двойная запись; отказ отдельных лиц по той или иной причине от участия в переписи; неправильный учет определенных категорий лиц, таких как временно проживающие или нерезиденты-иностранцы; потеря или уничтожение записей переписи после регистрации и т. д. Ошибка, связанная с содержанием, — это ошибка, которая вытекает из неправильного сообщения или записи характеристик, касающихся лиц, домашних хозяйств и жилищных единиц, регистрируемых в ходе переписи. Ошибки, связанные с содержанием, могут вытекать из неправильной формулировки вопросов или инструкций; ошибок счетчика в постановке вопросов; неспособности респондентов ответить на вопрос или неправильного понимания вопроса; преднамеренного сообщения неправильных сведений; ошибок, связанных с тем, что ответ получен из косвенного источника; ошибок при кодировании или вводе данных и т. д.

1.381. Многие страны признают необходимость оценки общего качества полученных ими результатов переписи и применяют различные методы оценки охвата населения переписью, а также некоторых видов ошибок, связанных с содержанием переписи. Вместе с тем всеобъемлющая оценка должна включать также оценку степени успешности операций по переписи на каждом этапе, в том числе оценку такой деятельности, как агитационно-пропагандистская кампания по проведению переписи. Поэтому страны должны обеспечить, чтобы их усилия по общей оценке переписи должным образом охватывали процесс переписи, а также ее результаты. Настоящий раздел посвящен оценке результатов переписи. Вместе с тем дополнительные рекомендации, касающиеся контроля и оценки качества операций по переписи, можно получить в разделе, посвященном программе по обеспечению и повышению качества (пункты 1.228–1.277).

1.382. Работа по оценке результатов переписи должна быть в основном направлена на решение следующих главных задач: во-первых, предоставить пользователям определенные критерии качества данных переписи, чтобы помочь им интерпретировать результаты; во-вторых, определить в максимально возможной степени виды и источники ошибок, с тем чтобы внести коррективы при планировании будущих переписей; в-третьих, дать основу для получения оптимального расчета таких совокупных показателей, как общая численность населения, или скорректировать результаты переписи с учетом выявленных ошибок. В следующем подразделе рассматривается ряд методов, с помощью которых можно осуществить оценку переписи. На практике многие страны для более полной реализации этих задач используют сочетание таких методов.

1.383. Окончательная публикация результатов переписи должна включать оценку ошибки, связанной с охватом, наряду с полным описанием методов, использованных для оценки полноты данных. В публикации также должно быть объяснено пользователям, как они могут использовать результаты оценки. Желательно также предоставить, насколько это возможно, оценку качества информации по каждому вопросу, а также последствий использования процедур редактирования и/или интерполяции.

1.384. Диапазон и качество редактирования в отношении корректировки несогласующихся данных и интерполяции, возможных в ходе переписи населения, существенно возрастают, если использовать программы компьютерного редакци-

рования, позволяющие в ходе проверки сличать записи (например, использование вместо отсутствующей информации по тому или иному элементу полученной информации о других лицах или элементах). Если производится какая-либо интерполяция, в отчете о переписи следует четко описать затрагиваемые вопросы, используемые методы и число затрагиваемых случаев.

1.385. Нельзя допускать, чтобы процесс оценки переписи задерживал своевременную публикацию ее главных результатов. Оценка полноты и точности данных может быть опубликована после выпуска первоначальных результатов переписи.

2. Методы оценки переписи

1.386. Выбор методов оценки зависит от целей оценки. Они, в свою очередь, зависят от имеющегося в стране опыта проведения переписей с учетом прошлых и ожидаемых ошибок, интересов пользователей и населения, а также выделяемых финансовых и технических ресурсов. Должно быть принято решение в отношении измерения ошибки, связанной с охватом, ошибки, связанной с содержанием, или сочетания той и другой. Кроме того, при разработке общего плана оценки необходимо учитывать совокупные и чистые ошибки. Совокупная ошибка, связанная с охватом при переписи, определяется как общее число всех лиц, не охваченных переписью, продублированных или ошибочно учтенных. При определении чистой ошибки, связанной с охватом, выявляется заниженная оценка вследствие того, что отдельные лица не были охвачены, либо завышенная оценка — из-за дублирования и ошибочного учета. Когда число случаев неохвата превышает сумму дублирования или ошибочного учета — а именно такая ситуация является обычной для большинства стран, — считается, что существует «чистый недоучет»; когда же происходит обратное, имеет место чистый «избыточный учет». Аналогичным образом, в схеме оценки необходимо учитывать как совокупную, так и чистую ошибку, связанную с содержанием.

1.387. Существует множество методов для оценки допускаемых в ходе переписи ошибок, связанных с охватом и содержанием переписи. К их числу относятся простые методы обеспечения качества, такие как проверки на внутреннее соответствие. Полезными методами также являются сравнения результатов с другими источниками данных, включая предыдущие переписи, текущие обследования домашних хозяйств и/или административные записи. Такие сравнения могут осуществляться на агрегированном уровне, то есть путем сравнения общих оценочных данных из двух источников (только чистая ошибка). Как вариант может использоваться проверка записей, когда отдельные записи переписи сопоставляются с альтернативными источниками, а конкретные элементы данных проверяются на точность. Совокупная и чистая ошибки могут быть оценены при проверках записей, которые могут быть связаны с выверкой расхождений на местах — дорогостоящей операцией, которой не следует пренебрегать. Важным, но усложняющим работу фактором при использовании проверок записей является требование точности сопоставления данных. Важно тщательно планировать этот аспект, поскольку операция может быть кропотливой и дорогостоящей. Следует отметить, что проверки записей лучше всего использовать для изучения охвата отдельных категорий населения, таких как дети, записи о рождении которых являются полными, поскольку проверки записей, по определению, ограничиваются подгруппами населения, в отношении которых имеются точные, полные записи.

1.388. Существуют еще два весьма важных метода оценки данных переписи — демографический анализ и обследования после переписи²³, — которые более подробно рассматриваются в двух нижеследующих подразделах.

²³ Следует отметить, что для целей настоящей публикации контрольное обследование после переписи (КОПП) определяется как оценочное обследование после переписи.

3. Демографический анализ для оценки переписи

1.389. Демографический анализ предоставляет высокоэффективную методологию для оценки качества переписи, при этом приветствуется, когда страны используют демографический анализ в качестве части их общей методологии оценки переписи. Разработаны и применяются самые разнообразные демографические методы — от визуальной проверки данных переписи до сравнительного анализа данных двух переписей о распределении населения по возрастным группам. Базовой процедурой для оценки качества переписи населения в вопросах, связанных с половозрастным составом, является графический анализ демографической пирамиды. Полезной проверкой на внутреннее соответствие являются возрастная аккумуляция или тенденция респондентов называть свой возраст с округлением, так же как и половозрастной коэффициент и отдельные сводные индексы половозрастного состава, в том числе применяемый Организацией Объединенных Наций индекс достоверности половозрастного состава, который помимо анализа половозрастного коэффициента учитывает отклонения наблюдаемых половозрастных коэффициентов от ожидаемых для всех возрастных групп, составленных с учетом разбивки по пятилетним интервалам, и объединяет результаты в единый итог²⁴. Другими сводными индексами являются индекс Уиппла и смешанный индекс Майера для оценки возрастной аккумуляции.

²⁴ См. *Методы оценки качества основных данных для исчисления населения: Руководство II*, (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.56.XIII.2).

1.390. Для оценки качества распределения населения по возрасту и полу при переписи используется также теория стабильного населения. Она основана на сопоставлении данных о половозрастном распределении, полученных в ходе опроса, с данными определенной выборки стабильного населения. О ее полезности свидетельствует тот факт, что условия, лежащие в основе данной модели, — постоянный уровень рождаемости и постоянный или недавно снизившийся уровень смертности — выполняются в ряде стран. Однако недавнее снижение рождаемости в той или иной стране приводит к тому, что данный метод несколько обесценивается как механизм оценки, поскольку он чувствителен к изменениям в уровне рождаемости.

1.391. Вышеупомянутые методы, будучи полезными в предоставлении общей оценки качества переписи, не проводят различия между источниками ошибок переписи с точки зрения относительного вклада ошибок, связанных с неполным (или избыточным) охватом, или ошибок, связанных с содержанием. Более точную информацию об ошибках, связанных с охватом, путем демографического анализа можно получить главным образом при сравнительном анализе данных последовательных переписей, в котором используются четыре метода.

1.392. К числу этих четырех методов относятся: *a)* подсчет ожидаемых демографических оценочных данных с учетом регистрации фактов рождения, смерти и чистой миграции в период между переписями в сравнении с предыдущей переписью; *b)* прогнозы в отношении численности и состава населения, основанные на результатах предыдущей переписи, а также на данных о рождаемости, смертности и миграции из различных источников, и сравнение прогнозируемых оценок с результатами новой переписи (метод когортного компонента); *c)* сопоставление разбивок по возрастному составу, зафиксированных в ходе двух переписей, на основе зарегистрированных в период между переписями коэффициентов выживаемости когорт; и *d)* применение поправочных коэффициентов охвата с использованием регрессивных методов, для того чтобы сделать взаимосопоставимыми результаты разбивки по возрастному составу двух переписей (регрессивный метод когортной выживаемости)²⁵. Следует отметить, что первые два метода, по всей видимости, следует ограничить оценочными исследованиями охвата только на национальном уровне, особенно в странах, где отсутствует надежная субнациональная информация по вопросам миграции.

²⁵ Подробная методология, включая поэтапные процедуры применения всех вышеупомянутых, а также других демографических методов, содержится в главе 5 публикации *Evaluating Censuses of Population and Housing* (Washington, D. C., United States Department of Commerce, Bureau of the Census, 1985). В указанной главе также приводятся примеры переписи с применением этих методов во многих развивающихся странах. Данная публикация полезна и в качестве справочного материала для общей оценки переписи.

4. Контрольное обследование после переписи

1.393. Контрольное обследование после переписи (КОПП) может быть определено как полная повторная регистрация репрезентативной выборки совокупности переписи и сопоставления информации о каждом прошедшем повторную регистрацию лице с информацией, полученной о нем в результате первоначальной регистрации. Цели контрольного обследования после переписи можно кратко описать следующим образом:

- a) оценка степени охвата в ходе регистрации в рамках переписи;
- b) изучение влияния недостаточного охвата, если таковой имеется, на полезность данных переписи;
- c) получение информации для планирования будущих переписей и обследований;
- d) изучение характеристик лиц, которые могли быть пропущены в ходе регистрации в рамках переписи.

КОПП, которое представляет собой особый вид обследования, предназначенного для оценки ошибки, связанной с охватом и/или содержанием переписи, в последние десятилетия весьма эффективно использовалось широким кругом стран.

1.394. Хотя КОПП может быть предназначено для обеспечения всеобъемлющей оценки ошибки, связанной с охватом и содержанием, особенно в тех случаях, когда оно дополняется и увязывается с подробным демографическим анализом качества переписи, методология высокоэффективного КОПП является довольно сложной. Поэтому страны, прежде чем принимать решение о проведении такого обследования, должны тщательно взвесить жесткие технические требования и затраты на проведение успешного КОПП и четко определить его цели. Крайне важное значение имеет тщательное заблаговременное планирование. Для того чтобы КОПП выполнило свою задачу, оно должно соответствовать определенным оперативным и статистическим параметрам. К их числу относится необходимость проведения КОПП в пределах нескольких месяцев с момента окончания переписи для обеспечения того, чтобы естественные изменения населения (рождение, смерть и миграция) и ошибки в повторных ответах респондентов окончательно не запутали результаты переписи.

1.395. Методология КОПП может быть связана с процедурой использования простой или двойной системы для оценки «подлинной» численности населения и, следовательно, ошибки охвата, которая обычно связана с недоучетом. Когда используется двойная система оценки, важно, чтобы построение КОПП было независимо от переписи. Под независимостью имеется в виду наличие многих факторов, которые зачастую трудно обеспечить на практике, включая использование для выборки КОПП инструментария, не связанного с операциями по переписи; привлечение к участию в КОПП счетчиков и другого персонала на местах, которые не участвовали в переписи; организационное управление проведением КОПП, которое должно осуществляться под общим контролем лица, не руководившего проведением переписи. Если нельзя обеспечить достаточную независимость от проведенной переписи, полезно применить схему КОПП, опирающуюся на процедуры простой системы. Хотя в таком случае инструментарий выборки будет основан на переписи и управлять проведением КОПП будет лицо, руководившее переписью, эта методология исходит из того, что КОПП, в котором задействованы более квалифицированные счетчики и применяются процедуры более глубокого обследования на местах, дает более качественные результаты по сравнению с переписью. Однако, в отличие от применения двойной системы, этот метод не позволяет учесть лиц, которые не были

охвачены ни при переписи, ни при КОПП, и поэтому при использовании простой процедуры КОПП степень недоучета обычно занижается.

1.396. Другой базовый параметр схемы и исполнения КОПП, независимо от того, используется ли простая или двойная система оценки, связан с сопоставлением данных и приведением их в соответствие. Сопоставление полученных в ходе КОПП записей об отдельных лицах или домашних хозяйствах с соответствующими данными переписи представляет собой операцию, которая должна проводиться на очень высоком качественном уровне для обеспечения того, чтобы неточности самого КОПП фактически не аннулировали оценку ошибки, связанной с охватом. Проводить сопоставления особенно сложно в странах, где существует большое число лиц с одинаковыми фамилиями и где отсутствуют четкие названия улиц. Частью операции, связанной с сопоставлением, является посещение респондентов на местах для выверки расхождений между данными переписи и КОПП, будь то проблемы, касающиеся охвата, или проблемы, касающиеся содержания. При приведении данных в соответствие, безусловно, возникают дополнительные затраты и сложности, поскольку такая операция КОПП связана с повторным посещением респондентов на местах.

1.397. Четкое определение целей КОПП является первым и наиболее важным шагом при планировании обследования. К числу целей могут относиться оценка ошибки, связанной с охватом, на национальном уровне, оценка ошибки, связанной с охватом, на уровне крупной административно-территориальной единицы или в отношении подгрупп населения, причем в каждом случае речь идет о вполне определенном уровне точности, и/или измерение ошибки, связанной с содержанием, для конкретных пунктов переписи.

1.398. Как упоминалось выше, подготовка схемы обследования после переписи является сложным процессом, для реализации которого существуют различные альтернативы, зависящие прежде всего от того, какая система оценки — простая или двойная — будет использоваться. Имеется ряд прекрасных справочных материалов, которые содержат весьма подробные описания процедур планирования КОПП и условий, при которых их можно или следует рассматривать²⁶.

²⁶ Наиболее всеобъемлющее описание содержится в главе 2 публикации *Evaluating Censuses of Population and Housing* (Washington, D. C., United States Department of Commerce, Bureau of the Census, 1985). Также настоятельно рекомендуется применять при использовании КОПП в оценке переписи публикацию *Developments in Dual System Estimation of Population Size and Growth*, под ред. К. Krotki, Alberta, Canada, University of Alberta Press, 1978, в которой особо следует упомянуть «The role of dual system estimation in census evaluation» (глава 10); E. Marks и J. Rumford, «The 1974 post-enumeration survey of Liberia» (глава 11); и С. Scott, «The problem of independence and other issues» (глава 12).

5. Обследования для повторного опроса

1.399. Иногда обследование после переписи предназначается только для измерения ошибки, связанной с содержанием; в этом случае его обычно называют обследованием для повторного опроса. Преимуществом хорошо разработанного обследования для повторного опроса является то, что его результаты точнее результатов переписей, поскольку сама операция гораздо меньше по масштабу охвата и ее можно более эффективно контролировать. Оценки относительных отклонений в ответах могут быть получены при обследовании для повторного опроса; при этом последние данные обычно принимаются в качестве стандарта в этой области (в отличие от переписи) на том основании, что обследование, проводимое более подготовленными счетчиками и использующее процедуры более глубокого изучения предмета, дает лучшие результаты.

1.400. В рамках схемы некоторых обследований после переписи делается выборка первоначальных переписных районов, кварталов или счетных участков, которые вновь обследуются для нужд КОПП. Эта методология полезна в качестве способа повторного опроса для измерения ошибки, связанной с содержанием, и такой элемент схемы часто используется на практике, поскольку операция сопоставления записей обследования и переписи крайне упрощена. В тех случаях, когда этот метод также используется для оценки ошибки, связанной с охватом при пере-

писи, следует использовать простую систему оценки, поскольку КОПП и перепись не являются независимыми друг от друга.

I. Анализ результатов

1.401. Для того чтобы обеспечить наиболее полное использование результатов переписи национальными и местными правительственными учреждениями, научно-исследовательскими организациями и др., желательно разработать всеобъемлющую и скоординированную программу аналитических исследований на несколько лет. Это поможет распределить усилия и ресурсы таким образом, чтобы были в должной мере удовлетворены важные потребности в планировании политики, можно было избежать ненужного дублирования научных исследований и, насколько это возможно, были соблюдены приоритеты в выполнении задач. В этих исследованиях следует изучить данные текущей переписи не только сами по себе, но и совместно с соответствующими данными из других источников, а также из ранее проведенных переписей, для того чтобы получить более широкую картину, уточнить оценки и установить тенденции.

1.402. Аналитические исследования, которые следует включить в такую программу, будут различными в зависимости от потребностей и условий той или иной страны. Такая программа может включать описательные сводки результатов, анализ результатов переписи, ориентированный на осуществление определенной политики, а также подробные аналитические исследования одного или нескольких аспектов демографического и социального положения страны. Некоторые из этих исследований могут быть предприняты самой организацией по проведению переписи, а другие — в особенности исследования, требующие много времени, — могут наиболее эффективным образом быть осуществлены в сотрудничестве с другими научно-исследовательскими организациями. Во всяком случае, желательно пригласить специалистов из других правительственных учреждений, равно как и неправительственных экспертов, принять участие в разработке этой программы исследований, и, вполне естественно, они будут играть важную роль в осуществлении различных частей этой аналитической программы.

1.403. Важным аспектом, который необходимо учесть при создании аналитической программы, является возможное использование результатов переписи для достижения целей и задач политики и стратегии в области народонаселения, населенных пунктов и в других областях на национальном и местном уровнях, а также для эффективного применения имеющихся ресурсов с целью улучшения условий в этих сферах жизни. Для этой цели необходимо проанализировать результаты переписи населения и жилого фонда с учетом другой имеющейся информации, с тем чтобы достичь комплексного подхода в решении проблем в области народонаселения, населенных пунктов и других проблем.

1.404. Все результаты переписей следует хранить в постоянном учреждении по проведению переписей, которое будет выступать в роли центрального хранилища данных; таким образом, оно будет располагать информацией, необходимой для сравнительных исследований, которые позволят вскрыть долговременные тенденции изучаемых явлений. Однако для содействия более полному использованию результатов переписи другими организациями необходимо создать вспомогательные хранилища, которые могли бы обслуживать различные профильные или географические группы пользователей.

1.405. Помимо исследований, составляющих часть общей программы переписи, следует содействовать тому, чтобы научно-исследовательские организации,

университеты и другие специализированные учреждения проводили по собственной инициативе дополнительный анализ.

J. Систематическая регистрация и распространение опыта проведения переписи

1.406. Рекомендуется, чтобы каждая страна подготовила и, если возможно, опубликовала методический и административный отчет, содержащий образцы переписных листов и вопросников, инструкции по регистрации и детальную информацию о расходах, связанных с переписью, об исполнении бюджета по проведению переписи, а также информацию о характере планирования, организации и проведения переписи, важные методологические и другие проблемы, которые встретились на разных этапах осуществления программы по переписи, и различные вопросы, которые необходимо учитывать при проведении будущих переписей. Важно, чтобы этот отчет был как можно более полным и охватывал все этапы и аспекты планирования переписи и ее операции, включая работу на местах, обработку, анализ, распространение, оценку данных и т. д. Этот отчет, с одной стороны, поможет пользователям данных переписи провести их оценку и анализ, а с другой стороны, облегчит соответствующее планирование будущих программ сбора данных, включая переписи населения и жилого фонда.

1.407. Обобщенный опыт прошлых переписей в той или иной стране определенно может быть весьма полезным при подготовке новой переписи. Поскольку переписи проводятся с известными промежутками и возможны изменения в составе руководящего персонала даже в постоянном учреждении по проведению переписей, весьма желательно собрать полные отчеты по методике проведения каждой переписи и по оценке использованных методов, а также подробные сведения о расходах и исполнении бюджета, связанного с переписью. Эти отчеты должны быть составлены таким образом, чтобы можно было легко найти информацию по каждому аспекту переписи (см. пункт 1.90, касающийся необходимой информации о расходах и ресурсах). Таким образом, введение или реализация программы управления знаниями в учреждении по проведению переписей может обеспечить обоснованность и эффективность моделирования потоков информации, центров ответственности и основных рабочих процессов, связанных с проведением переписи. Инструментарий и методологии управления знаниями помогают в сохранении в кодифицированной форме опыта целой организации, с тем чтобы извлеченные из прошлого уроки могли использоваться в целях улучшения планирования и проведения будущих переписей.

Глава IV

Использование выборочных методов при проведении переписей населения и жилого фонда

1.408. Выборочные методы могут играть весьма значительную роль в переписях населения и/или жилого фонда. С одной стороны, выборка может проводиться как неотъемлемая часть планирования, сбора и обработки данных, анализа и оценки результатов переписи. С другой стороны, перепись может использоваться в качестве инструментария выборки для последующих выборочных обследований или программ обследования.

1.409. Важные аспекты использования выборочных методов в связи с переписью изложены в трех нижеследующих разделах: первый — «Факторы, обуславливающие приемлемость выборочных обследований»; второй — «Выборочные методы как неотъемлемая часть переписи»; и третий — «Перепись как основа для последующих выборочных обследований или программ обследований».

A. Факторы, обуславливающие приемлемость выборочных обследований

1. Достоверность и точность

1.410. Использование выборочных методов при проведении переписи требует ясного представления о той степени точности, какой необходимо достичь путем выборочного обследования. Чем выше требования к точности, тем крупнее и/или сложнее должна быть выборка, а значит, соответственно увеличиваются и расходы. Следует проводить различие между точностью выборочной оценки и ее достоверностью. Точность можно измерить величиной стандартной ошибки (которая дает степень ошибки при выборке по сравнению со сплошным учетом при тех же общих условиях опроса), а достоверность определяется при помощи измерения разницы между истинной величиной (которая обычно неизвестна) и величиной, полученной в результате обследования, проведенного либо на выборочной основе, либо на основе сплошного учета.

1.411. Выборочные методы, применяемые при проведении переписи, за исключением предварительных проверок, должны использовать случайные выборки в противоположность субъективным, целенаправленным или другим ненаучным методам. В целях успешного выполнения плана случайной выборки крайне важно строго следовать научно разработанным процедурам отбора. Процедуры выборки должны быть таковы, чтобы для каждой единицы совокупности могла быть определена известная положительная степень вероятности отбора. Должна существовать возможность расчета обращенных вероятностей, с тем чтобы их можно было

использовать для определения значений совокупности и установления степени точности этих оценок (то есть ошибки выборки). Процедуры отбора должны точно соответствовать разработанному плану, чтобы отклонения от предписанных норм или инструкций были минимальными.

1.412. Конечно, оценочные результаты, полученные на основе выборок, подвержены ошибкам выборки помимо различных видов не связанных с выборкой ошибок, которые также могут содержаться в базе данных, полученных на основе сплошного учета. Меньший объем выборки позволяет, тем не менее, использовать более квалифицированных работников, разрабатывать и включать в опросный лист более подробные вопросы и свести к минимуму ошибки в ответах. Как следствие, хорошо разработанная выборка, в отличие от сплошного учета, будет иметь меньше не связанных с выборкой ошибок, которые влияют на достоверность оценок.

1.413. В каждом случае использования выборочных методов при сборе данных переписи должна предусматриваться возможность для расчета предполагаемых величин ошибки выборки (отклонений), по крайней мере, по основным представляющим интерес вопросам. Хотя для оценки отклонений могут использоваться различные методы, должен быть принят метод, который отражает фактический план используемой выборки.

2. Ресурсы для проведения переписи

1.414. Эффективное планирование выборочных обследований состоит в удовлетворении требований достоверности путем разумного использования тех специалистов и того оборудования, которые имеются в данной стране. Конкретные планы выборок, направленные на достижение одной и той же цели, могут различаться по странам в зависимости от качества и количества имеющихся для переписи ресурсов. При планировании выборочной операции как части процесса проведения переписи следует иметь в виду соображения, касающиеся расходов и наличия компетентного руководства.

1.415. Вопрос стоимости выборочного обследования имеет решающее значение. Расходы по выборочному обследованию определяются многочисленными факторами, которые необходимо тщательно взвесить, прежде чем принять решение об использовании выборочного метода в сочетании со сплошным учетом. Так, одним из важных факторов являются масштабы и сложность выборки, что, в свою очередь, определяется задачами обследования и теми процедурами, которые считаются наиболее эффективными.

1.416. Выборочное обследование должно проводиться под руководством компетентного статистика, хорошо знакомого как с теорией выборки и статистического анализа на основе данных выборки, так и с практическими методами проведения выборочных обследований на местах. Консультация такого специалиста по статистике выборочных обследований необходима на всех этапах проведения такого выборочного обследования — от планирования и составления выборки до оценки результатов и расчета отклонений.

1.417. Чтобы обеспечить такое положение, при котором выборочное обследование проводилось бы строго в соответствии с планом, и для того чтобы избежать возможности смещения выборки (тенденциозности) при определении выборочного обследования, настоятельно рекомендуется осуществлять фактический отбор единиц выборки или центральным бюро, или региональными бюро под непосредственным руководством специалиста по статистике выборочных обследований.

В. Выборочные методы как неотъемлемая часть переписи

1.418. В зависимости от типа разрешаемых проблем та или иная страна может рассмотреть вопрос об использовании выборочных методов на следующих этапах переписи населения: проверка процедур переписи; сбор данных для (как правило) подгруппы вопросов помимо тех данных, которые требуют проведения сплошного учета; контрольная повторная перепись на местах; обеспечение качества обработки данных; предварительная группировка данных по отдельным вопросам; окончательная обработка и построение таблиц. Каждый из этих этапов рассматривается ниже.

1. Проверка процедур переписи

1.419. Планирование различных этапов переписи часто включает необходимость выбора одной из нескольких альтернативных процедур. Выбрать наилучшую альтернативу позволяют предварительные проверки, проводимые на основе выборок. Результаты таких проверок лучше, чем что-либо иное, способствуют более рациональному распределению имеющихся для переписи ресурсов.

1.420. Характер и масштабы проверки переписи зависят от той информации, которая получена в результате прежних переписей или из других источников. Если, например, в какой-либо стране отсутствуют статистические данные о жилом фонде, то, может быть, необходимо провести пробное обследование, чтобы заранее определить практические проблемы, касающиеся включения конкретных вопросов в опросные листы переписи жилого фонда.

1.421. При проведении предварительных проверок переписи случайные выборки обычно не требуются. Поскольку цель большинства предварительных или пробных переписей заключается в том, чтобы установить практическую осуществимость намеченных мероприятий для проведения основной переписи, а не получить данные о населении, для таких проверок можно использовать целенаправленные выборки. Для установления такой осуществимости предпочтение, как правило, отдается целенаправленному отбору одной или нескольких территориальных единиц. Целенаправленные выборки также являются особенно полезными в том случае, если возникает необходимость апробировать переписные листы и методы переписи в тех районах, где существуют особо сложные условия. С другой стороны, если требуются общие количественные показатели для сравнения эффективности различных операций (например, при изучении предполагаемых ошибок, возникающих в ответах вследствие использования различных систем учета), то следует использовать процедуры случайной выборки.

2. Сбор сведений по дополнительным вопросам помимо тех данных, которые требуют проведения сплошного учета

1.422. Ввиду возросших потребностей в исчерпывающих и достоверных демографических данных в большинстве стран использование выборочных методов стало эффективной с точки зрения затрат частью работы по проведению переписи. Выборочные методы все чаще применяются для расширения сферы содержания переписи, что достигается путем опроса по ряду вопросов лишь выборочной группы населения и домохозяйств. Использование выборочных методов дает возможность получить крайне необходимые данные приемлемой точности, когда факторы времени и стоимости делают сплошной учет невозможным.

1.423. Однако следует иметь в виду, что в силу существующих в той или иной стране законов сбор определенной информации на основе сплошного учета может быть обязательным. Законодательство многих стран предписывает производить сплошной учет населения в определенные промежутки времени и ставит определенные политические или административные решения в зависимость от конкретных результатов сплошного учета. Так, например, распределение мест в законодательном органе между административно-территориальными единицами страны часто зависит от числа лиц, фактически зарегистрированных в пределах каждой такой единицы. Данные, необходимые для этой цели, а также для других аналогичных целей, не могут быть собраны путем выборочного обследования.

1.424. Информация, собираемая только в отношении выборочной совокупности населения и/или жилищных единиц, может быть получена одним из двух разных методов. Первый метод заключается в предварительном определении систематической подгруппы домохозяйств, подлежащих переписи, для получения так называемого подробного переписного листа, то есть переписного листа, который содержит подробные вопросы по всем темам. В зависимости от требований, предъявляемых к выборке, которые, в свою очередь, учитывают факторы стоимости и точности, систематическая подгруппа, предназначенная для получения подробного переписного листа, может, например, включать 1 из 4, или 1 из 5, или 1 из 10 домохозяйств, участвующих в переписи. При таком плане выборки все другие домохозяйства, участвующие в переписи, получают краткие переписные листы, которые содержат только вопросы, предназначенные для сплошного учета. Странам, которые отдают предпочтение этому варианту, рекомендуется, чтобы предварительный отбор подлежащих выборочному обследованию домохозяйств, которые должны получить подробные переписные листы, проводился в центре инспекторским персоналом статистического органа, поскольку доказано, что, когда выборочные домохозяйства определяют фактически сами счетчики, результаты, как правило, содержат тенденциозные ошибки.

1.425. Второй часто применяемый метод выборки заключается в назначении выборки счетных участков, которые должны получить подробные переписные листы. При таком подходе все домохозяйства назначенных счетных участков получают подробные переписные листы, а домохозяйства остальных счетных участков получают краткие переписные листы. Преимущество первого метода по сравнению со вторым состоит в том, что при такой выборке результаты имеют более высокую точность, поскольку группирование, когда в качестве единиц выборки используются целые счетные участки, ведет к увеличению дисперсии выборки. С другой стороны, преимуществом второго метода является то, что легче осуществить подготовку персонала, занимающегося подсчетом, поскольку одну группу счетчиков можно обучить для работы только с подробными переписными листами, а другую — только с краткими.

1.426. Важно принять меры к тому, чтобы постановка вопросов, которые не задаются всем лицам, не вызывала правовых, административных и даже политических проблем, поскольку сообщение переписной информации предусматривается законом и нередко за отказ предоставлять ее полагается наказание.

1.427. Пригодность конкретных вопросов для выборочного учета зависит от точности результатов, требуемых для малых районов, подгрупп населения, а также расходов, связанных с проведением такого учета.

3. Контрольные обследования после переписи и проверки на местах

1.428. Как говорится в разделе, посвященном оценке результатов переписи, общепризнанно, что проведение переписи не является совершенной формой учета

и что в ходе ее могут возникать и возникают ошибки. Одним из многочисленных методов оценки результатов переписи, рассматриваемых в данном разделе, является использование контрольных обследований после переписи (КОПП) и других проводимых после переписи проверок на местах. Конечно, важно, чтобы при использовании КОПП для оценки результатов переписи его план разрабатывался на основе надежных вероятностных выборочных методов.

1.429. При составлении плана выборки для КОПП обязательно должны учитываться цели оценочного анализа (что именно требуется измерить). Они, как правило, предполагают необходимость установить с определенной степенью надежности недоучет населения, имевший место в ходе переписи. Кроме того, оценки недоучета могут понадобиться по территориальным районам, таким как провинции или штаты, крупным городам, для сопоставления городских и сельских районов и т. п. Эти требования также оказывают значительное влияние на составление выборки для КОПП, поскольку необходимый размер выборки существенно увеличивается в случаях, когда требуется провести оценку субнационального охвата (или недоучета). При составлении плана КОПП важно, чтобы:

- a) промежуток времени между переписью и КОПП был сведен к минимуму во избежание ошибок памяти, насколько это возможно;
- b) КОПП было независимо от переписи. Занятые в КОПП регистраторы не должны располагать данными переписи по участкам своей работы. Когда регистраторы осведомлены о полученных в ходе переписи ответах, они склонны лишь к подтверждению зарегистрированных в ходе переписи данных;
- c) в целях сохранения независимости КОПП его операции по сбору и обработке данных осуществлялись полностью отдельно от операций по сбору и обработке данных переписи;
- d) использовалась двойная система оценки, так как в этом случае требуется допущение того, что КОПП — это всего лишь вторая независимая регистрация, а не более высококачественная (или идеальная) регистрация, нежели сама перепись;
- e) опрошенные в ходе КОПП члены домохозяйств сопоставлялись с данными переписи по каждому отдельному случаю для определения того, были ли они зарегистрированы в ходе переписи;
- f) в рамках КОПП вводилось правило для лиц, меняющих место жительства в период между датой переписи и датой опроса в ходе обследования. Например, в независимую выборку могут войти лица, которые являлись постоянными жителями района выборки на дату переписи, что включает выехавших оттуда лиц.

4. Программы по обеспечению и повышению качества

1.430. Как указывалось выше, выборочное обследование может быть эффективно использовано для измерения и контроля качества многих этапов операций проведения переписи (см. пункты 1.228–1.277). Меры по обеспечению качества вводятся на предшествующем регистрации этапе (разработка переписных листов и их апробирование) и осуществляются в ходе всех операций по регистрации и после нее. В послерегистрационный период эти операции, в частности, включают редактирование и кодирование переписных листов, ввод данных и построение таблиц. Даже в стране со средней численностью населения для этих операций требуются миллионы переписных листов.

1.431. Следует прилагать все усилия к тому, чтобы как можно больше упростить рабочие операции. В целом следует отдавать предпочтение систематической схеме отбора со случайной исходной единицей, а не случайной схеме отбора. Меры по обеспечению качества должны быть такими, чтобы их можно было приспособлять к простым системам ведения записей.

5. Предварительное сведение в таблицы данных по отдельным вопросам

1.432. Проведение полной национальной переписи является мероприятием огромного масштаба, и некоторые данные, сведенные в таблицы, могут быть опубликованы лишь через несколько месяцев или даже лет. Естественно поэтому, что составление предварительных промежуточных таблиц может рассматриваться в некоторых странах, особенно в странах с очень большой численностью населения, в качестве одного из способов, обеспечивающих доступность и своевременное распространение ключевых данных. Для достижения этой цели страны, которые решили подготовить предварительные таблицы, могут прибегнуть к выборочному обследованию.

1.433. Подготовка предварительных таблиц данных с использованием выборочных методов имеет, однако, определенные недостатки. Для получения окончательных результатов необходимо, чтобы результаты, сгруппированные по единицам выборки, были объединены с результатами, сведенными по невыборочным единицам. Эти операции могут увеличить общее время, необходимое для сведения в таблицы данных переписи, а также расходы на ее проведение. Необходимо принять меры предосторожности, чтобы свести к минимуму задержку подготовки окончательных результатов, которая может возникнуть. Кроме того, проблемы, возникающие вследствие различий между данными, содержащимися в предварительных таблицах (которые являются оценками, основанными на выборке), и данными в окончательных таблицах (которые по одним вопросам являются данными сплошного учета, а по другим — могут также быть оценками, основанными на выборке, проведенной по подробному переписному листу), должны разрешаться таким образом, чтобы это удовлетворяло пользователей и было понятно для них. Наконец, необходимость в получении широкого набора предварительных таблиц в последние годы уменьшилась, поскольку широкое использование микрокомпьютеров во многих странах сократило время обработки данных переписи. При таких обстоятельствах программы подготовки предварительных таблиц будут, видимо, необходимы лишь очень крупным странам, в которых ожидается проведение крупномасштабных операций по обработке данных переписи.

1.434. Если выборочное обследование проводилось в качестве неотъемлемой части сплошного учета в целях получения информации для подгруппы вопросов, как описано выше, то та же выборка единиц (отдельные лица, домашние хозяйства или счетные участки) может также служить выборкой для составления предварительных таблиц самой переписи. Такой формат выборки, если он правильно разработан для получения при переписи дополнительной информации с разбивкой по небольшим административным подразделениям, может дать превосходную возможность удобного получения предварительных таблиц по тем же административным подразделениям.

1.435. Даже если при фактической регистрации выборочное обследование не применялось, можно сравнительно просто получить план выборки для составления предварительных таблиц, потому что результаты полной переписи дают инструмент для выборки, который может быть использован для отбора выборки в целях получения предварительных результатов.

6. Окончательная обработка данных и построение таблиц

1.436. Главными ограничениями в реализации полной обработки данных и преобразовании в таблицы всей информации, собранной при проведении переписи населения и/или переписи жилого фонда, являются продолжительное время и расходы. Поэтому страна может принять решение об использовании в качестве программ обработки данных и построения таблиц обработку данных по схеме «перепись + обследование» (CSPPro) и комплексную микрокомпьютерную систему обработки, которые обеспечивают полную группировку данных по определенному набору ключевых элементов информации, например тех, которые содержатся в кратком переписном листе (для стран, использующих выборочное обследование по вопросам, включенным в подробный переписной лист), тогда как некоторые другие характеристики могут быть обработаны и табулированы только на основе выборки. Кроме того, страны должны, по возможности, использовать самые современные технологии обработки данных и построения таблиц.

1.437. При рассмотрении желательности использования выборочного обследования в связи с операциями по окончательной обработке данных можно также принимать во внимание следующие соображения. Существуют определенные характеристики населения и состояния жилого фонда, в отношении которых информация необходима только по крупным районам, а также по стране в целом. Выборочное обследование позволяет получить детализированные таблицы по крупным районам со сравнительно незначительными ошибками выборки, при гораздо меньших расходах и в более короткий срок, нежели требуется для получения таблиц на основе сплошного учета. Однако, поскольку одна из целей переписи состоит в том, чтобы служить интересам населения на местах, целесообразность выборочного обследования в известной степени определяется размерами наименьших территориальных единиц, в отношении которых имеется реальная возможность построить отдельные таблицы.

С. Перепись как основа для последующих выборочных обследований или программ обследований

1.438. Важной составляющей плана случайной выборки является наличие полного, достоверного и современного инструментария выборки. Такой инструментарий выборки представляет собой список всех (или большей части) единиц N генеральной совокупности. Инструментарием выборки может служить список малых районов. Это также может быть список строений, домохозяйств или отдельных лиц. Перепись может служить источником для создания одного или обоих таких инструментариев; на практике большинство стран используют перепись именно в таких целях. Инструментарий переписи почти всегда служит отправной точкой для планирования выборочного обследования домашних хозяйств. Важно отметить, однако, что данные предыдущей переписи, даже если она проведена год или два назад в странах, в которых происходят стремительные изменения или быстрый рост, могут оказаться неприемлемыми для использования в качестве инструментария. В подобных случаях очень важно обновить инструментарий переписи, дополнив его данными текущей работы на местах, и только после этого использовать в качестве инструментария для выборочного обследования домохозяйств.

1.439. На этапе планирования переписи очень важно уделять самое пристальное внимание организации переписи для последующего ее использования в качестве инструментария выборочного обследования. Должны быть учтены пере-

численные выше требования — достоверность, полнота и актуальность данных. Это означает, например, необходимость принятия мер для обеспечения того, чтобы вся страна была разделена на счетные участки (СУ), а вся земельная площадь относилась к одному-единственному СУ. Размеры счетных участков важны не только для самой переписи, но и для последующего использования в качестве возможного этапа составления выборки для обследования; поэтому лица, занимающиеся планированием переписи, должны также уделять надлежащее внимание этой характеристике.

1.440. Большое значение для разработки хорошего плана выборки имеет наличие карт и данных предыдущей переписи населения по малым районам. Эти карты особенно ценны, если на них ясно указаны границы малых районов, которые можно использовать в качестве первичных или вторичных единиц выборки. Данные подсчета населения и домохозяйств, полученные по счетным участкам в ходе переписи, также являются в высшей степени полезным элементом при планировании схемы выборочного обследования после переписи. Эта информация часто используется, чтобы установить предельные размеры выборки при отборе единиц выборки для первого или второго этапа или чтобы содействовать разработке различных схем стратификации. В самых первых разработках в области теории и методов выборки основной упор делался на эффективность плана выборки и соответствующие методики оценки общей численности или средних значений той или иной совокупности. Вследствие этого принято считать, что переписи населения, охватывающие все население и жилой фонд, предоставляют статистическую информацию в единообразной форме для малых районов и подгрупп населения, а для получения аналогичных результатов применительно к вопросам подробного переписного листа следует применять выборку крупных размеров.

1.441. В последнее время, однако, быстро развиваются методы анализа данных обследований, учитывающие сложность плана выборки (в части как ошибок выборки, так и ошибок регистрации). Таким образом, хотя взятые по отдельности выборочные обследования не способны предоставить данные по малым районам или небольшим группам населения, их можно использовать в сочетании с переписью в конкретных областях. Например, агрегированные переменные, зарегистрированные по каждому отдельному лицу в какой-либо совокупности, которые часто применяются в целях стратификации счетных участков, могут использоваться в качестве калибратора или независимых переменных в случаях, когда те или иные модели подбираются или используются для оценки агрегированных переменных, зарегистрированных исключительно в целях выборки, а также только в отношении малых районов, не вошедших в выборку. При этом, однако, следует проинформировать пользователей данных о всех случаях публикации полученных таким образом результатов. Смежные методы использовались в некоторых операциях переписи при проверке информации на предмет внутренней последовательности, а также в ряде подходов по интерполяции отсутствующей или непоследовательной информации.

Глава V

Единицы, место и время регистрации для переписей населения и жилого фонда

А. Единицы регистрации

1.442. Поскольку индивидуальная регистрация является важнейшей особенностью переписей населения и жилого фонда, одним из главных элементов планирования переписи является установление ясности относительно единицы регистрации. В случае переписи населения первичной единицей регистрации является лицо. Имеются две общие системы, в рамках которых идентифицируются отдельные лица: *a)* домохозяйства и *b)* специализированные учреждения как подвид помещений коллективного проживания. Домохозяйство представляет собой ту общую систему, в рамках которой идентифицируется большая часть отдельных лиц, поскольку большинство населения живет в домохозяйствах и поскольку домохозяйство само по себе также является единицей регистрации. В связи с тем, что домохозяйство также является единицей регистрации при переписи жилого фонда, четкое определение домохозяйства в качестве предварительного шага перед проведением регистрации может облегчить эффективный сбор данных и контроль их полноты в обоих типах переписи.

1.443. Как отмечалось выше, вторая общая система, в рамках которой идентифицируются отдельные лица, — это специализированные учреждения, выступающие в качестве подвида помещений коллективного проживания. В дополнение к лицам, идентифицируемым в домохозяйстве, есть лица, живущие в специализированных учреждениях и не являющиеся членами домохозяйства. Эта группа образует население специализированных учреждений, которое также изучается во время переписи населения.

1.444. При проведении переписи жилого фонда домохозяйство является одной из трех единиц регистрации; двумя другими являются жилые помещения (то есть жилищные единицы и жилые помещения коллективного проживания) и строения. Важно иметь в виду, что в концептуальном отношении между этими тремя единицами существует четкое различие. Данные понятия не обязательно идентичны или точно соответствуют друг другу, а сами термины не могут взаимозаменяться. Несколько домохозяйств могут иметь в качестве жилища одну совокупность жилых помещений, и одно домохозяйство может пользоваться более чем одной совокупностью жилых помещений. Равным образом, несколько совокупностей жилых помещений могут вместе находиться в одном строении, а одна совокупность жилых помещений может состоять из нескольких строений.

1.445. Известно, что в некоторых странах может быть трудно сохранять отдельные понятия «домохозяйство» и «жилищная единица»²⁷. Однако с точки зрения полезности данных преимущества, получаемые в результате сохранения отдель-

²⁷ Понятия «домохозяйство» и «жилищная единица» рассматриваются далее в пунктах 1.448 и 1.451; определение термина «жилищная единица» см. также в пункте 2.418.

ных понятий, обычно перевешивают дополнительные усилия, необходимые для их отдельного употребления.

1.446. При проведении переписи очень важно, чтобы единицы регистрации были точно определены и чтобы эти определения были включены в руководство по проведению регистрации и в отчеты о переписи в целях предоставления надлежащих ориентиров для пользователей по результирующей статистической информации. Для того чтобы сократить возможность возникновения трудностей в применении определений, которые рекомендуются ниже, страны могут счесть необходимым расширить эти определения и проиллюстрировать их в контексте национальных условий и обстоятельств. Проводимые после переписи проверки на местах могут стать полезным средством установления того, в какой степени национальные определения единиц регистрации применялись на местах и как это повлияло на результаты переписи.

1. Лицо

1.447. Для целей переписи «лицом» является каждый человек, который будет охвачен переписью. Как подчеркивалось выше (пункт 1.442), лицо может быть идентифицировано в рамках домохозяйства (то есть как относящееся к лицам, живущим в домохозяйствах) или в рамках специализированного учреждения (то есть как относящееся к лицам, живущим в таких учреждениях как подвиде помещений коллективного проживания) согласно определению, приводимому в пункте 1.454, ниже. Хотя каждое лицо должно быть включено в учет населения, будут наблюдаться некоторые колебания в отношении лиц, информация по которым собирается по разным вопросам. Эти колебания обычно зависят от возраста лица (например, вопросы, связанные с экономической деятельностью, в этом случае возрастные границы могут регулироваться национальным законодательством), половой принадлежности (например, вопросы, касающиеся рожденных детей) и/или отношения лица к главе домохозяйства или другому базисному члену домохозяйства. Можно рекомендовать исследовать информацию по какому-либо конкретному вопросу без охвата всего населения, и группа лиц, в отношении которой следует изучить данный вопрос, указывается ниже в определениях и спецификациях таких вопросов, которые представлены в разделе С главы V части второй. Кроме того, каждая таблица, представленная в приложении I, сопровождается характеристикой населения, которое должно быть включено в таблицу.

2. Домохозяйство

1.448. Понятие «домохозяйство» основано на бытовом укладе, в рамках которого отдельные лица или группы лиц обеспечивают себя пищей и всем необходимым для жизни. Домохозяйство может быть либо: а) домохозяйством, состоящим из одного лица, то есть когда какое-либо лицо само обеспечивает себя пищей и всем необходимым для жизни, не объединяясь с каким-либо другим лицом для образования хозяйства, состоящего из нескольких лиц; либо б) домохозяйством, состоящим из нескольких лиц, то есть когда группа из двух или более лиц, живущих вместе, объединяется для совместного обеспечения себя пищей и всем необходимым для жизни. Лица в этой группе могут объединять свои доходы и вести хозяйство более или менее на началах общего бюджета; они могут быть или не быть родственниками или представлять комбинацию родственников и неродственников.

1.449. Понятие «домохозяйство» (household), приведенное в пункте 1.448, включает дом, живущих в нем лиц и ведение в нем хозяйства; оно известно как понятие «ведение дома и домашнего хозяйства» (housekeeping). Это не означает,

что количество домохозяйств и жилищных единиц совпадает. Жилищная единица, как она определяется в пункте 2.418, представляет собой отдельное и обособленное место жительства, предназначенное для проживания членов одного домохозяйства, которое, однако, может занимать более чем одно домохозяйство или часть домохозяйства (например, два домохозяйства, представляющие собой две основные семьи, занимающие одну жилищную единицу по экономическим соображениям, или одно домохозяйство, представляющее собой одну семью в полигамном обществе, обычно занимающее две или более жилищные единицы).

1.450. В некоторых странах в отличие от понятия «домохозяйство», как оно определено в предыдущем пункте, используется понятие «домохозяйство-жилище», в соответствии с которым все лица, проживающие в данной жилищной единице, считаются принадлежащими к одному и тому же домохозяйству. Согласно этому понятию, на одну занимаемую жилищную единицу приходится одно домохозяйство. Таким образом, количество занимаемых жилищных единиц и домашних хозяйств, занимающих их, совпадает и их местоположение идентично. Однако это понятие может скрывать информацию об условиях проживания, например о совместном проживании на одной жилищной единице. Такая информация важна для оценки потребностей в жилье.

1.451. Домохозяйства обычно занимают всю жилищную единицу, часть ее или более одной жилищной единицы, однако их члены могут также находиться в лагерях, пансионатах или гостиницах, или в качестве административного персонала в специализированных учреждениях либо они могут быть бездомными. Домохозяйства, состоящие из расширенных семей, питающихся за общим столом, или потенциально отдельные домохозяйства, возглавляемые общим главой хозяйства в полигамных брачных союзах, или домохозяйства, имеющие жилище для отдыха или другие дополнительные жилища, могут занимать более одной жилищной единицы. Более подробно вопрос о лицах, проживающих в домохозяйствах, рассматривается в пунктах 2.463–2.466.

1.452. Домохозяйство может также состоять из одного или более бездомных лиц. Определение бездомных может быть различным в зависимости от страны, поскольку бездомность по своему существу является культурозависимым определением, основывающимся на таких концепциях, как «адекватное жилье», «минимальный стандарт общинного жилья» или «гарантии владения жильем» (см. пункты 2.536–2.539), которые могут по-разному восприниматься различными общинами. Рекомендуется использовать следующие две категории или степени бездомности:

- a) первичная бездомность (или бесприютность). В эту категорию включаются лица, живущие на улице и не имеющие крова, который подпадал бы под определение жилого помещения;
- b) вторичная бездомность. Эта категория может включать следующих лиц:
 - i) лица, не имеющие обычного места жительства и часто меняющие места проживания различных видов (включая жилищные единицы, приюты для бездомных или иные жилые помещения);
 - ii) лица, обычно проживающие в приютах для долговременного проживания (так называемых временных) или аналогичных местах проживания для бездомных.

Эти определения подкрепляются подборкой материалов и иными документами, которые обеспечивают, например, чтобы жилищные единицы надлежащим образом классифицировались как приюты, а не как домохозяйства.

1.453. По некоторым вопросам, изучаемым во время переписи жилого фонда, домохозяйство может являться более эффективной единицей регистрации, чем

жилое помещение. Так, например, информация о собственности, если в отношении нее проводятся исследования во время переписи, собирается в связи с домохозяйствами, а не жилыми помещениями. Информация об имуществе домохозяйства, которое обычно находится в жилом помещении (например, радиоприемники, телевизоры), должна собираться в связи с домохозяйством. Информация о квартирной плате — пункт, имеющий значение как в отношении жилого помещения, так и в отношении домохозяйства, — по необходимости будет собираться по домохозяйству.

3. Население специализированных учреждений, предназначенных для коллективного проживания

1.454. Как подчеркивается в пункте 1.442, специализированные учреждения, предназначенные для коллективного проживания, представляют вторую базисную совокупность, в рамках которой лица идентифицируются как основные учетные единицы. Население специализированных учреждений, предназначенных для коллективного проживания, состоит из лиц, не являющихся членами домохозяйств. Оно включает лиц, находящихся в местах расквартирования воинских частей, в исправительных и пенитенциарных учреждениях, общежитиях школ и университетов, религиозных учреждениях, больницах и т. д.²⁸ Персонал, отвечающий за работу таких учреждений и не проживающий в общежитиях или аналогичных жилых помещениях, должен исключаться из состава населения специализированных учреждений.

²⁸ Более подробное определение и особенности специализированных учреждений как подвида жилых помещений коллективного проживания см. в пунктах 2.444–2.454.

1.455. Лица, проживающие в гостиницах и пансионатах, не принадлежат к категории населения специализированных учреждений, и их следует различать как членов домохозяйств, состоящих из одного или нескольких лиц, на основе того, как они обеспечивают себя всем необходимым для жизни.

4. Жилое помещение

1.456. Основными единицами регистрации при проведении переписи жилого фонда являются жилые помещения. Только при точном понимании этих особенностей можно получить данные, которые позволят дать значимую характеристику жилищной ситуации и предоставить надлежащую основу для выработки программ и политики в жилищной сфере.

1.457. Жилое помещение является структурно изолированным, обособленным местом проживания. Оно может быть помещением, которое было: *a*) сооружено, построено, перестроено или приспособлено для жилья, при условии что во время переписи оно не используется целиком для других целей и что — в случае временного, передвижного и импровизированного жилища и жилых помещений коллективного проживания — оно в момент переписи было заселено; или *b*) хотя и не предназначено для жилья, фактически используется как таковое в момент переписи²⁹.

²⁹ Более подробное определение понятия «жилое помещение», а также понятий «изолированность» и «обособленность» в том смысле, как они используются в этом определении, см. в пунктах 2.419 и 2.420.

5. Строение

1.458. Строение рассматривается как косвенная, но важная учетная единица при проведении переписи жилого фонда, поскольку сведения относительно строения (тип постройки, строительный материал и некоторые другие характеристики строения) необходимы для правильного описания жилых помещений, расположенных в данном строении, а также для разработки жилищных программ. При переписи жилого фонда вопросы, касающиеся характеристик строения, обычно составляют

инструментарий опроса в отношении того строения, в котором расположены подлежащие регистрации жилые помещения, и сведения регистрируются по каждой жилищной единице или иным находящимся в нем жилым помещениям.

1.459. Строением называется всякое отдельное свободно стоящее сооружение, включающее одну или несколько комнат³⁰ или других помещений, покрытых одной крышей и обычно обнесенных внешними или разделительными стенами³¹, идущими от фундамента до крыши. Однако в тропических районах строение может состоять только из крыши с поддерживающим ее остовом, то есть без стен; в некоторых случаях строением может считаться сооружение без крыши, состоящее из обнесенного стенами пространства³².

1.460. В некоторых странах может оказаться целесообразным принять за единицу регистрации «жилой комплекс» или в дополнение к понятию «строение», или вместо него. В некоторых районах мира жилые помещения обычно расположены, внутри жилых комплексов, и такая группировка жилых помещений может иметь определенные экономические и социальные последствия, которые было бы полезно изучить. В таких случаях, может быть, целесообразно при проведении переписи идентифицировать жилые комплексы и регистрировать данные, при помощи которых можно было бы увязать эти комплексы с расположенными внутри них жилыми помещениями.

В. Место регистрации

1. Понятия, связанные с местом жительства

1.461. Как правило, для целей переписи под «местом обычного проживания» (постоянного места жительства) подразумевается то место, где лицо проживает в момент переписи, проживало там некоторое время до этого или намерено остаться там на некоторое время.

1.462. Обычно большинство регистрируемых в ходе переписи лиц никуда не переезжали в течение некоторого времени и, следовательно, определение их постоянного места жительства представляется ясным. Для других лиц применение данного определения может повлечь за собой множество толкований, особенно если речь идет о переезжающих с места на место лицах.

1.463. Странам рекомендуется применять пороговый срок в 12 месяцев при принятии решения о постоянном месте жительства в соответствии со следующими двумя критериями:

- a) место, в котором данное лицо проживало непрерывно большую часть времени в течение последних 12 месяцев (а именно не менее шести месяцев и одного дня), не считая кратковременного отсутствия на период отпуска или командировки, или в котором данное лицо намерено прожить еще не менее шести месяцев;
- b) место, в котором данное лицо проживало непрерывно по крайней мере в течение последних 12 месяцев, не считая кратковременного отсутствия на период отпуска или командировки, или в котором данное лицо намерено прожить еще не менее 12 месяцев³³.

1.464. Лица, часто переезжающие с места на место и не имеющие постоянного места жительства, должны регистрироваться в месте их нахождения в момент переписи.

³⁰ Определение термина «комната» см. в пункте 2.472.

³¹ Термин «разделительные стены» относится к стенам рядом стоящих домов (например, выстроенных в ряд), поставленных таким образом, что они являются смежными.

³² Более подробное определение понятия «строение» и соответствующих понятий см. в пунктах 2.511–2.513.

³³ Такой подход также рекомендован в документе Европейской экономической комиссии и Статистического управления Европейских сообществ, *Рекомендации Конференции европейских статистиков по проведению переписей населения и жилого фонда 2010 года* (Нью-Йорк и Женева, 2006 год). Он также соответствует положениям *Рекомендаций по статистике международной миграции, первое пересмотренное издание*, Статистические документы, № 58, Rev.1 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.98.XVII.14).

1.465. Независимо от тех критериев, которые использовались для определения 12-месячного периода, страны должны обеспечить, чтобы каждое лицо имело в документах переписи одно и только одно постоянное место жительства. Кроме того, страны должны документально зафиксировать определение понятия «место обычного проживания» (постоянное место жительства), которое они приняли для целей своей переписи, а также предоставить четкие инструкции о том, как должно применяться данное определение во время регистрации, счетчикам для использования в ходе опроса или респондентам при заполнении переписных листов в рамках само-регистрации.

1.466. Вместе с тем может возникнуть ряд особых случаев, в которых применение такого определения может потребовать некоторых дополнительных разъяснений в отношении постоянного места жительства. Ниже приводятся два наиболее распространенных примера, когда требуются особые подходы:

- a) учащиеся школ-интернатов или студенты, проживающие в общежитиях университетов в другом населенном пункте вдали от семьи;
- b) лица, работающие в другом населенном пункте вдали от семьи; данная ситуация включает широкий спектр случаев, в том числе:
 - i) лица, которые в течение рабочей недели (пять дней) находятся по месту своей работы, а в выходные и праздники — в месте проживания своей семьи;
 - ii) работники, постоянно выезжающие в различные места, например коммивояжеры, водители-дальнобойщики и краткосрочные консультанты;
 - iii) работники, находящиеся в долгосрочных или полупостоянных командировках в другом населенном пункте, находящемся вдали от места проживания их семьи; во многих случаях такие работники поддерживают семью, переводя ей часть своей заработной платы.

1.467. В некоторых ситуациях понятие «место обычного проживания» может трактоваться как синоним понятия «место жительства де-юре». Термин «де-юре» подразумевает требование, чтобы лицо проживало в том или ином месте на законном основании в соответствии с применимой к данному месту правовой системой. Это, в свою очередь, подразумевает, что лица, не имеющие такого правового статуса, не должны в ходе переписи регистрироваться в данном месте. Однако рекомендуется, чтобы в ходе переписей населения и жилого фонда регистрировались не только лица, имеющие законное право проживать в том или ином месте, но и, как отмечено ниже, в разделе 2, охватывались либо все лица, присутствующие в данном месте в ночь переписи, либо лица, местом обычного проживания которых в ночь переписи было данное место.

1.468. Недавно в литературе начал использоваться еще один термин — «текущее население». Для целей переписи этот термин должен определяться как относящийся к лицам, которые постоянно проживают в том или ином месте, не имея правового статуса для проживания там. Следовательно, это понятие может, в зависимости от конкретных обстоятельств страны, охватывать лиц, которые переехали из сельской местности в город в целях трудоустройства, не получив соответствующих разрешительных документов, а также лиц, которые проживают в каком-либо городе, имея официальное место жительства в другом регионе страны.

2. Оперативные вопросы, связанные с местом жительства и местом регистрации

1.469. При проведении переписи населения сведения о каждом лице могут быть собраны и внесены в переписной лист либо там, где это лицо находится (или находилось) в день переписи, либо по месту постоянного жительства данного лица.

1.470. Однако при составлении сводок результатов переписи по географическим районам каждое лицо, входящее в домохозяйство, может быть включено или *a*) в домохозяйство (и, следовательно, в географический район), где данное лицо находилось в день переписи, или *b*) в домохозяйство (и, следовательно, в географический район), где оно постоянно проживает. То же правило следует применять к населению специализированных учреждений, предназначенных для коллективного проживания. Подобное распределение не обязательно зависит от места сбора сведений о данном лице, но его можно упростить путем надлежащего выбора места регистрации.

1.471. Если желательно получить данные лишь о распределении «наличного» населения, то логично зарегистрировать каждого человека в том месте, где он находится (или находился) в момент переписи. Если необходимо установить распределение только по признаку постоянного местожительства, то лучше собирать сведения о каждом человеке по месту его постоянного проживания. Следует, однако, отметить, что не всегда возможно собрать сведения по каждому человеку в месте его постоянного проживания, как, например, в случае, когда в момент переписи все члены домохозяйства находятся за пределами своего постоянного места жительства. Поэтому необходимо принять некоторые меры по сбору информации о таких лицах в местах, где они находятся в момент переписи.

1.472. В связи с возрастающей потребностью в информации по домохозяйствам и семьям, а также по внутренней миграции, все более желательной становится подготовка таблиц на основе постоянного местожительства, а не на основе места, где человек находится в момент переписи, поскольку в последнем случае его пребывание там часто носит временный характер и поэтому не является столь нужным для исследования вышеупомянутых вопросов. Сравнительно просто зарегистрировать каждого человека по месту его нахождения в день переписи и, таким образом, получить распределение наличного населения. Однако распределение населения на основе постоянного местожительства, вероятно, более полезно для представления и анализа итоговой информации, чем распределение наличного населения в период регистрации.

1.473. Если желательно также получить информацию о населении, постоянно проживающем в данном месте, и о наличном населении, тогда все лица, присутствующие в каждом домохозяйстве или в специализированном учреждении в день переписи, либо все присутствующие лица и все лица, постоянно проживающие в этом месте, но временно отсутствующие, могут быть зарегистрированы в соответствующем домохозяйстве или специализированном учреждении. В переписных листах в этом случае следует проводить четкое разграничение между: *a*) лицами, постоянно проживающими в данном домохозяйстве и присутствующими там в день переписи; *b*) лицами, постоянно проживающими в данном домохозяйстве, но временно отсутствующими в день переписи; и *c*) лицами, постоянно не проживающими, но временно присутствующими в данном месте в день переписи.

1.474. В зависимости от категории лиц, регистрируемых в том или ином месте, сведения могут затем собираться по постоянному месту жительства (адресу) лиц, присутствующих лишь временно, и по месту (адресу), где каждое временно отсут-

ствующее лицо находится в данный момент. Эти сведения могут использоваться как для распределения населения по домохозяйствам (или специализированным учреждениям) и географическим районам, где они должны учитываться, так и для проверки того, что никто не учтен дважды (то есть и по постоянному месту жительства, и по месту нахождения в момент переписи). Однако процедура, которой необходимо следовать при регистрации и при последующем распределении лиц, должна быть весьма тщательно проработана и строго соблюдаться, с тем чтобы распределение было достоверным.

1.475. За исключением передвижных жилищных единиц (см. пункт 1.477), жилые помещения и строения имеют постоянное местонахождение, и поэтому вопрос о месте их регистрации при проведении переписи жилого фонда отпадает. Данные же о домохозяйствах и лицах, находящихся в составе домохозяйств, могут быть собраны и внесены в опросный лист переписи жилого фонда либо там, где они находятся (или находились) в день проведения переписи, либо в месте их постоянного проживания. Порядок проведения переписи жилого фонда должен соответствовать порядку, принятому при проведении переписи населения, в случаях, когда обе переписи проводятся одновременно. Однако там, где перепись жилого фонда проводится в качестве самостоятельной операции, необходимо тщательно обсудить вопрос о том, какому порядку следовать, так как это может существенно отразиться на правильности результатов переписи жилого фонда.

1.476. Если лица и домашние хозяйства учитываются в отношении постоянного места жительства, они также должны учитываться в отношении жилых помещений, которые они постоянно занимают. Жилые помещения, которые они фактически занимают во время проведения переписи, должны считаться пустующими, если они по своему типу являются обычными или основными жилищами, или же они должны быть исключены из переписи, если они относятся к типу нестандартных жилищ³⁴.

1.477. Особый случай в том, что касается места регистрации жилого фонда, представляют передвижные жилищные единицы. Их следует учитывать в том месте, где они находятся на день переписи; однако в соответствии с процедурой, принятой в отношении распределения населения, передвижные жилищные единицы могут быть также отнесены к району, где постоянно проживают их обитатели, при условии что они являются постоянными жилыми помещениями этих обитателей в районе их постоянного местожительства. В тех случаях, когда они не являются постоянными жилыми помещениями обитателей в районе постоянного местожительства, обитатели будут учитываться в их постоянных жилых помещениях, и передвижная жилищная единица будет исключена из переписи.

С. Момент регистрации

1.478. Одна из важнейших особенностей переписей населения и жилого фонда состоит в том, что каждое лицо и/или каждое жилое помещение должны быть зарегистрированы как можно ближе к одному и тому же точно определенному моменту времени. Если для переписи отведен только один день, то обычно это достигается путем установления «момента» регистрации населения на полночь в начале дня переписи.

1.479. При проведении переписи населения каждый человек, бывший в живых к «моменту» регистрации населения, заносится в переписной лист и в общий учет численности населения, даже если заполнение переписного листа осуществляется после «момента» регистрации населения или после дня переписи и этот человек

³⁴ Для того чтобы нестандартные жилищные единицы и места коллективного проживания были сочтены жилыми помещениями и включены в перепись, они должны быть заняты.

может за это время умереть. Дети, рожденные после «момента» регистрации населения, не заносятся в переписной лист и не включаются в общую численность населения, даже несмотря на то, что они могут уже жить в момент регистрации других лиц в данном домохозяйстве.

1.480. При переписи жилого фонда каждое жилое помещение, которое достигло установленной стадии завершения, не предназначено под снос и не подвергается сносу, должно быть включено в переписной лист и учтено как часть жилого фонда, даже если процесс заполнения переписного листа произойдет после «момента» переписи или после дня переписи и жилое помещение тем временем может быть предназначено под снос. Жилое помещение, которое достигло предписанной стадии завершения после «момента» переписи, не вносится в переписной лист (если только не будут изданы специальные указания для регистрации строящихся жилых помещений); такое жилое помещение не включается также в общее число жилых помещений.

1.481. Там, где выделяется столь много времени для проведения регистрации в ходе переписи, что население, по всей вероятности, не может дать информацию на какой-то один момент в прошлом, может возникнуть необходимость в использовании различных моментов регистрации — даже ночи, предшествующей приходу счетчика. Если такая процедура применяется, то она должна быть четко разъяснена в переписном отчете с указанием общего количества времени, которое потребовалось для регистрации. Для удобства ссылки и расчета межпереписных показателей полезно установить единую дату в период регистрации как официальную «дату переписи». Например, этой датой может быть день, к которому будет зарегистрирована половина населения.

D. Учетный период времени, которому соответствуют данные о характеристиках населения и жилых помещений

1.482. Собранные данные о характеристиках населения и жилых помещений должны соответствовать четко установленному учетному периоду времени. Однако нет необходимости, чтобы этот период времени был одинаков для всех собранных данных. Для большинства данных это будет «момент» или день переписи, однако в некоторых случаях это может быть короткий период, непосредственно предшествующий переписи (как, например, это имеет место в отношении экономических характеристик или аренды), либо это будет более длительный период времени (когда, например, дело касается вопросов рождаемости или информации о периоде строительства здания, где располагаются жилые помещения).

ЧАСТЬ ВТОРАЯ

**Вопросы для включения
в переписи населения
и жилого фонда**

Глава VI

Вопросы, подлежащие изучению при проведении переписей населения

А. Факторы, определяющие выбор вопросов

2.1. В соответствии с общим подходом, принятым во втором пересмотренном издании *Принципов и рекомендаций в отношении переписей населения и жилого фонда*, выбор вопросов переписи базируется на тех результатах, которые ожидаются по итогам данной переписи. Следовательно, первый шаг предполагает четкое определение ожидаемых результатов, а уже затем на этой основе принимается решение по поводу основных и дополнительных вопросов. По каждому из основных вопросов имеется рекомендуемая таблица. Странам рекомендуется собирать данные по основным вопросам и наряду с этим составлять рекомендуемые таблицы, так как это улучшает международную согласованность и сопоставимость статистических данных путем использования единых концепций, определений и классификаций. Использование согласованного на международном уровне подхода также расширяет возможности стран составлять статистику в целях контроля социально-экономического положения их населения, включая предоставление данных о ходе выполнения Целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. При выборе вопросов, охватываемых переписью (то есть тем, по которым должна быть получена информация в отношении каждого человека), следует в равной степени принимать во внимание: *a)* потребности широкого круга пользователей данных в конкретной стране; *b)* обеспечение максимальной международной сопоставимости данных как на региональной, так и на всемирной основе; *c)* вероятную готовность и способность населения дать соответствующую информацию по задаваемым вопросам; и *d)* общий объем национальных ресурсов, которые можно выделить для проведения переписи. При таком взвешенном рассмотрении будет необходимо учитывать преимущества и ограничения альтернативных методов получения данных по тому или иному вопросу в контексте интегрированной национальной программы сбора данных демографической и связанной с ней социально-экономической статистики (см. пункты 1.20–1.57 в части первой, выше).

2.2. При выборе вопросов должное внимание следует уделять полезности исторической преемственности в предоставлении возможности для сравнения изменений за определенный период времени. Однако счетчикам следует избегать сбора информации, в которой больше нет потребности, только лишь потому, что ее традиционно собирали в прошлом, имея в виду изменения в социально-экономической обстановке в стране. Поэтому возникает необходимость, с учетом мнения широкого круга пользователей данных переписи, периодически пересматривать традиционно изучаемые вопросы и заново оценивать потребность в рядах данных, составленных из ответов на эти вопросы, особенно в свете появления потребностей в новых данных и альтернативных источников данных, которые могут стать доступными для изучения вопросов, которые в прошлом выяснялись при проведении переписи

населения. Каждый из четырех факторов, которые следует учитывать при принятии окончательного решения относительно содержания переписи, кратко рассматривается ниже.

1. Приоритет потребностей страны

2.3. Первостепенное значение должно придаваться тому факту, что перепись населения предназначена для удовлетворения государственных нужд. При определении национальных потребностей в данных, получаемых при проведении переписи населения, следует учитывать весь спектр их использования в национальном масштабе (например, политика, управление и научно-исследовательская деятельность) и весь круг национальных пользователей (например, общенациональные и местные органы управления, пользователи в частном секторе, научно-исследовательские учреждения). Решение каждой страны в отношении включаемых в перепись вопросов должно зависеть от сбалансированной оценки того, насколько острой является потребность в такого рода информации, а также от того, можно ли ее получить столь же удовлетворительным или лучшим способом из других источников. Глобальные и региональные рекомендации по проведению переписей могут содействовать такой оценке путем предоставления информации относительно стандартных вопросов, обычно включаемых в перепись, и связанных с ними определений и понятий, основывающихся на богатом национальном опыте проведения переписей.

2. Важное значение международной сопоставимости данных

2.4. Желательность обеспечения региональной и международной сопоставимости должна стать другим важнейшим фактором при выборе и формулировании вопросов для включения в переписной лист. Как правило, национальные и международные цели сопоставимы, поскольку международные рекомендации, основанные на широком изучении опыта и практики отдельных стран, содержат определения и методы, доказавшие свою полезность в удовлетворении общенациональных потребностей в самых разных условиях. Кроме того, анализ данных переписи для национальных целей зачастую облегчается, если, используя международные рекомендации, можно сопоставлять данные с аналогичными данными других стран на основе постоянных понятий, определений и классификаций.

2.5. Если конкретные обстоятельства, существующие в той или иной стране, требуют отступления от международных стандартов, необходимо прилагать все усилия к тому, чтобы разъяснить в опубликованных материалах переписи такого рода отступления, указывая при этом, каким образом принятое в данной стране представление информации может быть адаптировано к международным стандартам.

3. Правильный подбор вопросов

2.6. Задаваемые вопросы должны быть такими, чтобы опрашиваемые хотели и могли дать на них адекватные ответы. Так, необходимо избегать вопросов, которые могут вызвать страх, затронуть местные предрассудки или суеверия, и вопросов, которые слишком сложны или трудны, для того чтобы большинство опрашиваемых могли легко ответить на них в контексте переписи населения. Точная формулировка каждого вопроса, необходимая для получения наиболее достоверных ответов, будет, конечно, зависеть от национальных условий и, как описано в пунктах 1.193 и 1.194, выше, должна пройти тщательное апробирование до начала проведения переписи.

4. Имеющиеся ресурсы для проведения переписи

2.7. Выбор вопросов должен быть тщательно продуман с учетом имеющихся для проведения переписи ресурсов. Хорошо организованный и эффективный сбор данных по ограниченному числу вопросов, за которым быстро следуют составление таблиц и публикация данных, более полезен, чем сбор данных по чрезмерно большому перечню вопросов, ответы на которые не могут быть изучены, обработаны и распространены своевременно, надежно и без чрезмерных затрат. При оценке потребностей в данных по отношению к имеющимся ресурсам необходимо принять во внимание несколько дополнительных факторов, включая возможность предварительного кодирования вопросов.

В. Перечень вопросов

2.8. Перечень вопросов, включенных в эти глобальные рекомендации по проведению переписей населения, базируется на общемировом и региональном опыте проведения переписей за несколько последних десятилетий. Вопросы, включенные в настоящую публикацию, за небольшими изменениями, остались теми же, что были включены в предыдущие рекомендации Организации Объединенных Наций по проведению переписей населения³⁵, с добавлением вопросов о сельском хозяйстве, коренных народах, неформальной занятости, причинах смертности в разбивке по широким категориям и о смертности среди живорожденных детей за предшествующие 12 месяцев.

2.9. Необходимо отметить, что ни одной стране не следует пытаться охватить все вопросы, включенные в перечень вопросов по характеристике населения (см. пункт 2.16). Страны, скорее, должны выбирать вопросы с учетом соображений, рассматривавшихся в пунктах 2.1–2.7, выше, принимая во внимание действующие региональные рекомендации, относящиеся к вопросам, включенным в перепись. В отношении использования классификаций различных вопросов, которые представлены в части второй *Принципов и рекомендаций в отношении переписей населения и жилого фонда*, необходимо подчеркнуть, что рекомендуются все одно- и двузначные уровни классификации, а трехзначный уровень приводится в иллюстративных и информативных целях.

2.10. Опыт, приобретенный при проведении переписей за несколько последних десятилетий в общемировом масштабе и в тех или иных регионах, показал, что существует ряд вопросов, по которым имеется широкое согласие в отношении как их значимости, так и возможности сбора на их основе данных в ходе переписей. Сбор и обработку данных по тем из них, которые могут вызвать трудности, лучше осуществлять лишь выборочным методом. Исключениями в этом консенсусе могут явиться, с одной стороны, некоторые страны с наиболее развитой статистической системой, где соответствующие данные относительно ряда перечисленных вопросов, включая некоторые основные, могут быть получены из других источников, не связанных с переписью; с другой стороны, к таким исключениям относятся страны, в которых возможности для сбора данных являются ограниченными и считается, что необходимо воспользоваться возможностями переписи для изучения вопросов, которые при более благоприятных обстоятельствах целесообразнее было бы изучить другими способами.

2.11. Несмотря на то что набор вопросов, приводимых в настоящих рекомендациях, является достаточно всеобъемлющим с той точки зрения, что в него вошли вопросы, которые обычно считаются подходящими для включения в перепись населения, также признается, что некоторые страны могут счесть необходимым

³⁵ *Принципы и рекомендации в отношении переписей населения и жилого фонда, первое пересмотренное издание, Статистические документы, № 67 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.98.XVII.8).*

включить один или более дополнительных вопросов, имеющих особое значение в контексте национальных или местных интересов. Тем не менее, прежде чем вынести окончательное решение о включении любого такого дополнительного вопроса, следует тщательно проверить его пригодность.

2.12. Для оказания помощи странам в использовании настоящей публикации и в определении их собственных приоритетов в пункте 2.16 приведены перечни вопросов, рекомендуемых при проведении переписей населения; основные вопросы выделены жирным шрифтом. Эти основные вопросы соответствуют тем, что были включены в разряд «приоритетных вопросов» в большинстве региональных рекомендаций, выпущенных в предыдущие десятилетия, когда проводились переписи.

2.13. Вопросы, перечисленные в пункте 2.16, сведены в девять разделов: «Географические характеристики и характеристики внутренней миграции», «Характеристики международной миграции», «Характеристики домохозяйств и семей», «Демографические и социальные характеристики», «Рождаемость и смертность», «Образовательные характеристики», «Экономические характеристики», «Характеристики нетрудоспособности» и «Сельское хозяйство».

2.14. В рамках каждого раздела проводится различие между вопросами, данные по которым собираются непосредственно (теми, что включены в переписной лист или вопросник), и производными вопросами. Первые являются вопросами, данные по которым собираются в соответствии с конкретным пунктом, включенным в перепись. Хотя производные данные также вытекают из информации, получаемой из переписных листов, они не обязательно поступают в виде ответов на конкретный вопрос. «Общая численность населения», например, определяется путем подсчета включенных в переписные листы лиц, присутствующих или проживающих в каждой территориальной единице. Подобные производные показатели, вероятно, правомернее рассматривать как составные элементы таблиц, однако они перечисляются в виде вопросов, для того чтобы подчеркнуть тот факт, что переписные листы должны тем или иным образом давать такую информацию.

2.15. Номера пунктов в скобках после каждого вопроса в пункте 2.16 относятся либо к пунктам, в которых группа вопросов рассматривается в целом в разделе D, ниже, либо к пунктам, где рассматриваются определение и спецификации отдельных вопросов.

2.16. В приведенном ниже перечне вопросов, задаваемых в ходе переписи населения, основные вопросы выделены жирным шрифтом и помечены значком ◆, если это прямые вопросы, и значком □, если это производные вопросы. Дополнительные вопросы помечены значком ○.

Таблица 1

Перечень вопросов, задаваемых в ходе переписи населения

Условные обозначения:

- ◆ основной вопрос
- основной производный вопрос
- дополнительный вопрос

1. Географические характеристики и характеристики внутренней миграции (пункты 2.44–2.88)		
a)	Постоянное место жительства (пункты 2.46–2.51)	◆
b)	Местонахождение в момент переписи (пункты 2.52–2.56)	◆
c)	Место рождения (пункты 2.57–2.63)	◆
d)	Продолжительность проживания в данном месте (пункты 2.64–2.66)	◆
e)	Прежнее место жительства (пункты 2.67–2.68)	◆
f)	Место жительства в определенный момент в прошлом (пункты 2.69–2.70)	◆
g)	Общая численность населения (пункты 2.71–2.77)	□
h)	Населенный пункт (пункты 2.78–2.80)	□
i)	Городское и сельское население (пункты 2.81–2.88)	□

2. Характеристики международной миграции (пункты 2.89–2.106)		
a)	Страна рождения (пункты 2.93–2.96)	◆
b)	Гражданство (пункты 2.97–2.102)	◆
c)	Год прибытия в страну или продолжительность проживания (пункты 2.103–2.106)	◆
3. Характеристики домохозяйств и семей (пункты 2.107–2.132)		
a)	Степень родства с главой или другим базисным членом домохозяйства (пункты 2.114–2.123)	◆
b)	Состав домохозяйства и семьи (пункты 2.124–2.131)	□
c)	Статус в домохозяйстве и семье (пункт 2.132)	○
4. Демографические и социальные характеристики (пункты 2.133–2.167)		
a)	Пол (пункт 2.134)	◆
b)	Возраст (пункты 2.135–2.143)	◆
c)	Семейное положение (пункты 2.144–2.151)	◆
d)	Вероисповедание (пункты 2.152–2.155)	○
e)	Язык (пункты 2.156–2.159)	○
f)	Этническая принадлежность (пункты 2.160–2.162)	○
g)	Коренные народы (пункты 2.163–2.167)	○
5. Рождаемость и смертность (пункты 2.168–2.201)		
a)	Дети, родившиеся живыми (пункты 2.180–2.185)	◆
b)	Дети, живущие на момент переписи (пункты 2.186–2.187)	◆
c)	Дата рождения последнего ребенка, родившегося живым (пункты 2.188–2.191)	◆
d)	Число рождений за последние 12 месяцев (пункт 2.189)	□
e)	Число смертей среди детей, рожденных за последние 12 месяцев (пункт 2.191)	□
f)	Возраст и дата вступления в первый брак или его продолжительность (пункт 2.192)	○
g)	Возраст матери при рождении первого ребенка, родившегося живым (пункт 2.193)	○
h)	Число смертей в домохозяйстве за последние 12 месяцев (пункты 2.194–2.198)	◆
i)	Сиротство в случае смерти матери/отца (пункты 2.199–2.201)	○
6. Образовательные характеристики (пункты 2.202–2.230)		
a)	Грамотность (пункты 2.202–2.208)	◆
b)	Посещение учебных заведений (пункты 2.209–2.214)	◆
c)	Образовательная подготовка (пункты 2.215–2.222)	◆
d)	Область знаний и свидетельства об образовании (пункты 2.223–2.230)	○
7. Экономические характеристики (пункты 2.231–2.349)		
c)	Статус экономической активности (пункты 2.240–2.300)	◆
e)	Род занятий (пункты 2.301–2.305)	◆
f)	Отрасль хозяйства (пункты 2.306–2.309)	◆
g)	Статус занятости (пункты 2.310–2.321)	◆
h)	Проработанное время (пункты 2.322–2.329)	○
i)	Доход (пункты 2.330–2.334)	○
k)	Институциональный сектор занятости (пункты 2.335–2.336)	○
l)	Занятость в неформальном секторе (пункты 2.337–2.341)	○
m)	Неформальная занятость (пункты 2.342–2.345)	○
n)	Место работы (пункты 2.346–2.349)	○
8. Характеристики нетрудоспособности (пункты 2.350–2.380)		
	Статус нетрудоспособности (пункты 2.351–2.352)	◆
9. Сельское хозяйство (пункты 2.381–2.390)		

С. Подсчет населения

2.17. Главной целью переписи населения является обеспечение надежной основы для точного подсчета населения страны на определенный момент времени. Точный подсчет населения абсолютно необходим для эффективного планирования и предоставления услуг, распределения ресурсов, установления границ избирательных участков для определения представительства в выборных органах, а также для разработки политики.

2.18. Страны в наибольшей степени заинтересованы в данных о численности и распределении постоянно проживающих лиц, так как обычно постоянное место жительства является наилучшим показателем того, где будет существовать спрос на те или иные услуги и их потребление, и поэтому подсчет постоянных жителей наиболее применим для целей планирования и различных политических целей.

2.19. Некоторые страны для получения демографических оценок дополняют данные о численности населения из переписи информацией из других источников, например данными о лицах с постоянным местом жительства, которые временно находятся за пределами страны. Другие страны полагаются исключительно на данные подсчета населения по итогам переписи.

2.20. Информация о каждом лице может собираться и вноситься в переписной лист либо по месту нахождения данного лица в момент переписи или по постоянному месту жительства такого лица. В пунктах 1.461–1.477 дается описание места регистрации в качестве основы проведения переписи.

2.21. Может потребоваться подсчет на основе наличного населения, постоянно проживающего населения или обслуживающего/обслуживаемого населения. Выбор требуемой формы подсчета населения зависит от национальных особенностей, и некоторым странам может потребоваться более одной формы подсчета. Необходимо, чтобы информация, собранная о каждом лице в ходе переписи, давала возможность осуществить требуемые подсчеты населения.

2.22. Целью переписи является получение полного охвата населения без дублирования. На практике страны сталкиваются с целым рядом проблем при регистрации населения на выбранных ими основе (по месту присутствия в момент переписи либо по месту постоянного проживания) и при подготовке данных о подсчете(ах) населения, которые им требуются. Многие из этих проблем связаны с группами населения, трудно поддающимися подсчету, а также с лицами, постоянное место жительства которых сложно определить.

2.23. При разработке стратегий подсчета населения и сбора информации по обеспечению требуемых форм подсчета важно учитывать сопоставимость этих данных со стандартами статистики в области международной миграции, описание которых дается в пунктах 2.89–2.92.

1. Подсчет наличного населения

2.24. Подсчет наличного населения является самой простой формой подсчета населения по результатам переписи. Население подсчитывается по месту регистрации, как правило, по месту проживания, где они находились в ночь переписи. Иностранцы граждане, находящиеся в стране в момент переписи, включаются в подсчет, а постоянно проживающие в стране, но отсутствующие на тот момент лица — в подсчет не включаются. Подсчет наличного населения может использоваться совместно с информацией о миграционных потоках для получения данных о численности постоянно проживающего в стране населения.

2.25. Подсчет наличного населения устраняет сложности, связанные с применением понятия «постоянное место жительства», и может снизить число случаев двойного учета или пропуска людей в ходе переписи. Такой подсчет наряду с преимуществами простоты дает преимущества в плане экономии расходов, так как в ходе переписи исчезает необходимость сбора дополнительной информации о постоянно проживающих лицах, не находящихся по месту своего постоянного жительства в момент переписи.

2.26. Основным недостатком подсчета наличного населения является то, что он не обеспечивает полного подсчета постоянно проживающих лиц и может не дать достоверного географического распределения постоянно проживающих лиц для целей эффективного планирования и политических целей.

2.27. Подсчет наличного населения может стать хорошей заменой подсчета и распределения постоянно проживающих лиц, особенно в случае, если практически все население в момент переписи будет находиться по месту своего постоянного жительства, или в случае, если характеристики наличного населения весьма сходны с характеристиками постоянно проживающих лиц. Однако во многих странах значительное число лиц может не находиться по месту своего постоянного жительства в момент переписи, а характеристики постоянно проживающих, но отсутствующих в момент переписи лиц отличаются от характеристик присутствующих непостоянных жителей, и в этом случае подсчет наличного населения не является надлежащей альтернативой подсчету постоянно проживающих лиц. Усугубить эту проблему может значительное сезонное перемещение населения в силу изменений погоды, праздников и других факторов. Возможность составления точной информации о семьях и домашних хозяйствах также снижается в той степени, в которой те или иные лица не проходят регистрацию со своими семьями или домашними хозяйствами.

2.28. Для осуществления подсчета наличного населения требуется информация обо всех присутствующих лицах и адресе, по которому они регистрируются. Весьма полезно также собирать информацию в целях выявления лиц, присутствующих в момент переписи, но не по месту своего постоянного жительства, а также лиц, не проживающих постоянно в данной стране.

2.29. В идеальном случае наличное население должно включать все группы населения, трудно поддающиеся подсчету, которые описаны в пункте 2.41, ниже, за исключением категорий *b*, *e* и *g*, где применимо. Для некоторых из таких групп понятие «в момент переписи» требует продления периода переписи в целях регистрации. В таких ситуациях сбор информации по принципу места регистрации может повысить риск либо излишнего учета, либо недоучета. Лица, находившиеся во многих местах за такой продленный период времени, могут быть зарегистрированы более чем в одном месте или, наоборот, могут быть вообще не зарегистрированы.

2. Подсчет постоянно проживающего населения

2.30. Все чаще страны отдают предпочтение подсчету постоянно проживающего населения, так как такая форма подсчета дает более полезную информацию для планирования и политических целей относительно потребностей в услугах, домохозяйств, семей и внутренней миграции.

2.31. **Подсчет постоянно проживающего населения** — это подсчет всех лиц, постоянно проживающих в стране в момент переписи. Несмотря на то что страны сами формулируют определение постоянно проживающего лица в зависимости от своих конкретных обстоятельств, рекомендуется, чтобы для понятия «постоянно проживающее лицо» или «постоянное место жительства» страны использовали определение, приведенное в пункте 1.463. Постоянно проживающие лица могут

иметь или не иметь гражданство страны, и к ним могут также относиться лица без гражданства и лица, подавшие ходатайство о предоставлении убежища, или беженцы. Постоянно проживающие лица могут включать иностранцев, которые непрерывно проживают или намерены проживать в соответствующей стране либо в течение большей части последних 12 месяцев, либо в течение 12 месяцев и более в зависимости от принятого в стране определения «постоянного места жительства». Из подсчета должны исключаться лица, которые считают себя постоянными жителями страны в силу гражданства или семейных уз, однако отсутствуют в стране либо в течение большей части последних 12 месяцев, либо в течение 12 месяцев и более в зависимости от принятого в стране определения. И наоборот, лица, обычно проживающие в стране, но временно отсутствующие, должны включаться в подсчет постоянно проживающего населения. Страны, которые для национальных целей используют иное определение постоянно проживающего лица, должны осуществлять подсчет постоянно проживающего населения, применяя рекомендуемый 12-месячный порог в целях обеспечения международной сопоставимости данных.

2.32. Подсчет постоянно проживающего населения дает более точные данные о численности постоянного населения страны для долгосрочного планирования и политических целей, а также более точные данные о распределении постоянно проживающего населения по территории страны в целях планирования и предоставления услуг на субнациональном административно-территориальном уровне.

2.33. Для осуществления подсчета постоянно проживающего населения население может проходить регистрацию либо «по месту нахождения в данный момент», либо «по месту постоянного жительства», как указано в пунктах 1.469–1.477.

2.34. В идеале подсчет постоянно проживающего населения должен включать все группы населения, трудно поддающиеся подсчету, указанные в пункте 2.41, ниже, за исключением категорий *b* и *e*.

2.35. Для осуществления подсчета постоянно проживающего населения требуется информация обо всех постоянно проживающих лицах и адресе их постоянного места жительства. Если в ходе переписи регистрация проводится по принципу присутствия в определенном месте в момент переписи, тогда в собираемой информации должно проводиться четкое различие между лицами, зарегистрированными по месту их постоянного жительства, лицами, постоянно проживающими по данному адресу, но находящимися в другом месте в момент переписи, и присутствующими лицами, которые постоянно проживают в другом месте. Должна также собираться информация по выявлению лиц, которые не проживают постоянно в данной стране. Если в ходе переписи регистрация проводится по принципу постоянного места жительства, тогда в целях обеспечения полного охвата информация обо всех постоянно проживающих лицах должна собираться по месту их постоянного жительства независимо от того, присутствуют ли они там в момент переписи или нет.

2.36. Существуют трудности в получении информации от тех постоянно проживающих лиц, которые отсутствуют в стране в момент переписи, особенно если в этот момент отсутствует какой-либо человек, который может предоставить информацию о таких лицах. В некоторых странах для дополнения данных переписи используются оценки численности и характеристики тех постоянно проживающих лиц, которые не были зарегистрированы в ходе переписи.

2.37. В случае применения понятия постоянно проживающего населения могут возникнуть проблемы, если у того или иного лица может быть больше одного постоянного места жительства, иногда в разных странах. Могут также иметься лица, которые считаются не имеющими постоянного места жительства, такие как кочевые народы или лица без документов. Странам необходимо разработать соответствующую

щие процедурные правила по разрешению случаев, когда не ясно, является ли какое-либо лицо постоянным жителем страны, или когда нет ясности по поводу наличия у лица постоянного места жительства.

3. Подсчет обслуживающего/обслуживаемого населения

2.38. Подсчет обслуживающего/обслуживаемого населения может потребоваться, если подсчеты наличного или постоянно проживающего населения не отражают точно спрос на услуги или предоставление услуг в стране или на части территории страны. Понятие обслуживающего/обслуживаемого населения важно в тех районах, где значительная доля населения, предоставляющего услуги или пользующегося услугами, не относится к постоянно проживающему в этом районе населению. Подсчету подлежат такие виды обслуживающего/обслуживаемого населения, как дневное население, работающее население и посещающее население. В некоторых странах интерес также могут представлять группы иностранного обслуживающего/обслуживаемого населения, состоящие из жителей иностранных государств, которые регулярно пересекают границу для оказания или потребления услуг. Это особенно важно при планировании и предоставлении транспортных услуг.

2.39. Обслуживающее/обслуживаемое население может включать все или некоторые группы населения, трудно поддающиеся подсчету, в зависимости от требуемого вида подсчета обслуживающего/обслуживаемого населения. Например, дневное обслуживающее/обслуживаемое население может включать иностранцев из числа гражданских лиц, которые ежедневно пересекают границу для работы или для получения услуг в данной стране.

2.40. Для проведения подсчета обслуживающего/обслуживаемого населения в дополнение к оценкам численности постоянно проживающего населения требуется информация о том, где люди предоставляют или получают услуги. В отношении сезонного населения (в период праздников или отпусков) необходима информация о местах назначения и сроках сезонного передвижения. Некоторые страны проводят подсчет обслуживающего/обслуживаемого населения путем дополнения данных подсчета наличного населения или постоянно проживающего населения информацией из других источников, таких как информация о постояльцах гостиниц и посетителях курортов, для получения данных о посещающем населении. В качестве альтернативы такая информация может собираться в ходе переписи.

4. Группы населения, трудно поддающиеся подсчету

2.41. Для любых подсчетов населения имеют значение следующие группы населения, трудно поддающиеся подсчету:

- а) *Кочевники и лица, живущие в труднодоступных районах.* Контакт с этими группами населения в целях их регистрации может быть затруднителен, особенно в случае проведения регистрации в определенный момент времени. Для контакта с ними может потребоваться проведение регистрации в другое время в течение длительного срока или использование альтернативных методов. Например, страны могут обратиться с просьбой о содействии в проведении регистрации к лицам, которые предоставляют услуги этим группам населения. Можно заранее выявить сезонные передвижения, и такая информация может быть использована счетчиками для обеспечения контакта с этими группами. До начала переписи необходимо провести работы по планированию и консультации с влиятельными членами этих групп в целях организации их регистрации. Расширению охвата

таких групп может способствовать работа по пропаганде преимуществ переписи, а также привлечение к информационно-пропагандистской работе влиятельных лидеров этих групп населения. При разработке стратегий регистрации следует учитывать культурные особенности конкретных групп населения.

- b) *Лица из числа гражданского населения, временно отсутствующие в стране.* Поскольку данные лица отсутствуют в стране в момент переписи, они исключаются из подсчета наличного населения. Страны могут собирать информацию о таких лицах у других членов семьи или домохозяйства, присутствующих в момент переписи, однако в случаях, когда в данный момент в стране отсутствуют вся семья или все члены домохозяйства, в ходе переписи не будет возможности собрать информацию о таких лицах. Для целей планирования и политических целей могут потребоваться данные из других источников для составления надежных оценок численности постоянно проживающих в стране, но временно отсутствующих лиц.
- c) *Иностранцы из числа гражданского населения, не пересекающие ежедневно границу и находящиеся временно в данной стране, включая лиц без документов или лиц, в момент переписи находящихся проездом на борту судов в портах.* Эти группы лиц могут находиться в стране в момент переписи и, следовательно, входить в состав учитываемого наличного населения. Важно включать эти группы в подсчет наличного населения, если спрос на услуги с их стороны должен учитываться в целях планирования и разработки политики. Однако эти группы лиц могут предпочесть воздержаться от регистрации либо из-за опасения последствий такого учета, либо в силу того, что они не рассматривают себя как часть населения страны. Языковой барьер и контакты с такими лицами могут представлять определенные трудности. Странам необходимо разработать надлежащие для таких ситуаций стратегии в целях учета этих групп в ходе переписи.
- d) *Беженцы.* Проживающие в лагерях беженцы должны регистрироваться в ходе переписи, и данные об их численности должны представляться отдельно, позволяя производить подсчет населения страны без учета беженцев, в случае если такой подсчет требуется в иных целях, нежели демографические.
- e) *Военнослужащие, моряки военно-морского флота и дипломатические работники со своими семьями, находящиеся за пределами данной страны, и военнослужащие, моряки военно-морского флота и дипломатические работники других государств со своими семьями, находящиеся в данной стране по долгу службы.* Наряду с трудностями, указанными в подпунктах b и c, которые относятся ко всем группам населения, находящимся за пределами своей страны, регистрация указанных выше лиц связана с вопросами дипломатического протокола. В некоторых странах детальный подсчет и характеристики таких групп могут рассматриваться в качестве нарушения требований безопасности. Подсчет этих групп лиц может осуществляться на базе административных документов.
- f) *Иностранцы из числа гражданского населения, которые ежедневно пересекают границу для работы в данной стране.* Эта группа лиц должна быть исключена из подсчета постоянно проживающего населения. Практика подсчета людей в местах, где они находятся в ночь переписи, устраняет основную неопределенность и снижает возможность двойного учета. Сложность, однако, состоит в попытке включения таких лиц в данные о численности обслуживающего/обслуживаемого населения, если страны

намерены учитывать эту группу при разработке политики и планировании предоставления услуг.

- g) *Лица из числа гражданского населения, которые ежедневно пересекают границу для работы в другой стране.* Такие лица относятся к постоянно проживающему в стране населению и должны включаться в подсчет населения.
- h) *Моряки торгового флота и рыбаки, являющиеся постоянными жителями данной страны, в момент переписи находящиеся в море (включая тех, кто не имеет другого места жительства, кроме каюты на судне).* Установление факта, что судно в момент переписи будет находиться в море, может быть весьма проблематичным, и поэтому странам необходимо выработать стратегии по обеспечению включения этой группы лиц в подсчет населения. Такие стратегии могут предусматривать выдачу этой группе лиц переписных листов до выхода судов в рейс или регистрацию команды таких судов до проведения переписи.

5. Подгруппы населения, по которым требуется отдельный подсчет

2.42. Точный подсчет населения, необходимый для эффективного планирования и предоставления услуг, распределения ресурсов, установления границ избирательных округов, разработки политики, а также планирования обследований домохозяйств и анализа из результатов, требуется в отношении различных подгрупп населения в пределах страны. Эти подгруппы, как правило, базируются на распределении по территориальному принципу и половозрастному составу. В целях формулирования политики на базе более полной информации и более адресного предоставления услуг может также возникнуть необходимость выявления других подгрупп населения, таких как учащиеся школ, работающее население, коренное население или малоимущее население. Для выявления таких групп и подгрупп населения потребуются определенный набор характеристик в зависимости от планируемых услуг, подлежащих распределению ресурсов и т. д. Исходя из необходимости подсчета тех или иных подгрупп населения определяется круг вопросов, задаваемых в ходе переписи.

D. Определения и описания вопросов

2.43. В этом разделе содержатся рекомендуемые определения и описания всех вопросов в том порядке, в каком они приводятся в пункте 2.16, выше. Весьма важно, чтобы данные, собранные с помощью переписи, сопровождались используемыми при проведении переписи определениями. Важно также указывать любые изменения в определениях, которые имели место со времени предыдущей переписи, и, по возможности, сопровождать такие указания оценками влияния этих изменений на соответствующие данные, с тем чтобы пользователи могли провести различие между фактическими изменениями за определенный период времени и увеличениями или снижениями показателей, вызванными изменением определений.

1. Географические характеристики и характеристики внутренней миграции

2.44. Следует отметить, что такие вопросы, как «постоянное место жительства» и «местонахождение в момент переписи», могут рассматриваться в качестве альтернативных в тех случаях, когда страны не располагают средствами для изуче-

ния обоих вопросов в общих целях, которые ставятся перед переписью. Однако некоторые страны могут пожелать изучить оба вопроса в общих целях. Взаимосвязь между этими двумя вопросами и их отношение к вопросу о «месте регистрации» рассматриваются в главе IV (см. пункты 1.469–1.477).

2.45. Странам, изучающим только вопрос о «местонахождении в момент переписи» в общих целях, необходимо также получить информацию относительно «постоянного места жительства» всех лиц, обычно не проживающих в том домохозяйстве, где они зарегистрированы, с тем чтобы можно было использовать эти данные в связи с информацией о «месте рождения», «продолжительности проживания», «прежнем месте жительства» и/или «месте жительства в определенный момент в прошлом» при определении положения дел в области внутренней миграции. Если при сборе статистических данных о населении территориальных единиц лица распределены по месту, где они находились в момент проведения переписи, то информация по четырем вышеуказанным миграционным характеристикам не будет иметь значения в отношении лиц, лишь посещавших то место, в котором они находились к моменту переписи, или оказавшихся там проездом. Поскольку такие лица в любом случае должны указываться в переписном листе как не проживающие постоянно в данном месте, с тем чтобы по ошибке не классифицировать их как недавно прибывших, нетрудно будет задать им вопрос относительно их постоянного места жительства, что сделает возможным включить всю эту подгруппу в таблицу характеристик внутренней миграции.

а) Постоянное место жительства (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: все таблицы по народонаселению

2.46. Информация о численности постоянно проживающего в данном районе населения служит основой для принятия информированных решений по данному району, будь то страна в целом, городская агломерация или административная единица. Число постоянно проживающих лиц определяет объем большинства услуг, которые требуются для данного района.

2.47. **Постоянное место жительства** может совпадать, а может и не совпадать с местом нахождения данного лица в момент переписи или с его юридическим постоянным местом жительства. Определение понятия «постоянное место жительства» дается в пунктах 1.461–1.463.

2.48. Хотя большинству лиц будет нетрудно сообщить сведения о своем постоянном месте жительства, все же в ряде особых случаев может возникнуть путаница, когда лица могут иметь более одного постоянного места жительства. В число этих лиц могут входить те, кто имеет два или более мест жительства: учащиеся, проживающие при учебном заведении; военнослужащие, проживающие на территории военных объектов, но имеющие частное жилище вне территории этих военных объектов; а также лица, ночующие вне дома в течение рабочей недели, но возвращающиеся домой на несколько дней в конце недели (см. также пункт 1.466). В некоторых других случаях ссылки на будущие намерения того или иного лица могут помочь в определении его постоянного места жительства.

2.49. Могут также возникать проблемы в отношении лиц, которые живут в течение определенного периода времени в месте, где они зарегистрированы в ходе переписи (возможно, более половины срока из предшествующих 12 месяцев), но не считают себя постоянными жителями данного места, поскольку намерены вернуться на прежнее место жительства когда-либо в будущем, а также в отношении лиц, которые временно покинули страну, но предполагают вернуться в нее через некоторое время, превышающее 12 месяцев с даты отъезда. В таких случаях четко

установленные сроки присутствия или отсутствия в определенном месте должны базироваться на 12-месячном лимите, с тем чтобы определить, проживает ли постоянно данное лицо в указанном месте или нет.

2.50. Если данные о каждом лице должны заноситься в переписной лист только в месте его постоянного жительства, то этот вопрос нет необходимости рассматривать отдельно для каждого лица, поскольку такие данные можно получить из сведений о месте жительства, которые во всех случаях заносятся в переписной лист.

2.51. Сведения о постоянном месте жительства должны быть достаточно подробными, чтобы можно было составить таблицы для самых малых территориальных подразделений, предусмотренных планом построения таблиц, и чтобы такие сведения отвечали требованиям базы данных в рамках стоимостных ограничений и операционных процедур, необходимых для кодирования с достаточной степенью детализации.

b) Местонахождение в момент переписи (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: все таблицы по народонаселению

2.52. В случаях, когда перепись проводится на основе «места регистрации», этот вопрос может выполнять ряд функций по определению постоянного места жительства.

2.53. Теоретически под **местонахождением в момент переписи** имеется в виду географический пункт, в котором каждое лицо находилось в день переписи, независимо от того, является или нет этот пункт его постоянным местом жительства. Практически это понятие обычно применяется в отношении места, где данное лицо провело ночь, предшествовавшую дню проведения переписи, поскольку большое число лиц, сведения о которых отражаются в переписном листе, физически отсутствуют в месте регистрации в течение большей части дня.

2.54. Как указывается в главе V (см. пункты 1.471 и 1.472), это понятие иногда применяется более широко в отношении ночи, предшествовавшей дню фактической регистрации, в тех случаях, когда регистрация проводится в течение продолжительного периода времени и лица, очевидно, не могут дать сведения на один определенный момент в прошлом. Могут быть другие отступления от этого определения, касающиеся особых случаев, когда лица в течение всей ночи или дня переписи находятся в поездке или когда лица находятся в течение ночи на работе.

2.55. Если данные о каждом лице заносятся в переписной лист только в месте его или ее нахождения в момент переписи, то этот вопрос нет необходимости рассматривать отдельно для каждого лица, поскольку такие данные можно получить из сведений о месте жительства, которые во всех случаях заносятся в переписной лист.

2.56. Сведения о местонахождении каждого опрашиваемого должны быть достаточно подробными, чтобы можно было составить таблицы для самых малых территориальных подразделений, предусмотренных планом построения таблиц, и должны отвечать требованиям базы данных.

c) Место рождения (основной вопрос)

Рекомендуемая таблица: 1.4-R

2.57. Информация о месте рождения служит одним из основных показателей для разработки политики в сфере миграции и связанных с этим вопросов предоставления услуг мигрантам.

2.58. Под **местом рождения** имеется в виду административно-территориальная единица, в которой лицо родилось, или для лиц, рожденных в других странах, — страна рождения. Для лиц, рожденных в стране проведения переписи (местных уроженцев), понятие «место рождения» обычно означает территориальную единицу страны, в которой жила мать данного лица в момент его рождения. Однако в некоторых странах место рождения уроженцев определяется как территориальная единица, в которой фактически родилось лицо. Каждая страна должна уточнить, каким определением она пользовалась при проведении переписи.

2.59. Если в переписной лист включены вопросы о месте рождения, то при сборе данных необходимо проводить различие между местными уроженцами и лицами, родившимися за пределами этой страны (лица, родившиеся за границей). Даже те страны, в которых доля жителей, родившихся за границей, незначительна и которые поэтому желают собрать данные о месте рождения только местных уроженцев, должны прежде всего провести различие между местными уроженцами и лицами, родившимися за границей. Поэтому рекомендуется задавать вопрос о месте рождения всем опрашиваемым. Более подробная информация о стране рождения для лиц, родившихся за границей, дается в пунктах 2.93–2.96, ниже.

2.60. Данные о месте рождения уроженцев обычно используются в основном для изучения внутренней миграции. Однако странам, образовавшимся недавно из частей тех территорий, которые ранее являлись самостоятельными единицами, может быть, полезно произвести оценку относительной численности контингентов населения, влившихся в новое государство из каждого ранее существовавшего образования, а также установить распределение этих контингентов по территории страны.

2.61. Для последней цели обычно бывает достаточно собрать данные только о крупном административно-территориальном делении (например, штате, провинции или департаменте), к которому относится место рождения опрашиваемого. По желанию могут быть собраны более подробные данные об административно-территориальном делении конкретной местности; эти данные могут быть использованы для точного кодирования крупной территориальной единицы или для представления данных о более мелких районах.

2.62. Для исследования внутренней миграции данные о месте рождения местных уроженцев, особенно с указанием только крупных административно-территориальных единиц, не являются достаточными сами по себе. Для понимания передвижения людей с момента их рождения необходимо собирать информацию, по возможности, на самом низком территориальном уровне, принимая во внимание, что *a)* границы административно-территориальных единиц, таких как города и другие административно-территориальные подразделения, со временем изменяются, что может привести к неопределенности полученных данных; и *b)* расходы на кодирование данных по таким мелким административно-территориальным единицам могут быть чрезмерно велики, особенно при большом числе таких единиц и высокой мобильности населения. Для преодоления первой проблемы как национальные, так и субнациональные границы должны быть в максимально возможной степени сопоставимы с границами, существовавшими в момент переписи. Вторую проблему страны должны решать с учетом своей конкретной ситуации.

2.63. Поэтому для изучения внутренней миграции рекомендуется, чтобы данные о месте рождения дополнялись сбором сведений о продолжительности проживания (см. пункты 2.64–2.66) и о прежнем месте жительства (см. пункты 2.67 и 2.68) или информацией о месте жительства в определенный момент в прошлом (см. пункты 2.69 и 2.70).

d) Продолжительность проживания в данном месте (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: 1.5-R, 1.6a-R

2.64. Под **продолжительностью проживания** имеется в виду промежуток времени вплоть до даты проведения переписи, выраженный в прошедших полных годах, в течение которых это лицо проживало: *a)* в населенном пункте, который является его или ее постоянным местом жительства в момент переписи, и *b)* в крупной или более мелкой административно-территориальной единице, в которой расположен этот населенный пункт.

2.65. При сборе данных о продолжительности проживания в данном месте нужно совершенно четко установить, что речь идет о продолжительности проживания в крупной или более мелкой административной единице и населенном пункте, а не в той или иной жилищной единице.

2.66. Сведения о продолжительности проживания сами по себе имеют лишь ограниченное значение, поскольку они не дают информации о месте происхождения прибывших людей. Поэтому при изучении этого вопроса необходимо, по возможности, выяснить также прежнее место жительства, с тем чтобы можно было произвести комбинационную группировку полученных данных.

e) Прежнее место жительства (основной вопрос)³⁶

Рекомендуемая таблица: 1.6a-R

2.67. Под **прежним местом жительства** имеется в виду крупная или более мелкая административно-территориальная единица либо другая страна, в которой данное лицо проживало непосредственно до приезда в нынешнюю территориально-административную единицу на постоянное жительство.

2.68. Сведения о прежнем месте жительства сами по себе имеют лишь ограниченное значение, поскольку они не дают информации о времени переезда на новое место жительства. Поэтому при изучении данного вопроса необходимо, по возможности, выяснить также продолжительность проживания, с тем чтобы можно было произвести комбинационную группировку полученных данных.

f) Место жительства на определенный момент в прошлом (основной вопрос)³⁶

Рекомендуемая таблица: 1.6b-R

2.69. Под **местом жительства в определенный момент в прошлом** имеется в виду крупная или более мелкая административно-территориальная единица либо другая страна, в которой данное лицо проживало в определенный момент, предшествовавший переписи. Выбранная базисная дата должна быть наиболее подходящей для национальных целей. В большинстве случаев это срок в один год или пять лет, предшествовавших переписи (или оба указанных срока в случаях, когда вопрос внутренней миграции имеет особое значение для пользователей и имеются достаточные ресурсы для кодирования этих данных). Базисная дата первого вида обеспечивает текущую статистику как внутренней, так и международной миграции в течение одного года, а базисная дата второго вида может быть более подходящей для сбора данных в целях анализа международной миграции. При выборе базисной даты необходимо также принимать во внимание вероятность наличия у отдельных лиц способности точно вспомнить свое постоянное место жительства, где они проживали за один год или за пять лет до момента переписи. В странах, проводящих перепись каждые пять лет, пятилетний срок для большинства лиц может быть легко увязан

³⁶ Прежнее место жительства и место жительства в определенный момент в прошлом являются взаимозаменяемыми основными вопросами; иными словами, страны должны собирать сведения как минимум по одному из них и не обязательно — по обоим, если не имеется какой-либо повышенной заинтересованности в этом на национальном уровне.

со временем предыдущей переписи. В других случаях срок в один год может быть более предпочтительным, чем пять лет. Однако некоторые страны могут использовать другую базисную дату, отличную от одного или пяти лет, предшествовавших переписи, поскольку оба промежутка времени могут вызвать трудности, связанные с восстановлением в памяти необходимых данных. При тех или иных национальных условиях может возникнуть необходимость устанавливать базисную дату, которая будет ассоциироваться с важным событием, запомнившимся большинству населения. Кроме того, рекомендуется сбор информации о годе прибытия в страну для лиц, рожденных за границей (см. раздел «Характеристики международной миграции», пункты 2.89–2.106).

2.70. Независимо от того, какая базисная дата используется, необходимо предусмотреть процедуру учета младенцев и детей, еще не родившихся к той дате. В таблицах данных необходимо указать то, каким образом учитывается эта группа.

г) Общая численность населения (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: все таблицы по народонаселению

2.71. Для целей переписи **общая численность населения** страны включает всех лиц, охватываемых переписью. В самом широком смысле общая численность населения может включать в себя либо всех постоянных жителей страны, либо всех жителей, находящихся в стране к моменту проведения переписи. Общая численность всех постоянных жителей обычно указывается как население де-юре, а общая численность всех лиц, находящихся в стране к моменту переписи, — как население де-факто.

2.72. Однако на практике странам обычно не удается получить данные о численности населения строго в соответствии с одним или другим видом учета, поскольку в зависимости от условий страны та или иная группа населения включается в нее или исключается, несмотря на то обстоятельство, что общий термин, применяемый для описания общей численности, может означать отношение, прямо противоположное тому, которое было проявлено к любой из этих групп. Поэтому рекомендуется, чтобы каждая страна подробно характеризовала цифру, официально принятую в качестве общей численности населения, а не просто обозначала его как де-юре или де-факто.

2.73. В этой характеристике должно быть ясно определено, была ли каждая указанная ниже группа включена в общую цифру численности населения или нет. По каждой учтенной группе должна быть указана ее численность; если группа не учитывается, необходимо, по возможности, дать оценочные данные относительно ее численности. Если какая-либо группа вообще не представлена в составе населения, этот факт должен быть указан, и численность этой группы должна быть показана как «нуль». Это может иметь место, в частности, в отношении указанных ниже групп *a*, *b*, *d* и *n* (для получения более подробной информации см. также пункты 2.41 и 2.42).

2.74. Должны быть рассмотрены следующие группы населения:

- a) кочевники;
- b) лица, живущие в труднодоступных районах;
- c) военнослужащие, моряки военно-морского флота и дипломатические работники со своими семьями, находящиеся за пределами данной страны;
- d) моряки торгового флота и рыбаки, являющиеся постоянными жителями данной страны, в момент переписи находящиеся в море (включая тех, кто не имеет другого места жительства, кроме каюты на судне);

- e) лица из числа гражданского населения, временно находящиеся в другой стране в качестве сезонных рабочих;
- f) лица из числа гражданского населения, которые ежедневно пересекают границу для работы в другой стране;
- g) лица из числа гражданского населения, работающие в другой стране, помимо перечисленных в группах *c*, *e* или *f*;
- h) лица из числа гражданского населения, временно находящиеся за пределами данной страны, помимо перечисленных в группах *c*, *d*, *e*, *f* или *g*;
- i) военнослужащие, моряки военно-морского флота и дипломатические работники других государств с их семьями, находящиеся в данной стране по долгу службы;
- j) иностранцы из числа гражданского населения, находящиеся временно в данной стране в качестве сезонных рабочих;
- k) иностранцы из числа гражданского населения, ежедневно пересекающие границу для работы в данной стране;
- l) иностранцы из числа гражданского населения, работающие в данной стране, кроме перечисленных в группах *i*, *j* или *k*;
- m) иностранцы из числа гражданского населения, находящиеся временно в данной стране, помимо перечисленных в группах *i*, *j*, *k* или *l*;
- n) беженцы, проживающие в лагерях;
- o) лица, в момент переписи находящиеся проездом на борту судов в портах.

2.75. В отношении групп *h* и *m* рекомендуется указывать критерии, применявшиеся для установления того, что присутствие таких лиц в данной стране или их пребывание за пределами страны является временным.

2.76. В тех странах, где в показатель общей численности населения были внесены корректировки на недоучет или двойную запись, необходимо показать и разъяснить как зарегистрированную цифру численности населения, так и расчетные исправленные цифры. Подробные таблицы по необходимости должны составляться только на основе данных о фактически учтенном населении.

2.77. В население каждой территориальной единицы, так же как и в общее население всей страны (см. пункт 2.71), могут включаться либо все постоянные жители данной единицы (см. пункт 2.47), либо все лица, находившиеся в этой территориальной единице в момент проведения переписи (см. пункты 2.52 и 2.53).

h) Населенный пункт (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: все таблицы по народонаселению

2.78. Для целей переписи **населенный пункт** следует определить как четко выделяемую концентрацию населения (обозначаемую также как населенное место, населенный центр, поселение и т. д.), где жители проживают в граничащих друг с другом совокупностях жилых помещений и у которой есть свое название или признанный статус. Таким образом, в это понятие входят рыбацьи и горняцкие поселки, фермы, крестьянские хозяйства, торговые городки, села, поселки городского типа, города и многие другие места расселения, которые отвечают вышеуказанным критериям. Всяким отклонениям от этого определения должно быть дано пояснение в отчете о переписи в качестве вспомогательного материала для интерпретации данных.

2.79. Населенные пункты, определение которых дано выше, не следует смешивать с самыми мелкими административными единицами данной страны. В неко-

торых случаях оба понятия могут совпадать. Однако в других случаях даже самая мелкая административная единица может включать два или более населенных пункта. С другой стороны, некоторые крупные города или города средней величины могут включать две или более административные единицы, которые следует рассматривать как части одного населенного пункта, а не как отдельные населенные пункты.

2.80. Крупный населенный пункт в какой-либо стране (то есть большой или средний город) зачастую является частью городской агломерации, которая включает в себя как сам город, так и пригородную зону или густонаселенную территорию, лежащую за пределами города, но примыкающую к его границам. Поэтому городскую агломерацию нельзя отождествлять с населенным пунктом, так как она представляет собой дополнительную территориальную единицу, которая может включать более одного населенного пункта. В некоторых случаях одна большая городская агломерация может включать несколько крупных или средних городов с их пригородами. В данных о переписи следует особо указать составные части такой большой агломерации.

i) Городское и сельское население (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: все таблицы по народонаселению

2.81. Вследствие национальных различий в признаках, отличающих городские районы от сельских, различие между городским и сельским населением пока не поддается единому определению, которое было бы применимо ко всем странам и даже, в большинстве случаев, ко всем странам одного региона. В тех случаях, когда отсутствуют региональные рекомендации по этому вопросу, страны должны устанавливать свои собственные определения в соответствии со своими потребностями.

2.82. Традиционное различие между городскими и сельскими районами в рамках одной страны основывается на том утверждении, что городские районы, независимо от того, как они определяются, предполагают другой образ жизни и обычно более высокий ее уровень по сравнению с сельскими районами. Во многих промышленно развитых странах это различие стирается, и основное различие в условиях жизни между городскими и сельскими районами все больше выражается в степени концентрации населения. Несмотря на то что разница в образе и уровне жизни между городскими и сельскими районами в развивающихся странах остается значительной, быстрая урбанизация в этих странах вызвала значительную потребность в информации, связанной с различиями в размерах городских районов.

2.83. Следовательно, несмотря на то что все еще сохраняется необходимость в разделении на городские и сельские районы, классификация по размерам населенного пункта может дополнить это разделение или даже заменить его в тех случаях, когда главным является только характеристика, касающаяся общей плотности населения, от самых малонаселенных и до наиболее плотно застроенных населенных пунктов.

2.84. Однако плотность застройки не может быть достаточным критерием во многих странах, особенно в тех, где имеются крупные населенные пункты, которые до сих пор характеризуются настоящим сельским образом жизни. Такие страны при разработке классификаций могут счесть нужным применение дополнительных критериев, которые обеспечивают более четкое различие, чем простое разделение на городские и сельские районы. Могут оказаться полезными такие дополнительные критерии, как доля экономически активного населения, занятого в сельском хозяй-

стве, наличие электричества и/или водопровода в жилых помещениях и доступность медицинского обслуживания, учебных заведений и условий отдыха. Для некоторых стран, где вышеупомянутые учреждения и условия существуют в ряде районов, которые все же считаются сельскими, поскольку основная масса населения занята в сельском хозяйстве, можно было бы рекомендовать применение различных критериев в разных частях страны. Однако необходимо принять меры к обеспечению того, чтобы выбранные критерии не были слишком сложными для применения при переписи и для понимания пользователями данных переписи.

2.85. Даже в промышленно развитых странах, возможно, было бы целесообразным проводить различие между сельскими населенными пунктами, торговыми городками, индустриальными центрами, центрами обслуживания и т.д. в рамках категорий населенных пунктов, классифицируемых по размеру.

2.86. Даже в тех случаях, когда размеры не используются в качестве критерия, населенный пункт является наиболее подходящей единицей классификации для национальных целей, а также для международной сопоставимости. Если не представляется возможным использовать для этих целей населенный пункт, следует использовать самую мелкую административную единицу страны.

2.87. Некоторые необходимые для классификации данные могут быть получены из самих результатов опроса, в то время как другие данные можно получить из внешних источников. Использование информации, полученной путем переписи (как, например, категория населенного пункта по размеру или доля населения, занятого в сельском хозяйстве), в отдельности или вместе с информацией из других источников означает, что классификацию можно осуществить только после составления таблиц по соответствующим результатам переписи. Однако если по планам переписи предусматривается исследование меньшего количества вопросов в сельских районах по сравнению с городскими районами или более широкое использование выборочного обследования в сельских районах, то классификация должна быть готова до проведения регистрации. В таких случаях необходимо обращаться к внешним источникам информации, хотя бы только для внесения последних данных в классификацию по городским и сельским районам, которая была подготовлена ранее.

2.88. Необходимо помнить о полезности данных переписи жилого фонда (например, наличие электричества и/или водопровода), собираемых одновременно с проведением переписи населения или собранных незадолго до этого. Изображения, получаемые с помощью дистанционного зондирования, могут оказаться полезными при демаркации границ городских районов в тех случаях, когда в качестве критерия используется плотность населения. При сборе информации из более чем одного источника не следует упускать из виду важность хорошо разработанной системы геокодирования.

2. Характеристики международной миграции

2.89. В странах неуклонно возрастает интерес к передвижению людей с пересечением национальных границ, то есть к международной миграции, чему сопутствует расширение самой международной миграции. Данный раздел по международной миграции дополняет и расширяет вопрос «географические характеристики и характеристики внутренней миграции», который рассмотрен выше. В данном разделе содержатся определения международной миграции и приводятся конкретные способы их применения при переписи населения в соответствии с первым пересмотренным изданием *Рекомендаций по статистике международной миграции, первое пересмотренное издание*³⁷ Организации Объединенных Наций.

³⁷ Статистические документы, серия М, № 58/Rev.1 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.98. XVII.14).

2.90. В пересмотренных *Рекомендациях по статистике международной миграции* Организации Объединенных Наций рассматриваются, с одной стороны, миграционные потоки, а с другой — иммигранты как группа населения, при этом в них подчеркивается, что переписи населения представляются наилучшим способом сбора данных по иммигрантам как группе населения и их характеристикам. Поэтому данный раздел в основном посвящен вопросу об иммигрантах как группе населения.

2.91. Если исходить из общего определения термина «международный мигрант», представленного в пересмотренных *Рекомендациях по статистике международной миграции* (пункт 32), то, по логике, международных мигрантов как группу населения в той или иной стране можно определить как «совокупность лиц, которые когда-либо меняли страну своего постоянного проживания; то есть лиц, которые провели не менее года своей жизни в иной стране, чем та, в которой они проживают в момент сбора данных». Поэтому нередко обнаруживается, что требуется информация не вообще о международных мигрантах, как они охарактеризованы выше, а скорее о тех, кто не был рожден в данной стране, и тех, кто не имеет гражданства страны, где они проживают.

2.92. Следовательно, при изучении международной миграции с помощью переписи населения в центре внимания находятся две подгруппы населения. Первая группа — это лица, родившиеся за границей, а вторая — это живущие в стране иностранцы. Поэтому для выявления лиц, относящихся к указанным группам, при проведении переписи должны быть зарегистрированы два момента: *a)* страна рождения и *b)* страна гражданства. Кроме того, важно также зарегистрировать год прибытия, что позволяет установить продолжительность пребывания международных мигрантов в данной стране.

a) Страна рождения (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: 2.1-R, 2.2-R, 2.3-R

2.93. Прежде всего **страна рождения** — это страна, где лицо родилось. Следует отметить, что страна рождения необязательно тождественна стране, гражданство которой имеет лицо, последнее — отдельный вопрос переписи, который рассматривается ниже. Поэтому рекомендуется спрашивать у всех лиц об их месте рождения прежде всего для того, чтобы разграничить местных уроженцев и родившихся за границей. Сбор такой информации необходим даже в таких странах, где доля населения, родившегося за границей, невелика. Рекомендуется также дополнительно проводить сбор информации относительно конкретной страны рождения, с тем чтобы можно было классифицировать родившихся за границей по странам рождения. В отношении респондентов, которые родились за пределами страны, где проводится перепись, но не могут назвать свою страну рождения, необходимо по крайней мере установить континент или регион, где расположена эта страна.

2.94. В целях обеспечения как согласованности данных по стране, так и международной сопоставимости данных рекомендуется записывать информацию относительно страны рождения в соответствии с национальными границами, существующими на момент проведения переписи. В случае если произошло изменение границ, повлиявшее на страну рождения какого-либо лица, важно, чтобы лица, которые остались на территории, где они родились, но «страна рождения» которых изменилась в результате изменения границ, не учитывались в качестве рожденных за границей в результате упущения из виду факта наличия новых границ страны, где они проживают. Помимо сбора подробных данных о фактической стране рождения чрезвычайно важно обеспечить, чтобы кодирование сведений о стране рождения было достаточно подробным, что позволяло бы идентифицировать все страны

рождения, которые представлены среди населения данной страны. При кодировании рекомендуется использовать систему цифровой кодировки, представленную в публикации *Standard Country or Area Codes for Statistical Use*³⁸ («Стандартные коды стран или территорий в статистических целях»). Использование стандартных кодов для классификации населения, родившегося за границей, по странам рождения повысит полезность таких данных, в том числе для проведения странами международного обмена статистическими данными о той части их населения, которая родилась за границей. Если будет принято решение объединить страны в широкие группы, рекомендуется использовать стандартную региональную и субрегиональную классификацию, указанную в вышеупомянутой публикации.

³⁸ United Nations publication, Sales No. 98.XVII.9.

2.95. Страны со значительным числом иммигрантов, возможно, пожелают собрать информацию о стране рождения родителей. Информация о стране рождения родителей (отца и матери) должна запрашиваться у всех респондентов в соответствии с теми же руководящими принципами, что и информация о стране рождения. Решение о сборе в ходе переписи и распространении информации о стране рождения родителей зависит от целого ряда соображений и национальных особенностей, включая, например, приемлемость и деликатность постановки такого вопроса в стране проведения переписи.

2.96. Этот вопрос позволяет выявлять группу потомков рожденного за границей населения и может использоваться в сочетании с информацией о стране рождения для выяснения иммиграционных корней респондентов. Информация по этому вопросу позволяет выявлять детей рожденного за границей населения, являющихся уроженцами страны, где проводится перепись, и может использоваться для изучения процессов и результатов интеграции иммигрантов и их потомков. Кроме того, в странах, где наблюдается обратная миграция, информация по данному вопросу позволяет выявлять группу рожденных за границей детей, родители которых — уроженцы страны, где проводится перепись. При изучении процессов интеграции особо важную роль может сыграть отдельный анализ этой группы населения, а также группы рожденных за границей детей у рожденных за границей родителей.

b) Гражданство (основной вопрос)

Рекомендуемая таблица: 2.3-R

2.97. **Гражданство** определяется как установленная законом принадлежность лица к тому или иному государству. Гражданином является лицо, связь которого со страной, где проводится перепись, закреплена в законодательном порядке; иностранец — это лицо, которое не является гражданином данной страны (то есть является гражданином другой страны). Поскольку страна, гражданином которой является данное лицо, может не совпадать со страной рождения этого лица, оба этих вопроса должны быть отражены в переписи.

2.98. Дополнительные сведения о гражданстве должны собираться таким образом, чтобы население можно было распределить на следующие группы: а) граждане по рождению; б) граждане, натурализованные путем подачи заявления о предоставлении гражданства, путем оптации, брака или иными способами; и с) иностранцы (граждане другой страны). Кроме того, следует собирать сведения о стране гражданства иностранцев. Необходимо записать страну гражданства как таковую, а не использовать прилагательное, указывающее на гражданство, так как некоторые из этих прилагательных одновременно обозначают этнические группы. Важно также, чтобы кодирование информации о стране гражданства было проведено достаточно подробно, что позволило бы идентифицировать каждую из всех стран гражданства, представленных среди иностранного населения в стране. В целях кодирования стра-

нам рекомендуется использовать числовую систему кодирования, представленную в публикации *Standard Country or Area Codes for Statistical Use*. Применение стандартных кодов для классификации иностранного населения в соответствии со страной гражданства увеличит полезность таких данных и позволит организовать между странами обмен информацией об их иностранном населении. Если страны решают объединить страны гражданства в обширные группы, им рекомендуется прибегнуть к использованию стандартных региональных и субрегиональных классификаций, описанных в вышеупомянутой публикации.

2.99. В некоторых случаях люди могут иметь более одного гражданства, и если такая информация необходима для содействия в принятии информированных решений в рамках данной страны, соответствующие сведения должны собираться по всем имеющимся у лица гражданствам, включая случаи, когда граждане данной страны имеют несколько гражданств. Если предполагается публикация таких данных, то пользователям соответствующей таблицы необходимо разъяснить то, как возможность включения этих лиц в данную таблицу более одного раза влияет на ее итоговые данные.

2.100. В странах, где имеется значительное число натурализованных граждан, полезными будут дополнительные вопросы о прежнем гражданстве, способе получения гражданства и годе натурализации.

2.101. Достоверность сообщенных сведений о гражданстве может вызывать сомнения, когда речь идет о лицах, гражданство которых недавно изменилось в результате территориальных изменений, или когда вопрос касается населения стран, недавно получивших независимость, где понятие гражданства лишь в последнее время приобрело важное значение. Повышению качества собираемых данных могут способствовать четкие руководящие принципы, изданные национальным статистическим органом. Для облегчения анализа и интерпретации результатов таблицы, содержащие сведения о гражданстве, должны сопровождаться примечаниями о возможности записи неверных сведений подобного рода. Для целей составления таблиц данных о гражданстве рекомендуется, по возможности, указывать все страны отдельно и включить в таблицы категорию лиц без гражданства.

2.102. В инструкциях по сбору и обработке данных следует указать, какие сведения необходимо собирать о лицах без гражданства, лицах с двойным гражданством, о лицах, находящихся в процессе натурализации, и о других группах населения, вопрос о гражданстве которых недостаточно ясен. Метод классификации этих групп должен быть описан в отчетах о переписи и в сопровождающих таблицы метаданных.

с) Год прибытия в страну или продолжительность проживания
(основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: 2.2-R, 2.4-R

2.103. Регистрация календарного года и месяца прибытия лица, родившегося за границей, в страну проведения переписи позволяет исчислить количество полных лет между временем прибытия в страну и временем проведения опроса, обычно датой переписи. Информация о месяце и годе прибытия также дает возможность проводить классификации родившихся за границей лиц по срокам пребывания с выделением любого заранее обусловленного периода, например 1975–1979 годы, 1980–1984 годы и т. д. Поэтому в таблицах, где содержится такой показатель, рекомендуется отражать продолжительность проживания путем указания фактического года прибытия.

2.104. Существует возможность собирать информацию о дате первого прибытия в страну или дате последнего прибытия в страну. Каждый из этих подходов имеет свои достоинства и недостатки. При выборе того, какую информацию собирать, страны должны руководствоваться в первую очередь своими политическими потребностями.

2.105. Следует отметить, что данные о годе и месяце прибытия касаются в основном тех лиц, которые родились за пределами страны, где проводится перепись, то есть тех, кто прибыл в данную страну в какой-либо момент после своего рождения. Тем не менее в тех странах, в которых наблюдается значительный миграционный отток населения или в которых имеются группы населения, поддерживающие связи с другими странами и мигрирующие из одной страны в другую в различные периоды своей жизни (например, студенты или пенсионеры), может возникнуть интерес к сбору информации о возвращающихся мигрантах: в этом случае вопрос о месяце и годе приезда может задаваться также и респондентам — уроженцам страны переписи.

2.106. Сведения относительно продолжительности проживания можно также получить из ответов на вопрос о том, сколько лет прошло со времени прибытия, вместо вопроса относительно календарного года прибытия данного лица. Однако использование такого вопроса не рекомендуется, поскольку полученная из ответов на такой вопрос информация менее достоверна.

3. Характеристики домохозяйств и семей

2.107. При рассмотрении вопросов, касающихся характеристик домохозяйств, необходимо учитывать различия между понятиями «домохозяйство» и «семья», которые используются в настоящем документе.

2.108. **Домохозяйством** может являться либо:

a) домохозяйство, состоящее из одного лица, то есть такой уклад жизни, при котором лицо обеспечивает себя питанием или всем необходимым для жизни без союза с каким-либо другим лицом, в результате чего данное лицо стало бы частью состоящего из нескольких членов домохозяйства;

либо:

b) домохозяйство, состоящее из нескольких лиц, то есть группа из двух или нескольких проживающих совместно человек, которые сообща обеспечивают себя питанием или всем необходимым для жизни. Лица, входящие в состав группы, могут объединять свои доходы и иметь в той или иной степени общий бюджет; они могут быть родственниками или неродственниками или представлять комбинацию тех и других. Этот уклад жизни строится на принципе «ведения домашнего хозяйства» (потребительское домохозяйство).

Некоторые страны используют понятие, отличающееся от понятия «потребительское домохозяйство», а именно понятие «жилищное домохозяйство», в соответствии с которым все лица, проживающие в одной жилищной единице, считаются членами одного и того же домохозяйства. Согласно этому понятию, одно домохозяйство занимает одну жилищную единицу. Следовательно, число занимаемых жилищных единиц равно числу занимающих их домохозяйств, а место расположения жилищных единиц совпадает с местом проживания домохозяйств. В своих отчетах о переписи страны должны конкретно указывать, была ли использована применительно к частным домохозяйствам концепция «потребительского домохозяйства» или концепция «жилищного домохозяйства».

2.109. Домохозяйство может располагаться в жилищной единице (см. пункт 2.418) или в совокупности помещений коллективного проживания, таких как пансионаты, гостиницы или лагеря, или может включать в свой состав административных сотрудников специализированных учреждений. Домохозяйства могут также составлять бездомные. Вопрос домохозяйств, состоящих из бездомных лиц, подробнее рассматривается в пункте 1.452.

2.110. Особый интерес представляет понятие семьи в рамках домохозяйства, которая определяется как совокупность тех членов домохозяйства, которые в определенной степени связаны отношениями, вытекающими из родства, усыновления или брака. Степень отношений, используемая при определении границ семьи в этом смысле, зависит от того, в каких целях предполагается использовать данные, и поэтому не может применяться в общемировом масштабе. Определение нуклеарной семьи приводится в пункте 2.125.

2.111. Хотя на практике большинство домохозяйств представляют одну семью, состоящую из супружеской пары без детей либо одного или двух родителей и их детей, не следует полагать, что эти понятия идентичны; поэтому в переписных таблицах следует ясно указывать, относятся ли данные к домохозяйству или к семьям в рамках домохозяйства.

2.112. Из определений «домохозяйство» и «семья» явствует, что это — разные понятия, которые не могут заменять друг друга в одной и той же переписи населения. Различия между домохозяйством и семьей заключаются в следующем: *a)* домохозяйство может состоять только из одного лица, а семья должна состоять по меньшей мере из двух лиц; и *b)* члены домохозяйства, в которое входит несколько человек, не обязательно должны быть родственниками, в то время как для членов семьи наличие родства обязательно. Домохозяйство может состоять из более чем одной семьи или из одной и более семей вместе с одним или несколькими лицами, не являющимися их родственниками, либо может состоять исключительно из неродственников. Семья, как правило, не может включать более одного домохозяйства. Тем не менее существование полигамных семей в некоторых странах, а также наличие института совместных прав попечения над ребенком или содержания ребенка в других странах означает, что каждая отдельная страна должна принимать решение об оптимальной схеме сбора и публикации данных о семьях.

2.113. В качестве единицы регистрации рекомендуется использовать домохозяйство (как оно определено в пунктах 1.448–1.452), а семья будет только производным вопросом. В качестве основы для причисления лиц к домохозяйствам, где они обычно проживают, рекомендуется использовать постоянное место жительства. Там, где методом регистрации выбран подход де-факто (см. пункты 1.469–1.477), в списки домохозяйств, по возможности, следует также включать временно отсутствующих постоянных жителей. Постоянное место жительства — это место, где человек обычно живет, и оно может являться, а может и не являться местом, где человек живет в настоящее время, или его юридическим адресом. Последние два термина в большинстве стран обычно определяются законами и не обязательно соответствуют понятию постоянного места жительства, которое, применительно к переписи, основывается на его традиционном употреблении. В своих опубликованных отчетах странам следует указывать, относится ли информация о домохозяйствах к постоянно проживающим лицам, а также каковы временные рамки, в зависимости от которых человек включается в перепись или исключается из нее как постоянно проживающее лицо. Более подробно вопрос о постоянном месте жительства и о трудности сбора информации в отношении этого показателя рассматривается в пунктах 2.46–2.51.

а) Степень родства с главой или другим базисным членом домохозяйства (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: 3.1-А, 3.2-А, 3.3-А

2.114. При определении членов домохозяйства (в соответствии с определениями, содержащимися в пунктах 2.108 и 2.109) целесообразно в первую очередь выявить базисное лицо или главу домохозяйства, а затем — остальных членов домохозяйства по степени родства с базисным лицом или главой. Для идентификации этого лица страны могут употреблять термин, который им наиболее подходит, в частности базисное лицо домохозяйства (глава домохозяйства, хозяин), если только именно такое лицо используется для определения отношений, существующих между членами домохозяйства. Рекомендуется, чтобы каждая страна представила в опубликованных отчетах использованные понятия и определения.

2.115. В отношении выбора базисного лица домохозяйства важно установить критерии, на которые можно ориентироваться в процессе выбора такого лица, через отношение к которому удобнее всего описать связи между членами домохозяйства, особенно в полигамных, многосемейных и других домохозяйствах, например, состоящих только из детей без одного родителя или целиком состоящих из лиц, не являющихся родственниками. Эта информация должна быть включена в учебные пособия и инструкции для счетчиков.

2.116. Традиционное понятие «глава домохозяйства» предполагает, что большая часть домохозяйств являются семейными домохозяйствами (то есть состоят полностью, исключая, возможно, прислугу, из лиц, связанных кровным родством, состоящих в браке или усыновленных), что в таком семейном домохозяйстве полнота власти и ответственность в решении вопросов домохозяйства принадлежат главным образом одному лицу и что в большинстве случаев он является главным кормильцем. В этом случае такое лицо называется главой домохозяйства.

2.117. Там, где супруги считаются равными в отношении полноты власти и ответственности в рамках домохозяйства и совместно обеспечивают средства к существованию членов домохозяйства, понятие главы домохозяйства теряет свое значение даже для семейных домохозяйств. В целях определения отношений между членами домохозяйства в этих условиях очень важно, чтобы: *а)* члены домохозяйства сами определяли одного из членов в качестве базисного, не имея при этом в виду его главенства, либо *б)* предусматривалось, если это является желательным, обозначение совместного главенства в домохозяйстве. В любом случае важно, чтобы при проведении переписей были даны четкие инструкции о том, как поступать в такой ситуации.

2.118. Даже во многих странах, в которых традиционное понятие главы домохозяйства по-прежнему имеет силу, необходимо признать, что процедуры, которым следуют при использовании этого понятия, могут исказить действительную картину, особенно в отношении женщин — глав домохозяйств. Наиболее типичное предположение, которое может исказить факты, заключается в том, что женщина на практике не может быть главой какого-либо домохозяйства, если в его состав входит взрослый мужчина. Счетчики или даже опрашиваемые лица могут исходить из такого предположения как само собой разумеющегося.

2.119. Этот общий гендерный стереотип часто отражает условия, которые, возможно, существовали в прошлом, но не существуют в настоящее время, поскольку домохозяйства и экономическая роль женщин претерпевают изменения. Поэтому необходимо предусмотреть четкие инструкции относительно того, кого считать главой домохозяйства, и не допустить, чтобы предвзятые представления

счетчиков и респондентов вносили путаницу в этот вопрос. Процедура, используемая при определении главы в тех случаях, когда члены домохозяйства не в состоянии этого сделать, должна быть ясной и четкой и должна быть лишена предвзятости на основе пола.

2.120. После выявления базисного члена домохозяйства среди остальных членов домохозяйства следует провести различие с точки зрения их отношения к этому лицу, например: *a*) супруг (супруга); *b*) партнер в консенсуальном союзе (сожитель); *c*) ребенок; *d*) супруг (супруга) дочери (сына); *e*) внук или правнук; *f*) родитель (или родитель супруга/супруги); *g*) другой родственник; *h*) работник, занятый в домашнем хозяйстве; *i*) другое лицо, не имеющее родственных отношений с главой или другим базисным членом домохозяйства. Если эта классификация считается слишком подробной для успешного сбора информации, категории *f* и *g* могут быть объединены в категорию «прочие родственники», а категории *h* и *i* — в категорию «прочие лица, не имеющие родственных связей с главой домохозяйства».

2.121. Для удобства идентификации нуклеарной семьи (как она определена в пункте 2.127) в рамках домохозяйства было бы полезно, чтобы лица заносились в переписной лист в максимально возможной степени в порядке их отношения к главе семьи. Так, например, первым лицом, включенным после главы или другого базисного лица, будет супруг (супруга) этого лица, за ним следуют не состоящие в браке дети, затем — состоящие в браке дети, их супруги и дети. Для полигамных домохозяйств порядок включения может быть таков, чтобы последовательно перечислялись каждая жена и ее не состоящие в браке дети.

2.122. Для оценки рождаемости на основе метода собственных детей (см. пункт 2.171) следует указать родную мать каждого ребенка в возрасте до 15 лет, если она и ее ребенок включены в один переписной лист. Это можно сделать, например, записав мать под графой ребенка, если оба они живут в одном домохозяйстве. Такая информация не относится к пасынкам и падчерицам, усыновленным или удочеренным детям или детям, постоянно или временно находящимся на патронатном попечении.

2.123. Для удовлетворения все возрастающих потребностей в сведениях относительно домохозяйств и семей страны могут пожелать, чтобы при проведении переписей населения на их территории собиралась более подробная информация об отношениях между членами домохозяйств и семей. В домохозяйствах со сложной родственной структурой, где есть, например, патронатные дети, может оказаться затруднительным получить точные сведения об отношениях между членами домохозяйства. В некоторых странах информация об отношении к главе домохозяйства может быть дополнена сведениями о прямых отношениях между его членами, например о родителях какого-либо ребенка, даже если ни один из родителей не является главой домохозяйства. Счетчикам следует рекомендовать, чтобы они выясняли точные отношения между членами домохозяйства (например, ребенок, племянница, тетя и т. д.). Нужно избегать регистрации общих ответов, таких как просто «родственник». Рекомендуется давать конкретные указания относительно допустимых ответов, полностью отражать степень родства в переписном листе и в достаточной степени подробно детализировать все используемые закодированные категории для получения желаемых результатов.

b) Состав домохозяйства и семьи (основной вопрос)

Рекомендуемая таблица: 3.3-А

2.124. К составу домохозяйства и семьи можно подходить с различных точек зрения, однако для целей переписи в качестве главного аспекта рекомендуется рассматривать нуклеарную семью.

2.125. **Нуклеарная семья** бывает следующих видов (в каждом из них она должна состоять из лиц, живущих в одном домохозяйстве):

- a) бездетная супружеская пара;
- b) супружеская пара с одним или несколькими не состоящими в браке детьми;
- c) отец с одним или несколькими не состоящими в браке детьми;
- d) мать с одним или несколькими не состоящими в браке детьми³⁹.

Пары, проживающие в гражданском браке, где это допустимо, могут считаться нуклеарными семьями.

³⁹ В странах, где используется иное определение нуклеарной семьи, это должно быть четко отражено в отчете о переписи.

2.126. Концепция нуклеарной семьи в том виде, в котором она определена выше, ограничивает родственные отношения между детьми и взрослыми прямыми родственными отношениями, то есть отношениями между родителями и детьми. В некоторых странах имеется значительное число домохозяйств с пропущенным поколением, то есть домохозяйств, состоящих из бабушек и/или дедушек и одного или более внуков без родителей. Поэтому страны могут включать такие домохозяйства с пропущенным поколением в свое определение нуклеарной семьи. В отчете о переписи следует четко указывать, включены ли домохозяйства с пропущенным поколением в определение нуклеарной семьи.

2.127. Нуклеарная семья идентифицируется на основе ответов на вопрос об отношении к базисному члену домохозяйства с использованием, при необходимости, дополнительной информации, касающейся фамилий и семейного положения. Дополнительную помощь в этом отношении может оказать идентификация детей и их матери, а также порядок, в котором лица занесены в переписной лист. Более полную информацию о нуклеарной семье можно скорее получить при учете де-юре, нежели при учете де-факто, поскольку при учете де-факто не регистрируются временно отсутствующие члены домохозяйства, которые могут входить в состав нуклеарной семьи.

2.128. Для целей переписи ребенком считается любое не состоящее в браке лицо, независимо от возраста, которое живет с родителем (родителями) в одном и том же домохозяйстве и не имеет детей. Следовательно, определение ребенка отражает прежде всего характер отношений между лицом, независимо от его возраста, и другими членами домохозяйства. В соответствии с приведенным выше определением домохозяйство, состоящее из супружеской пары, их двух никогда не состоявших в браке детей, одного ребенка, который был разведен, и одной замужней дочери и ее мужа, будет рассматриваться как состоящее из двух нуклеарных семей, при этом разведенный ребенок считается членом семьи родителей. В настоящем документе термин «ребенок» не означает иждивенческой зависимости, а употребляется для описания жизненного устройства домохозяйства с использованием названий людей, которые находятся в родственных отношениях «ребенок/родители». Страны должны четко указывать в метаданных материалов переписи, каким образом учитываются приемные и усыновленные/удочеренные дети.

2.129. Нуклеарная семья не охватывает все виды семей, например такие семьи, как братья или сестры, живущие совместно без своих детей и родителей, или теть, живущая с бездетной племянницей. В это понятие не включаются также родственники, живущие в нуклеарной семье, в соответствии с приводимым выше определением, например мать-вдова, живущая со своим женатым сыном и его семьей. Поэтому данный подход не дает информации обо всех видах семьи. Страны могут пожелать расширить круг изучаемых семей, исходя из своих собственных интересов, не ограничиваясь нуклеарной семьей.

2.130. Домохозяйства должны классифицироваться по типу в соответствии с числом нуклеарных семей, входящих в их состав, и родственными связями — если таковые существуют — между нуклеарной семьей и другими членами домохозяйства. Родство должно устанавливаться по крови, на основе усыновления или брака, а его степень должна определяться по усмотрению той или иной страны (см. пункт 2.123). Учитывая сложность данного вопроса, необходимо, чтобы информация об отношении к базисному члену домохозяйства подвергалась тщательной обработке. Ниже приводятся возможные типы домохозяйств, которые следует различать:

- a) *домохозяйство, состоящее из одного лица;*
- b) *нуклеарное домохозяйство*, определяемое как домохозяйство, состоящее полностью из одной нуклеарной семьи. Его можно подразделить следующим образом:
 - i) семья, состоящая из супружеской пары:
 - a. с ребенком (детьми);
 - b. без ребенка (детей);
 - ii) партнер в консенсуальном союзе (сожитель);
 - a. с ребенком (детьми);
 - b. без ребенка (детей);
 - iii) отец с ребенком (детьми);
 - iv) мать с ребенком (детьми);
- c) *расширенное домохозяйство*, определяемое как домохозяйство, состоящее из⁴⁰:
 - i) одной нуклеарной семьи и других лиц, имеющих родственные связи с нуклеарной семьей, например отец с ребенком (детьми) и прочими родственниками или супружеская пара только с прочими родственниками;
 - ii) двух или нескольких нуклеарных семей, имеющих родственные связи между собой и не включающих каких-либо других лиц, например только две или более супружеские пары с ребенком (детьми);
 - iii) двух или нескольких нуклеарных семей, имеющих родственные связи между собой, и других лиц, имеющих родственные связи по меньшей мере с одной нуклеарной семьей, например только две или более супружеские пары с прочим(ими) родственником(ами);
 - iv) двух или нескольких лиц, имеющих родственные связи между собой, но не входящих в состав нуклеарной семьи;
- d) *составное домохозяйство*, определяемое как домохозяйство, состоящее из⁴¹:
 - i) одной нуклеарной семьи и других лиц, из которых одни имеют родственные связи с нуклеарной семьей, а другие — нет, например мать с ребенком (детьми) и прочими родственниками и лицами, не являющимися родственниками;
 - ii) одной нуклеарной семьи и других лиц, ни одно из которых не имеет родственных связей с нуклеарной семьей, например отец с ребенком (детьми) и лицами, не являющимися родственниками;
 - iii) двух или нескольких нуклеарных семей, имеющих родственные связи между собой, и других лиц, из которых одни имеют родственные связи по меньшей мере с одной из нуклеарных семей, а другие не имеют родственных связей ни с одной из нуклеарных семей,

⁴⁰ Подразделы в этой категории следует изменять в соответствии с национальными особенностями.

⁴¹ Подразделы в этой категории следует изменять в соответствии с национальными особенностями.

- например только две или более пары с прочими родственниками и лицами, не являющимися родственниками;
- iv) двух или нескольких нуклеарных семей, имеющих родственные связи между собой, и других лиц, которые не имеют родственных связей ни с одной из нуклеарных семей, например две или более супружеские пары, из которых одна или более с ребенком (детьми) и лицами, не являющимися родственниками;
 - v) двух или нескольких нуклеарных семей, не имеющих родственных связей между собой, и любых других лиц или без них;
 - vi) двух или нескольких лиц, имеющих родственные связи между собой, но не образующих нуклеарную семью, и других не имеющих родственных связей между собой лиц;
 - vii) только лиц, не имеющих родственных связей между собой;
- e) *прочие/неизвестные.*

2.131. В таблицах переписи все страны должны проводить различие по меньшей мере между домохозяйствами, состоящими из одного человека, нуклеарными домохозяйствами, расширенными и составными домохозяйствами. Там, где это возможно, следует проводить различие между всеми или некоторыми подкатегориями, приводимыми выше, однако страны могут счесть целесообразным изменить классификацию в соответствии с национальными условиями. Например, в странах, где почти все домохозяйства состоят максимально из одной нуклеарной семьи, различия между нуклеарными, расширенными и составными домохозяйствами могут относиться только к домохозяйствам с одной нуклеарной семьей или без нуклеарных семей; домохозяйства, в состав которых входит несколько нуклеарных семей, могут быть представлены в качестве дополнительной категории без дальнейшей разбивки по типам. В странах, где сравнительно типичными являются домохозяйства с несколькими нуклеарными семьями, была бы полезной более подробная классификация расширенных и составных домохозяйств с проведением различия между домохозяйствами, в состав которых входят три, четыре или более нуклеарные семьи.

c) Статус в домохозяйстве и семье

2.132. В целях определения статуса в домохозяйстве и семье, а также для выявления родственных отношений между каким-либо лицом и другими членами домохозяйства или семьи лица могут классифицироваться в соответствии со своим положением в домохозяйстве или нуклеарной семье. Классификация лиц в соответствии с их статусом в домохозяйстве и семье находит применение в социальных и демографических исследованиях и при разработке политики. Данные переписи относительно статуса лица как в домохозяйстве, так и в семье, могут использоваться в самых разных целях. Хотя определение статуса основывается на сведениях, полученных из ответов респондентов на вопрос об их родственном отношении к главе или другому базисному члену домохозяйства и на другие вопросы, классификация лиц согласно их статусу в домохозяйстве и семье представляет собой относительно новый подход, отличающийся от традиционной классификации членов домохозяйства исключительно в соответствии с их родственным отношением к главе или другому базисному члену домохозяйства. Приведенные ниже виды классификации по статусу лица в домохозяйстве и семье иллюстрируют возможные способы использования такого подхода⁴². На стадиях планирования следует соотнести этот пункт с классификацией домохозяйств по типу, рекомендованной в пункте 2.130.

⁴² В настоящее время классификации по статусу в домохозяйстве и семье содержатся только в рекомендациях по проведению переписей населения и жилого фонда для региона Европейской экономической комиссии.

В отношении своего статуса в домохозяйстве лица классифицируются по следующим категориям:

- 1 Лицо в составе домохозяйства, включающего по крайней мере одну нуклеарную семью
 - 1.1 Муж
 - 1.2 Жена
 - 1.3 Партнер в консенсуальном союзе (сожитель)
 - 1.4 Мать-одиночка⁴³
 - 1.5 Отец-одиночка⁴⁴
 - 1.6 Ребенок, живущий вместе с обоими родителями
 - 1.7 Ребенок, живущий с матерью-одиночкой
 - 1.8 Ребенок, живущий с отцом-одиночкой
 - 1.9 Лицо, не являющееся членом нуклеарной семьи
 - 1.9.1 Живущее с родственниками
 - 1.9.2 Живущее с лицами, не являющимися родственниками
- 2 Лицо в рамках домохозяйства, в составе которого нет ни одной нуклеарной семьи
 - 2.1 Живущее одиноко
 - 2.2 Живущее с другими лицами⁴⁵
 - 2.2.1 Живущее с родными братьями и сестрами
 - 2.2.2 Живущее с другими родственниками
 - 2.2.3 Живущее с лицами, не являющимися родственниками

⁴³ Лицо, живущее с детьми без супруга.

⁴⁴ То же.

⁴⁵ Подразделы в этой категории следует изменять в соответствии с национальными особенностями.

В отношении своего статуса в семье лица классифицируются по следующим категориям⁴⁶:

- 1 Супруг(а)
 - 1.1 Муж
 - 1.1.1 С ребенком (детьми)
 - 1.1.2 Без ребенка
 - 1.2 Жена
 - 1.2.1 С ребенком (детьми)
 - 1.2.2 Без ребенка
- 2 Родитель-одиночка
 - 2.1 Мужчина
 - 2.2 Женщина
- 3 Ребенок
 - 3.1 С обоими родителями
 - 3.2 С родителем-одиночкой
 - 3.2.1 С отцом-одиночкой
 - 3.2.2 С матерью-одиночкой
- 4 Лицо, не являющееся членом нуклеарной семьи
 - 4.1 Родственник мужа или жены
 - 4.1.1 Родитель мужа или жены
 - 4.1.2 Родной брат или сестра мужа или жены
 - 4.1.3 Другой родственник мужа или жены
 - 4.2 Лицо, не являющееся родственником

⁴⁶ По определению, лица, классифицируемые как супруг(а), родитель-одиночка или ребенок, являются членами нуклеарной семьи.

4. Демографические и социальные характеристики

2.133. Из всех вопросов, изучаемых в процессе переписи населения, «пол» и «возраст» являются категориями, которые чаще, чем другие, изучаются в комбинации с другими характеристиками населения. Помимо значения половозрастной структуры населения как таковой достоверная информация по этим двум вопросам является основополагающей для большинства таблиц переписи. Возможные трудности получения достоверных данных о возрасте зачастую должным образом не учитываются, поскольку этот вопрос представляется весьма простым. Именно поэтому таким трудностям уделяется особое внимание в пунктах 2.135–2.143, ниже.

а) Пол (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: все таблицы по народонаселению за исключением 3.3-А

2.134. Пол (мужской или женский) каждого лица должен быть зарегистрирован в переписном листе. Разбивка данных по полу является одним из основных требований гендерной статистики. Как правило, во многих социально-экономических характеристиках, которые могут быть получены с помощью переписи, таких как образование, экономическая деятельность, семейное положение, миграция, инвалидность и жилищные условия, наблюдаются различия в зависимости от пола. В этом контексте представление данных в разбивке по полу имеет большое значение в плане пользы для исследований гендерной проблематики. В Платформе действий, принятой четвертой Всемирной конференцией по положению женщин, рекомендуется представлять данные в разбивке по возрасту и полу, чтобы они отражали проблемы и вопросы, связанные с жизнью женщин и мужчин в обществе, для использования при планировании и осуществлении политики и программ⁴⁷. Пол наряду с возрастом представляет собой базовый вид демографической информации, собираемой по отдельным лицам в ходе переписей и обследований, а также с помощью систем административной отчетности; комбинированная классификация этих данных с другими характеристиками создает основу для большинства аналитических исследований социальных и демографических характеристик населения, поскольку она обеспечивает систему, в рамках которой располагается любая другая информация.

⁴⁷ Доклад четвертой Всемирной конференции по положению женщин, Пекин, 4–15 сентября 1995 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.13), глава I, резолюция I, приложение II.

б) Возраст (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: 1.4-А, 1.5-А, 2.1-А, 2.2-А, 2.3-А, 3.2-А, 4.1-А, 4.2-А, 5.1-А, 5.2-А, 5.3-А, 5.4-А, 6.1-А, 6.2-А, 6.3-А, 7.1-А, 7.2-А, 7.3-А, 7.4-А, 7.8-А, 8.1-А, 8.2-А, 8.3-А

2.135. **Возраст** есть промежуток времени между датой рождения и датой переписи, выраженный в полных годах солнечного календаря. Необходимо приложить все усилия для того, чтобы установить точный возраст каждого лица, особенно детей, не достигших 15 лет.

2.136. Информацию о возрасте можно получить либо исходя из даты (года, месяца и дня) рождения, либо задав прямой вопрос о возрасте на момент последнего дня рождения.

2.137. Первый метод дает более точную информацию и должен использоваться, по возможности, при всех обстоятельствах. Если точный день или месяц рождения неизвестны, то их можно заменить указанием на время года. Вопрос о дате рождения является уместным во всех случаях, когда людям известны даты их рож-

дения в соответствии как с солнечным, так и лунным календарем, или когда годы обозначаются цифрами или в традиционной народной культуре имеют названия в рамках регулярного цикла. Однако в отношении календарной системы, на которой основывается дата рождения, чрезвычайно важно обеспечить четкое взаимопонимание между счетчиком и респондентом. Если возможны ответы некоторых респондентов со ссылкой на календарную систему, отличную от той, которую использовали другие респонденты, то в переписном листе необходимо предусмотреть отметку о применяемой календарной системе. Счетчикам не рекомендуется пытаться переводить даты из одной системы в другую. Необходимый перевод наилучшим образом может быть осуществлен при редактировании данных с помощью компьютера.

2.138. По ряду причин на прямой вопрос о возрасте, возможно, будет дан неточный ответ. Даже если все ответы основываются на одном и том же методе определения возраста, существует возможность недопонимания со стороны респондента в отношении того, о каком возрасте требуются сведения: на момент последнего дня рождения, следующего дня рождения или ближайшего дня рождения. Кроме того, довольно часто возраст округляется до ближайшей цифры, оканчивающейся на ноль или пять, сообщается приблизительный возраст без должного указания на это или умышленно дается неправильный ответ. Трудности могут возникнуть при предоставлении или регистрации информации о детях до одного года, которые ошибочно могут считаться «имеющими возраст один год», вместо того чтобы считаться «имеющими возраст 0 лет». Эти трудности можно уменьшить, собирая сведения о дате рождения всех детей, о которых сообщается, что они имеют «возраст один год», хотя для всего остального населения применяется только прямой вопрос о возрасте. Другой возможный подход заключается в том, чтобы выяснить возраст в полных месяцах для детей до одного года. Однако этот метод может привести к другой ошибке в записи, а именно замене месяцев на годы, что может привести к тому, что трехмесячный ребенок будет заноситься в переписной лист как трехлетний.

2.139. Дополнительные трудности могут возникнуть в связи с использованием прямого вопроса, если в стране для подсчета возраста применяется несколько методов. В некоторых странах определенные группы населения могут применять старый традиционный метод, в соответствии с которым лица считаются достигшими возраста одного года в момент рождения, и к возрасту каждого лица ежегодно прибавляется один год на одну и ту же установленную дату. Другие группы населения этих же стран могут применять западный метод, в соответствии с которым лицо не считается достигшим возраста одного года до 12 месяцев после даты рождения, и к возрасту лица прибавляется один год каждые последующие 12 месяцев. Если существует возможность применения опрашиваемыми лицами различных методов подсчета возраста, то следует предусмотреть, чтобы в каждом случае в переписном листе был ясно указан применяемый метод, а перевод возраста из одной системы в другую проводился на стадии редактирования.

2.140. Несмотря на свои недостатки, прямой вопрос о возрасте является единственным применимым средством в случаях, когда люди не могут назвать даже год своего рождения. В отношении лиц, по которым информации об их возрасте не имеется или она представляется неточной, можно заносить приблизительный возраст, по оценке. Это может произойти в отдельных случаях в обществах, где знание возраста является широко распространенным, и может быть типичным в традиционных культурах, где мало обращают внимания на возраст отдельных лиц и этим не интересуются. В последнем случае в инструкциях для счетчиков должны быть предусмотрены критерии для определения приблизительного возраста.

2.141. Один из методов, используемых для оказания помощи счетчикам, заключается в предоставлении им календарей исторических событий, имеющих

национальное и местное значение, для использования либо в наводящих вопросах, либо при определении наиболее ранних событий, которые помнит опрошиваемое лицо. Еще один метод заключается в заблаговременном определении на местном уровне признанных возрастных групп населения и затем — в выяснении принадлежности к этой группе. Счетчики могут также задать вопрос о том, родилось ли данное лицо до или после других лиц, возраст которых был примерно определен. Кроме того, можно использовать возрастные нормы, связанные с грудным кормлением, временем, когда лицо начало говорить, вступило в брак и т. д. Независимо от используемых методов следует довести до сознания счетчиков важность того, чтобы за то время, которое они могут уделить этому вопросу, они обеспечили получение как можно более точных данных о возрасте.

2.142. Ввиду возможного появления трудностей в процессе сбора данных о возрасте следует, в случае необходимости, использовать предварительные проверки операций переписи для определения различий в результатах, если задается вопрос о возрасте, при сопоставлении с вопросом о дате рождения, для выяснения того, какой календарь и/или метод определения возраста используется большинством населения, в каких частях страны возникнет необходимость установления возраста путем оценки для большинства населения и какие способы необходимо применять для облегчения установления возраста. Проверка календаря и/или метода определения возраста, которыми пользуется большинство населения, имеет особое значение там, где сравнительно недавно была проведена официальная замена одного календаря и/или метода определения возраста другими, в результате чего они еще не получили широкого распространения среди некоторых или всех слоев населения.

2.143. Счетчикам, которым, по всей вероятности, придется определять примерный возраст в значительном числе случаев, необходимо будет пройти обучение в области применения соответствующих методов в рамках их общей подготовки.

с) Семейное положение (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: 3.1-А, 4.2-А

2.144. Семейным положением называется статус каждого человека в соответствии с брачным законодательством или брачными обычаями данной страны. Путем переписи устанавливаются, по крайней мере, следующие категории семейного положения:

- a) одинокие, то есть лица, никогда не состоявшие в браке;
- b) лица, состоящие в браке;
- c) вдовы и вдовцы, не вступившие в новый брак;
- d) разведенные, не вступившие в новый брак;
- e) супруги, живущие раздельно.

2.145. В некоторых странах категория *b* может потребовать выделения подкатегории лиц, которые по договору состоят в браке, но еще не живут в качестве мужа и жены. Во всех странах категория *e* должна включать супругов, живущих раздельно как по решению суда, так и де-факто, что можно отразить в отдельных подкатегориях, если это необходимо. Независимо от того, что пары, живущие раздельно, по-прежнему считаются супругами (поскольку они не имеют права вновь вступить в брак), ни одна из подкатегорий категории *e* не должна включаться в категорию *b*.

2.146. В некоторых странах необходимо будет учитывать брачные союзы, основанные на обычном праве, такие как зарегистрированные партнерства и консенсуальные союзы, которые признаются законными и имеющими юридическую силу.

2.147. Вопрос о том, к какой категории причислить лиц, единственный или последний брак которых был аннулирован, разрешается в зависимости от относительной численности этой группы в стране. Там, где эта группа довольно многочисленна, ее следует выделить в дополнительную категорию; если численность ее невелика, то принадлежащие к этой группе лица должны классифицироваться по признаку семейного положения, в котором они находились до (аннулированного) брака.

2.148. Некоторые страны иногда испытывают затруднения в проведении следующих различий: *a)* между официальным браком и фактическим браком и *b)* между лицами, живущими раздельно по решению суда, и лицами, юридически разведенными. Если какое-либо из этих обстоятельств вызывает необходимость отклонения от рекомендованной классификации семейного положения, в таблицах следует четко указать состав каждой категории.

2.149. Если представляется желательным получить полные данные о семейном положении, то эту информацию следует собирать и сводить в таблицы в отношении лиц всех возрастов, независимо от минимального брачного возраста, установленного законом, или на основании обычаев данной страны, поскольку в состав населения могут входить лица, вступившие в брак в других странах, где минимальным брачным возрастом считается иной возрастной уровень; кроме того, в большинстве стран имеются лица, получившие разрешение на вступление в брак ранее установленного брачного возраста вследствие особых обстоятельств. Однако, чтобы обеспечить международную сопоставимость данных о семейном положении во всех таблицах, не имеющих увязки с детализированными возрастными группами, должно проводиться различие по крайней мере между лицами моложе 15 лет и лицами в возрасте 15 лет и старше.

2.150. Для той или иной страны может быть рекомендован сбор дополнительных данных, имеющих отношение к конкретным обычаям данной страны (таким, например, как внебрачное сожитие, многожурье или многоженство, переходящие «по наследству» вдовы и т. п.), которые могут быть полезны для удовлетворения ее потребностей. Так, например, некоторые страны иногда могут пожелать собирать данные о числе супругов каждого состоящего в браке лица. Необходимые в связи с такими дополнительными сведениями изменения в таблицах должны вноситься в рамках основной классификации в целях сохранения, по мере возможности, международной сопоставимости.

2.151. Не следует путать понятие и категории семейного положения, указанные выше, с понятием фактического брака, характеризующим незаконные союзы (включая некоторые консенсуальные союзы) различной степени устойчивости, которые в отдельных странах представляют обычное явление. Следует также признать, что указанные категории семейного положения не дают полного представления о распространенности узаконенных брачных отношений в сочетании с достаточно стабильными фактическими союзами, которые могут существовать вне брака. Данные, касающиеся этих отношений, могут быть весьма ценными при изучении рождаемости; однако составление международных рекомендаций по этому вопросу не представляется возможным ввиду разных условий, существующих в различных странах. Тем не менее предлагается, чтобы страны, желающие исследовать эти отношения, рассмотрели возможность сбора по каждому лицу раздельных данных о законных браках, о фактических браках и о продолжительности браков каждого вида (см. пункт 2.192). Информацию о таких отношениях можно также извлечь из ответов на вопрос о степени родства с главой/базисным членом домохозяйства.

d) Вероисповедание

2.152. В целях переписи понятие **вероисповедания** может быть определено как:

- a) религиозная или духовная вера, которой отдается предпочтение, независимо от того, представлена или нет эта вера организованной группой;
- или
- b) принадлежность к организованной группе, придерживающейся определенной религиозной или духовной доктрины.

Каждая страна, которая при проведении переписи изучает вопросы вероисповедания, должна пользоваться тем определением, которое лучше всего соответствует ее собственным нуждам, и должна указывать в опубликованных результатах переписи применяемое определение.

2.153. Решение о сборе и распространении информации о вероисповедании в рамках национальной переписи зависит от целого ряда соображений и национальных особенностей, включая, например, национальные потребности в таких данных, приемлемость и деликатность постановки вопроса о вероисповедании в рамках проводимой в той или иной стране переписи. С учетом деликатности вопроса о вероисповедании особое внимание, возможно, необходимо будет уделить демонстрации респондентам наличия надлежащих мер по защите и предотвращению разглашения данных. Важно также, чтобы респонденты были проинформированы о возможных видах использования и необходимости в сборе таких сведений.

2.154. Степень подробности данных, собираемых по данному вопросу, также зависит от потребностей страны. Может, например, оказаться достаточным произвести опрос только лишь о вероисповедании каждого лица; с другой стороны, можно предложить респондентам уточнить, если это важно, к какой конкретной секте или течению они принадлежат в рамках той или иной религии.

2.155. Для тех, кто будет пользоваться этими данными, но может не вполне разбираться во всех религиях и сектах, существующих в данной стране, а также для целей международной сопоставимости может оказаться полезным при классификации данных о каждой секте указывать, течением какой религии она является. Также было бы полезно кратко изложить догматы различных вероисповеданий или сект, которые могут быть неизвестны за пределами данной страны или данного региона.

e) Язык

2.156. Имеются три категории данных о **языке**, которые могут быть собраны при проведении переписи, а именно:

- a) родной язык, определяемый как язык, на котором обычно говорили в доме опрашиваемого лица в его раннем детстве;
- b) обычно употребляемый язык, определяемый как язык, на котором говорят в настоящее время или же на котором наиболее часто говорят в нынешнем доме опрашиваемого лица;
- c) умение говорить на одном или нескольких обозначенных языках.

2.157. Каждая из этих категорий информации служит совершенно различной аналитической цели. Если такие данные собираются, то каждая страна должна решить, какая из этих категорий может быть использована для ее статистических потребностей. Международная сопоставимость при составлении таблиц не является главным фактором для определения формы представления данных, собираемых по этому вопросу.

2.158. При сборе данных об обычно употребляемом языке или о родном языке желательно указать не только преобладающий язык, но и каждый язык, имеющий значительную распространенность в стране.

2.159. Информация о языке должна собираться в отношении всех лиц. В сводных таблицах должен быть четко указан критерий для определения языка детей, которые еще не умеют говорить.

f) Этническая принадлежность

2.160. Решение о сборе и распространении информации об этнических или национальных группах населения в ходе переписи зависит от целого ряда соображений и национальных особенностей, включая, например, национальные потребности в таких данных, как приемлемость и деликатность постановки вопросов об этнической принадлежности в рамках проводимой в той или иной стране переписи. Выявление этнокультурных характеристик населения страны имеет все большее значение в контексте миграции, интеграции и политики в отношении групп меньшинств. С учетом деликатности вопросов об этнической принадлежности особое внимание, возможно, необходимо будет уделить демонстрации респондентам наличия надлежащих мер по защите и предотвращению разглашения данных. Важно также, чтобы опрашиваемое население было проинформировано о возможных областях применения и необходимости в сборе сведений, относящихся к этнической принадлежности, так как эти меры повышают поддержку переписи со стороны населения. Данные об этнической принадлежности предоставляют информацию о разнообразии населения и могут способствовать выявлению определенных подгрупп населения. К областям исследований, которые опираются на такие данные, относятся демографические тенденции, практика и возможности в сфере занятости, распределение доходов, уровень образования, закономерности и тенденции в сфере миграции, состав и структура семьи, системы социального обеспечения и состояние здоровья населения.

2.161. В широком смысле понятие «этническая принадлежность» опирается на общее понимание истории и территориального происхождения (регионального и национального) этнической группы или общины, а также на особые культурные характеристики, такие как язык и/или вероисповедание. Понимание или восприятие респондентами этнической принадлежности, осознание ими своих родовых корней, число их поколений, проживших в данной стране, а также период времени с момента иммиграции в эту страну — все это факторы, которые могут влиять на предоставление сведений для переписи. Этническая принадлежность — это многомерное понятие, которое представляет собой скорее процесс, нежели статическое явление, и поэтому к этнической классификации следует относиться исходя из подвижных границ.

2.162. Этнический состав населения можно измерить, используя различные понятия, включая этнические корни или происхождение, этническое отождествление, культурные корни, национальность, расовую принадлежность, цвет кожи, принадлежность к тому или иному меньшинству, принадлежность к племени, язык, вероисповедание или различные комбинации указанных понятий. Ввиду сложностей интерпретационного характера, которые могут возникнуть в связи с определением этнической принадлежности в ходе переписи, при проведении подобного исследования важно четко разъяснять как респондентам, так и в публикуемых итоговых данных базовые критерии, используемые для определения данного показателя. Методология и формат вопроса, используемого для определения этнической принадлежности, могут оказать влияние на выбор респондентов в отношении их этнического происхождения и текущего этнического отождествления. Субъективный

характер этого термина (не говоря уже, например, о росте межэтнических браков среди различных групп населения в некоторых странах) требует получения сведений об этнической принадлежности исключительно путем свободного заявления респондента, а также наличия у респондента возможности указать принадлежность к нескольким этническим группам. Сведения об этнической принадлежности не должны выводиться из информации о гражданстве или стране рождения. Классификация этнических групп также требует включения самых мелких этнических групп, самоидентифицирующихся групп, региональных и местных групп, а также групп, которые обычно не рассматриваются в качестве этнических, таких как религиозные группы и группы, опирающиеся на национальный признак. Страны, собирающие сведения об этнической принадлежности, должны принять во внимание, что предварительное кодирование или предварительная классификация этнических групп в момент сбора данных может обусловить потерю детализации в части разнообразия населения. Поскольку разные страны собирают данные об этнической принадлежности различными способами и по разным основаниям, а также в силу того, что этнокультурный состав населения может широко варьироваться между различными странами, невозможно рекомендовать какие-либо применимые на международном уровне критерии или классификацию.

g) Коренные народы

2.163. Обеспечение сбора сведений о коренных народах в национальных и международных целях может содействовать социально-экономическому и активному участию коренных народов в процессе развития многих стран. Деликатный характер вопросов, относящихся к коренному населению, требует уделения особого внимания тому, чтобы убедить общественность, что принимаются надлежащие меры по защите и предотвращению разглашения данных. Следует проинформировать респондентов о возможных областях применения и необходимости в таких сведениях в целях получения более широкой общественной поддержки при проведении переписи.

2.164. Распространение данных переписи, касающихся коренных народов, содействует проведению исследований в таких областях, как социально-экономические условия коренного населения, тенденции, причины неравенства, а также эффективность осуществляемой политики и программ. Наличие этих данных может также помочь коренным общинам в оценке их условий жизни и предоставить им необходимую информацию для участия в разработке и пропаганде программ и стратегий, влияющих на их общины, таких как программы и стратегии, оказывающие влияние на системы здравоохранения, модели экономического производства, охрану окружающей среды и социальную организацию. Кроме того, разработка относящихся к коренному населению показателей и измерение таких показателей в процессе сбора данных могут использоваться в целях мониторинга развития людских ресурсов среди коренного населения.

2.165. Обычно **коренными народами** какой-либо определенной страны считаются социальные группы, отличающиеся по своим социальным и культурным характеристикам от доминирующего в данной стране общества. В вопросах о самобытности коренных народов должен учитываться принцип самоидентификации. В тех случаях, когда проводится изучение таких вопросов, важно разработать множественные критерии, позволяющие точно отразить фактор самобытности коренных народов и их социально-экономические условия. Определять коренное население можно многими способами, например с помощью вопроса об этническом происхождении (иными словами, о родовых корнях) и/или о принадлежности к коренным народам. Выявление коренных общин также требует осознания разнообразия

этой подгруппы населения, включая кочевые, полукочевые и мигрирующие народы, народы в процессе перехода, перемещенные лица, коренное население, проживающее в городских районах, а также находящиеся в особо уязвимом положении группы коренных народов. Важно подчеркнуть, что в отдельных странах не существует единого термина, обозначающего коренное население. Вследствие этого различные страны склонны использовать собственные национальные термины для определения коренного населения. Например, в Австралии используются термины «абориген» или «житель островов Торресова пролива», а в Новой Зеландии — термин «маори».

2.166. Различные национальные условия также подразумевают, что регистрация коренного населения может проводиться многими способами, например путем включения конкретных вопросов в переписной лист при использовании специальных переписных листов для коренного населения и/или путем проведения последующих или дополнительных обследований. В Канаде, например, выявление коренного населения осуществляется не только в ходе национальной переписи, но и путем проводимого после переписи обследования. В Австралии в дополнение к национальной переписи проводится перепись аборигенов и жителей островов Торресова пролива, в то время как в Аргентине после переписи проводится дополнительное целевое обследование коренных народов. В Парагвае в дополнение к общей переписи в том же году проводится специальная перепись для выявления коренного населения.

2.167. Привлечение коренного населения к процессам разработки показателей и сбора данных предоставляет возможности для наращивания потенциала и помогает обеспечить релевантность и точность собираемых данных о коренном населении. Использование языков местных коренных народов, найм сотрудников из числа местного коренного населения (например, переводчиков), а также подготовка и наращивание потенциала коренного населения в области сбора данных могут содействовать сбору и распространению этой информации. О культуре и обычаях коренных народов необходимо также проинформировать специалистов и технический персонал, не принадлежащий к коренным народам.

5. Рождаемость и смертность

2.168. Изучение рождаемости и смертности в процессе проведения переписи населения является особенно важным в странах, в которых отсутствуют оперативные и надежные системы регистрации естественного движения населения, поскольку данные переписи дают возможность рассчитать демографические параметры, которые иначе получить было бы невозможно. Даже в странах, где ведется полный учет рождений и смертей, целесообразно задавать некоторые вопросы («дети, родившиеся живыми», «живущие на момент проведения переписи дети» и «возраст вступления в брак или брачный союз»), поскольку они позволяют собрать данные, которые трудно получить из сведений регистрационного учета. Перепись населения дает возможность собрать данные для оценки рождаемости и смертности на национальном и субнациональном уровнях эффективным с точки зрения затрат образом. Включение этих вопросов в перепись населения для целей определения коэффициентов рождаемости и смертности и других связанных с ними показателей является разумным и экономически оправданным шагом, особенно в странах, где регистрация актов гражданского состояния и учет естественного движения населения поставлены слабо, а проведение широких периодических демографических обследований связано с большими расходами. Вместе с тем важно отметить, что информация переписи служит плохой заменой полной и надежной регистрации данных естественного движения населения. Если та или иная страна желает получить

точные и подробные оценки показателей рождаемости и смертности, ей необходимо поддерживать системы регистрации актов гражданского состояния и обеспечивать их полный охват.

2.169. Для получения информации о рождаемости ставятся три вопроса: число деторождений, дата рождения последнего родившегося живым ребенка и возраст матери при рождении первого ребенка, родившегося живым. Кроме того, для получения более точных показателей рождаемости по числу деторождений можно включить такие вопросы, как возраст и дата вступления в брак/союз, а также продолжительность брака/союза (см. пункт 2.192). Для сбора надежных данных по некоторым темам может потребоваться разработка комплекса наводящих вопросов, которые в большей степени подходят для использования в выборочных обследованиях, чем в переписи населения, поскольку ответы на них требуют много времени.

2.170. Категория, в отношении которой следует собирать данные по каждому из вопросов, содержащихся в этом разделе, включает женщин в возрасте 15 лет⁴⁸ и старше, независимо от того, состоят они в браке или нет. Эти сведения должны собираться у всех таких женщин независимо от их семейного положения, если только с культурной точки зрения допустимо собирать информацию о деторождении у женщин, никогда не состоявших в браке. В странах, которые не используют данные относительно женщин в возрасте 50 лет и старше, возможно, целесообразно ограничить сбор данных только данными о женщинах в возрасте до 50 лет, что позволит сконцентрировать больше усилий на сборе таких данных.

⁴⁸ В некоторых странах, возможно, целесообразно снизить этот нижний возрастной предел на несколько лет.

2.171. Наряду с вышеуказанными вопросами, которые используются для оценки рождаемости, представляется полезным еще один вопрос, позволяющий произвести оценку рождаемости на основе метода «собственных детей»⁴⁹. Применение этого метода требует выяснения, кто является «родной матерью» каждого ребенка в домохозяйстве в том случае, если «родная мать» включена с ребенком в один переписной лист. В тех случаях, когда трудно удостовериться в правильности установления родной матери, можно прибегнуть, в качестве косвенных, к вопросам об «отношении к главе домохозяйства» или «базисному члену домохозяйства» (см. пункт 2.114), или о детях, живущих на момент переписи (см. пункты 2.186 и 2.187), для того чтобы выявить родную мать. По существу, информация о возрасте ребенка и возрасте матери используется для примерной оценки ряда ежегодных коэффициентов фертильности для годов, предшествующих переписи населения. Надежность полученных оценок зависит, среди прочего, от доли матерей, включенных в тот же переписной лист, что и их собственные дети, от точности возраста, сообщаемого как для матерей, так и их детей, и от точности имеющихся оценок женской и детской смертности.

⁴⁹ Подробнее о методике применения этих данных см. *Manual X: Indirect Techniques for Demographic Estimation*, Population Studies, No. 81 (United Nations publication, Sales No. E.83.XIII.2), chap. VIII, sect. C.

2.172. Вопросы, касающиеся смертности, включают информацию о младенческой и детской смертности, получаемую из сведений о когда-либо рожденных и живущих детях, и информацию о взрослой смертности, получаемую из сведений о смертях в домохозяйствах за последние 12 месяцев и сведений о сиротстве в случае смерти матери или отца. Пока еще нет полной ясности в отношении того, в какой мере можно полагаться на данные переписи для точного определения смертности взрослого населения, особенно при применении таких более инновационных способов расчета смертности, как «сиротский» метод. Получить точные ответы на эти вопросы нередко весьма трудно, что ведет к получению ошибочных данных. Однако существует возможность получения применимых скорректированных оценок этих данных.

2.173. Насколько это возможно, необходимо прилагать усилия к получению информации о рождаемости, детской смертности (или о выживших детях) и браке непосредственно от самой женщины или матери, так как она с гораздо большей

вероятностью точно помнит подробности рождения и смерти своих детей и своего замужества, нежели любой другой член домохозяйства. Данные о смертях в домохозяйстве за 12-месячный период, предшествовавший переписи, с указанием даты смерти, пола и возраста умерших следует собирать у главы домохозяйства (или базисного члена домохозяйства). Информация о сиротстве в случае смерти матери или отца должна собираться по каждому лицу в домохозяйстве, независимо от возраста. Как и в отношении рождаемости, постановка вопросов, касающихся смертности, может ограничиваться выборкой счетных участков.

⁵⁰ Информация по использованию выборки при регистрации населения приводится в главе III.

2.174. Ряд стран ограничил сбор информации по вопросам рождаемости и смертности при проведении переписи выборкой счетных участков⁵⁰, что потребовало организации более интенсивной подготовки персонала и позволило провести отбор более квалифицированного персонала на местах. При включении таких вопросов в перепись необходимо соблюдать определенные меры предосторожности для обеспечения достоверности и полноты данных. Следует приложить все возможные усилия, чтобы вся необходимая информация была получена непосредственно от самой женщины, которая с гораздо большей вероятностью точно помнит подробности рождения и смерти своих детей и своего замужества, чем любой другой член домохозяйства. Для снижения недоучета и повышения достоверности ответов на вопросы, касающиеся рождаемости и смертности, счетчики должны пройти специальную подготовку по применению наводящих вопросов, которые помогут выявить типичные ошибки и упущения. В инструкциях для счетчиков должны быть также предусмотрены меры, необходимые для сведения этих ошибок к минимуму.

2.175. Недостатки собранных данных и полученных на их основе оценок должны быть точно указаны в отчетах о переписи населения. Кроме того, поскольку некоторые из процедур подготовки оценочных данных подходят только для использования в определенных условиях, важно, чтобы лица, занимающиеся обработкой данных переписи, получили консультацию специалистов и/или самым тщательным образом определили возможности методик для оценки показателей с точки зрения их соответствия конкретной ситуации. Как правило, данные в базовых таблицах, полученные из указанных вопросов, не должны использоваться для прямого расчета коэффициентов рождаемости и смертности. Надежная оценка уровней рождаемости и смертности с использованием данных переписи требует коррекции, основанной на методах демографического анализа⁵¹.

⁵¹ *Manual X: Indirect Techniques for Demographic Estimation*, Population Studies, No. 81 (United Nations publication, Sales No. E.83.XIII.2); National Academy of Sciences, Committee on Population and Demography, *Collecting Data for the Estimation of Fertility and Mortality*, Report No. 6 (Washington, D. C., National Academy Press, 1981), p. 220; *Справочник по проведению переписей населения и жилого фонда, Часть II, Методологические исследования*, № 54 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.91.XVII.9), главы III и IV; *Step-by-Step Guide to Estimation of Child Mortality*, Population Studies, No. 107 (United Nations publication, Sales No. E.89.XIII.9).

2.176. В качестве общего ориентира во всех ситуациях рекомендуется использовать только одну из рассматриваемых ниже позиций: «когда-либо рожденные дети». Даже в странах с надежной системой регистрации рождений информация переписи по данному вопросу может быть полезной для оценки полноты охвата системы регистрации, а также для оценки уровня исчерпанной фертильности для когорт населения более старших возрастов.

2.177. В странах, где система регистрации естественного движения населения является неполной или ненадежной, рекомендуется включать также комплект оставшихся позиций. Среди них одна позиция полезна для косвенной оценки текущего уровня рождаемости, а именно «дата рождения последнего ребенка, родившегося живым». Две оставшиеся позиции — «живущие дети» и «число смертей в домохозяйстве за последние 12 месяцев» — особенно важны, так как они позволяют осуществлять косвенную оценку уровней смертности.

2.178. Три оставшиеся позиции имеют более низкую приоритетность: «возраст и дата вступления в первый брак/союз или его продолжительность»; «возраст матери при рождении первого ребенка, родившегося живым» и «сиротство в случае смерти матери или отца». Однако в случаях, когда та или иная страна включает одну из этих позиций в последовательные переписи, может стать полезным сбор сопоста-

вимой информации для достижения непрерывного ряда данных, а также в силу того, что когортный анализ, в частности анализ частоты случаев сиротства, может быть полезным для оценки уровня смертности.

2.179. Следует подчеркнуть, что все оценки рождаемости и смертности, полученные из данных переписи, являются приблизительными и подвержены различным видам ошибок. Вследствие этого в отсутствие полных и надежных данных системы регистрации актов гражданского состояния желательно иметь более одного вида данных переписи по каждому вопросу (например, для оценки смертности взрослого населения необходимы данные о числе смертей в домохозяйстве за последние 12 месяцев и сиротстве в случае смерти матери или отца). И наконец, следует иметь в виду, что, хотя обследования рождаемости могут предоставить данные о текущем уровне рождаемости, они не способны предоставить такие данные по мелким районам, какие может дать перепись. Таким образом, вопрос о рождаемости при проведении переписи населения может быть по-прежнему приоритетным для многих стран.

а) Дети, родившиеся живыми (основной вопрос)

Рекомендуемая таблица: 5.1-А

2.180. Информация о численности детей, родившихся живыми (исчерпанная фертильность), должна включать всех детей, родившихся живыми (то есть исключая случаи внутриутробной смерти) в течение всей жизни той или иной женщины к моменту проведения переписи населения. Зарегистрированное число должно включать всех детей, родившихся живыми, независимо от того, родились ли они в браке или вне брака, рождены ли они во время настоящего или предшествующих браков либо в фактическом браке, живы ли они или умерли ко времени проведения переписи.

2.181. Желательно, чтобы данные об общей численности детей, рожденных живыми, собирались в отношении всех женщин в возрасте 15 лет⁵² и старше, независимо от их семейного положения. Если из этических соображений в некоторых странах невозможно получить такую информацию в отношении одиноких женщин, то следует собрать информацию по меньшей мере обо всех женщинах в возрасте 15 лет и старше, которые состоят или состояли в браке (то есть всех женщин, состоявших когда-либо в браке). Поэтому данная группа также должна включать всех вдов, разведенных женщин и женщин, живущих раздельно с мужьями. В любом случае группа женщин, о которых собираются данные, должна быть четко охарактеризована в отчете о переписи, с тем чтобы избежать неясностей при анализе результатов. В некоторых странах при переписи населения нередко указывается неправильный возраст, что ведет к искажениям в расчетах рождаемости и смертности по показателям рожденных и живущих детей в увязке с возрастом женщины⁵³.

2.182. Для того чтобы обследование было более полным и опрашиваемой женщине было легче вспомнить всех ее детей, родившихся живыми, рекомендуется включить ряд вопросов, задаваемых в следующей последовательности: а) «общее число сыновей, родившихся живыми в течение жизни женщины»; б) «общее число сыновей, живущих (выживших) на момент проведения переписи»; в) «общее число сыновей, родившихся живыми, но умерших до даты проведения переписи»; и д) «общее число дочерей, родившихся живыми в течение жизни женщины»; е) «общее число дочерей, живущих (выживших) на момент переписи»; и ф) «общее число дочерей, родившихся живыми, но умерших до даты переписи». Ответы на вопросы б, в, е и ф позволяют проверить ответы на вопросы а и д. Несоответствия в цифрах, если таковые будут, могут быть устранены в ходе опроса.

⁵² В некоторых странах, возможно, целесообразно снизить этот нижний возрастной предел на несколько лет.

⁵³ Данные о детях, родившихся живыми, и детях, живых на момент проведения переписи, иногда искажаются вследствие ошибок либо в сообщенном числе детей, родившихся живыми и живых на момент проведения переписи, либо в классификации женщин по группам, отражающим определенный возраст и/или продолжительность брака. Подобные распределения (искажения) ведут к общей недооценке уровней рождаемости и смертности, особенно в тех случаях, когда данные разбиваются по более мелким географическим районам. См. *Manual X: Indirect Techniques for Demographic Estimation*, Population Studies, No. 81 (United Nations publication, Sales No. E.83.XIII.2), chap. II, sect. A.2, and chap. III, sect. A.1. Подробнее о методах применения этих данных см. *Manual X*.

⁵⁴ Как указано в пункте 2.146, пары, живущие в консенсуальном союзе, могут, где это приемлемо, рассматриваются как супружеские.

2.183. Численность сыновей и дочерей должна включать всех детей, родившихся живыми в настоящем или предшествующих браках или союзах⁵⁴, за исключением случаев внутриутробной смерти и усыновленных детей. Кроме того, число детей мужского и женского пола, которые живы на момент переписи, должно включать детей, живущих с матерью в домохозяйстве, и тех, которые живут в других местах, независимо от их местожительства, возраста и семейного положения.

2.184. Сбор данных о числе детей, родившихся живыми, с разбивкой по полу не только повышает достоверность информации, но и дает сведения для косвенного расчета разницы в младенческой и детской смертности между мальчиками и девочками в сочетании с данными о детях, живущих (выживших) на момент переписи, с разбивкой по полу (см. пункт 2.186). Если информация о «детях, родившихся живыми, в разбивке по полу» собирается только для выборки женщин, то сведения о «живущих детях в разбивке по полу» также должны собираться для данной выборки.

2.185. Желательно проводить сбор информации об «общем числе детей, родившихся живыми, в разбивке по полу», так как это может повысить ценность данных путем проверки их качества, как, например, подтверждения того, что динамика соотношения полов при рождении соответствует ожидаемой закономерности и не отличается странностью показателей.

⁵⁵ Подробнее о методике применения этих данных вместе с данными о живорожденных детях см. в публикациях, указанных в сноске 51.

b) Дети, живущие на момент переписи⁵⁵ (основной вопрос)

Рекомендуемая таблица: 5.2-A

2.186. Сведения о детях, живущих на момент переписи, вместе с данными о всех рожденных детях используются для косвенной оценки младенческой и детской смертности в случаях, когда отсутствуют достоверные данные системы регистрации актов гражданского состояния. Предполагается, что усовершенствованию охвата и повышению качества данных об общем числе детей, родившихся живыми, будет способствовать постановка более подробных вопросов о текущем местожительстве родившихся живыми детей, включая такие вопросы, как:

- a)* общее число сыновей, живущих в домохозяйстве;
- b)* общее число сыновей, живущих в других местах;
- c)* общее число сыновей, родившихся живыми, но умерших до даты переписи;
- d)* общее число дочерей, живущих в домохозяйстве;
- e)* общее число дочерей, живущих в других местах;
- f)* общее число дочерей, родившихся живыми, но умерших до даты переписи.

Эти вопросы не только позволяют получить более полные и достоверные сведения о детях, родившихся живыми, в разбивке по полу, но и повышают пригодность этих вопросов для последующего анализа.

2.187. Определение родной матери каждого ребенка в возрасте до 15 лет в составе того же домохозяйства, которое применяется при оценке рождаемости по методу «собственных детей», должно осуществляться путем обращения к каждой женщине, которая сообщает, что один или несколько ее детей были рождены живыми и входят в состав домохозяйства, с просьбой указать этих детей в переписном листе. Для определения родной матери каждого ребенка, живущего в домохозяйстве, можно использовать раздел вопросника, где говорится об «отношении к главе домохозяйства» или «к базисному члену домохозяйства».

c) Дата рождения последнего ребенка, родившегося живым (основной вопрос)

Рекомендуемая таблица: 5.3-А

2.188. Информация о дате рождения (число, месяц и год) последнего ребенка, родившегося живым, и о поле ребенка используется для получения расчетных данных о текущей рождаемости. Этот показатель может оказаться полезным для получения оценок рождаемости как на национальном, так и на субнациональном уровне. В странах, где отсутствуют надежные данные системы регистрации актов гражданского состояния, выборочные обследования стали одним из основных источников информации для оценки национальных уровней рождаемости, однако такие обследования, как правило, не позволяют получить достоверные оценки на субнациональном уровне.

2.189. На этапе обработки данных на основе информации о «дате рождения последнего ребенка, родившегося живым», можно получить оценку числа живорождений в течение 12 месяцев, непосредственно предшествующих дате переписи. Для расчета текущего коэффициента рождаемости по конкретным возрастным группам и других показателей рождаемости данные, полученные с помощью этого подхода, являются более точными, чем информация, полученная из ответов на вопросы о числе детей, родившихся у той или иной женщины в течение 12 месяцев, непосредственно предшествующих переписи. Следует, однако, отметить, что информация о дате рождения последнего ребенка, родившегося живым, не позволяет получить полные данные об общем числе детей, родившихся живыми в течение 12-месячного периода. Даже в отсутствие ошибок при сообщении данных о последнем живорожденном ребенке эти сведения позволяют установить число женщин, которые родили по крайней мере одного живого ребенка в течение 12 месяцев, а не число рождений, поскольку незначительная доля женщин родит более одного ребенка за один год.

2.190. Информация должна собираться только в отношении женщин в возрасте от 15 до 50 лет, которые сообщили о рождении хотя бы одного живого ребенка в течение всей своей жизни. Кроме того, информация должна собираться в отношении женщин всех категорий семейного положения (а также состоящих во внебрачном союзе), от которых собираются сведения о рожденных ими детях в разбивке по полу (см. пункт 2.180). Если данные о родившихся живыми детях собираются лишь по выборке женщин, то информация о дате рождения последнего ребенка, родившегося живым, также должна собираться по этой же выборке.

2.191. Включенный в перепись вопрос о «дате рождения последнего ребенка, родившегося живым», должен всегда идти в паре с простым дополнительным вопросом о том, жив ли до сих пор этот ребенок, что дает данные, которые могут использоваться для изучения детской смертности. Несмотря на то что эта пара вопросов не дает достоверной оценки коэффициента младенческой смертности (так как счетчик исключает умерших за последние 12 месяцев младенцев в возрасте до 1 года из числа детей, родившихся в течение 1–2 лет до даты переписи), эти сведения могут дать полезную информацию о различии коэффициентов выживаемости детей в разбивке по возрасту матери или иные социально-экономические характеристики.

d) Возраст и дата вступления в первый брак или его продолжительность

2.192. Датой первого брака являются число, месяц и год, когда был заключен первый брак. Странам, где трудно установить дату первого брака, рекомендуется собирать информацию о возрасте вступления в брак или о том, сколько лет назад был заключен брак (продолжительность брака). Важно, чтобы сюда были включены

не только первые браки, заключенные по договору, и фактические супружеские союзы, но и браки, заключенные на основе обычая, а также церковные браки. В отношении женщин, которые на момент переписи овдовели, жили с мужем раздельно или состояли в разводе, следует получить информацию о «дате/возрасте/количестве лет, прошедших с момента расторжения первого брака». Информация о дате расторжения первого брака (если таковое имело место) позволяет получить необходимые данные для исчисления «продолжительности первого брака» на этапе обработки данных в качестве производного показателя. В странах, где сведения о продолжительности брака имеют более высокую надежность, чем сведения о возрасте, составление таблиц данных о родившихся живыми детьми по признаку продолжительности брака позволяет получить более точные расчеты рождаемости, нежели оценки на основе информации о детях, родившихся живыми, в их классификации по возрасту женщины⁵⁶. Данные о продолжительности брака можно получить путем вычитания возраста вступления в брак из возраста на момент переписи или непосредственно путем определения количества лет, прошедших с момента заключения брака.

⁵⁶ См. *Manual X: Indirect Techniques for Demographic Estimation*, Population Studies, No. 81 (United Nations publication, Sales No.E.83.XIII.2), chap. II, sect. D.

⁵⁷ Ibid., chap. II, sect. B.3

e) **Возраст матери при рождении первого ребенка, родившегося живым⁵⁷**

2.193. Возраст матери при рождении первого живорожденного ребенка используется для косвенной оценки фертильности, основанной на данных о первых родах, и в целях получения информации о наступлении детородного возраста, а также для косвенной оценки детской смертности. Если этот вопрос включается в перепись, то информацию следует получить по каждой женщине, которая родила живым хотя бы одного ребенка.

⁵⁸ См. *Manual X: Indirect Techniques for Demographic Estimation*, Population Studies, No. 81 (United Nations publication, Sales No. E.83.XIII.2), chap. V, sect. A and B; *Data Bases for Mortality Measurement* (United Nations publication, Sales No. E.83.XIII.3); Ian M. Timaeus, «Measurement of adult mortality in less developed countries: a comparative review», *Population Index*, vol. 57, No. 4 (winter 1991), pp. 552–568.

f) **Число смертей в домохозяйстве за последние 12 месяцев⁵⁸ (основной вопрос)**

Рекомендуемая таблица: 5.4-A

2.194. Информация о числе смертей в домохозяйстве за последние 12 месяцев в разбивке по полу умерших и возрасту на момент смерти используется для оценки уровня и структуры смертности в тех странах, где не представляется возможным непрерывно получать удовлетворительные статистические данные о смертности на основании записи актов гражданского состояния. Для обеспечения надежности расчетных данных по этому вопросу необходимо получить как можно более полную и достоверную информацию обо всех умерших членах домохозяйства за 12 месяцев, предшествовавших переписи. Как правило, в получаемых в ходе переписи данных о смертях недооценивается общее число смертей, в том числе в силу того, что смерть некоторых лиц вызывает разрушение домохозяйств, и поэтому оставшиеся члены домохозяйств, если таковые имеются, могут не сообщить о таких случаях смерти (в частности, маловероятны сообщения о смерти лиц, являвшихся одиночками на момент смерти). Тем не менее, при условии отсутствия серьезных ошибок в отчетности о возрасте в момент наступления смерти, расчет полноты отчетности о случаях смерти может осуществляться путем косвенной оценки и полученных адекватных оценок смертности.

2.195. В идеальном случае смертность по каждому домохозяйству лучше всего было бы определить в виде **общего числа смертей за последние 12 месяцев**, предшествующих дате переписи. В отношении каждого названного умершего лица должны также собираться данные о его имени, возрасте, поле, дате (число, месяц, год) смерти. Следует принять меры к тому, чтобы четко объяснить опрашиваемому

лицу, о каком именно учетном периоде времени идет речь, во избежание ошибок, которые могут возникнуть вследствие недопонимания этого момента. Например, учетный период можно точно определить, ориентируясь на какие-либо праздничные или исторические даты, отмечаемые в конкретной стране.

2.196. При сборе информации о числе смертей в домохозяйствах за последние 12 месяцев (или за иной учетный период) страны могут, по желанию, задать два дополнительных вопроса, касающихся причины смерти. После установления имени, возраста и пола умершего лица, а также даты его смерти могут быть заданы следующие два дополнительных вопроса: *a)* наступила ли смерть в результате несчастного случая, насилия, убийства или самоубийства; и *b)* если умершим лицом является женщина в возрасте от 15⁵⁹ до 49 лет, наступила ли смерть в период ее беременности или во время родов или в течение шести недель после окончания беременности⁶⁰. В идеале на оба этих вопроса должен даваться простой ответ «да/нет», однако в ряде случаев единственным имеющимся ответом может стать «неизвестно» или «не уверен».

2.197. Сведения, получаемые из таких вопросов, могут использоваться для лучшего понимания тенденций в уровнях смертности взрослого населения и некоторых ее причин. На этапе обработки данных информация о сообщенных случаях смерти табулируется в разбивке по широким категориям причин смерти: внешние, связанные с беременностью, прочие и неизвестные. При игнорировании ответов о «неизвестных» причинах смерти как внешние, так и связанные с беременностью причины смерти могут дать ценную информацию в странах, где не существует других источников систематического получения информации о причинах смертности. Безусловно, такая информация является приблизительной и должна толковаться с осторожностью после тщательной оценки и, часто, коррекции. Тем не менее использование этих простых вопросов дает возможность получения некоторой полезной информации об основных тенденциях показателей смертности, которые в противном случае получить бывает весьма сложно.

2.198. Не существует единого мнения по поводу целесообразности сбора надежной информации о причинах смертности в рамках переписей населения и жилого фонда. Рассматриваемый в данном документе подход поддерживается по крайней мере одной группой экспертов⁶¹ и был использован по крайней мере в одной переписи (проведенной в Южной Африке в 2001 году). Основным мотивационным фактором в обоих случаях было желание лучше понять тенденции и уровни смертности среди взрослого населения, особенно в контексте ВИЧ/СПИДа. Хотя смерть по причине СПИДа подпадает под остаточную категорию («прочие»), основные изменения в этой категории между последовательными переписями (или между переписями и выборочными обследованиями) могут стать показателями тенденций смертности от СПИДа. Безусловно, такая информация требует тщательного толкования, принимая во внимание общую эпидемиологическую ситуацию в стране. Важно отметить, что этот общий подход и конкретные формулировки вопросов не подвергались систематическому тестированию, и некоторые из описанных выше методологий остаются спорными. По состоянию на июль 2006 года все еще не была произведена всеобъемлющая оценка информации о причинах смертности, собранной в рамках переписи 2001 года в Южной Африке. Однако предварительные исследования показывают, что южноафриканские данные дали полезные и в целом достоверные оценки, хотя они и не в полной мере соответствуют информации, полученной из других источников⁶². Суммируя сказанное, можно отметить, что требуются дальнейшие исследования по вопросам как целесообразности, так и методов сбора информации о причинах смертности в рамках национальных переписей.

⁵⁹ В некоторых странах, возможно, целесообразно снизить этот нижний возрастной предел на несколько лет.

⁶⁰ Лишь немногие страны собирают информацию о материнской смертности в ходе переписей. См. Cynthia Stanton and others, «Every death counts: measurement of maternal mortality via census», World Health Organization, *Bulletin of the World Health Organization*, Vol. 79, July 2001, pp. 657-664.

⁶¹ Отдел народонаселения Организации Объединенных Наций, Семинар по вопросам ВИЧ/СПИДа и смертности среди взрослого населения в развивающихся странах, Нью-Йорк, 8-13 сентября 2003 года, см. <http://www.un.org/esa/population/publications/adultmort/Adultmortality.htm>

⁶² Rob Dorrington, Tom A. Moultrie and Ian M. Timaeus, «Estimation of mortality using the South African Census 2001 data», Centre for Actuarial Research, CARe Monograph No. 11, 2004.

⁶³ Подробнее о методах применения этих данных см. в *Handbook of Population and Housing Censuses, Part II, Studies in Methodology*, No. 54 (United Nations publication, Sales No. E.91.XVII.9), chaps. III и IV; *Manual X: Indirect Techniques for Demographic Estimation*, Population Studies, No. 81 (United Nations publication, Sales No. E.83.XIII.2), chap. IV, sects. A, B.1 and B.2; J. G. C. Blacker, «The estimates of adult mortality in Africa from data on orphanhood», *Population Studies*, vol. XXXI, No. 1 (March 1977), pp. 107-128; Kenneth H. Hill and T. James Trussel, «Further developments in indirect mortality estimation», *Population Studies*, vol. XXXI, No. 2 (July 1977), pp. 313-334; William Brass and K. Hill, «Estimating adult mortality from orphanhood», in *International Population Conference*, vol. 3 (Liège, Belgium, International Union for the Scientific Study of Population, 1973), pp. 11-123; Ian M. Timaeus and Wendy Graham, «Measuring adult mortality in developing countries. A review and assessment of methods», World Bank Working Paper, No. 155 (Washington, D.C., World Bank, Population and Human Resources Department, April 1989); Ian M. Timaeus, «Measurement of adult mortality in less developed countries: a comparative review», *Population Index*, vol. 57, No. 4 (winter 1991), pp. 552-568.

г) Сиротство в случае смерти матери/отца⁶³

2.199. Стремясь более точно установить уровень и структуру смертности населения, некоторые страны могут также пожелать собрать информацию о сиротстве в случае смерти матери и о сиротстве в случае смерти отца. Данные переписи по этим двум вопросам предназначены для косвенной оценки смертности в разбивке по полу. Оценки основаны на данных о доле лиц, классифицируемых по возрасту, чьи родные матери или отцы еще живы на момент переписи.

2.200. Для сбора информации о сиротстве следует задавать два прямых вопроса: а) жива ли родная мать лица, зарегистрированного в домохозяйстве, на дату переписи, и б) жив ли родной отец лица, зарегистрированного в домохозяйстве, на дату переписи, независимо от того, зарегистрированы или нет его отец и мать в том же домохозяйстве. Это исследование должно дать информацию о биологических родителях. Следовательно, необходимо принять меры к тому, чтобы исключить приемных и патронатных родителей. Однако следует принять во внимание, что могут иметь место случаи двойного учета родителей, имеющих более одного живущего ребенка в числе респондентов, особенно в странах с высокой рождаемостью.

2.201. Сведения по этим вопросам предпочтительно собрать по каждому лицу в домохозяйстве, независимо от возраста.

6. Образовательные характеристики

а) Грамотность (основной вопрос)

Рекомендуемая таблица: 6.3-А

2.202. Исторически грамотность определяется, как способность читать и писать, чтобы провести различие между «грамотными» и «неграмотными». Грамотным считается лицо, которое может читать, понимая при этом текст, и способно написать короткое, простое сочинение о его или ее повседневной жизни. Неграмотным считается лицо, которое не может читать и понимать текст и написать такое простое сочинение. Следовательно, лицо, способное читать и писать только цифры и свое собственное имя, считается неграмотным, равно как и лицо, которое умеет читать, но не умеет писать, а также лицо, которое может прочитать и написать по памяти только заученные фразы. Однако в настоящее время широкое распространение получило новое понимание в отношении диапазона уровней грамотности, областей применения и функциональности.

2.203. Понятие грамотности применимо к любому языку при условии существования его письменной формы. В многоязычных странах переписные листы могут содержать вопросы о языках, на которых человек может читать и писать. Такая информация может оказаться существенной для определения политики в области образования, и поэтому этот вопрос мог бы стать полезным дополнительным предметом исследования.

2.204. Желательно, чтобы сведения о грамотности собирались в отношении всех лиц в возрасте 10 лет и старше. В ряде стран, однако, некоторые лица в возрасте от 10 до 14 лет, возможно, вскоре станут грамотными благодаря учебе в школе. Процент грамотного населения для данной возрастной группы может не соответствовать действительности и вводить в заблуждение. Поэтому при проведении международных сравнительных исследований грамотности данные о ней следует собирать в отношении всех лиц в возрасте от 15 лет и старше. В тех случаях, когда страны собирают сведения в отношении лиц более молодого возраста, при составлении таблиц относительно грамотности следует, по крайней мере, про-

водить различие между лицами моложе 15 лет и лицами в возрасте от 15 лет и старше.

2.205. На основе концепции, изложенной в пункте 2.202, необходимо установить четкие рабочие критерии и дать инструкции по сбору статистических данных, которые надлежит применять при проведении переписи⁶⁴. Соответственно, помимо сбора данных в целях проведения различия между грамотными и неграмотными лицами, необходимо рассмотреть возможность определения нескольких общих уровней грамотности. Следует использовать простые вопросы с несколькими категориями ответов, отражающими различные уровни грамотности. Наряду с этим, поскольку грамотность представляет собой практический навык, ее необходимо оценивать применительно к различным заданиям, таким как чтение и понимание личных писем и газет или журналов или написание личного письма или сообщения. Респонденты могут выполнять эти задания легко, с трудом или не выполнять вообще, демонстрируя, таким образом, различные уровни навыков грамотности. Чтение и письмо можно оценивать отдельно для упрощения вопросов.

2.206. Для обеспечения сопоставимости данных предпочтительно использовать стандартные вопросы, согласованные между странами. Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО) разработала справочную базу данных типовых вопросов⁶⁵. Наряду с этим ЮНЕСКО рекомендует проведение тестов на грамотность в целях как проверки, так и повышения качества данных по грамотности. Однако проведение тестов на грамотность для всех членом домохозяйства в процессе регистрации может оказаться непрактичным и повлиять на участие в переписи, ограничивая, таким образом, полезность результатов. Страны регулярно используют в рамках переписи простые вопросы для самооценки в целях получения показателей грамотности на уровне малых районов. Оценка качества статистических данных о грамотности представляется вместе со статистическими данными о грамотности, полученными в ходе проведения переписи.

2.207. Сбор и сведение в таблицы статистических данных о грамотности при проведении переписи населения не должны базироваться на каких-либо предполагаемых связях между грамотностью, посещением учебного заведения и образовательной подготовкой. С точки зрения практических действий это означает, что каждому члену домохозяйства надо обязательно задавать вопрос относительно уровня его грамотности, независимо от того, посещал ли он учебные заведения или каковы высшая ступень или уровень полученного им образования.

2.208. Вопрос о грамотности в настоящее время варьируется в различных странах, в результате чего основанные на нем данные не всегда являются сопоставимыми на международном уровне. Грамотность не должна представляться как производная от уровня образовательной подготовки, поскольку, несмотря на связь между этими факторами, между ними существуют значительные различия. Например, известны многочисленные случаи, когда люди заканчивают школу, имея лишь частичные навыки грамотности, или теряют эти навыки в силу отсутствия практики. Таким образом, образовательная подготовка не может служить полноценной заменой показателя навыков грамотности.

b) Посещение учебных заведений (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: 6.1-А, 6.2-А

2.209. **Посещение учебных заведений** определяется как регулярная учеба в постоянно действующем, официально зарегистрированном государственном или частном учебном заведении или участие в учебной программе для обучения в организованном порядке на любом уровне образования на момент переписи или,

⁶⁴ В зависимости от потребностей в данных по малым районам и конкретным особенностям страны, уровень грамотности можно наилучшим образом определить с помощью обследований.

⁶⁵ Проводящие перепись организации должны обращаться за последней информацией по вопросам оценки уровня грамотности на веб-сайт Международного статистического института ЮНЕСКО (www.uis.unesco.org), который является источником самой новой информации и руководящих принципов в этой сфере проведения переписи.

если перепись проводится в каникулярный период в конце учебного года, в течение последнего учебного года. Согласно Международной стандартной классификации образования (МСКО) термин «образование» включает все целенаправленные и систематические виды деятельности, направленные на удовлетворение образовательных потребностей. Для целей переписи обучение тем или иным навыкам, которое не является частью официальной системы образования страны (например, производственное обучение на предприятиях), как правило, не считается «посещением учебных заведений».

2.210. Информация о посещении учебных заведений в принципе должна собираться в отношении лиц всех возрастов. Это относится, в частности, к населению официально установленного возраста обучения (как правило, от 5 до 29 лет), но может варьироваться в зависимости от страны и особенностей ее национальной системы образования. В случае если сбор данных расширен и включает сведения о посещении дошкольных учреждений и/или участии в других систематически осуществляемых образовательных и учебных программах (например, курсах обучения без отрыва от производства, упомянутых в пункте 2.209), организуемых для взрослых на производственных предприятиях и предприятиях сферы услуг, в общинных организациях и других неучебных учреждениях, то возрастной диапазон может устанавливаться в зависимости от конкретных обстоятельств.

2.211. Данные о посещении учебных заведений следует классифицировать перекрестно с данными об образовательной подготовке в соответствии с уровнем и степенью обучения, на которых человек находится на текущий момент (см. пункт 2.215). Такая перекрестная классификация позволяет получить информацию о соответствии между возрастом и уровнем или степенью образовательной подготовки для лиц, посещающих учебные заведения.

2.212. За последнее десятилетие возросла важность круга проблем, связанных с числом детей, не посещающих учебные заведения, особенно в контексте цели 2 программы ЮНЕСКО «Образование для всех», состоящей в обеспечении всеобщего начального образования. Перепись предоставляет возможность определить число детей, «не посещающих учебные заведения» или «когда-либо посещавших учебные заведения» (понятие, аналогичное посещению учебного заведения). Существует разница между «посещением учебного заведения» и «зачислением в учебное заведение», и поэтому результаты переписи и данные административной отчетности могут отличаться друг от друга. Международный статистический институт ЮНЕСКО и Детский фонд Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ) предпринимают совместные усилия по улучшению системы измерения численности детей, не посещающих учебные заведения, в мире.

2.213. Показатель посещения учебных заведений является дополняющим показателем, однако его следует отличать от «контингента учащихся», данные о котором, как правило, поступают из административной отчетности. Ребенок может быть зачислен в школу, но не обязательно будет ее посещать. Рекомендуется давать четкие определения этих понятий, с тем чтобы страны могли определить, какой показатель они хотели бы получить с помощью переписи.

2.214. Государствам-участникам рекомендуется также рассмотреть необходимость использования согласованных на международном уровне вопросов в целях определения показателя посещения учебных заведений и контингента учащихся.

с) Образовательная подготовка (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: 6.1-А, 7.1-А, 8.2-А

2.215. В рекомендациях по вопросам «образовательной подготовки» (см. пункт 2.216) и «свидетельств об образовании» (см. пункт 2.229) используются категории пересмотренной в 1997 году версии МСКО, изданной ЮНЕСКО⁶⁶. В соответствии с национальными условиями и потребностями многие страны могут продолжать применять национальные классификации уровней и ступеней образования и областей знания при сборе и сведении в таблицы статистики из переписей населения. Особое внимание следует уделить созданию надлежащих эквивалентов уровней образования для лиц, получивших образование в рамках иной или зарубежной системы образования. Однако должна существовать возможность перевода этих национальных классификаций в систему классификации МСКО-97 или их привязки к этой системе, и эта задача, как правило, решается на этапе обработки данных после переписи.

⁶⁶ См. приложение II документа 29С/20, принятого на двадцать девятой сессии Генеральной конференции ЮНЕСКО (8 августа 1997 года).

2.216. **Образовательная подготовка** определяется по последнему классу (курсу), который закончило лицо в рамках наиболее высокого уровня, до которого оно дошло в системе образования страны, где получено образование. Некоторые страны могут также счесть полезным представлять данные об образовательной подготовке путем указания последнего класса (курса), который посещало лицо. При необходимости, в данных об образовательной подготовке могут учитываться образование и подготовка, полученные в действующих на организованной основе учебных заведениях всех типов и по соответствующим программам, особенно таким, которые можно измерить по пройденным классам и уровням образования или их эквивалентам, таким как программа обучения взрослых, даже если они проводились вне официальной школьно-университетской системы. В международном контексте «классом (курсом)» называется этап обучения, охватывающий, как правило, один учебный год. Предпочтительно, чтобы информация об образовательной подготовке собиралась в отношении лиц в возрасте 5 лет и старше.

2.217. Для получения статистических данных об образовательной подготовке необходима классификация, показывающая ступени или годы учебы в начальном, среднем и послесреднем учебном заведении. Поскольку система образования со временем может меняться, необходимо предусмотреть возможность отразить образовательную подготовку лиц, учившихся в то время, когда национальная система образования отличалась от той, которая действует на момент проведения переписи. Наряду с важностью сбора данных об образовательной подготовке необходимо, чтобы инструкции для счетчиков, система кодирования и методы обработки данных позволяли учитывать все происшедшие с годами изменения образовательной системы страны, в том числе лиц, обучавшихся за границей, также как и тех, кто получил образование при ныне действующей системе образования.

2.218. Собранная информация в отношении самой высокой ступени образования, завершенной каждым лицом, облегчает проведение гибкой перегруппировки данных в соответствии с различными видами агрегирования данных по уровню образования, например, для проведения различия между лицами, закончившими и не закончившими каждую ступень образования.

2.219. Для проведения международных сравнений необходимы данные переписи населения по трем уровням образования: начальное, среднее и последнее. Насколько это представляется возможным, страны могут классифицировать статистические данные об образовательной подготовке на основе использования приводимых ниже отдельных уровней по классификации МСКО (или их эквивалентов, установленных в национальной классификации уровней образования):

- МСКО, уровень 0: Доначальное (дошкольное) образование
- МСКО, уровень 1: Начальное образование
- МСКО, уровень 2: Первый этап среднего образования
- МСКО, уровень 3: Второй этап среднего образования
- МСКО, уровень 4: Послесреднее, не высшее образование
- МСКО, уровень 5a: Первый этап высшего образования (обеспечивает достаточную квалификацию для получения доступа к продвинутым научно-исследовательским программам и профессиям с высокими требованиями к уровню квалификации)
- МСКО, уровень 5b: Первый этап высшего образования (обеспечивает практическую ориентацию на конкретную профессию, успешное завершение таких программ обычно дает учащимся квалификацию, пользующуюся спросом на рынке рабочей силы)
- МСКО, уровень 6: Второй этап высшего образования (ведущий к получению свидетельства об ученой степени)

Необходимо также установить лиц, не получивших никакого школьного образования. Любые различия между национальными и международными определениями и классификациями образования должны быть разъяснены в публикациях по данной переписи для удобства сравнения и анализа.

2.220. Страны могут рассмотреть возможность постановки вопроса об уровне незаконченного образования, если это представляет интерес для соответствующей политической сферы. Это может осуществляться в виде прямого вопроса о том, имеется ли у данного лица образование соответствующего уровня, или с помощью вопроса о последнем законченном классе/курсе и/или учебном годе на данном уровне образования.

2.221. Данные о посещении учебных заведений, образовательной подготовке и уровне грамотности должны собираться и сводиться в таблицы отдельно и независимо друг от друга, не исходя из какой бы то ни было связи между ними (как разъясняется в пункте 2.207).

2.222. Для достижения непрерывной и улучшающейся международной сопоставимости данных переписей по уровням образования государствам-членам рекомендуется по-прежнему обеспечивать привязку их показателей к классификации МСКО-97. Это, как правило, достигается на этапе обработки данных после проведения переписи.

d) Области знаний и свидетельства об образовании

i) Области знаний

2.223. Информация о лицах, собираемая по признаку уровня образования и области знаний, важна для анализа соответствия между предложением и спросом на квалифицированную рабочую силу с учетом конкретной специализации на рынке труда. Это одинаково важно для планирования и регулирования численности учащихся учебных заведений и программ профессиональной подготовки различных уровней, типов и профиля.

2.224. Вопрос об области знаний следует задавать лицам в возрасте 15 лет и старше, которые посещали по крайней мере один класс в системе среднего образования или которые учились в рамках других осуществляемых в организованном порядке общеобразовательных программ и программ профессиональной подготовки на равнозначных уровнях.

2.225. В пересмотренной МСКО выделяются следующие основные области знаний (однозначный код) и подобласти знаний (двузначный код):

Код

- 0 Общие программы
 - 01 Базовые программы
 - 08 Грамотность и навыки счета
 - 09 Развитие личности
- 1 Образование
 - 14 Подготовка учителей и педагогическая наука
- 2 Гуманитарные науки и искусство
 - 21 Искусство
 - 22 Гуманитарные науки
- 3 Социальные науки, бизнес и право
 - 31 Социальные науки и психология
 - 32 Журналистика и информация
 - 34 Бизнес и управление
- 4 Естественные науки
 - 42 Биологические науки
 - 44 Физика
 - 46 Математика и статистика
 - 48 Информатика
- 5 Техника, технология, промышленное производство и строительство
 - 52 Техника, технология и смежные профессии
 - 54 Промышленное производство и обрабатывающие отрасли
 - 58 Архитектура и строительство
- 6 Сельское хозяйство
 - 62 Сельское, лесное и рыболовное хозяйство
 - 64 Ветеринария
- 7 Здравоохранение и социальное обеспечение
 - 72 Здравоохранение
 - 76 Социальное обслуживание
- 8 Услуги
 - 81 Индивидуальное обслуживание
 - 84 Транспортные услуги
 - 85 Охрана окружающей среды
 - 86 Службы безопасности
- 9 Неизвестная или неуточненная категория

2.226. Страны могут пожелать рассмотреть возможность сбора более подробных данных об областях знаний, не ограничиваясь основными областями. При кодировании областей знаний страны должны пользоваться принятой национальной классификацией или, если таковой нет, принять классификацию и кодирование областей знаний по системе МСКО. Для облегчения международного сопоставления данных и их анализа в публикациях по данной переписи следует давать объяснение несоответствий между национальными и международными определениями и классификациями областей знаний.

2.227. Страны, в которых область знаний кодируется согласно национальной классификации, могут также установить их соответствие МСКО путем либо

двойного кодирования, либо «перевода» подробной национальной классификации в систему МСКО. Может возникнуть проблема при установлении точной(ых) области(ей) знаний для лиц, получивших междисциплинарную или многодисциплинарную специализацию. Странам рекомендуется определить главную или основную область знаний для лиц, получивших многодисциплинарную специализацию.

2.228. Для достижения непрерывной и улучшающейся международной сопоставимости данных переписей по областям знаний государствам-членам рекомендуется по-прежнему основывать свою классификационную структуру на системе МСКО-97.

ii) Свидетельства об образовании

2.229. К таким свидетельствам относятся ученые степени, дипломы, аттестаты, профессиональные звания и т. п., которые лицо получило по завершении стационарного, нестационарного или частного обучения, независимо от того, присвоены ли они на родине или за границей, и от того, присвоены ли они органами образования, специальными экзаменационными комиссиями или профессиональными органами. Получение свидетельства об образовании означает, таким образом, успешное завершение курса обучения или программы профессиональной подготовки.

2.230. В соответствии с национальными потребностями информация о свидетельствах может собираться от лиц, которые достигли определенного минимального возраста или уровня образовательной подготовки. Такая информация должна касаться свидетельств, дипломов или степеней наиболее высокого уровня из имеющихся у их обладателей.

7. Экономические характеристики

a) Цель сбора данных об экономических характеристиках населения

2.231. Необходимость сбора статистических данных об экономических характеристиках лиц в рамках переписей населения обусловлена многочисленными причинами. Информация о численности и характеристиках занятых, безработных и неактивных лиц должна на подробном уровне относиться к одному и тому же учетному моменту времени, что и другие демографические и социальные данные для обеспечения возможности создания всеобъемлющей картины социально-экономического положения.

2.232. Такие статистические данные могут получаться из других источников, например в рамках обследований рабочей силы, проводимых в отношении домохозяйств, или из административных источников, однако такие иные источники страдают определенными ограничениями. Данные, получаемые в рамках обследований рабочей силы, подвержены ошибкам выборки и, следовательно, редко обеспечивают получение надежных оценок по малым районам, дисперсно проживающим группам населения или же по имеющим подробную классификацию группами отраслей и занятий. Административная отчетность может не обладать таким же, как у переписей населения, качеством кодирования по занятиям и отраслям или полной охвата населения.

2.233. Другие характеристики лиц, домохозяйств и жилищ, включенные в программу переписи (такие, как образование, уровень дохода, тип жилища и т. д.) тесно увязаны с экономической деятельностью членов домохозяйства. По этой причине желательно, чтобы информация об экономических характеристиках членов домохозяйств собиралась в ходе переписи для обеспечения возможностей изучения перекрестного взаимовлияния этих признаков.

2.234. Перепись населения позволяет получить контрольную информацию, с которой могут сопоставляться статистические данные из других источников. Переписи населения также позволяют разработать инструментарий выборки для большинства обследований домохозяйств. Таким образом, было бы полезно включать максимально возможное число элементов данных в контрольную информацию или инструментарий выборки.

2.235. Однако увязка информации из различных источников может быть сопряжена с проблемами, обусловленными различиями в охвате, масштабе, концепциях и определениях, классификациях, статистических единицах, учетных периодах, уровне точности и погрешностях измерения и т. п. Обследования домашних хозяйств, особенно обследования рабочей силы, обладают более серьезным потенциалом в плане получения высококачественных статистических данных по экономическим характеристикам на агрегированных уровнях, например на национальном уровне или в рамках широких региональных групп, в то время как переписи населения предоставляют подобную статистику на более низких уровнях агрегирования. При представлении итогов переписи рекомендуется указывать и пояснять любые такие различия в сносках к таблицам и в метаданных, а также в текстовом анализе, с тем чтобы в максимально возможном объеме оказать помощь пользователям в их работе и чтобы население лучше понимало, как используется такая статистика. Страны, на регулярной основе проводящие обследования рабочей силы, могут пойти по пути избрания таких обследований в качестве официального источника статистических данных по своему экономически активному населению в рамках отчетности национального или широкого регионального уровня.

2.236. Рассматриваемые ниже вопросы переписи, связанные с экономическими характеристиками населения, касаются экономически активного населения, как оно определено в рекомендациях Международных конференций статистиков труда (МКСТ)⁶⁷, особенно в резолюции о статистических данных по экономически активному населению, занятости, безработице и неполной занятости, принятой тринадцатой МКСТ.

⁶⁷ Международное бюро труда, *Действующие международные рекомендации по статистике труда* (Женева, 2000 год).

b) Экономическая активность лиц

2.237. **Экономически активное население** включает всех мужчин и женщин, как занятых, так и безработных, которые обеспечивают предложение рабочей силы, в течение оговоренного учетного периода, для экономического производства товаров и услуг в той части, в которой концепция экономического производства включена в Систему национальных счетов (СНС)⁶⁸. Все виды деятельности находятся в пределах сферы производства, определенной в соответствии с СНС⁶⁹, если они включают следующее:

- a) производство товаров и услуг, поставляемых их производителями другим единицам (или предназначенных для такой поставки), включая производство промежуточных товаров и услуг, используемых в процессе производства таких товаров и услуг (промежуточное потребление);
- b) производство всех товаров, оставляемых их производителями для собственного конечного потребления (производство товаров для собственного потребления);
- c) производство жилищных услуг владельцами жилых помещений⁷⁰;
- d) производство домашних и бытовых услуг наемной оплачиваемой домашней прислугой (см. рисунок 3).

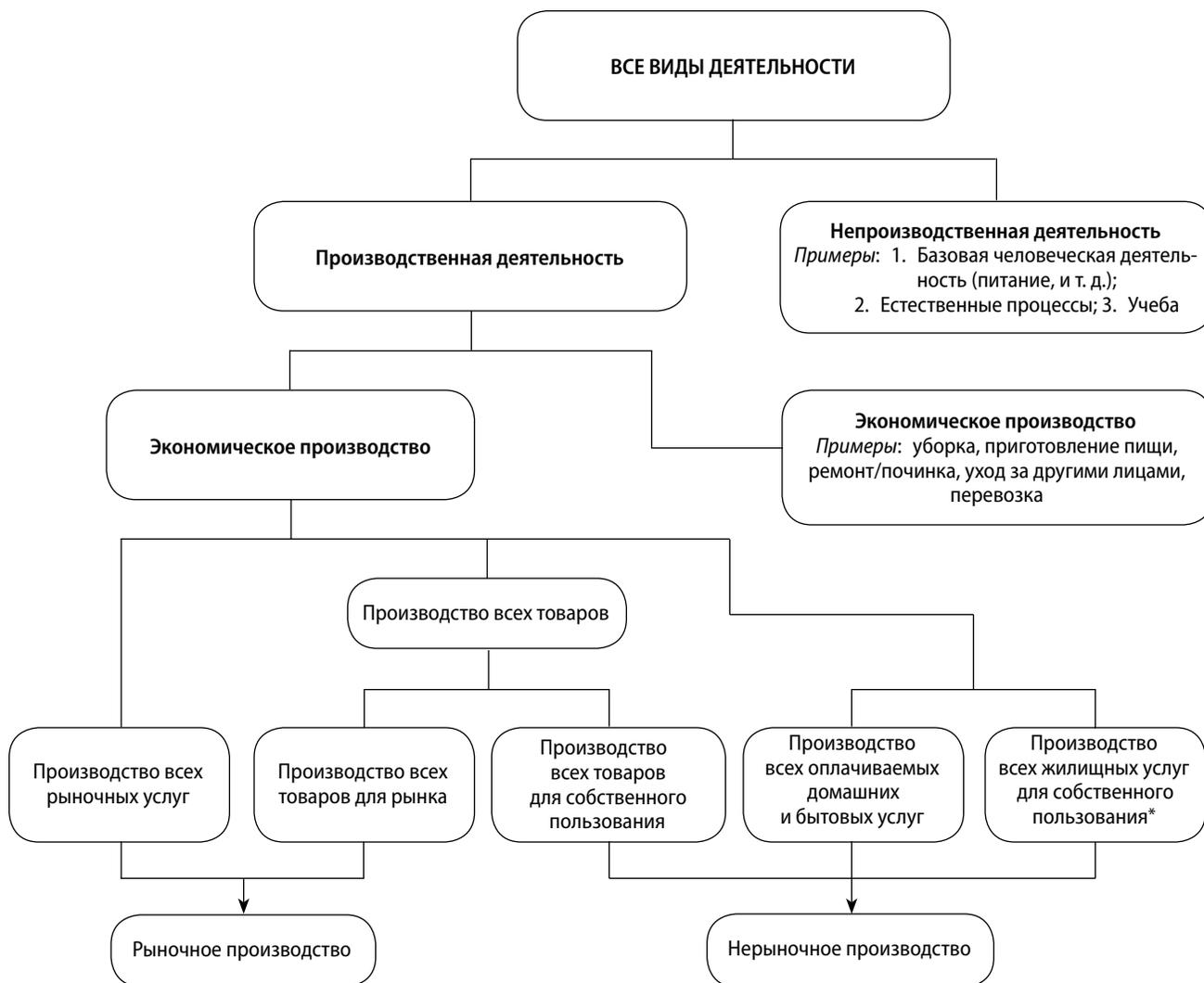
⁶⁸ Комиссия Европейских сообществ/Евростат, Международный валютный фонд, Организация экономического сотрудничества и развития, Организация Объединенных Наций и Всемирный банк, *Система национальных счетов, 1993* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.94.XVII.4).

⁶⁹ Там же, пункт 6.18.

⁷⁰ Следует отметить, что, хотя производство жилищных услуг для собственного потребления владельцами жилых помещений попадает в границы сферы экономического производства СНС, оно не предусматривает затрат рабочей силы в соответствии с СНС.

Рисунок 3

Экономическое производство согласно определению действующей Системы национальных счетов



* Нет затрат рабочей силы.

2.238. Производство товаров для собственного потребления включает, например, производство сельскохозяйственных продуктов и их последующее хранение; производство других первичных продуктов, например добычу соли, заготовку торфа, обеспечение водой; переработку сельскохозяйственной продукции (за исключением приготовления еды для собственного потребления), другие виды обработки, такие как ткачество, раскрой и пошив одежды; производство обуви, керамики, домашней утвари или товаров длительного пользования; изготовление мебели или предметов обстановки; значительную перестройку, сооружение пристроек к домам, повторное проведение штукатурных работ и покрытия крыш владельцами частных жилых домов⁷¹. Странам рекомендуется разработать более широкий перечень таких видов самостоятельной деятельности, относимых к пределам сферы производства согласно СНС, чтобы обеспечить правильную классификацию участвующих в этих видах деятельности работников как экономически активных. В принципе в пределы сферы производства согласно СНС попадает производство всех товаров независимо

⁷¹ Система национальных счетов, 1993, цит. соч., пункты 6.24 и 6.25.

от того, предназначены ли такие товары для поставки другим единицам или для собственного конечного потребления производителями. На практике, однако, производство товара для собственного конечного потребления в рамках домохозяйства должно регистрироваться только в том случае, если объем такого товара, производимого домохозяйствами для собственного конечного потребления, считается количественно существенным в рамках общего производства данного товара в стране. Согласно резолюции тринадцатой Международной конференции статистиков труда, лица, занятые в производстве товаров для собственного конечного потребления в рамках одного домохозяйства, должны рассматриваться как экономические активные только в том случае, если такое производство вносит существенный вклад в общее потребление данного домохозяйства.

2.239. Домашние или бытовые услуги, осуществляемые бесплатно членами домохозяйства в рамках того же домохозяйства, исключаются из сферы производства и поэтому не рассматриваются в качестве экономической деятельности (например: *a*) уборка, внутренняя отделка и содержание жилого помещения, занимаемого домохозяйством, включая мелкие ремонтные работы, которые обычно выполняются как жильцами, так и домовладельцами; *b*) чистка, уход и ремонт домашних предметов длительного пользования или других изделий, включая транспортные средства, используемые в домашних целях; *c*) приготовление и подача пищи; *d*) уход за детьми, их обучение и воспитание; *e*) уход за больными, немощными и престарелыми; и *f*) перевозка членов домохозяйства или их вещей). Лица, занятые в указанных видах деятельности, могут учитываться как «поставщики неоплачиваемых социальных и бытовых услуг» (см. пункты 2.293–2.295, ниже).

с) Статус экономической активности (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: 7.1-А, 7.2-А, 7.3-А, 7.4-А, 7.5-А, 7.6-А, 7.7-А, 7.8-А, 8.3-А

2.240. Статус экономической активности определяется в течение короткого учетного периода, такого как одна неделя или один день, с точки зрения того, является ли лицо экономически активным (работающее или безработное лицо в течение учетного периода, как определено ниже, в пунктах 2.253–2.277) или экономически неактивным. Даже в течение короткого учетного периода то или иное лицо может обладать более чем одним статусом экономической активности. Поэтому в целях описания единственного и уникального для данного лица статуса экономической активности приоритет отдается экономически активному статусу над экономически неактивным и занятому над безработным. Иными словами, ищущий работу студент должен классифицироваться как безработный и экономически активный, а человек, ищущий работу, но при этом работающий минимальное время, требуемое в рамках переписи для учета такого лица как занятого, должен классифицироваться как занятый, а не как безработный. Этот принцип называется «правилом приоритетности». Более подробная информация о международных стандартах приводится в резолюции о статистических данных по экономически активному населению, занятости, безработице и неполной занятости, принятой тринадцатой Международной конференцией статистиков труда.

2.241. Информация о статусе экономической активности должна в принципе охватывать все население, однако, на практике она собирается по каждому лицу, достигшему минимального возраста, установленного с учетом условий каждой страны. Минимальный возраст окончания школы не должен автоматически приниматься в качестве нижнего возрастного предела для сбора информации о статусе экономической активности. В странах, где обычно многие дети участвуют

в сельскохозяйственной деятельности или в других видах экономической деятельности (например, добыча полезных ископаемых, ткачество и мелкая торговля), необходимо устанавливать более низкий возрастной предел, нежели в странах, где занятость детей младшего возраста не является распространенным явлением. При определении более низкого возрастного предела особое внимание должно уделяться важности статистических данных об экономической деятельности детей, особенно в части детского труда. В таблицах по экономическим характеристикам должно как минимум проводиться различие между детьми до 15 лет и лицами в возрасте 15 лет и старше. Страны, в которых минимальный возраст окончания школы превышает 15 лет, но где имеется значительное число экономически активных детей младше этого возраста, должны стремиться к сбору данных об экономических характеристиках таких детей, с тем чтобы обеспечить международную сопоставимость данных по меньшей мере о лицах в возрасте 15 лет и старше. Устанавливать верхний возрастной предел для измерения численности экономически активного населения не рекомендуется, поскольку многие люди продолжают заниматься экономической деятельностью после достижения обычного пенсионного возраста и поскольку их число, по всей вероятности, будет расти под влиянием факторов, связанных со старением населения. Однако страны, возможно, пожелают соотнести расходы на сбор и обработку информации об экономической деятельности пожилых лиц (75 лет и старше) и дополнительную нагрузку на них в связи с важностью и надежностью искомой информации.

2.242. В зависимости от того, как составляются соответствующие части переписного листа, на определение статуса экономической активности лица может повлиять субъективное понимание респондентами и счетчиками понятий «работа» и «экономическая активность». В этой связи особое внимание следует уделять особым группам, в отношении которых установление статуса экономической активности может оказаться затруднительным. К этим группам относятся, например, экономически активная молодежь, женщины и пожилые люди пенсионного возраста, в частности, вносящие трудовой вклад в жизнь семьи. Участие таких лиц в экономической деятельности часто упускается из виду, и этот вопрос требует особого внимания при измерении численности экономически активного населения. Общепринятое мнение о том, что женщины, как правило, заняты домашними делами, или традиционные представления о роли мужчин и женщин могут привести к серьезным упущениям в определении статуса экономической активности женщин. Для того чтобы избежать занижения сведений об экономической активности, следует четко проинструктировать счетчиков либо специально составить вопросники так, чтобы они содержали вопросы о возможной экономической активности каждого мужчины и каждой женщины домохозяйства, достигших минимального возраста, определенного в целях измерения численности экономически активного населения. Одним из методов является предоставление счетчикам перечня обычно неправильно классифицируемых видов деятельности⁷². Использование такого перечня видов деятельности было признано полезным для прояснения концепции экономической деятельности, и это может быть указано в учебном пособии для счетчиков. В переписной лист также могут быть включены примеры конкретных видов деятельности, таких как неоплачиваемая работа, которые являются частью экономической активности.

⁷² См. пример такого перечня и основной принцип его составления в *Системе национальных счетов, 1993*, цит. соч., пункты 6.24 и 6.25.

2.243. Существует высокий риск неправильной классификации женщин в качестве домохозяек в случае, если им задаются только базовые вопросы. Более достоверные результаты, дающие более высокий процент экономически активных женщин, были зафиксированы в случаях, когда в ходе опроса задавались дополнительные наводящие вопросы или в переписные листы для саморегистрации были включены более подробные вопросы для обеспечения того, чтобы женщинам-домо-

хозяйкам, участвующим в некоторых обычно неправильно классифицируемых видах экономической деятельности, был присвоен надлежащий статус экономической деятельности.

2.244. Дополнительное использование наводящих вопросов респондентам в ходе личного опроса или более подробные вопросы в переписных листах для саморегистрации могут увеличить время, требуемое для заполнения переписного листа, и повысить расходы на проведение переписи. Поэтому необходимо достичь требуемого баланса между пользой от сведения к минимуму ошибок в ответах при использовании таких вопросов и дополнительными затратами, связанными с их применением. Учитывая важность получения надежных данных о статусе экономической активности, следует уделять серьезное внимание сведению к минимуму ошибок классификационного характера. В этих целях помимо использования дополнительных наводящих вопросов в ходе личного опроса весьма полезно улучшить подготовку счетчиков, с тем чтобы помочь им избавиться от предвзятости и изменить их представление о том, какие виды деятельности или производства являются экономическими. В процессе подготовки счетчиков упор должен делаться на вероятных источниках предвзятости в отношении роли полов, которая ведет к недооценке участия женщин в экономической деятельности, в частности, к неполному охвату неоплачиваемых видов экономической деятельности, неучету респондентами и счетчиками многих видов деятельности женщин, как экономической, так и неэкономической, и тенденции автоматически регистрировать женщин в качестве домохозяйек, особенно если женщина замужем. Аналогичные разъяснения должны даваться в инструкциях по заполнению переписных листов для саморегистрации.

i) Экономически активное население

2.245. Различаются две концепции экономически активного населения:

- a) *обычно экономически активное население*, измеряемое относительно продолжительного учетного периода, такого как год;
- b) *экономически активное население на текущий момент* (или, что равнозначно, *рабочая сила*), измеряемое относительно короткого учетного периода, такого как одна неделя или один день.

При выборе между этими способами измерения экономически активного населения необходимо принимать во внимание достоинства и недостатки каждого из них, а также национальные условия, необходимость достижения сопоставимости с другими национальными источниками данных об экономических характеристиках (например, обследования рабочей силы, обследования предприятий и административная отчетность) и другие конкретные потребности, такие как международная сопоставимость экономической статистики отдельных стран и регионов. При этом, однако, не рекомендуется использовать различные концепции в разных административно-территориальных регионах страны.

2.246. Полный набор сводных данных как по обычно экономически активному населению, так и по экономически активному населению на текущий момент имеет преимущества для целого ряда важных областей применения, однако получение таких данных в рамках переписи может быть затруднено в силу таких факторов, как расходы, ограниченность места в переписных листах и дополнительная нагрузка по кодированию и обработке данных. Для расширения возможностей анализа экономической активности странам, использующим понятие рабочей силы (*текущая экономическая активность*), следует стремиться получить дополнительные данные, охватывающие по крайней мере всех лиц, которые считались *обычно экономически активными* в течение конкретного 12-месячного периода, а странам, использующим

понятие *обычной экономической активности*, следует стремиться получить дополнительные данные, охватывающие по крайней мере всю численность рабочей силы в течение учетного периода продолжительностью в одну неделю или один день.

2.247. «Экономически неактивное население» включает всех лиц, независимо от возраста, в том числе не достигших возраста, установленного для определения экономически активного населения, которые не были «экономически активными» согласно определению в пунктах 2.237–2.239.

ii) Статус текущей экономической активности

2.248. **Статус текущей экономической активности** — это отношение лица к экономической деятельности, основанное на коротком учетном периоде, таком как одна неделя или один день.

2.249. Концепция текущей экономической активности считается наиболее приемлемой для тех стран, где экономическая активность населения мало подвержена влиянию сезонных или иных факторов, то есть где результаты не будут существенно зависеть от того, на какое время года приходится учетный период. Однако она в меньшей степени подходит для стран, где экономическая активность населения связана преимущественно с секторами, подверженными значительным сезонным колебаниям, такими как сельское хозяйство и туризм, и где в связи с этим люди в определенные сезоны бывают безработными или заняты более чем одним видом деятельности. Сезонные колебания уровня занятости и безработицы могут быть значительными как в промышленно развитых, так и в развивающихся странах, однако в первых такие колебания менее распространены и поэтому обычно измеряются посредством ежемесячных или ежеквартальных обследований. Тем не менее даже для таких стран результаты переписи послужат важным дополнением, особенно для регионов и небольших групп населения, а также источником контрольных данных. Предпочтительно использовать недельный, а не однодневный учетный период, который может быть установлен в виде конкретной недавней календарной недели (предпочтительный вариант) или последней полной календарной недели, или последних семи дней, предшествующих регистрации. Критерий «текущей экономической активности» используется в качестве основы для международных сравнительных исследований в области экономически активного населения, занятости и безработицы.

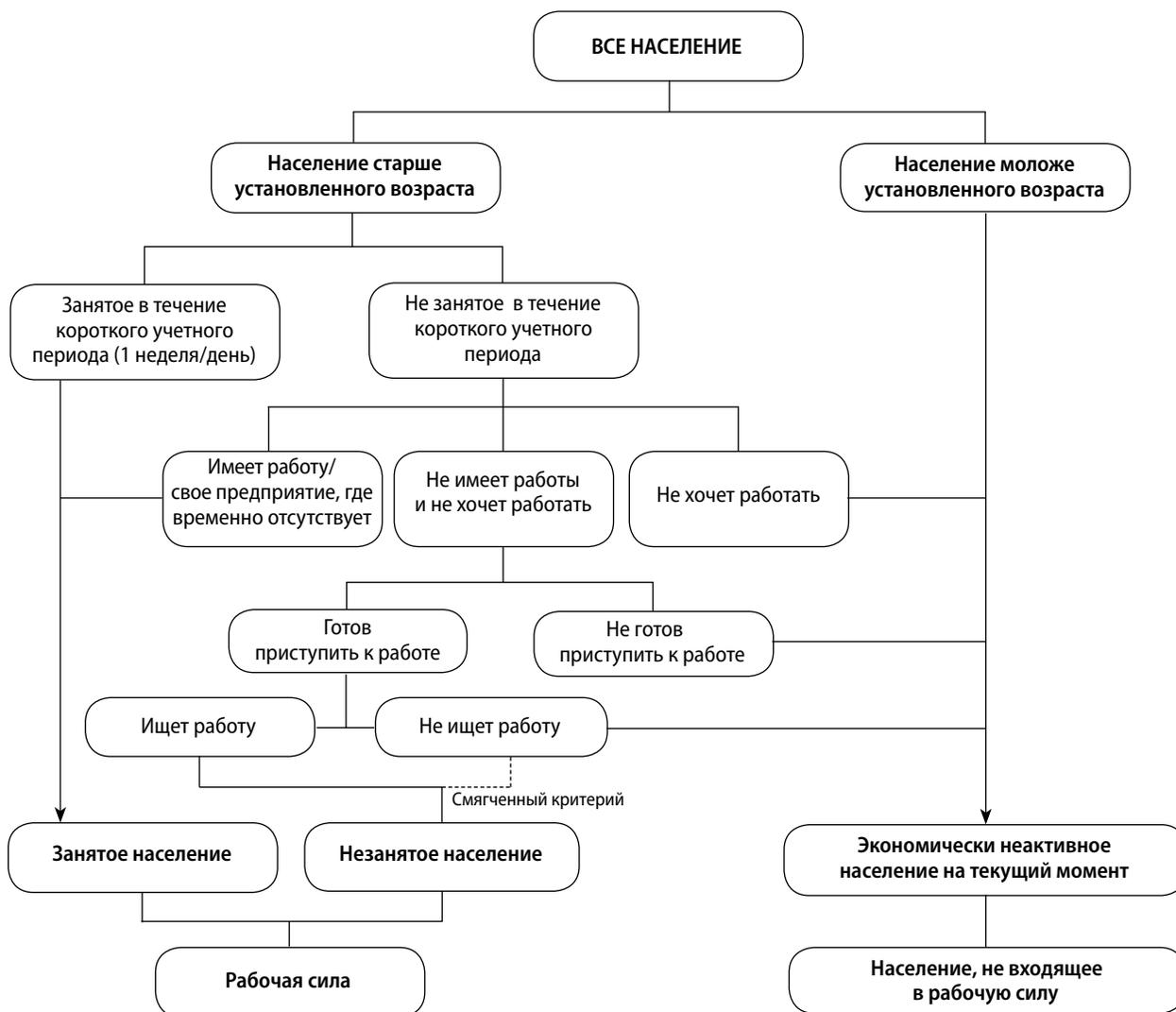
2.250. Одно из преимуществ использования короткого учетного периода для измерения экономической активности состоит в том, что он предполагает сбор информации, касающейся лишь деятельности, осуществляемой на дату переписи или на дату, непосредственно предшествующую ей. Это сводит к минимуму вероятность появления ошибок памяти. Короткий учетный период означает также, что сужение круга деятельности и реальных ситуаций для учета позволяет упростить структуру вопросника в сравнении с более длительным учетным периодом.

а. Экономически активное население на текущий момент (рабочая сила)

2.251. На рисунке 4 представлена диаграмма структуры рабочей силы. Ниже приводятся соответствующие определения, исключения из правил и разъяснения по каждому из блоков данной диаграммы.

2.252. **Экономически активное население на текущий момент, или рабочая сила**, включает все занятое и незанятое население (старше установленного минимального возраста), как оно определено ниже.

Рисунок 4
Структура рабочей силы



в. Занятое население

2.253. Занятое население включает всех лиц старше минимального возраста, установленного для измерения численности экономически активного населения, которые в течение короткого учетного периода либо в одну неделю (предпочтительный вариант), либо в один день: *а*) выполняли определенную работу за плату или с целью получения прибыли или пополнения семейного дохода деньгами или натурой; или *б*) временно отсутствовали на работе, на которой они уже работали, сохраняя при этом официальную связь со своим местом работы, или на работе на основе самозанятости, такой как коммерческое предприятие, фермерское хозяйство или предприятие сферы услуг.

2.254. **Работа** означает занятие экономической деятельностью, как определено в пунктах 2.237–2.239, выше. В переписной документации и таблицах должны четко указываться минимальные сроки, выбранные для классификации лиц в качестве «работающих». Согласно действующим международным рекомендациям

понятие «определенная работа» должно толковаться как работа по меньшей мере в течение одного часа за учетный период. Критерий одного часа является ключевым параметром структуры рабочей силы, зафиксированным в международных определениях занятости и безработицы, а также необходимым условием согласованности статистики занятости с данными национальных счетов по вопросам производства. Этот критерий вытекает из правил приоритетности, указанных в пункте 2.240, выше, и обеспечивает, чтобы одним из критериев определения безработицы являлось полное отсутствие работы (ноль рабочих часов). Страны, испытывающие сомнения по поводу использования критерия одного часа, должны собирать информацию исходя из фактора отработанного времени в соответствии с рекомендациями, содержащимися в пунктах 2.322–2.325, с тем чтобы было возможно классифицировать занятых лиц в соответствии с отработанным ими временем.

2.255. Особое внимание следует уделить лицам, ведущим домашнее хозяйство, потому что некоторые виды их деятельности в рамках системы национальных счетов относятся к производственной деятельности и считаются занятостью (например, производство сельскохозяйственных продуктов и их последующее хранение; производство других первичных продуктов, таких как добыча соли, заготовка торфа, обеспечение водой; переработка сельскохозяйственной продукции; другие виды обработки, такие как ткачество, раскрой и пошив одежды), но могут не восприниматься осуществляющими ее лицами как экономическая деятельность.

2.256. Наемные работники, временно отсутствующие на работе, должны рассматриваться в качестве занятых по оплачиваемому найму при условии, что они сохраняют формальную связь со своим местом работы. Причиной такого временного отсутствия может являться болезнь или травма, выходные дни или отпуск, забастовка или локаут, учебный отпуск, отпуск по беременности и родам или отпуск по уходу за ребенком, свертывание экономической деятельности, временная дезорганизация или приостановка работ вследствие таких причин, как неблагоприятные погодные условия, выход из строя оборудования, перебой электроснабжения или нехватка сырья или топлива, или другие виды временного отсутствия с официального разрешения или без него. Такая формальная связь должна определяться на основе одного или более из следующих критериев: сохранения выплаты вознаграждения или заработной платы; гарантия возвращения на работу после окончания действия чрезвычайных обстоятельств или наличие договоренности относительно даты возвращения на работу, или истекший срок отсутствия на рабочем месте, который, если это применимо, должен соответствовать периоду, в течение которого работники могут получать компенсационные выплаты без обязательства с их стороны соглашаться на переход на другую работу.

2.257. Самозанятые лица (за исключением помогающих им членов семьи) должны рассматриваться как «занятые» и «имеющие собственное предприятие, но не работающие», если их отсутствие на работе является временным, в то время как их предприятие продолжает существовать, например, потому, что получены заказы на работу в будущем.

2.258. Подробная информация о классификации экономического статуса групп лиц, длительно отсутствующих на работе, таких как женщины в отпуске по беременности и родам, наемные работники, находящиеся в неоплачиваемом отпуске или в иных видах длительного отпуска, сезонные работники, не занимающиеся каким-либо трудом в несезонный период, содержится в «Руководящих принципах, касающихся учета в статистике занятости и безработицы лиц, отсутствующих на работе в течение длительного периода времени», одобренные шестнадцатой Международной конференцией статистиков труда в октябре 1998 года⁷³.

⁷³ Дополнительные рекомендации см. в «Guidelines concerning treatment in employment and unemployment statistics of persons on extended absences from work», которые имеются в:

- (i) International Labour Office, *Current International Recommendations on Labour Statistics*, Geneva, 2000, p. 88;
- (ii) <http://www.ilo.org/public/english/bureau/stat/download/guidelines/exleave.pdf>;
- (iii) <http://www.ilo.org/public/english/bureau/stat/download/16thicls/report4.pdf>.

Подход к конкретным группам

2.259. В соответствии со стандартами, принятыми Международной конференцией статистиков труда в 1982 году, рекомендуется следующий подход к некоторым группам лиц, занятых в сфере оплачиваемого труда, и самостоятельно занятым лицам.

2.260. *Работающие безвозмездно на семейном предприятии члены семьи* должны рассматриваться в качестве работающих на том же основании, что и другие самозанятые лица, то есть независимо от количества проработанных в течение учетного периода часов. Страны, которые в силу особых причин предпочитают устанавливать критерий минимального проработанного времени больше одного часа для включения семейных работников в категорию «занятых», должны выделить и отдельно классифицировать лиц, проработавших менее установленного времени, в целях обеспечения международной сопоставимости данных. Поскольку семейные работники не имеют собственного предприятия, они не могут быть отнесены к категории «имеющих собственное предприятие, но не работающих» лиц. Соответственно, семейные работники, которые не работали в течение учетного периода, не должны рассматриваться в качестве занятых. Они должны классифицироваться в качестве безработных или экономически неактивных лиц в зависимости от их текущей готовности приступить к работе и действий по поиску работы в последнее время.

2.261. Лица, занимающиеся экономической деятельностью в виде *производства товаров или услуг* для собственного конечного использования в одном и том же домохозяйстве, должны рассматриваться в качестве самозанятых лиц, если такое производство вносит значительный вклад в общее потребление домохозяйства (см. пункт 2.238, выше).

2.262. *Ученики и практиканты*, получавшие плату наличными или натурой, должны рассматриваться как занятые в сфере оплачиваемого труда и классифицироваться как работающие или неработающие на том же основании, что и другие лица, занятые в сфере оплачиваемого труда.

2.263. В некоторых странах участие в *программах профессионального обучения* может иметь важное значение и создавать особые формы занятости и промежуточные ситуации между занятостью, незанятостью и экономической неактивностью. Участники таких программ должны рассматриваться в качестве «занятых», если такая подготовка осуществляется в рамках соответствующего предприятия и связана с его производством или если участники программ сохраняют формальную связь с местом работы на предприятии, где они ранее работали, даже если обучение проводится вне предприятия или вне связи с его производством. Другие участники программ профессионального обучения могут классифицироваться как безработные или экономически неактивные лица в зависимости от их текущей готовности приступить к работе или действий по поиску работы в последнее время. В частности, если программа профобучения предусматривает гарантированное обязательство найма, участники такой программы, готовые немедленно приступить к работе, должны рассматриваться в качестве безработных, даже если они активно не занимаются поиском работы (см. пункт 2.275).

2.264. Согласно правилам приоритетности учета рабочей силы (пункт 2.240), студенты, домохозяйки, пенсионеры, зарегистрированные безработные и другие лица, которые в течение учетного периода занимались главным образом неэкономической деятельностью, но которые в то же время относились к категориям «занятых по оплачиваемому найму» или «самозанятых» в соответствии с приведенными выше определениями, должны рассматриваться в качестве занятых на том же основании, что и другие категории занятых лиц.

2.265. Все военнослужащие должны включаться в категорию лиц, занятых в сфере оплачиваемого труда. К «вооруженным силам» необходимо относить как кадровых военнослужащих, так и лиц, проходящих срочную службу, как указано в последнем пересмотренном издании Международной стандартной классификации занятий (МСКЗ).

2.266. «Бартерные» работники (то есть те лица, которые работают для друзей, соседей и т. д. в рамках взаимного обмена трудом, но без денег) должны рассматриваться в качестве «занятых», поскольку вознаграждение, которое они получают в обмен на свою экономическую деятельность, представляет собой труд других лиц (бартер трудозатрат).

2.267. Лица, выполняющие общественные работы (строительство укрытий на автобусных остановках, управление деревенскими делами и т. д.) за денежную или натуральную компенсацию, должны рассматриваться в качестве «занятых».

2.268. Добровольцы (не получающие какой-либо оплаты деньгами или натурой), которые производят товары для любых предприятий/учреждений/домохозяйств или оказывают услуги какому-либо рыночному предприятию, также должны рассматриваться в качестве «занятых». Однако добровольцы (не получающие какой-либо оплаты деньгами или натурой), которые оказывают услуги другому домохозяйству или некоммерческим организациям, не рассматриваются в качестве «занятых». Они должны классифицироваться в качестве «безработных» или «экономически неактивных» лиц в зависимости от их текущей готовности приступить к работе и действий по поиску работы в последнее время.

2.269. Аналогичным образом, лица (включая членов семьи), которые бесплатно предоставляют свой труд для производства товаров для любых предприятий/учреждений/домохозяйств или оказывают услуги какому-либо рыночному предприятию, также должны рассматриваться в качестве «занятых». Однако такие лица, бесплатно предоставляющие свой труд для оказания услуг другому домохозяйству или некоммерческим организациям, не рассматриваются в качестве «занятых» (см. пункты 2.293–2.295).

2.270. В отчетах о переписи должна быть дана информация о том, как классифицировались вышеупомянутые группы и другие соответствующие группы (например, пенсионеры). Следует также подумать о желательности выделения в таблицах некоторых групп (например, учеников и практикантов).

с. Незанятое население

2.271. В категорию безработных включаются все лица старше минимального возраста, установленного для измерения численности экономически активного населения, которые в течение учетного периода:

- a) *не имели работы*, то есть не были заняты в сфере оплачиваемого труда или не были самостоятельно заняты, как это определено в пункте 2.237, выше;
- b) *в текущий момент были готовы приступить к работе*, то есть готовы к работе по оплачиваемому найму или к самостоятельной занятости в течение учетного периода;
- c) *искали работу*, то есть предпринимали конкретные шаги в определенный недавний период по поиску оплачиваемой работы по найму или самостоятельной работы. (Конкретные шаги могли включать регистрацию на государственной или частной бирже труда; заявления к работодателям; поиски работы на рабочих площадках, фермах, у заводских ворот, на рынках или других людных местах; помещение объявления в газету или

ответы на объявления; просьбу о содействии друзей и родственников; поиски земельного участка, здания, машин или оборудования для создания собственного предприятия; поиски финансовых средств; обращение за разрешением или лицензией и т. д.). При классификации безработных было бы полезным проводить различие между лицами, ищущими работу впервые, и прочими ищущими работу лицами. Такое подразделение может быть полезным в политических целях, а также в целях улучшения сопоставимости статистических данных в сфере занятости. Для этого, однако, может потребоваться отдельный вопрос относительно предыдущего опыта работы, который может быть излишним для целей переписи населения.

2.272. В целом для классификации в качестве безработного лицо должно удовлетворять всем трем вышеназванным критериям. Однако в ситуациях, когда традиционные методы поиска работы имеют ограниченное значение, когда рынок рабочей силы в значительной мере неорганизован или ограничен, когда поглощение рабочей силы на данный момент недостаточно или когда рабочую силу в большинстве своем составляют самостоятельно занятые лица, стандартное определение безработицы может применяться при менее строгом соблюдении критерия поиска работы. Такое смягчение критерия поиска работы предназначено для тех развивающихся стран, в которых данный критерий не применим ко всем случаям безработицы. Несмотря на это смягчение критерия поиска работы, которое в крайних случаях позволяет полностью отказаться от него, остаются применимыми два основных критерия, а именно: «не имеющие работы» и «готовые к работе в данный момент».

2.273. При применении критерия готовности к работе, особенно в ситуациях, когда смягчен критерий поиска работы, необходимо разработать соответствующие тесты, адекватные национальным условиям. Эти тесты могут быть основаны на таких понятиях, как наличие в данный момент желания работать, опыт предыдущей работы, готовность работать за зарплату или оклад на условиях, преобладающих в данном месте, готовность заняться самостоятельной деятельностью при наличии необходимых средств и оборудования. Предполагается, что эти критерии обеспечат объективность в выражении готовности работать в данный момент.

Переход к конкретным группам лиц

2.274. Как видно из пунктов 2.253–2.258, выше, касающихся категорий лиц, занятых в сфере оплачиваемого наемного труда, или лиц, занятых самостоятельно, некоторые лица оказываются в «пограничных» группах, к которым следует подходить с осторожностью при определении того, следует ли включать их в категорию безработных. В последующих пунктах рассматривается подход, рекомендуемый в отношении таких групп.

2.275. Лица, не имеющие работы и на данный момент готовые к работе, которые договорились о получении оплачиваемой работы по найму или о начале самостоятельной работы в день, следующий за учетным периодом, должны рассматриваться как безработные независимо от того, занимались ли они в последнее время поисками работы или нет.

2.276. Лица, временно отсутствующие на своей работе и не сохраняющие формальную связь с местом работы, которые были в данный момент готовы к работе и искали ее, должны рассматриваться как безработные согласно стандартному определению безработных. Однако страны могут, в зависимости от национальных условий и политики, предпочесть использование смягченного критерия поиска работы в отношении временно уволенных лиц. В таких случаях временно уволенные лица,

которые не искали работу, но классифицировались как безработные, должны быть выделены в отдельную подкатегорию.

2.277. Согласно правилам приоритетности учета рабочей силы, лица, занимавшиеся в течение учетного периода в основном неэкономической деятельностью (например, учащиеся и лица, ведущие домашнее хозяйство), которые удовлетворяют изложенным в пункте 2.271, выше, критериям безработных, должны рассматриваться как безработные на том же основании, что и другие категории безработных, и, по возможности, должны быть выделены особо. В отчетах о переписи должна содержаться информация о классификации лиц, принадлежащих к этим и другим конкретным группам.

d. *Экономически неактивное на данный момент население (то есть население, не входящее в состав рабочей силы)*

2.278. *Экономически неактивное на данный момент население*, или лица, не входящие в состав *рабочей силы*, включают всех лиц, которые не были ни *занятыми*, ни *безработными* в течение короткого учетного периода, используемого для оценки текущей экономической активности, включая лиц, не достигших минимального возраста, установленного для измерения численности экономически активного населения.

2.279. Они могут быть классифицированы в зависимости от причины, по которой они не являются экономически активными на данный момент, на следующие группы:

- a) *посещающие учебное заведение*, что относится к экономически неактивным на данный момент лицам, которые посещают любое работающее на регулярной основе учебное государственное или частное заведение с целью систематического обучения на любом уровне образования либо временно его не посещают по объяснимым причинам, соответствующим тем, которые указаны для временно не работающих лиц⁷⁴;
- b) *выполняющие домашние обязанности*, что относится к экономически неактивным в данный момент лицам, которые выполняют домашние обязанности у себя дома, например супруги и прочие родственники, отвечающие за уход за домом, детьми и пожилыми людьми. (Домашние и бытовые услуги, оказываемые за плату в чужом доме домашней прислугой, должны классифицироваться как экономически активные в соответствии с пунктом 2.237, выше);
- c) *получатели пенсии или доходов от капитала*, что относится к экономически неактивным на данный момент лицам, которые получают доходы от собственности или инвестиций, проценты, арендную плату, гонорары или пенсии за предыдущую экономическую деятельность;
- d) *прочие*, что относится к экономически неактивным на данный момент лицам, которые не подпадают под указанные выше категории (например, дети, не посещающие учебные заведения; лица, получающие государственную помощь или частную поддержку; и инвалиды).

2.280. Рекомендуется классифицировать население, не входящее в состав рабочей силы, хотя бы в соответствии с вышеупомянутыми причинами текущей экономической неактивности. Некоторые экономически неактивные на данный момент лица могут быть отнесены к более чем одной из вышеупомянутых категорий. В таких ситуациях приоритет следует отдать одной из возможных категорий в вышеуказанном порядке. При классификации населения, не входящего в состав рабочей силы, следует учитывать также дополнительные причины экономической

⁷⁴ См. также пункты 2.209 и 2.210 по вопросам посещаемости учебных заведений.

неактивности, которые считаются достаточно важными и включены в региональные рекомендации. Отчет о переписи должен содержать информацию о минимальном возрасте населения для сбора данных по экономическим характеристикам; минимальном возрасте окончания школы и типичном возрасте начала получения пенсионных выплат.

2.281. Страны, использующие стандартное определение безработицы, могут выделять в отдельную группу в рамках категории экономически неактивного на данный момент населения тех лиц, которые не классифицируются как безработные, готовые к работе, но в течение учетного периода не занимавшиеся поиском работы.

iii) Статус обычной экономической активности

2.282. Под статусом **обычной экономической активности** понимается отношение того или иного лица к экономической деятельности за длительный учетный период, такой как оговоренный 12-месячный период.

2.283. Продолжительный учетный период предоставляет информацию за год в целом, давая результаты, которые в гораздо меньшей степени зависят от выбора даты переписи, и предоставляя, таким образом, данные, которые можно считать достаточно стабильным показателем экономически активного населения и его структурного распределения для целей экономического анализа, прогнозирования и планирования развития. Кроме того, он позволяет получать необходимую информацию не только об основном, но и о побочных видах деятельности того или иного лица. Это также позволяет получать полезную информацию об интенсивности деятельности на протяжении года и увязывать ее с доходом домохозяйства за этот период (если ведется сбор таких данных). Главным недостатком подхода «обычной экономической активности» является возможность присутствия ошибок в ответах, связанных с забывчивостью. Еще одним недостатком является проблема уточнения основного занятия и отрасли за такой длительный период времени, каким является год, если только в переписной лист не включен соответствующий вопрос или ряд вопросов для выяснения основной работы, которая может определяться на основе проработанного времени или полученного дохода. Необходимость решения указанных проблем усложняет составление переписного листа. Применение концепции «обычной экономической активности» представляется целесообразным в странах, где экономическая активность населения характеризуется значительными колебаниями в течение года и где население с большой вероятностью занимается в течение года более чем одним видом экономической деятельности или существует явление временной безработицы. В качестве учетного периода должен использоваться оговоренный 12-месячный период.

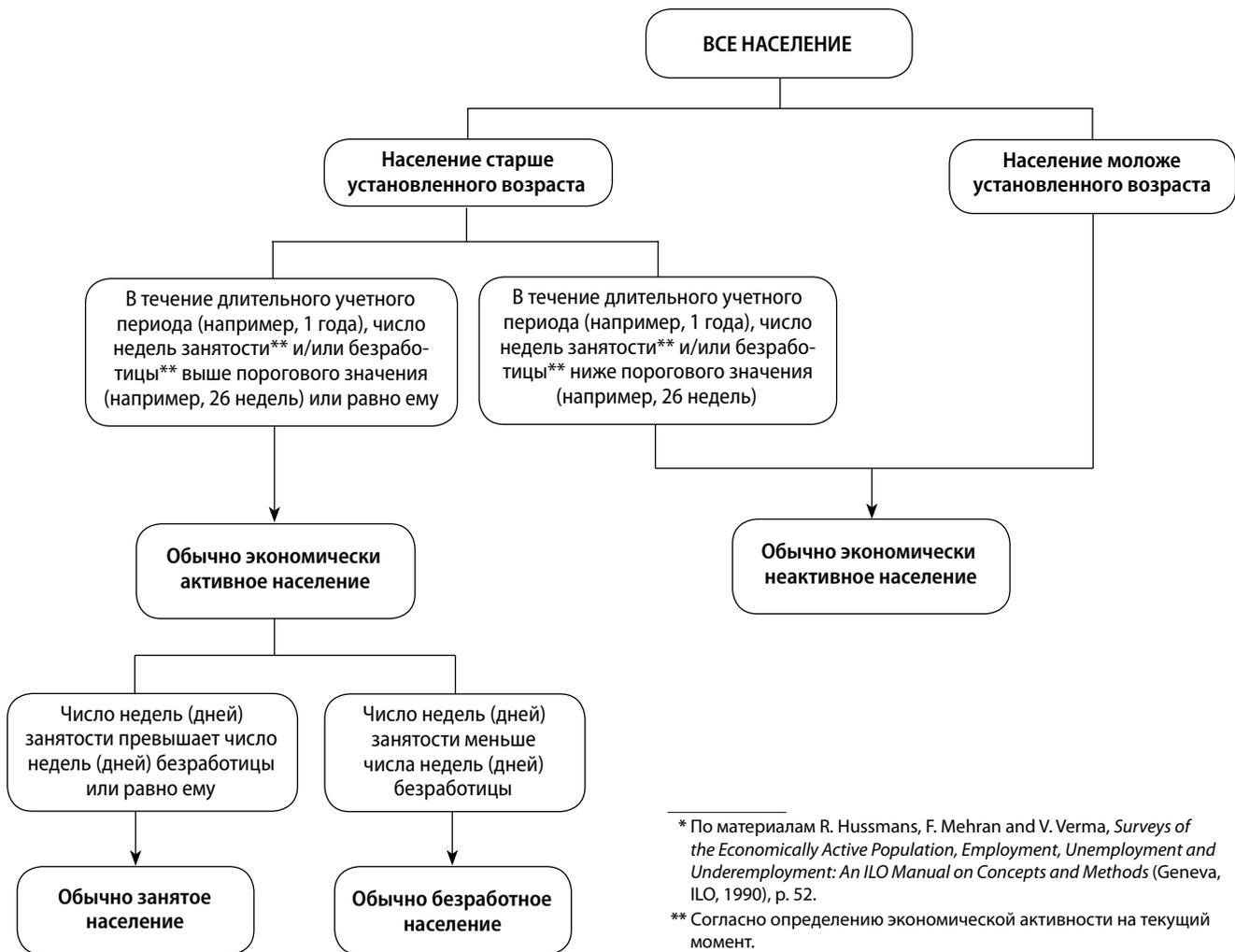
а. Обычно экономически активное население

2.284. Диаграмма на рисунке 5 иллюстрирует структуру обычно экономически активного населения. Ниже приводятся соответствующие определения, исключения из правил и разъяснения по каждому из блоков данной диаграммы.

2.285. К **обычно экономически активному населению** относятся все лица старше установленного возраста, основным статусом активности которых, определяемым общим числом недель или дней занятости в течение длительного конкретного периода (например, предшествующие 12 месяцев или предшествующий календарный год), являются «занятый» и/или «безработный» в соответствии с определениями, приведенными выше, в пунктах 2.253–2.277, в рамках структуры рабочей силы (текущая экономическая активность).

Рисунок 5

Обычно экономически активное население*



2.286. При применении приведенного выше определения понятия «обычно экономически активное население» необходимо определить «основной статус активности» каждого лица старше установленного минимального возраста. Для этой цели основной статус активности рассматривается в качестве сводного показателя различных статусов каждого лица за 52 недели или 365 дней установленного 12-месячного периода. Одной из процедур определения основного статуса активности того или иного лица является классификация такого лица в качестве обычно экономически активного, если число недель (или дней) активного статуса («занятый» или «безработный») превышает число недель (или дней) неактивного статуса или равно им. Такой подход называется критерием преобладания. Другая процедура состоит в классификация такого лица как обычно экономически активного, если число недель (или дней) активного статуса не меньше определенного порогового значения (например, продолжительности сельскохозяйственного/туристического сезона)⁷⁵.

2.287. Основной статус активности может существенно различаться в зависимости от использования в качестве единицы измерения недели или дня. В странах, где занятость носит преимущественно регулярный и постоянный характер и где,

⁷⁵ R. Hussmans, F. Mehran and V. Verma, *Surveys of the Economically Active Population, Employment, Unemployment and Underemployment: An ILO Manual on Concepts and Methods* (Geneva, International Labour Office, 1990), p. 51.

следовательно, неделя занятости означает в основном занятость в течение полной рабочей недели или, во всяком случае, занятость в течение большей части рабочего времени, основной статус активности рекомендуется определять на основе недель занятости или безработицы. Однако в странах, где занятость носит в основном нерегулярный характер и где неделя занятости обычно не означает занятость в течение полного рабочего дня или даже занятость в течение большей части рабочего времени, основной статус активности лучше определять исходя из дней занятости или безработицы.

2.288. Обычно экономически активное население может быть подразделено на обычно занятых и обычно безработных в соответствии с преобладающим статусом в течение большей части времени. Иными словами, обычно экономически активные лица должны классифицироваться как обычно занятые, если число недель (или дней) занятости превышает число недель (или дней) безработицы или равно ему, и как обычно безработные, если число недель (или дней) занятости меньше числа недель (или дней) безработицы. Такое подразделение на обычно занятых и обычно безработных, как правило, ограничивается только лицами, которые уже классифицированы как обычно экономически активные. Противоположная методика, то есть использование прямой классификации всех лиц в качестве обычно занятых и обычно безработных в целях определения обычно активного населения, может привести к тому, что в качестве экономически активной будет классифицирована иная группа населения, нежели в случае следования указанному выше определению. Поэтому рекомендуется построить вопросник таким образом, чтобы прежде всего установить различие между обычно экономически активными и обычно экономически неактивными, а затем — между обычно занятыми и обычно безработными лицами.

2.289. Следует также отметить, что статус обычной экономической активности в течение длительного учетного периода не совпадает с понятием основной экономической активности в течение такого же периода при сравнении неактивных, активно занятых или активно незанятых лиц. Лицо, которое в течение предыдущего года провело 20 недель в неактивном статусе, 18 недель в статусе безработного и 14 недель в статусе занятого, будет классифицировано в качестве экономически активного исходя из статуса обычной экономической активности, в рамках которого суммируются период занятости и период безработицы. Затем такое лицо будет классифицировано как обычно безработное в силу того, что число недель безработицы превышает число недель занятости. При этом, однако, «неактивность» являлась «основной активностью» такого лица, так как этот статус был наиболее продолжительным из трех статусов активности в течение предшествующего года.

b. Обычно экономически неактивное население

2.290. «Обычно экономически неактивное население» включает всех лиц, независимо от возраста и пола, которые по своему основному статусу активности в течение длительного учетного периода, используемого для измерения обычной активности, не являлись ни занятыми, ни безработными. Рекомендуется классифицировать таких лиц по следующим четырем группам:

- a) *учащиеся*: лица, не относимые к обычно экономически активному населению, которые посещали любое обычное учебное заведение, государственное или частное, в целях систематического обучения на любом уровне;
- b) *лица, ведущие домашнее хозяйство*: лица, не относимые к обычно экономически активному населению, которые выполняли домашние обязанности у себя дома, например супруги и другие родственники, несущие ответственность за уход за домом, детьми и престарелыми лицами (однако

домашняя прислуга, работающая за плату, классифицируется как «экономически активное население»);

- c) *получатели пенсии или доходов от капитала*: лица, не относимые к обычно экономически активному населению, которые получают доходы от собственности или инвестиций, проценты, арендную плату, гонорары или пенсии за предыдущую экономическую деятельность;
- d) *прочие*: лица, не относимые к обычно экономически активному населению, которые получают государственную помощь или частную поддержку, и все другие лица, которые не относятся ни к одной из указанных выше категорий (например, дети, не посещающие учебные заведения).

Если это будет сочтено целесообразным, можно ввести отдельные подкатегории для выделения *a*) лиц, выполняющих неоплачиваемую общественную работу по месту жительства и оказывающих услуги в качестве добровольцев; и *b*) других лиц, занимающихся деятельностью, которая находится вне сферы экономической деятельности.

2.291. Поскольку некоторые лица могут быть отнесены к более чем одной категории экономически неактивного населения (например, лицо может быть одновременно учащимся и вести домашнее хозяйство), в инструкциях по регистрации или саморегистрации должен быть указан порядок приоритетности для учета лиц в той или иной категории. Можно также рассмотреть вопрос о том, чтобы представить категории в переписном листе в порядке предпочтительности, потому что люди обычно указывают при ответе первую категорию, которая к ним относится.

2.292. Рекомендуется составить переписной лист таким образом, чтобы для каждого регистрируемого лица можно было указать общую продолжительность времени в днях, неделях или месяцах за длительный учетный период, в течение которого данное лицо занималось экономической деятельностью (в статусе занятого и/или безработного), или отнести его к одной из четырех групп, упомянутых в пункте 2.290.

iv) *Статус добровольцев и других лиц, предоставляющих бесплатные социальные и бытовые услуги*

2.293. Некоторые страны могут пожелать выделить в отдельную категорию лиц, предоставляющих на общественных началах социальные и бытовые услуги собственным домохозяйствам, другим домохозяйствам или добровольным некоммерческим организациям в течение либо короткого, либо более длительного учетного периода. Такие лица могут дополнительно классифицироваться либо по видам оказываемых ими услуг, либо по категориям получателей таких услуг.

2.294. Предоставление неоплачиваемых услуг является значительной по масштабам сферой человеческой деятельности. Информация о неоплачиваемых услугах помогает понять, каким образом отдельные лица и семьи сочетают свою оплачиваемую работу с другими важными аспектами своей жизни, такими как выполнение семейных и общественных обязанностей. Эта информация важна для измерения характеристик групп населения с особыми потребностями, таких, как престарелые, дети и инвалиды. Охватываемые области могут включать неоплачиваемый труд по дому, неоплачиваемый уход за другими людьми, неоплачиваемый уход за детьми и неоплачиваемую добровольную работу. Основным источником данных об использовании людьми своего времени, включая неоплачиваемую работу, являются исследования использования времени. Однако, будучи выборочной по своему характеру, такая информация, как правило, отсутствует на уровне малых районов.

2.295. Следует отметить, что оказание бесплатных услуг другим домохозяйствам, а также добровольным некоммерческим организациям находится вне гра-

ниц производственной деятельности, включаемой в национальные счета, и в связи с этим не считается экономической деятельностью. Такие лица должны классифицироваться в качестве безработных или экономически неактивных в зависимости от их текущей готовности приступить к работе и действиям по поиску работы в последнее время. Если они классифицируются в качестве неактивных, то, когда это будет сочтено целесообразным, их можно выделить в отдельные подкатегории неактивного населения.

d) Выбор работы для классификации с помощью описательных переменных

2.296. Описательные переменные «род занятий», «отрасль», «статус занятости» и «сектор» должны применяться либо в отношении текущей экономической активности, либо в отношении обычной экономической активности в зависимости от выбора основной концепции для измерения экономической активности в ходе переписи. Лица могут классифицироваться по этим переменным только на основании их связи с той или иной работой. Это означает, что они должны идентифицироваться либо как занятые, либо как безработные с помощью вопросов, касающихся экономической активности. Лицо, которое является экономически активным согласно концепции *текущей экономической активности (рабочей силы)* или концепции обычной экономической активности, может иметь более одной работы в течение учетного периода. С учетом этого в отношении занятых лиц рекомендуется в первую очередь установить их основную работу в течение учетного периода и затем, возможно, вторую работу или (в случае более двух работ) вторую наиболее важную работу. Рекомендуется, чтобы каждая страна использовала одинаковые критерии для ранжирования всех работ, имевшихся в течение учетного периода. Критерием здесь может являться либо количество обычно проработанных часов (предпочтительный вариант), либо самый высокий доход деньгами и натурой. Следовательно, в соответствии с первым критерием основной работой будет считаться работа, на которой лицо, как правило, проработало больше всего времени из всех работ в течение учетного периода, второй (наиболее важной) работой — работа, на которой лицо, как правило, проработало больше всего времени из всех других работ за тот же период, и т.д. При ранжировании работ, имевшихся в течение учетного периода, важно учитывать также работы, на которых лицо временно отсутствовало в течение учетного периода.

2.297. Безработные лица должны классифицироваться по признакам «род занятий», «отрасль», «статус занятости» и «сектор» на основе их последнего места работы. Сбор данных о характеристиках последней работы (при наличии таковой) безработного лица имеет особую важность для пользователей с точки зрения получения информации о характеристиках безработного для выявления конкретных областей экономики или конкретных навыков и профессий безработных лиц. Сбор этих данных также может иметь значение для стран, применяющих положения Конвенции № 160 МОТ, известной как Конвенция о статистике труда 1985 года, которая требует подготовки статистических данных о структуре и распределении экономически активного населения (то есть занятых и безработных), которые являлись бы репрезентативными для всей страны в целом.

2.298. Однако такие данные имеют лишь ограниченную значимость в отношении безработных лиц, которые часто меняют место работы, или в отношении безработных лиц, с момента последней работы которых прошел длительный срок. Что касается первой группы, то было бы более целесообразно собирать сведения о характеристиках типа работы, на которой чаще всего работают такие лица, а в отношении второй группы — установить временной предел в отношении прошлого

трудового стажа (например, последние 10 лет) и запрашивать информацию только по характеристикам последней работы, которая выполнялась в рамках данного временного интервала.

2.299. Необходимо построить переписной лист или информацию, взятую из регистров, таким образом, чтобы они обеспечивали измерение переменных «род занятий», «отрасль», «статус занятости» и «сектор» в отношении одной и той же работы. Это имеет большое значение даже для тех стран, которые опираются на использование административной отчетности для определения достоверных значений этих переменных.

2.300. Некоторые страны возможно пожелают получить более подробные данные о видах дополнительной работы тех респондентов, которые трудились на нескольких работах в течение учетного периода, в особенности если страны стремятся к определению масштабов и структуры занятости в неформальном секторе. В этом случае в переписном листе должна быть предусмотрена возможность идентификации второй и, возможно, даже третьей работы, по которым могут собираться и кодироваться сведения по признакам «род занятий», «отрасль», «статус занятости» и «сектор» и «проработанное время», исходя из наличия ресурсов, которые потребуются для сбора и обработки этих дополнительных данных.

е) Род занятий (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: 2.4-А, 7.2-А, 7.6-А, 7.7-А

2.301. Род занятий означает вид работы, выполняемой занятым лицом (или вид работы, выполнявшейся ранее, если речь идет о безработном), независимо от отрасли хозяйства или статуса занятости, к которым должно быть отнесено данное лицо. Вид работы определяется ее основными задачами и служебными обязанностями.

2.302. Для целей международной сопоставимости рекомендуется, чтобы страны составляли таблицы о роде занятий в соответствии с последней редакцией Международной стандартной классификации занятий (МСКЗ). На момент одобрения нынешнего свода рекомендаций по проведению переписей, шел процесс подготовки обновленной редакции МСКЗ, публикация которой ожидалась в 2008 году. Следовательно, последней имевшейся на тот момент (2006 год) редакцией МСКЗ была редакция, разработанная четырнадцатой Международной конференцией статистиков труда (МКСТ) в 1987 году и утвержденная Административным советом Международной организации труда (МОТ) в 1988 году⁷⁶.

2.303. Страны должны кодировать собранные из ответов данные о роде занятий, по возможности, на самом низком уровне, опираясь на полученную информацию. Для обеспечения подробного и точного кодирования было бы полезно включить в переписной лист для каждого экономически активного лица вопрос о том, как называется выполняемая им работа (род занятий) и каковы вкратце его основные задачи и служебные обязанности.

2.304. При подготовке к кодированию ответов о роде занятий организация, ответственная за перепись, должна составить *кодový индекс*, который указывал бы на то, какого рода ответы ожидаются от респондентов⁷⁷. Этот кодový индекс должен быть подготовлен экспертами по классификации занятий на основе ответов на аналогичные вопросы, полученных в ходе других мероприятий по сбору данных, таких как предыдущая перепись, пробное тестирование переписи и обследования рабочей силы, а также из сообщений сотрудников в службах занятости и из газетных объявлений о вакантных местах. В кодovém индексе должно проводиться четкое различие

⁷⁶ Международная стандартная классификация занятий (МСКЗ-88) (Женева, Международное бюро труда, 1990 год).

⁷⁷ Разработка и использование кодových индексов, UNSD/ILO, *Collection of economic characteristics in population censuses: technical report* (New York and Geneva, 2002), chap. XII.

между ответами типа «не включен в другую категорию» и ответами, которые не содержат достаточной информации для отнесения в ту или иную группу по роду занятий.

2.305. Страны, кодирующие род занятий согласно национальной стандартной классификации, могут установить соответствие с МСКЗ путем двойного кодирования или путем привязки детализированных групп национальной классификации к МСКЗ. Осуществлять двойное кодирование легче всего тогда, когда кодовый индекс содержит ссылки как на национальную классификацию, так и на МСКЗ, в этом случае кодирование должно производиться путем внесения номера строки отдельной позиции индекса в запись каждого ответа. «Привязка» означает, что для каждой детализированной группы в национальной классификации указывается, по какой группе МСКЗ было бы закодировано (большинство) видов работы в данной национальной профессиональной группе, если бы оно кодировалось непосредственно по МСКЗ.

f) Отрасль (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: 7.3-А, 7.5-А, 7.7-А

2.306. Термин **отрасль** (сфера экономической деятельности) относится к производственной и иной деятельности предприятия или аналогичной единицы, на котором экономически активное лицо (занятое или безработное) работало в течение учетного периода, установленного для сбора данных об экономических характеристиках⁷⁸.

2.307. Для обеспечения международной сопоставимости рекомендуется, чтобы страны составляли таблицы отраслевых характеристик экономически активных лиц в соответствии с последней редакцией Международной стандартной отраслевой классификации всех видов экономической деятельности (МСОК), имеющейся на момент проведения переписи. На момент одобрения нынешнего свода рекомендаций по проведению переписей последней имеющейся редакцией было четвертое издание МСОК, утвержденное Статистической комиссией Организации Объединенных Наций на своей тридцать седьмой сессии в 2006 году.

2.308. На основе полученной информации страны должны кодировать собранные из ответов данные об отраслях, по возможности, на самом низком уровне детализации, который допускает предоставленная информация. Для обеспечения подробного и точного кодирования переписной лист должен содержать вопросы к каждому экономически активному лицу об основных продуктах и услугах, производимых предприятием по месту его/ее работ(ы), или об основных функциях. В отношении лиц, работающих на стабильных местах работы, рекомендуется собирать сведения о названии и адресе такого места работы. Страны, ведущие реестр предпринимателей в полном объеме и с обновлением данных, могут использовать ответ на этот вопрос в увязке с реестром, чтобы получить присвоенный в нем данному предприятию код отрасли. При подготовке к кодированию ответов об отрасли, которые не могут быть увязаны с кодом реестра, организация, ответственная за перепись, должна подготовить кодовый индекс, который отражал бы типы ожидаемых ответов на вопросы, поставленные в переписном листе. Этот кодовый индекс должен составляться экспертами по классификации отраслей на основе имеющихся списков предприятий, учреждений, компаний и т. д., а также на основе ответов на аналогичные вопросы, полученных при проведении других мероприятий по сбору данных, включая предыдущие переписи, пробное тестирование переписи и обследования рабочей силы. В кодовом индексе должно проводиться четкое различие между ответами типа «не включен в другие категории» и ответами, которые не содержат достаточной информации для кодирования детализированной группы отраслей.

⁷⁸ В отношении лиц, отбор и наем которых осуществляет одно предприятие, но которые фактически работают на другом предприятии (в некоторых странах их называют «работниками по агентскому соглашению» или «откомандированными работниками»), пользователям, возможно, будет интересно располагать информацией об отрасли работодателя и отрасли фактического места работы. Однако сбор такого рода данных больше подходит для обследований рабочей силы, чем переписи населения. В рамках переписи населения более надежная информация по переменной «отрасль» может быть получена в отношении фактического места работы. Тем не менее любой подобный выбор должен соответствовать СНС.

2.309. Страны, кодирующие отрасль согласно национальной стандартной классификации, могут установить соответствие с МСОК путем двойного кодирования или путем привязки детализированных групп национальной классификации к МСОК (см. пункт 2.305 для получения информации об этих методах).

g) Статус занятости (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: 7.4-А, 7.5-А, 7.6-А

2.310. Под **статусом занятости** понимается тип формального или подразумеваемого договора о найме, заключенного экономически активным лицом с другими лицами или организациями в отношении своей работы. К основным критериям, применяемым для определения таких групп классификации, относятся вид экономического риска, элементом которого является прочность связи лица со своим местом работы, и вид его полномочий в отношении предприятия и других работников, которые данное лицо имеет или будет иметь на этой работе. Следует позаботиться об обеспечении того, чтобы экономически активное лицо было классифицировано по статусу занятости на основе той же работы (работ), которая (которые) использовалась (использовались) для классификации лица по *роду занятий, отрасли хозяйства и сектору*.

2.311. Рекомендуется классифицировать экономически активное население по статусу занятости следующим образом⁷⁹:

- a) *наемные работники*, среди которых можно различать работников со стабильными контрактами (включая штатных работников) и других работников;
- b) *работодатели*;
- c) *самостоятельные работники*;
- d) *работающие безвозмездно на семейном предприятии члены семьи*;
- e) *члены производственных кооперативов*;
- f) *лица, не поддающиеся классификации по статусу занятости*.

Рекомендуется также выделять владельцев — управляющих акционерных компаний, которые, как правило, будут отнесены к числу работающих по найму, но которых в определенных описательных и аналитических целях может оказаться предпочтительнее группировать вместе с работодателями.

2.312. *Наемный работник* — это лицо, которое работает по оплачиваемому найму, то есть имеет работу по формальному или подразумеваемому договору найма, предусматривающему для данного лица основное вознаграждение, не зависящее от дохода хозяйствующей единицы, в которой оно работает (этой единицей может быть корпорация, некоммерческое учреждение или домохозяйство). Лица, работающие по *оплачиваемому найму*, обычно получают заработную плату и оклады, но им могут платить и в форме комиссионных от продаж, сдельно, давать премии и надбавки или платить натурой — продовольствием, жильем или путем предоставления профессиональной подготовки. Некоторые или все орудия труда, основные фонды, информационные системы и/или помещения, используемые этим работником, могут принадлежать другим, и работник может работать под прямым контролем или в соответствии со строгими инструкциями владельца (владельцев) или лиц, работающих по найму у владельца. *Наемные работники со стабильными контрактами* — это те работники, которые имели и продолжают иметь контракт или ряд последовательных контрактов с одним и тем же нанимателем на постоянной основе. *Штатные работники* — это наемные работники со стабильными контрактами, в

⁷⁹ Более подробно см. резолюцию по Международной классификации статуса занятости (МКСЗ), МОТ; пятнадцатая Международная конференция статистиков труда, в документе Международного бюро труда «Действующие международные рекомендации по статистике труда» (Женева, 2000 год), а также на веб-сайте по адресу: <http://www.ilo.org/stat>.

отношении которых нанимающая организация обязана выплачивать соответствующие налоги и взносы в систему социального страхования, а договорные отношения регулируются национальным трудовым законодательством. *Владельцы — управляющие акционерных компаний* — это работники, имеющие работу в акционерной компании, в которой они: *a*) единолично или вместе с другими членами их семей или одним или несколькими партнерами владеют долей предприятия, позволяющей им контролировать его; и *b*) имеют полномочия действовать от имени предприятия в отношении контрактов с другими организациями, а также найма и увольнения наемных работников, соблюдая при этом только национальное законодательство, регулирующее такие вопросы, и правила, установленные советом директоров/правлением предприятия.

2.313. *Самостоятельная занятость* — это работа, при которой вознаграждение напрямую зависит от прибыли (или потенциальной прибыли), получаемой от производства товаров и услуг (где собственное потребление рассматривается как часть прибыли).

2.314. *Работодатель* — это лицо, которое работает экономически самостоятельно или с одним или несколькими партнерами, занимается деятельностью на основе самостоятельной занятости и в этом качестве постоянно (включая учетный период) нанимает одного или нескольких лиц для работы на него в качестве наемных работников. Это лицо принимает оперативные решения, касающиеся предприятия, или делегирует полномочия по принятию таких решений, сохраняя ответственность за благосостояние предприятия. В этом контексте термин «предприятие» включает операции, осуществляемые одним лицом. Некоторые страны, возможно, пожелают провести различия между работодателями в зависимости от числа лиц, работающих у них по найму.

2.315. *Самостоятельный работник* — это лицо, которое, работая самостоятельно или с одним или несколькими партнерами, занимается деятельностью на основе *самостоятельной занятости* и не нанимает на постоянной основе никаких работников. (Следует, однако, отметить, что в течение учетного периода такой самостоятельный работник мог нанимать одного или нескольких наемных работников лишь на краткосрочной или непостоянной основе и в связи с этим не подлежит классификации в качестве работодателя.) Члены семей, являющиеся членами производственного кооператива, единственный вид деятельности которого состоит в возделывании частных приусадебных земельных участков или уход за находящимся в частном владении скотом, должны включаться в данную категорию, а не в категорию работающих безвозмездно на семейном предприятии членов семьи. Рекомендуется, чтобы страны, где имеется значительное число лиц, занимающихся исключительно самостоятельным производством товаров для собственного конечного потребления в своих домохозяйствах, выделяли таких лиц в отдельную категорию.

2.316. *Работающий безвозмездно на семейном предприятии член семьи* — это лицо, которое работает на основе самостоятельной занятости в ориентированном на рынок хозяйстве, которым управляет живущий в том же домохозяйстве родственник, и которое нельзя рассматривать как партнера (то есть работодателя или самостоятельного работника), потому что его вклад в работу предприятия по затратам рабочего времени или другим факторам, определяемым национальными условиями, несопоставим с вкладом главы предприятия. В тех случаях, когда, в частности, молодые люди, согласно обычаю, работают без оплаты их труда на экономическом предприятии, управляемом родственником, который не живет с ними в одном домохозяйстве, требование относительно проживания в одном домохозяйстве можно смягчить.

2.317. *Член производственного кооператива* — это лицо, работающее на основе самостоятельной занятости в хозяйстве, организованном в форме кооператива, каждый член которого наравне с другими членами принимает участие в определении организации производства, сбыта и/или другой работы, в капиталовложениях и распределении доходов между членами. Необходимо отметить, что наемных работников в производственных кооперативах не следует относить к этой группе, а надлежит классифицировать в качестве наемных работников. Члены неформальных кооперативов должны классифицироваться в качестве наемных работников или самостоятельных работников в зависимости от того, нанимают они или нет каких-либо работников на постоянной основе.

2.318. *Лица, которые не поддаются классификации по статусу занятости*, включают тех экономически активных лиц, по которым нет достаточной информации и/или которые не могут быть включены ни в одну из вышеуказанных категорий (например, неоплачиваемые работники, помогающие члену семьи в выполнении работы по найму).

2.319. Страны, которые включают военнослужащих в экономически активное население, должны относить их к категории наемных работников. Однако ввиду большого разнообразия национальной практики в подходе к вооруженным силам рекомендуется, чтобы в таблицах переписи и в соответствующих примечаниях давалось четкое указание на ту категорию *статуса занятости*, в которую включены военнослужащие.

2.320. Существует ряд групп работников, которые находятся по своему статусу на границе между наемным работником и самозанятым лицом, например владельцы — управляющие акционерных компаний, надомные работники, нештатные работники, работники по комиссии⁸⁰. Для принятия решения о последовательном подходе к этим группам потребуются консультации между составителями национальных счетов и аналитиками рынка труда.

2.321. В большинстве переписных листов информация о статусе занятости будет зафиксирована с помощью предварительно закодированных вариантов, когда для передачи предписанного значения каждой категории можно использовать всего лишь несколько слов. Это может означать, что классификация некоторых ситуаций, пограничных между двумя или несколькими категориями, будет проводиться скорее в соответствии с субъективным пониманием респондента, чем согласно намеренно проведенным различиям. Это следует иметь в виду при представлении полученных статистических данных. Страны, которые опираются на прямое использование административной отчетности для классификации лиц по статусу занятости, могут принять решение о нецелесообразности выделения в отдельную группу работающих безвозмездно на семейном предприятии членов семьи. Лица, которые могут быть отнесены к этой группе, могут либо исключаться из экономически активного населения, либо относиться к одной из других групп.

h) Проработанное время

2.322. Подсчет численности занятого населения дает только очень приблизительную оценку объема выполненной им работы, особенно когда некоторые занятые лица работают по нестандартному рабочему расписанию. Включение в перепись категории проработанное время поможет обеспечить более точную оценку занятости путем учета полного вклада лиц, которые то входили, то не входили в состав рабочей силы или которые работали лишь в течение короткого периода времени в течение года (например, женщины). Этот пункт также особенно полезен для стран, сомневающих в полезности для некоторых пользователей критерия одного часа в

⁸⁰ По вопросам классификации этих групп см. резолюцию, касающуюся Международной классификации статуса занятости, пункт 14, в документе Международного бюро труда «Действующие международные рекомендации по статистике труда» (Женева, 2000 год), а также на веб-сайте по адресу: <http://www.ilo.org/stat>.

определении занятости при измерении текущей экономической активности. Такие страны могут, в случае если измеряется проработанное время, применять альтернативные, более низкие пределы для определения занятости при подготовке результатов переписи для таких пользователей. При применении концепции обычной экономической активности информация о проработанном времени может быть использована для выявления лиц, которые не достигли хотя бы минимального порога экономической активности в течение длительного учетного периода.

2.323. **Проработанным временем** является все время, фактически затраченное на производство товаров и услуг в регулярные рабочие часы и в сверхурочное время, в течение учетного периода, принятого в переписи для определения экономической активности⁸¹. Рекомендуется в случае применения короткого учетного периода, например недели, предшествующей проведению переписи, измерять проработанное время в часах. В этом случае проработанное время может измеряться путем запроса отдельной информации о каждом дне недели. При использовании длительного учетного периода, например 12 месяцев, предшествующих переписи, проработанное время следует измерять в неделях или днях, где это осуществимо, либо исходя из более продолжительных интервалов времени. Проработанное время должно также включать время, затраченное на деятельность, которая хотя и не ведет непосредственно к производству товаров или услуг, все же определяется как часть производственных и служебных задач и обязанностей, например подготовка, ремонт или содержание в порядке рабочего места или рабочих инструментов. На практике оно будет также включать время простоя в ходе этих видов деятельности, например время, потраченное на ожидание, состояние готовности к ожидаемому заданию и другие короткие перерывы. Следует исключить более длительные перерывы для приема пищи и время, когда работа не выполнялась по причине отпуска, праздничных дней, болезни или конфликтов (например, забастовок и локаутов).

2.324. Рекомендуется, чтобы для лиц, имевших более одной работы в течение учетного периода, переписной лист обеспечил возможность регистрации как всего проработанного времени (суммы проработанного времени на каждой из работ), так и времени, проработанного на основной работе, по которой регистрируется род занятий и т. д.

2.325. Определенному выше понятию «проработанное время» соответствует понятие «фактически проработанное время» в течение учетного периода. Следовательно, применительно к текущей экономической активности за короткий учетный период существует возможность того, что величина проработанного времени будет равняться нулю, например, для лиц, находившихся в отпуске в течение учетного периода, или сокращенной, если какая-либо из частей учетного периода пришлось на болезнь или праздники. В качестве другого показателя проработанного времени может использоваться обычно проработанное время, определяемое как время, проработанное в течение обычной или типичной рабочей недели (или дня), включая обычные сверхурочные часы независимо от того, оплачивались они или нет. При этом исключаются дни и часы, в которые обычно работа не велась, а также необычные сверхурочные часы работы.

l) **Неполная занятость с точки зрения продолжительности рабочего времени**

2.326. При сборе данных о фактически проработанном времени существует возможность измерения неполной занятости с точки зрения продолжительности рабочего времени. В резолюции об измерении неполной занятости и других форм недостаточной занятости, принятой шестнадцатой Международной конференцией

⁸¹ Подробное определение понятия «фактически отработанные часы» дается в резолюции о статистике рабочего времени, принятой десятой Международной конференцией статистиков труда в октябре 1992 года; в *Действующих международных рекомендациях по статистике труда* (Международное бюро труда, Женева, 2000 год), а также на веб-сайте по адресу: <http://www.ilo.org/stat>. Это определение может быть пересмотрено резолюцией о рабочем времени, которая будет рассмотрена на восемнадцатой Международной конференции статистиков труда, запланированной на 2008 год.

⁸² Международное бюро труда, Действующие международные рекомендации по статистике труда (Женева, 2000 год), а также на веб-сайте: <http://www.ilo.org/stat>.

статистиков труда (октябрь 1998 года)⁸², говорится: «Неполная занятость с точки зрения продолжительности рабочего времени существует в случаях, когда количество часов работы занятого лица является недостаточным, в связи с чем это лицо желает и готово уйти на альтернативную работу».

2.327. Более подходящим инструментом измерения неполной занятости с точки зрения продолжительности рабочего времени является обследование рабочей силы. Тем не менее для стран, не имеющих программы обследований рабочей силы, возможно, будет полезно включать неполную занятость с точки зрения продолжительности рабочего времени в качестве одного из вопросов переписи.

2.328. Не полностью занятыми с точки зрения продолжительности рабочего времени лицами являются все лица, считающиеся занятыми в соответствии с определениями, содержащимися в пунктах 2.253–2.270, выше, которые удовлетворяют следующим трем критериям в течение учетного периода, используемого для определения занятости:

- a) *желающие работать дополнительное время*, то есть лица, желающие работать еще на одной работе (или работах) в дополнение к своей текущей работе (или работам) для увеличения своей общей продолжительности рабочего времени; сменить любую из своих текущих работ на другую работу (или работы) с увеличением продолжительности рабочего времени; увеличить продолжительность рабочего времени на одной из своих текущих работ; или любое сочетание вышеупомянутых критериев. Для демонстрации того, каким образом «желание работать дополнительное время» воплощается в действия, которые определяются с учетом национальных условий, лица, которые активно стремились увеличить продолжительность своего рабочего времени, должны обособляться от тех, кто не делал этого. Активное стремление к увеличению продолжительности рабочего времени должно определяться с учетом критериев, используемых в определении поиска работы для измерения численности экономически активного населения, а также с учетом деятельности, необходимой для увеличения продолжительности рабочего времени на текущей работе;
- b) *готовые работать дополнительное время*, то есть лица, готовые в течение оговоренного последующего периода увеличить продолжительность своего рабочего времени с учетом возможности дополнительного труда. Оговоренный последующий период для определения готовности работников увеличить продолжительность своего рабочего времени должен определяться с учетом национальных условий и охватывать период, обычно необходимый работникам для перехода с одного места работы на другое;
- c) *работающие менее пороговой продолжительности рабочего времени*, то есть лица, фактически проработанное время которых на всех работах в ходе учетного периода в соответствии с определениями, содержащимися в пунктах 2.322 и 2.323, выше, было меньше пороговой продолжительности, которая должна определяться с учетом национальных условий. Эта пороговая продолжительность может определяться, например, с помощью величины, служащей разделом между полной и частичной занятостью, медианных величин, средних величин или норм продолжительности рабочего времени, оговоренных в соответствующем законодательстве, коллективных соглашениях, соглашениях о продолжительности рабочего времени или в практике в сфере труда соответствующих стран.

2.329. Из числа не полностью занятых с точки зрения продолжительности рабочего времени лиц страны, возможно, пожелают выделить две следующие категории:

- a) лица, которые обычно работают в графике неполной занятости и желают увеличить продолжительность своего рабочего времени; и ;
- b) лица, которые работали в учетный период меньше, чем это предусматривает их обычная продолжительность рабочего времени, и желали работать больше.

л) Доход

2.330. Страны, возможно, пожелают собрать информацию о размере дохода, полученного отдельными лицами и/или домохозяйствами. Если этот вопрос включается в перепись, рекомендуется собирать сведения по всем лицам старше установленного возраста независимо от того, являются ли они экономически активными или нет. Сведения о доходе должны собираться в отношении каждого лица и домохозяйства, членом которого оно является.

2.331. Доход может быть определен как:

- a) доход в деньгах и натурой, получаемый каждым членом домохозяйства;
- b) совокупный доход домохозяйства в деньгах и натурой из всех источников.

Предпочтительным учетным периодом для сбора данных о доходе являются 12 месяцев, предшествующих переписи, или предшествующий год. Доход должен классифицироваться как доход от оплачиваемой работы по найму, самозанятости, собственности и прочих инвестиций, безвозмездных социальных выплат со стороны правительства, в также переведенный доход от других домохозяйств и некоммерческих организаций.

2.332. Сбор надежных данных о доходах, особенно доходах от самостоятельной деятельности и собственности, чрезвычайно труден при проведении общих опросов на местах, в особенности при переписи населения. Включение дохода в недельной форме еще более усложнит проблему. Сбор данных о доходах при переписи населения, даже если он ограничивается данными о денежных доходах, вызывает особые проблемы, связанные с увеличением объема работы, ошибками в ответах и т. д. Поэтому такой вопрос обычно считается более подходящим для использования при выборочном обследовании домохозяйств. Тем не менее, в зависимости от национальных потребностей, страны могут пожелать иметь ограниченную информацию о денежных доходах. Собранный, исходя из такого определения, информация, может внести определенный вклад в статистику, имеющую множество сфер применения.

2.333. Доход от занятости экономически активного лица должен включать заработную плату и оклады наемных работников, доходы членов производственных кооперативов, а также предпринимательский доход работодателей и самостоятельных работников, занимающихся коммерческой деятельностью, и руководящих предприятиями, не имеющими акционерной/долевой формы собственности. Более широкое понятие связанного с занятостью дохода охватывает также определенные включаемые в доход выплаты правительства и выплаты со стороны работодателей исходя из текущей или прошлой занятости данного лица⁸³.

2.334. Помимо дохода от занятости экономически активных членов домохозяйства общий доход от такого хозяйства должен включать, например, проценты, дивиденды, ренту, пособия по социальному обеспечению, пенсии и ежегодные выплаты по договору страхования жизни всех его членов. Термины, связанные с определением доходов, весьма непросты для понимания, и респонденты, возможно, не смогут или не захотят предоставить точную информацию⁸⁴. Например, в доход должны включаться взносы в систему социального страхования и пенсионный фонд, а также прямые налоги, удерживаемые из заработной платы наемных работ-

⁸³ См. резолюцию о связанном с занятостью доходе в документе Международного бюро труда «Действующие международные рекомендации по статистике труда» (Женева, 2000 год).

⁸⁴ См. резолюцию о статистике доходов и расходов домохозяйств в Докладе Международной конференции статистиков труда (МОТ, 2003 год), пункты 4–23, а также материалы веб-сайта: <http://www.ilo.org/stat>.

ников; однако некоторые лица, конечно же, не включают эти суммы в сведения о своей заработной плате. Кроме того, могут быть исключены или неправильно указаны важные статьи общего дохода домохозяйства. Несмотря на инструкции, полученные счетчиками, можно ожидать, что собранные данные будут приблизительными. Поэтому при представлении результатов обычно целесообразно использовать широкие классы дохода или поступлений. Для облегчения толкования полученных результатов данные таблиц должны сопровождаться описанием тех статей, которые предположительно будут включены в доход, и, по возможности, оценкой точности цифровых показателей.

к) Институциональный сектор занятости

⁸⁵ См. United Nations Statistics Division/ILO, «Collection of economic characteristics in population censuses: technical report» (New York and Geneva, 2002), документ также размещен на веб-сайте: <http://unstats.un.org/unsd/demographic/sources/census/census3.htm>.

2.335. **Институциональный сектор занятости**⁸⁵ представляет собой организационно-правовую форму и основные функции, поведение и цели предприятия, с которым связана работа того или иного лица. В соответствии с определениями, сформулированными в Системе национальных счетов (СНС), в случае если перед переписью будет поставлена цель получения информации по этому вопросу, рекомендуется выделять следующие институциональные секторы:

- a) *корпоративный сектор*, который включает все нефинансовые и финансовые корпорации (то есть общества с акционерным/долевым участием, частные и государственные компании, акционерные компании, компании с ограниченной ответственностью, зарегистрированные кооперативы, партнерства с ограниченной ответственностью и т. д.) и квазикорпорации (то есть неакционерные предприятия, управляемые, как если бы они являлись корпорациями, в которых ведется соответствующая отчетность), а также некоммерческие учреждения, такие как больницы, школы, колледжи, взимающие плату на покрытие текущих производственных затрат;
- b) *общий государственный сектор*, который включает центральные государственные органы, органы управления штата (области) и местные органы вместе с фондами социального страхования, которые создаются или контролируются этими органами, а также некоммерческие учреждения, занятые нерыночным производством, которые контролируются и финансируются государственными органами или фондами социального страхования;
- c) *сектор некоммерческих учреждений, обслуживающих домохозяйства* (например, церкви, профессиональные ассоциации, спортивные и культурные клубы, благотворительные организации и агентства помощи), которые заняты производством нерыночных товаров и услуг для домохозяйств, ресурсы которых складываются в основном за счет добровольных взносов;
- d) *сектор домохозяйств* (в том числе неакционерные предприятия, принадлежащие домохозяйствам), который включает неакционерные предприятия, непосредственно принадлежащие и контролируемые членами частных и институциональных домохозяйств, то есть специализированных учреждений, играющих роль домохозяйств (состоящих из лиц, находящихся в больницах, домах престарелых, монастырях, тюрьмах и т. д. в течение продолжительного времени), отдельно или в партнерстве с другими. Партнерами могут быть члены одного домохозяйства и разных домохозяйств.

2.336. В большинстве переписных листов информация об *институциональном секторе занятости* будет зафиксирована с помощью предварительно закодиро-

ванных вариантов, когда для передачи предписанного значения каждой категории можно использовать всего лишь несколько слов. Это может означать, что классификация некоторых ситуаций, пограничных между двумя или несколькими категориями, будет проводиться скорее в соответствии с субъективным пониманием респондента, нежели согласно намеренно проведенным различиям. Это следует иметь в виду при представлении итоговых статистических данных.

л) Занятость в неформальном секторе

2.337. В случаях, когда деятельность неформального сектора играет важную роль в создании рабочих мест и получении дохода, некоторые страны, возможно, пожелают рассмотреть вопрос о сборе сведений о численности и характеристиках лиц, занятых в неформальном секторе. Однако с учетом сложности определения неформального сектора (это определение включает такие критерии, как организационно-правовая форма хозяйствующих единиц типа неакционерных компаний, отсутствие у них полного комплекта бухгалтерской отчетности, состав их рабочей силы и т. д.) могут возникнуть трудности в точном применении ряда его критериев в переписи населения.

2.338. Если говорить кратко, то в соответствии с рекомендацией МОТ по статистике занятости в неформальном секторе, принятой на Международной конференции статистиков труда в 1993 году⁸⁶, неформальные хозяйствующие единицы со штатными сотрудниками (предприятия, принадлежащие работодателям неформального сектора) могут устанавливаться на основе небольшого числа таких сотрудников, что определяется в соответствии с национальными условиями⁸⁷ или фактом отсутствия регистрации того или иного предприятия в надлежащей организационно-правовой форме, принятой в национальном законодательстве, или фактом отсутствия регистрации работников такого предприятия, которые классифицируются в качестве штатных работников в пункте 2.312, выше. К неформальным предприятиям, не имеющим штатных работников (неформальные индивидуальные предприятия), могут относиться, в зависимости от национальных условий, либо все индивидуальные предприятия, либо только предприятия, не зарегистрированные в надлежащей организационно-правовой форме, принятой в национальном законодательстве.

2.339. Население, занятое в **неформальном секторе**, включает всех лиц, которые в данный учетный период были заняты (по смыслу пункта 2.253, выше) по меньшей мере в одной хозяйствующей единице неформального сектора, как она определена в пунктах 2.337 и 2.338, выше, независимо от их статуса занятости и от того, была ли эта работа основной или побочной.

2.340. По сути, наиболее оптимальным методом сбора данных о занятости в неформальном секторе являются обследования. Однако странам, которые, тем не менее, желают собирать такую информацию в ходе своих переписей населения, рекомендуется ознакомиться с документом Статистического управления Организации Объединенных Наций/МОТ под названием «Сбор данных об экономических характеристиках при переписи населения: технический доклад»⁸⁸, в котором даются дополнительные полезные советы.

2.341. С учетом сложности вышеуказанного определения точное применение в переписи населения некоторых из его критериев может оказаться затруднительным. Многие страны могли бы в ходе переписи получить достаточно надежные оценки о населении, занятом в неформальном секторе, используя собранную информацию по следующим вопросам: статус экономической активности, институциональный сектор занятости, род занятий, статус занятости и отрасль [а также число работников, нанимаемых на постоянной основе, или, в качестве альтернативного варианта,

⁸⁶ См. резолюцию по неформальному сектору в документе Международного бюро труда «Действующие международные рекомендации по статистике труда» (Женева, 2000 год).

⁸⁷ Делийская группа по статистике неформального сектора рекомендует, чтобы в международной отчетности использовался лимит «менее 5 человек» в качестве порогового значения; см. веб-сайт по адресу: http://mospi.nic.in/report_3.htm.

⁸⁸ См. <http://unstats.un.org/unsd/demographic/sources/census/census3.htm>.

общее число работников или общее число лиц, включая владельца(цев) предприятия и работающих в нем членов семьи, занятых на предприятии в течение учетного периода (этот вопрос в настоящих рекомендациях не рассматривается)].

т) Неформальная занятость

2.342. Семнадцатая Международная конференция статистиков труда в ноябре 2003 года рассмотрела смежную концепцию неформальной занятости⁸⁹ и приняла документ «Рекомендации, касающиеся статистического определения неформальной занятости». Согласно этим рекомендациям, неформальная занятость составляет общую численность определяемых ниже неформальных рабочих мест независимо от того, выполняется ли работа на предприятиях формального сектора, предприятиях неформального сектора или домохозяйствах в течение конкретного учетного периода.

⁸⁹ См. <http://www.ilo.org/public/english/bureau/stat/download/guidelines/defempl.pdf>.

2.343. **Неформальная занятость** включает следующие виды рабочих мест:

- a) *самостоятельные работники*, работающие на собственном предприятии неформального сектора;
- b) *работодатели, работающие по найму на собственном предприятии* неформального сектора;
- c) *работающие безвозмездно на семейном предприятии* члены семьи, независимо от того, заняты ли они на предприятиях формального или неформального сектора экономики;
- d) *члены неформальных производственных кооперативов* (производственные кооперативы считаются неформальными, если они официально не зарегистрированы в качестве юридических лиц, а также отвечают иным критериям предприятий неформального сектора, оговоренным в резолюции о статистике занятости в неформальном секторе, принятой пятнадцатой Международной конференцией статистиков труда);
- e) *наемные работники, занимающие неформальные рабочие места*⁹⁰ (то есть рабочие места, на которых их трудовые отношения, по закону или на практике, не регулируются национальным трудовым законодательством, их доходы не облагаются налогом, они лишены социальной защиты или прав на некоторые трудовые льготы, такие как заблаговременное уведомление об увольнении, выплата выходного пособия, оплачиваемый ежегодный отпуск или отпуск по болезни и т. д.) на предприятиях формального сектора, предприятиях неформального сектора, а также в качестве оплачиваемой прислуги в домохозяйствах;
- f) *самостоятельные работники, занимающиеся производством товаров исключительно для конечного потребления в своем домохозяйстве*, если они считаются занятыми в соответствии с пунктом 2.253.

⁹⁰ Оперативные критерии определения неформальных рабочих мест должны устанавливаться в соответствии с национальными условиями и наличием данных.

2.344. Страны, в которых из сферы охвата статистических данных по неформальному сектору исключаются сельскохозяйственные виды деятельности, должны разработать надлежащее определение неформальных рабочих мест в сельском хозяйстве, особенно в отношении рабочих мест, занимаемых самостоятельными работниками, работодателями и членами производственных кооперативов.

2.345. Следует отметить, что понятие неформальной занятости является весьма сложным, и поэтому точные данные по ней можно собрать только с помощью обследований домохозяйств.

n) Место работы

2.346. **Место работы** — это место, где занятое лицо в текущий момент выполняло свою работу и где занятое обычно по найму лицо выполняло основную работу, используемую для определения его/ее других экономических характеристик, таких как род занятий, отрасль и статус занятости (см. пункты 2.301–2.321). Признак «вид места работы» описывает характер рабочего места и позволяет проводить различие между работой на дому и другими местами работы, как фиксированными, так и прочими.

2.347. Для классификации места работы рекомендуются следующие категории ответов или их варианты, в соответствии с национальными условиями:

- a) *работа на дому*: эта категория включает тех лиц, которые осуществляют свою экономическую деятельность в собственном доме, например фермеров, работающих и проживающих на своих фермах; надомников; самозанятых лиц, держащих магазины (мастерские) или офисы в собственном доме; а также лиц, работающих и проживающих в рабочих лагерях;
- b) *без фиксированного места работы*: эту категорию следует ограничить лицами, работа которых требует поездок в различные районы и которые лично не приходят ежедневно на работу по фиксированному адресу, например коммивояжеры, таксисты, водители грузовиков дальнего следования. Эта категория также включает коробейников, продавцов, торгующих на улицах и рынках с лотков, сворачиваемых в конце рабочего дня, строительных рабочих, работающих на различных стройплощадках в течение учетного периода, а также продавцов, торгующих с передвижных лотков, и т. д.;
- c) *с фиксированным местом работы вне дома*: эта категория включает остальное занятое население. К этой группе следует также отнести лиц, которые не имеют фиксированного места работы, но должны отмечаться по фиксированному адресу в начале своей рабочей смены (например, водители автобусов, пилоты авиалиний и стюардессы), а также продавцы уличных и рыночных киосков, которые не сворачиваются в конце рабочего дня. Эта группа может также включать лиц, которые регулярно ездят на работу через границу в соседнюю страну. Люди, работающие в разное время в различных точках, например на стройплощадках, должны указать не адрес конторы их работодателя, а нынешнее место своей работы, если они будут заняты на этом месте не менее одной недели.

2.348. Выбор последней категории ответов из пункта 2.347 должен вести к запросу сведений о точном нахождении (например, названия улицы и населенного пункта) места работы или места, где отмечаются работники в начале/конце работы в течение учетного периода. Рекомендуется проводить сопоставление с названием (и адресом, если таковой предоставляется) предприятия или организации при сборе данных по отрасли. Для разработки надлежащей процедуры кодирования нахождения места работы за границей, куда на регулярной основе выезжают респонденты, рекомендуется использовать административно-территориальные данные соседних стран. Хотя информация о географическом нахождении места работы может использоваться для разработки территориальных профилей занятой рабочей силы (в отличие от демографических профилей по месту жительства), основной целью является увязка информации о месте работы и месте жительства. В связи с этим географическое нахождение места работы должно кодироваться на самом низком уровне административно-территориального деления, на котором ведется экономическая деятельность, для выявления достоверных данных о потоках населения, перемещающегося от постоянного места жительства к месту работы.

2.349. Может оказаться так, что некоторые виды деятельности или работы выполняются в нескольких местах (например, работа на дому какую-то часть времени/сезона и в постоянном месте вне дома в другое время) или что категория работы не может быть точно установлена. В первом случае возможен следующий подход: выбрать место, где лицо проводит/проводило большую часть своего рабочего времени. Там, где различие между категориями неясно (например, когда работа выполняется на арендованном участке земли, прилегающем к дому), было бы полезно выявить пограничные случаи в соответствии с национальными условиями. Счетчикам должны быть даны конкретные указания относительно того, как делать выбор между двумя или тремя возможными вариантами ответов или классифицировать пограничные случаи.

8. Характеристики инвалидности

2.350. Перепись может дать ценную информацию относительно инвалидности, а также биофункциональных характеристик организма (функционирования). В странах, где не проводятся регулярные специальные обследования населения по вопросам инвалидности [по классификации МКФ на русском языке — ограниченный жизнедеятельности] и функционирования или отсутствуют соответствующие модули в регулярных обследованиях, перепись может стать единственным источником информации о распространенности и распределении инвалидности и функционирования на общенациональном, региональном и местном уровнях. Страны, которые располагают системой регистрации, обеспечивающей поступление на регулярной основе данных о лицах, страдающих наиболее серьезными расстройствами, могут использовать перепись для дополнения этих данных информацией, охватывающей отдельные аспекты более широкой концепции инвалидности и функционирования, которая опирается на Международную классификацию функционирования, ограничений жизнедеятельности и здоровья (МКФ), описываемую ниже. Результаты переписи могут использоваться для общего планирования программ и услуг (в области профилактики и реабилитации), мониторинга отдельных аспектов тенденций в области инвалидности в стране, оценки национальных программ и услуг, касающихся обеспечения равных возможностей, а также в целях международных сопоставлений распространения различных форм инвалидности в странах.

а) Статус инвалидности (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: 8.1-А, 8.2-А, 8.3-А

2.351. Статус инвалидности обеспечивает классификацию населения на инвалидов и лиц, не страдающих инвалидностью. Международная классификация функционирования, ограничений жизнедеятельности и здоровья (МКФ) определяет инвалидность «как общий термин, относящийся ко всем нарушениям, ограничениям активности и ограничениям возможности участия. Он обозначает негативные аспекты взаимодействия между индивидом (с изменениями здоровья) и факторами контекста данного индивида (факторы окружающей среды и личностные факторы)». В целях определения статуса инвалидности с использованием данных переписи инвалиды определяются как лица, которые подвергаются повышенному риску по сравнению с остальным населением столкнуться с ограничениями при выполнении конкретных задач или участия в ролевой деятельности. Эта группа включает в себя лиц, которая испытывает ограничения при осуществлении базовых видов деятельности (например, ходьба и слух), даже если такие ограничения могут быть частично устранены с помощью вспомогательных устройств, стимулирующей среды или

соответствующих ресурсов. Такие лица могут не сталкиваться с ограничениями при выполнении конкретно измеряемых задач, например водные процедуры или одевание, или деятельности по участию, например работа или посещение церкви, благодаря принятию необходимых адаптационных мер на уровне лица или его окружения. Эти лица, тем не менее, по-прежнему рассматриваются в качестве подвергающихся большему ограничению при осуществлении деятельности и/или участии по сравнению с остальным населением вследствие наличия ограничений в выполнении базовых видов деятельности, поскольку текущий уровень аккомодации более не обеспечивает ранее достигнутый уровень функционирования.

2.352. Рекомендуется рассматривать следующие четыре домена в качестве важнейших для определения статуса инвалидности способом, поддающимся разумной оценке с использованием переписи и подходящим для обеспечения международной сопоставимости данных:

- a) ходьба;
- b) зрение;
- c) слух;
- d) когнитивная способность.

Всеобъемлющий показатель должен охватывать все домены (см. пункт 2.367). Были выявлены два других домена — самопомощь и коммуникативные возможности — для включения, по возможности, в этот список. Еще одним доменом, возможность включения которого следует рассмотреть, является функционирование верхней части тела.

b) Концептуальная основа и терминология статистики инвалидности

2.353. В 2001 году Всемирная организация здравоохранения (ВОЗ) опубликовала Международную классификацию функционирования, ограничений жизнедеятельности и здоровья (МКФ)⁹¹, которая стала преемницей Международной классификации нарушений, снижения трудоспособности и социальной недостаточности (МКНСС)⁹². МКФ является классификационной системой, содержащей концептуальную основу с терминологией и определениями терминов и классификации связанных с инвалидностью контекстуальных элементов, включая как факторы участия, так и факторы окружающей среды.

⁹¹ Женева, Всемирная организация здравоохранения, 2001 год.

⁹² Женева, Всемирная организация здравоохранения, 1980 год.

2.354. В МКФ выделяются различные аспекты, которые могут использоваться для мониторинга положения инвалидов. Система разделена на две части, каждая из которых содержит по два компонента:

- 1.0 Функционирование и ограничение жизнедеятельности, включающие следующие компоненты:
 - 1.1 Функции и структуры организма (расстройства)
 - 1.2 Активность (ограничения) и участие (ограничения)
- 2.0 Контекстуальные факторы, включающие следующие компоненты:
 - 2.1 Факторы окружающей среды
 - 2.1 Личностные факторы.

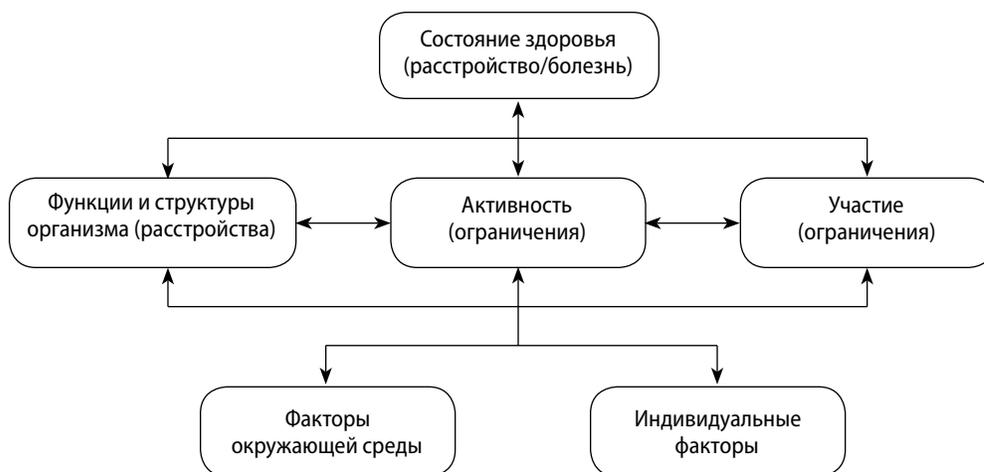
2.355. МКФ обеспечивает классификационные схемы для всех этих элементов за исключением личностных факторов.

i) *Взаимодействие между компонентами Международной классификации функционирования, ограничений жизнедеятельности и здоровья*

2.356. Взаимодействие между отдельными частями и компонентами Международной классификации функционирования, ограничений жизнедеятельности и здоровья показано на рисунке 6, ниже.

Рисунок 6

Взаимодействие между компонентами МКФ



2.357. Основная структура классификации приводится в приложении I.

ii) *Использование переписи для измерения инвалидности на агрегированном уровне*

2.358. Формат переписи позволяет выделить лишь ограниченное пространство и время для вопросов по такому признаку, как инвалидность. Поскольку МКФ предлагает различные компоненты для использования в целях разработки соответствующего показателя переписи, целесообразнее было бы сконцентрироваться лишь на некоторых из этих компонентов, оставив другие для использования в рамках более широких обследований домохозяйств. В настоящее время разрабатываются и проходят тестирование краткие наборы вопросов по инвалидности, которые могли бы рекомендоваться для включения в программы переписей, а также расширенные наборы — для использования в обследованиях населения⁹³. Целью рекомендуемых наборов является повышение сопоставимости данных об инвалидности между отдельными странами.

2.359. Всемирная программа действий в отношении инвалидов⁹⁴ содержит полезные рекомендации относительно концептуализации видов использования данных об инвалидности. Тремя основными целями этой Всемирной программы действий являются обеспечение равных возможностей, реабилитация и профилактика.

2.360. Тремя основными категориями целей измерения инвалидности в рамках переписи являются:

- a) оказание услуг, включая разработку специальных программ и политики в области оказания услуг и оценку таких программ и услуг. Оказание

⁹³ Разработкой этих вопросов занимается Вашингтонская группа по статистике инвалидности, являющаяся одной из «Городских» групп ООН, которая делает основной упор на подготовке предложений относительно международных показателей инвалидности. Для получения новой информации по данным вопросам см. www.cdc.gov/nchs/citygroup.htm.

⁹⁴ Всемирная программа действий в отношении инвалидов была одобрена Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций на 37-й очередной сессии 3 декабря 1982 года резолюцией 37/52.

услуг на уровне населения включает (но не ограничивается этим) изучение потребностей в жилье, транспорте, вспомогательных технологиях для инвалидов, профессиональной или общеобразовательной реабилитации и долгосрочном уходе;

- b) мониторинг уровня функционирования населения. Мониторинг уровней функционирования включает расчет коэффициентов и анализ тенденций. Уровень функционирования населения рассматривается в качестве одного из главных медицинских и социальных показателей, который описывает положение соответствующей группы населения в обществе;
- c) оценка выравнивания возможностей. Оценка выравнивания возможностей предусматривает мониторинг и оценку итогов антидискриминационных законов и политики и программ обслуживания и реабилитации, призванных расширить участие и обеспечивать равные возможности для участия лиц с расстройствами во всех сферах жизни.

2.361. Цель этих измерений совпадает с целями Всемирной программы действий в отношении инвалидов, которая оговаривает главные задачи в области разработки политики и планирования программ на международном уровне. Общая цель заключается в поощрении участия инвалидов во всех сферах жизни за счет профилактики возникновения и последствий расстройств, поощрения оптимальных уровней функционирования и выравнивания возможностей участия.

2.362. Оценка выравнивания возможностей является целью, которая может быть наиболее оптимально реализована в ходе переписи. Эта цель измеряется в рамках признака «статус инвалидности».

2.363. Определение, приведенное в описании статуса инвалидности (см. пункт 2.351), требует, чтобы инвалидность определялась с точки зрения ограничений первичной базовой активности, а не с точки зрения результатов или участия в организованной деятельности (такой, как посещение учебных заведений или участие в работе). Хотя оценка выравнивания возможностей на первый взгляд требует измерения деятельности и участия, такой подход не способствует выявлению изменений на уровне участия населения в ответ на изменения в возможностях. Он отражает лишь условия тех, кто из-за неблагоприятного окружения или отсутствия вспомогательных устройств сталкивается с ограничениями с точки зрения участия. Оценка выравнивания возможностей на основе признания связей между базовым уровнем активности и соответствующим участием может содействовать преодолению некоторых из методологических проблем.

2.364. Обособление концептуальных аспектов ограничений базовой деятельности, вытекающих из расстройств, от более сложных видов деятельности, связанных с участием, позволяет определить механизмы участия, способные облегчить или помешать выполнению задач и организованной деятельности. На стадии анализа лица, определенные в качестве инвалидов или не являющиеся таковыми, исходя из их способности осуществлять базовые виды деятельности могут сопоставляться друг с другом на предмет их участия в организованной деятельности (такой, как посещение учебных заведений и работа). Данное сопоставление может использоваться для оценки выравнивания возможностей. Обособление деятельности от результатов позволяет провести различие между мониторингом функционирования населения и оценкой выравнивания возможностей. При оценке выравнивания возможностей связь между концептуальными элементами устанавливается в ходе анализа, в то время как при мониторинге функционирования связь устанавливается в ходе сбора данных.

2.365. В рамках концептуальной модели МКФ и ее четырех основных аспектов (структуры и функции организма, активность, участие и окружающая среда) для

измерения базовых элементов активности, необходимых для надлежащего определения риска ограничения участия, следует использовать ориентированный на деятельность набор вопросов, относящийся к наиболее простому и базовому уровню. Это также предоставляет хорошие возможности для анализа совместно с данными об ограничении участия.

2.366. С учетом деликатности и сложности тематики инвалидности и функционирования рекомендуется определить ряд областей деятельности (доменов), в которых респондентам могут задаваться вопросы относительно их способности осуществлять деятельность в этих областях, а не собирать информацию об общем статусе инвалидности.

iii) Основные домены

2.367. Набор доменов должен обеспечить регистрацию инвалидности в соответствии с практически применимым определением. Предлагается включить в краткий набор вопросов, рекомендуемых для использования в рамках переписи, только в те домены, которые удовлетворяют определенному набору критериев отбора. Такие критерии охватывают сопоставимость между различными группами населения или различными культурами, возможность использования для саморегистрации и место в переписном листе. Другие предлагаемые критерии включают важность домена с точки зрения проблем общественного здравоохранения. Исходя из этих критериев, в качестве основных рассматриваются четыре базовых домена. Они включают в себя ходьбу, зрение, слух и когнитивные способности. Кроме того, при наличии места на переписном листе для включения были выявлены два дополнительных домена — самопомощь и коммуникативные возможности.

2.368. *Ходьба* отвечает критериям применимости в различных культурных контекстах и места для размещения в целях получения сопоставимых данных, поскольку ходьба является надлежащим показателем одной из главных физических функций и важной причиной ограничения участия. Она также является базовой областью функционирования, которая может определяться методом саморегистрации.

2.369. Хотя *зрение* также является одной из проблем общественного здравоохранения, саморегистрация ограниченности зрения выглядит более проблематичной, в частности, применительно к лицам, использующим очки для коррекции недостатков зрения. Аналогичные трудности могут возникнуть в отношении слуха. Наиболее очевидным методом учета вспомогательных устройств, таких как очки и слуховые аппараты, без риска путаницы при использовании таких вопросов является включение в переписной лист вопросов о том, какие трудности со слухом или зрением возникают без использования таких устройств.

2.370. Однако такие устройства, как очки, обеспечивают практически полную аккомодацию для значительной части лиц с такими функциональными расстройствами, причем число лиц, страдающих расстройством зрения, может быть весьма значительным. Во многих случаях утверждается, что использование вопроса об остроте зрения без использования очков ведет к значительному увеличению числа лиц с расстройствами и придает этой группе избыточную разнородность, то есть эта группа охватывает как лиц с весьма незначительным риском ограничения участия, так и лиц с повышенным риском. Альтернативой может служить использование вопросов о проблемах со зрением даже при постоянном ношении очков и трудностях со слухом при использовании слухового аппарата, если эти устройства используются.

2.371. Из четырех основных доменов наиболее трудным для применения на практике являются *когнитивные способности*. Когнитивные способности охваты-

вают многочисленные функции, такие как память, способность к сосредоточению внимания, принятие решений, понимание устной и письменной речи, нахождение пути следования или понимание карты, выполнение математических расчетов, чтение и мышление. С трудностями сопряжен выбор схожей в различных культурных контекстах функции, которая бы описывала более одного аспекта когнитивных способностей. Однако память и сосредоточение внимания или принятие решений, по всей вероятности, лучше всего отвечают требованиям сопоставимости в различных культурных контекстах. Чтение и выполнение математических расчетов или другие приобретенные способности характеризуются высокой степенью зависимости от специфики систем образования в рамках той или иной культуры.

iv) *Дополнительные домены*

2.372. Существуют также другие домены физического функционирования, которые можно было бы включать в переписной лист при наличии места, в частности функционирование плеча, кистей и пальцев рук. Другим возможным к включению доменом является функционирование психики. Хотя выявление проблем с функционированием психики является весьма важным элементом измерения инвалидности с точки зрения заявленной цели, вопросы, связанные с описанием состояния психики/физиологического функционирования, могут встретить определенные трудности вследствие уровня стигматизации таких проблем в рамках той или иной культуры. Это может поставить под угрозу весь набор вопросов.

v) *Вопросы переписи*

2.373. Рекомендуется уделять особое внимание разработке вопросов переписи для измерения показателей инвалидности. Формулировки и структура вопросов оказывают значительное влияние на точность выявления инвалидов. Каждая область требует отдельного вопроса⁹⁵. Используемые формулировки должны быть ясными, недвусмысленными и простыми. В любом случае необходимо избегать негативных терминов. Вопросы об инвалидности должны быть адресованы каждому члену домохозяйства, а общих вопросов о наличии инвалидов в домохозяйстве следует избегать. В случае необходимости ответы за инвалида может предоставить другой член семьи. Важно учитывать каждого члена домохозяйства в отдельности, а не задавать общий вопрос. Предоставлению данных об инвалидности может содействовать использование нескольких ступеней в ответах.

2.374. Ожидается, что информация, получаемая в результате измерения статуса инвалидности (см. пункт 2.351):

- a) будет репрезентативной для большинства, но не для всех лиц с функциональными ограничениями базовой деятельности в рамках любой страны (только использование более широкого набора доменов может потенциально охватить практически всех указанных лиц, однако, как отмечалось выше, это невозможно в рамках переписи);
- b) будет репрезентативной в отношении наиболее часто встречающихся базовых ограничений деятельности в рамках любой страны; и
- c) позволит выявить лиц со схожими проблемами в контексте сопоставлений между различными странами.

2.375. Эти вопросы позволяют выявлять население с ограничениями базовой деятельности, способными ограничить независимое участие таких лиц в жизни общества. Планируемое использование этих данных заключается в сопоставлении уровней участия в трудовой деятельности, учебной деятельности или семейной жизни инвалидов и лиц, не страдающих такими расстройствами, для определения полноты

⁹⁵ При объединении различных доменов, например при постановке вопроса о зрении или слухе, респонденты часто приходят в замешательство и считают, что для предоставления утвердительного ответа они должны испытывать трудности в обеих этих областях. Кроме того, получение данных о лицах с конкретными ограничениями является полезным для целей как внутреннего планирования, так и международной сопоставимости.

участия инвалидов в общественной жизни. Кроме того, эти данные могут использоваться для мониторинга тенденций удельного веса лиц с ограничениями в конкретных доменах базовой деятельности. Они не будут являться репрезентативными для всего населения с ограничениями и тем более для всего «подлинного» населения с инвалидностью, что потребовало бы измерения показателей по всем доменам.

2.376. В силу того, что инвалидность представляет собой сложное понятие, необходимо принять исчерпывающее определение, основанное на доменах МКФ, использованных при разработке вопросов переписи или обследования в целях выявления статуса инвалидности. Этот рекомендуемый набор вопросов для переписей базируется на таком исчерпывающем определении (приведено выше). Чрезвычайно важно, чтобы оценки и таблицы, основанные на рекомендуемом наборе вопросов, сопровождались информацией о том, как определяется понятие инвалидности и какие задавались вопросы. Эта информация должна включаться в метаданные, связанные с вопросами и наборами данных, а также должна указываться в сносках к тем таблицам, которые содержат такие оценки.

с) Использование переписи для отслеживания ситуации в области инвалидности и в качестве основы для других обследований

2.377. Страны, которые планируют проведение специализированных обследований по вопросам инвалидности, возможно, пожелают использовать перепись для разработки основы выборки для этих обследований и включить инструментарий отбора для выявления лиц, которые будут впоследствии опрашиваться. Определения и инструменты, используемые для этой цели, весьма отличаются от определений и инструментов, применяемых для оценки равенства возможностей. Основной целью отбора является обеспечение максимально широкого охвата для выявления наибольшей по численности группы лиц, которая могла бы стать объектом дальнейшего изучения. Контрольный вопрос должен быть сформулирован таким образом, чтобы свести к минимуму ложные отрицательные ответы⁹⁶, в то время как ложные положительные ответы⁹⁷ не имеют столь приоритетного значения.

2.378. В рамках концептуальной основы МКФ контрольный модуль переписи может включать все три основных аспекта: структура и функции организма, активность и участие. Это позволит сохранить широкий подход к последующему обследованию, в рамках которого могут быть более тщательно изучены различные аспекты инвалидности.

2.379. Рекомендации, приведенные в пунктах 2.373–2.376, должны также учитываться при разработке контрольного модуля.

2.380. До принятия решения об использовании переписи в целях разработки основы выборки для последующего обследования необходимо в полной мере изучить правовые последствия использования данных переписи для этих целей. Респонденты должны быть проинформированы о том, что данные могут использоваться для последующих исследований. Возможно, следует также проконсультироваться с национальными органами власти, отвечающими за обеспечение прав населения на защиту частной жизни, с целью получения одобрения с их стороны.

9. Сельское хозяйство

а) Введение

2.381. В данной главе описываются два дополнительных вопроса, касающихся сельского хозяйства. Эти два альтернативных вопроса могут рассматриваться странами, желающими собрать в рамках переписи населения и жилого фонда

⁹⁶ Лица, являющиеся инвалидами, но не учтенные в качестве таковых в ходе переписи.

⁹⁷ Лица, учтенные в ходе переписи в качестве инвалидов, но не являющиеся таковыми в реальности (по сравнению с ответами на более обширный вопросник, используемый в последующем обследовании).

информацию, которая будет способствовать подготовке основы выборки сельскохозяйственных предприятий в секторе домохозяйств для последующей сельскохозяйственной переписи (см. также пункты 1.44–1.50).

2.382. С помощью первого вопроса на уровне домохозяйств собирается информация о том, занимается ли кто-либо из членов домохозяйства деятельностью в сфере сельскохозяйственного производства на индивидуальной основе по месту своего постоянного жительства или в ином месте. Целью второго вопроса является сбор на индивидуальном уровне сведений для выявления лиц, занимавшихся сельскохозяйственной деятельностью в течение более длительного периода, такого как один год.

b) Сельскохозяйственное производство на индивидуальной основе

2.383. Некоторые страны, возможно, пожелают использовать перепись населения для выявления домохозяйств, занимающихся сельскохозяйственным производством на индивидуальной основе, с целью получения дополнительных данных для анализа относящихся к сельскому хозяйству результатов переписи населения и для создания основы выборки для последующей сельскохозяйственной переписи или других обследований. В этом случае по всем домохозяйствам должны собираться сведения о том, занимается ли кто-либо из членов домохозяйства любой формой сельскохозяйственного производства на индивидуальной основе.

2.384. По мере возможности, необходимо собирать данные отдельно о виде деятельности в соответствии с широкими категориями растениеводства и животноводства. В странах, где сельскохозяйственная деятельность домохозяйств играет особенно важную роль, в ходе переписи населения можно собирать дополнительную информацию о размере (площади) сельскохозяйственных угодий и о поголовье скота в разбивке по видам.

2.385. В тех случаях, когда на уровне домохозяйства важную роль играет товарное разведение рыбы, важно также собирать данные о том, занимается ли кто-либо из членов домохозяйства любыми видами деятельности в области аквакультуры на индивидуальной основе. Сельскохозяйственная деятельность относится к группам 011, 012 и 013 МСОК (версия 3.1), а именно:

Группа 011: Выращивание сельскохозяйственных культур; товарное овощеводство; садоводство

Группа 012: Животноводство

Группа 013: Выращивание сельхозкультур в сочетании с животноводством (смешанное сельское хозяйство)

Деятельность в области товарного разведения рыбы относится к подгруппе 0502 МСОК (версия 3.1), а именно:

Подгруппа 0502: Аквакультура.

2.386. В качестве работающего на индивидуальной основе в сфере сельскохозяйственного производства (владельца фермерского хозяйства) рассматривается лицо, которое работает самостоятельно (на условиях самозанятости) или с одним или более партнерами и несет всю ответственность за управление единицей сельскохозяйственного производства.

c) Характеристики всех сельскохозяйственных работ за прошедший год

2.387. В рамках переписи населения, как правило, осуществляется сбор данных о занятости в отношении основного вида деятельности лица за короткий учетный период, при этом такие данные могут и не охватывать всех лиц, работающих

в сельском хозяйстве, в силу сезонного характера многих сельскохозяйственных работ. Для преодоления этой проблемы следует собирать информацию обо всех экономически активных лицах, занимавшихся выполнением сельскохозяйственных работ в течение года, предшествовавшего дате проведения переписи. Охват собираемой информации должен, как правило, ограничиваться родом занятий и статусом занятости, но может быть расширен с целью выявления основного или побочного рода занятий и проработанного времени.

2.388. Данные о роде занятий и статусе занятости в отношении всех сельскохозяйственных работ могут использоваться в качестве альтернативного способа выявления домохозяйств, занимающихся сельскохозяйственным производством на индивидуальной основе (справочный код вопроса), в целях разработки основы для сельскохозяйственной переписи. В ходе переписи населения могут также собираться дополнительные данные в целях анализа результатов переписи населения, относящихся к сфере сельского хозяйства.

2.389. В странах, где активную роль играет товарное разведение рыбы, в программу переписи могут также включаться дополнительные вопросы, касающиеся рода занятий и статуса занятости в отношении работ в сфере аквакультуры за год, предшествующий дате проведения переписи, охват которого может быть, по мере необходимости, расширен с целью выявления основного или побочного рода занятий и проработанного времени.

2.390. Сельскохозяйственная работа определяется как работа в отрасли сельского хозяйства согласно определениям групп 011, 012 и 013 МСОК (версия 3.1):

Группа 011: Выращивание сельскохозяйственных культур; товарное овощеводство; садоводство

Группа 012: Животноводство

Группа 013: Выращивание сельхозкультур в сочетании с животноводством (смешанное сельское хозяйство)

Деятельность в области товарного рыборазведения относится к подгруппе 0502 МСОК (версия 3.1), а именно:

Подгруппа 0502: Аквакультура.

Глава VII

Вопросы, подлежащие изучению при проведении переписей жилого фонда

А. Факторы, определяющие выбор вопросов

2.391. В рамках общего подхода, принятого во втором пересмотренном издании *Принципов и рекомендаций в отношении переписей населения и жилого фонда*, выбор вопросов переписи жилого фонда базируется на тех результатах, которые ожидаются по итогам данной переписи. Следовательно, первый шаг предполагает четкое определение ожидаемых результатов, а уже затем на этой основе принимается решение по поводу основных и дополнительных вопросов. По каждому из основных вопросов имеется рекомендуемая таблица.

2.392. Кроме того, представляется важным, что при выборе вопросов, подлежащих включению в перепись жилого фонда, следует иметь в виду, что статистическое обследование необходимо ограничить сбором данных, которые могут быть обработаны и опубликованы в разумные сроки. Такое предостережение особенно актуально в отношении переписи жилого фонда, поскольку переписи и жилого фонда и населения обычно проводятся как одновременные или последовательные мероприятия, и вполне может случиться, что объем запрашиваемых в переписных листах сведений превысит возможности как исполнителей-счетчиков, так и технических средств для обработки данных. Например, в некоторых развивающихся странах может оказаться достаточным установить лишь число жилищных единиц и иных жилых помещений различных типов, численность и характеристики проживающих в них лиц и наличие системы водоснабжения. Более того, в некоторых случаях избыток вопросов и полученной информации может оказаться не только невозможным, но и нежелательным, поскольку это может вообще поставить под угрозу успех и качество проведения переписи.

2.393. Учитывая вышеизложенное, не следует также и слишком ограничивать число вопросов, — это будет мнимая экономия, если полученная информация будет настолько неполной, что не будет отвечать основным поставленным целям. В связи с этим следует напомнить о необходимости тесных консультаций между теми, кто проводит перепись жилого фонда, и основными пользователями данных на раннем этапе подготовки к ней, чтобы сосредоточить усилия на сборе наиболее насущных и срочно необходимых данных и на представлении их в наиболее удобной форме.

2.394. При отборе включаемых в переписной лист вопросов (то есть вопросов, с помощью которых надлежит собрать сведения о жилых помещениях, домохозяйствах и строениях) необходимо сбалансировано учитывать следующие факторы: *a)* потребности страны (как на общегосударственном, так и на местном уровне), которым могут отвечать данные переписи; *b)* обеспечение международной сопоставимости как на региональной, так и на всемирной основе; *c)* вероятную готовность и способность опрашиваемых лиц давать адекватные сведения по соответствующим

вопросам; *d*) техническую компетентность счетчиков для сбора информации путем непосредственного наблюдения; и *e*) общий объем имеющихся национальных ресурсов для проведения переписи.

2.395. При таком сбалансированном подходе потребуется учитывать преимущества и недостатки альтернативных методов получения информации по тому или иному намеченному вопросу в контексте разработки комплексной общегосударственной программы сбора статистических данных по жилому фонду.

2.396. В процессе отбора вопросов должное внимание следует уделять значимости исторической непрерывности данных, имея в виду возможность сравнения изменений, происходящих с течением времени. Однако счетчики должны избегать сбора информации, в которой более нет необходимости. Не следует осуществлять сбор каких-либо данных только потому, что такие данные традиционно собирались в прошлом. В силу этого необходимо периодически пересматривать традиционно изучавшиеся вопросы, с тем чтобы оценивать в новых условиях, насколько актуальны статистические ряды, в которые включается такая информация.

1. Приоритет потребностей страны

2.397. Первостепенное значение должно придаваться тому обстоятельству, что переписи жилого фонда следует разрабатывать для удовлетворения национальных потребностей страны. Если потребности страны не совпадают с региональными или общемировыми рекомендациями, то на первом месте должны идти потребности страны, затем — региональные рекомендации и лишь потом — общемировые. Прежде всего, следует исходить из того, что перепись должна обеспечить получение сведений по наиболее значимым для данной страны вопросам, причем вопросы должны быть сформулированы таким образом, чтобы получить наиболее точные и максимально полезные для страны данные. Однако опыт показывает, что лучше всего национальные потребности удовлетворяются, если перепись включает вопросы, основополагающая значимость которых является общепризнанной и которые сформулированы в соответствии с региональными и мировыми стандартами.

2.398. Общеизвестно, что в дополнение к вопросам, перечисленным в рекомендациях, многие страны также могут счесть необходимым включить в перепись вопросы, представляющие интерес на национальном и местном уровнях, и что может потребоваться дополнить данные переписи обследованиями жилого фонда, чтобы получить сведения по вопросам, которые не могут быть включены в перепись в силу либо чрезмерной перегруженности счетчиков, либо необходимости давать им специальную подготовку. Не исключено также, что те или иные страны пожелают исключить некоторые рекомендуемые вопросы, поскольку имеют основания считать, что те или иные возможности, например электричество, обеспечиваются практически для всех жилищных единиц. И наоборот, некоторые вопросы могут быть опущены в силу почти полного отсутствия определенных возможностей, особенно в сельских районах некоторых развивающихся стран.

2.399. В любом случае на самом раннем этапе планирования переписи жилого фонда надлежит учитывать важность вовлечения заинтересованных сторон в процесс определения приоритетов и политических потребностей. Должна быть проведена тщательная оценка вопросов, представляющих особый интерес для директивных органов, с точки зрения их применимости, надежности данных и ограничений переписи (число вопросов и т.д.). Более подробная информация по вопросу участия заинтересованных сторон представлена в части первой в разделе 6 «Информационно-коммуникационная деятельность в рамках переписи: консультации с пользователями данных, пропаганда переписи и продвижение продуктов

переписи» (пункты 1.112–1.116), а также в *Руководстве по управлению переписями населения и жилого фонда*⁹⁸.

⁹⁸ Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.00.XVII.15.

2. Важное значение международной сопоставимости данных

2.400. Другим важнейшим соображением при выборе и формулировании вопросов для проведения переписи должна быть желательность обеспечения региональной и международной сопоставимости. Как правило, национальные и международные цели совместимы, поскольку международные рекомендации основаны на широком изучении опыта и практики отдельных стран.

2.401. Если существующие в данной стране особые условия требуют отступления от международных норм, необходимо приложить все усилия к тому, чтобы разъяснить в опубликованных материалах переписи такого рода отступления, указав при этом, каким образом принятая в данной стране форма представления данных может быть адаптирована к международным нормам.

3. Правильный подбор вопросов

2.402. Задаваемые вопросы должны быть такими, чтобы респонденты были готовы и могли дать адекватные сведения по ним. Информация, получаемая путем прямого наблюдения счетчиком, не должна выходить за пределы его компетенции. Так, лучше избегать вопросов, которые могут вызвать опасения, затронуть местные предрассудки или суеверия, а также вопросов, которые слишком сложны или трудны для среднего респондента или счетчика. Точная формулировка каждого вопроса, необходимая для получения наиболее достоверных ответов, неизбежно будет зависеть от национальных условий, и, как отмечено в части первой, такие формулировки должны пройти предварительную проверку до проведения переписи (см. пункт 1.186).

4. Имеющиеся ресурсы для проведения переписи

2.403. Выбранные вопросы должны быть тщательно проанализированы исходя из имеющихся для проведения переписи ресурсов. Точный и эффективный сбор данных по ограниченному числу вопросов полезнее, нежели сбор информации, которая не может быть должным образом исследована, сведена в таблицы и введена в базу данных. При соотношении потребностей в данных с имеющимися ресурсами следует учитывать, в какой степени вопросы могут быть предварительно закодированы. Это может послужить важным фактором при определении того, является ли экономически целесообразным затрагивать в ходе переписи те или иные вопросы.

В. Перечень вопросов

2.404. Единицами учета при проведении переписи жилого фонда являются строения, жилые помещения, домохозяйства и проживающие в них лица. Строе-ние рассматривается как опосредованная, но важная единица учета при проведении переписи жилого фонда, поскольку информация, касающаяся строения (его тип, строительный материал наружных стен и некоторые другие данные), необходима для надлежащего описания расположенных в нем жилых помещений и для составления программ жилищного строительства. При проведении переписи жилого фонда вопросы о характеристиках строения, как правило, формулируются применительно

к строению, в котором расположены комплексы жилых помещений, при этом информация записывается по каждой из жилищных единиц или других расположенных в нем жилых помещений.

2.405. Основными прямыми единицами учета при проведении переписи жилого фонда являются жилые помещения. Только признавая их таковыми, можно получить данные, которые обеспечат полноценное описание положения с жильем и послужат надлежащей основой для составления программ жилищного строительства.

2.406. Второй прямой единицей учета являются домохозяйства, занимающие жилые помещения. По каждому домохозяйству часто полезно собирать данные о характеристиках его главы или базисного лица, условиях владения жилищной единицей и другие актуальные характеристики.

2.407. Конечными единицами учета являются отдельные лица или члены домохозяйства. Сбор сведений о характеристиках каждого лица осуществляется в рамках переписи населения, и этот вопрос рассматривается в главе VI.

2.408. Приведенный ниже список составлен исходя из опыта проведения переписей в мировом и региональном масштабах за последние несколько десятилетий. По включенным в список вопросам в основном имеется согласие в отношении их важности и целесообразности, исходя из задач измерения и оценки жилищных условий, а также формулирования программ жилищного строительства: изучение опыта проведения переписей жилого фонда свидетельствует о возможности сбора информации по этим вопросам в ходе таких переписей. Те из них, которые представляются наиболее трудными и требуют больших затрат времени, лучше всего, по-видимому, изучать путем выборочного обследования жилых помещений.

2.409. Основными являются вопросы, представляющие общий интерес и имеющие значение для стран или районов, а также дающие возможность проведения всестороннего сопоставления статистических данных на международном уровне. К дополнительным вопросам относятся вопросы, требующие сбора данных в целях подготовки таблиц, удовлетворяющих основную часть потребностей пользователей (также известных, как «оптимальный набор таблиц переписи»).

2.410. Следует подчеркнуть, что приведенные ниже вопросы или переменные по жилому фонду должны использоваться при подготовке таблиц и расчете результатов, так как это — основное назначение данных руководящих принципов. Вопросы, относящиеся к сбору данных, рассматриваются в других разделах *Принципов и рекомендаций в отношении переписей населения и жилого фонда* и в других соответствующих пособиях Организации Объединенных Наций.

Таблица 2

Перечень вопросов переписи жилого фонда с указанием единиц учета

- Условные обозначения:
- ◆ основной вопрос
 - основной производный вопрос
 - дополнительный вопрос

№	Вопрос	Жилые помещения			Домо-хозяйства
		Жилищные единицы	Помещения коллективного проживания	Строения	
1.	Тип жилых помещений	□	◆		
2.	Местонахождение	□	◆	□	□
3.	Занятость жилых помещений	◆			
4.	Форма собственности	◆			□
5.	Число комнат	◆			□

№	Вопрос	Жилые помещения			Домо- хозяйства
		Жилищные единицы	Помещения коллективного проживания	Строения	
6.	Число спален	<input type="radio"/>			<input type="radio"/>
7.	Общая площадь	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>		<input type="radio"/>
8.	Система водоснабжения	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="radio"/>		<input type="checkbox"/>
9.	Основной источник питьевой воды	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="radio"/>		<input type="checkbox"/>
10.	Тип туалета	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="radio"/>		<input type="checkbox"/>
11.	Система канализации	<input checked="" type="checkbox"/>			<input type="checkbox"/>
12.	Ванные помещения и оборудование	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="radio"/>		<input type="checkbox"/>
13.	Наличие кухни	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="radio"/>		<input type="checkbox"/>
14.	Топливо, используемое для пригото- вления пищи	<input checked="" type="checkbox"/>			<input type="checkbox"/>
15.	Тип освещения и/или наличие электроснабжения	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="radio"/>		<input type="checkbox"/>
16.	Основной вид удаления твердых отходов	<input checked="" type="checkbox"/>			<input type="checkbox"/>
17.	Вид отопления и используемая энергия	<input type="radio"/>			<input type="radio"/>
18.	Наличие горячей воды	<input type="radio"/>			<input type="radio"/>
19.	Наличие магистрального газа	<input type="radio"/>			<input type="radio"/>
20.	Использование жилищной единицы	<input type="radio"/>			<input type="radio"/>
21.	Занятость жилищной единицы одним или более домашними хозяйствами	<input type="checkbox"/>			<input checked="" type="checkbox"/>
22.	Число жильцов	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>
23.	Тип строения			<input type="checkbox"/>	
24.	Строительный материал наружных стен	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	
25.	Год или период постройки	<input type="radio"/>		<input type="radio"/>	
26.	Число жилищ в строении	<input type="radio"/>		<input type="radio"/>	
27.	Строительный материал пола и кровли	<input type="radio"/>		<input type="radio"/>	
28.	Наличие лифта	<input type="radio"/>		<input type="radio"/>	
29.	Строение сельскохозяйственного назначения	<input type="radio"/>		<input type="radio"/>	
30.	Необходимость ремонта	<input type="radio"/>		<input type="radio"/>	
31.	Возраст и пол главы или иного базисного члена домохозяйства				<input checked="" type="checkbox"/>
32.	Условия пользования жильем				<input checked="" type="checkbox"/>
33.	Арендная плата и жилищные расходы владельца				<input type="radio"/>
34.	Меблированные/немеблированные жилые помещения	<input type="radio"/>			<input type="radio"/>
35.	Наличие ИКТ-устройств				<input checked="" type="checkbox"/>
36.	Число автомобилей				<input type="radio"/>
37.	Наличие бытовой техники длительного пользования				<input type="radio"/>
38.	Наличие внешнего пространства у жилища				<input type="radio"/>

С. Определения и характер вопросов

2.411. В пунктах 2.412–2.553, ниже, содержатся рекомендуемые определения вопросов. Весьма важно, чтобы данные переписи сопровождалось определениями, использованными при ее проведении. Важно также, чтобы были указаны любые изменения в определениях, которые могли быть внесены после предыдущей переписи, и чтобы они сопровождалось, если возможно, оценками воздействия таких изменений на соответствующие данные. Таким образом, пользователи смогут не путать происшедшие с течением времени существенные изменения с увеличениями или сокращениями, которые произошли в результате изменения определений.

1. Тип жилых помещений (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: H1-R – H18-R

а) Определение термина «жилое помещение»

2.412. **Жилое помещение** является обособленным в структурном отношении, отдельным местом проживания. Это может быть помещение, которое:

- а) было сооружено, построено, перестроено или приспособлено для жилья, при условии что во время переписи оно не используется целиком для других целей, а когда речь идет о нестандартных жилищных единицах или жилых помещениях коллективного проживания, заселено в момент переписи; или
- б) хотя и не предназначено для жилья, но фактически используется как таковое в момент переписи.

2.413. Следует подготовить инструкции, с тем чтобы счетчики имели ясное представление о том, на какой стадии строительства жилые помещения должны охватываться переписью жилого фонда. Их можно включить на начальном этапе строительства, на его промежуточных этапах или когда строительство завершено. Находящиеся в процессе сноса или подлежащие сносу жилые помещения, как правило, в перепись не включаются. Применяемая система должна соответствовать той, которая используется в текущей статистике жилого фонда, и исключать двойной учет, когда для дополнения данных переписи новейшими сведениями используются статистические данные о строительстве. В тех странах, где так называемое стержневое жилое помещение предоставляется на предварительной стадии строительства жилого помещения, по данному вопросу необходимо издать специальные инструкции.

б) Классификация жилых помещений

2.414. Жилые помещения могут быть либо жилищными единицами, либо жилыми помещениями коллективного проживания. Обычно при проведении переписи жилого фонда наиболее важным считается сбор информации о жилищных единицах, поскольку именно в них постоянно проживает большинство населения. Кроме того, жилищные единицы предназначены для занятия или уже заняты домохозяйствами, а главной целью жилищных программ и политики служит обеспечение жильем именно домохозяйств. Однако некоторые типы «жилых помещений коллективного проживания» также имеют большое значение с точки зрения жилищных условий домохозяйств; сюда относятся гостиницы, пансионаты и иные помещения гостиничного типа, а также лагеря, занятые домохозяйствами. Жилищные единицы должны классифицироваться таким образом, чтобы можно было по крайней мере отличать обычные жилища от жилищных единиц других типов. Следует подчерк-

нать, что без надлежащей классификации жилых помещений провести сколько-нибудь полезный анализ жилищных условий на основе данных переписи жилого фонда не представляется возможным.

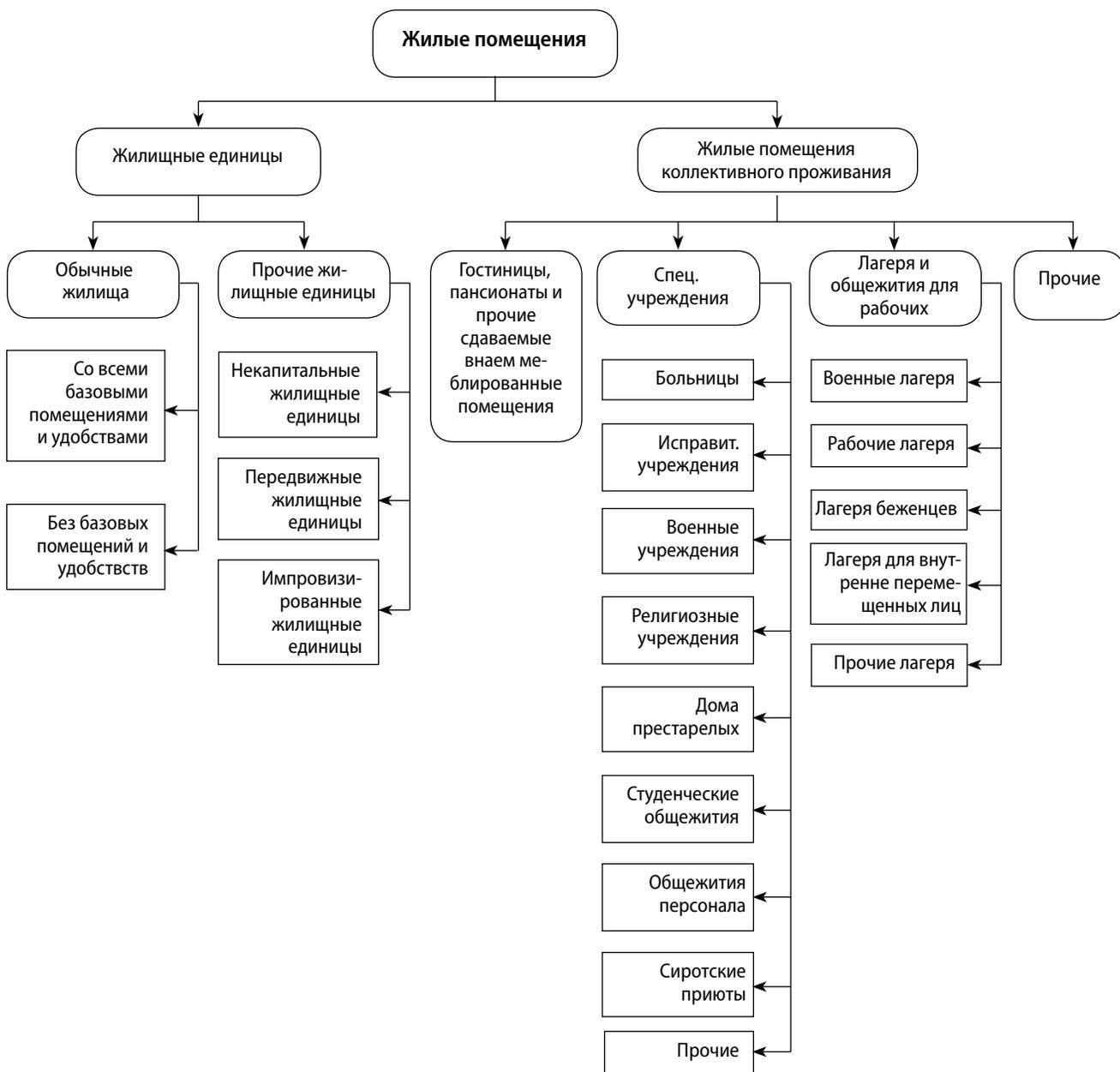
2.415. Изложенная ниже классификация (см. также рисунок 7) и система трехзначных кодов имеют целью сгруппировать в широких категориях жилищные единицы и жилые помещения коллективного проживания со сходными характеристиками их конструкции. Распределение жильцов (населения) по различным группам дает ценную информацию относительно имеющегося во время проведения переписи жилого фонда. Эта классификация дает также полезную основу для стратификации при проведении выборочных обследований. Жилые помещения можно подразделить на следующие категории:

- 1 Жилищные единицы
 - 1.1 Обычные жилища
 - 1.1.1 Имеющие все базовые помещения и удобства
 - 1.1.2 Не имеющие всех базовых помещений и удобств
 - 1.2 Прочие жилищные единицы
 - 1.2.1 Некапитальные жилищные единицы
 - 1.2.2 Передвижные жилищные единицы
 - 1.2.3 Импровизированные жилищные единицы
 - 1.2.4 Жилищные единицы в капитальных строениях, не предназначенные для жилья
 - 1.2.5 Другие помещения, не предназначенные для жилья
- 2 Жилые помещения коллективного проживания
 - 2.1 Гостиницы, пансионаты и другие сдаваемые внаем меблированные помещения
 - 2.2 Специализированные учреждения
 - 2.2.1 Больницы
 - 2.2.2 Исправительные учреждения (тюрьмы, колонии)
 - 2.2.3 Военные учреждения
 - 2.2.4 Религиозные учреждения (монастыри, конвенты и т. д.)
 - 2.2.5 Дома престарелых
 - 2.2.6 Студенческие и аналогичные им общежития
 - 2.2.7 Общежития персонала (например, общежития сотрудников или младшего медперсонала)
 - 2.2.8 Сиротские приюты
 - 2.2.9 Прочие
 - 2.3 Лагеря и общежития для рабочих
 - 2.3.1 Военные лагеря
 - 2.3.2 Рабочие лагеря
 - 2.3.3 Лагеря беженцев
 - 2.3.4 Лагеря для внутренне перемещенных лиц
 - 2.3.5 Прочие
 - 2.4 Прочие

2.416. Не все категории приведенной выше классификации имеют одинаковое значение при всех обстоятельствах. Например, в ряде стран может оказаться ненужным отдельно учитывать некоторые из этих групп, тогда как в других будет целесообразно подразделять их на более мелкие подгруппы. Однако некоторые из этих категорий имеют особое значение для оценки положения с жильем, и между

Рисунок 7

Классификация жилых помещений



ними следует проводить различие даже тогда, когда применяется упрощенная классификация. При этом следует обратить особое внимание на проведение различий между обычными жилищами и маргинальными жилищными единицами.

с) Определение каждого типа жилых помещений

2.417. Ниже приводится описание приведенных в пункте 2.415 категорий жилых помещений.

1. Жилищные единицы

2.418. **Жилищная единица** представляет собой отдельное и обособленное место жительства, предназначенное для проживания членов одного домохозяйства⁹⁹ или не предназначенное для жилья, но тем не менее используемое в качестве такового во время проведения переписи. Таким образом, она может быть занятым или незанятым жилищем, занятой нестандартной жилищной единицей, а также любым иным местом, используемым членами домохозяйства в качестве жилого помещения во время проведения переписи. В эту категорию входят помещения различной длительности использования и степени приемлемости, и поэтому, чтобы можно было произвести правильную оценку жилищных условий, эту категорию необходимо подвергнуть дальнейшей классификации.

⁹⁹ Хотя жилищная единица предназначена для размещения одного домохозяйства, во время переписи может оказаться, что ее занимают два или более домашних хозяйства или часть одного домохозяйства.

2.419. Основными чертами жилищных единиц являются их изолированность и обособленность. Огражденное место может считаться изолированным, если оно обнесено стенами, забором и т. д. и покрыто крышей, так что человек или группа лиц могут изолироваться от других членов общины, проживающих в данном месте, для сна, приготовления и принятия пищи или защиты от неблагоприятных климатических условий и внешней среды. Такое замкнутое пространство может считаться обособленным, если оно имеет отдельный вход с улицы, общественной или коммунальной лестничной клетки, коридора, прохода, галереи или непосредственно со двора, то есть когда жильцы могут входить и выходить из своего жилища, не проходя через чье-либо чужое помещение.

2.420. Примыкающие комнаты, имеющие самостоятельный вход, или отдельные изолированные комнаты для жилья, явно построенные, перестроенные или переделанные, с тем чтобы они могли быть использованы как часть жилого помещения, должны учитываться как часть этого жилого помещения. Таким образом, жилое помещение может состоять из комнат или групп комнат с отдельными входами либо отдельных строений.

2.421. Следует отметить, что жилищные единицы, расположенные на территории или в здании специализированного учреждения, лагеря и т. д., должны быть указаны и учтены отдельно в качестве жилищных единиц. Например, если на участке больницы имеется отдельный обособленный дом, предназначенный для проживания заведующего больницей и его семьи, этот дом следует учитывать как жилищную единицу. Равным образом, изолированные квартиры, расположенные в зданиях гостиниц, следует учитывать как жилищные единицы, если они имеют отдельный выход на улицу или через помещение общего пользования внутри здания. Такого рода ситуации надлежит определить и описать в инструкциях по проведению регистрации.

1.1 Обычные жилища

2.422. Обычным жилищем называется комната или анфиладу комнат с относящимися к ним вспомогательными помещениями в капитальном строении или в структурно обособленной его части, которые в том виде, в каком они были построены, перестроены или переделаны, предназначены для проживания членов одного домохозяйства и которые во время проведения переписи не используются полностью для других целей. Такое жилище должно иметь отдельный выход на улицу (либо через сад или двор) или же в помещение общего пользования внутри строения (лестничная клетка, коридор, проход и т. д.). Следовательно, обычное жилище обладает четырьмя основными признаками:

- a) представляет собой комнату или анфиладу комнат;
- b) находится в капитальном строении;

- c) имеет отдельный выход на улицу или в помещение общего пользования;
- d) предназначено для проживания членов одного домохозяйства.

2.423. Примерами обычных жилищ являются дома, квартиры, анфилады комнат, апартаменты и т. д. Хотя жилищем в общепринятом смысле слова является жилищная единица, предназначенная — то есть построенная или перестроенная — для проживания в ней членов одного домохозяйства, оно может в момент переписи быть не занято или быть занято одним или несколькими домохозяйствами. Следует отметить, что слова «жилище», «жилье», «жилищная единица», «жилой дом», «семейная усадьба», «дом», «особняк» (logement), «вилла» (vivienda), «поместье» (unidad de vivienda) и т. д. употребляются примерно одинаково и означают жилые помещения любого типа. Здесь понятие, выражаемое словом «жилище», означает только жилищную единицу, расположенную в капитальном строении и предназначенную для проживания членов одного домохозяйства.

2.424. Под капитальным строением подразумевается такое строение, которое не предназначено для какого-либо передвижения и которое дает основание предполагать, что оно сохранит свою прочность в течение 15 лет и более в зависимости от того, как те или иные страны определяют понятие «прочность». общепризнано, что счетчикам нелегко применять понятия капитальности и прочности и что для их использования применительно к местным условиям государственным учреждениям отдельных стран придется провести значительные исследования и эксперименты, связанные со стройматериалами и методами строительства. В некоторых случаях может оказаться предпочтительнее оперировать на национальном уровне непосредственно такими критериями, как строительные материалы или методы строительства, с тем чтобы установить, является ли строение, в которое входит жилищная единица, капитальным, не выражая эти критерии в виде периодов времени.

1.1.1 Обычное жилище, имеющее все базовые помещения и удобства

2.425. Обычным жилищем, имеющим все базовые помещения и удобства, считается жилищная единица, которая отвечает всем потребностям проживающего в нем домохозяйства, таким как защита от погодных условий, приготовление пищи, соблюдение правил гигиены и т. д. Следовательно, в дополнение к четырем основным признакам, приведенным в пункте 2.422, в жилище, подпадающем под эту категорию, должны присутствовать все перечисленные ниже помещения и удобства:

- a) водопровод внутри жилища;
- b) туалет внутри жилища;
- c) стационарная ванна или душ внутри жилища;
- d) кухня или другое место для приготовления пищи в пределах жилища.

1.1.2 Обычное жилище, не имеющее всех базовых помещений и удобств

2.426. Обычными жилищами, подпадающими под эту категорию, являются жилища, имеющие основные признаки обычного жилища (см. пункт 2.422), и некоторые, но не все базовые помещения и удобства, описанные в пункте 2.425. Следовательно, такое жилище является постоянной постройкой или частью постоянной постройки, и это может быть комната или несколько комнат в капитальном строении, но без некоторых общепринятых элементов жилища, таких как кухня, стационарная ванна или душ, водопровод или туалет, или вообще без этих элементов. В ряде стран или районов определенная доля жилого фонда включает такие жилища, которые обладают некоторыми, но не всеми базовыми помещениями и удобствами.

2.427. С ростом урбанизации возросла потребность в строительстве недорогих жилищных единиц в пределах города. Эти жилища зачастую состоят из строений, содержащих ряд отдельных комнат, жильцы которых совместно пользуются некоторыми или всеми удобствами (ванной, туалетом, кухней). Такие единицы отвечают не всем критериям обычного жилища, имеющего все базовые помещения и удобства, особенно с точки зрения соблюдения санитарных норм и возможности объединиться. В Латинской Америке, например, они известны под названием *casa de palomar* («голубятни»).

1.2 Прочие жилищные единицы

1.2.1 Некапитальные жилищные единицы

2.428. Термин «некапитальная жилищная единица» относится к структуре, которая в силу методов строительства не дает оснований полагать, что она будет долговечной, но имеет некоторые из основных признаков и удобств обычного жилища. Как говорилось выше, понятие долговечности нуждается в конкретном определении на основе национальных норм и практики. Число этих единиц в некоторых странах и районах может быть значительным. Некапитальную жилищную единицу не следует путать с маргинальными жилищными единицами.

2.429. Например, в некоторых странах в рамках жилищных программ предоставляются так называемые «стержневые», или «нуклеарные», строения, вокруг которых впоследствии возводится жилище. В других странах значительная часть жилого фонда состоит из жилищ, которые строятся из местных материалов и которые могут быть менее долговечными, нежели обычные жилища.

2.430. Многие страны, не обладающие достаточными средствами для удовлетворения своих потребностей в жилье, пытаются улучшить жилищные условия самовольных поселенцев путем предоставления им так называемых стержневых, или нуклеарных, строений. В соответствии с этими программами самовольные поселенцы переносят самодельные лачуги с самовольно захваченной земли на предоставленный им участок, при этом предполагается, что постепенно и, как правило, с оказываемой в той или иной форме помощью правительства эти домохозяйства, обитающие в стержневых, или нуклеарных, жилищах, будут пристраивать к ним новые строения и со временем вместо лачуг обретут нормальное жилище.

2.431. Стержневое жилище иногда состоит только из санитарного узла, включая ванное оборудование и туалет, к которым в дальнейшем пристраивают другие элементы, создавая в итоге законченное строение. Такие жилищные единицы не подпадают под определение обычного жилища. Однако очевидно, что, хотя переселенное домохозяйство продолжает занимать свое первоначальное жилье (которое, по всей вероятности, подпадает под классификацию «импровизированная жилищная единица»), жилищное положение членов такого домохозяйства значительно улучшается по сравнению с оставшимися на прежних местах самовольными поселенцами, и предоставление «стержня» представляет собой важное мероприятие в борьбе с нехваткой жилья.

2.432. Поэтому проблема состоит в том, чтобы отразить в статистических данных улучшения, достигнутые в результате осуществления описанных выше программ, не искажая в то же время данных, относящихся к полностью построенным обычным жилищам. Поэтому при проведении переписи рекомендуется учитывать стержневые жилища как полноценные жилища, если в них имеется по крайней мере одна полностью построенная комната¹⁰⁰, добавленная к санузлу, а жилища, не доведенные до этой стадии строительства, должны регистрироваться как стержневые.

¹⁰⁰ Определение термина «комната» см. в пункте 2.472.

Должны быть также приняты меры к тому, чтобы удобства, имеющиеся в стержневых жилищах, во время обработки данных были отнесены к тем домохозяйствам, для которых они предназначались.

2.433. Имеются и такие страны и районы, где население со временем выработало традиционный и типовой вид жилищных единиц, которые имеют не все характеристики обычных жилищ, но считаются пригодными для данного климата и с точки зрения местных традиций. Это особенно характерно для многих тропических и субтропических сельских районов, где жилищные единицы возводят из местных материалов, таких как бамбук, пальмовые стволы и листья, солома и другие аналогичные материалы. Такие жилищные единицы часто имеют глинобитные стены, соломенную крышу и т. д., и можно считать, что они простоят лишь ограниченное время (от нескольких месяцев до нескольких лет), хотя иногда они могут продержаться и в течение более длительного времени. Эта категория должна охватывать жилищные единицы, которые являются типичными и традиционными во многих тропических сельских районах. Такие жилищные единицы называются хижинами, ранчо или боио (Латинская Америка), барастис (Бахрейн), бахаи-кубо (Филиппины) и т. д.

1.2.2 *Передвижные жилищные единицы*

2.434. Под передвижной жилищной единицей понимается любой тип жилого помещения, которое предназначено для перемещения (например, палатка) или которое представляет собой передвижную единицу (как, например, корабль, лодка, баржа, иное судно, железнодорожный вагон, фургон, автоприцеп, яхта и т. д.), занятую в момент переписи под жилье. Особый интерес представляют автоприцепы и палатки, которые используются для постоянного проживания.

2.435. Хотя передвижные жилищные единицы значительно отличаются от других жилищных единиц тем, что их можно легко перемещать или транспортировать, их мобильность сама по себе не обязательно является показателем низкого качества. Для оценки жилищных условий в тех странах, где имеется значительное число передвижных жилищных единиц, может оказаться полезным подразделить их на палатки, фургоны, лодки, автоприцепы и т. д.

1.2.3 *Маргинальные жилищные единицы*

2.436. Понятие «маргинальная жилищная единица» относится к тем жилищным единицам, которые не обладают многими признаками обычного жилища и, как правило, характеризуются как непригодные для жилья человека, но использовались для этой цели во время переписи. Следовательно, она не является постоянным сооружением и не оборудована необходимыми удобствами. В зависимости от национальных условий страны должны разработать подробные инструкции для проведения различий между маргинальными и временными жилищными единицами.

2.437. Маргинальные жилищные единицы подразделяются на три подгруппы, а именно: «импровизированные жилищные единицы», «жилищные единицы в капитальных строениях, не предназначенные для жилья» и «другие маргинальные жилищные единицы». Они характеризуются тем, что являются либо самодельными, построенными из подручных материалов жилищами, рассматриваемыми как непригодные для жилья (например, лачуги самовольных поселенцев), либо помещениями, не предназначенными для проживания, хотя в момент переписи они используются как таковые (амбары, склады, природные убежища и т. д.). Почти во всех случаях такие места не могут считаться приемлемым жильем, и поэтому для целей изучения жилищных условий населения и оценки потреб-

ностей в жилье они могут быть объединены в одну группу. Определение каждой подгруппы приводится ниже.

1.2.3.1 *Импровизированные жилищные единицы*

2.438. Импровизированной жилищной единицей называется обособленное временное убежище или строение, сооруженное из подручных материалов без заранее намеченного плана в целях проживания одного домохозяйства и используемое в качестве жилого помещения во время переписи. Сюда относятся труппы самовольных поселенцев, побласьонес кальямпас (Чили), онгос (Перу), фавелас (Бразилия), сарифас (Ирак), джаггис (Индия и Пакистан), губукс (Индонезия), гечекондула (Турция), баронг-баронг (Филиппины) и любые аналогичные постройки, приспособленные и используемые для жилья, хотя они не отвечают общепринятым для жилых помещений нормам и не имеют многих характеристик, присущих обычным жилищам. Жилищные единицы такого типа обычно встречаются в городских и пригородных районах, особенно на периферии крупных городов.

2.439. Для классификации этих жилищных единиц существует множество методов и критериев. Однако при этом возникает много пограничных случаев, и в ходе проведения переписи странам приходится принимать решения и давать подробные инструкции о том, как регистрировать и классифицировать импровизированные жилищные единицы.

1.2.3.2 *Жилищные единицы в капитальных строениях, не предназначенные для жилья*

2.440. В эту категорию входят жилищные единицы (расположенные в капитальных строениях), которые не были построены, сооружены, переделаны или приспособлены для проживания людей, но которые, тем не менее, фактически используются как жилые помещения во время проведения переписи. Сюда входят жилищные единицы, находящиеся в конюшнях, амбарах, мельницах, гаражах, складах, конторских помещениях, строениях типа торговых киосков и т. д.

2.441. Эта категория может также охватывать жилищные единицы и их жильцов в строениях, первоначально построенных для проживания, но позднее оставленных из-за того, что все системы эксплуатационного обслуживания были отсоединены, поскольку пришли в негодность. Эти находящиеся в ветхом состоянии строения можно обнаружить прежде всего в крупных городах: и они еще сохраняются, хотя подлежат сносу. Их следует включать в данную категорию, если в них проживают люди.

2.442. Помещения, перестроенные под жилье, хотя они первоначально и не были для этого предназначены или построены, не должны включаться в эту категорию.

1.2.3.3 *Другие маргинальные жилищные единицы*

2.443. К этой категории относятся жилые помещения, которые не предназначены для жилья и не находятся в капитальных строениях, но которые, тем не менее, используются для жилья во время переписи. Под эту категорию подпадают пещеры и другие природные убежища.

2 *Жилые помещения коллективного проживания*

2.444. К жилым помещениям коллективного проживания относятся изолированные по своей планировке и отдельные помещения, предназначенные для проживания больших групп людей или нескольких домохозяйств и занятые во время

переписи. Такие помещения обычно имеют определенные места и удобства общего пользования, например кухню, туалеты, ванны, холлы или общие спальни, которыми жильцы пользуются сообща. Эти жилые помещения могут дополнительно классифицироваться на гостиницы, пансионаты и другие сдаваемые внаем меблированные помещения, специализированные учреждения и лагеря.

2.445. Жилищные единицы, расположенные на участке или в здании специализированного учреждения, в лагере, гостинице и т. д., должны быть показаны и учтены отдельно как жилищные единицы.

2.446. Критерии, установленные для определения жилых помещений коллективного проживания, не всегда легко применить, и счетчику иногда трудно решить, является ли данное помещение жилищной единицей или нет. Это особенно относится к зданиям, занимаемым несколькими домохозяйствами. Счетчику должны быть даны ясные инструкции о том, когда помещения, занятые группой проживающих совместно лиц, должны рассматриваться как жилищная единица, а когда — как жилое помещение коллективного проживания.

2.1 Гостиницы, пансионаты и другие сдаваемые внаем меблированные помещения

2.447. К этой группе относятся капитальные строения, которые предоставляют жилое помещение за плату и в которых имеется свыше пяти жильцов или постояльцев. Под эту категорию попадают гостиницы, мотели, постоялые дворы, общежития, меблированные номера с питанием или без него и другие меблированные помещения.

2.2 Специализированные учреждения

2.448. В эту группу входит любой комплекс помещений в капитальном строении или строениях, предназначенных для проживания групп людей (обычно многочисленных), связанных либо единой общественной целью, либо общими личными интересами. Как правило, в таких помещениях имеются места общего пользования или общественные места, которыми пользуются проживающие там лица (ванны, холлы, спальни и т. д.). Под эту категорию попадают больницы, казармы, школы-интернаты, монастыри, тюрьмы и т. д. (см. категории в пункте 2.415).

2.449. Может оказаться полезным, в зависимости от национальных потребностей, установить требование, согласно которому специализированное учреждение используется во время переписи как основное, постоянное место жительства по крайней мере одного лица.

2.3 Лагеря

2.450. Лагерями являются комплексы помещений, первоначально предназначенных для временного размещения отдельных лиц, объединенных общей деятельностью или общими интересами. К этой категории относятся военные лагеря, лагеря для беженцев и лагеря, устроенные для проживания рабочих, занятых на горнодобывающих предприятиях, в сельском хозяйстве, на общественных работах и на других видах деятельности.

2.4 Прочие

2.451. К этой категории жилых помещений относятся остальные помещения, которые не соответствуют определениям для включения в группы 2.1–2.3. Ее следует применять только в том случае, когда число таких единиц невелико. Если же их число является значительным, то следует установить дополнительные группы

жилых помещений, которые обладают аналогичными характерными признаками и имеют значение для оценки жилищных условий.

2.452. В некоторых странах для удовлетворения особых потребностей населения возникли, по всей видимости, определенные типы жилых помещений, занятых несколькими домохозяйствами, и характеристики этих помещений позволяют счетчику легко их идентифицировать. В таких странах может оказаться целесообразным предусмотреть отдельную подгруппу для любых особых видов таких жилищ. Примером таких подгрупп могут служить многосемейные жилые помещения (жилые помещения, предназначенные для размещения нескольких домохозяйств) — они включают строения и огороженные участки, предназначенные для совместного проживания нескольких домохозяйств.

2.453. В данном примере каждому из домохозяйств не предоставляются конструктивно изолированные и отдельные жилые помещения для индивидуального размещения. К этой категории относятся характерные для некоторых стран жилые помещения, например, так называемые «длинные дома» (саравак) в Малайзии и кибуцы в Израиле.

2.454. Следует отметить, что жилые помещения, включаемые в эту категорию, изначально предназначены для совместного проживания нескольких домохозяйств, то есть они построены или переделаны для этой цели. Жилищные единицы, предназначенные для размещения одного домохозяйства, но занятые в момент переписи несколькими домохозяйствами, не следует включать, поскольку это затрудняет учет домохозяйств, которым приходится жить вместе в одном жилище (важный элемент при оценке потребностей в жилье). При проведении переписи предлагается проводить строгое различие между жилищными единицами, занимаемыми несколькими домохозяйствами, и жилыми помещениями, построенными или переделанными для совместного проживания в них нескольких домохозяйств.

2. Местонахождение жилых помещений (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: H1-R-H18-R

2.455. Большой объем информации, касающейся местонахождения жилых помещений, охватывается понятиями «населенный пункт» и «городская и сельская местность». Лицам, занимающимся проведением переписи жилого фонда, необходимо изучить эту информацию, поскольку географические понятия, используемые для описания местонахождения жилых помещений при проведении переписей жилого фонда, чрезвычайно важны как для проведения самой переписи, так и для последующего сведения в таблицы полученных результатов. Если перепись жилого фонда проводится совместно или тесно связана с переписью населения, эти понятия следует тщательно учитывать и координировать, с тем чтобы географические районы, определяемые при проведении этих двух переписей, имели наибольшую ценность для обеих мероприятий.

2.456. Собираемые сведения о местонахождении жилых помещений должны быть достаточно подробными, чтобы можно было построить таблицы для самых мелких административно-территориальных подразделений, необходимых по плану составления таблиц. Чтобы удовлетворять требованиям географической классификации, рекомендуемой в содержащихся в настоящей публикации таблицах, необходимо иметь информацию о том, находятся ли регистрируемые жилые помещения в городских или сельских районах, с указанием крупных и мелких административно-территориальных единиц, а в отношении жилых помещений, находящихся в крупных городах, — с указанием названий последних.

2.457. Если еще не существует постоянной системы нумерации домов или строений, то ее необходимо создать в целях переписи, с тем чтобы местонахождение каждой группы жилых помещений было соответствующим образом охарактеризовано. Аналогичным образом, в случаях, когда на улицах нет письменного указания их названия или номера, они должны быть сделаны в порядке подготовки к переписи. Такая адекватная идентификация служит основой для подготовки контрольных листов переписи (см. также подраздел «Составление списка жилых помещений и домохозяйств», пункты 1.173–1.176). Необходимо провести контроль за нумерацией с целью отыскания жилых помещений для возможного повторного посещения и проведения оценочных обследований после регистрации, а также для других видов опросов после проведения переписи, в которых сама перепись используется как основа для выборки или отправной пункт для других мероприятий. В идеале каждое строение или каждая заселенная структура должны иметь номер, равно как и входящие в них группы жилых помещений и строения. При подготовке контрольного списка переписи обычно принято идентифицировать и каждое отдельное домохозяйство внутри жилых помещений.

2.458. Жилые помещения, которые расположены не в районах с обычной структурой улиц, например в самовольных поселениях, либо в тех или иных местах, не предназначенных для жилья, могут потребовать особой идентификации. Поскольку может оказаться невозможным указать местоположение этих единиц в виде официального адреса, может возникнуть необходимость их привязки к находящимся поблизости заметным природным или антропогенным объектам различного рода или к строениям, размещенным в районах, где можно указать официальный адрес.

2.459. Ниже рассматриваются различные географические сведения, которые в совокупности могут содействовать установлению местонахождения жилых помещений.

a) Адрес

2.460. К этой категории относятся сведения, в которых даются описание места, где находятся жилые помещения, и описание признаков, отличающих их от других жилых помещений, находящихся в том же населенном пункте. Эти сведения, как правило, включают название или номер улицы и номер жилищной единицы; если речь идет о квартире, то указывается номер здания и номер квартиры.

b) Населенный пункт

2.461. Определение термина «населенный пункт» дается в пунктах 2.78–2.80 данного пересмотренного издания *Принципов и рекомендаций в отношении переписей населения и жилого фонда*.

c) Городская и сельская местность

2.462. Определение термина «городская и сельская местность» дается в пунктах 2.81–2.84 данного пересмотренного издания *Принципов и рекомендаций в отношении переписей населения и жилого фонда*.

3. Занятость жилых помещений (основной вопрос)

Рекомендуемая таблица: H4-R

2.463. В отношении каждого обычного жилища следует иметь сведения о том, занято оно или свободно во время проведения переписи. Для свободных жилищных

единиц, предназначенных для круглогодичного проживания, следует указывать причины незанятости (сдается внаем, продается и т. п.). Вопрос о занятости относится только к обычным жилищам, поскольку все прочие жилые помещения, согласно установленному порядку, просто не охватываются переписью, если они не заняты.

2.464. Регистрация незанятых обычных жилых помещений может создать трудноразрешимые проблемы; однако следует произвести хотя бы общий их подсчет для целей проверки регистрации. Причина незанятости часто видна из помещенных на жилище объявлений «продается» или «сдается внаем». Хотя рассмотрение всех вопросов, включенных в перепись в отношении незаселенных жилищных единиц, может на практике оказаться неосуществимым, следует собрать максимально возможный объем информации, включая данные о том, являются ли жилые помещения незаселенными на сезонной или не на сезонной основе.

2.465. Незанятые жилищные единицы, предназначенные для сезонного использования, могут составлять существенную часть жилого фонда в дачных и курортных районах и в районах, где бывает занято большое число сезонных рабочих. Может потребоваться отдельное определение такой категории для правильного истолкования общего коэффициента незанятости, равно как и для оценки положения с жильем в данном районе. Незанятые жилищные единицы могут далее различаться по типу занятости, для которого они предназначены, например дом отдыха, бараки для сезонных рабочих и т. д.

2.466. Вопрос о том, следует ли учитывать жилые помещения, жильцы которых временно отсутствуют или временно присутствуют, в качестве занятых или незанятых, придется рассматривать в зависимости от того, проводится ли перепись населения де-юре или населения де-факто. И в том, и в другом случае было бы полезно выделять, по мере возможности, обычные жилища, которые используются в качестве второго места жительства. Это особенно важно, если второе жилище значительно отличается от основного, что, например, относится к тем случаям, когда семьи, проживающие в сельских районах, переезжают в определенные периоды года из своих постоянных сельских жилых помещений в простейшие строения, размещенные на сельскохозяйственных угодьях. Ниже приводится рекомендуемая классификация обычных жилищ:

- 1 Занятое
- 2 Незанятое
 - 2.1 Незанятое на сезонной основе
 - 2.1.1 Загородный дом
 - 2.1.2 Сезонные рабочие поселки
 - 2.1.3 Прочие
 - 2.2 Незанятое на несезонной основе
 - 2.2.1 Дополнительное жилье
 - 2.2.2 Сдается внаем
 - 2.2.3 Продается
 - 2.2.4 Предназначено на снос
 - 2.2.5 Прочее

4. Форма собственности (основной вопрос)

Рекомендуемая таблица: Н5-Р

2.467. Этот вопрос относится к форме владения самой жилищной единицей, а не земельным участком, на котором она расположена. Вопрос о форме собствен-

ности не следует смешивать с вопросом о форме пользования. По этому вопросу должна быть получена следующая информация:

- a) принадлежит ли данная жилищная единица государственному сектору (центральное правительство, местные органы власти, государственные корпорации);
- b) является ли данная жилищная единица частной собственностью (домохозяйств, частных корпораций, кооперативов, жилищных объединений и т. д.). Вопрос нередко ставится более широко: полностью ли оплачены жилищные единицы, производится ли их покупка в рассрочку, не взят ли под них залог и т. д. Ниже приводится следующая классификация жилых помещений по форме собственности:
 - 1 Занимаемые владельцем
 - 2 Занимаемые другими лицами
 - 2.1 В собственности государства
 - 2.2 В частной собственности
 - 2.3 В коммунальной собственности
 - 2.4 В кооперативной собственности
 - 2.5 Прочие

2.468. Жилищные единицы определяются как занимаемые владельцем, если они полностью или частично заняты самим их владельцем. В принципе, если жилищная единица находится в процессе покупки в рассрочку или по ипотечному кредиту в соответствии с национальной правовой системой и практикой, она должна регистрироваться как находящаяся в собственности. Инструкции должны также охватывать другие варианты, такие как жилищные кооперативы, жилищные ассоциации и т. д.

2.469. Данные о форме собственности можно разбить минимум на две основные группы: «частная собственность» и «прочие формы собственности». В зависимости от преобладания тех или иных форм собственности и их значения для жилищных условий и разработки жилищных программ может представиться целесообразным разбить категорию «прочие формы собственности» на соответствующие приведенные в качестве примера подгруппы. Применяемые категории должны соответствовать тем, которые приняты в системе национальных счетов данной страны, а также согласовываться с рекомендациями, содержащимися в *Системе национальных счетов, 1993*¹⁰¹.

2.470. Было отмечено, что сбор сведений по вопросу о форме собственности в ходе общей переписи может быть затруднен тем, что жильцы не всегда знают, кто является владельцем данного объекта, и что владельцы или их представители могут находиться вне района регистрации. Кроме того, возникает много неясных «пограничных» случаев и форм смешанной собственности, что затрудняет регистрацию в общегосударственном масштабе. Это — один из тех вопросов, по которому более точные сведения могут быть получены путем проведения обследования жилого фонда.

2.471. В странах, где значительный объем жилья предоставляется работодателями, было бы полезно включать подкатегории «предоставлено работодателем» и «не предоставлено работодателем» в категорию «находится в частной собственности» (или «находится в государственной собственности» в случае, если работодатель является государственным предприятием). Такая информация считается важной с точки зрения оценки влияния потери рабочего места, с тем чтобы выявить численность той части населения, для которой потеря работы означает также и потерю жилья.

¹⁰¹ Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.94.XVII.4.

5. Число комнат (основной вопрос)

Рекомендуемая таблица: Н6-Р

2.472. **Комната** определяется как площадь в пределах жилищной единицы или других жилых помещений, окруженная стенами от пола до потолка или до крыши или высотой не менее двух метров, достаточная для размещения одной кровати для взрослого человека, то есть не менее четырех квадратных метров. Таким образом, комнатами можно считать спальни, столовые, гостиные, кабинеты, пригодные для жилья мансарды, помещения для прислуги, кухни, помещения, используемые для профессиональных и деловых целей, а также отдельные помещения иного рода, используемые или предназначенные для жилья и отвечающие критериям в отношении стен и метража. Коридоры, веранды, вестибюли, ванны и туалеты не должны считаться комнатами, даже если они отвечают этим критериям. Для целей национальной статистики можно отдельно собирать сведения о помещениях площадью менее четырех квадратных метров, которые в других отношениях подходят под определение понятия «комната», если считается, что их число оправдывает сбор таких данных.

2.473. Комнаты, используемые исключительно для деловых и профессиональных целей, должны учитываться отдельно, поскольку желательно включать их при подсчете числа комнат в жилом помещении, но исключать при подсчете числа лиц на одну комнату. Эта процедура дает возможность исследовать уровень плотности населения на основе реального числа комнат, предназначенных для жилья, и отношения их к числу жильцов. Так или иначе каждая страна должна указывать методику, использованную в этом случае при проведении переписи.

2.474. Рекомендуется, чтобы кухни, отвечающие критериям в отношении стен и метража, включались в число комнат. Отдельные кухни или небольшие кухни гостиничного типа, размеры которых менее четырех квадратных метров и которые не подходят по другим характеристикам, должны исключаться из числа комнат. Для целей национальной статистики страны могут учитывать и регистрировать кухни как отдельную категорию комнат и анализировать их с точки зрения размера и использования, отдельно учитывая кухонные помещения, используемые исключительно для приготовления пищи.

6. Число спален

2.475. Помимо регистрации числа комнат в рамках ряда национальных переписей собирается информация о числе спален в жилищной единице, которая является единицей учета по данному вопросу. **Спальня** определяется как комната с кроватью, используемая для ночного отдыха.

7. Полезная площадь помещения

2.476. Этот вопрос касается полезной площади в жилищных единицах, то есть площади, измеряемой в пределах наружных стен жилищных единиц, исключая нежилые подвалы и чердаки. В многоквартирных зданиях все площади общего пользования должны исключаться. Подход к жилищным единицам должен отличаться от подхода к жилым помещениям коллективного проживания.

2.477. Для жилых помещений коллективного проживания было бы целесообразнее собирать информацию о полезной площади в расчете на каждого жильца. Данные могут быть получены путем деления всей полезной площади на число занимающих помещение жильцов.

2.478. Сбор информации об имеющейся в распоряжении жильцов площади может вызвать затруднения: жильцы нередко могут не знать точной и даже приближенной площади, занимаемой ими жилищной единицы, а обучение счетчиков методам определения площади может оказаться сложным и дорогостоящим, все это снижает точность результатов. В этой связи и принимая во внимание важность данной информации, странам следует учесть целесообразность разработки подробных инструкций относительно надлежащих процедур оценки этих данных (например, попросить жильцов показать имеющиеся у них официальные документы на жилье — соглашение об аренде или титул на владение, где должна содержаться информация о площади).

8. Система водоснабжения (основной вопрос)

Рекомендуемая таблица: Н7-Р

2.479. В ходе переписи следует собирать основные данные относительно наличия в жилищных единицах водопровода, то есть обеспечиваются ли они водопроводной водой из коммунальной системы водоснабжения или пользуются индивидуальными установками, включающими водонапорные баки, насосные установки и т.д. Единицей регистрации по данному вопросу является жилищная единица. Необходимо также указать, имеется ли водопроводный кран внутри жилищной единицы, а если нет, то находится ли он не далее как на определенном расстоянии от входа. Рекомендуемое расстояние составляет 200 метров, исходя из того что в этих пределах жильцы смогут брать воду для бытовых нужд без чрезмерных усилий. Помимо места расположения водопроводного крана особого внимания заслуживает также источник получаемой воды. Поэтому с точки зрения системы водоснабжения рекомендуется следующая классификация жилищных единиц:

- 1 Водопровод внутри жилищной единицы
 - 1.1 От коммунальной системы водоснабжения
 - 1.2 Из индивидуального источника
- 2 Водопроводный кран вне жилищной единицы, но не далее чем в 200 метрах от нее
 - 2.1 От коммунальной системы водоснабжения
 - 2.1.1 Только для индивидуального пользования
 - 2.1.2 Для совместного пользования
 - 2.2 Из индивидуального источника
 - 2.2.1 Только для индивидуального пользования
 - 2.2.2 Для совместного пользования
- 3 Прочее (см. категорию 3 классификации в пункте 2.484 для получения более подробной информации)

2.480. Коммунальная система водоснабжения представляет собой техническую службу, которая управляется и инспектируется государственными органами. Оператором таких систем является, как правило, государственный или муниципальный орган, но в некоторых случаях они принадлежат кооперативным или частным предприятиям.

2.481. Для жилых помещений коллективного проживания может оказаться полезным сбор информации о наличии водопровода, которым пользуются жильцы. Такие жилые помещения, как правило, оборудованы многоместными точками общего пользования, куда подается вода в расчете на большие группы жильцов, и информация о системе водоснабжения, соотнесенная с числом проживающих, была бы важной для анализа условий проживания. Система водоснабжения в жилых помещениях коллективного проживания представляет собой дополнительный вопрос.

2.482. С санитарной точки зрения наиболее важны сведения о том, имеется ли водопровод внутри жилых помещений. Однако можно добавить еще одну категорию, чтобы выделить случаи, когда водопровод имеется не в самих жилых помещениях, а в том строении, где они расположены. Возможно, было бы целесообразным собрать сведения о том, находится ли источник водоснабжения в исключительном пользовании жильцов данных жилых помещений или им пользуются жильцы нескольких комплексов жилых помещений, как указано в приведенной выше трехзначной классификации. При наличии большой доли жилищных единиц без водопровода, эта категория может быть расширена для конкретизации источников водоснабжения, которые наиболее широко используются в стране. Можно также собирать дополнительные сведения о наличии не только холодной, но и горячей воды, и о том, какие используются виды водонагревательного оборудования.

9. Основной источник питьевой воды (основной вопрос)

Рекомендуемая таблица: Н8-Р

2.483. Наличие достаточного количества воды для питья и целей личной гигиены является жизненно важным фактором, однако показатель количества воды сам по себе не достаточен. Качество воды также является важнейшей проблемой, связанной с состоянием здоровья населения. Вследствие этого одной из Целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, является «постоянный доступ к безопасной питьевой воде и основным санитарно-техническим средствам», который частично оценивается в плане доступа к благоустроенному источнику воды. Постоянный доступ к благоустроенному источнику воды, как определено в руководящих принципах контроля за достижением Целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, предусматривает следующие виды водоснабжения: водопровод, общинная водонапорная труба, скважина, защищенный выкопанный колодец, защищенный природный источник, надлежащий коллектор для сбора дождевой воды и бутылированная вода¹⁰². К благоустроенным источникам воды не относятся коммерческая доставка воды, снабжение водой из цистерн, незащищенные колодцы и источники или поверхностные водоемы (реки, ручьи, дамбы, озера, пруды, каналы и ирригационные каналы).

2.484. Странам настоятельно рекомендуется собирать информацию об основном источнике питьевой воды для домохозяйства, особенно в случае значительного различия между источниками воды для общего использования и источниками питьевой воды. Для стран, желающих собирать такую информацию, рекомендуется использовать следующие категории основных источников питьевой воды:

- 1 Водопровод внутри жилищной единицы
 - 1.1 От коммунальной системы водоснабжения
 - 1.2 Из индивидуального источника
- 2 Водопроводный кран вне жилищной единицы, но не далее чем в 200 метрах от нее
 - 2.1 От коммунальной системы водоснабжения
 - 2.1.1 Только для индивидуального пользования
 - 2.1.2 Для совместного пользования
 - 2.2 Из частного источника
 - 2.2.1 Только для индивидуального пользования
 - 2.2.2 Для совместного пользования
- 3 Прочее
 - 3.1 Скважина

¹⁰² Бутылированная вода считается «благоустроенным» источником питьевой воды только в тех местах, где имеется еще один благоустроенный источник воды для других видов использования, таких как личная гигиена и приготовление пищи. Источник: *Вода для жизни — добиться поставленной цели* (Всемирная организация здравоохранения и ЮНИСЕФ, 2005 год).

- 3.2 Защищенный выкопанный колодец
- 3.3 Защищенный природный источник
- 3.4 Коллектор для сбора дождевой воды
- 3.5 Коммерческая доставка воды
- 3.6 Бутилированная вода
- 3.7 снабжение водой из цистерн
- 3.8 Незащищенный колодец/источник/река/ручей/озеро/пруд/дамба

¹⁰³ Необходимо также проводить различие между обычными жилищами со всеми базовыми помещениями и удобствами и прочими обычными жилищами.

10. Тип туалета (основной вопрос)¹⁰³

Рекомендуемая таблица: Н9-Р

2.485. Туалет можно определить как помещение, где находится устройство для удаления человеческих экскрементов. Смывной туалет — это устройство, соединенное с водопроводом, в нем человеческие фекалии смываются подаваемой под напором водой. Единицей учета здесь является жилищная единица.

2.486. По жилищным единицам, которые учитываются как имеющие туалеты, можно собирать дополнительные сведения для уточнения, находится ли туалет только в пользовании жильцов данного жилого помещения или им также пользуются жильцы других жилых помещений. Что касается жилых помещений, которые учитываются как не имеющие туалеты, то было бы полезным знать, имеется ли там туалет общественного пользования и какого типа; пользуются ли жильцы туалетом других жилых помещений и какого типа или же там вообще нет никакого туалета.

2.487. Некоторые страны сочли целесообразным расширить данную классификацию, включив в нее туалеты без слива, чтобы выделить некоторые широко используемые типы туалетов и указать на определенный уровень санитарных условий. Ниже приводится следующая рекомендуемая классификация жилищных единиц с точки зрения сантехнического канализационного оборудования:

- 1 С туалетом внутри жилищной единицы
 - 1.1 Смывной туалет/туалет с ручным¹⁰⁴ смывом
 - 1.2 Прочие
- 2 С туалетом за пределами жилищной единицы
 - 2.1 Только для жильцов данного жилого помещения
 - 2.1.1 Смывной туалет/туалет с ручным смывом
 - 2.1.2 Вентилируемая уборная улучшенного типа¹⁰⁵
 - 2.1.3 Уборная с невентилируемой и незакрытой выгребной ямой
 - 2.1.4 Углубление или вырытая выгребная яма с временным покрытием или без него
 - 2.1.5 Прочие
 - 2.2 Для совместного пользования
 - 2.2.1 Смывной туалет/туалет с ручным смывом
 - 2.2.2 Вентилируемая уборная улучшенного типа
 - 2.2.3 Уборная с невентилируемой и незакрытой выгребной ямой
 - 2.2.4 Углубление или вырытая выгребная яма с временным покрытием или без него
 - 2.2.5 Прочие
- 3 Отсутствие какого-либо туалета
 - 3.1 Использование ведер (удаление экскрементов вручную)
 - 3.2 Использование природного окружения, например кустов, рек, ручьев и т. д.

¹⁰⁴ В туалете с ручным смывом используется унитаз, однако в отличие от смывного туалета в нем вода для смыва заливается вручную (без использования бачка).

¹⁰⁵ Вентилируемая уборная улучшенного типа представляет собой сухую выгребную яму для сбора экскрементов, сверху закрытую жестко зафиксированной со всех сторон балкой или платформой, легкую для очистки и приподнятую над уровнем земли для предотвращения попадания в яму поверхностных вод. Платформа имеет отверстие или оборудована сиденьем.

2.488. Что касается жилищных единиц, занимаемых более чем определенным числом домохозяйств (например, свыше двух), а также жилых помещений коллективного проживания, особенно многосемейных квартир и домов гостинично-пансионатного типа, может быть целесообразным собирать сведения о количестве и типе туалетов, имеющих в распоряжении жильцов. Такие жилые помещения обычно оборудованы местными санузлами, которыми пользуются значительные группы жильцов, и данные о количестве и типе туалетов по отношению к числу жильцов имеют важное значение для анализа жилищных условий. Вопрос о наличии туалетов в отношении жилых помещений коллективного проживания является дополнительным.

11. Система канализации (основной вопрос)

Рекомендуемая таблица: H9-R

2.489. Сведения о туалетах должны комбинироваться с информацией о системе канализации, к которой они подсоединены, в целях определения адекватности санитарно-гигиенического оборудования жилищной единицы. Для того чтобы санитарно-гигиенические условия считались адекватными, туалеты должны быть присоединены к незамкнутым канализационным системам. Информация о жилищных единицах по типу канализационных систем может классифицироваться следующим образом:

- 1 Туалет связан трубами с коммунальной установкой по удалению канализационных отходов
- 2 Туалет связан трубами с индивидуальной системой канализации (септическая емкость, септик)
- 3 Прочее — непосредственный сток в открытую канаву, выгребную яму, коллектор, реку, море и т. д.
- 4 Отсутствие какой-либо системы канализации

12. Ванные помещения и оборудование (основной вопрос)¹⁰⁶

Рекомендуемая таблица: H10-R

2.490. Необходимо получить сведения о том, имеется ли в пределах каждого комплекса жилых помещений стационарная ванна или душевая установка. Единицей учета для этого является жилищная единица. Могут быть собраны дополнительные сведения о том, находятся ли эти виды удобств в исключительном пользовании жильцов данной жилищной единицы или нет и имеется ли для ванны горячая или только холодная вода. В некоторых районах мира предложенная выше классификация может не отвечать национальным потребностям. Например, может быть важным провести разграничение между жилыми помещениями с отдельной ванной комнатой, строениями с отдельной ванной комнатой, строениями с открытыми кабинами для мытья и использованием общественными банями. Ниже приводится следующая рекомендуемая классификация жилищных единиц по наличию и типу ванного оборудования:

- 1 Жилищная единица со стационарной ванной или душевой установкой
- 2 Без стационарной ванны или душевой установки
 - 2.1 Наличие стационарной ванны или душевой установки вне жилищной единицы
 - 2.1.1 Только для пользования жильцов данной жилищной единицы
 - 2.1.2 Для совместного пользования
 - 2.2 Отсутствие стационарной ванны или душевой установки

¹⁰⁶ Необходимо также проводить различие между обычными жилищами со всеми базовыми помещениями и удобствами и прочими обычными жилищами.

2.491. В отношении жилищных единиц, занятых более чем определенным числом домохозяйств (например, более двух), и жилых помещений коллективного проживания, в частности жилых помещений, предназначенных для многих домохозяйств, а также в отношении помещений гостинично-пансионатного типа было бы полезным собирать сведения о числе стационарных ванн и душевых установок, которыми пользуются жильцы. Такие жилые помещения обычно имеют многоместные помещения для мытья, рассчитанные на большие группы лиц, поэтому сведения о числе стационарных ванн и душевых установок, соотнесенные с числом жильцов, имели бы важное значение для изучения жилищных условий. Вопрос о числе стационарных ванн и душевых установок в жилых помещениях коллективного проживания является дополнительным.

¹⁰⁷ Там же.

13. Наличие кухни (основной вопрос)¹⁰⁷

Рекомендуемая таблица: H11-R

2.492. Необходимо получить сведения о том, имеется ли в данной жилищной единице кухня, кухонная ниша, другое пространство, отведенное для приготовления пищи, или в ней вообще нет специального места для приготовления пищи. Единицей учета здесь является жилищная единица.

2.493. Кухня определяется как помещение, соответствующее во всех отношениях определению понятия «комната», оборудованное для ежедневного приготовления горячей пищи и предназначенное главным образом для этой цели.

2.494. Любое другое пространство, например кухонная ниша, также предназначенное для приготовления пищи, не соответствует определению понятия «комната», хотя оно тоже может иметь необходимое кухонное оборудование для ежедневного приготовления горячей пищи и быть предназначено главным образом для этой цели. Сбор данных о наличии кухни может предоставить удобную возможность и для сбора сведений о типе оборудования, используемого для приготовления пищи, например кухонной плиты, электрической плитки или очага, а также о наличии кухонной раковины и места хранения продуктов, обеспечивающего их сохранность. Ниже рекомендуется следующая классификация жилищных единиц по наличию кухни или других мест, отведенных для приготовления пищи:

- 1 Жилищная единица, включающая кухню
 - 1.1 Только для пользования жильцов данной жилищной единицы
 - 1.2 Для совместного пользования
- 2 Жилищная единица, включающая другое место для приготовления пищи, например кухонную нишу
 - 2.1 Только для пользования жильцов данной жилищной единицы
 - 2.2 Для совместного пользования
- 3 Жилищная единица без кухни или другого места для приготовления пищи
 - 3.1 Наличие кухни или другого места для приготовления пищи вне жилищной единицы
 - 3.1.1 Только для пользования жильцов данной жилищной единицы
 - 3.1.2 Для совместного пользования
 - 3.2 Отсутствие кухни или другого места для приготовления пищи

2.495. Для жилищных единиц, в которых размещено более определенного числа домохозяйств (например, более двух), и для жилых помещений коллективного проживания, особенно для помещений, занятых несколькими домохозяйствами, а также для помещений гостинично-пансионатного типа может оказаться полезным

сбор дополнительных сведений относительно числа кухонь, имеющих в распоряжении жильцов. Жилые помещения такого типа обычно имеют для этой цели специально отведенные места коллективного пользования для большого числа лиц, и поэтому сведения о числе кухонь или кухонных ниш, соотнесенное с числом жильцов, имеют важное значение для изучения жилищных условий. Этот вопрос является дополнительным.

14. Топливо, используемое для приготовления пищи (основной вопрос)

Рекомендуемая таблица: H11-R

2.496. Доля домохозяйств, использующих твердые виды топлива, является одним из показателей, используемых для контроля за достижением Целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. Существует важная взаимосвязь между использованием твердых видов топлива домохозяйствами, загрязнением воздуха внутри помещений, обезлесиванием и эрозией почв и выбросами парниковых газов. В связи с этим рекомендуется собирать информацию о топливе, используемом для приготовления пищи, по каждой жилищной единице. Под топливом, используемым для приготовления пищи, имеется в виду топливо, преимущественно используемое для приготовления горячей пищи. Если используется два вида топлива (например, электричество и газ), при переписи указывается наиболее часто используемое. Классификация видов топлива, используемого для приготовления пищи, зависит от национальных условий и может включать электричество, газ, мазут, уголь, дрова, навоз и т. д. Было бы также полезным собирать эту информацию в отношении жилых помещений коллективного проживания, особенно если их число в стране является значительным. Ниже приводится классификация видов топлива, используемого для приготовления пищи:

- 01 Газ
- 02 Электричество
- 03 Сжиженный нефтяной газ (СНГ)
- 04 Керосин (нефтяные фракции)
- 05 Масло (включая растительные масла, используемые в качестве топлива)
- 06 Каменный уголь
- 07 Дрова
- 08 Древесный уголь
- 09 Навоз
- 10 Отходы растениеводства (например, солома кукурузы и пшеницы, необрушенный рис, рисовая шелуха, кокосовое волокно, скорлупа арахиса)
- 11 Прочие

15. Тип освещения и/или наличие электроснабжения (основной вопрос)

Рекомендуемая таблица: H12-R

2.497. Следует собирать сведения о типе освещения жилищной единицы — электричество, газ, керосиновые лампы и т. д. Если имеется электрическое освещение, то некоторые страны могут пожелать собрать сведения о том, поступает ли электроэнергия из коммунальной сети, с частной электростанции или из какого-либо иного источника (промышленное предприятие, горнодобывающее пред-

прияние и т.д.). Помимо типа освещения странам следует оценивать информацию о наличии электричества для иных целей (таких, как приготовление пищи, нагрев воды, отопление помещений и т.д.). Если жилищные условия в стране дают возможность получать информацию о типе освещения, то в дополнительных обследованиях необходимости не возникнет.

2.498. Для жилых помещений коллективного проживания может оказаться полезным собирать информацию о возможности для жильцов пользоваться электричеством. Такие жилые помещения обычно имеют для этой цели специально отведенные места коллективного пользования для большого числа лиц, и поэтому сведения об электричестве имеют существенное значение для анализа жилищных условий. Вопрос о наличии электричества в жилых помещениях коллективного проживания определяется как дополнительный.

16. Основной вид удаления твердых отходов (основной вопрос)

Рекомендуемая таблица: H13-R

2.499. Обеспечение устойчивого развития и в этом контексте обычные виды утилизации накапливаемых домохозяйствами твердых отходов (мусора) обусловили включение этого вопроса в ряд национальных переписей жилого фонда.

2.500. Этот вопрос касается обычных методов сбора и удаления твердых бытовых отходов/мусора, накапливаемых жильцами. Единицей учета здесь является жилищная единица. Классификация жилищных единиц по способу удаления твердых бытовых отходов производится в соответствии со следующими принципами:

- 01 Бытовые отходы собирают на регулярной основе специально назначенные организации или лица
- 02 Бытовые отходы собирают на нерегулярной основе специально назначенные организации или лица
- 03 Бытовые отходы собирают организации и лица, сами взявшие на себя эту задачу
- 04 Жильцы выбрасывают отходы на местную свалку, за состоянием которой следят власти
- 05 Жильцы выбрасывают отходы на местную свалку, за состоянием которой власти не следят
- 06 Жильцы сжигают твердые отходы
- 07 Жильцы закапывают твердые отходы
- 08 Жильцы сбрасывают твердые отходы в реку/море/ручей/пруд
- 09 Жильцы компостируют твердые отходы
- 10 Другие способы

17. Вид отопления и используемая энергия

2.501. Этот вопрос относится к виду отопления жилищных единиц и энергии, используемой для этой цели. Единицами учета являются все жилищные единицы. Этот вопрос неактуален в ряде стран, где в силу их географического положения и климата нет необходимости в отоплении жилых помещений. Вид отопления означает систему, используемую для обогрева большей части площади; это может быть либо центральное отопление для обогрева всех исключительно жилых помещений или отдельной их части, либо нецентральное, и в этом случае отопление обеспечивается для отдельных жилых помещений печкой, камином или каким-либо другим нагревателем. Что касается используемой для отопления энергии, то этот вопрос тесно связан с видом отопления и означает преобладающий источник энергии, такой как

твердое топливо (уголь, лигнит и их продукты, дрова), масло/мазут, газ (природный или сжиженный), электричество и т. д.

18. Наличие горячей воды

2.502. Этот вопрос относится к обеспеченности жилищных единиц горячей водой. Горячая вода — это вода, нагретая до определенной температуры и подаваемая в помещение по трубам через кран. Сведения могут собираться в отношении наличия горячей воды в жилых помещениях или вне их только для части жильцов или для совместного пользования либо ее отсутствия вообще.

19. Наличие магистрального газа

2.503. Этот вопрос относится к наличию или отсутствию подвода магистрального газа в жилые помещения. Магистральный газ обычно определяется как природный или промышленный газ, распределяемый по трубам, потребление которого регистрируется. Данный вопрос может быть неактуален для ряда стран, где отсутствует природный газ или где нет развитой системы газовых магистралей.

20. Использование жилищной единицы

2.504. **Использование жилищной единицы** означает полное или неполное использование жилищной единицы для целей проживания (обитания). Жилищная единица может использоваться для проживания или для коммерческих, а также производственных или некоторых других целей. В ряде стран дома используются одновременно для нескольких целей. Например, нижний этаж используется в качестве магазина или мастерской, а верхний этаж — в качестве жилого помещения. В отношении использования жилищных единиц рекомендуется следующая классификация:

- 1 Используется исключительно для проживания
- 2 Используется для проживания и экономической деятельности

21. Занятость жилищной единицы одним или более домашними хозяйствами (основной вопрос)

Рекомендуемая таблица: H14-R

2.505. Определения терминов «домохозяйство», «глава домохозяйства» и «лица, живущие в специализированных учреждениях» см. в пунктах 2.107–2.132 и 1.454 и 1.455 настоящего издания *Принципов и рекомендаций в отношении переписей населения и жилого фонда*.

2.506. Для целей переписи жилого фонда каждое домохозяйство должно регистрироваться отдельно. Применительно к жилищным программам разграничение при проведении переписи понятий «домохозяйство» и «жилое помещение» позволяет определить лиц или группы лиц, нуждающихся в собственном жилище. Если домохозяйство определяется как группа лиц, занимающая комплект жилых помещений, то число домохозяйств в жилых помещениях и число занятых комплексов жилых помещений всегда будут равны и поэтому не будет выявлена потребность в жилище тех домохозяйств, члены которых живут вместе и нуждаются в отдельных жилых помещениях. Если же жилое помещение определяется как площадь, занимаемая каким-либо домохозяйством, то и в этом случае число домохозяйств в жилых помещениях будет равняться числу жилых помещений, причем этот метод будет

иметь еще один недостаток — он не позволит получить никаких данных о числе отдельных в структурном отношении комплексов жилых помещений.

2.507. Занятость помещения более чем одним домохозяйством является важным вопросом для оценки ситуации с жилым фондом и измерения потребности в жилье. Для стран, использующих понятие ведения домашнего хозяйства, эта информация определяется по числу домашних хозяйств. Для стран, исходящих из понятия домохозяйства — жилищной единицы, необходима дополнительная информация о типе домашних хозяйств, занимающих жилищную единицу, поскольку домашнее хозяйство совпадает с жилищной единицей.

2.508. В странах, где счет традиционно ведется по семьям, семья в расширительном смысле этого понятия может быть принята в качестве дополнительной единицы регистрации; в подавляющем большинстве случаев состав этой единицы будет совпадать с составом домохозяйства.

2.509. Для целей переписи жилого фонда понятие «домохозяйство» определяется так же, как и для целей переписи населения.

22. Число жильцов (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: НЗ-R и Н6-R

2.510. Каждое лицо, обычно проживающее в какой-либо жилищной единице или в комплексе жилых помещений коллективного проживания, следует регистрировать как жильца. Поэтому единицей регистрации по этому вопросу является жилое помещение. Однако, поскольку переписи жилого фонда обычно проводятся одновременно с переписями населения, применимость этого определения зависит от того, содержат ли собранные регистрационные данные переписи населения указания на то, где именно каждое лицо находилось в день переписи, или указания на постоянное место жительства этого лица (см. пункты 2.46–2.56). Следует четко разграничивать лиц, занимающих передвижные жилищные единицы, такие как лодки, фургоны и автоприцепы, в качестве жилого помещения, и лиц, использующих подобные единицы как средство транспорта.

23. Тип строения (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: Н15-R

a) Определение термина «строение»

2.511. Строением называется всякое отдельное сооружение, состоящее из одной или нескольких комнат¹⁰⁸ или других помещений, покрытое одной крышей и обычно имеющее наружные или разделительные стены¹⁰⁹, идущие от фундамента до крыши. Однако в тропических районах строение может состоять только из крыши с поддерживающими ее опорами, то есть без стен; в некоторых случаях это может быть строение без крыши, состоящее из пространства, обнесенного стенами (см. также «жилой массив», пункт 2.518).

2.512. Строение может использоваться или предназначаться для жилья, для коммерческих или промышленных целей или для обслуживания. Оно может быть фабрикой, цехом, отдельным жилищем, многоквартирным домом, складом, гаражом, сараем и т. д. В некоторых исключительных случаях удобства, предназначенные для жилых помещений, находятся в двух или нескольких отдельных непримыкающих строениях, например кухня может быть расположена в отдельном строении. В жилых помещениях с полностью обособленными комнатами, последние должны рассматри-

¹⁰⁸ Определение термина «комната» см. в пункте 2.472.

¹⁰⁹ Термин «разделительные стены» относится к стенам примыкающих зданий, которые были построены таким образом, что они стали смежными; например, разделительные стены домов, построенных в один ряд.

ваться как отдельные строения. Поэтому строение может включать несколько групп жилых помещений, например в многоквартирном доме или дуплексе; оно может быть примыкающим и включать одну обособленную группу жилых помещений; или составлять лишь часть группы жилых помещений, как, например, жилье с непримыкающими отдельными комнатами, которые явно предназначены для использования их в качестве части жилых помещений.

2.513. Понятие «строение» должно быть ясно определено, и в инструкциях по проведению переписи жилого фонда должно быть указано, включать ли в него все строения или только те, которые частично или полностью используются в качестве жилых помещений. В инструкциях также должно быть указано, следует ли регистрировать возводимые строения, и если да, то на какой стадии строительства их следует включать в перепись. Здания, находящиеся в процессе сноса или подлежащие сносу, обычно не регистрируются.

b) Классификация строений по типу

2.514. Рекомендуется применять следующую классификацию строений, в которых хотя бы часть площади используется как жилье:

- 1 Строения, состоящие из одной жилищной единицы
 - 1.1 Отдельные
 - 1.2 Примыкающие
- 2 Строения, имеющие более одной жилищной единицы
 - 2.1 До двух этажей
 - 2.2 От трех до четырех этажей
 - 2.3 От пяти до десяти этажей
 - 2.4 Одиннадцать и более этажей
- 3 Строения для лиц, проживающих в специализированных учреждениях
- 4 Все прочие строения

2.515. Следует отметить, что для целей переписи жилого фонда вышеуказанная классификация относится к строениям, в которых расположены группы подлежащих регистрации жилых помещений, и что в соответствии с этой классификацией в таблицу будут включены группы жилых помещений, а не строения, поскольку информация о строениях необходима для описания находящихся в них жилых помещений.

2.516. Категория 1 предусматривает самостоятельные подгруппы для «отдельных» и «примыкающих» строений, поскольку, хотя большинство строений, имеющих одну жилищную единицу, являются отдельными (загородные дома, виллы и т. д.), в некоторых странах можно обнаружить значительное число примыкающих строений (например, ряды домов, пристроенных друг к другу), и в таких случаях, возможно, будет полезно выделить их в отдельную группу. Согласно определению понятия «строение», приведенному в пункте 2.511, выше, группа, например, трех стоящих в ряд строений рассматривается как три отдельных строения, если их «наружные или разделительные стены» идут «от фундамента до крыши». Строения, имеющие более одной жилищной единицы (категория 2), — это обычно многоквартирные дома, однако они могут представлять собой и другие виды зданий, которые имеют структурные подразделения и, таким образом, содержат более одной жилищной единицы. Строения этой последней категории следует подразделять следующим образом: до двух этажей, от трех до десяти этажей и одиннадцать этажей и выше. Категория 3 — «строения для лиц, проживающих в специализированных учреждениях», — включает здания больниц, тюрем, казарм и других военных учреждений и т. д. С другой

стороны, структурно отдельная жилищная единица (отдельный дом или квартира, предназначенные для проживания персонала этих учреждений) или жилищная единица, находящаяся внутри строения такого учреждения или отдельно от него, но на общей с ним территории, должна включаться в категорию 1; если жилищная единица занимает все строение, она входит в категорию 2.

2.517. В дополнение к вышесказанному и для последующего анализа жилищных условий каждая страна при проведении переписи жилого фонда может счесть полезным вести отдельный учет особых типов строений, которые характерны для данной страны. Они могут быть отнесены к категории 4.

с) Жилой комплекс

2.518. В некоторых странах может оказаться целесообразным принять за единицу учета такое понятие, как «жилой комплекс». В некоторых районах мира жилищные единицы обычно расположены внутри жилых комплексов, и такая компоновка групп жилых помещений может иметь определенные экономические и социальные последствия, которые необходимо изучить. В таких случаях жилой комплекс становится отдельной единицей регистрации наравне с жилищной единицей. В целях международной сопоставимости жилой комплекс должен классифицироваться в соответствии с его основными характеристиками и удобствами и классифицироваться по числу жилищных единиц.

24. Год или период постройки

2.519. Этот вопрос относится к возрасту строения, в котором находятся группы жилых помещений. Рекомендуется точно указывать год постройки для строений, возведенных в период между предыдущей и проводимой переписями, если этот период не превышает 10 лет. Если период между переписями превышает 10 лет или если в данном районе еще никогда не проводилась перепись, точный год постройки нужно указать для строений, возведенных в течение предшествующих 10 лет. Что касается ранее построенных домов, то сведения следует собирать за периоды, которые дадут возможность определить истекший срок службы имеющегося жилого фонда. При сборе данных по этому вопросу могут возникнуть трудности, поскольку в некоторых случаях жильцы могут не знать год постройки.

2.520. Сбор сведений за отдельные годы периода между переписями служит методом проверки полноты данных строительной статистики и более полного интегрирования данных переписи жилого фонда с уже имеющимися по нему на тот момент статистическими данными.

2.521. Эти периоды следует устанавливать, опираясь на события, которые имеют какое-либо особое значение для данной страны, например после Второй мировой войны, между Первой и Второй мировыми войнами, до землетрясения, наводнения и т. д. В качестве минимальной классификации можно установить три группы срока службы строений. Общий период, охватываемый группами срока службы, и число выделенных групп будут зависеть от материалов и методов строительства, применяемых в данной стране, а также от среднего срока эксплуатации строений.

2.522. Там, где отдельные части строения были сооружены в разное время, следует указать год или период строительства его основной части. В тех случаях, когда жилые помещения состоят из более чем одного строения (например, жилые помещения с пристройками), должен быть указан возраст того строения, в котором находится основная часть жилых помещений.

2.523. В странах, где значительное число домохозяйств строят свои собственные жилые помещения (например, в тех странах, где велик удельный вес бартерной экономики), может оказаться полезным включить дополнительный вопрос, с тем чтобы установить, построены ли данные жилые помещения домохозяйством(ами), занимающим(ими) эти помещения. Такие данные необходимо собирать только в отношении тех жилых помещений, которые были возведены в течение предшествовавшего переписи периода или предшествовавшего десятилетия, причем в формулировке вопроса должно быть ясно указано, что здесь имеются в виду жилые помещения, построенные в основном собственными силами членов домохозяйств (с помощью или без помощи других домохозяйств данной общины), а не постройки, возведенные по заказу строительными предприятиями.

25. Число жилищ в строении

2.524. Этот вопрос касается числа обычных жилищ в строении. Данный вопрос применяется в случаях, когда существует возможность уникальной индивидуальной идентификации самого строения. Если перепись предусматривает такой метод идентификации (например, номер здания в его адресе), тогда есть возможность использования этого вопроса.

26. Строительный материал наружных стен (основной вопрос)

Рекомендуемые таблицы: H15-R и H16-R

2.525. Этот вопрос касается строительного материала, из которого построены наружные (внешние) стены строения, где расположены группы жилых помещений. Если стены построены из нескольких материалов, следует указать преобладающий материал. Выбор материалов, по которым собираются сведения (кирпич, бетон, дерево, необожженный кирпич и т. д.), будет зависеть от тех материалов, которые наиболее часто используются в строительстве в данной стране, и от их значения с точки зрения долговечности постройки или оценки ее прочности.

2.526. В некоторых странах для оценки долговечности строения особое значение имеет материал, использованный для крыш и полов; в таких случаях при проведении переписи может оказаться необходимым собирать и эти дополнительные сведения помимо сведений о материале, использованном для стен. Долговечность характеризуется периодом времени, в течение которого строение остается обитаемым, при условии регулярного эксплуатационно-технического обслуживания. Прочное строение должно оставаться надежным в течение значительного периода времени. Страны могут пожелать установить продолжительность такого периода, например в 15 или 20 лет. Долговечность зависит не только от материалов, используемых при строительстве, но и от методов строительства, то есть от того, отвечают ли они строительным нормам и положениям. В последнее время технические методы обработки таких традиционных строительных материалов, как бамбук, позволили продлить его долговечность на несколько десятилетий. Строительный материал наружных стен может считаться показателем прочности строения. Следовательно, для того чтобы оценить качество национального жилого фонда, долговечность строения может измеряться с точки зрения использованного материала наряду с соблюдением строительных норм. На национальном уровне должны быть разработаны конкретные инструкции для счетчиков на основе национальной строительной практики.

2.527. Хотя сведения о строительном материале являются полезным дополнением к собираемым данным относительно типа жилых помещений, не следует считать, что они могут заменить эти данные. Так, например, древесина может быть

использована как для кое-как сработанной лачуги самовольного поселенца, так и для долговечных, умело возведенных жилищ. В этих случаях указание на тип жилищной единицы значительно облегчает возможность качественной оценки.

27. Строительный материал пола и кровли

2.528. В некоторых случаях материалы, применяемые для строительства крыш и полов, могут представлять особый интерес и использоваться для дополнительной оценки качества жилищ в пределах строения. Этот вопрос касается материалов, используемых для крыши и/или пола (хотя, в зависимости от конкретных потребностей страны, он также может относиться и к другим частям строения, таким как каркас или фундамент). Регистрируются только преобладающие материалы, а что касается крыши, то это может быть черепица, бетон, кровельное железо, пальмовые листья, солома, бамбук или аналогичные растительные материалы, грунт, пластиковое покрытие и т. д.

28. Наличие лифта

2.529. Этот вопрос касается наличия лифта (поднимающейся и опускающейся платформы для транспортировки людей и грузов) в многоэтажном строении (категории 2.2 и 2.3 классификации строений). Сведения собираются о лифте, работающем в течение большей части времени, то есть о лифте, который функционирует большую часть времени при условии его регулярного технического обслуживания и ремонта.

2.530. Данный вопрос должен рассматриваться как показатель доступности строения или жилищной единицы, поскольку это имеет чрезвычайно важное значение для престарелых и инвалидов. Перепись может включать другие дополнительные вопросы, касающиеся доступности, например наличия наклонного въезда, ступенек и т. д.

29. Строение сельскохозяйственного назначения

2.531. В ряде национальных переписей сочтено необходимым различать, имеют ли регистрируемые здания сельскохозяйственное назначение или нет. Строение сельскохозяйственного назначения представляет собой часть сельскохозяйственного владения и используется для сельскохозяйственных целей и/или для проживания.

30. Необходимость ремонта

2.532. Данный вопрос касается того, нуждается ли строение в ремонте, и характера необходимого ремонта. Этот вопрос применяется в случаях, когда существует возможность уникальной индивидуальной идентификации самого строения. Если перепись предусматривает такой метод идентификации (например, номер здания в его адресе), тогда есть возможность использования этого вопроса. Классификация строений по их эксплуатационному состоянию может включать следующие категории: ремонт не требуется, нужен незначительный, средний или серьезный ремонт и строение ремонту не подлежит. Незначительный ремонт относится главным образом к регулярному поддержанию эксплуатационного состояния строения и его компонентов, например замена разбитых стекол. Средний ремонт относится к устранению более серьезных дефектов, таких как недостающие водосточные желоба на крыше, большие участки осыпавшейся штукатурки, отсутствие перил у лестниц

и т. д. Серьезный ремонт необходим в случае значительных структурных дефектов строения, таких как отсутствие дранки или черепицы на крыше, трещины или отверстия в наружных стенах, недостающие ступеньки и т. д. Когда указывается, что строение ремонту не подлежит, это значит, что отремонтировать его уже невозможно, то есть что у него так много серьезных структурных дефектов, что представляется более целесообразным его снести, чем ремонтировать; как правило, это относится к строениям, от которых остался только каркас с полуразрушенными наружными стенами и/или крышей и т. д.

31. Возраст и пол главы или иного базисного члена домохозяйства (основной вопрос)

Рекомендуемая таблица: H17-R

2.533. Из перечня вопросов, рекомендуемых для включения в переписной лист при проведении переписи населения, вопрос о возрасте был выбран как представляющий наибольшую значимость применительно к жилищным условиям. В целях переписи жилого фонда эти данные собираются обычно только в отношении главы или иного базисного члена домохозяйства, хотя в некоторых случаях (например, для подробного изучения вопроса о перенаселенности) может оказаться необходимым свести в таблицы информацию (в данном случае — о возрасте и поле), касающуюся других членов домохозяйства.

2.534. В некоторых случаях характеристики лица, определяемого в качестве главы или иного базисного члена домохозяйства, могут не иметь большого значения в связи с жилищными условиями домохозяйства. Чтобы обеспечить основу для формулирования обоснованных предположений в отношении характера этой связи, условия, которые, по всей вероятности, могут на ней отразиться, должны быть тщательно изучены и учтены при проведении пробных переписей и анализе их результатов. Оценочные обзоры, проводимые после переписи, предоставят дополнительную возможность для изучения взаимосвязи между характеристиками лиц (пункт 2.535), определенных в качестве глав или иных базисных членов домохозяйств, и жилищными условиями соответствующего домохозяйства.

2.535. Если переписи населения и жилого фонда проводятся одновременно, а этой практики придерживаются большинство стран, сбор данных о возрасте главы или иного базисного члена домохозяйства ведется наряду со сбором других соответствующих демографических характеристик в рамках переписи населения. Однако, если перепись жилого фонда проводится независимо от переписи населения, она должна предусматривать возможность сбора указанной выше информации.

32. Условия пользования жильем (основной вопрос)

Рекомендуемая таблица: H18-R

2.536. Пользование жильем определяется условиями, на которых домохозяйство занимает всю или часть жилищной единицы. Единицей учета здесь является домохозяйство, занимающее жилищную единицу. По условиям пользования домохозяйства классифицируются следующим образом:

- 1 Член домохозяйства является владельцем жилищной единицы
- 2 Член домохозяйства арендует всю жилищную единицу или ее часть
 - 2.1 Член домохозяйства является главным арендатором жилищной единицы или ее части
 - 2.2 Член домохозяйства является субарендатором части жилищной единицы

3 Используется без оплаты аренды

4 Прочие формы

2.537. Национальные условия могут продиктовать необходимость оценки численности домохозяйств, занимающих жилищные единицы без оплаты аренды (категория 3 в пункте 2.536), и их дополнительной разбивки по признаку того, делается ли это с согласия владельца или без такого согласия. Однако информация относительно согласия владельца требует особо тщательной проверки в плане ее достоверности. Кроме того, в странах, где широко представлена общинная собственность, вопрос об условиях пользования жильем должен быть конкретизирован далее для оценки условий пользования общинным жильем. Аналогичным образом может быть дополнительно разбита на подкатегории категория «прочие формы» для учета форм пользования, присущих некоторым странам.

2.538. Вопрос о пользовании жильем необходимо выделить в переписном листе как вопрос, который следует задавать по всем домохозяйствам; в противном случае существует опасность того, что он может быть пропущен в случаях, когда одну жилищную единицу занимают несколько домохозяйств. Сведения о пользовании, собранные в отношении жилых помещений, весьма ясно указывают на различия между арендованной жилищной единицей и единицей, занимаемой ее владельцем, однако в них не проводится различие между разными формами субаренды, которые существуют во многих районах и которые могли бы быть получены из ответов на вопрос, касающийся домохозяйств¹¹⁰. Эти сведения также не позволяют исследовать взаимосвязь между формой пользования жильем и социально-экономическими характеристиками глав домохозяйств. При некоторых обстоятельствах может оказаться целесообразным выделять домохозяйства, которые, не являясь поднаемателями в том смысле, что они снимают помещение у другого жильца, являющегося главным квартиросъемщиком, или у живущего там владельца, все же снимают часть жилищной единицы у хозяина квартиры, живущего в другом месте. Сведения об этих домохозяйствах и домохозяйствах-поднаемателях могут иметь особое значение для разработки программ жилищного строительства. Напротив, в странах, для которых поднаем типичен, информацию о поднаемателях можно и не собирать в ходе переписи, а если она все же собирается, то может сводиться в таблицы лишь выборочно по тем или иным районам.

2.539. В странах, где условия пользования землей и жильем часто оформляются отдельно, этот вопрос может быть расширен за счет включения в него отдельно данных об условиях пользования, на которых данное домохозяйство или домохозяйства занимают жилые помещения, и об условиях пользования участком, на котором находятся данные жилые помещения.

33. Арендная плата и жилищные расходы владельца

2.540. Арендной (квартирной) платой является регулярно (еженедельно, ежемесячно и т. д.) уплачиваемая сумма за занимаемую данным домохозяйством площадь. Сведения по этому вопросу легче получить на основе шкалы арендной платы, нежели на основе абсолютной уплачиваемой суммы. Полученные сведения можно рассматривать в связи либо с характеристиками данного домохозяйства, либо с характеристиками жилых помещений. В последнем случае, если несколько домохозяйств занимают один комплекс жилых помещений, необходимо суммировать квартирную плату, уплачиваемую всеми домохозяйствами, чтобы получить общую сумму арендной платы за данные жилые помещения. В случаях, когда жилище частично сдается, а частично занято его владельцем, может оказаться необходимым включить в переписные данные арендную плату за занимаемую владельцем часть жилища.

¹¹⁰ Некоторые указания на число домохозяйств, занимающих жилые помещения в качестве поднаемателей, могли бы быть получены путем сравнения числа жилых помещений различных типов с числом занимающих их домохозяйств.

2.541. Наряду с суммой арендной платы, уплачиваемой арендующими жильё домохозяйствами, может оказаться полезным собирать информацию о расходах на жильё владельца, живущего на принадлежащей ему самой площади. Сведения о таких расходах могли бы включать информацию о ежемесячных выплатах по закладным, налогам, расходах на коммунальные услуги и т. д.

34. Меблированные/немеблированные жилые помещения

2.542. Необходимо предусмотреть, чтобы в переписном листе указывалось, являются ли жилищные единицы, за которые уплачивается арендная плата, меблированными или немеблированными, а также включена ли в аренду плата за коммунальные услуги, такие как газ, электричество, отопление, вода и т. п. Необходимо также включить сведения о домохозяйствах, пользующихся помещениями бесплатно или уплачивающих только часть умеренной арендной платы. В странах, где арендная плата за жилищные единицы исчисляется и вносится отдельно от арендной платы за землю, на которой эта жилищная единица находится, может потребоваться отдельно собрать данные о сумме, уплачиваемой за аренду участка.

35. Наличие ИКТ-устройств (основной вопрос)

Рекомендуемая таблица: H19-R

2.543. В современном обществе существенно возросла важность наличия устройств, основанных на информационно-коммуникационных технологиях (ИКТ). Такие устройства предоставляют комплекс услуг, которые меняют структуру и характер важных социально-экономических явлений. Перепись населения предоставляет прекрасную возможность оценки наличия таких устройств в домохозяйствах. Выбор вопросов должен быть достаточным для понимания роли, которую такие устройства играют в том или ином домохозяйстве, а также для их использования в целях планирования государственным и частным секторами, с тем чтобы улучшить и расширить предоставление соответствующих услуг и оценить их воздействие на общество. Рекомендуется следующая классификация:

- 1 Домохозяйство, в котором имеется радиоприемник
- 2 Домохозяйство, в котором имеется телевизор
- 3 Домохозяйство, в котором имеется стационарный телефон
- 4 Домохозяйство, в котором есть мобильный(ые) телефон(ы)
- 5 Домохозяйство, в котором есть персональн(ые) компьютер(ы)
- 6 Домохозяйство, имеющее выход в Интернет
- 7 Домохозяйство, пользующееся Интернетом вне дома
- 8 Домохозяйство, в котором нет выхода в Интернет

2.544. В отношении вопроса об ИКТ специалисты по планированию переписи располагают массой различных вариантов. Наиболее разумным подходом к представлению вопросов в рамках переписи является их группирование в категории по технологиям, тематике и/или целям, с тем чтобы дать занимающимся планированием переписи специалистам максимальную гибкость в выборе набора вопросов, который в наибольшей степени соответствует их национальным стратегическим планам. Например, категория «Интернет и персональные компьютеры» может касаться определения статуса доступа домохозяйств какой-либо страны к Интернету и ПК в привязке к другим социально-экономическим и географическим классификационным переменным, а категория «маршрут доступа и имеющиеся

устройства» позволяет определить домохозяйства, располагающие средствами электронной связи (стационарные и мобильные телефоны) и оборудованием, которое обеспечивает интерфейс между пользователем и сетью (ПК), в привязке к другим социально-экономическим и географическим классификационным переменным.

2.545. При разработке вопросов специалисты по планированию переписи должны проводить различие между двумя подходами, а именно: *a)* наличие ИКТ-устройств в домохозяйстве и *b)* доступность и использование ИКТ-устройств членами домохозяйства. Это различие играет важную роль, так как домохозяйства могут не располагать персональными компьютерами, но, тем не менее, иметь доступ к ним и Интернету в школах/университетах, с помощью центров открытого доступа к Интернету и/или с помощью других домохозяйств. Это также означает, что страны, заинтересованные в сборе информации об использовании ИКТ, особенно Интернета, должны включать вопросы по соответствующей теме в отдельные формы переписного листа. Обоснованность использования каждого из подходов или даже их сочетания лежит не в одной только технической плоскости, а в большей степени опирается на превалирующие в том или ином обществе условия и/или на то, каким образом будет использоваться информация для описания социально-экономического профиля домохозяйств страны. В рекомендуемой таблице Н19 приводится статистика, связанная с наличием ИКТ-устройств. Статистику использования, включая интенсивность (частоту) использования и круг осуществляемых видов деятельности, предпочтительно получать с помощью обследований домохозяйств.

2.546. Радиоприемники и телевизоры представляют собой наиболее распространенные в мире ИКТ-устройства. Кроме того, они являются наиболее надежными и полезными ИКТ-устройствами во многих регионах мира, где финансово недоступны или просто пока отсутствуют современные ИКТ, основанные на Интернете. Проводя ретроспективное сравнение, можно сказать, что радио и телевидение являются узкополосными и широкополосными информационно-коммуникационными технологиями прошлого. Лишь немногие страны собирают информацию о численности радиоприемников и телевизоров, поэтому большинство данных являются оценочными. Радиоприемник — это устройство, способное принимать радиосигналы, передаваемые в популярных FM, AM, длинноволновых и коротковолновых диапазонах. Радиоприемник может представлять собой отдельное устройство или может быть встроен в другое устройство, такое как плеер, автомагнитола или будильник. Телевизор — это устройство, способное принимать телесигналы, передаваемые по эфиру, кабельным сетям или со спутника. Телевизор, как правило, представляет собой отдельное устройство, однако он также может быть встроен в другие устройства, такие как компьютер или какое-либо мобильное устройство.

2.547. К стационарным телефонам относятся телефонные линии, как правило, меднопроводные, соединяющие терминал абонента, например телефон или факс, с коммутируемой телефонной сетью общего пользования (ТСОП) и имеющие выделенный номер телефонного узла. Хотя в настоящее время на глобальном уровне мобильная телефонная связь обогнала фиксированную, стационарные телефоны продолжают оставаться важным доступным по цене средством связи. Кроме того, фиксированные телефонные линии создают основу для доступа в Интернет в большинстве стран либо по телефонной линии, либо с помощью цифровых сетей с интеграцией служб (ЦСИС), либо используя цифровые абонентские линии связи (ЦАЛ).

2.548. Во многих странах мобильные сотовые телефоны становятся доминирующим средством связи. В силу этого показатели, связанные с мобильной телефонной связью, являются основополагающими показателями информационного общества. Мобильными сотовыми телефонами называются портативные телефоны, использующие сотовую технологию, обеспечивающую доступ к телефонным сетям общего пользования. К абонентам мобильной сотовой связи относятся пользователи таких телефонов, имеющие контракты с либо с предоплатой, либо с последующей оплатой.

2.549. Персональный компьютер (ПК) — это общий термин, относящийся к любому компьютеру, предназначенному прежде всего для использования одновременно одним лицом дома, на работе или в учебном заведении. Персональные компьютеры типа настольных ПК или ноутбуков могут состоять из любой комбинации процессоров, устройств ввода/вывода данных, блоков памяти и карт сетевых интерфейсов; они работают на целом ряде операционных систем и могут быть подсоединены к другим ПК или Интернету. К ним не относятся терминалы, подключенные к универсальным ЭВМ для обработки данных и многопользовательские системы среднего класса, предназначенные в основном для совместного использования. Такие устройства, как карманные персональные цифровые помощники (PDA) и смартфоны, как правило, не рассматриваются как ПК, поскольку включают лишь некоторые, но не все компоненты ПК, такие, например, как стандартная клавиатура и большой экран. Телефоны с функциями Интернета, которые по существу предоставляют услуги, аналогичные ПК, но лишь для мобильных сетей, также не считаются ПК.

2.550. Под домашним доступом в Интернет понимается способность домохозяйства подключаться к общедоступному Интернету, используя протоколы TCP/IP. Доступ в Интернет можно классифицировать в соответствии с используемой технологией, устройствами, средствами связи и/или шириной полосы (скоростью) доступа. Домашний доступ в Интернет может предусматривать как узкополосные, так и широкополосные соединения. Широкополосный доступ можно широко определить как пропускную способность соединения с достаточной шириной полосы для того, чтобы позволить комбинированную передачу голоса, данных и видеосигнала. Международный союз электросвязи установил нижний предел широкополосного доступа на уровне 256 Кбит/с как сумму скоростей отправки и загрузки данных. Широкополосный доступ осуществляется в основном с использованием xDSL, кабеля, (беспроводных) локальных вычислительных сетей (WLAN), спутникового широкополосного Интернета или волоконно-оптического кабеля, проведенного прямо в дом. Узкополосный доступ, как правило, осуществляется посредством телефонных модемов, цифровых сетей с интеграцией служб и большинства мобильных сотовых телефонов второго поколения. Доступ в Интернет оценивается независимо от вида доступа, используемого устройства или метода оплаты.

36. Число автомобилей

2.551. Этот вопрос относится к числу автомобилей или легковых автофургонов, имеющих в пользовании у членов домохозяйства. Как правило, здесь имеется в виду наличие автомобилей и легковых автофургонов, которые находятся либо во владении жильцов, либо в их долговременном пользовании в соответствии с более или менее постоянным соглашением, таким как договор аренды, а также тех, которые предоставляются работодателем (если таковой имеется) для использования домохозяйством, однако из этой категории исключаются автофургоны, используемые для перевозки грузов.

37. Наличие бытовой техники длительного пользования

2.552. Единицей учета является домашнее хозяйство, занимающее жилищную единицу, и сведения могут собираться о наличии в нем бытовой техники длительного пользования, такой как стиральные машины, посудомоечные машины, холодильники, морозильные камеры и т. д., в зависимости от условий в той или иной стране.

38. Наличие внешнего пространства у жилища

2.553. Этот вопрос относится к наличию пространства, предназначенного для отдыха членов домохозяйства, занимающих жилищную единицу. Речь здесь может идти о пространстве вне помещений, которым пользуются как частью жилищной единицы (например, задний двор в отдельных домах), пространство, прилегающее к строению (например, задний двор, площадка для игр, находящиеся вблизи многоквартирных строений), пространство, входящее в общую зону отдыха в пределах 10 минут ходьбы от жилищных единиц (например, парки, спортивные площадки и т. п.) или пространство вне помещений, до которых можно прийти больше чем за 10 минут.

ЧАСТЬ ТРЕТЬЯ

**Продукты переписей
и использование данных**

Глава VIII

Продукты и услуги переписей

3.1. Перепись населения и жилого фонда представляет собой один из краеугольных камней сбора данных по численности и характеристикам населения той или иной страны. Перепись населения и жилого фонда является составной частью комплексной национальной статистической системы, которая может включать и другие переписи (например, сельскохозяйственную), обследования, регистры и административную отчетность. Перепись предоставляет через определенные интервалы времени контрольные показатели для подсчета населения на национальном и местном уровнях. Применительно к мелким географическим районам или подгруппам населения она может служить единственным источником информации по некоторым социальным, демографическим и экономическим характеристикам. Для многих стран перепись также представляет собой уникальный источник для надежного механизма разработки инструментария выборочных обследований.

3.2. Роль переписи в обеспечении информации для обоснования государственной политики и программ должна подробно обсуждаться со всеми заинтересованными сторонами на самом раннем этапе ее планирования. Для некоторых стран перепись служит единственным источником такой информации. В случаях, когда национальная статистическая система той или иной страны включает другие хорошо развитые источники статистической информации, такие как регистры и обследования, необходимо в ходе консультаций с заинтересованными сторонами выяснить, какие из указанных инструментов могут наиболее оптимально удовлетворить их конкретные потребности в данных.

3.3. В связи с быстрым развитием техники возрастают потребности пользователей данных переписи в различных видах продуктов и услуг, предоставляемых им проводящей перепись организацией. Виды конечных продуктов, которые проводящие перепись организации могут разрабатывать и распространять, рассмотрены в части первой (см. пункты 1.206–1.209). При наличии микрокомпьютеров некоторые пользователи данных могут предпочесть получать продукты переписи на машинном носителе информации, а не в печатном виде. Однако все еще имеется много пользователей, которые предпочитают получать результаты переписи в печатном виде. Поскольку стоимость предоставления продуктов переписи в различном виде, то есть в печатном виде, на машинных носителях или в онлайн-режиме, может быть весьма высокой, рекомендуется, чтобы страны весьма тщательно рассматривали вопрос о формах распространения результатов переписи. В частности, при планировании системы размещения издержек производства данных за счет программы распространения результатов переписи особенно важно заблаговременно изучить и проанализировать, кто будет потенциальными пользователями данных и каковы их потребности.

3.4. Некоторым пользователям данных потребуются специальные продукты, производство которых проводящая перепись организация в рамках общей программы переписи не планирует. В таких случаях такой организации рекомендуется создать службу для удовлетворения таких специальных просьб, обычно на условиях

возмещения затрат. Рекомендуется также проведение консультаций с пользователями данных до принятия решения о виде услуг, который может им потребоваться (см. также пункт 1.113). Консультации помогут проводящей перепись организации и при определении того, сколько пользователи готовы заплатить за необходимые им услуги. Например, если административный район на третьем уровне административного деления является наименьшей единицей агрегирования при распространении данных о некоторых показателях, то пользователям, которым потребуется более детальная разбивка данных, придется оплачивать предоставление услуг, необходимых для построения таких таблиц. Иногда крупный пользователь или группа пользователей могут заранее заключить договор на конкретный продукт переписи. Такой заблаговременно оформленный заказ значительно облегчит планирование переписи, и в результате проводящая ее организация сможет обеспечить продукт по сниженной цене. Однако для поддержания своего авторитета проводящей перепись организации важно, чтобы органы власти продолжали отдавать приоритет общим продуктам переписи, финансируемым из государственных средств, а не таким финансируемым из отдельного источника конечным продуктам.

3.5. Доступ к обработанным материалам может быть обеспечен несколькими способами. Таблицы, которые нужны лишь немногим пользователям, таким как определенные правительственные учреждения или специализированные исследовательские организации, могут предоставляться не в виде публикаций, а в виде неопубликованных печатных экземпляров таблиц или табличных данных в машиночитаемом формате. Некоторые данные можно не сводить в таблицы до тех пор, пока они не потребуются. Использование компьютеров позволяет подготавливать большее количество более разнообразных таблиц, чем это имело место в прошлом при использовании прежних процедур табулирования. Сведения, хранящиеся в базе данных переписи, представляют собой богатый источник информации, что позволяет быстро и относительно недорого подготавливать, по мере получения заявок, дополнительные таблицы. Доступ к данным в интерактивном режиме или распространение таких баз микро- и/или макроданных на машинных носителях может в значительной мере содействовать расширению баз данных пользователей и, таким образом, способствовать росту спроса на данные переписи. Однако важно иметь в виду два момента. Во-первых, определенные построения комбинационных таблиц могут носить сомнительный характер по существу из-за ошибок в ответах, ошибок выборки или обработки данных или в силу процедур обработки или условного расчета. Органы, курирующие вопросы переписи, должны разработать процедуры предупреждения потенциальных пользователей относительно таких проблем, с тем чтобы сохранить доверие к переписи в целом. Некоторые проводящие перепись организации отказываются давать разрешение на выпуск тех или иных комбинационных таблиц из-за качества содержащихся в них данных, хотя такая практика может оттолкнуть пользователей. Другие организации предоставляют такие комбинационные таблицы только при наличии четкой политики, учитывающей как содержательные, так и технические аспекты. Во-вторых, некоторые подробные комбинационные таблицы и все записи с личными сведениями способны создать проблемы в части разглашения информации об отдельных респондентах, личность которых может быть установлена, в нарушение правил о конфиденциальности данных переписи. Этот вопрос более подробно рассматривается в части первой (пункты 1.376 и 1.377). Необходимо уделять должное внимание качеству содержания и конфиденциальности и установить надлежащие гарантии. С другой стороны, ни один из этих вопросов не должен создавать каких-либо проблем в отношении распространения продуктов переписи самого различного характера.

3.6. Все больше статистических организаций проводят четкое различие между распространением основной информации среди населения и предоставлением

информации конкретным пользователям. В том случае, когда предусматривается возмещение издержек на производство данных, пользователи продуктов переписи оплачивают необходимую им заказанную информацию или копию конкретного продукта. Как правило, цены на продукты и услуги устанавливаются из расчета покрытия всех расходов, связанных с производством и сбытом, а также стандартных накладных расходов организации, включая оплату вспомогательных операций. Издержки производства не включают расходы по сбору и обработке данных, поскольку эти виды деятельности связаны с проведением обследований и переписей, которые организуются в основном для удовлетворения потребностей государственной политики.

А. Публикация результатов переписи

1. Промежуточные результаты

3.7. Первоначальную публикацию результатов подсчета численности населения, как правило, с нетерпением ожидают все — от широкой общественности до руководителей программ и политиков. Вследствие этого некоторые страны публикуют промежуточные результаты в кратчайшие сроки после завершения регистрации. Несмотря на возможность коррекции после завершения полной обработки данных и их проверки, эти промежуточные результаты, тем не менее, дают общую картину тенденций в сфере народонаселения. Пользователи данных должны быть проинформированы о последствиях использования промежуточных результатов подсчета населения. График и описание предстоящих публикаций итоговых результатов должны объявляться на ранних этапах операции для поддержания интереса общественности к переписи. Публикации могут осуществляться поэтапно — от простых на одну страницу информационных бюллетеней с кратким описанием наиболее крупных административно-территориальных единиц на начальном этапе до описательных отчетов на более позднем этапе.

2. Таблицы

3.8. Следует приложить все усилия для того, чтобы основные результаты переписи населения (такие, как данные о половозрастном составе и географическом распределении населения) и переписи жилого фонда (например, географическое распределение жилых помещений, домохозяйств и населения в разбивке по типу жилых помещений) были опубликованы в кратчайший срок после даты проведения переписи; в противном случае их ценность и интерес к этим данным со стороны общественности снизятся. При почти повсеместном использовании современного компьютерного оборудования для обработки данных переписи необходимое для этого время значительно сократилось по сравнению с тем, которое требовалось при старых формах обработки, и стоимость составления каждой таблицы, а также относительная стоимость обработки дополнительных таблиц представляют значительно меньшую, нежели прежде, долю от общей стоимости переписи. В результате этого ограничения при сборе данных с точки зрения их стоимости и достоверности имеют больший относительный вес при определении числа и сложности таблиц, которые могут быть составлены и распространены.

3.9. Приведенные ниже и проиллюстрированные в приложениях II и III таблицы переписей населения и жилого фонда предназначены для опубликования наиболее важных данных переписей, которые кладутся в основу программ социально-экономического развития и используются для научных исследований. Они никоим образом не охватывают всех таблиц, которые имеет возможность опу-

бликовать та или иная страна, и тем более таблиц, которые могут потом составляться для специальных целей. В этих таблицах не учитывается форма вводимой в базу данных информации, которая может быть более подробной, чем требуется для таких показательных таблиц, составленных по результатам переписи.

3.10. Хотя перепись и является основным источником информации для таблиц, приведенных в приложениях II и III, к другим источникам можно отнести регистры, обследования и системы регистрации актов гражданского состояния. Это особенно актуально для стран с хорошо развитой системой учета естественного движения населения, предоставляющей данные для таблиц по рождаемости и смертности. И наоборот, Организация Объединенных Наций публикует другие таблицы, которые не базируются главным образом на данных переписей.

3.11. Основной целью настоящих рекомендаций является предоставление набора таблиц, которые необходимо составить на самом низком географическом уровне в отношении одного и того же момента времени, с тем чтобы страна или район смогли удовлетворить свои потребности в данных для конструктивного планирования и мониторинга в социально-экономической сфере. Хотя большинство национальных статистических органов используют перепись населения и жилого фонда в качестве единственного наиболее всеобъемлющего способа сбора этих необходимых статистических данных, другие — используют для этого выборочные обследования, системы учета населения и его естественного движения, а также прочие административные источники или же комбинацию этих методов.

3.12. В отличие от первого пересмотренного издания *Принципов и рекомендаций в отношении переписей населения и жилого фонда*¹¹¹, во втором пересмотренном издании содержатся таблицы трех категорий: *a)* базовые/необходимые; *b)* рекомендуемые; *c)* дополнительные, — которые приведены ниже.

¹¹¹ Статистические документы, № 67/Rev.1 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.98.XVII.8).

a) Базовые/необходимые таблицы

3.13. К ним относятся таблицы, которые считаются наиболее приоритетными для составления странами. Они также рассматриваются как обязательные с точки зрения предоставления минимальной статистики для удовлетворения базовых потребностей для стран, находящихся в сложных обстоятельствах, например стран, переживших конфликт, а также тех, которые не проводили переписи в течение длительного срока.

3.14. Существуют 20 базовых/необходимых таблиц по характеристикам населения и 7 — по характеристикам жилого фонда. В приводимом ниже списке они помечены звездочкой.

b) Рекомендуемые таблицы

3.15. К рекомендуемым таблицам относятся те таблицы, которые считаются достаточными для удовлетворения основных потребностей в данных для конструктивного планирования, мониторинга и осуществления национальной политики в силу их осознаваемой значимости как на национальном, так и на международном уровне. Эти таблицы разрабатываются с учетом их потенциала в части составления статистики на самом низком административно-территориальном уровне и, как представляется, будут предоставляться каждой страной по крайней мере раз в течение десятилетия переписи.

3.16. Набор рекомендуемых таблиц также включает рассмотренные выше базовые/необходимые таблицы, а также 33 таблицы по населению (см. приложение II) и 19 — по жилому фонду (см. приложение III).

3.17. С рекомендуемыми таблицами увязаны основные вопросы, которые используются при составлении таких таблиц. Существует 31 основной вопрос по населению, из которых 25 являются прямыми и 6 — производными (более подробно прямые и производные вопросы рассматриваются с пункте 2.14).

3.18. Как указано в пункте 2.1, целью составления рекомендуемых таблиц является достижение национальной и международной сопоставимости данных за счет использования единых понятий и определений основных вопросов. Для каждой из рекомендуемых таблиц в метаданных этой таблицы перечислены охватываемые ею основные вопросы. Другие приводимые в каждой рекомендуемой таблице метаданные включают следующие сведения: *a)* источник статистических данных, то есть получены ли данные из: i) традиционной переписи, ii) переписи на основе регистров, iii) обследования или iv) непрерывного обследования; *b)* тип подсчета населения, то есть проводился ли подсчет населения де-юре или де-факто, или их комбинации; и *c)* определения использованной городской и сельской местности.

с) Дополнительные таблицы

3.19. Оптимальный набор таблиц включает рассмотренные выше базовые/необходимые и рекомендуемые таблицы, а также дополнительные таблицы и предназначены для того, чтобы удовлетворять потребности в данных большинства пользователей на национальном и международном уровнях. Этот набор может рассматриваться как эквивалентный полному комплекту таблиц, который содержался в *Принципах и рекомендациях в отношении переписей населения и жилого фонда, первое пересмотренное издание*¹¹². В приложениях IV и V содержатся перечни дополнительных таблиц для переписей населения и жилого фонда, соответственно.

¹¹² Там же.

Перечень рекомендуемых таблиц для переписей населения^{113,114}

Группа 1. Таблицы, касающиеся географических характеристик и характеристик внутренней миграции

- P1.1-R Все население и население крупных и мелких административно-территориальных подразделений с разбивкой на городское и сельское население, а также по полу*
- P1.2-R Распределение населения в населенных пунктах по величине населенного пункта и полу*
- P1.3-R Население основных населенных пунктов и их городских агломераций с разбивкой по полу
- P1.4-R Коренное население и лица, родившиеся за границей, с разбивкой по возрасту и полу*
- P1.5-R Распределение населения по продолжительности проживания в населенном пункте и крупном административно-территориальном подразделении, возрасту и полу*
- P1.6a-R Распределение населения по месту постоянного жительства, продолжительности проживания, месту предыдущего жительства и полу
- P1.6b-R Население в возрасте ... лет и старше с разбивкой по месту постоянного жительства, месту жительства на определенную дату в прошлом, возрасту и полу

Группа 2. Таблицы, касающиеся международной миграции и характеристик иммигрантов

- P2.1-R Лица, родившиеся за границей, с разбивкой по стране рождения, возрасту и полу

¹¹³ Рекомендуемые таблицы помечены буквой «R» в номере таблицы.

¹¹⁴ Звездочка (*) означает базовую/необходимую таблицу.

- P2.2-R Лица, родившиеся за границей, с разбивкой по году прибытия в страну или продолжительности проживания в ней, стране рождения, возрасту и полу*
- P2.3-R Распределение населения по стране рождения и гражданства, возрасту и полу
- P2.4-R Экономически активные лица, родившиеся за границей, в возрасте ... лет и старше с разбивкой по году прибытия или продолжительности проживания в стране, основному роду занятий и полу

Группа 3. Таблицы, касающиеся характеристик домашнего хозяйства и семьи

- P3.1-R Распределение населения, живущего в домохозяйствах, по степени родства с главой или другим базисным членом домохозяйства, семейному положению и полу, а также число лиц, находящихся в специализированных учреждениях
- P3.2-R Глава или другие базисные члены домохозяйств с разбивкой по возрасту и полу, а также другие члены домохозяйств с разбивкой по возрасту и степени их родства с главой или другим базисным членом домохозяйства*
- P3.3-R Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по числу нуклеарных семей и размеру домохозяйства*

Группа 4. Таблицы, касающиеся демографических и социальных характеристик

- P4.1-R Распределение населения по одногодичным возрастным группам и полу*
- P4.2-R Распределение населения по семейному положению, возрасту и полу*

Группа 5. Таблицы, касающиеся рождаемости и смертности

- P5.1-R Распределение женского населения в возрасте 10 лет и старше по возрасту и числу живорожденных детей (с разбивкой по полу)*
- P5.2-R Распределение женского населения в возрасте 10 лет и старше по возрасту и числу живущих (или умерших) детей (с разбивкой по полу)*
- P5.3-R Женщины в возрасте от ... до 49 лет с разбивкой по возрасту, числу детей (с разбивкой по полу), родившихся живыми в течение 12 предшествовавших переписи месяцев, и смертность среди этих живорожденных детей (с разбивкой по полу)
- P5.4-R Число смертей в домохозяйствах с разбивкой по полу и возрасту, в течение 12 предшествовавших переписи месяцев, и все население с разбивкой по возрасту и полу

Группа 6. Таблицы, касающиеся характеристик образования

- P6.1-R Распределение населения в возрасте ... лет и старше по посещению учебных заведений с разбивкой по уровню образовательной подготовки, возрасту и полу*
- P6.2-R Распределение населения в возрасте от 5 до 29 лет по посещению учебных заведений, одногодичным возрастным группам и полу*
- P6.3-R Население в возрасте 10 лет и старше с разбивкой по уровню грамотности, возрасту и полу

Группа 7. Таблицы, касающиеся экономических характеристик

- P7.1-R Распределение населения в возрасте ... лет и старше по статусу экономической активности на момент переписи (или обычному), уровню образовательной подготовки, возрасту и полу*

- P7.2-R Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основному роду занятий, возрасту и полу*
- P7.3-R Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основной отрасли, возрасту и полу*
- P7.4-R Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основному статусу занятости, возрасту и полу*
- P7.5-R Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основному статусу занятости, основной отрасли и полу
- P7.6-R Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основному статусу занятости, основному роду занятий и полу
- P7.7-R Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основному статусу занятости, основной отрасли, основному роду занятий и полу*
- P7.8-R Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по функциональной категории, возрасту и полу*

Группа 8. Таблицы, касающиеся характеристик инвалидности

- P8.1-R Все население с разбивкой по наличию или отсутствию инвалидности, возрасту и полу*
- P8.2-R Все население в возрасте 5 лет и старше с разбивкой по статусу инвалидности, уровню образовательной подготовки, возрасту и полу
- P8.3-R Население в возрасте 15 лет и старше с разбивкой по статусу инвалидности, статусу текущей (или обычной) экономической активности, возрасту и полу

Группа 9. Таблицы, касающиеся характеристик жилого фонда

- H1-R Распределение населения по широким категориям жилых помещений и численность бездомных лиц*
- H2-R Распределение лиц, проживающих в жилых помещениях коллективного проживания, по типу таких помещений
- H3-R Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц*
- H4-R Обычные жилища с разбивкой по занятости
- H5-R Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по форме владения жилищными единицами
- H6-R Распределение жилищных единиц по числу комнат с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц и числу жильцов на одну жилищную единицу
- H7-R Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по системе водоснабжения*
- H8-R Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по основному источнику питьевой воды*

- N9-R Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу туалета и канализационной системы*
- N10-R Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу ванных помещений и оборудования
- N11-R Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по наличию кухни и виду топлива, используемого для приготовления пищи
- N12-R Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу освещения и/или использованию электричества
- N13-R Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по основному типу удаления твердых бытовых отходов
- N14-R Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу занимаемых жилищных единиц с комбинационной классификацией по числу домохозяйств на одну жилищную единицу
- N15-R Распределение обычных жилищ по типу строения и строительному материалу внешних стен
- N16-R Распределение жилищных единиц по их типу и строительному материалу внешних стен
- N17-R Распределение домохозяйств по типу жилых помещений с комбинационной классификацией по полу и возрасту главы или иного базисного члена домохозяйства*
- N18-R Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по условиям пользования, а для домохозяйств, снимающих помещение, — по форме владения занимаемой жилищной единицей*
- N19-R Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу жилых помещений с комбинационной классификацией по наличию ИКТ-устройств и доступа в Интернет

3.20. Во избежание составления по результатам переписи жилого фонда слишком объемных или содержащих большое число пустых клеток таблиц некоторые страны могут счесть необходимым использовать более ограниченную административно-территориальную классификацию по сравнению с той, которая предложена в примерах. Например, на территории больших районов некоторых стран могут почти полностью отсутствовать даже основные удобства, такие как водопровод или энергоснабжение. В этих случаях было бы нецелесообразно сводить в таблицы соответствующие данные по мелким географическим районам. Необходимо продумать предназначенную для использования административно-территориальную классификацию с учетом типа информации, заносимой в таблицы, ее возможной плотности распределения и вероятных областей применения данных.

3.21. Некоторые страны для решения своих специфических проблем могут также собирать данные по дополнительным вопросам, включаемым в вопросник переписи. Это, например, такие вопросы, как зарегистрировано или нет рождение лица, возраст женщины при вступлении в первый брак или профессионально-техническая квалификация. В иных случаях для целей планирования или оценки программ могут потребоваться подробные таблицы по особым подгруппам населения. Таблицы по дополнительной тематике могут составляться по завершении

работы над основными таблицами. При определении наиболее подходящего плана составления таблиц и метода их распространения может оказаться полезным проведение консультаций с группами пользователей как на национальном, так и на местном уровне.

3.22. Метаданные являются одним из ключевых элементов распространения данных переписи, обеспечивающим надлежащее понимание основных понятий и надлежащее толкование результатов. Все таблицы должны содержать следующие метаданные или ссылки на источники данной информации: вопросы переписи; причины, по которым эти вопросы задаются; определения терминов и понятий (гlossарий переписи); использованная административно-территориальная иерархия; изменения в содержательной части по сравнению с предыдущей переписью; операционные методы или географические границы; показатели качества, такие как коэффициенты охвата и отсутствия ответов по отдельным вопросам. При использовании в ходе переписи полной формы выборки метаданные должны предоставлять информацию о параметрах вариативности результатов выборки. В случаях, когда таблицы содержат округленные/опущенные цифры в связи с малыми величинами показателей, метаданные должны содержать методологическое примечание касательно правил и методов такого округления/пропуска данных.

3. Тематические статистические или аналитические отчеты

3.23. Многие страны подготавливают тематические или аналитические отчеты различных видов. Они могут варьироваться от томов, содержащих обширные и подробные статистические таблицы, в частности комбинационные, до аналитических отчетов, в которых табличные материалы сочетаются с пояснительным или аналитическим текстом. Эта последняя группа отчетов может включать, например, *тома региональных анализов* по таким вопросам, как население или жилищные условия в городских районах, основных городских агломерациях или крупных городах и распределение по регионам; а также сравнение основных социальных показателей, таких как образование, уклад жизни, жилищные условия, санитарное состояние и экономическая активность. Другие подобные отчеты могут содержать *анализ характера и структуры общин*, например коренного населения, и т. п., а также *характеристики конкретных групп населения*, таких как семьи, дети, молодежь и пожилые люди. Будет весьма полезным составление *отчетов о росте численности и распределении населения*, в которых анализируются изменения демографических характеристик населения страны с разбивкой по двум или трем уровням административных подразделений. В центре внимания таких отчетов может быть рост численности, местонахождение и мобильность населения на национальном и региональном уровнях и в административных подразделениях. Во всех случаях, когда это возможно, следует стремиться к установлению партнерских отношений, внешних связей и контактов с научными учреждениями, а также специалистами по конкретным вопросам, что может содействовать проведению такой работы и укреплению сотрудничества.

3.24. Прочие публикуемые отчеты могут включать методологию переписи, в том числе, если применимо, формат и методологию выборки, а также оценочный отчет по переписи, который может содержать оценки охвата переписи и методологию, которая использовалась для их подготовки.

4. Прочие отчеты

3.25. Важно, чтобы пользователям продуктов переписи своевременно предоставлялась как можно более полная соответствующая информация в отноше-

нии переписи. Для пользователей будет весьма полезной публикация, содержащая информацию обо всех видах продуктов, которые будут предоставляться им после проведения переписи. В публикации должны содержаться краткое описание каждого продукта, включая указание предполагаемых сроков его выпуска, уровень детализации данных каждого продукта с точки зрения географического деления, а для периодически выпускаемых продуктов — частота их выпуска. В случае проведения крупных мероприятий по переписи может оказаться полезным подготовить несколько таких документов, составленных в соответствии с потребностями различных групп пользователей (например, пользователи в сфере образования, здравоохранения или местного управления).

3.26. Многие страны публикуют справочник переписи, содержащий всеобъемлющие определения терминов и понятий, а также подробные классификации, используемые для представления итогов переписи. Некоторые страны публикуют также административно-территориальные классификации, коды и определения районов, используемых в переписи, и их взаимосвязь с административными районами. Могут даваться пояснения в отношении определенных пользователями районов для построения специальных таблиц по результатам переписи и возможности получения о них данных в печатном виде или в электронной версии.

5. Отчет о процедуре переписи

3.27. Одним из наиболее важных отчетов в программе публикаций является *административный отчет*, который содержит описание всех этапов проведения переписи, включая возникшие проблемы и пути их решения. Отчет может включать следующие вопросы: краткие исторические сведения о проведении переписи в стране; изложение основных правовых норм и положений, касающихся проведения переписи; потребности в бюджетных средствах и контроль над их расходованием; организация комитетов по проведению переписи и описание их деятельности; проводящая перепись организация и структура ее штата сотрудников; процедуры контроля качества собираемых данных; график проведения переписи; картографические работы по результатам переписи; разработка и составление вопросников; методология регистрации при проведении каждой переписи; организация работы на местах; редактирование и кодирование, проводимые вручную; разработка и организация процесса обработки данных; сбор данных; процедура компьютерного редактирования и условного расчета; используемое аппаратное и программное обеспечение; оценка результатов переписи и программа публикаций и распространения данных. Весьма полезным документом как для пользователей, так и для самой проводящей перепись организации является административный отчет о переписи. Учитывая продолжительность межпереписных интервалов и вероятность изменений в составе персонала, в частности среди старших должностных лиц, административный отчет является важным итоговым документом для планирования проведения переписей в будущем (см. также пункты 1.406 и 1.407).

3.28. С развитием информационных технологий файлы и публикации данных переписи во все больших масштабах распространяются на машинных носителях. Описание процедуры разработки этих файлов данных также может быть включено в отчет о процедуре переписи. Можно рассмотреть возможность публикации в виде отдельного тома отчета о процедуре переписи для этапов обработки данных и распространения результатов переписи сразу после проведения регистрации в целях обеспечения завершения этапов планирования и мероприятий на местах.

В. Составление карт переписи

1. Составление базовых карт

3.29. Издание карт в аналоговой и цифровой форме способствует лучшему пониманию результатов переписи и упрощает их использование. Карты предназначены для двух целей: во-первых, карты идентификации переписных районов определяют и уточняют границы всех административных подразделений, по которым приводятся данные в публикациях по результатам переписи, и, во-вторых, статистические или тематические карты представляют наиболее значимые результаты переписи, давая тем самым массовому пользователю наглядное представление о географическом распределении и структуре данных. Хорошо составленные и оформленные карты заинтересуют пользователей отчетов по переписям и могут вызвать вопросы, которые побудят их обратиться к статистическим таблицам для получения более подробной информации.

3.30. В рамках общей программы издания результатов переписей населения и жилого фонда следует разрабатывать всеобъемлющую программу издания карт, с тем чтобы в бюджете на самой ранней стадии планирования можно было предусмотреть для этого необходимые средства. Помимо подготовки карт, иллюстрирующих таблицы и отчеты по результатам переписи, многие страны также считают целесообразным составлять на основе этих результатов атлас населения. Следует наладить сотрудничество с другими ведомствами и заинтересованными учреждениями в целях содействия составлению такого атласа. Данный атлас может содержать карты, отражающие характеристики населения и жилого фонда, а также другие данные, влияющие на рост, состав и структуру распределения населения и жилого фонда (см. пункты 1.143–1.148).

3.31. В большинстве публикаций по результатам переписи обычно используются три основных вида карт для идентификации районов: а) карты страны, на которых показаны границы районов первого и второго уровней административно-территориального деления, а также крупных городов или городских агломераций; б) карты каждого района первого уровня деления, показывающие границы районов второго и третьего уровней деления, по которым будут составлены статистические таблицы; и с) карты городов или городских агломераций, на которых показаны границы небольших подразделений, а также основные улицы, дороги и реки.

3.32. Цель составления статистических карт заключается в представлении результатов переписей с точки зрения их географического распределения. Особый интерес проявляется к нынешней структуре такого распределения, а также к происшедшим с течением времени изменениям в этих структурах, в частности за период, прошедший после проведения предыдущей переписи.

2. Составление тематических карт

3.33. Что касается *тематических карт*, то наиболее приоритетными показателями для переписей населения и жилого фонда являются: общая численность населения и его распределение по подрайонам, плотность населения, городское и сельское население или население крупных городов с пригородами и других городских населенных пунктов, а также изменения общей численности населения со времени проведения предыдущей переписи. Другими важными показателями являются: возраст, пол, рождаемость, смертность, миграция, уровень образовательной подготовки, занятость, размер домохозяйства, тип жилья, форма владения, число комнат и санитарные условия. При этом возрастают потребности в данных о сред-

ствах связи (наличие телефонов, телевизоров, компьютеров и доступа в Интернет), средствах транспорта (автомобили), широком круге бытовой техники и условий, а с недавнего времени — потребности в таких показателях развития в области народонаселения, как доступ домохозяйств к безопасной воде, удаление бытовых отходов и различные источники дохода домохозяйств, например частота денежных переводов. Этот список показателей служит лишь иллюстрацией того типа тематических карт, составление которых отдельные страны могут счесть полезными. Составление карт с использованием одной и той же группы показателей позволяет странам надлежащим образом сравнивать свои результаты за определенные периоды времени с международными или региональными нормами.

3.34. Карты оказывают неоценимую помощь в наглядном сравнении результатов на субнациональном уровне с национальными показателями или другими международными и региональными нормами. Программное обеспечение для компьютерного картирования и компьютерной верстки обеспечивает большую гибкость при составлении информативных и художественно оформленных карт. Часто на одной странице могут размещаться несколько карт, чтобы продемонстрировать какой-либо один и тот же показатель, например, и для городского, и для сельского населения. Сочетание карт и статистических диаграмм также является эффективным средством представления информации о переписи. С другой стороны, следует проявлять известную осторожность в отношении полиграфического исполнения сложных карт, отражающих несколько переменных величин, поскольку такие карты часто трудно четко воспроизвести и рядовому пользователю они могут показаться сложными для понимания.

3.35. Базы данных, имеющие совмещенные возможности построения графиков и составления карт, становятся значительно более полезными. В идеале пользователи должны иметь возможность самостоятельно составлять графики и/или таблицы, а затем распечатывать или обрабатывать их, вставлять в отчет или использовать эти изображения другим образом. Ряд организаций по проведению переписи выпускают продукцию такого рода, иногда совместно с коммерческими компаниями. Многие пользователи хотят получить данные в отношении небольших районов по таким вопросам, как домовладения, образовательный уровень, рынок труда и т. д. Хотя та или иная база данных может содержать информацию только одной переписи, в нее можно включить определенную историческую информацию, позволяющую пользователям проследить преобладающие тенденции во временном разрезе. Как и в случае с данными, привязанными к определенным периодам времени, важно сохранять согласованность как определений, так и пространственного представления данных для обеспечения их сопоставимости.

3.36. Как микро-, так и макроданные могут служить основой для распространения этой продукции. Однако в связи с необходимостью защиты конфиденциальности данных, а также в целях увеличения скорости обработки данных обычно применяется та или иная форма предварительного агрегирования, например, путем использования сводных данных. Такая сводная информация может также дополняться программным обеспечением общего назначения для производства графиков и карт. Однако это ограничивает круг пользователей теми, кто способен осуществлять весьма сложную работу, связанную с обработкой данных. Предоставление базы данных переписи с интегрированными в нее графическими и картографическими возможностями (под этим обычно подразумевают функцию построения таблиц) является прекрасным способом повысить эффективность распространения информации, полученной в результате переписи. Для обеспечения успеха на рынке продукция должна быть такой, чтобы ею можно было легко пользоваться.

3.37. Нижеследующий перечень содержит некоторые предлагаемые темы для карт переписи населения. Перечень не является исчерпывающим, поскольку большинство вопросов, которые содержатся в вопроснике, а также производные вопросы, отраженные в части второй, могут быть представлены в картографической форме. В некоторых странах могут быть уместны специальные темы, такие как распределение населения по этническим или языковым группам. И напротив, некоторые из перечисленных карт представляют информацию по одной и той же теме в различной форме, так что статистическое учреждение, возможно, пожелает отобрать наиболее соответствующий потребностям страны показатель.

Примерный перечень тематических карт переписи населения

- *Динамика численности и распределение населения*
 - Изменение численности населения в период(ы) между переписями (в процентах)
 - Средний ежегодный коэффициент прироста
 - Плотность населения (число жителей на квадратный километр)
 - Городское население в процентах от общей численности населения
 - Распределение и размеры наиболее важных больших и малых городов
 - Приток мигрантов, отток мигрантов и коэффициенты чистой миграции
 - Местные уроженцы и лица, родившиеся за границей
 - Лица, родившиеся в другом территориальном подразделении
- *Демографические характеристики*
 - Соотношение полов (число мужчин на 100 женщин), возможно, с разбивкой по возрастным группам
 - Процент населения в возрасте 0–14 лет
 - Процент населения в возрасте 15–64 лет
 - Процент населения в возрасте 65 лет и старше
 - Процент женщин детородного возраста в возрастной группе 15–49 лет
 - Общая доля иждивенцев (население в возрасте 0–14 и 65 лет и старше в процентном отношении к населению в возрасте 15–64 лет)
 - Семейное положение
 - Коэффициент рождаемости
 - Общий коэффициент рождаемости
 - Средний возраст вступления в первый брак
 - Коэффициент смертности
 - Коэффициент младенческой смертности
 - Продолжительность предстоящей жизни при рождении
 - Процент инвалидов
- *Социально-экономические характеристики*
 - Процент детей, не посещающих начальную школу
 - Коэффициент грамотности взрослого населения (15 лет и старше)
 - Среднее число лет обучения (для лиц в возрасте 25 лет и старше)
 - Коэффициент неграмотности населения в возрасте 15 лет и старше
 - Неграмотное население в возрасте 15 лет и старше (общая численность)

- Уровень образования населения в возрасте 10 лет и старше
- Рабочая сила в процентном отношении к общей численности населения
- Доля женщин в составе взрослой рабочей силы
- Процентные доли рабочей силы по экономическим секторам, роду занятий и статусу занятости
- *Домохозяйства и жилой фонд*
 - Среднее число лиц на домохозяйство
 - Процентная доля домохозяйств, возглавляемых женщинами
 - Среднее число жилых комнат на домохозяйство
 - Условия пользования жильем (в собственности, арендовано и т. п.)
 - Вид строительного материала
 - Процентная доля населения, имеющего надлежащее жилище
 - Процентная доля населения, пользующегося безопасной водой
 - Процентная доля населения, пользующегося электричеством
 - Процентная доля населения, пользующегося канализацией
 - Процентная доля населения, охваченного медицинским обслуживанием

3.38. Когда уместно, показатели могут быть представлены с разбивкой по полу, а также по городским/сельским районам (например, там, где сельское население превышает 25 процентов от общей численности населения). Если о том или ином показателе имеется информация из предыдущей переписи, часто бывает весьма полезно подготовить карты изменений или представить карты по обоим периодам времени.

3.39. Особую ценность имеет составление карт численности населения деревень по регионам. Эти карты содержат два вида информации: статистические данные о населении деревень и указание местонахождения деревень в каждом регионе или ином субнациональном подразделении. Может быть представлен большой объем информации, например о местонахождении деревни в пределах административного округа и области, об обитаемых и необитаемых районах, деревнях с большой плотностью населения, районах, в которых нет деревень, и расстояниях между деревнями. Карты, показывающие численность населения деревень, могут также использоваться в качестве исходных карт для предоставления дополнительной информации об услугах и видах деятельности в деревнях, а также о местонахождении и распределении деревень, не имеющих тех или иных служб, таких как начальные школы, амбулатории и медицинские пункты, водопровод и т. д.

С. Результаты переписи в интерактивной цифровой форме

1. Общий обзор

3.40. Чрезвычайно важно, чтобы данные и информация, полученные в результате переписи, получили максимально широкое распространение и чтобы участвующие в этом процессе учреждения были четко ориентированы в своей работе на свою клиентскую базу и на другие заинтересованные стороны и делали больший упор на оказание услуг, а не только лишь на предоставление продуктов. При этом во всей своей деятельности они должны руководствоваться значимостью и удобством про-

дуктов и услуг для пользователей, а не традициями в составлении таблиц, графиков и отчетов, которые они составляли всегда.

3.41. Хотя статистические таблицы или отчеты о переписи, карты в печатной или цифровой форме и атласы, в том числе предоставление некоторых возможностей динамического составления карт, могут прекрасно распространяться в самых различных формах, включая различные виды машинных носителей, растущий спрос со стороны пользователей на постоянно расширяющийся ассортимент итоговых данных переписи наиболее эффективно удовлетворяется путем обеспечения и расширения возможностей доступа пользователей к самим этим данным и построения собственных индивидуальных таблиц или координатного пересчета данных в соответствии с различными требованиями пространственного охвата. Такие аналитические инструменты, как географические информационные системы по народонаселению, служат хорошей иллюстрацией последних достижений, которые делают данные переписи доступными на веб-сайтах национальных статистических бюро, а также посредством CD-ROM.

2. Географические информационные системы

3.42. Географические информационные системы (ГИС) состоят из оборудования и программного обеспечения такой конфигурации, которая обеспечивает сбор, управление, обработку, анализ и распространение данных, имеющих пространственные координаты. Применительно к операциям и результатам переписи такие системы облегчают картографические операции и сбор данных в рамках переписи; обеспечивая привязку данных по населению (демографических, социальных и социально-экономических) к географическим районам, ГИС предоставляют весьма мощные функциональные возможности управления данными, позволяя пользователям исследовать, анализировать, описывать и рассылать информацию о переписи населения в соответствии со своими собственными потребностями в данных и информации.

3.43. На практике такие системы могут варьироваться от простого настольного компьютерного оборудования, способного выполнять функции картирования, до комплексных систем ГИС, способных решать сложные задачи планирования и управления или производить подробные перечни данных в географической привязке. Благодаря возможности использовать пространство для интегрирования и обработки наборов данных из разнородных источников такую систему вполне можно применять для планирования и управления самим процессом переписи. Например, ГИС располагает функциями для интерполяции статистических данных по районам в тех случаях, когда обозначенные по аэрофотосъемкам границы районных подразделений изменились в период между переписями. Однако разработка и реализация такого накопителя данных, имеющих пространственные координаты, представляет собой весьма сложную задачу, и простые настольные компьютерные системы, используемые для составления тематических карт из базы данных базовых карт и показателей, могут удовлетворять потребностям большинства организаций по проведению переписи.

3.44. Возможность использования технологии ГИС следует рассматривать только на уровне, соответствующем профессиональной квалификации и имеющимся ресурсам; такая технология должна являться неотъемлемой частью всей работы национальной статистической организации. Следует наладить сотрудничество с другими учреждениями, такими как национальные картографические учреждения и учреждения по проведению обследований, особенно в отношении создания и ведения базовых картографических данных и цифровых баз данных, что не должно

входить в обязанности национальной статистической организации. Аналогичным образом, ГИС, разрабатываемые статистическими организациями, должны быть совместимы с теми системами, которые уже существуют в других государственных ведомствах, и в этом случае функция статистических организаций будет состоять в основном в предоставлении данных переписи и другой важной статистической информации, которые потребуются лицам, ответственным за разработку политики по широкому спектру направлений использования, на том уровне и в том формате, которые совместимы с такими системами. Национальным статистическим бюро следует заниматься разработкой собственных ГИС и приложений только в тех случаях, когда возможно вести такую систему и приложения в период между переписями и когда не существует зависимости от постоянной внешней технической поддержки, а также когда со стороны пользователей государственного и частного секторов имеется явный спрос на такие разработки и продукты.

3.45. Тем не менее статистические бюро могут разработать способы использования ГИС для работы с демографическими и другими данными, имеющими пространственные координаты, из иных источников для более сложных форм пространственного анализа. Эта задача может осуществляться совместно с другими учреждениями или быть полностью делегирована специалистам из других организаций. В этом случае функции бюро переписи будут состоять в предоставлении данных переписи на должном уровне и в должном формате для такой системы. Бюро переписи представляют чрезвычайно важную информацию о текущей демографической ситуации и будущих тенденциях для лиц, ответственных за разработку политики в целом ряде секторов, таких как здравоохранение, образование, планирование инфраструктуры, сельское хозяйство и управление природными ресурсами. Предоставление баз данных переписи с географическими координатами является необходимым условием, способствующим использованию демографических данных в этих областях.

3.46. Для достижения максимальных показателей эффективности ГИС должны быть способны дополнительно выдавать границы территориальных образований помимо тех, которые используются при переписях, таких как школьные и медицинские округа, водосборные бассейны и другие биофизические контрольные зоны или зоны обслуживания систем энергоснабжения и других коммунальных услуг. Эти территориальные образования должны быть привязаны к самым мелким географически определяемым единицам, используемым при переписи, например кварталу, квадрату сетки координат или счетному участку (СУ). Если, как в большинстве развивающихся стран, наименьшей территориальной единицей является СУ, то это обстоятельство будет иметь важное значение при установлении его границ. Чтобы избежать проблем в будущем, при установлении или изменении границ СУ необходимо обеспечить сотрудничество между национальными статистическими организациями и национальными картографическими учреждениями и учреждениями по проведению обследований, с одной стороны, и с органами, ответственными за сферы образования, здравоохранения, водо- и энергоснабжения, с другой стороны.

3.47. Поскольку ГИС является весьма сложной технологией и требует значительных специальных технических ресурсов, национальные статистические организации, особенно в развивающихся странах, должны подходить к внедрению систем ГИС постепенно и осторожно, обеспечивая при этом совместимость с другими используемыми системами. В качестве альтернативы немедленному полномасштабному применению ГИС страны могут начать с использования простой и надежной схемы, которая будет понятна и доступна для широкого круга пользователей, которую можно переносить на самые различные пакеты программ и которая не зависит от технического обеспечения. Внедрение ГИС в той или иной развивающейся стране может происходить в соответствии с иерархической стратегией, когда националь-

ное статистическое бюро может использовать высокопотенциальную коммерческую ГИС с широкими возможностями обработки и анализа большого объема имеющих пространственные координаты данных. Широкого распространения баз данных тогда можно добиться путем создания версии завершенных баз данных с использованием низкопотенциального картографического программного формата для распространения по невысокой цене, как, например, версии, создаваемые в настоящее время в некоторых странах.

3.48. Наряду с предоставлением национальной статистической организации весьма эффективного способа распространения и расширения использования данных переписи географические информационные системы в большей степени, чем любые другие системы управления данными, обеспечивают легкий и удобный для пользователей доступ к данным переписи в актуальном для пользователей формате. ГИС позволяет аналитикам и составителям планов осуществлять стратегический анализ, планирование и исследования, которые способны более эффективно выявить наиболее приоритетные тематические области и географические районы и, таким образом, внести вклад в разработку конструктивной и более осознанной политики и принятие конструктивных и более обоснованных решений на различных административно-территориальных уровнях. ГИС позволяет правительствам осуществлять эффективный мониторинг прогресса в области развития в различных секторах на уровнях деревень, муниципалитетов или на субрегиональном уровне; эта система повышает осведомленность населения о важности переписи и других социально-экономических данных, а также повышает институциональный потенциал национальных статистических бюро и учреждений социально-экономического планирования для проведения глубокого анализа социально-экономических данных и предоставления информационных продуктов еще в более удобных для пользователей форматах.

D. Программные продукты и услуги на заказ

3.49. Расширяющаяся деятельность в области экономического и социального планирования и все большее внимание, уделяемое при этом субнациональным территориальным подразделениям, выдвигают новые требования к статистической информации в целом и к переписям населения и жилого фонда в частности. Все нужное становятся таблицы и карты не только по большим и малым единицам административного деления и другим анализируемым единицам, таким как крупные города с пригородами, но и по небольшим местным районам.

3.50. Поэтому целесообразно ввести услугу, предоставляемую пользователям по запросу, если им требуются обобщенные данные, которые нельзя получить с помощью других средств. Это будет особенно актуально в тех случаях, когда пользователи со стороны не могут получить базы микроданных переписи. По существу, для этой услуги нужно, чтобы пользователи сообщали в проводящую перепись организацию максимально подробные сведения о том, какими должны быть заказанные ими таблицы или другие обобщенные данные с тем, чтобы проводящая перепись организация могла точно выполнить эти просьбы (как правило, за определенную плату). Предложение этой услуги и содействие ее развитию позволят статистической службе играть не пассивную, а более отвечающую потребностям проактивную роль, что могло бы послужить значительным стимулом для более тесного сотрудничества с пользователями продуктов переписи.

3.51. Стоимость построения таких специальных таблиц, требующего использования компьютерного программирования, может быть высокой, особенно для

научных учреждений и других пользователей, не имеющих значительных средств. Некоторые статистические организации дают пользователям возможность самим выполнять необходимую им работу, предоставляя доступное для них программное обеспечение. Требуется четко составленное руководство с указаниями пользователям по применению программного обеспечения, включая глоссарий данных переписи и другую соответствующую информацию. Полученные таблицы проверяются в отношении любого возможного нарушения конфиденциальности данных, особенно клетки таблиц, содержащие очень малые величины.

3.52. Многие проводящие перепись организации оказывают услуги по специальным запросам о предоставлении продуктов переписи, таких как тематические базы данных, таблицы, графический материал и карты, которые могут быть предназначены для малых, средних и крупных предприятий, общин или специальных групп, имеющих общие интересы. Как правило, эти услуги предоставляются для удовлетворения растущих потребностей пользователей в данных с целью применения их в ряде областей, таких как наблюдение за тенденциями, анализ неудовлетворенных потребностей, определение потенциальных возможностей рынка, сегментирование рынков, определение областей предоставления услуг и приоритетных зон, выбор оптимального местонахождения предприятий, создание и рекламирование новых продуктов и услуг и т.д. Каждая категория продуктов должна также предоставляться на различных носителях информации (а именно на бумаге, компакт-диске или в онлайн-режиме) для распространения в соответствии с потребностями пользователей (см. пункты 1.358–1.375).

3.53. После создания и использования базы данных в целях выработки политики эти базы могут использоваться и для обслуживания других пользователей в случае, если они имеют рыночную стоимость. Поскольку национальная статистическая организация является, как правило, единственным источником большинства баз географических данных, связанных с практическим применением данных переписи, растет рыночный спрос на эти продукты, в частности в областях, связанных с географическим распределением и населением. В таких случаях использование продуктов переписи может регулироваться на основе лицензии. В соответствии с лицензией пользователям разрешается использовать продукт без передачи им права собственности, поскольку право собственности на данный продукт сохраняется за государственным учреждением. Могут применяться два различных вида лицензирования. Лицензия первого вида выдается организациям, которые используют данные для своих собственных потребностей, а лицензия второго вида выдается организациям, которые сами, в свою очередь, занимаются распространением данных или, используя данные переписи, предоставляют платные аналитические услуги другим лицам или организациям.

3.54. Услуги на заказ, связанные с предоставлением данных на машинных носителях информации, различаются в зависимости от формы данных. Продукты переписи могут распространяться в их первоначальном виде вместе с другой соответствующей информацией или без нее, либо они могут распространяться после того, как для удовлетворения потребностей пользователей в них будут внесены изменения, что повышает их ценность и стоимость. Примерами таких операций, увеличивающих стоимость, являются перевод данных в другой формат (для использования с другим пакетом программ), повышение полезности данных путем исправления ошибок, добавления ранее отсутствовавшей информации, создания поднаборов из первоначальных наборов данных, включения данных, полученных из других источников, и путем включения в один пакет с программным обеспечением. В тех случаях, когда законодательные положения об авторском праве защищают право собственности на данные переписи, с распространителей данных могут взиматься опреде-

ленный авторский гонорар и плата за использование данных, дающие минимальный доход. Однако, если цены будут слишком высоки, такие сборы могут также послужить препятствием для использования данных переписи.

Е. Массовые продукты и отчеты для специальных групп пользователей

3.55. Традиционным подходом к публикации информации переписи является издание комбинационных таблиц. При этом, однако, к такого рода материалам затруднен доступ пользователей, не имеющих специальной подготовки. Наряду с публикацией таких традиционных форм данных переписей населения и жилого фонда существует множество вариантов распространения данных переписи в более доступном формате и, тем самым, расширения сферы применения собранной информации.

3.56. Следует отметить, что приведенные ниже материалы могут сыграть эффективную роль в содействии использованию информации переписи только в том случае, если они будут подготовлены своевременно и профессионально. Это потребует специальных навыков от людей, которые обычно готовят тексты информационно-просветительского характера для подобных аудиторий, кроме того, для этого понадобятся высококачественные материалы и значительная работа по планированию. Поскольку такие ресурсы часто требуют значительных расходов, любая страна, планирующая проведение подобных кампаний, должна предусмотреть соответствующие статьи расходов при планировании бюджета этих мероприятий.

1. Плакаты

3.57. Одним из наиболее распространенных способов распространения информации переписи является издание плакатов с ключевыми фактами, например: Сколько нас? Где мы живем? При этом должны приводиться сводные данные по характеристикам основных административно-территориальных единиц страны. Могут также издаваться плакаты, касающиеся вопросов, значимых для особых сегментов населения: подростков, взрослого населения, коренных народов, пожилых людей и женщин.

3.58. Поскольку задачей плаката является привлечь внимание на расстоянии, на нем следует отражать лишь немногие факты таким образом, чтобы был хорошо заметен ключевой тезис. Эффект от плакатов можно значительно повысить за счет хорошо выполненной графики и использования шрифтов, улучшающих прочтение и восприятие ключевого сообщения.

2. Брошюры

3.59. Еще одним способом распространения основных данных переписи являются профессионально оформленные брошюры. Такие брошюры должны быть написаны легким и понятным языком с освещением демографического профиля страны и проиллюстрированы надлежащими графиками и пояснительными материалами. В некоторых странах подобные брошюры могут быть посвящены отдельным проблемам народонаселения. Они особенно применимы в качестве бесплатно раздаваемых материалов среди тех, кто посещает мероприятия, посвященные публикации более традиционных материалов, или для раскладки на специальных стендах в библиотеках или государственных учреждениях.

3. Отчеты для специальных групп пользователей

3.60. Получаемая в ходе переписи информация по определению предназначена для широкого круга пользователей с самым разным опытом в области статистики.

3.61. В связи с этой особенностью национальные статистические бюро могут рассмотреть возможность подготовки особых аналитических отчетов для специальных групп пользователей. Хотя такие отчеты и не требуют особых мер по привлечению к ним внимания, как, например, плакаты или брошюры, они, тем не менее, должны содержать весьма глубокий анализ данных, проведенный сотрудниками бюро, обладающими прочной базой в области аналитических методов исследований, а также в анализируемой области. В некоторых случаях может быть целесообразным или необходимым проводить такой анализ в сотрудничестве с научными учреждениями или другими специалистами.

3.62. Целевой аудиторией в этом случае может стать любая часть пользователей данных переписи, заинтересованных в конкретной тематике. Критерии отбора соответствующих тем должны устанавливаться самими странами, однако они могут включать такие факторы, как важность этой темы для страны; особенно интересные факты, выявленные в данных переписи (которые могут подтверждать или опровергать общепринятые теории); противоречие данных переписи с материалами из других источников; ответы на вопросы, поднятые общественностью в ходе консультаций с пользователями по вопросам сбора данных.

4. Видеоматериалы

3.63. Одним из способов иллюстрации данных и цифр и, следовательно, содействия использованию результатов переписи является выпуск графических материалов, таких как диаграммы или карты, на видеопленке, компакт-диске (CD) или цифровом видеодиске (DVD). Эти материалы также могут показать, как данные переписи могут помочь лицам, ответственным за разработку политики и планирование, а также широкой общественности понять общество, в котором они живут, и выявить основные проблемы и оценить возможные пути их решения.

5. Учебные материалы

3.64. Могут быть подготовлены учебные материалы в легкой для восприятия форме для широких слоев населения, которые указывают преимущества и ограничения данных переписи. Такие материалы часто составляют основу информационных кампаний в рамках пропагандистской деятельности по следующей переписи.

3.65. Особой областью применения учебных материалов является подготовка специального набора для использования в учебных заведениях. Это не только позволяет предоставить учащимся высококачественную информацию, но и за счет использования статистических материалов в учебном процессе поощряет применение конструктивных аналитических материалов во всех слоях общества. Следует отметить, что необходимо использовать соответствующих специалистов, с тем чтобы обеспечить соответствие таких материалов учебной практике и надлежащему их внесению в учебную программу.

Глава IX

Использование данных переписи

А. Общее использование результатов переписей населения и жилого фонда

3.66. Результаты переписей населения традиционно используются для целей разработки политики в государственном и частном секторах, планирования, административного управления и научных исследований. Одной из основных областей применения данных переписи в административных целях являются разграничение избирательных округов и распределение представительства в органах власти. Некоторые аспекты правового или административного статуса единиц территориального деления также могут зависеть от численности проживающего там населения. Результаты переписей жилого фонда используются для создания базовой жилищной статистики и разработки политики и программ в области жилищного строительства, а в частном секторе — для оказания помощи при выборе места для размещения промышленных объектов, предприятий розничной торговли и бытового обслуживания, а также для развития жилищного строительства на коммерческой основе.

3.67. Информация о численности, распределении и характеристиках населения страны необходима для описания и оценки ее социально-экономических и демографических условий, а также для разработки обоснованных политики и программ, направленных на повышение благосостояния страны и ее населения. Перепись населения и жилого фонда, обеспечивая сопоставимые основные статистические данные по стране в целом и по каждой административной единице и входящим в нее населенным пунктам, может, в частности, внести важный вклад в общий процесс планирования и управления национальным развитием. Наличие информации для административных единиц самого низкого уровня имеет важное значение для управления программами и для их оценки в таких областях, как образование и грамотность, занятость и людские ресурсы, охрана репродуктивного здоровья и планирование размеров семьи, жилищное строительство и окружающая среда, охрана здоровья матери и ребенка, развитие сельских районов, планирование развития транспорта и дорог, урбанизация и социальное обеспечение. Переписи населения и жилого фонда являются также уникальными источниками данных для расчета соответствующих социальных показателей, необходимых для мониторинга воздействия той или иной государственной политики и программ (см. пункты 3.86–3.88).

1. Использование данных переписей населения

3.68. Виды использования результатов переписи населения и основанных на них таблиц, описанные в данной публикации, перечислены в разбивке на тематические группы, представленные в пункте 2.16. Подробное общее описание использования таблиц по всем восьми тематическим группам можно найти в сле-

дующих изданиях Организации Объединенных Наций: *General Principles for National Programmes of Population Projections as Aids to Development Planning* («Общие принципы для национальных программ прогнозирования населения в качестве помощи в планировании развития»)¹¹⁵; пособия по методам оценки численности населения: *Manual I: Methods of Estimating Total Population for Current Dates* («Пособие I: методы оценки общей численности народонаселения на текущую дату»)¹¹⁶; и *Manual X: Indirect Techniques for Demographic Estimation* («Пособие X: косвенные методы оценки демографических показателей»)¹¹⁷; *Projection Methods for Integrating Population Variables into Development Planning*, vol. I: *Methods for Comprehensive Planning, Module One: Conceptual issues and methods for preparing demographic projections*, and *Module Two: Methods for preparing school enrolment, labour force and employment projections* («Методы прогнозирования для включения переменных показателей народонаселения в планирование развития, том I: Методы комплексного планирования, Модуль один: концептуальные вопросы и методы подготовки демографических прогнозов и Модуль два: методы составления прогнозов зачисления в учебные заведения, показателей рабочей силы и занятости»)¹¹⁸; *Indicators of Sustainable Development Framework and Methodologies* («Показатели устойчивого развития: механизмы и методологии»)¹¹⁹; и *Принципы и рекомендации для системы статистического учета естественного движения населения, второе пересмотренное издание*¹²⁰.

3.69. Общая численность населения, как определено в пункте 2.71, и его распределение по крупным и мелким территориальным подразделениям и населенным пунктам, как правило, являются обязательными показателями переписи, которые установлены законом, поскольку ее результаты используются для определения пропорций представительства в законодательных органах, для административных целей и для планирования размещения предприятий хозяйственного и социального назначения. Внутренняя миграция, одна из главных причин движения населения, часто отражается на тенденциях в распределении населения. Данные о внутренней и международной миграции наряду с данными о рождаемости и смертности необходимы, чтобы подготовить расчетные показатели численности населения для целей планирования и для определения политики в отношении миграции и оценки эффективности этой политики. Более подробное описание см. в следующих изданиях Организации Объединенных Наций: *Справочник по проведению переписей населения и жилого фонда, Часть II: демографические и социальные характеристики*¹²¹; *Пособие VI: методы измерения внутренней миграции*¹²² (пособия по методам оценки численности населения); *Internal Migration of Women in Developing Countries* («Внутренняя миграция женщин в развивающихся странах»)¹²³; и *Рекомендации по статистике международной миграции, первое пересмотренное издание*¹²⁴.

3.70. Домохозяйство, основная социально-экономическая единица во всех странах, часто занимает центральное место в исследовании социального и экономического развития. Сведения о количестве, размерах и структуре домохозяйств и изменениях в темпах их формирования используются при планировании и разработке специальной политики для отдельных групп населения, таких как дети, престарелые и инвалиды. Поэтому распределение отдельных лиц в домохозяйствах используется для определения образа жизни семей, моделей структуры семьи, времени формирования новых семей и изменений в семейной структуре вследствие смерти, развода, миграции или отселения детей для образования своих собственных домохозяйств. Данные об отношениях между членами домохозяйства можно использовать для определения структуры семьи и выявления домохозяйств, состоящих частично или полностью из не связанных родственными отношениями людей, как указано в следующих пособиях по методам оценки численности населения: *Пособие VII: методы перспективных исчислений хозяйств и семей*¹²⁵; и *Справочник по прове-*

¹¹⁵ United Nations publication, Sales No. E.65.XIII.2.

¹¹⁶ United Nations publication, Sales No. E.52.XIII.5.

¹¹⁷ Population Studies, No. 81 (United Nations publication, Sales No. E.83.XIII.2).

¹¹⁸ ST/ESA/SER.R/90 and Add.1.

¹¹⁹ United Nations publication, Sales No. E.96.II.A.16.

¹²⁰ Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.01.XVII.10.

¹²¹ Методологические исследования, № 54 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.91.XVII.9).

¹²² Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.70.XIII.3.

¹²³ United Nations publication, Sales No. E.94.XIII.3.

¹²⁴ Статистические документы, серия M, № 58/Rev.1 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.98.XVII.14).

¹²⁵ Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.73.XIII.2.

дению переписей населения и жилого фонда, Часть II: демографические и социальные характеристики¹²⁶.

3.71. Демографические и социальные характеристики в традиционном определении этого понятия, получаемые в результате переписей населения, включают пол, возраст, семейное положение, вероисповедание, язык, национальную и/или этническую группу. Для большинства характеристик, собираемых при переписи, важнейшее значение имеют пол и возраст. Данные переписи дают больше сведений о гендерных различиях, нежели любой другой источник, как указано в следующих изданиях Организации Объединенных Наций: *The World's Women 2005: Progress in Statistics* («Женщины мира в 2005 году: достигнутый прогресс в статистических данных») ¹²⁷; *Обобщение социальных показателей положения женщин* ¹²⁸; *Пособие II: методы оценок качества основных данных для приближенного расчета численности населения* ¹²⁹; и *Справочник по социальным показателям* ¹³⁰.

3.72. В зависимости от национальных условий культурное многообразие может определяться языком, на котором говорят дома или в общине, религией, а также принадлежностью к национальной и/или этнической общине. По странам, которые не однородны с точки зрения одного или более из этих переменных признаков, языковые, религиозные и национальные и/или этнические группы дают основную информацию для количественной оценки относительных параметров численного и половозрастного распределения этого многообразия. Более подробное описание использования данных при составлении таблиц см. в следующих изданиях Организации Объединенных Наций: *Доклад о развитии человека за 2004 год* ¹³¹; *Справочник по проведению переписей населения и жилого фонда, Часть II: демографические и социальные характеристики* ¹³²; *Manual III: Methods for Population Projections by Sex and Age* («Пособие III: методы прогнозирования половозрастного состава населения») ¹³³; и *First Marriage: Patterns and Determinants, 1988* («Первый брак: закономерности и определяющие характеристики, 1988 год») ¹³⁴.

3.73. Хотя данные о рождаемости и смертности, полученные в ходе переписи, не могут служить заменой надежным статистическим сведениям о рождении и смерти из книг записей актов гражданского состояния, они особенно ценны для стран, где регистрация рождений или смертей отсутствует или является несовершенной, и поэтому нет статистики естественного движения населения. Даже в странах, где регистрируются все эти события, переписи населения полезны как дополнение к данным регистрации удовлетворительного качества, поскольку вопросы о рождаемости обеспечивают данные для расчета коэффициента исчерпанной фертильности женского населения или фертильности той или иной статистической когорты. Более подробное описание использования данных в таблицах рождаемости и смертности см. в следующих изданиях Организации Объединенных Наций: *Step-by-Step Guide to the Estimation of Child Mortality* ¹³⁵ («Пошаговое пособие по оценке детской смертности»); *Справочник по проведению переписей населения и жилого фонда, Часть II: демографические и социальные характеристики* ¹³⁶; «Assessing the effects of mortality reduction of population aging» ¹³⁷; и *Socio-economic Differentials in Child Mortality in Developing Countries* ¹³⁸ («Различия показателей детской смертности в развивающихся странах»).

3.74. Образование исторически является одним из ключевых факторов, определяющих качество жизни, и сегодня интерес к вопросам образования сохраняется во многих странах мира, где делается упор на повышение доступности и качества образования, а также на расширение сферы базового образования ¹³⁹. Образование также считается главным средством в деле ликвидации разрыва между женщинами и мужчинами в отношении социально-экономических возможностей. В связи с этим контрольные данные, полученные в результате общегосударственных переписей

¹²⁶ Методологические исследования, № 54 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.91.XVII.9).

¹²⁷ Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.05.XVII.7.

¹²⁸ Методологические исследования, № 32 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.84.XVII.2).

¹²⁹ Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.56.XIII.3.

¹³⁰ Методологические исследования, № 49 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.89.XVII.6).

¹³¹ Программа развития Организации Объединенных Наций, Нью-Йорк, 2004 год.

¹³² Методологические исследования, № 54 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.91.XVII.9).

¹³³ United Nations publication, Sales No. E.56.XIII.3.

¹³⁴ ST/ESA/SER/R/76.

¹³⁵ United Nations publication, Sales No. E.89.XIII.9.

¹³⁶ Методологические исследования, № 54 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.91.XVII.9).

¹³⁷ Статья Shiro Horiuchi в: *Population Bulletin of the United Nations* (New York), Nos. 31/32 (1991), Sales No. E.91.XIII.18.

¹³⁸ United Nations publication, Sales No. E.85.XIII.7.

¹³⁹ Встреча на высшем уровне девяти развивающихся стран с большой численностью населения по вопросам образования для всех, Дели, 12–16 декабря 1993 года: Заключительный доклад (Париж, ЮНЕСКО, 1994 год).

населения, играют весьма важную роль в выполнении этой задачи. Данные переписи вскрывают разницу в возможностях получения образования между людьми разного пола, возрастными когортами или поколениями, городским и сельским населением и т. д., а также служат важным показателем потенциала страны в области экономического и социального развития. Они предоставляют материал для сравнения уровня и характера образования, полученного нынешним взрослым населением, с имеющимися и ожидаемыми требованиями с точки зрения образования, предъявляемыми к людским ресурсам применительно к различным видам экономической деятельности. Такое сравнение может послужить руководством как для национальной политики в плане развития системы образования, так и для планирования программ экономического развития, которые целесообразно осуществить с учетом потребностей в людских ресурсах. Подробные сведения см. в следующих изданиях Организации Объединенных Наций: *Доклад о развитии человека за 1995 год*¹⁴⁰; *Доклад о мировом социальном положении, 2005 год*¹⁴¹; и *Education For All: Global Monitoring Report, 2006* («Всемирный доклад по мониторингу ОДВ, 2006 год»)¹⁴².

3.75. При сборе в ходе переписи информации об экономических характеристиках населения основной упор делается на регистрации экономически активного населения, с тем чтобы обеспечить контрольные данные для текущих исследований занятости, безработицы и неполной занятости. Перепись обеспечивает сведения о росте, составе и распределении экономически активного населения для использования при выработке политики и оценке использования людских ресурсов. Экономические данные переписей могут также внести определенный вклад в статистику распределения дохода, потребления и накопления средств хозяйств, участия в сельскохозяйственной и несельскохозяйственной деятельности, а также участия в неформальном секторе. Кроме того, данные об экономически активном населении могут дать примерное представление о численности работающих лиц, на содержании которых находятся иждивенцы.

3.76. Статистические данные, полученные из различных источников (например, обследования рабочей силы, сельскохозяйственные обследования, обследования предприятий и административная отчетность), опираются на результаты переписи, служащие основой для выборки, а использование общих понятий в различных источниках помогает обеспечить сопоставимость в тех случаях, когда сведения об изменяющейся структуре экономической деятельности черпаются из многочисленных источников. См. следующие издания Организации Объединенных Наций: «Collection of economic characteristics in population censuses» («Сбор данных об экономических характеристиках при переписи населения»)¹⁴³; *Methods of Analysing Census Data on Economic Activities of the Population* («Методы анализа данных переписи об экономической деятельности населения»)¹⁴⁴; *Handbook of Household Surveys (Revised Edition)* («Руководство по обследованию домашних хозяйств, пересмотренное издание»)¹⁴⁵; и *Руководство по проведению переписей населения и жилого фонда, Часть IV: статус экономической активности*¹⁴⁶.

3.77. По мере непрерывного роста в различных странах интереса к перемещениям людей через национальные границы, другими словами, к международной миграции, возрастает и значение статей и таблиц переписи, относящихся к этой области. Такие таблицы предназначены для того, чтобы оценить воздействие миграции на принимающие страны, понять скрытые за ее многообразием закономерности и разработать программы адаптации мигрантов в новых странах, а также служить источником информации об эмиграции из стран, откуда прибывают мигранты. Подробную информацию см. в следующих изданиях Организации Объединенных Наций: *Обзоры национальной миграции, Пособия I–IX*¹⁴⁷ и *Рекомендации по статистике международной миграции, первое пересмотренное издание*¹⁴⁸.

¹⁴⁰ New York, Oxford University Press, 1996.

¹⁴¹ Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.05.IV.5.

¹⁴² Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры, Париж, 2005 год.

¹⁴³ Технический доклад Статистического отдела ООН и Международного бюро труда, 2002 год (ST/ESA/STAT/119).

¹⁴⁴ United Nations publication, Sales No. E.69.XIII.2.

¹⁴⁵ Studies in Methods, No. 31 (United Nations publication, Sales No. E.83.XVII.13).

¹⁴⁶ Методологические исследования, № 54 (часть IV) (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.XVII.13).

¹⁴⁷ Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана, *Сравнительное исследование вопросов миграции, урбанизации и развития в регионе ЭСКАТО. Обзоры национальной миграции, Пособия I–IX* (Бангкок, 1984 год).

¹⁴⁸ Статистические документы, № 58/Rev.1 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.98.XVII.14).

3.78. Переписи также являются важным источником данных об инвалидах. Данные, полученные при переписи, помогают проконтролировать социальные условия и условия жизни лиц с инвалидностью в плане посещения учебных заведений, образовательной подготовки, занятости, семейного положения и жилищных условий. Эти данные также служат основой для разработки политики с целью удовлетворения потребностей инвалидов и для оценки эффективности этой политики, как это наглядно показано в следующих изданиях: *Стандартные правила обеспечения равных возможностей для инвалидов*¹⁴⁹; *Всемирная программа действий в отношении инвалидов*¹⁵⁰; *Руководство по разработке статистической информации для программ и политики в отношении инвалидов*¹⁵¹.

2. Использование данных переписей жилого фонда

3.79. Информация, полученная в результате переписей жилого фонда, используется главным образом для разработки основы планирования программ и политики в области жилищного строительства и развития населенных пунктов, проведения в государственном и частном секторах исследований вопросов использования городских и других несельскохозяйственных земель, оценки состояния жилого фонда, потребностей в новом жилье и рынке жилья, а также в целях изучения условий жизни бездомных и живущих во временных или не отвечающих требованиям жилищах. Информация о числе комплексов, типе и характеристиках жилых помещений и их жильцах исключительно важна с точки зрения контроля жилищных условий и потребностей населения. В сочетании с информацией, собранной в рамках регулярных ежегодных статистических программ о жилищном строительстве, данные, полученные в результате переписи жилого фонда, составляют основу для установления национальных, региональных и местных особенностей жилищной ситуации, которые необходимы для развития рационального рынка жилья с целью стимулирования различных видов жилищного строительства. Тип и качество жилья, в котором поселяются люди, — площадь, плотность заселения, удобства, окружающая местность, наличие транспорта — отражаются на их экономической активности, здоровье, характере общения и социальных контактов, а также на мировоззрении. Перепись жилого фонда является важным источником информации по таким вопросам, как предложение, характеристики и стоимость жилья.

В. Использование данных о мелких районах

3.80. Переписи предоставляют данные, агрегированные на уровне от самого крупного до самого мелкого административно-территориального деления. Таблицы по результатам переписи дают соответствующую статистику по любой разумной комбинации характеристик как по стране в целом, так и по отдельным регионам или провинциям вплоть до мелких районов, таких как населенные пункты, деревни и даже счетные участки. Это важное качество переписи делает ее данные пригодными для расчета представляющих интерес показателей по мелким/местным районам двумя основными способами: непосредственно из составляемых таблиц по данным микроуровня для требуемых характеристик или косвенно, используя методики расчета оценочных показателей путем комбинирования с данными переписи населения и жилого фонда данных из других источников, таких как выборочные обследования и административная отчетность.

3.81. Как правило, данные переписи представляют собой агрегированные данные по многим отдельным мелким районам, и такие данные обычно могут использоваться для изучения крупных регионов или целых стран. Данные по мел-

¹⁴⁹ Стандартные правила обеспечения равных возможностей для инвалидов были приняты Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций на ее сорок восьмой сессии 20 декабря 1993 года (резолюция 48/96).

¹⁵⁰ Всемирная программа действий в отношении инвалидов была принята Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций на ее очередной тридцать седьмой сессии 3 декабря 1982 года в резолюции 37/52.

¹⁵¹ Статистика особых групп населения, № 8 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96. XVII.4 и Corr.1).

ким районам помимо того, что они показывают различия между мелкими районами в различных частях страны, дают пользователям возможность получать статистическую информацию по любому числу представляющих интерес местных районов. Современные компьютерные технологии значительно облегчают использование результатов переписи для анализа информации о мелких районах, принимая во внимание лишь ограничения, касающиеся вопросов конфиденциальности и формата сбора данных, когда отдельные клетки комбинационных таблиц приобретают слишком малые значения. Например, анализ влияния программ в сфере народонаселения на показатели рождаемости на региональном уровне может осуществляться путем анализа данных по самым мелким административным единицам, с тем чтобы выявить местные отличия и получить более точные оценки причинно-следственной связи названного фактора.

3.82. Во многих странах осуществление различных национальных программ социально-экономического развития является функцией государства, провинции или государственных органов управления более низких уровней. Результаты переписей населения и жилого фонда полезны при планировании и мониторинге развития на уровне местного района, небольшого города или мелкого района. Данные о мелких районах важны также для частных предприятий при разработке ими сбытовых и маркетинговых стратегий. Например, информация о спросе на жилье, получаемая на основе переписей населения и жилого фонда, может использоваться, в частности, местными властями, местными компаниями по купле-продаже недвижимости, подрядчиками в области жилищного строительства и реконструкции жилого фонда и предприятиями по производству строительных материалов.

3.83. Данные переписи принято обобщать по различным видам административных единиц (например, города, деревни, провинции, избирательные округа и т. д.). Кроме того, иногда при переписи используется иное деление на мелкие районы, выделяемые в основном в статистических целях (например, переписные участки и квадраты координатной сетки, которые не изменяются от переписи к переписи, и очень малые подразделения, такие как городские кварталы). Возрастает также спрос на данные о мелких районах, которые не совпадают с границами местных административных единиц. Переписи населения и жилого фонда являются важным средством оценки воздействия населения на окружающую среду, как, например, на водосборные бассейны и на системы управления водными ресурсами. При проведении такого исследования территориальные единицы могут объединять группу административных районов на местном уровне. В таком случае имеет огромное значение наличие баз данных переписи с функциями составления карт (см. пункты 1.126–1.128).

3.84. Таблицы по мелким районам могут составляться на основе данных о постоянном населении каждого района или на основе данных о населении, находящемся в данном районе во время переписи. Таблицы, охватывающие постоянное население, составляются для распределения представительства в законодательных органах, учета внутренней миграции, исчисления коэффициентов рождаемости и смертности по месту жительства и для планирования и организации таких видов обслуживания, как учебные заведения и жилой фонд, которые представляют интерес только для постоянного населения. Таблицы, составленные на основе данных о населении, находящемся в данном районе в момент переписи, полезны в том случае, когда численность такого населения значительно превышает численность постоянного населения, что приводит к повышению спроса на продукты и услуги сверх потребностей только постоянного населения. Можно также использовать комбинированную перепись населения и жилого фонда, чтобы провести сравнение между постоянным населением и населением в дневное время в том или ином пункте, если в перепись населения включен вопрос о месте работы. Как указывалось в части пер-

вой (см. пункты 1.14–1.19), пользователи должны уже на ранней стадии подготовки к переписи сообщить о своих потребностях в конкретных данных, распространяемых в определенном формате и составленных по признаку постоянного местожительства или места регистрации.

3.85. В главе I упоминалось о том, что перепись играет важнейшую роль в социальных и экономических элементах национальной статистической системы, а также служит в качестве основы выборки для выборочных обследований. Другой важной областью, в которой результаты переписи дополняют статистику обследований, являются оценки по мелким районам, при этом модели, созданные на базе данных обследований, применяются к результатам переписи по любой определенной административно-территориальной единице. Такой оценочный подход может использоваться для расчета таких показателей, как уровень занятости, уровень бедности и другие экономические показатели, измерение которых необходимо на местном уровне¹⁵². Применение методологии оценки мелких районов к измерению и картографированию показателей бедности является еще одной важной областью использования результатов переписи. Если такое применение предусматривается, это необходимо учесть в ходе планирования операций переписи, когда принимаются решения о тематике вопросов, подлежащих включению в перепись.

¹⁵² Технический доклад «Collection of economic characteristics in population censuses: technical report» (ST/ESA/STAT/119), глава XVII.

С. Социальные вопросы, касающиеся нескольких групп населения, и новые социальные вопросы

3.86. В соответствии с проблемами и приоритетами многих стран мира Организация Объединенных Наций провела с 1990 по 1996 год ряд глобальных конференций по проблемам детей, образования, окружающей среды, прав человека, народонаселения, социального развития, женщин и населенных пунктов. В решениях каждой из этих конференций признавалось значение адекватной информации при формулировании политики и контроле за ходом достижения целей той или иной конференции и содержался призыв к странам и международным организациям разработать и усовершенствовать профильную статистику и показатели. Эти рекомендации отражены, например, в Венской декларации и Программе действий Всемирной конференции по правам человека¹⁵³, Программе действий Международной конференции по народонаселению и развитию¹⁵⁴, Копенгагенской декларации о социальном развитии и Программе действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития¹⁵⁵ и Платформе действий¹⁵⁶, принятой на четвертой Всемирной конференции по положению женщин. Программы действий, принятые этими международными конференциями, нацелены на многие взаимосвязанные области, имеющие большое значение, и предусматривают совершенствование статистических данных с целью контроля за ходом их осуществления. Принимая решение, каким именно социальным группам следует уделять внимание в отношении определения степени обездоленности конкретных групп населения, каждая страна должна определить, какие группы ее населения нуждаются в особом внимании. В числе общих факторов, обуславливающих социально неблагоприятное положение, можно отметить пол, возраст, физические или умственные недостатки, расовую принадлежность, вероисповедание и т. п. Находящиеся в неблагоприятном положении лица не обязательно составляют меньшинство. Они могут составлять большинство населения¹⁵⁷.

¹⁵³ A/CONF.157/24 (Часть I), глава III.

¹⁵⁴ Доклад Международной конференции по народонаселению и развитию, Каир, 5–13 сентября 1994 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.95.XIII.18), глава I, резолюция 1, приложение.

¹⁵⁵ Доклад Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, Копенгаген, 6–12 марта 1995 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.8), глава I, резолюция 1, приложения I и II.

¹⁵⁶ Доклад четвертой Всемирной конференции по положению женщин, Пекин, 4–15 сентября 1995 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.13), глава I, резолюция I, приложение II.

¹⁵⁷ Сопроводительная записка Генерального секретаря к докладу группы экспертов по статистическим последствиям недавних крупных конференций Организации Объединенных Наций (E/CN.3/AC.1/1996/R.4), приложение, пункты 68 и 69. Представлена Рабочей группе по международным статистическим программам и координации на ее восемнадцатой сессии, Нью-Йорк, 16–19 апреля 1996 года.

3.87. Для удовлетворения потребностей в статистических данных по гендерным вопросам в течение последних двух десятилетий на международном и национальном уровнях была проведена большая работа по совершенствованию понятий,

определений и классификаций в целях сбора статистических данных, касающихся женщин и мужчин. В настоящем издании часто подчеркивается важное значение переписей населения и жилого фонда как источника данных. Перепись населения и жилого фонда представляет собой основной, а иногда и единственный всеобъемлющий источник национальных данных для удовлетворения потребностей в статистике о детях, молодежи, пожилых людях и инвалидах при разработке политики и программ на национальном и международном уровнях. Поэтому важно, чтобы при планировании своих переписей страны определяли потребности в данных по различным группам населения, представляющим особый интерес, и обеспечивали, чтобы определения и классификации, которыми следует руководствоваться при проведении переписей, соответствовали требованиям и согласовывались с определениями и классификациями, используемыми в отношении всего населения.

3.88. Кроме того, план составления таблиц данных переписи должен предусматривать включение всех значимых деталей, касающихся особых групп населения, а также диапазон комбинационных классификаций по каждой группе с целью анализа социальных и экономических условий, в которых она находится. Концепции и методы проведения переписи и план составления таблиц должны обсуждаться с пользователями, которым нужны статистические данные по каждой особой группе населения. Что касается некоторых групп, например инвалидов, то необходимо разработать специальный комплекс вопросов для идентификации тех, кто входит в каждую такую группу. В отношении других групп достаточно стандартных вопросов, например о возрасте, для определения таких групп, как дети, молодежь и пожилые люди. Для обоих случаев большинство показателей, необходимых для построения комбинационных таблиц, уже предусмотрено в международных рекомендациях и многих национальных переписях. Однако при проведении переписи часто необходимо уделять внимание совершенствованию охвата, качеству данных и отказу от стереотипного подхода. В настоящем разделе рассматриваются гендерные вопросы, некоторые особые группы населения, такие как дети, молодежь и пожилые люди, а также инвалиды, в целях оказания помощи в построении детализированных таблиц и баз данных в соответствии с международными стандартами.

1. Статистические данные по гендерным вопросам

3.89. Всемирные конференции по положению женщин содействовали более глубокому осознанию важности статистических данных не только о женщинах, но и в более широком плане — по гендерным вопросам. Например, при разработке планов переписи в ряде стран были предприняты усилия по обзору и оценке адекватности статистических данных для понимания многообразных факторов в жизни как женщин, так и мужчин. В настоящее время признается, что в отношении женщин статистические искажения касаются их роли в экономической деятельности, а в случае мужчин — их роли в семье в качестве мужей и отцов, а также их роли в домохозяйстве. Улучшение статистики и статистических методов, касающихся гендерных аспектов, должно стать важной приоритетной задачей на всех этапах работы, связанной с переписью, — на этапах планирования, сбора, анализа и распространения данных — и по всему кругу вопросов.

3.90. Помимо более общих проблем, касающихся качества данных переписи, отмечаются два других вида проблем, относящихся в особенности к женщинам и возникающих в результате гендерных стереотипов и предубеждений. Например, первый вид проблем проистекает из представления, будто бы женщины являются просто домохозяйками и потому не относятся к экономически активному населению. Аналогичным образом, представление о том, что только мужчина может быть

главой домохозяйства, влияет на то, как формулируются и задаются вопросы при проведении переписей. Такие стереотипы также обуславливают и ответы опрашиваемых лиц на вопросы. Если, например, садоводство и птицеводство, которыми занимаются многие сельские жительницы, не воспринимаются как работа, такие женщины могут не классифицироваться как экономически активные лица, даже если эта деятельность является основным источником средств к существованию семьи.

3.91. Второй вид проблем связан с предубеждениями, проявляющимися при сборе, обработке, обобщении и представлении данных. Например, когда составляются таблицы занятого населения в разбивке по роду занятий, они могут составляться в отношении либо только мужчин, либо лиц обоего пола, но при этом информация о роде занятий женщин не находит широкого применения.

3.92. За несколько последних десятилетий были предприняты значительные усилия, направленные, с одной стороны, на анализ таких искажений и их влияния на статистические данные по положению женщин, а с другой стороны, — на совершенствование концепций и методов, связанных со сбором данных в ходе переписей и обследований. Для переписи населения имеют также большое значение усовершенствования в пересмотренной Системе национальных счетов (СНС) и рекомендации Международной организации труда (МОТ) по статистике экономически активного населения. Они имеют целью восполнить вышеупомянутые концептуальные проблемы и выявить всех женщин, работающих в сельском хозяйстве и неформальном секторе. Аналогичным образом, усилия на национальном уровне были сосредоточены, например, на устранении предвзятости в концепциях, классификациях и определениях главы домохозяйства. Более подробную информацию в отношении этих разработок и их применения в переписях с целью улучшения статистики, касающейся женщин, см. в публикациях: *Совершенствование концепций и методов статистики и показателей, касающихся положения женщин*¹⁵⁸ и *Методы измерения экономической активности женщин: технический доклад*¹⁵⁹.

3.93. Важные статистические ряды и оценки, касающиеся положения женщин, можно без труда получить на основе вопросов, указанных в пункте 2.16, и рекомендуемых таблиц, подлежащих построению на основе переписей. Кроме того, в большинстве приведенных выше основных вопросов первичной единицей классификации является отдельное лицо, поэтому можно получить широкий спектр показателей путем разработки соответствующих дополнительных комбинационных классификаций отдельно для женского и для мужского населения. Примеры вопросов переписи и таблиц, которые представляются полезными для разработки всесторонних статистических данных о женщинах, см. в публикациях *Statistics and indicators on women and men* («Статистические данные и показатели, касающиеся женщин и мужчин»)¹⁶⁰ и *Handbook for National Statistical Data Bases on Women and Development* («Пособие по национальным статистическим базам данных по проблемам женщин и развития»)¹⁶¹. Классификации домохозяйств и семейного положения, представленные в пункте 2.132, подходят для анализа условий жизни женщин и мужчин с особым акцентом на одиноких матерей и отцов и живущих отдельно пожилых женщин и мужчин.

3.94. Следует подчеркнуть, что, хотя все собранные на уровне отдельных лиц данные могут быть представлены с разбивкой по полу, это делается не всегда. Наблюдается тенденция к отказу от составления комбинационных группировок с разбивкой по признаку пола в том случае, если комбинационные таблицы становятся слишком сложными из-за множества переменных величин. Чтобы соответствовать одному основному условию в отношении гендерных статистических данных, которое состоит в том, что все статистические данные об отдельных лицах должны представляться с разбивкой по полу, пол следует рассматривать в качестве основной пере-

¹⁵⁸ Методологические исследования, № 33 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.84.XVII.3).

¹⁵⁹ Методологические исследования, № 59 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.93.XVII.6).

¹⁶⁰ Имеется на веб-сайте: <http://unstats.un.org/unsd/demographic/products/indwm/indwm2.htm>.

¹⁶¹ *Social Statistics and Indicators*, No. 6 (United Nations publication, Sales No. E.89.XVII.9).

менной во всех таблицах, независимо от формата их хранения или распространения. Такая разбивка по полу должна обеспечиваться во всех публикациях, базах данных и компьютерных распечатках таблиц переписи по отдельным категориям лиц.

3.95. Другой важной проблемой является расширение распространения и использования данных переписей путем популяризации публикуемых статистических данных. Одним из методов достижения такого широкого охвата является представление статистических данных в форме диаграмм и упрощенных таблиц с простым и четким толкованием данных. Страны, планирующие выпуск аналитических докладов, могут пожелать рассмотреть возможность использования таких новаторских методов и форматов, которые представлены в докладе *Женщины мира в 2005 году: достигнутый прогресс в статистических данных*¹⁶², чтобы обратить особое внимание пользователей на результаты переписей и сделать статистические данные более доступными для широких групп пользователей. Аналитическая публикация могла бы охватывать основные вопросы переписей или, в качестве альтернативы, лишь несколько областей, которые особенно важны для понимания сравнительного положения женщин и мужчин в стране. Руководящие принципы подготовки такой публикации по гендерной статистике представлены в *Справочнике по подготовке национальных статистических докладов по положению женщин и мужчин*¹⁶³.

¹⁶² Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.05.XVII.7.

¹⁶³ См. сопроводительную записку Генерального секретаря к докладу Группы экспертов по статистическим последствиям недавних крупных конференций Организации Объединенных Наций (E/CN.3/АС.1/1996/R.4), приложение.

2. Статистические данные о детях и молодежи

3.96. В переписях содержатся обширные данные, касающиеся детей и молодежи, однако они могут нуждаться в доработке с точки зрения охвата и качества информации по конкретным характеристикам, а также их представления.

3.97. Для статистических целей «дети» определяются как лица моложе 15 лет, а «молодежь» — как лица в возрасте 15–24 лет. Однако полезно дополнительно разбить эти особые группы на возрастные группы с пятилетним интервалом (или в национальных масштабах — по группам конкретных школьных возрастов) ввиду быстрых изменений характеристик в этом возрастном диапазоне, таких как посещение учебных заведений, семейное положение и статус экономической активности. Кроме того, ввиду гендерных различий в отношении возраста вступления в брак, семейного положения или статуса в домашнем хозяйстве и выхода на рынок рабочей силы данные, по мере возможности, должны классифицироваться не только по возрасту, но и по полу. В этих целях целесообразно сделать разбивку по возрасту с интервалом в один год и по полу. Если разбивка детей в возрасте до пяти лет с интервалом в один год невозможна, было бы желательно проводить различия между детьми в возрасте до одного года (младенцами) и в возрасте от 1 года до 4 лет. Для молодежи в возрасте 15–19 лет было бы желательно сделать разбивку на возрастные подгруппы 15–17 лет и 18–19 лет или проводить различие, соответствующее возрасту, ниже которого лицо в данной стране считается несовершеннолетним.

3.98. Для целей разработки статистических данных о детях в рекомендациях в отношении проведения переписи в число главных вопросов включаются, в частности, следующие: *a)* пол; *b)* возраст; *c)* посещение учебных заведений (для детей школьного возраста); и *d)* степень родства с главой или другим базисным членом домохозяйства.

3.99. Обычно в переписях дети в возрасте до пяти лет учитываются не полностью, и необходимо всеми средствами стремиться к полному охвату этой группы. При проведении переписей следует добиваться дальнейшего уточнения возрастных данных, включая углубленную оценку достоверности возрастных данных.

3.100. Учитывая необходимость отдавать приоритет девочкам в раннем возрасте, что подчеркивалось на Всемирной встрече в интересах детей (1990 год), Международной конференции по народонаселению и развитию (1994 год) и четвертой Всемирной конференции по положению женщин (1995 год), следует уделять особое внимание улучшению и распространению статистических данных о детях. Особую озабоченность вызывает положение девочек в раннем возрасте в плане посещения школы, смертности, ранних браков и т. д. Одна из основных проблем статистики в отношении девочек в раннем возрасте состоит в том, что данные о рожденных и находившихся в живых в момент переписи детей, как правило, не разграничиваются по полу либо на стадии разработки переписного листа, либо на этапе построения таблиц. Эти данные используются для косвенной оценки смертности детей.

3.101. Основные вопросы для изучения, определенные в отношении детей, относятся также к молодежи со следующими добавлениями: *a)* семейное положение; *b)* грамотность; *c)* уровень образовательной подготовки; *d)* статус экономической активности; *e)* число живорожденных детей; и *f)* возраст при вступлении в брак.

3.102. Некоторые полезные статистические данные и оценки можно без труда составить на основе вышеупомянутых вопросов, тогда как любые дополнительные показатели можно получить на основе более подробных комбинационных группировок с использованием рекомендуемых в настоящее время для переписи вопросов и/или таблиц. Иллюстративный ряд показателей, относящихся к молодежи, см. в публикации *Statistical Indicators on Youth* («Статистические показатели по молодежи») ¹⁶⁴.

¹⁶⁴ Statistics on Special Population Groups, No. 1 (United Nations publication, Sales No. E.85.XVII.12).

3. Статистические данные о пожилых людях

3.103. В переписях населения и жилого фонда в отношении пожилых людей также содержатся обширные данные, которые, однако, могут потребовать подробной половозрастной классификации, описываемой ниже.

3.104. Эта группа определяется как включающая всех лиц в возрасте 60 лет и старше. Для целей классификации в зависимости от национальных условий целесообразно располагать данные в виде таблиц по возрастным группам с интервалом в пять лет, вплоть до 84 лет, а не включать их в одну широкую возрастную категорию от 60 лет и старше. Кроме того, страны, использующие возрастную группу с десятилетним интервалом, охватывающую возраст от 55 до 64 лет, могут разбить эту группу на две подгруппы — от 55 до 59 лет и от 60 до 64 лет — в целях сбора сопоставимых статистических данных и показателей в отношении пожилых людей.

3.105. В целях разработки статистических данных и показателей, касающихся пожилых людей, в число основных вопросов, содержащихся в рекомендациях в отношении проведения переписи, включаются, в частности, следующие: *a)* пол; *b)* возраст; *c)* семейное положение; *d)* статус экономической активности; *e)* доход; *f)* состав домохозяйства (или семьи); *g)* тип жилых помещений; *h)* лица, проживающие в специализированных учреждениях.

3.106. Статистические данные, необходимые для изучения положения пожилых людей, являются несопоставимыми, поскольку зависят от национальной политики и условий. На международном уровне нет никакого иллюстративного перечня показателей для обеспечения составления соответствующих таблиц на основе переписей. Некоторые ориентиры в этой области содержатся в публикации *Справочник по социальным показателям* ¹⁶⁵ и в региональных рекомендациях там, где таковые имеются.

¹⁶⁵ Методологические исследования, № 49 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.89.XVII.6).

4. Статистические данные об инвалидах

3.107. Перепись может служить ценным источником информации о частоте и распространении инвалидности среди населения на национальном, региональном и местном уровнях. Опыт показывает, что, хотя во все большем числе стран при проведении переписей задаются вопросы об инвалидности, представление данных об инвалидности зачастую ограничивается составлением таблиц, показывающих число конкретных видов тяжелой инвалидности, распространенных среди населения. К сожалению, комбинационные таблицы с другими характеристиками, как правило, не составляются.

3.108. В последние годы проведена большая работа в отношении понятий, классификаций и разработки статистических данных об инвалидах, в частности Вашингтонской группой по статистике инвалидности¹⁶⁶, при этом все большее число стран включают вопрос об инвалидности в свои переписи. Уже во второй раз рекомендации относительно включения вопросов об инвалидности в переписи населения входят в настоящее издание *Принципов и рекомендаций в отношении переписей населения и жилого фонда* (см. пункты 2.350–2.380). Ниже приводится краткое описание этого вопроса для придания большего значения проблемам, связанным с составлением подробных таблиц переписей в отношении инвалидов.

3.109. В целях разработки статистических данных о положении инвалидов в число основных вопросов, содержащихся в рекомендациях в отношении проведения переписи, включаются, в частности, следующие: *a)* пол; *b)* возраст; *c)* место жительства; *d)* тип домохозяйства; *e)* семейное положение; *f)* уровень образовательной подготовки и посещение учебных заведений; *g)* статус экономической активности; *h)* статус занятости; *i)* отрасль; и *j)* род занятий.

3.110. План составления таблиц, содержащих данные об инвалидности, должен включать не только показатели распространения инвалидности с разбивкой по полу и возрасту, не менее важно представить в виде таблиц сопоставление инвалидов и лиц, не имеющих инвалидности, с точки зрения основных социальных и экономических характеристик. Таблицы, основанные на перечисленных выше вопросах, содержат информацию о распространении инвалидности и о положении инвалидов. Кроме того, таблицы должны быть представлены таким образом, чтобы облегчалось сопоставление инвалидов с лицами, не имеющими инвалидности. Более подробное рассмотрение вопроса о разработке и использовании концепций, определений и показателей, относящихся к статистическим данным об инвалидности, см. в публикациях *Руководство по разработке статистической информации для программ и политики в отношении инвалидов*¹⁶⁷ и *Учебное пособие по составлению статистической информации по программам и политике в отношении инвалидов*¹⁶⁸.

5. Этнокультурные характеристики

3.111. Сбор информации об этническом составе населения позволяет проводить более углубленное изучение этнического происхождения населения той или иной страны, особенно применительно к коренным народам, международным мигрантам и другим особым группам населения (например, кочевникам).

3.112. Существуют определенные сложности в сборе такой информации, так как некоторые группы населения могут указывать свою этническую принадлежность исходя из местных понятий, и поэтому, для того чтобы надлежащим образом отнести таких людей к их конкретной этнической группе, необходимо составить список этносов, этнических подгрупп и местных определений мелких этнических групп населения. Это позволит получить точные данные об этническом составе населения.

¹⁶⁶ Для получения более подробной информации о деятельности Вашингтонской группы по статистике инвалидности см. веб-сайт: <http://www.cdc.gov/nchs/citygroup.htm>.

¹⁶⁷ Статистика особых групп населения, № 10 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.01.XVII.15).

¹⁶⁸ Статистика особых групп населения, № 8 (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.XVII.4 и Согг.1).

Было бы также полезным привлечь к работе по составлению такого списка ученых и специалистов-этнографов, а также организации, занимающиеся вопросами коренных народов.

3.113. Для получения всеобъемлющей информации, характеризующей этнический состав населения, полезно сводить данные в таблицы с разбивкой по следующим признакам: *a)* пол; *b)* возраст; *c)* место жительства; *d)* семейное положение; *e)* место рождения; *f)* место смерти; *g)* образование; *h)* экономическая активность; *i)* статус занятости; *j)* отрасль; *k)* род занятий; и *l)* тип и размер домохозяйства.

3.114. Важно получить всеобъемлющую информацию о коренных народах для составления статистики не только о численности, но и о демографической и социально-экономической структуре данной группы населения. Такие данные предоставят ценную информацию, которая может содействовать разработке программ социальной поддержки коренных народов.

3.115. Статистические данные об этническом составе международных мигрантов вместе с информацией о стране их рождения и гражданства помогают более точно оценить потоки и объемы международной миграции.

3.116. Переписи населения также служат источником информации о религиозной принадлежности населения. Было бы полезно получать такую информацию в разбивке по следующим признакам: *a)* пол; *b)* возраст; *c)* этническая группа; *d)* место жительства; и *e)* место рождения. Такая информация будет полезной для изучения распределения населения, принадлежащего разным религиозным конфессиям.

3.117. Широко используется информация о владении языками. Страны считают полезным изучать вопрос о владении государственным языком страны, а также родным и некоторыми другими языками. В любом случае полезно иметь указанную информацию в разбивке по следующим признакам: *a)* пол; *b)* возраст; *c)* этническая группа; *d)* место жительства; и *e)* место рождения.

3.118. Информации о владении государственным языком данной страны весьма полезна для изучения интеграции международных мигрантов в обществе, и такая информация может использоваться, например, для разработки программ изучения этого языка.

3.119. Важную роль играет также информация о владении родным языком коренного населения. Эта информация позволяет получать статистические данные о языках коренных народов и весьма полезна для разработки программ поддержки и развития таких языков.

D. Показатели в области развития

3.120. Проведенные в 1990-х годах крупные конференции и встречи на высшем уровне Организации Объединенных Наций¹⁶⁹ привлекли пристальное внимание к статистическим аспектам итоговых документов этих конференций. Эти конференции признали важность наличия надлежащей информации при формулировании политики и мониторинге прогресса в достижении целей конференций и призвали страны и международные организации разрабатывать и совершенствовать соответствующие статистические данные и показатели. Обозначенные этими конференциями потребности в показателях, охватывающих широкий круг вопросов и проблем, потребовали создания многочисленных комплексов показателей и возложили на статистические учреждения нелегкую задачу по предоставлению такой статистики, которая удовлетворяла бы требованиям этих конференций в сфере отчетности. В связи с этим были предприняты колоссальные усилия по оптимизации и согласованию различных комплексов показателей выполнения решений конференций с

¹⁶⁹ К крупным конференциям относятся Международная конференция по народонаселению и развитию (Каир, 5–13 сентября 1994 года); Всемирная встреча на высшем уровне в интересах социального развития (Копенгаген, 6–12 марта 1995 года) и четвертая Всемирная конференция по положению женщин (Пекин, 4–15 сентября 1995 года).

конечной целью повышения национального потенциала в области расчета соответствующих показателей для принятия политических решений. Как следствие, Статистическая комиссия на своей тридцать второй сессии (Нью-Йорк, 6–9 марта 2001 года) рекомендовала создать Консультативную группу друзей Председателя, в частности, для «технического обоснования показателей выполнения решений конференций и выработки рекомендаций в отношении ограниченного перечня показателей»¹⁷⁰. Доклад о работе, проведенной Группой друзей Председателя, а также рекомендованный ею набор показателей были представлены Статистической комиссии на ее тридцать третьей сессии (Нью-Йорк, 5–8 марта 2002 года)¹⁷¹.

3.121. В последние годы, однако, акцент сместился на показатели в области развития, сформулированные в Декларации тысячелетия, в качестве механизма оценки и мониторинга прогресса в достижении набора согласованных на международном уровне целей и плановых показателей в области развития¹⁷². Это произошло вслед за принятием в 2000 году Генеральной Ассамблеей Декларации тысячелетия Организации Объединенных Наций, в которой зафиксировано обязательство создания глобального партнерства в целях реализации на практике права на развитие для всех. Целью Декларации тысячелетия является содействие принятию «всеобъемлющего подхода и скоординированной стратегии, предусматривающей одновременное решение большого числа проблем на широком фронте»¹⁷³. В Декларации тысячелетия были зафиксированы цели в области развития — комплекс ограниченных по срокам задач, направленных на улучшение благосостояния людей и выведение народов и стран из нищеты к 2015 году. Разработанный впоследствии механизм мониторинга и отчетности о прогрессе в достижении этих целей и показателей включает 48 показателей, как указано в таблице 3. Эти показатели позволяют иметь согласованную точку отсчета при осуществлении контроля за достижением целей и показателей, которые были одобрены во всем мире на самом высоком уровне¹⁷⁴.

3.122. На общемировом уровне такой контроль основывается на ряде данных, обобщаемых специализированными международными организациями, отвечающими за различные области, охватываемые Целями в области развития, сформулированными в Декларации тысячелетия. Эта работа ведется с помощью Межучрежденческой группы экспертов по показателям в области развития, сформулированным в Декларации тысячелетия, и координируется Статистическим отделом Департамента по экономическим и социальным вопросам Секретариата Организации Объединенных Наций. Данные хранятся в базе данных о показателях достижения Декларации тысячелетия, которую ведет Статистический отдел Организации Объединенных Наций, и они доступны на веб-сайте: <http://millenniumindicators.un.org/unsd/mdg>. На национальном уровне механизм достижения Целей в области развития Декларации тысячелетия адаптируется к условиям и политическим приоритетам той или иной страны и используется для отслеживания прогресса, достигнутого внутри данной страны.

3.123. Следует подчеркнуть, что отчетность и контроль как на общемировом, так и на национальном уровне требуют надежных и сопоставимых национальных данных для расчета показателей Декларации тысячелетия. В связи с этим огромную важность приобретает потенциал стран в области составления, анализа и распространения соответствующих статистических данных для показателей Декларации тысячелетия. Наличие надежной статистики и способность правительств систематически измерять и контролировать показатели являются критически важным фактором успеха в достижении Целей в области развития Декларации тысячелетия. Отсутствие статистического потенциала в некоторых развивающихся странах осложняет получение достоверных и надежных данных. Во многих странах отсутствуют устойчивые и последовательные программы обследований домохозяйств или системы административной отчетности, которые могут быть использованы для

¹⁷⁰ Доклад Статистической комиссии о работе ее тридцать второй сессии, 6–9 марта 2001 года, *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, Дополнение № 4* (E/2001/24–E/CN.3/2001/25).

¹⁷¹ Доклад Группы друзей Председателя Статистической комиссии об оценке статистических показателей, вытекающих из встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций: записка Генерального секретаря (E/CN.3/2002/26), имеется на веб-сайте: <http://unstats.un.org/unsd/statcom/sc2002.htm>.

¹⁷² Более подробную информацию о показателях в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, можно получить на веб-сайте: http://unstats.un.org/unsd/mi/mi_goals.asp, а о Целях в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия — на веб-сайте: <http://www.un.org/millenniumgoals/>.

¹⁷³ План осуществления Декларации тысячелетия Организации Объединенных Наций. Доклад Генерального секретаря (A/56/326).

¹⁷⁴ Согласование показателей достижения Целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия и отчет о достигнутом прогрессе. Доклад Генерального секретаря (E/CN.3/2003/21).

публикации базовой статистики на регулярной основе¹⁷⁵. При отсутствии базовых статистических систем контроль на общемировом уровне может быть основан на национальных и международных оценках самого различного качества и надежности. Это может привести к искажению оценок прогресса и подорвать эффективность политических мер, принимаемых на национальном и субнациональном уровнях.

3.124. Поэтому всем заинтересованным сторонам выгодно, когда страны имеют требуемые данные во избежание необходимости использования оценок национальных показателей в области развития Декларации тысячелетия. Следует отметить, что для удовлетворения потребностей в данных по выполнению Целей развития Декларации тысячелетия необходимы все источники данных (переписи, выборочные обследования и административная отчетность). Однако большинство показателей по своей природе не могут рассчитываться на основе данных, которые, как правило, собираются с помощью переписей населения и жилого фонда, а требуют данных либо из выборочных обследований домохозяйств, либо из статистики о естественном движении населения. Тем не менее есть некоторые показатели, которые могут быть рассчитаны на основе данных переписи, и такие показатели указаны в таблице 4. Статистические данные, необходимые для расчета показателей Декларации тысячелетия, даже если они не собираются непосредственно в ходе переписи населения и жилого фонда, зависят от переписи в целом ряде аспектов. Например, перепись населения дает цифру общей численности народонаселения, которая является знаменателем в формуле расчета большинства показателей. Кроме того, перепись населения и жилого фонда предоставляет основу выборки, без которой серьезно пострадает инструментарий для проведения необходимых и точных обследований домохозяйств. По этим причинам надлежащим образом функционирующая комплексная национальная статистическая система играет основополагающую роль в сборе данных для показателей в области развития Декларации тысячелетия, а также в обеспечении требований национальной отчетности, в частности применительно к целям Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин и Международной конференции по народонаселению и развития 1994 года.

¹⁷⁵ См., например, тематические исследования и международное исследование в рамках проекта «ПАРИЖ-21», проведенное Целевой группой по улучшению статистического обеспечения мониторинга целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, которое имеется на веб-сайте: http://www.paris21.org/pages/task-teams/teams/introduction/index.asp?id_team=2.

Таблица 3

Цели, задачи и показатели в области развития, сформулированные в Декларации тысячелетия
(по состоянию на 8 сентября 2003 года)

Цели и задачи, поставленные в Декларации тысячелетия		Показатели для мониторинга прогресса	
Цель 1: Ликвидация крайней нищеты и голода			
Задача 1:	Сократить вдвое за период 1990–2015 годов долю населения, имеющего доход менее 1 доллара в день	1.	Доля населения, имеющего доход менее 1 доллара ППС в день ^a
		2.	Коэффициент нищеты (доля неимущего населения × степень нищеты)
		3.	Доля беднейшего квинтиля населения в структуре национального потребления
Задача 2:	Сократить вдвое за период 1990–2015 годов долю населения, страдающего от голода	4.	Доля детей с пониженным весом в возрасте до пяти лет
		5.	Доля населения, калорийность питания которого ниже минимально допустимого уровня

^a Для контроля за изменением положения в области нищеты в странах следует, по возможности, использовать показатели, основанные на применяемых странами показателях уровня нищеты.

Цели и задачи, поставленные в Декларации тысячелетия	Показатели для мониторинга прогресса
Цель 2: Обеспечение всеобщего начального образования	
Задача 3: Обеспечить, чтобы к 2015 году у детей во всем мире, как у мальчиков, так и у девочек, была возможность получать в полном объеме начальное школьное образование	6. Чистый коэффициент охвата начальным образованием 7. Доля учащихся первого класса, достигающих пятого класса ^b 8. Доля грамотных среди 15–24-летних
Цель 3: Поощрение равенства мужчин и женщин и расширение прав и возможностей женщин	
Задача 4: Ликвидировать, желательнее к 2005 году, неравенство между полами в сфере начального и среднего образования, а не позднее чем к 2015 году — на всех уровнях образования	9. Соотношение девочек и мальчиков в системе начального, среднего и высшего образования 10. Соотношение грамотных женщин и мужчин в возрасте от 15 до 24 лет 11. Доля женщин, работающих по найму в несельскохозяйственном секторе 12. Доля мест, занимаемых женщинами в национальных парламентах
Цель 4: Сокращение детской смертности	
Задача 5: Сократить на две трети за период 1990–2015 годов смертность среди детей в возрасте до пяти лет	13. Коэффициент смертности детей в возрасте до пяти лет 14. Коэффициент младенческой смертности 15. Доля детей годовалого возраста, которым сделаны прививки от кори
Цель 5: Улучшение охраны материнства	
Задача 6: Снизить на три четверти за период 1990–2015 годов коэффициент материнской смертности	16. Коэффициент материнской смертности 17. Доля деторождений, происходивших при помощи квалифицированного медицинского персонала
Цель 6: Борьба с ВИЧ/СПИДом, малярией и другими заболеваниями	
Задача 7: Остановить к 2015 году распространение ВИЧ/СПИДа и положить начало тенденции к сокращению заболеваемости	18. Доля ВИЧ-инфицированных беременных женщин в возрасте от 15 до 24 лет 19. Доля пользующихся презервативами среди лиц, применяющих различные средства контрацепции ^c 19а. Доля лиц, использовавших презервативы при последнем сексуальном контакте, сопряженном с повышенным риском 19б. Доля населения в возрасте от 15 до 24 лет, имеющего полное и правильное представление о ВИЧ/СПИДе ^d 19с. Доля населения, пользующегося различными средствами контрацепции 20. Соотношение доли учащихся среди детей-сирот и детей, имеющих родителей, в возрасте от 10 до 14 лет

^b В настоящее время разрабатывается альтернативный показатель, основанный на «доле учеников, успешно завершивших начальное образование».

^c Из всех контрацептивных средств лишь презервативы являются действенным средством предотвращения передачи ВИЧ-инфекции. Поскольку показатель пользования презервативами рассчитывается только для женщин, состоящих в браке, он дополняется показателем пользования презервативами в ситуациях повышенного риска (показатель 19а) и показателем осведомленности о ВИЧ/СПИДе (показатель 19б). Показатель 19с (доля населения, пользующегося контрацептивами) может также использоваться для контроля за прогрессом в достижении других целей в области здравоохранения, положения женщин и нищеты.

^d Этот показатель определяет долю лиц в возрасте от 15 до 24 лет, которые правильно определяют два главных способа предотвращения передачи ВИЧ половым путем (пользование презервативами и половая связь только с одним верным незараженным партнером), которые отвергают два наиболее распространенных местных заблуждения относительно передачи ВИЧ и которые знают о том, что здоровый с виду человек может быть носителем ВИЧ-инфекции. Вместе с тем, поскольку в настоящее время не проводится достаточного числа обследований, позволяющих рассчитать данный показатель так, как указано выше, Детский фонд Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ) в сотрудничестве с Объединенной программой Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу (ЮНЭЙДС) и Всемирной организацией здравоохранения (ВОЗ) разработал два косвенных показателя, представляющих собой два компонента фактического показателя. Этими показателями являются: а) доля женщин и мужчин в возрасте от 15 до 24 лет, которые знают, что защитить себя от инфицирования ВИЧ можно с помощью «постоянного пользования презервативами»; и б) доля женщин и мужчин в возрасте от 15 до 24 лет, которые знают, что здоровый с виду человек может являться носителем ВИЧ-инфекции.

Цели и задачи, поставленные в Декларации тысячелетия	Показатели для мониторинга прогресса
<p>Задача 8: Остановить к 2015 году распространение малярии и других основных болезней и положить начало тенденции к сокращению заболеваемости</p>	<p>21. Уровни заболеваемости и смертности от малярии</p> <p>22. Доля населения в районах, подверженных малярии, которое пользуется эффективными средствами профилактики и лечения малярии^e</p> <p>23. Уровни заболеваемости и смертности от туберкулеза</p> <p>24. Число случаев заболевания туберкулезом, диагностика и лечение которых проводились в рамках рекомендованной на международном уровне стратегии борьбы с туберкулезом</p>
Цель 7: Обеспечение экологической устойчивости	
<p>Задача 9: Включить принципы устойчивого развития в страновые стратегии и программы и обратить вспять процесс истощения природных ресурсов</p>	<p>25. Доля земельных площадей, покрытых лесом</p> <p>26. Доля районов, отведенных для целей сохранения биологического разнообразия, в общем объеме земельных площадей</p> <p>27. Потребление энергии (в кг нефтяного эквивалента) на 1 доллар ВВП (по ППС)</p> <p>28. Выбросы двуокиси углерода на душу населения и потребление озоноразрушающих соединений хлорфторуглерода (в тоннах ОРС)</p> <p>29. Доля населения, использующего твердое топливо</p>
<p>Задача 10: Сократить вдвое к 2015 году долю населения, не имеющего постоянного доступа к безопасной питьевой воде и основным санитарно-техническим средствам</p>	<p>30. Доля городского и сельского населения, имеющего постоянный доступ к источникам воды более высокого качества</p> <p>31. Доля городского и сельского населения, имеющего доступ к улучшенным санитарно-техническим средствам</p>
<p>Задача 11: К 2020 году обеспечить существенное улучшение жизни как минимум 100 млн. обитателей трущоб</p>	<p>32. Доля домашних хозяйств с гарантированным правом на владение жильем</p>
Цель 8: Формирование глобального партнерства в целях развития	
<p>Задача 12: Продолжить создание открытой, регулируемой, предсказуемой и недискриминационной торговой и финансовой системы</p> <p><i>Здесь предусматривается приверженность целям в области благого управления, развития и борьбы с нищетой — как на национальном, так и на международном уровне</i></p>	<p><i>Некоторые из перечисленных ниже показателей отслеживаются отдельно для наименее развитых стран (НРС), стран Африки, стран, не имеющих выхода к морю, и малых островных развивающихся государств</i></p> <p><i>Официальная помощь в целях развития</i></p>
<p>Задача 13: Удовлетворять особые потребности наименее развитых стран</p> <p><i>В том числе: беспопытный и неквотируемый доступ для экспортных товаров из наименее развитых стран; расширенная программа облегчения долгового бремени бедных стран с крупной задолженностью (БСКЗ) и списание задолженности по официальным двусторонним кредитам, а также оказание более щедрой ОПР странам, взявшим курс на борьбу с нищетой</i></p>	<p>33. Доля валового национального дохода, выделяемая странами — донорами ОЭСР/КСР в виде чистой ОПР всем развивающимся странам и наименее развитым странам</p> <p>34. Доля совокупной, поддающейся распределению по секторам ОПР, выделяемой странами — донорами ОЭСР/КСР на двусторонней основе на основные социальные услуги (базовое образование, первичное медико-санитарное обслуживание, питание, доступ к безопасной воде и санитарно-техническим средствам)</p> <p>35. Доля необусловленной ОПР, выделяемой странами — донорами ОЭСР/КСР на двусторонней основе</p>
<p>Задача 14: Удовлетворять особые потребности развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, и малых островных развивающихся государств (путем осуществления Программы действий по обеспечению устойчивого развития малых островных развивающихся государств и решений двадцать второй специальной сессии Генеральной Ассамблеи)</p>	<p>36. Доля ОПР, полученной развивающимися странами, не имеющими выхода к морю, в их валовом национальном доходе</p> <p>37. Доля ОПР, полученной малыми островными развивающимися государствами, в их валовом национальном доходе</p> <p><i>Доступ на рынки</i></p>
<p>Задача 15: В комплексе решать проблемы задолженности развивающихся стран с помощью национальных и международных мер, чтобы уровень задолженности был приемлемым в долгосрочном плане</p>	<p>38. Доля совокупного беспопытного импорта развитых стран (в стоимостном выражении и за исключением оружия) из развивающихся и наименее развитых стран</p> <p>39. Средние ставки таможенных пошлин, установленных развитыми странами на сельскохозяйственную продукцию, текстиль и готовую одежду из развивающихся стран</p> <p>40. Расчетный показатель доли валового внутреннего продукта, выделяемого странами — членами ОЭСР на поддержку сельскохозяйственного производства</p> <p>41. Доля ОПР, выделяемая на укрепление торгового потенциала</p>

^e Показателем профилактики является доля детей в возрасте до 5 лет, которые спят в кроватях, защищенных обработанными инсектицидами сетками; показателем лечения является доля детей в возрасте до 5 лет, получивших надлежащее лечение.

Цели и задачи, поставленные в Декларации тысячелетия	Показатели для мониторинга прогресса
	<i>Приемлемый уровень задолженности</i>
	42. Общее число стран, достигших момента принятия решения и момента завершения процесса в рамках инициативы в отношении БСКЗ (совокупный показатель)
	43. Обязательства по облегчению бремени задолженности в рамках инициативы в отношении БСКЗ
	44. Доля поступлений от экспорта товаров и услуг, расходуемая на обслуживание долга
Задача 16: В сотрудничестве с развивающимися странами разрабатывать и осуществлять стратегии, позволяющие молодым людям найти достойную и продуктивную работу	45. Доля безработных среди молодежи в возрасте от 15 до 24 лет (общий показатель и с разбивкой по полу) ^f
Задача 17: В сотрудничестве с фармацевтическими компаниями обеспечивать доступность недорогих основных лекарственных средств в развивающихся странах	46. Доля населения, имеющего постоянный доступ к недорогим основным лекарственным средствам
Задача 18: В сотрудничестве с частным сектором принимать меры к тому, чтобы все могли пользоваться благами новых технологий, особенно информационно-коммуникационных технологий	47. Число телефонных линий и абонентов сотовой связи на 100 человек 48А. Число персональных компьютеров на 100 человек 48В. Число пользователей Интернета на 100 человек

^f В настоящее время Международная организация труда разрабатывает более совершенный показатель оценки данной задачи для использования в будущем.

Таблица 4

Показатели в области развития Декларации тысячелетия, которые можно рассчитывать по данным переписей населения и жилого фонда

№	Показатель
8	Доля грамотных среди 15–24-летних
10	Соотношение грамотных женщин и мужчин в возрасте от 15 до 24 лет
11	Доля женщин, работающих по найму в несельскохозяйственном секторе
13	Коэффициент смертности детей в возрасте до 5 лет [<i>потенциально</i>]
14	Коэффициент младенческой смертности [<i>потенциально</i>]
16	Коэффициент материнской смертности [<i>потенциально</i>]
21	Уровни заболеваемости и смертности от малярии [<i>потенциально</i>]
23	Уровни заболеваемости и смертности от туберкулеза [<i>потенциально</i>]
45	Доля безработных среди молодежи в возрасте от 15 до 24 лет (общий показатель и в разбивке по полу)
29	Доля населения, использующего твердое топливо
30	Доля городского и сельского населения, имеющего постоянный доступ к источникам воды более высокого качества
31	Доля городского и сельского населения, имеющего доступ к улучшенным санитарно-техническим средствам
32	Доля домашних хозяйств с гарантированным правом на владение жильем
47	Число телефонных линий и абонентов сотовой связи на 100 человек [<i>потенциально</i>]
48	Число персональных компьютеров на 100 человек; число пользователей Интернета на 100 человек [<i>потенциально</i>]

Е. Пропаганда использования данных переписи и подготовка в этой области

3.125. Основной целью переписи являются сбор, обработка и распространение информации, которая будет использована в качестве основы для информированного и конструктивного принятия решений. Преимущества такого подхода к принятию решений не всегда очевидны для пользователей, особенно в ситуациях, когда в прошлом использовались иные подходы. Вследствие этого важно пропагандировать среди пользователей такие виды использования переписи.

3.126. В других случаях пользователи могут быть готовы использовать информацию, но им необходима дополнительная подготовка для более полного понимания данных. Такую подготовку, возможно, целесообразно сочетать с подготовкой по методам распространения и/или использования более современных информационных продуктов. На самом элементарном уровне некоторым пользователям может потребоваться подготовка в таких рутинных вопросах, как способы контактов с национальным статистическим бюро и/или поиска требуемой информации по каналам имеющихся в этих бюро систем.

3.127. Какой бы подход ни применялся для пропаганды использования данных переписи и подготовки в этой области, необходимо решить целый ряд стратегических проблем. К ним относятся следующие:

- a) необходимо обеспечить выявление потребностей в подготовке на самом раннем этапе процесса планирования переписи, а также включение необходимых для этого средств в бюджет переписи. В связи с этим следует отметить, что во многих случаях запрашиваемые пользователями курсы обучения должны быть рассчитаны конкретно на таких пользователей — в этом случае было бы желательным требовать от соответствующего пользователя предоставления средств для покрытия части (или всех) расходов на такой курс обучения;
- b) предлагаемые курсы или материалы должны быть полностью интегрированы в общую пропагандистскую кампанию переписи или программу подготовки. Чрезвычайно важно, чтобы послы в отношении использования данных полностью совпадали с теми послы, которые изначально применялись в ходе пропаганды проведения переписи и/или в ходе мероприятий по привлечению общественности к сотрудничеству на этапе сбора данных;
- c) если обеспечивается надлежащая реклама самих возможностей обучения, существует большая вероятность того, чтобы спрос на такую подготовку значительно превысит возможности статистического бюро по ее предоставлению. В этом случае статистическому бюро необходимо подготовить транспарентные стратегии, которые a) определяют те области, в которых хочет участвовать статистическое бюро (например, контакты с важнейшими потребителями и тематика, по которой статистическое бюро располагает наибольшими знаниями и опытом); b) обеспечивают установление партнерских отношений с другими органами, предоставляющими аналогичную подготовку; c) позволяют использовать иные подходы, чем классическое обучение, для обеспечения возможностей дистанционного обучения (например, курсы самостоятельной подготовки на компакт-дисках); и d) обеспечивают использование системы оплаты для покрытия расходов, если это необходимо.

3.128. Список возможных целевых аудиторий и тем для указанной подготовки в значительной степени определяется самими странами. Однако следует отметить, что базовая подготовка по использованию и толкованию результатов одной переписи является весьма действенным методом обеспечения поддержки будущих переписей. В связи с этим странам рекомендуется рассмотреть возможность разработки базового курса по следующим темам: *a)* потенциальные сферы использования данных переписи; *b)* методы доступа к данным переписи и *c)* толкование данных переписи в самом широком смысле, включая оценку их полноты и уровня точности. Целевым контингентом для такой подготовки являются ключевые руководящие работники в политической и административной иерархии. Следует особо подчеркнуть, что использование данных переписи на местном уровне (мелких районов) обеспечивает существенный потенциал для конструктивного использования данных переписи: например, территориальное распределение народонаселения с разбивкой по полу и возрасту является идеальным инструментом для представителей местных органов власти, позволяющим им решать самые насущные проблемы своего электората, такие как местоположение школ, объектов коммунального хозяйства и т. д.

3.129. Второй наиболее важной группой являются сотрудники средств массовой информации, в частности журналисты печатных изданий, радио- и телеканалов. Акцент на подготовку таких людей играет важную роль, так как они способны донести информацию до многих других людей. Это поможет повысить осведомленность населения в целом, а также информированность о переписи пользователей из правительственных, научных и деловых кругов, которые, возможно, не контактируют на регулярной основе со статистическим бюро. Совершенно очевидно, что такая подготовка должна быть полностью интегрирована в общую систему связей с общественностью и информационно-пропагандистскую деятельность.

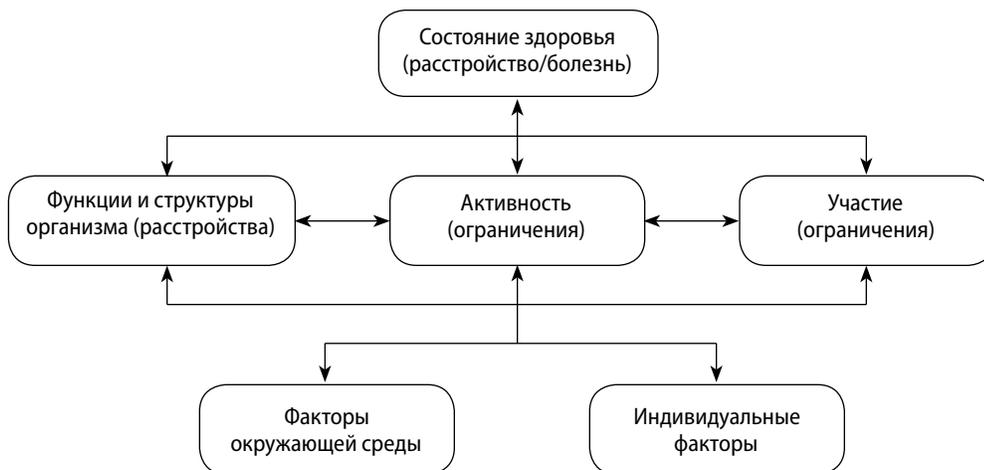
ПРИЛОЖЕНИЯ

Приложение I

Модель Международной классификации функционирования, ограничений жизнедеятельности и здоровья

Взаимосвязь между отдельными элементами Международной классификации функционирования, ограничений жизнедеятельности и здоровья

Взаимодействие между отдельными частями и элементами указано в приводимой ниже модели:



Основные понятия, термины и определения

К основным понятиям, терминам и определениям МКФ относятся следующие:

Функции организма — физиологические функции систем организма (включая психические функции).

Структуры организма — анатомические части тела, такие как органы, конечности и их компоненты.

Нарушения — проблемы, возникающие в функциях или структурах, такие как существенное отклонение или утрата.

Активность — выполнение задачи или действия индивидом.

Ограничения активности — трудности в осуществлении активности, которые может испытывать индивид.

Участие — вовлечение индивида в жизненную ситуацию.

Ограничения возможности участия — проблемы, которые может испытывать индивид при вовлечении в жизненные ситуации.

Функционирование — общий термин, охватывающий функции и структуры организма, активность и участие.

Ограничение жизнеспособности — общий термин, охватывающий нарушения (расстройства), ограничения активности и ограничения возможности участия.

Факторы окружающей среды — формируют физическую и социальную обстановку, среду отношений и установок, где люди живут и проводят свое время.

Личностные факторы — индивидуальные характеристики, с которыми живет и существует индивид, состоящие из черт индивида, не являющихся частью изменения здоровья или показателей здоровья. Они могут включать пол, расу, возраст, тренированность, стиль жизни, привычки, способность к адаптации, социальное окружение, образование, профессию и т. д. Личностные факторы в МКФ не классифицируются.

Контекстуальные факторы — представляют полную обстановку, в которой живет и существует индивид. Они включают факторы окружающей среды и личностные факторы, которые могут влиять на индивида с изменением здоровья, на показатели здоровья и показатели, связанные со здоровьем этого индивида.

Содержание МКФ проиллюстрировано категориями первого уровня, или основными категориями (названия глав), каждой из включенных в МКФ классификаций.

Функции организма:

1. Психические функции
2. Сенсорные функции и боль
3. Голосовые и речевые функции
4. Функции сердечно-сосудистой, кровеносной, иммунной и дыхательной систем
5. Функции желудочно-кишечной, эндокринной систем и обмена веществ
6. Урогенитальные и репродуктивные функции
7. Нейромышечные, скелетные и двигательные функции
8. Функции кожи и связанных с ней структур

Структуры организма:

1. Структуры нервной системы
2. Глаз, ухо и относящиеся к ним структуры
3. Структуры, участвующие в голосообразовании и речи
4. Структуры сердечно-сосудистой, кровеносной, иммунной и дыхательной систем
5. Структуры, относящиеся к желудочно-кишечной, эндокринной системам и обмену веществ
6. Структуры, относящиеся к урогенитальной и репродуктивной системам
7. Структуры, относящиеся к опорно-двигательному аппарату
8. Кожа и связанные с ней структуры

Активность и участие^а:

1. Обучение и применение знаний
2. Общие задачи и требования
3. Общение

^а На заключительном этапе пересмотра МКФ представлялось возможным провести различие между активностью и участием на уровне определений. Однако не удалось согласовать связанные с этим классификации. По этой причине существует единая классификация активности и участия (домены) и предлагаются четыре возможных способа использования этой классификации в режимах участия или активности.

4. Мобильность
5. Уход за собой
6. Жизнь в быту
7. Межличностное общение и отношения
8. Основные сферы жизни (такие, как образование, работа и занятость, экономическая деятельность)
9. Общественная, социальная и гражданская жизнь

Факторы окружающей среды:

1. Продукты и технологии
2. Природная среда и антропогенные изменения окружающей среды
3. Поддержка и взаимосвязи
4. Установки
5. Услуги, системы и политика

Личностные факторы упомянуты в качестве важных, но не входят в классификацию МКФ. В отношении отклонений здоровья (расстройство, болезнь, травмы и врожденные причины инвалидности) дается ссылка на десятое пересмотренное издание Международной статистической классификации болезней и проблем, связанных со здоровьем (МКБ-10)^b и Международную классификацию внешних причин травматизма (МКВПТ)^c.

Для описания особенностей функционирования и ограничений жизнедеятельности индивида имеются параметры, характеризующие степень и уровень функционирования/ограничений жизнедеятельности, а также факторы окружающей среды, которые могут быть содействующими или усложняющими. Преимуществом МКФ является весьма широкий спектр показателей, начиная от функций/структур организма (расстройства) и заканчивая факторами участия, включая влияние факторов окружающей среды. Рекомендуется использовать этот широкий спектр показателей как можно чаще.

^b <http://www.who.int/classifications/icd/en/>.

^c <http://www.who.int/classifications/icd/adaptations/iceci/en/index.html>.

Приложение II

Рекомендуемые таблицы для переписей населения

Перечень рекомендуемых таблиц для переписей населения^{a, b}

Группа 1. Таблицы, касающиеся географических характеристик и характеристик внутренней миграции

- P1.1-R Все население и население крупных и мелких административно-территориальных подразделений с разбивкой на городское и сельское население, а также по полу*
- P1.2-R Распределение населения в населенных пунктах по величине населенного пункта и полу*
- P1.3-R Население основных населенных пунктов и их городских агломераций с разбивкой по полу
- P1.4-R Коренное население и лица, родившиеся за границей, с разбивкой по возрасту и полу*
- P1.5-R Распределение населения по продолжительности проживания в населенном пункте и крупном административно-территориальном подразделении, возрасту и полу
- P1.6a-R Распределение населения по месту постоянного жительства, продолжительности проживания, месту предыдущего жительства и полу
- P1.6b-R Население в возрасте ... лет и старше с разбивкой по месту постоянного жительства, месту жительства на определенную дату в прошлом, возрасту и полу

Группа 2. Таблицы, касающиеся международной миграции и характеристик иммигрантов

- P2.1-R Лица, родившиеся за границей, с разбивкой по стране рождения, возрасту и полу
- P2.2-R Лица, родившиеся за границей, с разбивкой по году прибытия в страну или продолжительности проживания в ней, стране рождения, возрасту и полу*
- P2.3-R Распределение населения по стране рождения и гражданства, возрасту и полу
- P2.4-R Экономически активные лица, родившиеся за границей, в возрасте ... лет и старше с разбивкой по году прибытия или продолжительности проживания в стране, основному роду занятий и полу

^a Рекомендуемые таблицы помечены буквой «R» в номере таблицы.

^b Звездочка (*) означает базовую/необходимую таблицу.

Группа 3. Таблицы, касающиеся характеристик домашнего хозяйства и семьи

- P3.1-R Распределение населения, живущего в домохозяйствах, по степени родства с главой или другим базисным членом домохозяйства, семейному положению и полу, а также число лиц, находящихся в специализированных учреждениях
- P3.2-R Глава или другие базисные члены домохозяйств с разбивкой по возрасту и полу, а также другие члены домохозяйств с разбивкой по возрасту и степени их родства с главой или другим базисным членом домохозяйства*
- P3.3-R Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по числу нуклеарных семей и размеру домохозяйства*

Группа 4. Таблицы, касающиеся демографических и социальных характеристик

- P4.1-R Распределение населения по одногодичным возрастным группам и полу*
- P4.2-R Распределение населения по семейному положению, возрасту и полу*

Группа 5. Таблицы, касающиеся рождаемости и смертности

- P5.1-R Распределение женского населения в возрасте 10 лет и старше по возрасту и числу живорожденных детей (с разбивкой по полу)*
- P5.2-R Распределение женского населения в возрасте 10 лет и старше по возрасту и числу живущих (или умерших) детей (с разбивкой по полу)*
- P5.3-R Женщины в возрасте от ... до 49 лет с разбивкой по возрасту, числу детей (с разбивкой по полу), родившихся живыми в течение 12 предшествовавших переписи месяцев, и смертность среди этих живорожденных детей (с разбивкой по полу)
- P5.4-R Число смертей в домохозяйствах, с разбивкой по полу и возрасту, в течение 12 предшествовавших переписи месяцев и все население с разбивкой по возрасту и полу

Группа 6. Таблицы, касающиеся характеристик образования

- P6.1-R Распределение населения в возрасте ... лет и старше по посещению учебных заведений, уровню образовательной подготовки, возрасту и полу*
- P6.2-R Распределение населения в возрасте от 5 до 29 лет по посещению учебных заведений, одногодичным возрастным группам и полу*
- P6.3-R Население в возрасте 10 лет и старше с разбивкой по уровню грамотности, возрасту и полу

Группа 7. Таблицы, касающиеся экономических характеристик

- P7.1-R Распределение населения в возрасте ... лет и старше по текущему (или обычному) статусу экономической активности, уровню образовательной подготовки, возрасту и полу*
- P7.2-R Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основному роду занятий, возрасту и полу*
- P7.3-R Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основной отрасли, возрасту и полу*

- P7.4-R Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основному статусу занятости, возрасту и полу*
- P7.5-R Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основному статусу занятости, основной отрасли и полу
- P7.6-R Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основному статусу занятости, основному роду занятий и полу
- P7.7-R Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основной отрасли, основному роду занятий и полу*
- P7.8-R Экономически неактивное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по функциональной категории, возрасту и полу*

Группа 8. Таблицы, касающиеся характеристик инвалидности

- P8.1-R Все население с разбивкой по наличию или отсутствию инвалидности, возрасту и полу*
- P8.2-R Все население в возрасте 5 лет и старше с разбивкой по статусу инвалидности, уровню образовательной подготовки, возрасту и полу
- P8.3-R Население в возрасте ... лет и старше с разбивкой по статусу инвалидности, статусу текущей (или обычной) экономической активности, возрасту и полу

Группа 1. Таблицы, касающиеся географических характеристик и характеристик внутренней миграции

P1.1-R. Все население и население крупных и мелких административно-территориальных подразделений с разбивкой на городское/сельское население, а также по полу

Географическое подразделение и распределение городского/сельского населения	Число населенных пунктов	Население в разбивке по полу		
		Население обоих полов	Мужской	Женский
<p>Все население Городское население Сельское население</p> <p>Крупное административно-территориальное подразделение А*</p> <p>Городское население Сельское население</p> <p>Мелкое административно-территориальное подразделение А1*</p> <p>Городское население Сельское население</p> <p>Мелкое административно-территориальное подразделение А2*</p> <p>Городское население Сельское население</p> <p>Крупное административно-территориальное подразделение В*</p> <p>Городское население Сельское население</p> <p>Мелкое административно-территориальное подразделение В1*</p> <p>Городское население Сельское население</p> <p>Мелкое административно-территориальное подразделение В2*</p> <p>Городское население Сельское население</p> <p>.</p> <p>.</p> <p>.</p> <p>Крупное административно-территориальное подразделение Z*</p> <p>Городское население Сельское население</p> <p>Мелкое административно-территориальное подразделение Z1*</p> <p>Городское население Сельское население</p> <p>Мелкое административно-территориальное подразделение Z2*</p> <p>Городское население Сельское население</p> <p>(и т. д.)</p>	<p>Контингент населения: все население</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; и отдельно число населенных пунктов в каждом административно-территориальном подразделении. Отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол <p>Примечание: При проведении переписи определение общей численности населения и его распределение по крупным и мелким административно-территориальным подразделениям часто предусматриваются законодательными требованиями, поскольку результаты переписи используются для установления норм представительства в законодательных органах, а также для многочисленных административных целей. В этой таблице приводятся данные, которые необходимы для проведения исследований и анализа политики в области экономического и социального развития каждой части страны, для определения места осуществления проектов экономического развития, а также размещения учреждений здравоохранения. Такие данные требуются также для исчисления показателей статистики естественного движения населения, которые обычно используются в расчетах будущего населения в административно-территориальных подразделениях.</p>			

* Название крупного или мелкого административно-территориального подразделения.

P1.2-R. Распределение населения в населенных пунктах по величине населенного пункта и полу

Географическое подразделение и величина населенного пункта	Число населенных пунктов	Население в разбивке по полу		
		Население обоих полов	Мужской	Женский
<p>Вся страна</p> <p>Всего</p> <p>Все населенные пункты</p> <p>5 000 000 или более жителей</p> <p>1 000 000–4 999 999 жителей</p> <p>500 000–999 999 жителей</p> <p>100 000–499 999 жителей</p> <p>50 000–99 999 жителей</p> <p>20 000–49 999 жителей</p> <p>10 000–19 999 жителей</p> <p>5000–9999 жителей</p> <p>2000–4999 жителей</p> <p>1000–1999 жителей</p> <p>500–999 жителей</p> <p>200–499 жителей</p> <p>Менее 200 жителей</p> <p>Население, проживающее вне населенных пунктов</p> <p>Крупные административно-территориальные подразделения (как для категории «Вся страна»)</p>	<p>Контингент населения: все население</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение</p> <p>b) Величина населенного пункта: 5 000 000 или более жителей; 1 000 000–4 999 999 жителей; 500 000–999 999 жителей; 100 000–499 999 жителей; 50 000–99 999 жителей; 20 000–49 999 жителей; 10 000–19 999 жителей; 5000–9999 жителей; 2000–4999 жителей; 1000–1999 жителей; 500–999 жителей; 200–499 жителей; менее 200 жителей; и отдельно число населенных пунктов каждой величины</p> <p>c) Население, проживающее вне населенных пунктов: общая численность</p> <p>d) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение населенного пункта</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол <p>Примечание:</p> <p>Эта таблица содержит информацию о характерной для данной страны концентрации или рассеянии населения, в достаточной степени сопоставимую в международном плане, при условии, что единицей классификации является населенный пункт, как он определен в пункте 2.78. В тех странах, где различие между городским и сельским населением можно проводить по признаку величины населенных пунктов, эти данные представляют основу для классификации городского и сельского населения, а также для исчисления темпов урбанизации. Используя данные последовательных переписей, можно определить темпы изменения за определенный промежуток времени числа населенных пунктов по каждой группе, а также установить соотношение населения по каждой группе населенных пунктов.</p>			

P1.3-R. Население основных населенных пунктов и их городских агломераций с разбивкой по полу

Населенный пункт	Население в разбивке по полу					
	Население обоих полов		Мужской		Женский	
	Город	Городская агломерация	Город	Городская агломерация	Город	Городская агломерация
Крупный или небольшой город А*	<p>Контингент населения: население основных населенных пунктов больше указанной величины и городских агломераций каждого такого населенного пункта</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: вся страна</p> <p>b) Основные населенные пункты и их городские агломерации: каждый указанный крупный или небольшой город, городская агломерация каждого указанного крупного или небольшого города (когда городская агломерация включает в себя более одного крупного или небольшого города, следует четко разграничить каждый из этих городов)</p> <p>c) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение собственно города</p> <p>d) Определение городской агломерации</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол <p>Примечание:</p> <p>Данные о численности населения основных крупных и небольших городов и городских агломераций, в состав которых входят эти города, необходимы для исследования роста крупных скоплений населения внутри страны. Результаты таких исследований полезны при планировании местного обслуживания (как, например, коммунальные услуги, дороги, школы, больницы и т. д.), которое зависит от численности населения.</p> <p>Использование данных, касающихся городских агломераций, в дополнение к данным, относящимся непосредственно к городу, дает более правильное представление о степени концентрации населения, которая часто распространяется за официальную черту города. Эти цифры могут указать на необходимость пересмотра административных границ города. Для наиболее эффективного использования данных необходимо располагать информацией, касающейся как самого города, так и городской агломерации, поскольку городское самоуправление обычно не распространяется на соседние густонаселенные пригороды. Поэтому разработка политики и проведение в жизнь соответствующих мероприятий могут осуществляться несколькими мелкими административными подразделениями, каждому из которых необходимы данные о населении, проживающем в границах их района.</p>					
Крупный или небольшой город В*						
Крупный или небольшой город С*						
Крупный или небольшой город D*						
·						
·						
·						
Крупный или небольшой город Z*						

* Название крупного или небольшого города.

P1.4-R. Коренное население и лица, родившиеся за границей, с разбивкой по возрасту и полу

Географическое подразделение, пол и возраст (в годах)	Всего	Коренное население	Лица, родившиеся за границей	Место рождения не указано
<p>Вся страна</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Все возрасты</p> <p>До 1 года</p> <p>1–4 года</p> <p>5–9 лет</p> <p>10–14 лет</p> <p>15–19 лет</p> <p>20–24 года</p> <p>25–29 лет</p> <p>30–34 года</p> <p>35–39 лет</p> <p>40–44 года</p> <p>45–49 лет</p> <p>50–54 года</p> <p>55–59 лет</p> <p>60–64 года</p> <p>65–69 лет</p> <p>70–74 года</p> <p>75–79 лет</p> <p>80–84 года</p> <p>85–89 лет</p> <p>90–94 года</p> <p>95–99 лет</p> <p>100 лет и старше</p> <p>Возраст не указан</p> <p>Население мужского пола (по тем же возрастным группам)</p> <p>Население женского пола (по тем же возрастным группам)</p> <p>Крупное административно-территориальное подразделение (как для категории «Вся страна»)</p> <p>Основной населенный пункт (как для категории «Вся страна»)</p>	<p>Контингент населения: все население</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Место/страна рождения: коренное население, лица, родившиеся за границей</p> <p>c) Возраст: все возрасты; до 1 года; 1–4 года; 5–9 лет; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>d) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>d) Определение возраста</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст ▶ Место рождения/страна рождения <p>Примечание: Эти данные являются основой для оценки влияния чистой иммиграции на половозрастную структуру населения. В странах, в которые иммигрировало много переселенцев, особенно целесообразно строить таблицы данных по половозрастной структуре населения, отдельно для местных уроженцев и для лиц, родившихся в других странах. Таким образом, представляется возможным анализировать влияние иммиграции на рост и состав населения, а точность расчетов коэффициентов будущей смертности и рождаемости может быть улучшена путем сравнения показателей у коренного населения и уроженцев других стран. Введение категории младенцев до одного года полезно для изучения относительного недоучета младенцев, родившихся как за границей, так и в данной стране.</p>			

P1.5-R. Распределение населения по продолжительности проживания в населенном пункте и крупном административно-территориальном подразделении, возрасту и полу

Географическое подразделение, пол и продолжительность проживания	Возраст (в годах)										
	Все возрасты	До 1 года	1–4 года	5–9 лет	10–14 лет	15–19 лет	20–24 года	...	95–99 лет	100 лет и старше	Возраст не указан
<p>Население обоих полов</p> <p>Всего</p> <p>Постоянный житель*</p> <p>Лицо, проживающее в крупном административно-территориальном подразделении с момента рождения</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте с момента рождения</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте не с момента рождения</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 10 или более лет</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 5–9 лет</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 1–4 лет</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте менее 1 года</p> <p>Продолжительность проживания в населенном пункте не указана</p> <p>Не указано, является ли данное лицо жителем населенного пункта с момента рождения</p> <p>Лицо, проживающее в крупном административно-территориальном подразделении не с момента рождения</p> <p>Лицо, проживающее в крупном административно-территориальном подразделении в течение 10 или более лет</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 10 или более лет</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 5–9 лет</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 1–4 лет</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте менее 1 года</p> <p>Продолжительность проживания в населенном пункте не указана</p> <p>Лицо, проживающее в крупном административно-территориальном подразделении в течение 5–9 лет</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 5–9 лет</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 1–4 лет</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте менее 1 года</p> <p>Продолжительность проживания в населенном пункте не указана</p>	<p>Контингент населения: все население</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i) и (ii)</p> <p>b) Продолжительность проживания в населенном пункте: с момента рождения; не с момента рождения: до 1 года, в течение 1–4 лет, 5–9 лет, 10 или более лет, без указания числа лет; не указано, является ли данное лицо постоянным жителем населенного пункта с момента рождения (дополнительные категории, необходимые в том случае, если таблица составляется на основе данных о наличном населении в том или ином районе в момент переписи, см. пример)</p> <p>c) Продолжительность проживания в крупном административно-территориальном подразделении: так же, как и в отношении пункта b</p> <p>d) Возраст: все возрасты; до 1 года; 1–4 года; 5–9 лет; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>e) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>d) Определение возраста</p> <p>e) Определение продолжительности проживания</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст ▶ Продолжительность проживания <p>Примечание: Данные об уровнях чистой миграции также показывают направление миграции (на основе информации о продолжительности проживания в населенном пункте и крупном административно-территориальном подразделении) в крупные административно-территориальные подразделения страны и в наиболее значительные населенные пункты. Эти данные полезны для подготовки расчетов будущего населения в конкретных районах страны. Такие расчеты необходимы как для планирования в районах, в которых предвидится рост населения, так и для определения политики в отношении внутренней миграции и возможных мер, которые могут быть приняты для изменения тенденций миграции.</p>										

Географическое подразделение, пол и продолжительность проживания	Возраст (в годах)									
	Все возрасты	До 1 года	1–4 года	5–9 лет	10–14 лет	15–19 лет	20–24 года	...	95–99 лет	100 лет и старше	Возраст не указан
<p>Лицо, проживающее в крупном административно-территориальном подразделении в течение 1–4 лет</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 1–4 лет</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте менее 1 года</p> <p>Продолжительность проживания в населенном пункте не указана</p> <p>Лицо, проживающее в крупном административно-территориальном подразделении менее 1 года</p> <p>Продолжительность проживания в крупном административно-территориальном подразделении не указана</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 10 или более лет</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 5–9 лет</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 1–4 лет</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте менее 1 года</p> <p>Продолжительность проживания в населенном пункте не указана</p> <p>Не указано, является ли данное лицо постоянным жителем крупного административно-территориального подразделения с момента рождения</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 10 или более лет</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 5–9 лет</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте в течение 1–4 лет</p> <p>Лицо, проживающее в населенном пункте менее 1 года</p> <p>Продолжительность проживания в населенном пункте не указана</p> <p>Лица проездом или посетители*</p> <p>Не указано, является ли данное лицо постоянным жителем, находится проездом или является посетителем*</p> <p>Население мужского пола (как и для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как и для категории «Население обоих полов»)</p>										

* Эта категория необходима лишь в том случае, если таблица составляется на основе данных о наличном населении в каждом районе во время переписи; в данной категории нет необходимости, если таблица основана на постоянно проживающем населении каждого района.

P1.6a-R. Распределение населения по постоянному месту жительства, продолжительности проживания, месту предыдущего жительства и полу

Географическое подразделение, постоянное место жительства, продолжительность проживания и пол	Все население	Место предыдущего жительства*					
		Крупное или иное адм.-тер. подразделение А*	Крупное или иное адм.-тер. подразделение В*	...	Крупное или иное адм.-тер. подразделение Z*	Иностранное государство	Не указано
<p>Население обоих полов</p> <p>Всего</p> <p>Крупное или иное административно-территориальное подразделение А**</p> <p>Лицо, проживающее с момента рождения</p> <p>Лицо, проживающее не с момента рождения</p> <p>Лицо, проживающее не менее 1 года</p> <p>Лицо, проживающее 1–4 года</p> <p>Лицо, проживающее 5–9 лет</p> <p>Лицо, проживающее 10 или более лет</p> <p>Продолжительность проживания не указана</p> <p>Не указано, является ли данное лицо постоянным жителем с момента рождения</p> <p>Крупное или иное административно-территориальное подразделение В** (как для категории «Крупное или иное административно-территориальное подразделение А»)</p> <p>.</p> <p>.</p> <p>.</p> <p>Крупное или иное административно-территориальное подразделение Z** (как для категории «Крупное или иное административно-территориальное подразделение А»)</p>	<p>Контингент населения: все население</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное или иное административно-территориальное подразделение</p> <p>b) Постоянное место жительства: каждое крупное или иное административно-территориальное подразделение страны</p> <p>c) Продолжительность проживания в крупном или ином административно-территориальном подразделении: с момента рождения; не с момента рождения: до 1 года, 1–4 года, 5–9 лет, 10 или более лет, без указания числа лет; не указано, является ли данное лицо постоянным жителем крупного или иного административно-территориального подразделения с момента рождения (дополнительные категории, необходимые в том случае, если таблица составляется на основе данных о наличном населении в том или ином районе в момент переписи, см. описание таблицы P1.5-R, выше)</p> <p>d) Место предыдущего жительства: каждое крупное или иное административно-территориальное подразделение страны; иностранное государство; не указано</p> <p>e) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>d) Определение возраста</p> <p>e) Определение продолжительности проживания</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства ▶ Продолжительность проживания ▶ Место предыдущего жительства ▶ Пол <p>Примечание:</p> <p>Полученные в ходе серии переписей данные об источниках и направлении миграции между административно-территориальными подразделениями в течение конкретного периода времени с учетом возрастного состава мигрантов дают возможность оценить изменения в области миграции на протяжении определенных сопоставимых периодов времени. Поэтому такая информация является полезной для подготовки расчетов ожидаемой численности населения административно-территориальных подразделений, которые необходимы для целей, указанных применительно к таблице P1.5-R. Единицами наблюдения и классификации являются те же единицы, которые используются в вышеуказанной таблице.</p>						
<p>Население мужского пола (как и для категории «Население обоих полов»)</p>							
<p>Население женского пола (как и для категории «Население обоих полов»)</p>							

* Вопрос о месте предыдущего жительства не применяется для лиц, которые проживают в одном и том же административно-территориальном подразделении с момента рождения.

** Название крупного или иного административно-территориального подразделения.

P1.6b-R. Население в возрасте ... лет и старше с разбивкой по месту постоянного жительства, месту жительства на определенную дату в прошлом, возрасту и полу

Географическое подразделение, постоянное место жительства, возраст (в годах) и пол	Население в возрасте ... лет* и старше	Место жительства на определенную дату в прошлом				
		Крупное или иное адм.-тер. подразделение А**	Крупное или иное адм.-тер. подразделение В**	...	Крупное или иное адм.-тер. подразделение Z**	Иностранное государство	Не указано
<p>Население обоих полов</p> <p>Всего</p> <p>Крупное или иное административно-территориальное подразделение А**</p> <p>Все возрасты</p> <p>До 1 года</p> <p>1–4 года</p> <p>5–9 лет</p> <p>10–14 лет</p> <p>15–19 лет</p> <p>20–24 года</p> <p>25–29 лет</p> <p>30–34 года</p> <p>35–39 лет</p> <p>40–44 года</p> <p>45–49 лет</p> <p>50–54 года</p> <p>55–59 лет</p> <p>60–64 года</p> <p>65–69 лет</p> <p>70–74 года</p> <p>75–79 лет</p> <p>80–84 года</p> <p>85–89 лет</p> <p>90–94 года</p> <p>95–99 лет</p> <p>100 лет и старше</p> <p>Возраст не указан</p> <p>Крупное или иное административно-территориальное подразделение В** (по тем же возрастным группам)</p> <p>Крупное или иное административно-территориальное подразделение Z** (по тем же возрастным группам)</p> <p>Население мужского пола (по тем же возрастным группам)</p> <p>Население женского пола (по тем же возрастным группам)</p>	<p>Контингент населения: население в возрасте ... лет и старше</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное или иное административно-территориальное подразделение</p> <p>b) Постоянное место жительства: каждое крупное или иное административно-территориальное подразделение страны</p> <p>c) Место жительства на определенную дату в прошлом: каждое крупное или иное административно-территориальное подразделение страны; иностранное государство; не указано (для лиц, которые всегда проживали в одном и том же административно-территориальном подразделении, предыдущее место жительства совпадает с постоянным местом жительства)</p> <p>d) Возраст: все возрасты; до 1 года; 1–4 года; 5–9 лет; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>e) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>d) Определение возраста</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства ▶ Место жительства на определенную дату в прошлом ▶ Возраст ▶ Пол <p>Примечание:</p> <p>Полученные в ходе серии переписей данные об источниках и направлении миграции между административно-территориальными подразделениями в течение конкретного периода времени с учетом возрастного состава мигрантов дают возможность оценить изменения в области миграции на протяжении определенных сопоставимых периодов времени. Поэтому такая информация является полезной для подготовки расчетов ожидаемой численности населения административно-территориальных подразделений, которые необходимы для целей, указанных применительно к таблице P1.5-R. Единицами наблюдения и классификации являются те же единицы, которые используются в вышеуказанной таблице.</p>					

* Более низкий возрастной предел зависит от конкретной даты в прошлом, принятой той или иной страной. Классификация по возрасту в данном примере имеет значение в том случае, когда конкретной датой в прошлом является 1 год до переписи.

** Название крупного или иного административно-территориального подразделения.

Группа 2. Таблицы, касающиеся международной миграции и характеристик иммигрантов

P2.1-R. Лица, родившиеся за границей, с разбивкой по стране рождения, возрасту и полу

Географическое подразделение, континент и страна рождения и пол	Все возрасты	Возраст (в годах)								
		До 1 года	1–4 года	5–9 лет	10–14 лет	15–19 лет	20–24 года	...	95–99 лет	100 лет и старше	Возраст не указан
Население обоих полов	Контингент населения: лица, родившиеся за границей									
Все страны	Классификации:									
Африка	a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное или иное административно-территориальное подразделение									
Страна А*	b) Страна/место рождения: каждый континент (Африка; Северная Америка; Южная Америка; Азия; Европа; Океания); каждая страна континента, которая является местом рождения значительного числа лиц, родившихся за границей; все другие страны (вместе взятые) на каждом континенте; страна не указана; континент не указан									
Страна В*	c) Возраст: все возрасты; до 5 лет; 5–9 лет; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан									
.	d) Пол: оба пола; мужской; женский									
.										
Страна Z*										
Все другие страны	Метаданные для этой таблицы:									
Страна не указана	a) Источник статистических данных:									
	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния 									
Северная Америка (как для Африки)	b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием									
Южная Америка (как для Африки)	Основные вопросы:									
Азия (как для Африки)	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст ▶ Страна рождения 									
Европа (как для Африки)										
Океания (как для Африки)										
Континент не указан										
Население мужского пола (как и для категории «Население обоих полов»)	Примечание:									
Население женского пола (как и для категории «Население обоих полов»)	Эти данные служат основой для определения половозрастной структуры населения и доли иммигрантов, приехавших из конкретных стран. Поэтому можно определить влияние иммигрантов из конкретных стран на рост и структуру населения страны. Как показано в рекомендуемой таблице P1.4-R, можно также улучшить показатели разницы ожидаемой рождаемости и смертности среди иммигрантов из конкретных стран.									

* Название страны.

P2.2-R. Лица, родившиеся за границей, с разбивкой по году прибытия в страну или продолжительности проживания в ней, стране рождения, возрасту и полу

Пол, страна рождения и возраст (в годах)	Все периоды	Год прибытия или продолжительность проживания до даты переписи*			
		1–4 года	5–9 лет	10 и более лет	Не указана
<p>Население обоих полов</p> <p>Все страны</p> <p>Африка</p> <p>Страна А**</p> <p>Всего в возрасте 1 год и старше</p> <p>1–4 года</p> <p>5–9 лет</p> <p>10–14 лет</p> <p>15–19 лет</p> <p>20–24 года</p> <p>...</p> <p>40–44 года</p> <p>45–49 лет</p> <p>50–54 года</p> <p>...</p> <p>90–94 года</p> <p>95–99 лет</p> <p>100 лет и старше</p> <p>Возраст не указан</p> <p>Страна В** (как и для категории «Страна А**»)</p> <p>.</p> <p>.</p> <p>Страна Z* (как и для категории «Страна А**»)</p> <p>Все другие страны (как и для категории «Страна А**»)</p> <p>Страна не указана (как и для категории «Страна А**»)</p> <p>Северная Америка (как для Африки)</p> <p>Южная Америка (как для Африки)</p> <p>Азия (как для Африки)</p> <p>Европа (как для Африки)</p> <p>Океания (как для Африки)</p> <p>Континент не указан (как и для категории «Страна А**»)</p> <p>Население мужского пола (как и для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как и для категории «Население обоих полов»)</p>	<p>Контингент населения: все родившиеся за границей лица, проживающие в стране более одного года</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Год прибытия или продолжительность проживания: все периоды; 1–4 года до даты опроса; 5–9 лет; 10 или более лет; не указаны</p> <p>b) Место или страна рождения: каждый континент (Африка; Северная Америка; Южная Америка; Азия; Европа; Океания); каждая страна континента, которая является местом рождения значительного числа лиц, родившихся за границей; все другие страны (вместе взятые) на каждом континенте; страна не указана; континент не указан</p> <p>c) Возраст: всего в возрасте 1 год и старше; 1–4 года; 5–9 лет; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>d) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст ▶ Год прибытия или продолжительность проживания ▶ Страна рождения <p>Примечание: Настоящая таблица содержит данные, позволяющие определить суммарное воздействие годовых потоков миграции и, в частности, долю лиц, родившихся за границей, и их демографические характеристики. При отсутствии статистики потоков миграции эта таблица дает информацию об источниках иммиграции и относительной доле иммигрантов в росте населения страны по ряду лет, которую можно использовать для подготовки демографических расчетов и прогнозов. Комбинационная классификация по году прибытия или продолжительности проживания дает информацию об изменении относительной численности населения конкретных стран и его состава по возрасту и полу за последние годы. Показатель обратной миграции можно получить на основе построения аналогичной таблицы с использованием данных серии последовательных переписей.</p>				

* На практике в таблицах продолжительность проживания можно показать в календарных годах.

** Название страны.

P2.3-R. Распределение населения по стране рождения и гражданства, возрасту и полу

Пол, континент, страна рождения и страна гражданства	Все возрасты	Возраст (в годах)								
		До 5 лет	5–9 лет	10–14 лет	15–19 лет	20–24 года	...	95–99 лет	100 лет и старше	Возраст не указан
<p>Население обоих полов</p> <p>Все страны</p> <p>Африка</p> <p>Страна А (страна А является страной рождения)*</p> <p>Страна переписи (лица, родившиеся в стране А, которые имеют гражданство страны переписи)</p> <p>Страна рождения (лица, родившиеся в стране А, которые все еще имеют гражданство страны А)</p> <p>Другая страна (лица, родившиеся в стране А, которые имеют гражданство другой страны, за исключением страны А и страны переписи)</p> <p>Страна В (страна В является страной рождения)*</p> <p>Страна переписи (лица, родившиеся в стране В, которые имеют гражданство страны переписи)</p> <p>Страна рождения (лица, родившиеся в стране В, которые все еще имеют гражданство страны В)</p> <p>Другая страна (лица, родившиеся в стране В, которые имеют гражданство другой страны, за исключением страны В и страны переписи)</p> <p>Северная Америка (как для Африки)</p> <p>Южная Америка (как для Африки)</p> <p>Азия (как для Африки)</p> <p>Европа (как для Африки)</p> <p>Океания (как для Африки)</p> <p>Континент не указан</p> <p>Население мужского пола (как и для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как и для категории «Население обоих полов»)</p>	<p>Контингент населения: все население</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: вся страна</p> <p>b) Название страны</p> <p>c) Страна/место рождения: каждый континент (Африка; Северная Америка; Южная Америка; Азия; Европа; Океания); каждая страна континента, которая является местом рождения значительного числа лиц, родившихся за границей; все другие страны (вместе взятые) на каждом континенте; страна не указана; континент не указан</p> <p>d) Страна гражданства: страна составления таблицы (например, если данная таблица составляется для Канады, это будет канадское гражданство), страна рождения и другая страна</p> <p>e) Возраст: все возрасты; до 5 лет; 5–9 лет; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>f) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ Традиционная перепись населения ➤ Перепись населения на основе регистров ➤ Системы регистров/обследований ➤ Непрерывная перепись ➤ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ➤ Пол ➤ Возраст ➤ Страна рождения ➤ Гражданство <p>Примечание: Настоящая таблица служит для определения страны рождения и гражданства населения с разбивкой по возрасту и полу. Можно определить частоту случаев получения гражданства и место рождения граждан в каждой стране. Эти данные можно также использовать для изучения темпов ассимиляции населения, родившегося за границей.</p>									

* Страна рождения.

P2.4-R. Экономически активные* лица, родившиеся за границей, в возрасте ... лет и старше с разбивкой по году прибытия или продолжительности проживания в стране, основному роду занятий и полу**

Пол и основной род занятий	Все периоды	Год прибытия или продолжительность проживания до даты переписи***			
		1–4 года	5–9 лет	10 и более лет	Не указано
<p>Население обоих полов</p> <p>Главная подгруппа 11 Подразделение 111 Подразделение 112 (и т. д.)</p> <p>Главная подгруппа 21 Подразделение 211 Подразделение 212 (и т. д.)</p> <p>· · ·</p> <p>Главная подгруппа 91 Подразделение 911 Подразделение 912 (и т. д.)</p> <p>Главная подгруппа 01 Подразделение 011</p> <p>Население мужского пола (как и для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как и для категории «Население обоих полов»)</p>	<p>Контингент населения: лица, родившиеся за границей, старше установленного в стране минимального возраста, которые являются экономически активными на момент переписи (или обычно)</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Год прибытия или продолжительность проживания: все периоды; 1–4 года до даты опроса; 5–9 лет; 10 и более лет; не указаны</p> <p>b) Основной род занятий: в соответствии с последней редакцией Международной стандартной классификации занятий (МСКЗ-88) или в форме, которая может быть приведена к этой редакции, по крайней мере в соответствии с (трехзначными) подразделениями</p> <p>c) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Род занятий ▶ Год прибытия или продолжительность проживания <p>Примечание: Эти данные содержат информацию о роде занятий лиц, родившихся за границей, которая необходима для изучения рабочих-мигрантов, особенно их экономической интеграции и мобильности в стране иммиграции. Вместе с аналогичной таблицей по коренному населению такие данные представляют основу для проведения углубленного анализа распределения занятий и их прогнозирования для экономики. При комбинационной классификации по году прибытия или продолжительности проживания можно проследить за притоком квалифицированных мигрантов в предыдущие годы. Если провести классификацию и по стране рождения, то можно получить данные о странах, которые теряют большое количество высококвалифицированных мигрантов; такие данные полезны для выработки в странах происхождения политики в области занятости и образования, с тем чтобы отреагировать на последствия оттока квалифицированных кадров.</p>				

* Метод учета безработных иммигрантов (включая тех, кто никогда не работал прежде) должен быть четко указан.

** Минимальный возраст, принятый в стране для подсчета экономически активного населения.

*** На практике в таблицах продолжительность проживания может быть показана в календарных годах.

Группа 3. Таблицы, касающиеся характеристик домашнего хозяйства и семьи

P3.1-R. Распределение населения, живущего в домохозяйствах, по степени родства с главой или другим базисным членом домохозяйства, семейному положению и полу, а также число лиц, находящихся в специализированных учреждениях

Географическое подразделение, отношение к главе или другому базисному члену домохозяйства, пол и лица, находящиеся в специализированных учреждениях	Всего	Семейное положение					Не указано
		Никогда не состоявшие в браке	Состоящие в браке	Вдовы	Разведенные	Проживающие раздельно	
Все население							
Мужское население							
Женское население							
Все домохозяйства							
Мужское население							
Женское население							
Глава или другой базисный член домохозяйства							
Мужское население							
Женское население							
Супруги							
Мужское население							
Женское население							
Дети							
Мужское население							
Женское население							
Муж дочери или жена сына							
Мужское население							
Женское население							
Внуки или правнуки							
Мужское население							
Женское население							
Родители мужа или жены							
Мужское население							
Женское население							
Другие родственники							
Мужское население							
Женское население							
Прислуга							
Мужское население							
Женское население							
Другие лица, не состоящие в родстве с главой или с другим базисным членом домохозяйства							
Мужское население							
Женское население							
Не указано							
Мужское население							
Женское население							
Лица, находящиеся в специализированных учреждениях							
Мужское население							
Женское население							
Не указано, проживает ли данное лицо в домохозяйстве/специализированном учреждении							

Контингент населения: все население, включая одиноко проживающих лиц (домохозяйство из одного лица)

Классификации:

- Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)
- Степень родства с главой или другим базисным членом домохозяйства: глава или другой базисный член; супруга или супруг; сын или дочь; муж дочери или жена сына; внуки или правнуки; родители мужа или жены; другие родственники; прислуга; другие лица, не состоящие в родстве с главой или другим базисным членом; степень родства не указана
- Лица, находящиеся в специализированных учреждениях: общая численность
- Семейное положение: никогда не состоявшие в браке; состоящие в браке; вдовы; разведенные; проживающие раздельно; семейное положение не указано
- Пол: оба пола; мужской; женский

Метаданные для этой таблицы:

- Источник статистических данных:
 - ▶ Традиционная перепись населения
 - ▶ Перепись населения на основе регистров
 - ▶ Системы регистров/обследований
 - ▶ Непрерывная перепись
 - ▶ Система регистрации актов гражданского состояния
- Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием
- Определение городских и сельских районов
- Определение лиц, находящихся в специализированных учреждениях

Основные вопросы:

- ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи
- ▶ Степень родства с главой или другим базисным членом домохозяйства
- ▶ Пол
- ▶ Семейное положение

Примечание:

Данные по изучению распределения лиц в рамках домохозяйства позволяют получить представление об отношениях между членами домохозяйства, особенно информацию о распространенности домохозяйств, состоящих из нескольких поколений, и домохозяйств, состоящих из неродственников. Для изучения семейного уклада жизни полезным также является показатель семейного положения. Сопоставление этих данных с аналогичными данными предыдущих переписей дает возможность получить информацию об изменении структурного состава домохозяйств и некоторых характеристик членов домохозяйства, а также сделать расчетные выкладки в отношении численности домохозяйств.

Р3.2-R. Глава или другие базисные члены домохозяйств с разбивкой по возрасту и полу, а также другие члены домохозяйств с разбивкой по возрасту и степени их родства с главой или другим базисным членом домохозяйства

Географическое подразделение, возраст и пол главы или другого базисного члена домохозяйства и возраст других членов домохозяйства	Глава или другой базисный член домохозяйства*	Степень родства других членов домохозяйства с его главой или другим базисным членом								
		Всего	Муж/жена	Сын/дочь	Жена сына или муж дочери	Внуки и правнуки	Родители жены/мужа	Другие родственники	Лица, не состоящие в родстве	Степень родства не указана
Население обоих полов		Контингент населения: все члены домохозяйств								
Всего		Классификации:								
До 25 лет		<p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Степень родства с главой или другим базисным членом домохозяйства: глава или другой базисный член; муж или жена; сын или дочь; муж дочери или жена сына; внуки или правнуки; родители жены или мужа; другие родственники; прислуга; другие лица, не состоящие в родстве с главой или другим базисным членом; степень родства не указана</p> <p>c) Возраст главы или другого базисного члена домохозяйства: до 25 лет; 25–29 лет; 30–34 года; ... ; 95–99 года; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>d) Возраст других членов домохозяйства: до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; ... ; 95–99 года; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>e) Пол: оба пола; мужской; женский</p>								
Возраст других членов домохозяйства		Метаданные для этой таблицы:								
До 15 лет		<p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p>								
15–19 лет		Основные вопросы:								
20–24 года		<ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Степень родства с главой или другим базисным членом домохозяйства ▶ Возраст ▶ Пол ▶ Примечание: 								
...		Примечание								
95–99 лет		<p>Данные о возрасте главы или другого базисного члена домохозяйства и других членов домохозяйства, распределяемых по степени их родства с главой или другим базисным членом, дают дополнительную информацию в целях, указанных применительно к таблице Р3.1-R, и для исследования вопроса о распространенности домохозяйств, состоящих из нескольких поколений.</p>								
100 лет и старше										
Возраст не указан										
25–29 лет										
(возраст других членов домохозяйства, как для группы «до 25 лет»)										
30–34 года										
(возраст других членов домохозяйства, как для группы «до 25 лет»)										
...										
95–99 лет										
(возраст других членов домохозяйства, как для группы «до 25 лет»)										
100 лет и старше										
(возраст других членов домохозяйства, как для группы «до 25 лет»)										
Возраст не указан										
(возраст других членов домохозяйства, как для группы «до 25 лет»)										
Население мужского пола										
(как и для категории «Население обоих полов»)										
Население женского пола										
(как и для категории «Население обоих полов»)										

* Включая одиноко проживающих лиц (домохозяйство из одного лица).

Р3.3-Р. Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по числу нуклеарных семей и размеру домохозяйства

Географическое подразделение и размер домохозяйства	Всего		Домохозяйства с указанным числом нуклеарных семей					Число нуклеарных семей
	Домохозяйства	Население	0	1	2	3	4 и более		Не указано
Все домохозяйства	Контингент населения: все члены домохозяйств							
Домохозяйства, состоящие из:	Классификации:							
1 лица	a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)							
2 лиц	b) Размер домохозяйства: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 или более лиц; не указано; и отдельно — число домохозяйств каждого размера и совокупная численность населения по размеру домохозяйства							
3 лиц	c) Число нуклеарных семей: ни одной, одна, две, три, четыре или более нуклеарных семей; не указано; и отдельно — общее число нуклеарных семей							
4 лиц	Метаданные для этой таблицы:							
5 лиц	a) Источник статистических данных:							
6 лиц	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния 							
7 лиц	b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием							
8 лиц	c) Определение городских и сельских районов							
9 лиц	d) Определение нуклеарной семьи							
10 или более лиц	Основные вопросы:							
Не указано	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Степень родства с главой или другим базисным членом домохозяйства ▶ Состав домохозяйства и семьи 							
	Примечание:							
	Информация о числе и размере домохозяйств и изменении темпов образования домохозяйств необходима как для планирующих органов, так и для поставщиков многих товаров и услуг, спрос на которые зависит в большей степени от домашних хозяйств, чем от отдельных лиц. Учреждения, занимающиеся жилищными проблемами, нуждаются в этих данных для определения текущих и будущих темпов образования новых домохозяйств, на основе которых могут быть рассчитаны число и размеры требуемых новых жилищных единиц. Такая таблица дает возможность получать информацию, необходимую для планирования новых выборочных обследований и построения конкретной выборки, а также сопоставимые данные для оценки достоверности некоторых результатов обследований. Информация о структуре домохозяйств по показателям числа нуклеарных семей в домохозяйстве необходима для исследования образования домашних хозяйств, расчета числа домохозяйств и оценки потенциальных потребностей в жилье. Информация, полученная из серии переписей, весьма полезна для исследования распада домохозяйств, состоящих из нескольких нуклеарных семей, в странах, где наблюдаются изменения в жизненном укладе.							

Группа 4. Таблицы, касающиеся демографических и социальных характеристик

P4.1-R. Распределение населения по одногодичным возрастным группам и полу

Географическое подразделение и возраст (в годах)	Население обоих полов	Мужское население	Женское население
<p>Все возрасты</p> <p>До 1 года</p> <p>1 год</p> <p>2 года</p> <p>3 года</p> <p>4 года</p> <p>1–4 года</p> <p>5 лет</p> <p>6 лет</p> <p>7 лет</p> <p>8 лет</p> <p>9 лет</p> <p>5–9 лет</p> <p>.</p> <p>.</p> <p>99 лет</p> <p>100 лет и старше</p> <p>Возраст не указан</p>	<p>Контингент населения: все население</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii). (Если считается нецелесообразным проводить одногодичную классификацию по конкретному географическому подразделению, то классификацию по такому подразделению следует сделать, по крайней мере, в отношении возрастных групп «до 1 года», «1–4 года» и по пятилетним возрастным группам.)</p> <p>b) Возраст: все возрасты; до 1 года; 2 года; 3 года; 4 года; 5 лет; 6 лет; 7 лет ... по одному году до 99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан (проводя различие между общими группами: 1–4 года и пятилетними возрастными группами 5–9 лет, 10–14 лет, ... ; 95–99 лет и 100 лет и старше)</p> <p>c) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Система реестров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>d) Определение возраста</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст <p>Примечание:</p> <p>Сведения о подробной половозрастной структуре населения необходимы для анализа в целях страхования, касающегося вероятности дожития и соответствующих статистических рядов смертности. По мере повышения возраста у групп населения повышается вероятность дожития до более старшего возраста и увеличивается доля лиц старших возрастных групп, поэтому важно представить подробные данные по возрастным группам до 100 лет. Они также крайне важны для определения достоверности возрастных данных населения, указанных в переписи. На основании этой таблицы можно получить сведения по любой возрастной группе (как, например, население школьного возраста, население возрастной группы, имеющей право голосовать, или население групп, которые учитывают при определении потребностей в продовольствии) без интерполяции таких данных из пятилетних возрастных групп.</p> <p>Сведения о пятилетних возрастных группах необходимы для многих целей, включая анализ факторов изменения численности населения, подготовку текущих демографических расчетов и прогнозов, исчисление коэффициентов естественного движения населения по возрастным группам, анализ факторов, влияющих на предложение рабочей силы, и изучение проблем иждивенства. Классификация по возрастным группам рекомендуется потому, что она удобна для комбинационной классификации по другим показателям. Настоящая таблица дает удобную сводку по всему населению, городскому и сельскому населению различных географических районов по возрастным группам, которые используются в большинстве других рекомендуемых таблиц. Она должна содержать нескорректированные возрастные данные.</p>		

P4.2-R. Распределение населения по семейному положению, возрасту и полу

Географическое подразделение, пол и семейное положение	Все возрасты	Возраст (в годах)									
		До 15 лет	15 лет	16 лет	...	29 лет	30–34 года	...	95–99 лет	100 лет и старше	Возраст не указан
Население обоих полов	Контингент населения: все население										
Всего	Классификации:										
Никогда не состоявшие в браке	a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i) и (ii)										
Состоящие в браке	b) Семейное положение: никогда не состоявшие в браке; состоящие в браке; вдовы; разведенные; проживающие раздельно; не указано. (Лица, единственный или последний брак которых аннулирован, могут быть классифицированы в отдельные категории или классифицированы согласно их семейному положению, до того как их брак был аннулирован.)										
Вдовы	c) Возраст: все возрасты; до 15 лет; 15 лет; 16 лет; ... по одному году до 29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан										
Разведенные	d) Пол: оба пола; мужской; женский										
Проживающие раздельно	Метаданные для этой таблицы:										
Не указано	a) Источник статистических данных: <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния 										
	b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием										
	c) Определение городских и сельских районов										
	Основные вопросы: <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст ▶ Семейное положение 										
	Примечание: Эта таблица дает материал для изучения возраста вступления в брак, численности одиноких, вдовых и разведенных, а также влияния этих факторов на рождаемость и рост населения. Простым измерением этого влияния семейного положения на рождаемость является сравнение отношения числа детей ко всем женщинам фертильного возраста и отношения числа детей к числу женщин, которые состояли в браке. Эти данные также требуются для составления таблиц брачности. Более детализированная разработка этой группировки с указанием глав или других базисных членов домохозяйств с разбивкой по их семейному положению, возрасту и полу может быть использована вместе с настоящей группировкой, с тем чтобы получить показатели для глав или других базисных членов домохозяйств по половозрастным и брачным группам. Применение этих коэффициентов к прогнозируемой численности населения с разбивкой по возрасту, полу и семейному положению дает расчетное число домохозяйств.										

Группа 5. Таблицы, касающиеся рождаемости и смертности

P5.1-R. Распределение женского населения в возрасте 10 лет и старше по возрасту и числу живорожденных детей (с разбивкой по полу)

Географическое подразделение, возраст женщин (в годах) и пол ребенка	Всего	Женское население с указанным числом живорожденных детей					Общее число живорожденных детей
		0	1	2	...	12 или более		Не указано
Вся страна	Контингент населения: женское население в возрасте 10 лет и старше. (Если обследуемый контингент охватывает только женщин, которые когда-либо состояли в браке, то этот факт должен быть четко указан.)						
Дети обоих полов	Классификации:						
Всего в возрасте 10 лет и старше	a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)						
10–14 лет	b) Возраст: всего в возрасте 10 лет и старше; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан						
15–19 лет	c) Пол: оба пола; дети мужского и женского пола, рожденные живыми						
20–24 года	d) Число живорожденных детей: ни одного, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12 или более детей; не указано; и отдельно — совокупное число живорожденных детей у женщин каждой возрастной категории						
25–29 лет							
30–34 года							
35–39 лет							
40–44 года	Метаданные для этой таблицы:						
45–49 лет	a) Источник статистических данных:						
50–54 года	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния 						
55–59 лет	b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием						
60–64 года	c) Определение городских и сельских районов						
65–69 лет							
70–74 года							
75–79 лет							
80–84 года	Основные вопросы:						
85–89 лет	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст ▶ Число живорожденных детей 						
90–94 года							
95–99 лет							
100 лет и старше							
Возраст не указан							
Дети мужского пола (по тем же возрастным группам)							
Дети женского пола (по тем же возрастным группам)	Примечание: Переписные данные о рождаемости имеют особую ценность для стран, в которых статистические данные по регистрации рождений отсутствуют или являются неполными, поскольку сведения о рождаемости могут быть использованы для определения возрастной и общей рождаемости, а также общего коэффициента рождаемости для всего населения и других показателей рождаемости. Кроме того, они имеют значение как дополнение к удовлетворительным данным по регистрации рождений, поскольку дают общую картину фертильности женского населения. Основными показателями рождаемости, которые могут быть выведены из данной таблицы, являются: a) общий коэффициент фертильности (среднее число детей, родившихся живыми у женщин фертильного возраста и старше); b) среднее число детей с разбивкой по полу, родившихся живыми у женщин, которые достигли предельного фертильного возраста (то есть 50 лет и старше); c) процент женщин, не имеющих детей по достижении предельного фертильного возраста; d) среднее число детей, рожденных женщинами, которые уже имели по меньшей мере одного ребенка, с указанием пола; и e) совокупный средний общий коэффициент фертильности по возрастным группам. Эти данные служат также основой для вычислений коэффициента рождаемости в пределах порядковой группы с разбивкой по полу. При использовании данных ряда переписей можно определить контингенты женщин и изучить их способность к деторождению при переходе из одной возрастной группы в другую.						

P5.2-R. Распределение женского населения в возрасте 10 лет и старше по возрасту и числу живущих (или умерших) детей (с разбивкой по полу)

Географическое подразделение, возраст женщин (в годах) и пол ребенка	Всего	Женское население с указанным числом живущих (или умерших) детей						Общее число живущих (или умерших) детей
		0	1	2	...	12 или более	Не указано	
Вся страна	Контингент населения: женское население в возрасте 10 лет и старше. (Если обследуемый контингент охватывает только женщин, которые когда-либо состояли в браке, то этот факт должен быть четко указан.)							
Дети обоих полов	Классификации:							
Всего в возрасте 10 лет и старше	a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)							
10–14 лет	b) Возраст: всего в возрасте 10 лет и старше; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан							
15–19 лет	c) Пол: оба пола; дети мужского и женского пола, рожденные живыми							
20–24 года	d) Число живущих (или умерших) детей: ни одного, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12 или более детей; не указано; и отдельно — совокупное число живущих (или умерших) детей у женщин каждой возрастной категории							
25–29 лет								
30–34 года								
35–39 лет								
40–44 года								
45–49 лет								
50–54 года								
55–59 лет								
60–64 года								
65–69 лет								
70–74 года								
75–79 лет								
80–84 года								
85–89 лет								
90–94 года								
95–99 лет								
100 лет и старше								
Возраст не указан								
Дети мужского пола (по тем же возрастным группам)	Метаданные для этой таблицы:							
	a) Источник статистических данных:							
	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния 							
	b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием							
	c) Определение городских и сельских районов							
Дети женского пола (по тем же возрастным группам)	Основные вопросы:							
	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст ▶ Число живущих детей 							
	Примечание:							
	Данные, содержащиеся в этой таблице, имеют особую ценность для стран, в которых статистические данные по регистрации смерти отсутствуют или являются неполными. Расчеты рождаемости и смертности могут быть получены непосредственно из данных переписи или с использованием в целом более надежных опосредованных способов. На основе данных этой таблицы могут быть получены два вида показателей рождаемости: a) нетто-коэффициент воспроизводства населения (среднее число выживших детей у женщин детородного возраста и старше) и b) кумулятивные средние нетто-коэффициенты воспроизводства по возрастным группам. Можно подсчитать коэффициенты детской смертности с разбивкой по полу. Может быть получено также некоторое измерение смертности поколения путем сравнения нетто-коэффициента воспроизводства, полученного на основе данных этой таблицы, с брутто-коэффициентом воспроизводства, который может быть получен на основе данных рекомендуемой таблицы P5.1-R. Этот показатель особенно важен в тех случаях, когда в стране не ведется или плохо ведется регистрация смертей. Помимо вышеупомянутых показателей рождаемости и смертности таблица обеспечивает сведения для анализа состава семьи по числу детей, живых на момент переписи, с разбивкой по полу. Эти данные не могут быть получены из регистрации родившихся; они не могут быть также получены на основе данных переписи о степени родства с главой домохозяйства, потому что семьи по переписи включают только тех лиц, которые живут и учтены при переписи в пределах одного и того же домохозяйства; следовательно, эти данные не обязательно будут включать всех детей регистрируемой женщины, живых (или умерших) на момент переписи.							

P5.3-R. Женщины в возрасте от ...* до 49 лет с разбивкой по возрасту, числу детей (с разбивкой по полу), родившихся живыми в течение 12 предшествовавших переписи месяцев, и смертность среди этих живорожденных детей (с разбивкой по полу)

Географическое подразделение, возраст женщин (в годах) и пол детей	Общее число женщин от ...* до 49 лет	Число живорожденных детей за последние 12 месяцев	
		Всего	Из них умерло
<p>Вся страна</p> <p>Число родившихся детей обоих полов</p> <p>Всего</p> <p>До 10 лет**</p> <p>10–14 лет</p> <p>15–19 лет</p> <p>20–24 года</p> <p>25–29 лет</p> <p>30–34 года</p> <p>35–39 лет</p> <p>40–44 года</p> <p>45–49 лет</p> <p>Возраст не указан</p> <p>Число рожденных детей мужского пола (по тем же возрастным группам)</p> <p>Число рожденных детей женского пола (по тем же возрастным группам)</p>	<p>Контингент населения: женское население, возраст которого находится в промежутке между минимальным возрастом, установленным страной для сбора информации о рождаемости на момент переписи, и 49 годами. (Если обследуемый контингент охватывает только женщин, которые когда-либо состояли в браке, то этот факт должен быть четко указан.)</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Число детей с разбивкой по полу, родившихся живыми в течение 12 месяцев, предшествовавших переписи, и число умерших среди них детей (с разбивкой по полу): общая численность, общее число родившихся детей мужского пола; общее число родившихся детей женского пола</p> <p>c) Возраст: всего; до 10 лет; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; возраст не указан</p> <p>d) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст ▶ Число родившихся детей за предшествующие 12 месяцев ▶ Число умерших детей из родившихся за предшествующие 12 месяцев <p>Примечание: Эта таблица относится к женщинам в возрасте между минимальным возрастом, установленным страной для сбора информации о рождаемости на момент переписи, и 49 годами, с разбивкой по географическим подразделениям. В этой таблице содержится также информация, которая используется для оценки возрастных показателей рождаемости и младенческой смертности (с разбивкой по полу), на момент переписи, в частности как добавление к показателям естественного движения населения или как расчет этих показателей в тех случаях, когда в регистрации рождения и смерти имеются недостатки или она осуществляется в недостаточном объеме.</p>		

* Минимальный возраст, установленный страной для включения в перепись вопросов по рождаемости на момент переписи.

** Все возрасты в промежутке между минимальным возрастом, установленным страной для включения в перепись вопросов по рождаемости на момент переписи, если минимальный возраст ниже 10 лет.

P5.4-R. Число смертей в домохозяйствах*, с разбивкой по полу и возрасту, в течение 12 предшествовавших переписи месяцев, и все население с разбивкой по возрасту и полу

Географическое подразделение, пол и возраст (в годах)	Число смертей в домохозяйствах за последние 12 месяцев			Все население		
	Всего	Мужчины	Женщины	Всего	Мужчины	Женщины
Вся страна	Контингент населения: все население					
Население обоих полов	Классификации:					
Все возрасты	a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)					
До 1 года	b) Число смертей в домохозяйствах в разбивке по полу за 12 предшествовавших переписи месяцев: общее число смертей; число смертей среди мужского населения; число смертей среди женского населения					
1–4 года	c) Пол: оба пола; мужской; женский					
5–9 лет	d) Возраст: все возрасты; до 1 года; 1–4 года; 5–9 лет; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан					
10–14 лет	Метаданные для этой таблицы:					
15–19 лет	a) Источник статистических данных:					
20–24 года	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния 					
25–29 лет	b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием					
30–34 года	c) Определение городских и сельских районов					
35–39 лет	Основные вопросы:					
40–44 года	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст ▶ Все население ▶ Число смертей в домохозяйствах за последние 12 месяцев 					
45–49 лет	Примечание:					
50–54 года	Эти данные используются для оценки уровней и структуры недавней смертности в сочетании с данными о населении с разбивкой по возрасту и полу.					
55–59 лет						
60–64 года						
65–69 лет						
70–74 года						
75–79 лет						
80–84 года						
85–89 лет						
90–94 года						
95–99 лет						
100 лет и старше						
Возраст не указан						
Население мужского пола (как и для категории «Население обоих полов»)						
Население женского пола (как и для категории «Население обоих полов»)						

* Эту информацию получают у главы домохозяйства или базисного члена домохозяйства.

Группа 6. Таблицы, касающиеся характеристик образования

Р6.1-Р. Распределение населения в возрасте ...* лет и старше по посещению учебных заведений, уровню образовательной подготовки, возрасту и полу

Географическое подразделение, пол, посещение учебного заведения и уровень образовательной подготовки	Все население в возрасте ...* лет и старше	Возраст (в годах)					
		Полных лет до 14*	15–19 лет	20–24 года	...	100 лет и старше	Возраст не указан
<p>ЛИЦА, ПОСЕЩАЮЩИЕ И НЕ ПОСЕЩАЮЩИЕ УЧЕБНОЕ ЗАВЕДЕНИЕ</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Без образования</p> <p>МСКО, уровень 1: начальное образование</p> <p>МСКО, уровень 2: первый этап среднего образования</p> <p>МСКО, уровень 3: второй этап среднего образования</p> <p>МСКО, уровень 4: послесреднее, не высшее образование</p> <p>МСКО, уровень 5: первый этап высшего образования (не ведущий напрямую к получению ученой степени)</p> <p>МСКО, уровень 6: второй этап высшего образования (ведущий к получению свидетельства об ученой степени)</p> <p>Уровень образования не указан</p> <p>Население мужского пола (классификация по уровню образовательной подготовки, как выше)</p> <p>Население женского пола (классификация по уровню образовательной подготовки, как выше)</p> <p>ЛИЦА, ПОСЕЩАЮЩИЕ УЧЕБНОЕ ЗАВЕДЕНИЕ</p> <p>Население обоих полов (классификация по уровню образовательной подготовки, как выше)</p> <p>Население мужского пола (классификация по уровню образовательной подготовки, как выше)</p> <p>Население женского пола (классификация по уровню образовательной подготовки, как выше)</p> <p>ЛИЦА, НЕ ПОСЕЩАЮЩИЕ УЧЕБНОЕ ЗАВЕДЕНИЕ</p> <p>Население обоих полов (классификация по уровню образовательной подготовки, как выше)</p> <p>Население мужского пола (классификация по уровню образовательной подготовки, как выше)</p> <p>Население женского пола (классификация по уровню образовательной подготовки, как выше)</p>	<p>Контингент населения: все лица в обычном возрасте поступления в школу или старше, посещающие и не посещающие учебные заведения</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i) и (ii)</p> <p>b) Уровень образовательной подготовки: без образования; МСКО, уровень 1: начальное образование; МСКО, уровень 2: первый этап среднего образования; МСКО, уровень 3: второй этап среднего образования; МСКО, уровень 4: послесреднее, не высшее образование; МСКО, уровень 5: первый этап высшего образования (не ведущий напрямую к получению ученой степени); МСКО, уровень 6: второй этап высшего образования (ведущий к получению свидетельства об ученой степени); уровень образования не указан</p> <p>c) Возраст: всего; полных лет до 14; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>d) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>d) Определение посещения учебного заведения</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст ▶ Посещение учебного заведения ▶ Уровень образовательной подготовки <p>Примечание: Представленное в таблице распределение людских ресурсов по уровню образовательной подготовки является важным показателем способности и потенциала экономического, социального и культурного развития страны. Сравнение этого показателя с текущими и ожидаемыми потребностями в образованных кадрах по различным секторам, видам и уровням экономической деятельности дает ориентиры для разработки более эффективной политики и скоординированных планов развития образования различных уровней и категорий и в тесной увязке с программами развития.</p>						

* Нижним возрастным пределом должен быть обычный возраст поступления в школу.

Р6.2-R. Распределение населения в возрасте от 5 до 29 лет по посещению учебных заведений, одногодичным возрастным группам и полу

Географическое подразделение, пол и возраст (в годах)	Всего	Посещение учебных заведений		
		Посещающие учебные заведения	Не посещающие учебные заведения	Не указано
Вся страна	Контингент населения: все лица в промежутке между обычным возрастом поступления в начальную школу первого уровня и 29 годами			
Население обоих полов	Классификации:			
Всего	a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)			
5 лет*	b) Посещение учебных заведений: всего; лица, посещающие учебные заведения; лица, не посещающие учебные заведения; не указано			
6 лет	c) Возраст: всего; 5 лет; 6 лет; 7 лет; 8 лет; 9 лет; 10 лет; 11 лет; 12 лет; 13 лет; 14 лет; 15 лет; 16 лет; 17 лет; 18 лет; 19 лет; 20 лет; 21 год; 22 года; 23 года; 24 года; 25 лет; 26 лет; 27 лет; 28 лет; 29 лет			
7 лет	d) Пол: оба пола; мужской; женский			
8 лет	Метаданные для этой таблицы:			
9 лет	a) Источник статистических данных:			
10 лет	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния 			
11 лет	b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием			
12 лет	c) Определение городских и сельских районов			
13 лет	d) Определение посещения учебного заведения			
14 лет	Основные вопросы:			
.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст ▶ Посещение учебного заведения 			
.	Примечание:			
.	Распределение молодых людей, посещающих и не посещающих учебные заведения, по одногодичным возрастным группам и полу необходимо для изучения количественного соотношения между населением школьного возраста и населением, фактически посещающим учебные заведения. Процент населения школьного возраста, имеющего возможность получить образование, является одним из основных видов данных, необходимых для оценки эффективности системы образования страны. Статистические данные о численности учащихся, полученные из официальных источников, во многих странах не могут быть пригодными для точной оценки общего числа учащихся или для получения данных о важных характеристиках населения, посещающего учебные заведения, в особенности о возрасте. Даже для стран, располагающих всеобъемлющими подробными данными, составленными на основе сведений, представленных учебными заведениями, полезна периодическая проверка точности этих данных путем их сравнения с данными переписей о фактическом посещении учебных заведений.			
29 лет**				
Население мужского пола (как и для категории «Население обоих полов»)				
Население женского пола (как и для категории «Население обоих полов»)				

* Нижним возрастным пределом должен быть обычный возраст поступления в школу.

** При желании включить лиц более старшего возраста, посещающих учебные заведения, необходимо соответственно поднять верхний возрастной уровень и добавить в возрастную классификацию нужные дополнительные категории.

Р6.3-R. Население в возрасте 10 лет и старше с разбивкой по уровню грамотности, возрасту и полу

Географическое подразделение, пол и возраст (в годах)	Всего	Грамотность		
		Грамотные	Неграмотные	Не указано
Население обоих полов Всего в возрасте 10 лет* и старше 10–14 лет* Всего в возрасте 15 лет и старше 15–19 лет 20–24 года 25–29 лет 30–34 года 35–39 лет 40–44 года 45–49 лет 50–54 года 55–59 лет 60–64 года 65–69 лет 70–74 года 75–79 лет 80–84 года 85–89 лет 90–94 года 95–99 лет 100 лет и старше Возраст не указан Население мужского пола (как и для категории «Население обоих полов») Население женского пола (как и для категории «Население обоих полов»)	<p>Контингент населения: все лица в возрасте 10 лет и старше</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Грамотность: всего; грамотные; неграмотные; не указано</p> <p>c) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>d) Возраст: всего в возрасте 10 лет и старше; 10–14 лет; всего в возрасте 15 лет и старше; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>d) Определение грамотности</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст ▶ Грамотность <p>Примечание: Данные об уровне грамотности — один из показателей жизненного уровня в стране и измерение одного из факторов национальной способности к технологическому и культурному развитию; они необходимы для того, чтобы проследить повышение образовательного уровня последовательных поколений в прошлом и сделать прогноз будущих тенденций. В странах, где взрослое население большей частью неграмотно, эта группировка применяется непосредственно при планировании обучения взрослых грамоте, особенно если данные группировались для конкретных районов страны. Кроме того, эти данные служат показателем при исчислении коэффициентов естественного движения населения с разбивкой по грамотности, применяемых в качестве социально-экономической переменной, такой как коэффициент рождаемости с разбивкой по грамотности матери и коэффициент брачности и разводов с разбивкой по грамотности мужа и жены.</p>			

* В тех случаях, когда показатель грамотности для возрастной группы 10–14 лет может ввести в заблуждение при сравнении с другими странами, нижним возрастным пределом таблицы можно избрать 15 лет.

Группа 7. Таблицы, касающиеся экономических характеристик

P7.1-R. Распределение населения в возрасте ...* лет и старше по текущему (или обычному) статусу экономической активности, уровню образовательной подготовки, возрасту и полу

Географическое подразделение, пол, уровень образовательной подготовки и возраст (в годах)	Всего в возрасте ...* лет и старше	Текущий (или обычный) статус экономической активности					
		Занятые	Безработные			Экономически неактивное население	Не указан
			Всего	Работавшие ранее	Не работавшие ранее		
<p>Население обоих полов</p> <p>Все уровни образования</p> <p>Все возрасты</p> <p>До 15 лет**</p> <p>15–19 лет</p> <p>20–24 года</p> <p>25–29 лет</p> <p>30–34 года</p> <p>35–39 лет</p> <p>40–44 года</p> <p>45–49 лет</p> <p>50–54 года</p> <p>55–59 лет</p> <p>60–64 года</p> <p>65–69 лет</p> <p>70–74 года</p> <p>75–79 лет</p> <p>80–84 года</p> <p>85–89 лет</p> <p>90–94 года</p> <p>95–99 лет</p> <p>100 лет и старше</p> <p>Возраст не указан</p> <p>Без образования (как для категории «Все уровни образования»)</p> <p>МСКО, уровень 1: начальное образование (как для категории «Все уровни образования»)</p> <p>МСКО, уровень 2: первый этап среднего образования (как для категории «Все уровни образования»)</p> <p>МСКО, уровень 3: второй этап среднего образования (как для категории «Все уровни образования»)</p> <p>МСКО, уровень 4: послесреднее, неvyšшее образование (как для категории «Все уровни образования»)</p> <p>МСКО, уровень 5: первый этап высшего образования (как для категории «Все уровни образования»)</p>	<p>Контингент населения: население минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Статус экономической активности: всего; занятые; безработные (с разбивкой на ранее работавших и ранее не работавших лиц); экономически неактивное население; не указан</p> <p>c) Возраст: все возрасты; до 15 лет: 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>d) Уровень образовательной подготовки: все уровни образования; без образования; МСКО, уровень 1: начальное образование; МСКО, уровень 2: первый этап среднего образования; МСКО, уровень 3: второй этап среднего образования; МСКО, уровень 4: послесреднее, неvyšшее образование; МСКО, уровень 5: первый этап высшего образования (не ведущий напрямую к получению ученой степени); МСКО, уровень 6: второй этап высшего образования (ведущий к получению свидетельства об ученой степени); и уровень образования не указан</p> <p>e) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст ▶ Статус экономической активности ▶ Уровень образовательной подготовки 						

Географическое подразделение, пол, уровень образовательной подготовки и возраст (в годах)	Всего в возрасте ...* лет и старше	Текущий (или обычный) статус экономической активности					
		Занятые	Безработные			Экономически неактивное население	Не указан
			Всего	Работавшие ранее	Не работавшие ранее		
<p>МСКО, уровень 6: второй этап высшего образования (как для категории «Все уровни образования»)</p> <p>Уровень образования не указан (как для категории «Все уровни образования»)</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p>	<p>Примечание:</p> <p>Настоящая таблица дает данные, необходимые для вычисления общих и возрастных показателей участия населения в экономической деятельности, то есть процент экономически активных лиц среди возрастных групп, которые существенно необходимы для изучения факторов, определяющих размер и состав экономически активного населения данной страны, а также для использования, в сочетании с функциями таблиц естественного движения населения, в целях подсчета продолжительности трудоспособного возраста и коэффициентов пополнения трудовых ресурсов и коэффициентов выбытия из состава экономически активного населения. Сведения о занятом и незанятом населении содержат часть данных, необходимых для оценки эффективности использования рабочей силы при выработке политики. Такая информация может служить базисными данными для более интенсивных текущих исследований по проблемам занятости, безработицы и неполной занятости. Уровень полученного образования является существенным фактором, расширяющим возможности участия в рынке труда и трудоустройстве. Следовательно, данная таблица предоставит полезную информацию о влиянии образования на уровни экономической активности и безработицы. Приобретаемые с помощью формального образования умения и навыки, как ожидается, могут повысить возможности трудоустройства того или иного лица. Данная информация может также стать важной для планирования трудовых ресурсов и профессионально-технического обучения, которое опирается на определенные стандарты формального образования. Следовательно, таблица может быть полезной для понимания взаимосвязи между достигнутым уровнем формального образования и уровнем экономической активности того или иного занятого или безработного лица. Это особенно важно для исследований по проблемам молодежи (отдельно для лиц мужского и женского пола) в городских районах и в целом по стране.</p>						

* Минимальный возраст, принятый в стране для подсчета экономически активного населения.

** Категория «До 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, принятым в стране для подсчета экономически активного населения, и 14 годами, если такой минимальный возраст составляет менее 15 лет.

P7.2-R. Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основному роду занятий, возрасту и полу

Географическое подразделение, статус экономической активности, пол и основной род занятий	Возраст (в годах)							
	Все возрасты	До 15 лет*	15–19 лет	20–24 года	25–29 лет	...	95–99 лет	100 лет и старше	Возраст не указан
ВСЕ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОЕ НАСЕЛЕНИЕ Население обоих полов Главная подгруппа 11 Подразделение 111 Подразделение 112 (и т. д.) Главная подгруппа 21 Подразделение 211 Подразделение 212 (и т. д.) ... Главная подгруппа 91 Подразделение 911 Подразделение 912 (и т. д.) Главная подгруппа 01 Подразделение 011 Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов») Население женского пола (как для категории «Население обоих полов») ЗАНЯТЫЕ (как для категории «Все экономически активное население») БЕЗРАБОТНЫЕ, ВСЕГО (как для категории «Все экономически активное население») БЕЗРАБОТНЫЕ, РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ (как для категории «Все экономически активное население») БЕЗРАБОТНЫЕ, НЕ РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ Население обоих полов Население мужского пола Население женского пола <i>(По определению, приведенная выше классификация по основному роду занятий к данной категории не применима; данная категория требуется только в качестве общей величины для обеспечения сопоставимости с цифрой общей численности экономически активного населения.)</i> НЕ УКАЗАНО (как для категории «Безработные, не работавшие ранее»)	<p>Контингент населения: экономически активное население на момент переписи (или обычно) минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Род занятий: в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной классификации занятий (МСКЗ-88), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне подразделений (другими словами, на трехзначном уровне)</p> <p>c) Статус экономической активности: все экономически активное население; занятые; безработные (с разбивкой на ранее работавших и ранее не работавших лиц); не указан</p> <p>d) Возраст: все возрасты; до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>e) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст ▶ Статус экономической активности ▶ Род занятий <p>Примечание: Эти данные позволяют изучить перспективные тенденции в изменении численности лиц, принадлежащих к данной профессии, и служат основой для прогнозирования показателей развития народного хозяйства и экономически активного населения. В таблице со-держатся данные для анализа коэффициентов рождаемости и смертности в зависимости от рода занятий. В таблице имеются также полезные данные для планирования программ социального обеспечения, страхования здоровья и т. д., которые часто затрагивают лишь занятое население. Классификация неоплачиваемых семейных работников по полу и возрасту необходима для проведения международного анализа активности женщин в связи с различной методикой определения и учета этой группы работников в разных странах.</p>							

* Категория «До 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической активности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.

Р7.3-Р. Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основной отрасли, возрасту и полу

Географическое подразделение, статус экономической активности, пол и основная отрасль	Возраст (в годах)							
	Все возрасты	До 15 лет*	15–19 лет	20–24 года	25–29 лет	...	95–99 лет	100 лет и старше	Возраст не указан
ВСЕ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОЕ НАСЕЛЕНИЕ	Контингент населения: экономически активное население на момент переписи (или обычно) минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше							
Население обоих полов	Классификации:							
Отдел 01	a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)							
Группа 011	b) Отрасль: в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной отраслевой классификации всех видов экономической деятельности (МСОК, третье пересмотренное издание), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне групп (трехзначном)							
Группа 012 (и т. д.)	c) Статус экономической активности: все экономически активное население; занятые; безработные (с разбивкой на ранее работавших и ранее не работавших лиц); не указан							
Отдел 02	d) Возраст: все возрасты; до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан							
Группа 020	e) Пол: оба пола; мужской; женский							
Группа 021 (и т. д.)	Метаданные для этой таблицы:							
...	a) Источник статистических данных:							
Отдел 99	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния 							
Группа 990	b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием							
Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)	c) Определение городских и сельских районов							
Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)	Основные вопросы:							
ЗАНЯТЫЕ (как для категории «Все экономически активное население»)	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст ▶ Статус экономической активности ▶ Отрасль 							
БЕЗРАБОТНЫЕ, ВСЕГО (как для категории «Все экономически активное население»)	Примечание:							
БЕЗРАБОТНЫЕ, РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ (как для категории «Все экономически активное население»)	Эти данные служат материалом для анализа структурных видов экономической активности и могут быть первым показателем социально-экономического положения. Эти данные позволяют провести изучение перспективных тенденций в изменении численности лиц, работающих в той или иной отрасли, и подготовить прогнозы показателей развития народного хозяйства и общей численности экономически активного населения. Такая таблица служит также основой для анализа коэффициентов рождаемости и смертности в зависимости от конкретной отрасли. В ней имеются также полезные данные для планирования программ социального обеспечения, страхования здоровья и т. д., которые часто затрагивают лишь занятое население. Классификация неоплачиваемых семейных работников по полу и возрасту необходима для проведения международного анализа активности женщин в связи с различной методикой определения и учета этой группы работников в разных странах.							
БЕЗРАБОТНЫЕ, НЕ РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ								
Население обоих полов								
Население мужского пола								
Население женского пола								
<i>(По определению, приведенная выше отраслевая классификация к данной категории не применима; данная категория требуется только в качестве общей величины для обеспечения сопоставимости с цифрой общей численности экономически активного населения.)</i>								
НЕ УКАЗАНО (как для категории «Безработные, не работавшие ранее»)								

* Категория «До 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической активности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.

P7.4-R. Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основному статусу занятости, возрасту и полу

Географическое подразделение, статус экономической активности, пол и возраст (в годах)	Основной статус занятости						
	Все экономически активное население	Работодатель	Самостоятельный работник	Наемный работник	Член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии	Член производственного кооператива	Лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости
<p>ВСЕ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОЕ НАСЕЛЕНИЕ</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Все возрасты</p> <p>До 15 лет*</p> <p>15–19 лет</p> <p>20–24 года</p> <p>25–29 лет</p> <p>30–34 года</p> <p>...</p> <p>85–89 лет</p> <p>90–94 года</p> <p>95–99 лет</p> <p>100 лет и старше</p> <p>Возраст не указан</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>ЗАНЯТЫЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, НЕ РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Население мужского пола</p> <p>Население женского пола</p> <p><i>(По определению, приведенная выше классификация по основному статусу занятости к данной категории не применима; данная категория требуется только в качестве общей величины для обеспечения сопоставимости с цифрой общей численности экономически активного населения.)</i></p> <p>НЕ УКАЗАНО (как для категории «Безработные, не работавшие ранее»)</p>	<p>Контингент населения: экономически активное население на момент переписи (или обычно) минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Статус занятости: все экономически активное население; работодатель; самостоятельный работник; наемный работник; член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии; член производственного кооператива; лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости</p> <p>c) Статус экономической активности: все экономически активное население; занятые; безработные (с разбивкой на ранее работавших и ранее не работавших лиц)</p> <p>d) Возраст: все возрасты; до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>e) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст ▶ Статус экономической активности ▶ Статус занятости <p>Примечание:</p> <p>Эти данные позволяют провести изучение перспективных тенденций в изменении численности работников по их статусу занятости и подготовить прогнозы показателей развития народного хозяйства и численности экономически активного населения. Такая таблица служит также основой для анализа коэффициентов рождаемости и смертности в увязке со статусом занятости. В ней содержатся также полезные данные для планирования программ социального обеспечения, страхования здоровья и т. д., которые часто затрагивают только группу наемных работников. Классификация безвозмездно работающих членов семьи по полу и возрасту необходима для международного анализа активности женщин в связи с различной методикой определения и учета этой группы работников в разных странах.</p>						

* Категория «До 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической активности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.

P7.5-R. Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основному статусу занятости, основной отрасли и полу

Географическое подразделение, статус экономической активности, пол и основная отрасль	Основной статус занятости						
	Все экономически активное население	Работодатель	Самостоятельный работник	Наемный работник	Член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии	Член производственного кооператива	Лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости
<p>ВСЕ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОЕ НАСЕЛЕНИЕ</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Отдел 01</p> <p>Группа 011</p> <p>Группа 012</p> <p>(и т. д.)</p> <p>Отдел 02</p> <p>Группа 020</p> <p>Группа 021</p> <p>(и т. д.)</p> <p>...</p> <p>Отдел 99</p> <p>Группа 990</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>ЗАНЯТЫЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, НЕ РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Население мужского пола</p> <p>Население женского пола</p> <p><i>(По определению, приведенные выше отраслевая классификация и классификация по основному статусу занятости к данной категории не применимы; данная категория требуется только в качестве общей величины для обеспечения сопоставимости с цифрой общей численности экономически активного населения.)</i></p> <p>НЕ УКАЗАНО (как для категории «Безработные, не работавшие ранее»)</p>	<p>Контингент населения: экономически активное население на момент переписи (или обычно) минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Статус занятости: все экономически активное население; работодатель; самостоятельный работник; наемный работник; член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии; член производственного кооператива; лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости</p> <p>c) Статус экономической активности: все экономически активное население; занятые, безработные (с разбивкой на ранее работавших и ранее не работавших лиц); не указан</p> <p>d) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>e) Отрасль: в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной отраслевой классификации всех видов экономической деятельности (МСОК, третье пересмотренное издание), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне групп (на трехзначном уровне)</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ➢ Традиционная перепись населения ➢ Перепись населения на основе регистров ➢ Системы регистров/обследований ➢ Непрерывная перепись ➢ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ➢ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ➢ Пол ➢ Статус экономической активности ➢ Статус занятости ➢ Отрасль <p>Примечание: Такие таблицы дают статистическую опись экономически активного населения страны и структуру его распределения для использования этой информации в целях разработки экономической политики и планирования программ развития. Такие данные играют важную роль при анализе национального продукта и национального дохода. Изучение процента экономически активного населения, занятого в каждой отрасли экономики, и его перемещения из одной отрасли в другую дает сведения об уровне и общей тенденции индустриализации и о важных аспектах потенциальных возможностей страны в отношении ее экономического развития. Для исследования миграции сельского населения в города требуется анализ отраслевой структуры занятости в городах, а часто также в основных районах, из которых происходит миграция, в качестве материала для оценки экономических аспектов внутренней миграции. Исследования такого рода имеют также отношение к программам переселения и к разработке политики в отношении внутренней миграции.</p>						

P7.6-R. Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основному статусу занятости, основному роду занятий и полу

Географическое подразделение, статус экономической активности, пол и основной род занятий	Основной статус занятости						Лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости
	Все экономически активное население	Работодатель	Самостоятельный работник	Наемный работник	Член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии	Член производственного кооператива	
<p>ВСЕ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОЕ НАСЕЛЕНИЕ</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Главная подгруппа 11 Подразделение 111 Подразделение 112 (и т. д.)</p> <p>Главная подгруппа 21 Подразделение 211 Подразделение 212 (и т. д.)</p> <p>...</p> <p>Главная подгруппа 01 Подразделение 011</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>ЗАНЯТЫЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, НЕ РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ</p> <p>Население обоих полов Население мужского пола Население женского пола <i>(По определению, приведенные выше классификации по роду занятий и основному статусу занятости к данной категории не применимы; данная категория требуется только в качестве общей величины для обеспечения сопоставимости с цифрой общей численности экономически активного населения.)</i></p> <p>НЕ УКАЗАНО (как для категории «Безработные, не работавшие ранее»)</p>	<p>Контингент населения: экономически активное население на момент переписи (или обычно) минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Статус занятости: все экономически активное население; работодатель; самостоятельный работник; наемный работник; член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии; член производственного кооператива; лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости</p> <p>c) Статус экономической активности: все экономически активное население; занятые; безработные (с разбивкой на ранее работавших и ранее не работавших лиц); не указан</p> <p>d) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>e) Род занятий: в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной классификации занятий (МСКЗ-88), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне подразделений (другими словами, на трехзначном уровне)</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Статус экономической активности ▶ Статус занятости ▶ Род занятий <p>Примечание: Эта таблица дает статистическую опись экономически активного населения страны и структуру его распределения для использования этой информации в целях разработки экономической политики и планирования программ развития. Вместе с рекомендуемыми таблицами P7.5-R и P7.7-R она предоставляет информацию для анализа национального продукта и национального дохода. Для исследования миграции сельского населения в города требуется анализ профессиональной структуры занятости в городах, а часто также в основных районах, из которых происходит миграция, в качестве материала для оценки экономических аспектов внутренней миграции. Кроме того, при выборе места для строительства промышленных предприятий и центров профессионально-технического обучения требуется информация о составе рабочей силы по роду занятий в различных населенных пунктах и регионах страны.</p>						

Р7.7-Р. Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основной отрасли, основному роду занятий и полу

Географическое подразделение, статус экономической активности, пол и основной род занятий	Все экономически активное население	Основная отрасль		
		Отдел 01		Отдел 99
		Группа		Группа
		011	021	990
<p>ВСЕ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОЕ НАСЕЛЕНИЕ</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Главная подгруппа 11 Подразделение 111 Подразделение 112 (и т. д.)</p> <p>Главная подгруппа 21 Подразделение 211 Подразделение 212 (и т. д.)</p> <p>...</p> <p>Главная подгруппа 01 Подразделение 011</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>ЗАНЯТЫЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, НЕ РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ</p> <p>Население обоих полов Население мужского пола Население женского пола</p> <p><i>(По определению, приведенные выше классификация занятости по роду занятий и отраслевая классификация к данной категории не применимы; данная категория требуется только в качестве общей величины для обеспечения сопоставимости с цифрой общей численности экономически активного населения.)</i></p> <p>НЕ УКАЗАНО (как для категории «Безработные, не работавшие ранее»)</p>	<p>Контингент населения: экономически активное население на момент переписи (или обычно) минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Отрасль: в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной отраслевой классификации всех видов экономической деятельности (МСОК, третье пересмотренное издание), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне групп (на трехзначном уровне)</p> <p>c) Статус экономической активности: все экономически активное население; занятые; безработные (с разбивкой на ранее работавших и ранее не работавших лиц); не указан</p> <p>d) Род занятий: в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной классификации занятий (МСКЗ-88), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне подразделений (другими словами, на трехзначном уровне)</p> <p>e) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Статус экономической активности ▶ Отрасль ▶ Род занятий <p>Примечание: Эта таблица дает статистическую опись экономически активного населения страны и структуру его распределения для выработки экономической политики и планирования программ развития. При планировании создания и расширения образовательной системы и эффективного использования людских ресурсов необходимы исследования, позволяющие оценить потребность в рабочей силе в разных отраслях и по разным профессиям.</p>			

P7.8-R. Экономически неактивное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по функциональной категории, возрасту и полу

Географическое подразделение, пол и возраст (в годах)	Все экономически неактивное население на момент переписи (или обычно)	Функциональные категории				
		Домашние хозяйки	Учащиеся	Рантье	Прочие категории	Категория не указана
<p>Население обоих полов</p> <p>Все возрасты</p> <p>До 15 лет*</p> <p>15–19 лет</p> <p>20–24 года</p> <p>25–29 лет</p> <p>30–34 года</p> <p>35–39 лет</p> <p>40–44 года</p> <p>45–49 лет</p> <p>50–54 года</p> <p>55–59 лет</p> <p>60–64 года</p> <p>65–69 лет</p> <p>70–74 года</p> <p>75–79 лет</p> <p>80–84 года</p> <p>85–89 лет</p> <p>90–94 года</p> <p>95–99 лет</p> <p>100 лет и старше</p> <p>Возраст не указан</p> <p>Население мужского пола (как и для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как и для категории «Население обоих полов»)</p>	<p>Контингент населения: экономически неактивное население на момент переписи (или обычно) минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Возраст: все возрасты; до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>c) Функциональные категории: все экономически неактивное население на момент переписи (или обычно); домашние хозяйки; учащиеся; рантье; прочие категории; категория не указана</p> <p>d) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст ▶ Статус активности (функциональные категории) <p>Примечание: Эта таблица предоставляет данные об экономически неактивном населении на момент переписи (или обычно), классифицированном по функциональным категориям. Эти данные могут применяться для анализа потенциальных источников рабочей силы, которая в настоящее время не может быть использована, но которая может оказаться в наличии при других обстоятельствах.</p>					

* Категория «До 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической активности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.

Группа 8. Таблицы, касающиеся характеристик инвалидности

P8.1-R. Все население с разбивкой по наличию или отсутствию инвалидности*, возрасту и полу

Географическое подразделение, пол и возраст (в годах)	Все население	Инвалиды	Лица, не имеющие инвалидности	Не указано
Вся страна				
Население обоих полов				
Все возрасты	Контингент населения: все население			
До 1 года	Классификации:			
1–4 года	a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)			
5–9 лет	b) Статус инвалидности: все население; лица, не имеющие инвалидности; инвалиды; статус не указан			
10–14 лет	c) Возраст: все возрасты; до 1 года; 1–4 года; 5–9 лет; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан			
15–19 лет	d) Пол: оба пола; мужской; женский			
20–24 года	Метаданные для этой таблицы:			
25–29 лет	a) Источник статистических данных:			
30–34 года	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния 			
35–39 лет	b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием			
40–44 года	c) Определение городских и сельских районов			
45–49 лет	d) Точная формулировка вопросов			
50–54 года	Основные вопросы:			
55–59 лет	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст ▶ Статус инвалидности 			
60–64 года	Примечание:			
65–69 лет	Широкий интерес вызывает вопрос о распространенности инвалидности среди населения с разбивкой по возрасту и полу. Эта таблица дает информацию для расчета показателей распространенности с распределением по административно-территориальным районам, проживанию в городской/сельской местности и условиям проживания инвалидов.			
70–74 года				
75–79 лет				
80–84 года				
85–89 лет				
90–94 года				
95–99 лет				
100 лет и старше				
Возраст не указан				
Население мужского пола (по приведенным выше возрастным группам)				
Население женского пола (по приведенным выше возрастным группам)				

* Оценки численности населения, имеющего и не имеющего инвалидности, являются производными от точных методов и формулировки вопросов, использованных при сборе данных. Следует свериться с метаданными для получения информации об использованных методах (включая конкретные вопросы).

P8.2-R. Все население в возрасте 5 лет и старше с разбивкой по статусу инвалидности*, уровню образовательной подготовки, возрасту и полу

Географическое подразделение, пол, статус инвалидности и возраст (в годах)	Уровень образовательной подготовки						
	Без образования	Начальное образование	Среднее образование, первый цикл	Среднее образование, второй цикл	Послесреднее образование	Не подлежит классификации по уровню и ступени образования	Уровень образования не указан
<p>Население обоих полов</p> <p>Лица, не имеющие инвалидности</p> <p>Все возрасты</p> <p>0–4 года</p> <p>5–9 лет</p> <p>...</p> <p>95–99 лет</p> <p>100 лет и старше</p> <p>Возраст не указан</p> <p>Инвалиды (по указанным выше возрастным группам)</p> <p>Статус инвалидности не указан (по указанным выше возрастным группам)</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p>	<p>Контингент населения: все лица в обычном возрасте поступления в школу или старше</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Статус инвалидности: лица, не имеющие инвалидности; инвалиды; статус не указан</p> <p>c) Уровень образовательной подготовки: без образования; начальное образование: каждая ступень и ступень не указана; среднее образование, первый цикл: каждая ступень и ступень не указана; среднее образование, второй цикл: каждая ступень и ступень не указана; послесреднее образование: каждая ступень/год и ступень не указана; не подлежит классификации по уровню и ступени образования; уровень образования не указан</p> <p>d) Возраст: все возрасты; 5–9 лет; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>e) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>d) Точная формулировка вопросов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст ▶ Статус инвалидности ▶ Уровень образовательной подготовки <p>Примечание:</p> <p>Эта таблица содержит данные для сравнения уровня образовательной подготовки у лиц, имеющих и не имеющих инвалидности. Процентную долю инвалидов, которые не имеют образования, можно сопоставить с аналогичным показателем для лиц, не имеющих инвалидности. Такие сравнения дают информацию о степени интеграции инвалидов и о возможности их участия в экономическом, социальном и культурном развитии страны.</p>						

* Оценки численности населения, имеющего и не имеющего инвалидности, являются производными от точных методов и формулировки вопросов, использованных при сборе данных. Следует свериться с метаданными для получения информации об использованных методах (включая конкретные вопросы).

P8.3-R. Население в возрасте ...* лет и старше с разбивкой по статусу инвалидности, статусу текущей (или обычной) экономической активности, возрасту и полу**

Географическое подразделение, пол, статус инвалидности и возраст (в годах)	Всего в возрасте ...* лет и старше	Статус текущей (или обычной) экономической активности								Категория не указана
		Экономически активные лица				Экономически неактивные лица				
		Занятые	Безработные			Домашние хозяйки	Учащиеся	Рантье	Прочие категории	
			Всего	Работавшие ранее	Не работавшие ранее					
<p>Население обоих полов</p> <p>Лица, не имеющие инвалидности</p> <p>Все возрасты</p> <p>До 15 лет***</p> <p>15–19 лет</p> <p>...</p> <p>95–99 лет</p> <p>100 лет и старше</p> <p>Возраст не указан</p> <p>Инвалиды (по указанным выше возрастным группам)</p> <p>Статус инвалидности не указан (по указанным выше возрастным группам)</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p>	<p>Контингент населения: население минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Статус инвалидности: лица, не имеющие инвалидности; инвалиды; статус не указан</p> <p>c) Статус экономической активности: экономически активные лица: i) занятые; ii) безработные (с разбивкой на ранее работавших и ранее не работавших лиц); экономически неактивные лица: i) домашние хозяйки; ii) учащиеся; iii) рантье; iv) прочие категории; категория не указана</p> <p>d) Возраст: все возрасты; 15 лет и старше; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан. (Категория «До 15 лет» должна включать в себя все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической деятельности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.)</p> <p>e) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись населения ▶ Перепись населения на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись ▶ Система регистрации актов гражданского состояния <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>d) Точная формулировка вопросов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Пол ▶ Возраст ▶ Статус инвалидности ▶ Статус экономической активности <p>Примечание: Крайне важным для взрослых людей, имеющих физические или умственные недостатки, равно как и для тех, кто таких недостатков не имеет, является наличие доступа к оплачиваемому труду, который позволяет им добиваться самостоятельности и обеспечивать свое благосостояние. Таблицы по статусу экономической активности дают базовый показатель социальной и экономической интеграции населения, имеющего физические и умственные недостатки, по сравнению с населением, у которого таких недостатков нет. Таблицы по проживанию в городской/сельской местности, возрасту и полу имеют важное значение для выделения наиболее неблагоприятных групп населения.</p>									

* Минимальный возраст, принятый в стране для подсчета экономически активного населения.

** Оценки численности населения, имеющего и не имеющего инвалидности, являются производными от точных методов и формулировки вопросов, использованных при сборе данных. Следует свериться с метаданными для получения информации об использованных методах (включая конкретные вопросы).

*** Категория «До 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической деятельности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.

Приложение III

Рекомендуемые таблицы для переписей жилого фонда

Перечень рекомендуемых таблиц для переписей жилого фонда^{a, b}

H1-R	Распределение населения по широким категориям жилых помещений и численность бездомных лиц*
H2-R	Распределение лиц, проживающих в жилых помещениях коллективного проживания, по типу таких помещений
H3-R	Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц*
H4-R	Обычные жилища с разбивкой по занятости
H5-R	Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по форме владения жилищными единицами
H6-R	Распределение жилищных единиц по числу комнат с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц и числу жильцов на одну жилищную единицу
H7-R	Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по системе водоснабжения*
H8-R	Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по основному источнику питьевой воды*
H9-R	Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу туалета и канализационной системы*
H10-R	Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу ванных помещений и оборудованию
H11-R	Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по наличию кухни и виду топлива, используемого для приготовления пищи*
H12-R	Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу освещения и/или использованию электричества
H13-R	Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по основному типу удаления твердых бытовых отходов

^a Рекомендуемые таблицы помечены буквой «R» в номере таблицы.

^b Звездочка (*) означает базовую/необходимую таблицу.

- H14-R Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу занимаемых жилищных единиц с комбинационной классификацией по числу домохозяйств на одну жилищную единицу
- H15-R Распределение обычных жилищ по типу строения и строительному материалу наружных стен
- H16-R Распределение жилищных единиц по их типу и строительному материалу наружных стен
- H17-R Распределение домохозяйств по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по полу и возрасту главы или иного базисного члена домохозяйства*
- H18-R Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по условиям пользования, а для домохозяйств, снимающих помещение, — по форме владения занимаемой жилищной единицей*
- H19-R Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по наличию ИКТ-устройств и доступу в Интернет

H1.1-R. Распределение населения по широким категориям жилых помещений и численность бездомных лиц

H1.2-R. Распределение домохозяйства по широким категориям жилых помещений и численность бездомных домохозяйств

H1.3-R. Распределение жилых помещений по широким категориям

Географическое подразделение	Общее число жилых помещений	Тип жилых помещений				Бездомные
		Жилищные единицы			Жилые помещения коллективного проживания	
		Всего	Обычные жилища	Прочие жилищные единицы		
<p>Все население/домохозяйства/жилые помещения</p> <p>Всего</p> <p>Городское население</p> <p>Сельское население</p> <p>Крупное административно-территориальное подразделение А*</p> <p>Городское население</p> <p>Сельское население</p> <p>Мелкое административно-территориальное подразделение А1*</p> <p>Городское население</p> <p>Сельское население</p> <p>Мелкое административно-территориальное подразделение А2*</p> <p>Крупное административно-территориальное подразделение В*</p> <p>Городское население</p> <p>Сельское население</p> <p>Мелкое административно-территориальное подразделение В1*</p> <p>Городское население</p> <p>Сельское население</p> <p>Мелкое административно-территориальное подразделение В2* (и т. д.)</p> <p>Крупное административно-территориальное подразделение Z*</p> <p>Городское население</p> <p>Сельское население</p> <p>Мелкое административно-территориальное подразделение Z1*</p> <p>Городское население</p> <p>Сельское население</p> <p>Мелкое административно-территориальное подразделение Z2*</p> <p>Городское население</p> <p>Сельское население (и т. д.)</p>	<p><i>В данной таблице в иллюстративных целях в качестве единиц учета представлены отдельные лица. Аналогичные таблицы должны быть подготовлены на основе использования в качестве единиц учета домохозяйств и жилых помещений. Аналогичная таблица, использующая в качестве единицы учета нуклеарную семью, приводится как дополнительная таблица (в перечне дополнительных таблиц)</i></p> <p>Единица учета: отдельные лица; домохозяйства; жилые помещения</p> <p>Включенные жилые помещения: все жилые помещения</p> <p>Включенные лица и домохозяйства: все лица и домохозяйства</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилых помещений</p> <p>c) Бездомные: отдельная категория для бездомных лиц/домохозяйств</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись жилого фонда ▶ Перепись жилого фонда на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Тип жилых помещений <p>Примечание:</p> <p>Настоящая общая сводная таблица предназначена для отражения в весьма общем виде типов жилых помещений, занимаемых отдельными лицами и домохозяйствами, и числа домохозяйств, которые являются бездомными. Она дает справочную информацию и предусматривает установление контроля над подготовкой более подробных таблиц для указанных категорий. Данные о числе домохозяйств, которые занимают жилые помещения коллективного проживания или являются бездомными, и их географическое распределение указывают на степень необходимости подготовки более подробных таблиц для этих групп.</p>					

* Название крупного или мелкого административно-территориального подразделения.

H2.1-R. Распределение лиц, проживающих в жилых помещениях коллективного проживания, по типу таких помещений

H2.2-R. Распределение жилых помещений коллективного проживания по их типу

Географическое подразделение	Общая численность жилых помещений коллективного проживания	Тип жилых помещений коллективного проживания									
		Гости-ницы	Боль-ницы	Исправи-тельные учреж-дения	Военные учреж-дения	Рели-гиозные учреж-дения	Дома для преста-релых/инвалидов	Студен-ческие общежития	Обще-жития для персо-нала	Лагеря и жилые помещения рабочих	Прочие
Все население/домохозяйства/жилые помещения Всего Городское население Сельское население Крупное адм.-тер. подразделение А* Городское население Сельское население Мелкое адм.-тер. подразделение А1* Городское население Сельское население Мелкое адм.-тер. подразделение А2* Городское население Сельское население (и т. д.) Крупное адм.-тер. подразделение В* Городское население Сельское население Мелкое адм.-тер. подразделение В1* Городское население Сельское население Мелкое адм.-тер. подразделение В2* Городское население Сельское население ... Крупное адм.-тер. подразделение Z* Городское население Сельское население Мелкое адм.-тер. подразделение Z1* Городское население Сельское население Мелкое адм.-тер. подразделение Z2* Городское население Сельское население (и т. д.)	<p><i>В данной таблице в иллюстративных целях в качестве единиц учета представлены отдельные лица, а также жилые помещения коллективного проживания.</i></p> <p>Единица учета: отдельные лица; жилые помещения коллективного проживания</p> <p>Включенные жилые помещения: жилые помещения коллективного проживания</p> <p>Включенные лица: лица, проживающие в помещениях коллективного проживания</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилых помещений коллективного проживания</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ Традиционная перепись жилого фонда ➤ Перепись жилого фонда на основе регистров ➤ Системы регистров/обследований ➤ Непрерывная перепись <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ➤ Тип жилых помещений <p>Примечание: Это единственная рекомендуемая таблица, которая включает все категории жилых помещений коллективного проживания. Общеизвестно, что условия жизни в разных типах жилых помещений коллективного проживания, например в военных лагерях и в домах престарелых категории «люкс», существенно различаются. Данная таблица имеет целью показать масштабы населения, проживающего в различных типах специализированных учреждений.</p>										

* Название крупного или мелкого административно-территориального подразделения.

Н3.1-R. Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц**Н3.2-R. Распределение занятых жилищных единиц по типу****Н3.3-R. Распределение лиц, проживающих в жилищных единицах, по типу жилищных единиц****Н3.4-R. Распределение нуклеарных семей в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц**

Географическое подразделение*	Всего жилищных единиц	Тип жилищных единиц									
		Обычное жилище			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющее все базовые удобства	Не имеющее всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			Не указано
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
Все домохозяйства/занятые жилищные единицы/ проживающие лица/ нуклеарные семьи											
Всего											
Городское население											
Сельское население											
Крупное адм.-тер. подразделение А**											
Городское население											
Сельское население											
Мелкое адм.-тер. подразделение А1**											
Городское население											
Сельское население											
Мелкое адм.-тер. подразделение А2**											
Городское население											
Сельское население (и т. д.)											
Крупное адм.-тер. подразделение В**											
Городское население											
Сельское население											
Мелкое адм.-тер. подразделение В1**											
Городское население											
Сельское население											
Мелкое адм.-тер. подразделение В2**											
...											
Крупное адм.-тер. подразделение Z**											
Городское население											
Сельское население											
Мелкое адм.-тер. подразделение Z1**											
Городское население											
Сельское население											
Мелкое адм.-тер. подразделение Z2**											
Городское население											
Сельское население (и т. д.)											

В данной таблице в иллюстративных целях в качестве единиц учета представлены домохозяйства, жилищные единицы, нуклеарные семьи и отдельные лица.

Единица учета: домохозяйства, жилищные единицы, нуклеарные семьи, проживающие лица

Включенные жилые помещения: занятые жилищные единицы

Включенные домохозяйства, нуклеарные семьи и лица: домохозяйства, нуклеарные семьи и проживающие лица

Классификации:

a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)

b) Тип жилищной единицы

Метаданные для этой таблицы:

a) Источник статистических данных:

- ▶ Традиционная перепись жилого фонда
- ▶ Перепись жилого фонда на основе регистров
- ▶ Системы регистров/обследований
- ▶ Непрерывная перепись

b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием

c) Определение городских и сельских районов

Основные вопросы:

- ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи
- ▶ Тип жилых помещений

Примечание:
В данной таблице проводится различие между разными типами жилья в зависимости от уровня жилищных стандартов. Кроме того, ее цель состоит в том, чтобы дать представление о занимающих их жильцах, указав их общую численность, число домохозяйств и нуклеарных семей. Эта таблица особенно важна для разработки жилищных программ и является предпосылкой для расчета показателей жилищных условий.

* Название крупного или мелкого административно-территориального подразделения.

** Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

Н4-R. Обычные жилища с разбивкой по занятости

Географическое подразделение* и тип обычного жилища	Всего обычных жилищ	Тип обычных жилищ									
		Занятые жилища	Незанятые жилища								Не указано
			Незанятые сезонно				Незанятые не по сезонной причине				
			Загородные дома	Жилые помещения для сезонных рабочих	Прочие	Второе жилье	Для сдачи внаем	Для продажи	Под снос	Прочие	
<p>Вся страна</p> <p>Жилье, имеющее все базовые удобства</p> <p>Жилье, не имеющее всех базовых удобств</p> <p>Городское население (как для категории «Вся страна»)</p> <p>Сельское население (как для категории «Вся страна»)</p>	<p>Единица учета: обычные жилища</p> <p>Включенные жилые помещения: обычные жилые помещения</p> <p>Включенные домохозяйства и лица: нет</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип обычных жилищ</p> <p>c) Занятость</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись жилого фонда ▶ Перепись жилого фонда на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Тип жилых помещений ▶ Занятость <p>Примечание:</p> <p>Эта таблица включает лишь данные, относящиеся к обычным жилищам, поскольку все другие типы жилищных единиц, по определению, должны быть заняты, для того чтобы быть охваченными переписью; поэтому классификация по их занятости к ним неприменима. В некоторых переписях жилого фонда сведения о незанятых жилых помещениях можно получить в ходе заполнения переписных листов, и на основании итоговых данных этих переписных листов исчисляются общие показатели этой категории жилищ, хотя, как правило, без разбивки по причинам их незанятости. Такая процедура может служить экономичным способом получения данных, хотя следует прилагать все усилия для сбора детальной информации о незанятых обычных жилищах.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H5-R. Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по форме владения жилищными единицами

Географическое подразделение* и форма владения жилищем	Всего жилищных единиц	Тип жилищных единиц									
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			Не указан
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
Все занятые жилищные единицы Занимаемые владельцем жилищные единицы Занимаемые не владельцем жилищные единицы Находящиеся в собственности государства Находящиеся в частной собственности Находящиеся в муниципальной собственности Находящиеся в кооперативной собственности Прочие	<p><i>В данной таблице в иллюстративных целях в качестве единиц учета представлены жилищные единицы. Может быть подготовлена аналогичная таблица, использующая в качестве единицы учета домохозяйства, которая приводится как дополнительная (в перечне дополнительных таблиц).</i></p> <p>Единица учета: жилищные единицы</p> <p>Включенные жилые помещения: занятые жилищные единицы</p> <p>Включенные домохозяйства и лица: нет</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищной единицы</p> <p>c) Форма владения</p> <p>d) Использование жилищной единицы</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись жилого фонда ▶ Перепись жилого фонда на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Тип жилых помещений ▶ Форма владения <p>Примечание: Данная таблица предоставляет информацию о формах владения жилищными единицами. Она имеет целью показать формы владения в зависимости от типа жилищной единицы. Оценка форм владения жилищными единицами имеет огромное значение при разработке политики в жилищной сфере.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

Н6-R. Распределение жилищных единиц по числу комнат* с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц и числу жильцов на одну жилищную единицу

Географическое подразделение**, тип жилищной единицы и число жильцов	Все жилищные единицы	Жилищные единицы со следующим числом комнат*							
		Всего	1	2	3	...	9	10 и более	Не указано
Все жилищные единицы	Единица учета: жилищные единицы								
Жилищные единицы со следующим числом жильцов	Включенные жилые помещения: заселенные жилищные единицы								
Классификации:	<p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищной единицы</p> <p>c) Число жильцов на одну жилищную единицу</p> <p>d) Число комнат в каждой жилищной единице</p>								
Всего	Метаданные для этой таблицы:								
0	<p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись жилого фонда ▶ Перепись жилого фонда на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись 								
1	b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием								
2	c) Определение городских и сельских районов								
3	Основные вопросы:								
4	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Тип жилых помещений ▶ Число комнат ▶ Число жильцов 								
5	Примечание:								
6	<p>Эта таблица дает возможность отбора данных о любой желаемой плотности заселения, имеющей то или иное значение, начиная с чрезмерной скученности и кончая недостаточным заселением. При выработке статистических показателей жилищных условий Статистическая комиссия и Межучрежденческая рабочая группа по статистике социальных программ решили, что в международном плане жилые помещения, заселенные тремя или более лицами на комнату, должны при всех обстоятельствах считаться перенаселенными. В национальном плане этот уровень может увеличиваться или снижаться в зависимости от обстоятельств; для городских районов могут также быть установлены иные уровни, чем для сельских районов (иногда считается, что прилегающий участок в сельских районах компенсирует, до некоторой степени, высокую степень заселенности жилищных единиц).</p>								
7									
8									
9									
10 и более									
Обычные жилища со следующим числом жильцов (классификация жильцов как выше)									
Прочие жилищные единицы (классификация жильцов от 1 до 10 и более)***									
Не указано									

* Исключая комнаты, которые используются только для деловых и профессиональных целей.

** Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

*** Категория «0» отсутствует, поскольку по определению жилищные единицы, не относящиеся к категории обычных жилищ, включаются в перепись только в том случае, если они заняты.

H7-R. Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по системе водоснабжения

Географическое подразделение*, система водоснабжения	Все жилищные единицы	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
<p>Все занятые жилищные единицы</p> <p>С внутренним водопроводом</p> <p>От коммунальной системы</p> <p>Из индивидуального источника</p> <p>С водопроводом вне помещения, но на расстоянии не более 200 метров</p> <p>От коммунальной системы</p> <p>Только для жильцов данного жилого помещения</p> <p>Для совместного пользования</p> <p>Из индивидуального источника</p> <p>Только для жильцов данного жилого помещения</p> <p>Для совместного пользования</p> <p>Без водопровода (в том числе когда водопровод находится на расстоянии более 200 метров)</p>	<p><i>В данной таблице в иллюстративных целях в качестве единиц учета представлены жилищные единицы. Может быть подготовлена аналогичная таблица, использующая в качестве единиц учета домохозяйства, и жильцов, которая приводится как дополнительная (в перечне дополнительных таблиц).</i></p> <p>Единица учета: жилищные единицы</p> <p>Включенные жилые помещения: занятые жилищные единицы</p> <p>Включенные домохозяйства и лица: нет</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищной единицы</p> <p>c) Система водоснабжения</p> <p>d) Источник водоснабжения: на основе наиболее распространенных источников в стране или районе, но может включать: общественный водопровод; водосборный бак; общественный колодец; частный колодец; реку, родник и т. д.</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись жилого фонда ▶ Перепись жилого фонда на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Тип жилых помещений ▶ Система водоснабжения <p>Примечание:</p> <p>Из этой таблицы могут быть получены данные о числе лиц и числе домохозяйств, обеспеченных доступной системой водоснабжения, а также водопроводом для каждой категории жилищных единиц. Классификация источников водоснабжения, приведенная в этой таблице, включает только коммунальную систему водоснабжения или индивидуальный источник. Многие страны считают целесообразным углубить такую классификацию для получения более подробной информации об источнике водоснабжения.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

N8-R. Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по основному источнику питьевой воды

Географическое подразделение* и основной источник питьевой воды	Все жилищные единицы	Тип жилищных единиц								Не указан	
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья		Прочие
<p>Все занятые жилищные единицы</p> <p>С внутренним водопроводом</p> <p>От коммунальной системы</p> <p>Из индивидуального источника</p> <p>С водопроводом вне помещения, но на расстоянии не более 200 метров</p> <p>От коммунальной системы</p> <p>Только для жильцов данного жилого помещения</p> <p>Для совместного пользования</p> <p>Из индивидуального источника</p> <p>Только для жильцов данного жилого помещения</p> <p>Для совместного пользования</p> <p>Без водопровода (в том числе когда водопровод находится на расстоянии более 200 метров)</p> <p>Скважина</p> <p>Защищенный выкопанный колодец</p> <p>Защищенный природный источник</p> <p>Коллектор дождевой воды</p> <p>Коммерческая доставка воды</p> <p>Бутилированная вода</p> <p>Цистерны</p> <p>Незащищенный колодец/ источник/река/ручей/ озеро/пруд/дамба</p>	<p><i>В данной таблице в иллюстративных целях в качестве единицы учета представлены жилищные единицы. Могут быть подготовлены аналогичные таблицы, использующие в качестве единиц учета домохозяйства и жильцов, которые приводятся как дополнительные (в перечне дополнительных таблиц).</i></p> <p>Единица учета: жилищные единицы</p> <p>Включенные жилые помещения: заселенные жилищные единицы</p> <p>Включенные домохозяйства и лица: нет</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищной единицы</p> <p>c) Система водоснабжения</p> <p>d) Источник водоснабжения: на основе наиболее распространенных источников в стране или районе, но может включать: общественный водопровод; водосборный бак; общественный колодец; частный колодец; реку, родник и т. д.</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ Традиционная перепись жилого фонда ➤ Перепись жилого фонда на основе регистров ➤ Системы регистров/обследований ➤ Непрерывная перепись <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ➤ Тип жилых помещений ➤ Основной источник питьевой воды <p>Примечание:</p> <p>Важность снабжения питьевой водой подчеркивалась в целом ряде документов и резолюций Организации Объединенных Наций, в частности в Целях в области развития Декларации тысячелетия. Целью данной таблицы является оценка источника питьевой воды, используемого домохозяйствами, поскольку он часто отличается от источника воды для бытовых целей (см. таблицу N7-R, выше).</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H9-R. Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу туалета и канализационной системы

Географическое подразделение*, тип туалета и канализационной системы	Все жилищные единицы	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
<p>Все занятые жилищные единицы</p> <p>С туалетом внутри жилищной единицы</p> <p><i>Смывной туалет/туалет с ручным смывом</i></p> <p>Подсоединен к общественной канализационной системе</p> <p>Подсоединен к частной канализационной системе</p> <p>Прочее</p> <p><i>Несмывной туалет</i></p> <p>Подсоединен к общественной канализационной системе</p> <p>Подсоединен к частной канализационной системе</p> <p>Прочее</p> <p>С туалетом вне жилищной единицы</p> <p><i>Смывной туалет/туалет с ручным смывом</i></p> <p>Подсоединен к общественной канализационной системе</p> <p>Подсоединен к частной канализационной системе</p> <p>Прочее</p> <p><i>Несмывной туалет</i></p> <p>Подсоединен к общественной канализационной системе</p> <p>Подсоединен к частной канализационной системе</p> <p>Прочее</p> <p>Без туалета</p> <p>Не указано</p>	<p><i>В данной таблице в иллюстративных целях в качестве единицы учета представлены жилищные единицы. Могут быть подготовлены аналогичные таблицы, использующие в качестве единиц учета домохозяйства и жильцов, которые приводятся как дополнительные (в перечне дополнительных таблиц).</i></p> <p>Единица учета: жилищные единицы</p> <p>Включенные жилые помещения: занятые жилищные единицы</p> <p>Включенные домохозяйства и лица: нет</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищной единицы</p> <p>c) Тип туалета</p> <p>d) Система канализации</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись жилого фонда ▶ Перепись жилого фонда на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Тип жилых помещений ▶ Тип туалета ▶ Система канализации <p>Примечание:</p> <p>Из этой таблицы могут быть получены данные о числе жилищных единиц с разбивкой по их типу и с указанием числа жильцов, типа имеющегося в их распоряжении туалета и характеристик системы канализации. Приведенные данные о типе оборудования туалетов дают минимум сведений, необходимых для оценки жилых помещений по признаку имеющихся в них удобств. Для исчисления показателей жилищных условий и окружающей среды необходимы сведения о жилищах. Если количество жилых помещений коллективного проживания велико, то может оказаться целесообразным составить аналогичные таблицы по типу жилых помещений. Однако касательно этих жилищных единиц следует отметить, что отдельные таблицы, в которых указывается также число туалетов по отношению к числу жильцов, возможно, будут более полезными, чем сведения, в которых указывается лишь наличие туалетов и их типы. Аналогичные сведения могут быть внесены в таблицу для жилищных единиц, занятых более чем определенным числом домохозяйств. Во многих странах эта классификация была разработана более детально с целью получения сведений о наличии определенных типов туалетов (помимо смывных), преобладающих в некоторых странах или районах и характерных для них и означающих различную степень их эффективности с санитарно-гигиенической точки зрения.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H10-R. Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу ванных помещений и оборудования

Географическое подразделение* и тип ванных помещений и оборудования	Все жилищные единицы	Тип жилищных единиц									
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			Не указан
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
<p>Все занятые жилищные единицы</p> <p>Наличие стационарной ванны или душа внутри жилищной единицы</p> <p>Отсутствие стационарной ванны или душа внутри жилищной единицы</p> <p><i>Наличие стационарной ванны или душа вне жилищной единицы</i></p> <p>Только для пользования жильцами данной жилищной единицы</p> <p>Для совместного пользования</p> <p><i>Отсутствие стационарной ванны или душа</i></p>	<p><i>В данной таблице в иллюстративных целях в качестве единицы учета представлены жилищные единицы. Могут быть подготовлены аналогичные таблицы, использующие в качестве единиц учета домохозяйства и жителей, которые приводятся как дополнительные (в перечне дополнительных таблиц).</i></p> <p>Единица учета: жилищные единицы</p> <p>Включенные жилые помещения: заселенные жилищные единицы</p> <p>Включенные лица и домохозяйства: нет</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищной единицы</p> <p>c) Ванное оборудование</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись жилого фонда ▶ Перепись жилого фонда на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Тип жилых помещений ▶ Ванное оборудование <p>Примечание:</p> <p>Из этой таблицы можно получить данные о числе жилищных единиц с разбивкой по их типу и о типе ванных помещений и оборудования, имеющегося в распоряжении их жильцов. Эта таблица предоставляет минимальные данные, требуемые для оценки жилых помещений в соответствии с имеющимися в них удобствами. Для исчисления показателей жилищных условий и окружающей среды необходимы сведения о жилищах. Если количество жилых помещений коллективного проживания велико, то может оказаться целесообразным составить аналогичные таблицы по типу жилых помещений. Однако касательно этих жилищных единиц следует отметить, что отдельные таблицы, в которых указывается также число стационарных ванн и душевых установок по отношению к числу жильцов, возможно, будут более полезными, нежели сведения, в которых указывается лишь наличие ванных помещений и оборудования. Аналогичные сведения могут быть внесены в таблицу для жилищных единиц, занятых более чем определенным числом домохозяйств.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H11-R. Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по наличию кухни и виду топлива, используемого для приготовления пищи

Географическое подразделение*, наличие кухни и топливо, используемое для приготовления пищи	Все жилищные единицы	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
<p>Все занятые жилищные единицы</p> <p>С кухни внутри жилищной единицы</p> <p>Газ</p> <p>Электричество</p> <p>Сжиженный нефтяной газ (СНГ)</p> <p>Керосин (нефтяные фракции)</p> <p>Масло (включая растительные масла, используемые в качестве топлива)</p> <p>Каменный уголь</p> <p>Дрова</p> <p>Древесный уголь</p> <p>Навоз</p> <p>Отходы растениеводства</p> <p>Прочие</p> <p>С другим местом для приготовления пищи внутри жилищной единицы (классификация топлива, используемого для приготовления пищи, как выше)</p> <p>Без кухни или другого места для приготовления пищи внутри жилищной единицы (классификация топлива, используемого для приготовления пищи, как выше)</p>	<p><i>В данной таблице в иллюстративных целях в качестве единицы учета представлены жилищные единицы. Могут быть подготовлены аналогичные таблицы, использующие в качестве единиц учета домохозяйства и жильцов, которые приводятся как дополнительные (в перечне дополнительных таблиц).</i></p> <p>Единица учета: жилищные единицы</p> <p>Включенные жилые помещения: занятые жилищные единицы</p> <p>Включенные домохозяйства и лица: нет</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищной единицы</p> <p>c) Кухонные помещения и оборудование</p> <p>d) Топливо, используемое для приготовления пищи</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись жилого фонда ▶ Перепись жилого фонда на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Тип жилых помещений ▶ Наличие кухни ▶ Топливо, используемое для приготовления пищи <p>Примечание:</p> <p>Применяемые в настоящей таблице классификации для оборудования и топлива, используемых для приготовления пищи, должны быть сформулированы так, чтобы соответствовать типам оборудования и видам топлива, которые обычно применяются в данной стране. Данные, касающиеся топлива, могут относиться к наиболее часто используемому топливу и могут быть ограничены топливом, используемым для приготовления основных видов пищи. Если сведения собирались о количестве кухонь и кухонных ниш или о количестве кухонных печей в жилищных единицах, занимаемых числом домохозяйств свыше определенного, и по жилым помещениям коллективного проживания, как, например, гостиницы, сдаваемые в аренду меблированные помещения, жилые помещения для многих семей, то целесообразно сгруппировать эти данные по типу жилых помещений и по числу домохозяйств.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H12-R. Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу освещения и/или использованию электричества

Географическое подразделение* и тип освещения и/или наличие электричества	Все жилищные единицы	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
<p>Все занятые жилищные единицы</p> <p>Тип освещения</p> <p>Электричество</p> <p>Газ</p> <p>Керосиновая лампа (другие типы освещения, имеющие значение в соответствующей стране или районе)</p> <p>Городское население (в разбивке по указанным выше типам освещения)</p> <p>Сельское население (в разбивке по указанным выше типам освещения)</p>	<p><i>В данной таблице в иллюстративных целях в качестве единицы учета представлены жилищные единицы. Могут быть подготовлены аналогичные таблицы, использующие в качестве единиц учета домохозяйства и жильцов, которые приводятся как дополнительные (в перечне дополнительных таблиц).</i></p> <p>Единица учета: жилищные единицы</p> <p>Включенные жилые помещения: занятые жилищные единицы</p> <p>Включенные домохозяйства и лица: нет</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищной единицы</p> <p>c) Тип освещения</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись жилого фонда ▶ Перепись жилого фонда на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Тип жилых помещений ▶ Тип освещения и/или наличие электричества <p>Примечание:</p> <p>В странах и районах во всех регионах придается большое значение источнику энергии, который используется для освещения. Эта таблица может дать планирующим органам полезные сведения о районах, где необходимо расширить коммунальную сеть освещения. Для жилищных единиц, имеющих электрическое освещение, может собираться дополнительная информация относительно источника поступления электроэнергии: из коммунальной сети, от электростанции или другого источника.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

Н13-R. Распределение занятых жилищных единиц по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по основному типу удаления твердых бытовых отходов

Географическое подразделение* и основной тип удаления твердых бытовых отходов	Все жилищные единицы	Тип жилищных единиц								
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы					
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы		
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие
Не указан										
<p>Все занятые жилищные единицы</p> <p>Твердые бытовые отходы собирают на регулярной основе специально назначенные организации или лица</p> <p>Твердые бытовые отходы собирают на нерегулярной основе специально назначенные организации или лица</p> <p>Твердые бытовые отходы собирают на регулярной или нерегулярной основе организации или лица, сами взявшие на себя эту задачу</p> <p>Жильцы выбрасывают твердые бытовые отходы на местную свалку, за состоянием которой следят местные власти</p> <p>Жильцы выбрасывают твердые бытовые отходы на местную свалку, за состоянием которой местные власти не следят</p> <p>Жильцы сжигают твердые бытовые отходы</p> <p>Жильцы закапывают твердые бытовые отходы</p> <p>Жильцы сбрасывают твердые бытовые отходы в реку/море/ручей/пруд</p> <p>Жильцы компостируют твердые бытовые отходы</p> <p>Другие способы</p> <p>Городское население (в разбивке по указанным выше системам удаления твердых бытовых отходов)</p> <p>Сельское население (в разбивке по указанным выше системам удаления твердых бытовых отходов)</p>	<p><i>В данной таблице в иллюстративных целях в качестве единицы учета представлены жилищные единицы. Может быть подготовлена аналогичная таблица, использующая в качестве единицы учета домохозяйства и жильцов, которая приводится как дополнительная (в перечне дополнительных таблиц).</i></p> <p>Единица учета: жилищные единицы</p> <p>Включенные жилые помещения: занятые жилищные единицы</p> <p>Включенные домохозяйства и лица: нет</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищной единицы</p> <p>c) Система удаления твердых бытовых отходов</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ Традиционная перепись жилого фонда ➤ Перепись жилого фонда на основе регистров ➤ Системы регистров/обследований ➤ Непрерывная перепись <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ➤ Тип жилых помещений ➤ Основной тип систем удаления твердых бытовых отходов <p>Примечание: Удаление бытовых отходов и системы их сбора имеют исключительно важное значение для обеспечения общественной гигиены и охраны окружающей среды. Классификация способов удаления твердых бытовых отходов включает широкие категории и может быть детализирована на основе существующих систем в конкретной стране или районе.</p>									

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно по городскому и сельскому населению для пунктов (i), (ii) и (iii).

N14-R. Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу занимаемых жилищных единиц с комбинационной классификацией по числу домохозяйств на одну жилищную единицу

Географическое подразделение* и число домохозяйств на одну жилищную единицу	Все жилищные единицы	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
Все домохозяйства	<p><i>В данной таблице в иллюстративных целях в качестве единицы учета представлены домохозяйства. Может быть подготовлена аналогичная таблица, использующая в качестве единицы учета нуклеарные семьи, которая приводится как дополнительная (в перечне дополнительных таблиц).</i></p> <p>Единица учета: домохозяйства</p> <p>Включенные домохозяйства и нуклеарные семьи: домохозяйства в жилищных единицах</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищной единицы</p> <p>c) Число домохозяйств на одну жилищную единицу</p> <p>d) Число комнат на одну жилищную единицу</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись жилого фонда ▶ Перепись жилого фонда на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Тип жилых помещений ▶ Занятость жилищных единиц одним или несколькими домохозяйствами <p>Примечание:</p> <p>Эта таблица содержит сведения о числе домохозяйств, занимающих жилищные единицы вместе с другими домохозяйствами, и, таким образом, она служит важной основой для оценки потребностей в жилом фонде. Важность обеспечения отдельной жилищной единицей каждого домохозяйства, желающего иметь собственное жилище, широко признается. В данной таблице показано, сколько домохозяйств занимают одну общую жилищную единицу.</p>										
Домохозяйства со следующим числом домохозяйств на одну жилищную единицу											
1											
2											
3 и более											
Не указано											

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H15-R. Распределение обычных жилищ по типу строения и строительному материалу наружных стен

Географическое подразделение* и строительный материал наружных стен	Все строения	Тип строения						
		Строение, имеющее одну жилищную единицу		Строение, имеющее несколько жилищных единиц				Прочие
		Отдельное	Примыкающее	До 2 этажей	3–4 этажа	4–10 этажей	11 и более этажей	
<p>Все обычные жилища</p> <p>Вся страна</p> <p>Материал наружных стен</p> <p>Бетон</p> <p>Кирпич</p> <p>Древесина</p> <p>Местный растительный материал</p> <p>Прочие</p> <p>Городское население (как для категории «Вся страна»)</p> <p>Сельское население (как для категории «Вся страна»)</p> <p>Крупное административно-территориальное подразделение А**</p> <p>Крупное административно-территориальное подразделение В**</p> <p>...</p> <p>Крупное административно-территориальное подразделение Z**</p>	<p>Единица учета: жилища</p> <p>Включенные жилые помещения: обычные жилища</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип строения</p> <p>c) Период постройки</p> <p>d) Материал наружных стен</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ Традиционная перепись жилого фонда ➤ Перепись жилого фонда на основе регистров ➤ Системы регистров/обследований ➤ Непрерывная перепись <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ➤ Тип строения ➤ Строительный материал наружных стен <p>Примечание: Эта таблица содержит данные о числе жилищ, сгруппированных по типу строения, в котором находится жилище, и по строительному материалу внешних стен строения. Строение здесь используется в качестве косвенной, но важной единицы учета, так как оно несет в себе информацию о различных типах строений и способах их определения. В данную таблицу включена информация о строительном материале только для наружных стен, поскольку это, как представляется, имеет огромное значение в качестве показателя долговечности строения. Данные о строительном материале кровли и пола также довольно часто собираются в ходе национальных переписей жилого фонда, особенно это касается кровли, однако при составлении таблиц с разбивкой по строительному материалу более чем одного элемента строения был выявлен ряд несоответствий и затруднений.</p>							

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

** Название крупного или мелкого административно-территориального подразделения.

H16-R. Распределение жилищных единиц по их типу и строительному материалу наружных стен

Географическое подразделение* и строительный материал наружных стен	Все жилищные единицы	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
Все жилищные единицы											
Вся страна	Единица учета: жилищные единицы										
Материал внешних стен	Включенные жилые помещения: жилищные единицы										
Бетон	Классификации:										
Кирпич	a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)										
Древесина	b) Тип жилищной единицы										
Местный растительный материал	Метаданные для этой таблицы:										
Прочие	a) Источник статистических данных:										
	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись жилого фонда ▶ Перепись жилого фонда на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись 										
	b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием										
	c) Определение городских и сельских районов										
Городское население (материал, как для категории «Вся страна»)	Основные вопросы:										
	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Тип жилищных единиц ▶ Строительный материал наружных стен 										
Сельское население (материал, как для категории «Вся страна»)	Примечание:										
Крупное административно-территориальное подразделение А** (материал, как для категории «Вся страна»)	Эта таблица предоставляет данные о различных строительных материалах наружных стен жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц. Основная цель этой таблицы — дать обзор наиболее распространенных строительных материалов с привязкой к типу жилищных единиц. В данную таблицу включена информация о строительном материале только для наружных стен, поскольку это, как представляется, имеет огромное значение в качестве показателя долговечности строения. Данные о строительном материале кровли и пола также довольно часто собираются в ходе национальных переписей жилого фонда, особенно это касается кровли, однако при составлении таблиц с разбивкой по строительному материалу более чем одного элемента строения был выявлен ряд несоответствий и затруднений.										
Крупное административно-территориальное подразделение В** (материал, как для категории «Вся страна»)											
...											
Крупное административно-территориальное подразделение Z** (материал, как для категории «Вся страна»)											

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

** Название крупного или мелкого административно-территориального подразделения.

H17.1-R. Распределение домохозяйств по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по полу и возрасту главы или иного базисного члена домохозяйства

H17.2-R. Лица, проживающие в жилищных единицах, с комбинационной классификацией по полу и возрасту главы или иного базисного члена домохозяйства

Географическое подразделение*, пол и возраст главы или иного базисного члена домохозяйства	Все жилищные единицы	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
<p>Все домохозяйства/жильцы</p> <p>Глава или иной базисный член домохозяйства мужского пола</p> <p>Все возрасты</p> <p>До 15 лет</p> <p>15–19 лет</p> <p>20–24 года</p> <p>25–29 лет</p> <p>30–34 года</p> <p>35–39 лет</p> <p>40–44 года</p> <p>45–49 лет</p> <p>50–54 года</p> <p>55–59 лет</p> <p>60–64 года</p> <p>65–69 лет</p> <p>70–74 года</p> <p>75–79 лет</p> <p>80–84 года</p> <p>85–89 лет</p> <p>90–94 года</p> <p>95–99 лет</p> <p>100 лет и старше</p> <p>Возраст не указан</p> <p>Глава или иной базисный член домохозяйства женского пола (по указанным выше возрастным группам)</p>	<p>Единицы учета: домохозяйства; жильцы</p> <p>Включенные жилые помещения: жилищные единицы</p> <p>Включенные домохозяйства и лица: все домохозяйства и лица, проживающие в домохозяйствах</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Возраст: до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>c) Тип жилых помещений</p> <p>d) Пол главы или иного базисного члена домохозяйства</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись жилого фонда ▶ Перепись жилого фонда на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Тип жилых помещений ▶ Возраст ▶ Пол <p>Примечание:</p> <p>Предполагается, что экономические и демографические данные, необходимые для таблиц жилого фонда, будут получены при проведении переписи населения. При выборе используемых характеристик следует прежде всего рассматривать их эффективность с точки зрения полноты картины жилищных потребностей населения, равно как и выявления существующих возможностей удовлетворения этих потребностей. Эта таблица является одним из компонентов, необходимых для расчета половозрастных характеристик глав домохозяйств при прогнозировании численности домохозяйств.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H18.1-R. Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по условиям пользования, а для домохозяйств, снимающих помещение, — по форме владения занимаемой жилищной единицей

H18.2-R. Лица, проживающие в жилищных единицах с разбивкой по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по условиям пользования, а для домохозяйств, снимающих помещение, — по форме владения занимаемой жилищной единицей

Географическое подразделение*, условия пользования и форма владения жилищной единицей	Все жилищные единицы	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
<p>Все домохозяйства/жильцы</p> <p>Условия пользования для члена домохозяйства</p> <p><i>Владелец жилищной единицы</i></p> <p><i>Арендатор всей или части жилищной единицы как:</i></p> <p>Главный квартиросъемщик жилищной единицы:</p> <p>В государственной собственности</p> <p>В частной собственности</p> <p>В общественной собственности</p> <p>В кооперативной собственности</p> <p>Иное</p> <p>Субарендатор</p> <p>Занимает помещение бесплатно</p> <p>Иные условия пользования</p> <p>Не указано</p>	<p>Единицы учета: домохозяйства; жильцы</p> <p>Включенные жилые помещения: жилищные единицы</p> <p>Включенные домохозяйства и лица: домохозяйства и лица, занимающие жилищные единицы</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищной единицы</p> <p>c) Условия пользования</p> <p>d) Форма владения</p> <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <p>a) Источник статистических данных:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись жилого фонда ▶ Перепись жилого фонда на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись <p>b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием</p> <p>c) Определение городских и сельских районов</p> <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Тип жилых помещений ▶ Условия пользования ▶ Форма собственности <p>Примечание:</p> <p>В вышеуказанной таблице показаны различные условия пользования, на основании которых домохозяйства занимают жилую площадь. Данные сгруппированы по признаку домохозяйств, а не жилищных единиц, с тем чтобы яснее показать форму пользования жилищем домохозяйствами, занимающими одну и ту же жилищную единицу. Число жилищных единиц, занятых их владельцами, может быть получено из таблицы H6-R на основании соответствующих данных о домохозяйствах, владеющих жилищами каждой категории. В данной таблице показана форма пользования занимаемой жилищной единицей в отношении домохозяйств, арендующих помещение. Было признано целесообразным установить ряд классификаций по формам пользования. Данные об условиях пользования иногда классифицируются таким образом, чтобы отделить пользование жилыми помещениями от пользования земельным участком, на котором эти помещения находятся (для некоторых стран такая классификация может иметь особое значение). Владельцы жилых помещений, которые они занимают сами, указаны в некоторых случаях по признаку того, оплатили ли они полностью жилое помещение или же вносят плату в рассрочку или по закладной.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H19.1-R. Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по наличию ИКТ-устройств и доступу в Интернет

H19.2-R. Распределение лиц, занимающих жилищные единицы, по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по наличию ИКТ-устройств и доступу в Интернет

Географическое подразделение* и наличие ИКТ-устройств	Все жилищные единицы	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
<p>Все домохозяйства/жильцы</p> <p>Домохозяйства, в которых имеются:</p> <ul style="list-style-type: none"> Радиоприемник Телевизор Стационарный телефон Мобильный, сотовый телефон(ы) Персональный компьютер(ы) <p>Количество</p> <p>Домохозяйства, имеющие доступ в Интернет:</p> <ul style="list-style-type: none"> Из дома Из другого места Нет доступа 	<p>Единицы учета: домохозяйства; жильцы</p> <p>Включенные жилые помещения: жилищные единицы</p> <p>Включенные домохозяйства и лица: домохозяйства; жильцы</p> <p>Классификации:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii) b) Тип жилищной единицы c) Владение ИКТ-устройствами d) Доступ в Интернет <p>Метаданные для этой таблицы:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) Источник статистических данных: <ul style="list-style-type: none"> ▶ Традиционная перепись жилого фонда ▶ Перепись жилого фонда на основе регистров ▶ Системы регистров/обследований ▶ Непрерывная перепись b) Население де-юре или де-факто или их комбинация с подробным описанием c) Определение городских и сельских районов <p>Основные вопросы:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Постоянное место жительства или местонахождение в момент переписи ▶ Тип жилых помещений ▶ Наличие ИКТ-устройств <p>Примечание: Данная таблица предоставляет важную информацию о владении ИКТ-устройствами и их наличии в домохозяйствах страны.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

Приложение IV

Дополнительные таблицы для переписей населения

Перечень дополнительных таблиц для переписей населения^а

^а Дополнительные таблицы помечены буквой «А» в номере таблицы.

Группа 1. Таблицы, касающиеся географических характеристик и характеристик внутренней миграции

P1.1-A Распределение коренного населения по признаку рождения в крупных административно-территориальных подразделениях, возрасту и полу

Группа 2. Таблицы, касающиеся международной миграции и характеристик иммигрантов

P2.1-A Лица, родившиеся за границей, с разбивкой по семейному положению, возрасту и полу

P2.2-A Лица, родившиеся за границей, в возрасте ... лет и старше с разбивкой по статусу текущей (или обычной) экономической активности, возрасту и полу

P2.3-A Лица, родившиеся за границей, в возрасте ... лет и старше с разбивкой по уровню образовательной подготовки, возрасту и полу

Группа 3. Таблицы, касающиеся характеристик домашнего хозяйства и семьи

P3.1-A Лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по статусу в домохозяйстве, возрасту и полу, а также лица, находящиеся в специализированных учреждениях, с разбивкой по возрасту и полу

P3.2-A Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по типу и размеру домохозяйства

P3.3-A Домохозяйства, состоящие из многих членов, и число живущих в таких домохозяйствах с разбивкой по типу и размеру домохозяйства

P3.4-A Домохозяйства и члены домохозяйств с разбивкой по размеру домохозяйства и числу членов в возрасте менее ... лет

P3.5-A Члены домохозяйств в возрасте до 18 лет с разбивкой по возрасту и полу, а также по проживанию с обоими родителями, с одной матерью, с одним отцом или без родителей

P3.6-A Домохозяйства и члены домохозяйств с разбивкой по полу, размеру и типу домохозяйства и числу лиц в возрасте 60 лет и старше

Группа 4. Таблицы, касающиеся демографических и социальных характеристик

- P4.1-A Распределение населения по вероисповеданию, возрасту и полу
- P4.2-A Распределение населения по языку (родной язык, обычно употребляемый язык или умение говорить на одном или нескольких языках), возрасту и полу
- P4.3-A Распределение населения по этническим группам, возрасту и полу

Группа 5. Таблицы, касающиеся рождаемости и смертности

- P5.1-A Женщины в возрасте 10 лет и старше, состоящие в первом браке/союзе или имевшие только одно замужество, с разбивкой по пятилетним группам продолжительности брака/союза и числу живорожденных детей (с разбивкой по полу)
- P5.2-A Распределение женского населения с разбивкой по возрасту при рождении первого ребенка, возрасту на момент переписи и месту жительства
- P5.3-A Средний возраст при рождении первого ребенка с разбивкой по возрасту женщин на момент переписи, месту жительства и уровню образовательной подготовки
- P5.4-A Матери в возрасте 10 лет и старше, имеющие по крайней мере одного ребенка до 15 лет, живущего в том же домохозяйстве, с разбивкой по возрасту матери и по полу и возрасту детей
- P5.5-A Женщины в возрасте от ... до 49 лет с разбивкой по возрасту, числу детей (с разбивкой по полу), родившихся живыми в течение 12 предшествующих переписи месяцев, и по уровню образовательной подготовки
- P5.6-A Распределение населения по признаку утраты матери и по возрасту

Группа 6. Таблицы, касающиеся характеристик образования

- P6.1-A Распределение населения, имеющего высшее образование, по приобретенной квалификации, возрасту и полу
- P6.2-A Распределение населения в возрасте 15 лет и старше по области знаний, возрасту и полу

Группа 7. Таблицы, касающиеся экономических характеристик

- P7.1-A Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основному статусу занятости, месту работы, основному роду занятий и полу
- P7.2-A Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, институциональному сектору занятости, основной отрасли и полу
- P7.3-A Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по основному статусу активности, основному роду занятий, уровню образовательной подготовки, возрасту и полу
- P7.4-A Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основной отрасли, уровню образовательной подготовки, возрасту и полу

- P7.5-A Обычно экономически активное население с разбивкой по статусу активности, полу, основному статусу занятости и количеству проработанных недель на всех работах в течение года, предшествовавшего переписи
- P7.6-A Занятое на момент переписи население с разбивкой по основному статусу занятости, полу и количеству проработанных часов на всех работах в течение недели, предшествовавшей переписи
- P7.7-A Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основному роду занятий, семейному положению, возрасту и полу
- P7.8-A Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основному статусу занятости, семейному положению, возрасту и полу
- P7.9-A Экономически активное население на момент переписи (или обычно) в неформальном секторе с разбивкой по статусу активности, основному статусу занятости, месту работы, основному роду занятий и полу
- P7.10-A Обычно экономически активное население с разбивкой по размеру ежемесячного или годового дохода, основному роду занятий и полу
- P7.11-A Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по годовому доходу и размеру домохозяйства
- P7.12-A Экономически неактивное на момент переписи население (то есть не входящее в состав рабочей силы) с разбивкой по основной причине экономической неактивности, возрасту и полу
- P7.13-A Главы или другие базисные члены домохозяйств в возрасте ... лет и старше с разбивкой по статусу экономической активности, возрасту и полу
- P7.14-A Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по размеру домохозяйства и числу экономически активных членов на момент переписи (или обычно)
- P7.15-A Распределение домохозяйств по размеру, числу незанятых на момент переписи (или обычно) членов и числу находящихся на иждивении детей в возрасте до 15 лет
- P7.16-A Экономически активные на момент переписи (или обычно) главы или другие базисные члены домохозяйств в возрасте ... лет и старше с разбивкой по статусу активности, основному статусу занятости, основной отрасли и полу

Группа 8. Таблицы, касающиеся характеристик инвалидности

- P8.1-A Все население с разбивкой по статусу инвалидности, возрасту и полу, проживающее как в домохозяйствах, так и в специализированных учреждениях
- P8.2-A Домохозяйства с одним или несколькими лицами с инвалидностью с разбивкой по типу и размеру домохозяйства
- P8.3-A Все население в возрасте 15 лет и старше с разбивкой по статусу инвалидности, семейному положению, возрасту и полу
- P8.4-A Население в возрасте от 5 до 29 лет с разбивкой по статусу инвалидности, посещению учебных заведений, возрасту и полу

Группа 1. Таблицы, касающиеся географических характеристик и характеристик внутренней миграции

P1.1-А. Распределение коренного населения по признаку рождения в крупных административно-территориальных подразделениях, возрасту и полу

Географическое подразделение, пол и место рождения в крупном административно-территориальном подразделении	Возраст (в годах)									
	Все возрасты	До 1 года	1–4 года	5–9 лет	10–14 лет	15–19 лет	...	95–99 лет	100 лет и старше	Возраст не указан
<p>Население обоих полов</p> <p>Вся страна</p> <p>Крупное административно-территориальное подразделение А1*</p> <p>Крупное административно-территориальное подразделение В*</p> <p>Крупное административно-территориальное подразделение С*</p> <p>.</p> <p>.</p> <p>.</p> <p>Крупное административно-территориальное подразделение Z*</p> <p>Крупное административно-территориальное подразделение не указано</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p>	<p>Контингент населения: все уроженцы страны</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i) (ii)</p> <p>b) Место рождения с указанием крупного административно-территориального подразделения, каждое крупное административно-территориальное подразделение страны; не указано</p> <p>c) Возраст: все возрасты; до 1 года; 1–4 года; 5–9 лет; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>d) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Примечание: Данные по всем родившимся в стране полезны для изучения внутренней миграции, поскольку они дают представление о масштабах миграции по ее потокам среди крупных районов страны, а также о месте рождения мигрантов. Даже при наличии в них существенных недостатков, эти данные полезны для тех стран, которые не имеют другой информации о внутренней миграции и которым поэтому рекомендуется осуществлять сбор таких данных. К числу таких недостатков относится то, что эти данные не содержат информации о продолжительности проживания или о месте прежнего проживания, а также не дают подробной информации о внутренней миграции, необходимой странам, в частности информации о переселении в крупные города, которое является во многих странах наиболее распространенным видом внутренней миграции. Наконец, в них не учитывается то обстоятельство, что внутренними мигрантами становятся многие родившиеся за границей лица после их некоторого периода проживания в стране.</p>									

* Название крупного административно-территориального подразделения.

Группа 2. Таблицы, касающиеся международной миграции и характеристик иммигрантов

P2.1-А. Лица, родившиеся за границей, с разбивкой по семейному положению, возрасту и полу

Пол и семейное положение	Все возрасты	Возраст (в годах)							
		До 15 лет	15–19 лет	20–24 года	25–29 лет	...	95–99 лет	100 лет и старше	Возраст не указан
Население обоих полов									
Всего		Контингент населения: все лица, родившиеся за границей и проживающие в стране более одного года							
Никогда не состоявшие в браке		Классификации:							
Состоящие в браке		a) Семейное положение: никогда не состоявшие в браке; состоящие в браке; вдовы; разведенные; проживающие раздельно; не указано							
Вдовы		b) Возраст: все возрасты; до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан							
Разведенные		c) Пол: оба пола; мужской; женский							
Проживающие раздельно		Примечание:							
Не указано		Настоящая таблица является полезной для изучения брачности лиц, родившихся за границей, и различий в зависимости от страны рождения. В числе мигрантов иногда преобладают одинокие мужчины или женщины. Из этой таблицы можно установить характер миграции, особенно семейной. Таблица является основой для определения и прогнозирования воздействия иммиграции на распределение всего населения по возрасту и полу. Данные можно использовать для определения темпов формирования семей и домохозяйств среди лиц, родившихся за границей, с тем чтобы оценить потребность иммигрантов в жилье и уровень спроса на различные предметы домашнего обихода и услуги. Можно сделать комбинационную классификацию по странам рождения, если население страны происхождения является многочисленным и разнообразным.							
Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)									
Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)									

P2.2-А. Лица, родившиеся за границей, в возрасте ...* лет и старше с разбивкой по статусу текущей (или обычной) экономической активности, возрасту и полу

Пол и возраст (в годах)	Лица, родившиеся за границей, в возрасте ...* лет и старше	Экономически активные лица			Экономически неактивные лица	Не указано
		Занятые	Безработные			
			Всего	Впервые ищущие работу		
Население обоих полов						
Все возрасты						
До 15 лет**						
15–19 лет						
20–24 года						
25–29 лет						
30–34 года						
35–39 лет						
40–44 года						
45–49 лет						
50–54 года						
55–59 лет						
60–64 года						
65–69 лет						
70–74 года						
75–79 лет						
80–84 года						
85–89 лет						
90–94 года						
95–99 лет						
100 лет и старше						
Возраст не указан						
Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)						
Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)						

Контингент населения: все лица, родившиеся за границей и проживающие в стране более одного года, минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше

Классификации:

- Статус текущей (или обычной) экономической активности: занятые; безработные (всего или лица, впервые ищущие работу); экономически неактивные лица; статус не указан
- Возраст: все возрасты; до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан
- Пол: оба пола; мужской; женский

Примечание:

Эти данные показывают влияние родившихся за границей лиц на рынок труда принимающей страны. Коэффициенты участия в контингенте рабочей силы конкретно по каждой половозрастной группе используются, в частности, для прогнозирования рабочей силы в странах с крупномасштабной иммиграцией. Сравнение с показателями экономической активности местных уроженцев дает информацию, позволяющую установить взаимосвязь иммиграционной политики с изменением условий на рынке труда, которые могут вызвать особые проблемы для проживания иммигрантов. Сопоставление показателей безработицы у лиц, родившихся за границей, и местных уроженцев может оказать помощь в планировании создания необходимых программ профессионально-технического и иного производственного обучения.

* Минимальный возраст, установленный в стране для подсчета экономически активного населения.

** Категория «До 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической деятельности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.

P2.3-А. Лица, родившиеся за границей, в возрасте ...* лет и старше с разбивкой по уровню образовательной подготовки, возрасту и полу

Пол и уровень образовательной подготовки	Лица, родившиеся за границей, в возрасте ...* лет и старше	Возраст (в годах)							
		...* – 9 лет	10–14 лет	15–19 лет	20–24 года	25–34 года	...	95–99 лет	100 лет и старше	Возраст не указан
Население обоих полов									
Всего									
Без образования									
Начальное образование:									
Незаконченное начальное образование									
Законченное начальное образование									
Не указано									
Среднее образование:									
Незаконченный первый цикл									
Законченный первый цикл									
Незаконченный второй цикл									
Законченный второй цикл									
Не указано									
Высшее образование:									
Незаконченный первый этап									
Законченный первый этап**									
Не указано									
Уровень образования не указан									
Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)									
Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)									

Контингент населения: все лица, родившиеся за границей и проживающие в стране более одного года, в обычном возрасте поступления в школу или старше

Классификации:

- a) Уровень образовательной подготовки: без образования; незаконченное начальное образование; законченное начальное образование; не указано; незаконченный первый цикл среднего образования; законченный первый цикл среднего образования; незаконченный второй цикл среднего образования; законченный второй цикл среднего образования; не указано; незаконченный первый этап высшего образования [категория 5, ЮНЕСКО, Международная стандартная классификация образования (МСКО)]; законченный первый этап высшего образования, независимо от второго этапа высшего образования (категория 6, МСКО); не указано; уровень образования не указан
- b) Возраст: ... – 9 лет; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан
- c) Пол: оба пола; мужской; женский

Примечание:

Эти данные содержат информацию, которая необходима для оценки образовательного уровня родившихся за границей лиц и его воздействия на экономическое и социальное развитие страны. Они дают основу для сравнения нынешней образовательной подготовки недавно приехавших иммигрантов с аналогичными показателями для всего населения страны. Такие сопоставления являются полезными для выработки иммиграционной политики с учетом потребностей в квалифицированных кадрах для осуществления различных видов экономической деятельности. Сведения об образовании, полученные из таблицы, являются полезным способом определения разницы в образовательном уровне молодых и пожилых иммигрантов, что может служить показателем временных трендов в их образовательной подготовке. Такие сведения полезны для выработки политики в области образования и соответствующих программ.

* Нижним возрастным пределом должен быть обычный возраст поступления в школу.

** Независимо от второго этапа высшего образования.

Группа 3. Таблицы, касающиеся характеристик домашнего хозяйства и семьи

Р3.1-А. Лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по статусу в домохозяйстве, возрасту и полу, а также лица, находящиеся в специализированных учреждениях, с разбивкой по возрасту и полу*

Географическое подразделение, статус в домашнем хозяйстве, лица, находящиеся в специализированных учреждениях	Всего	Пол и возраст (в годах)						Мужчины (как для категории «Население обоих полов»)	Женщины (как для категории «Население обоих полов»)
		Население обоих полов				100 лет и старше	Возраст не указан		
		0–4 года	5–9 лет	...					
<p>Все население</p> <p>Лицо в домохозяйстве по крайней мере с одной нуклеарной семьей</p> <p>Муж</p> <p>Жена</p> <p>Одинокая мать</p> <p>Одинокий отец</p> <p>Ребенок, живущий с обоими родителями</p> <p>Ребенок, живущий с одинокой матерью</p> <p>Ребенок, живущий с одиноким отцом</p> <p>Лицо, не являющееся членом нуклеарной семьи</p> <p>Лицо, живущее с родственниками</p> <p>Лицо, живущее с неродственниками</p> <p>Лицо в домохозяйстве, не имеющем нуклеарной семьи</p> <p>Лицо, живущее одиноко</p> <p>Лицо, живущее с другими</p> <p>Лицо, живущее с братьями/сестрами</p> <p>Лицо, живущее с другим родственником (родственниками)</p> <p>Лицо, живущее с неродственником (неродственниками)</p> <p>Лица, находящиеся в специализированных учреждениях</p>	<p>Контингент населения: все население</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Статус в домохозяйстве: i) лицо в домохозяйстве по крайней мере с одной нуклеарной семьей: муж; жена; одинокая мать; одинокий отец; ребенок, живущий с обоими родителями; ребенок, живущий с одинокой матерью; ребенок, живущий с одиноким отцом; лицо, не являющееся членом нуклеарной семьи, с разбивкой на лицо, живущее с родственниками, и лицо, живущее с неродственниками; ii) лицо в домохозяйстве, не имеющее нуклеарной семьи: лицо, живущее одиноко; лицо, живущее с другими, с разбивкой на лицо, живущее с братьями/сестрами; лицо, живущее с другим родственником (родственниками); лицо, живущее с неродственником (неродственниками)</p> <p>c) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>d) Возраст: 0–4 года; 5–9 лет; ... пятилетние возрастные группы до 95–99 лет; и 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>e) Лица, находящиеся в специализированных учреждениях: общая численность</p> <p>Примечание:</p> <p>Эта таблица дает информацию о проживании лиц вместе с родственниками и неродственниками. Классификация по возрасту позволяет изучать конкретные представляющие интерес группы населения, такие как находящиеся на иждивении дети, молодежь и пожилые люди, а разбивка по полу раскрывает гендерные аспекты.</p>								

* Данную таблицу можно составить также по статусу в семье и семейному положению.

Р3.2-А. Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по типу и размеру домохозяйства

Географическое подразделение и размер домохозяйства	Всего		Тип домохозяйства								
			Домохозяйство, состоящее из 1 человека	Нуклеарное		Расширенное		Составное		Неизвестно	
	Домохозяйства	Число членов домохозяйств		Домохозяйства	Число членов	Домохозяйства	Число членов	Домохозяйства	Число членов	Домохозяйства	Число членов
<p>Все домохозяйства</p> <p>Домохозяйства, состоящие из:</p> <p>1 лица</p> <p>2 лиц</p> <p>3 лиц</p> <p>4 лиц</p> <p>5 лиц</p> <p>6 лиц</p> <p>7 лиц</p> <p>8 лиц</p> <p>9 лиц</p> <p>10 или более лиц</p> <p>Не указано</p>	<p>Контингент населения: все члены домохозяйств</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Размер домохозяйства: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 или более лиц; не указано; и отдельно — число домохозяйств каждого размера и совокупная численность населения по размеру домохозяйства</p> <p>c) Тип домохозяйства: домохозяйство, состоящее из одного человека; нуклеарное домохозяйство; расширенное домохозяйство; составное домохозяйство; неизвестно; и отдельно — число домохозяйств каждого типа и совокупное число членов по типу домохозяйства</p> <p>Примечание: Данные о составе домохозяйства учитывают число не только нуклеарных семей, но и членов домохозяйства, не являющихся членами нуклеарной семьи. Кроме того, в них устанавливаются отношения, если они вообще существуют, между нуклеарными семьями в многосемейных домохозяйствах и между любой такой нуклеарной семьей и другими членами домохозяйства. Эти данные являются полезными для углубленного изучения демографической и социальной структуры домохозяйств, что необходимо для разработки мер, направленных на улучшение условий жизни семьи.</p>										

Р3.3-А. Домохозяйства, состоящие из многих членов, и число живущих в таких домохозяйствах с разбивкой по типу и размеру домохозяйства

Географическое подразделение и тип домохозяйства	Всего		Домохозяйства и число членов домохозяйств, состоящих из:									
	Домохозяйства, состоящие из многих членов	Число живущих в домохозяйствах, состоящих из многих членов	2 лиц		3 лиц		...		10 или более лиц		Не указано	
			Домохозяйства	Число членов	Домохозяйства	Число членов	...	...	Домохозяйства	Число членов	Домохозяйства	Число членов
<p>Все домохозяйства</p> <p>Нуклеарное домохозяйство</p> <p>Расширенное домохозяйство</p> <p>Одна нуклеарная семья и связанные родством лица</p> <p>Две или более связанные родством нуклеарные семьи без других лиц</p> <p>Две или более связанные родством нуклеарные семьи и связанные родством лица</p> <p>Связанные родством лица, не образующие какой-либо нуклеарной семьи</p> <p>Составное домохозяйство</p> <p>Одна нуклеарная семья, связанные и не связанные родством лица</p> <p>Одна нуклеарная семья и не связанные родством лица</p> <p>Две или более связанные родством нуклеарные семьи, связанные и не связанные родством лица</p> <p>Две или более связанные родством нуклеарные семьи и не связанные родством лица</p> <p>Две или более не связанные родством нуклеарные семьи с какими-либо другими лицами или без каких-либо других лиц</p> <p>Связанные родством лица, не образующие какой-либо нуклеарной семьи, и не связанные родством лица</p> <p>Не связанные родством лица</p> <p>Неизвестно</p>	<p>Контингент населения: все члены домохозяйств, состоящих из многих членов</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип домохозяйства: нуклеарное домохозяйство; расширенное домохозяйство, состоящее из i) одной нуклеарной семьи и связанных родством лиц; ii) двух или более связанных родством нуклеарных семей без других лиц; iii) двух или более связанных родством нуклеарных семей и связанных родством лиц; iv) связанных родством лиц, не образующих какой-либо нуклеарной семьи; составное домохозяйство, состоящее из i) одной нуклеарной семьи, связанных и не связанных родством лиц; ii) одной нуклеарной семьи и не связанных родством лиц; iii) двух или более связанных родством нуклеарных семей, связанных и не связанных родством лиц; iv) двух или более связанных родством нуклеарных семей и не связанных родством лиц; v) двух или более не связанных родством нуклеарных семей с какими-либо другими лицами или без каких-либо других лиц; vi) связанных родством лиц, не образующих какой-либо нуклеарной семьи, и не связанных родством лиц; vii) не связанных родством лиц; неизвестно</p> <p>c) Размер домохозяйства: 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 или более лиц; не указано; и отдельно — число домохозяйств каждого размера и совокупная численность населения по размеру домохозяйства</p> <p>Примечание: В этой таблице приводятся данные о составе домохозяйств с учетом числа не только нуклеарных семей, но и членов домохозяйства, не являющихся членами нуклеарной семьи. Кроме того, в ней устанавливаются отношения, если они вообще существуют, между нуклеарными семьями в многосемейных домохозяйствах и между любой такой нуклеарной семьей и другими членами домохозяйства. В ней более подробно указана структура домохозяйства. Она особенно полезна для стран со сложными структурами домохозяйств. Этим объясняется ее полезность для углубленного изучения демографической и социальной структуры домохозяйств.</p>											

Р3.4-А. Домохозяйства и члены домохозяйств с разбивкой по размеру домохозяйства и числу членов в возрасте менее ...* лет

Географическое подразделение и размер домохозяйства	Всего		Домохозяйства с указанным числом детей:											
			0		1		...		4		5 или более		Не указано	
	Домохозяйства	Число членов домохозяйств	Домохозяйства	Число членов	Домохозяйства	Число членов	...	...	Домохозяйства	Число членов	Домохозяйства	Число членов	Домохозяйства	Число членов
Все домохозяйства	Контингент населения: все члены домохозяйств, состоящих из многих членов													
Домохозяйства, состоящие из:	Классификации:													
1 лица	a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)													
2 лиц	b) Размер домохозяйства: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 или более лиц; не указано; и отдельно — число домохозяйств каждого размера и совокупная численность населения по размеру домохозяйства													
3 лиц	c) Число детей: 0, 1, 2, 3, 4, 5 или более; не указано; и отдельно — число домохозяйств с каждым указанным числом детей и совокупная численность населения по числу детей в домохозяйствах.													
4 лиц	Примечание:													
5 лиц	Эта таблица относится ко всем членам домохозяйств; затем данные разбиваются по географическим подразделениям. Она может дополнить таблицы по экономическим характеристикам с указанием числа экономически активных членов и числа членов домохозяйства, не достигших возраста, в котором обычно начинается экономическая активность. Благодаря этой информации можно отдельно определить, в зависимости от размера домохозяйства, соотношение между экономически активными членами домохозяйства и экономически неактивными членами трудоспособного возраста и соотношение между экономически активными членами домохозяйства и членами домохозяйства, не достигшими трудоспособного возраста. Данные о числе детей, не достигших трудоспособного возраста, с разбивкой по размеру домохозяйства, также полезны при планировании потребностей домохозяйств и принятии мер по социальному обеспечению домохозяйств.													
6 лиц														
7 лиц														
8 лиц														
9 лиц														
10 или более лиц														
Не указано														

* Минимальный возраст, установленный в стране для подсчета экономически активного населения.

Р3.5-А. Члены домохозяйств в возрасте до 18 лет с разбивкой по возрасту и полу, а также по проживанию с обоими родителями, с одной матерью, с одним отцом или без родителей

Пол и возраст* (в годах)	Всего	Население в возрасте до 18 лет, проживающее:				
		С обоими родителями	С одной матерью	С одним отцом	Без родителей	Не указано
Население обоих полов						
Всего						
0–4 года						
5–9 лет						
10–14 лет						
15–17 лет						
Население мужского пола						
Всего						
0–4 года						
5–9 лет						
10–14 лет						
15–17 лет						
Население женского пола						
Всего						
0–4 года						
5–9 лет						
10–14 лет						
15–17 лет						

Контингент населения: население в возрасте до 18 лет

Классификации:

- Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)
- Проживание: с обоими родителями; с одной матерью; с одним отцом; без родителей; не указано
- Возраст: всего; 0–4 года; 5–9 лет; 10–14 лет; 15–17 лет; возраст не указан
- Пол: оба пола; мужской; женский

Примечание:

Эта таблица дает информацию, которая может быть использована для определения числа детей, живущих со своими родителями, с одним из родителей или без родителей. Эту информацию можно также использовать для изучения вопросов благополучия детей и их воспитания и распределения этой обязанности между матерью и отцом. Классификация по возрасту и полу имеет важное значение для изучения возрастных и гендерных различий в этом вопросе.

* Могут использоваться другие возрастные группы, при этом, по возможности, данные должны указываться по отдельным годам.

Р3.6-А. Домохозяйства и члены домохозяйств с разбивкой по полу, размеру и типу домохозяйства и числу лиц в возрасте 60 лет и старше

Пол членов домохозяйства, тип домохозяйства и число лиц в возрасте 60 лет и старше	Всего		Размер домохозяйства											
			1		2		3		...		10 и более		Не указано	
	Домохозяйства	Число членов домохозяйств	Домохозяйства	Число членов	Домохозяйства	Число членов	Домохозяйства	Число членов	Домохозяйства	Число членов	Домохозяйства	Число членов
Население обоих полов														
Всего														
Домохозяйство из одного лица														
0														
1														
Нуклеарное домохозяйство														
0														
1														
2														
3 и более														
Расширенное домохозяйство														
0														
1														
2														
3 и более														
Составное домохозяйство														
0														
1														
2														
3 и более														
Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)														
Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)														

Контингент населения: члены домохозяйств

Классификации:

a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)

b) Размер домохозяйства: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 или более лиц; не указано; и отдельно — число домохозяйств каждого размера и совокупная численность населения по размеру домохозяйства

c) Число лиц в возрасте 60 лет и старше: 0, 1, 2, 3 и более лиц

d) Пол: оба пола; мужской; женский

Примечание:
Данные относительно условий жизни пожилых людей, одной из характерных групп населения, являются важными для определения их благополучия в зависимости от того, с кем они живут. Представленный в таблицах материал позволяет изучать распределение пожилых людей по размеру и типу домохозяйства с особым выделением одиноко живущих, что можно использовать для определения наличия других лиц в домохозяйстве, способных заботиться о престарелых.

Группа 4. Таблицы, касающиеся демографических и социальных характеристик

P4.1-А. Распределение населения по вероисповеданию, возрасту и полу

Географическое подразделение, пол и вероисповедание	Все возрасты	Возраст (в годах)						
		До 5 лет	5–9 лет	10–14 лет	...	95–99 лет	100 лет и старше	Возраст не указан
<p>Население обоих полов</p> <p>Всего</p> <p>Все религии (и секты если это представляется желательным), имеющие широкое распространение в стране</p> <p>Все прочие религии</p> <p>Лица, не исповедующие никакой религии</p> <p>Не указано</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p>	<p>Контингент населения: все население</p> <p>Классификации:</p> <p><i>a)</i> Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение</p> <p><i>b)</i> Вероисповедание: все религии (и секты, если это представляется желательным), имеющие широкое распространение в стране; все прочие религии; лица, не исповедующие никакой религии; вероисповедание не указано</p> <p><i>c)</i> Возраст: все возрасты; до 5 лет; 5–9 лет; ... пятилетние возрастные группы до 95–99 лет; и 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p><i>d)</i> Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Примечание: Распределение различных религиозных групп по их относительной величине и половозрастному составу дает информацию о странах, где существуют значительные различия в религиозных характеристиках среды населения. Эти данные будут полезными для дальнейшего исследования взаимосвязи между этими характеристиками и вероисповеданием или принадлежностью к той или иной религиозной группе.</p>							

P4.2-А. Распределение населения по языку (родной язык, обычно употребляемый язык или умение говорить на одном или нескольких языках), возрасту и полу

Географическое подразделение, пол и язык	Все возрасты	Возраст (в годах)					
		До 5 лет	5–9 лет	10–14 лет	...	95–99 лет	100 лет и старше	Возраст не указан
<p>Население обоих полов</p> <p>Всего</p> <p>Каждый язык или сочетание языков, в отношении которых требуется отдельная информация</p> <p>Все прочие языки</p> <p>Язык не указан</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p>	<p>Контингент населения: все население</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждый основной населенный пункт</p> <p>b) Язык: каждый язык или сочетание языков, в отношении которых требуется отдельная информация; все прочие языки; язык не указан</p> <p>c) Возраст: все возрасты; до 5 лет; 5–9 лет; ... пятилетние возрастные группы до 95–99 лет; и 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>d) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Примечание:</p> <p>Данные, касающиеся родного языка, необходимы в качестве указания на национальную и/или этническую принадлежность, которая часто находит отражение в родном языке жителей, давно ассимилировавшихся по другим обычаям с большинством населения страны. Данные, касающиеся обычно употребляемого языка, указывают на лингвистическую однородность населения или на существующие в этом отношении различия. При сочетании с данными о месте рождения они особенно полезны для изучения степени ассимиляции лиц, родившихся за границей, что может указывать на возможную необходимость принятия мер в целях поощрения такой ассимиляции. Информация, касающаяся умения говорить на одном или более из указанных языков, необходима для решения проблем общения и предоставления образования различным языковым меньшинствам. Эти данные особенно необходимы в тех странах, где признается более чем один официальный язык и где необходимо принимать решение о том, какой язык должен применяться в школах, официальных учреждениях и т. д. Получение данных о лицах, которые не могут говорить на официальном языке страны, по признаку того, что он не является их обычно употребляемым языком, особенно полезно в связи с планированием преподавания официального языка страны для языковых меньшинств.</p>						

P4.3-А. Распределение населения по этническим группам, возрасту и полу

Географическое подразделение, пол и этническая группа	Все возрасты	Возраст (в годах)						
		До 5 лет	5–9 лет	10–14 лет	...	95–99 лет	100 лет и старше	Возраст не указан
<p>Население обоих полов</p> <p>Всего</p> <p>Каждая этническая группа, в отношении которой требуется отдельная информация</p> <p>Все прочие группы</p> <p>Группа не указана</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p>	<p>Контингент населения: все население</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение</p> <p>b) Этническая группа: каждая этническая группа, в отношении которой требуется отдельная информация; все прочие группы; группа не указана</p> <p>c) Возраст: все возрасты; до 5 лет; 5–9 лет; ... пятилетние возрастные группы до 95–99 лет; и 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>d) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Примечание:</p> <p>Для этнически неоднородных стран эта таблица дает основную информацию, касающуюся количественной оценки относительной величины и половозрастного состава различных этнических групп. Эти данные являются основой для дальнейшего изучения других показателей, характеризующих каждую группу, которые необходимы для определения различных факторов, связанных с этнической принадлежностью, и для выработки политики, направленной на устранение социальных и экономических препятствий, оказывающих влияние на некоторые из этих групп.</p>							

* В зависимости от национальных условий аналогичная таблица может быть составлена в отношении коренного населения.

Группа 5. Таблицы, касающиеся рождаемости и смертности

P5.1-A. Женщины в возрасте 10 лет и старше, состоящие в первом браке/союзе или имевшие только одно замужество, с разбивкой по пятилетним группам продолжительности брака/союза и числу живорожденных детей (с разбивкой по полу)

Географическое подразделение и продолжительность брака/союза (в годах)	Общее число женщин	Женское население с указанным числом живорожденных детей								Общее число живорожденных детей
		0	1	2	...	10	11	12 или более	Не указано	
Вся страна	Контингент населения: женщины в возрасте 10 лет и старше, состоящие в первом браке/союзе или имевшие только одно замужество. (Если обследуемый контингент охватывает только женщин, которые когда-либо состояли в браке, то этот факт должен быть четко указан.)									
Дети обоих полов	Классификации:									
Всего	e) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое промежуточное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)									
0–4 года	f) Продолжительность брака/союза: 0–4 года; 5–9 лет; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35 лет и более; не указано.									
5–9 лет	g) Пол: оба пола, дети мужского и женского пола, рожденные живыми									
10–14 лет	h) Число живорожденных детей: 0, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12 или более детей; не указано; и отдельно — совокупное число живорожденных детей у женщин каждой возрастной категории									
15–19 лет	Примечание:									
20–24 года	Эти данные используются для определения уровней и структуры рождаемости. Такая таблица может быть полезна для стран, в которых в ходе последних переписей населения, как показал опыт, наблюдались серьезные отклонения в сообщаемом возрасте, которые искажают показатели рождаемости/смертности, исчисленные на основе числа живорожденных и живущих детей по возрасту женщин. Эта таблица позволяет получить для женщин, которые состоят в первом браке, и для женщин, которые овдовели, разведены или проживают раздельно после единственного замужества, данные, необходимые для расчета всех показателей фертильности, о которых говорилось в связи с рекомендуемой таблицей P5.1-R. В странах, где большинство новорожденных являются законнорожденными, эта группировка представляется особенно полезной для изучения тенденций рождаемости законнорожденных в свете информации, полученной из текущих записей о рождении, так как на основании этих сведений может быть сделан вывод относительно того, какие из вышеуказанных групп женщин относятся к фертильному возрасту.									
25–29 лет										
30–34 года										
35 лет и более										
Не указано										
Дети мужского пола (по тем же возрастным группам)										
Дети женского пола (по тем же возрастным группам)										

Р5.2-А. Распределение женского населения с разбивкой по возрасту при рождении первого ребенка, возрасту на момент переписи и месту жительства

Географическое подразделение, текущий возраст (в годах), городское/сельское население	Нерожавшие женщины	Женское население с разбивкой по возрасту (в годах) при рождении первого ребенка								Средний возраст при рождении первого ребенка
		Всего	10–14 лет	15–17 лет	18–19 лет	20–21 год	22–24 года	25 лет и старше	Возраст не указан	
Вся страна										
Всего в возрасте 10 лет и старше		Контингент населения: женское население в возрасте 10 лет и старше. (Если обследуемый контингент охватывает только женщин, которые когда-либо состояли в браке, то этот факт должен быть четко указан.)								
10–14 лет*		Классификации:								
15–19* лет		a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение								
20–24 года		b) Место жительства: i) городской район; ii) сельский район								
25–29 лет		c) Возраст при рождении первого ребенка: всего; 10–14 лет; 15–17 лет; 18–19 лет; 20–21 год; 22–24 года; 25 лет и старше; возраст не указан, и отдельно — общее число женщин, родивших хотя бы одного ребенка, и общее число бездетных женщин; средний возраст при рождении первого ребенка по каждой категории								
30–34 года		d) Текущий возраст: всего в возрасте 10 лет и старше; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50 лет и старше; возраст не указан.								
35–39 лет		Примечание:								
40–44 года		Начало детородного периода является важным показателем уровней фертильности. Задержка рождения первого ребенка, отражающая повышение возраста вступления в брак, может существенно повлиять на снижение общего показателя фертильности. На основе этой таблицы можно исчислить распределение женщин по возрасту при рождении первого ребенка и по принадлежности к городскому и сельскому населению. Классификация по городскому и сельскому населению позволяет изучить различия в отношении наступления детородного возраста.								
45–49 лет										
50 лет и старше										
Возраст не указан										
Городское население (по тем же возрастным группам)										
Сельское население (по тем же возрастным группам)										

* Расчет среднего возраста при рождении первого ребенка может оказаться невозможным, поскольку в начальном возрасте указанной возрастной группы менее 50 процентов женщин этой возрастной группы могут не иметь детей.

Р5.3-А. Средний возраст при рождении первого ребенка с разбивкой по возрасту женщин на момент переписи, месту жительства и уровню образовательной подготовки

Географическое подразделение, место жительства и уровень образовательной подготовки	Средний возраст при рождении первого ребенка с разбивкой по возрасту женщин на момент переписи										
	Все возрасты	10–14 лет*	15–19 лет**	20–24 года	25–29 лет	30–34 года	35–39 лет	...	95–99 лет	100 лет и старше	Возраст не указан
Вся страна Городской район Сельский район Уровень образовательной подготовки Без образования Начальное образование Незаконченное начальное образование Законченное начальное образование Среднее образование*** Незаконченный первый цикл Законченный первый цикл Незаконченный второй цикл Законченный второй цикл Уровень образования не указан	<p>Контингент населения: женское население в возрасте 10 лет и старше хотя бы с одним живорожденным ребенком. (Если обследуемый контингент охватывает только женщин, которые когда-либо состояли в браке, то этот факт должен быть четко указан.)</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение</p> <p>b) Место жительства: i) городской район; ii) сельский район</p> <p>c) Уровень образовательной подготовки: без образования; незаконченное начальное образование; законченное начальное образование; незаконченный первый цикл среднего образования; законченный первый цикл среднего образования; незаконченный второй цикл среднего образования; законченный второй цикл среднего образования (независимо от уровня высшего образования); уровень образования не указан</p> <p>d) Возраст: всего; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>Примечание: Возраст наступления детородного периода является важным демографическим показателем. При повышении этого показателя возникает вероятность снижения рождаемости. Средний возраст при рождении первого ребенка, то есть возраст, при котором 50 процентов женщин будут иметь первого ребенка в любой группе женщин, предложен для сравнения базовых характеристик женщин: городское население; сельское население; уровень образовательной подготовки.</p>										

* Расчет может оказаться невозможным, поскольку в начальном возрасте указанной возрастной группы менее 50 процентов женщин этой возрастной группы могут не иметь детей.

** Средний возраст по этой группе рассчитать нельзя, поскольку менее 50 процентов женщин этой возрастной группы могут иметь первого ребенка в возрасте 15 лет.

*** Независимо от уровня высшего образования.

P5.4-А. Матери в возрасте 10 лет и старше, имеющие по крайней мере одного ребенка до 15 лет, живущего в том же домохозяйстве, с разбивкой по возрасту матери и по полу и возрасту детей

Географическое подразделение и возраст матери (в годах)	Общая численность матерей	Дети в разбивке по возрасту (в годах) и полу							
		Всего в возрасте до 15 лет	До 1 года	1 год	2 года	...	13 лет	14 лет	Не указано
Вся страна* Дети обоих полов Всего в возрасте 10 лет и старше 10 лет 11 лет 12 лет 13 лет 14 лет 10–14 лет 15 лет 16 лет 17 лет 18 лет 19 лет 15–19 лет 20 лет 21 год 22 года 23 года 24 года 20–24 года 25 лет 26 лет 27 лет 28 лет 29 лет 25–29 лет 30–34 года 35–39 лет 40–44 года 45–49 лет 50–54 года 55–59 лет 60–64 года 65–69 лет 70 лет и старше Возраст не указан Дети мужского пола (по тем же возрастным группам) Дети женского пола (по тем же возрастным группам)	<p>Контингент населения: матери в возрасте 10 лет и старше, имеющие по крайней мере одного ребенка до 15 лет, живущего в том же домохозяйстве. (Если обследуемый контингент охватывает только женщин, которые когда-либо состояли в браке, то этот факт должен быть четко указан.)</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое промежуточное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Возраст матерей: 10 лет; 11 лет; 12 лет ... далее каждый год до 29 лет (с итогом для 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года и 25–29 лет); 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70 лет и старше; возраст не указан</p> <p>c) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>d) Возраст детей, живущих с родными матерями: всего в возрасте до 15 лет; до 1 года; 1 год; 2 года; 3 года; 4 года; 5 лет; 6 лет; 7 лет; 8 лет; 9 лет; 10 лет; 11 лет; 12 лет; 13 лет; 14 лет; возраст не указан</p> <p>Примечание: Эта таблица относится к женщинам в возрасте 10 лет и старше (возраст показан по каждому году с 10 до 29 лет и по пятилетним возрастным группам), имеющим по крайней мере одного ребенка до 15 лет, живущего в том же домохозяйстве (возраст показан по каждому году), с распределением по географическому подразделению и месту жительства. Из этой таблицы получают данные для исчисления рождаемости по методу «собственные дети».</p>								

* Данная таблица должна быть составлена для: i) всей страны, ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; отдельно городское и сельское население для пунктов i) и ii).

P5.5-А. Женщины в возрасте от ...* до 49 лет с разбивкой по возрасту, числу детей (с разбивкой по полу), родившихся живыми в течение 12 предшествующих переписи месяцев, и по уровню образовательной подготовки

Географическое подразделение, возраст женщин (в годах) и уровень образовательной подготовки	Общее число женщин в возрасте от ...* до 49 лет	Число живорожденных детей за 12 месяцев, предшествующих переписи		
		Всего	Мальчики	Девочки
Вся страна Все уровни образования Всего, в возрасте ...* лет и старше До 10 лет** 10–14 лет 15–19 лет 20–24 года 25–29 лет 30–34 года 35–39 лет 40–44 года 45–49 лет Возраст не указан Без образования (по тем же возрастным группам) Начальное образование Незаконченное начальное образование (по тем же возрастным группам) Законченное начальное образование (по тем же возрастным группам) Среднее образование*** Незаконченный первый цикл (по тем же возрастным группам) Законченный первый цикл (по тем же возрастным группам) Незаконченный второй цикл (по тем же возрастным группам) Законченный второй цикл (по тем же возрастным группам) Уровень образования не указан (по тем же возрастным группам)	<p>Контингент населения: женское население, возраст которого находится в промежутке между минимальным возрастом, установленным страной для сбора информации о рождаемости на момент переписи, и 49 годами. (Если обследуемый контингент охватывает только женщин, которые когда-либо состояли в браке, то этот факт должен быть четко указан.)</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое промежуточное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Число детей (с разбивкой по полу), родившихся живыми в течение 12 месяцев, предшествующих переписи: общая численность; общее число родившихся детей мужского пола; общее число родившихся детей женского пола</p> <p>c) Возраст: всего; до 10 лет; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; возраст не указан</p> <p>d) Уровень образовательной подготовки: без образования; незаконченное начальное образование; законченное начальное образование; незаконченный первый цикл среднего образования; законченный первый цикл среднего образования; незаконченный второй цикл среднего образования; законченный второй цикл среднего образования (независимо от уровня высшего образования); уровень образования не указан</p> <p>Примечание: Эта таблица относится к женщинам в возрасте между минимальным возрастом, установленным страной для сбора информации о рождаемости на момент переписи, и 49 годами, с разбивкой по географическим подразделениям. В ней также содержится информация для изучения разницы в возрастных показателях рождаемости и младенческой смертности по уровню образовательной подготовки матерей на момент переписи. Она имеет особо важное значение в качестве добавления к показателям естественного движения населения или как расчет этих показателей в тех случаях, когда в регистрации рождения и смерти имеются недостатки или она осуществляется в недостаточном объеме.</p>			

* Минимальный возраст, установленный страной для включения в перепись вопросов по рождаемости на момент переписи.

** Все возрасты в промежутке между минимальным возрастом, установленным страной для включения вопросов по рождаемости на момент переписи, если минимальный возраст ниже 10 лет.

*** Независимо от уровня высшего образования.

P5.6-А. Распределение населения по признаку утраты матери и по возрасту

Географическое подразделение и возраст (в годах)	Все население	Родная мать*		
		Жива	Умерла	Не указано
Вся страна				
Население обоих полов				
Все возрасты				
До 1 года				
1–4 года				
5–9 лет				
10–14 лет				
15–19 лет				
20–24 года				
25–29 лет				
30–34 года				
35–39 лет				
40–44 года				
45–49 лет				
50–54 года				
55–59 лет				
60–64 года				
65–69 лет				
70–74 года				
75–79 лет				
80–84 года				
85–89 лет				
90–94 года				
95–99 лет				
100 лет и старше				
Возраст не указан				
Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)				
Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)				

Контингент населения: все население

Классификации:

- a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое промежуточное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)
- b) Мать жива (или умерла): родная мать жива; родная мать умерла; не указано
- c) Пол: оба пола; мужской; женский
- d) Возраст: все возрасты; до 1 года; 1–4 года; 5–9 лет; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан

Примечание:

В этой таблице содержатся данные, используемые для оценки уровней и структуры смертности среди взрослого женского населения, в частности, странами, в которых в регистрации смерти имеются недостатки или она отсутствует вовсе. Эту таблицу можно расширить и использовать для расчета смертности среди взрослого мужского населения на основе данных о живых отцах.

* Таблица должна быть основана только на ответах старшего ребенка, и этот факт должен быть четко указан.

Группа 6. Таблицы, касающиеся характеристик образования

Р6.1-А. Распределение населения, имеющего высшее образование, по приобретенной квалификации, возрасту и полу

Географическое подразделение, пол и приобретенная квалификация	Все население, имеющее высшее образование	Возраст (в годах)						
		До 20 лет	20–24 года	25–29 лет	30–34 года	...	95–99 лет	100 лет и старше	Возраст не указан
<p>Население обоих полов</p> <p>Все области знаний (принятая в стране классификация ученых степеней, дипломов, аттестатов и т. д.)</p> <p>Общие знания*</p> <p>Подготовка учителей*</p> <p>Педагогика и подготовка учителей*</p> <p>Изобразительное и прикладное искусство*</p> <p>Гуманитарные науки*</p> <p>Религия и теология*</p> <p>Социальные и психологические науки*</p> <p>Управление торговлей и бизнесом*</p> <p>Управление бизнесом и аналогичные программы*</p> <p>Право и юриспруденция*</p> <p>Естественные науки*</p> <p>Математика и информатика*</p> <p>Практическая медицина*</p> <p>Медицинские науки*</p> <p>Торговля, ремесло и промышленность*</p> <p>Технические науки*</p> <p>Архитектура и городское планирование*</p> <p>Сельское хозяйство, лесное хозяйство и рыболовство*</p> <p>Экономика домашнего хозяйства (наука о ведении домашнего хозяйства)*</p> <p>Транспорт и связь*</p> <p>Сфера обслуживания*</p> <p>Средства массовой информации и документация*</p> <p>Другие области*</p> <p>Не указано*</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p>	<p>Контингент населения: все лица, получившие высшее образование</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждый основной населенный пункт</p> <p>b) Приобретенная квалификация: высшая – полученная степень, диплом, аттестат и т. д. и область знаний</p> <p>c) Область знаний</p> <p>d) Возраст: до 20 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>e) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Примечание: Эти данные дополняют данные из рекомендуемой таблицы Р6.1 и раскрывают структуру имеющихся в стране кадров квалифицированной рабочей силы. С помощью этой таблицы может производиться оценка наличия и ожидаемого притока кадров квалифицированной рабочей силы в различных отраслях в сравнении с потребностями в квалифицированной рабочей силе в различных секторах народного хозяйства. Добавление к таблице группировки по роду занятий и по отрасли позволило бы дополнить полезными сведениями таблицы экономических характеристик (группа 7) и получить информацию об использовании различных специалистов в народном хозяйстве.</p>							

* Как для категории «Все области знаний».

Р6.2-А. Распределение населения в возрасте 15 лет и старше по области знаний, возрасту и полу

Географическое подразделение, пол и область знаний	Все население в возрасте 15 лет и старше	Возраст (в годах)					100 лет и старше	Возраст не указан
		15–19 лет	20–24 года	25–29 лет	...			
<p>Население обоих полов</p> <p>Всего, все области знаний</p> <p>Общие программы</p> <p>Образование</p> <p>Гуманитарные науки и искусства</p> <p>Социальные науки, бизнес и право</p> <p>Естественные науки</p> <p>Технология, производство и строительные отрасли</p> <p>Сельское хозяйство</p> <p>Здравоохранение и социальное обеспечение</p> <p>Сфера обслуживания</p> <p>Неизвестная или неуточненная категория</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p>	<p>Контингент населения: все лица в возрасте 15 лет и старше</p> <p>Классификации:</p> <p><i>a)</i> Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i) и (ii)</p> <p><i>b)</i> Область знаний: термин «область знаний» относится к «широким группам знаний», изложенным в последнем (1997 г.) издании Международной стандартной классификации образования (МСКО). Области знаний в рамках широкой группы см. в последней публикации МСКО, изданной ЮНЕСКО</p> <p><i>c)</i> Возраст: всего в возрасте 15 лет и старше: 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан (но не моложе 15 лет)</p> <p><i>d)</i> Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Примечание: Данные об областях, в которых было получено образование, позволяют получить важную информацию о сферах специализации взрослого населения, а конкретнее, квалифицированных людских ресурсов страны. Они служат материалом для расчетов и прогнозов наличия кадров и ожидаемого притока на рынок труда различных специалистов, что дает возможность, при сопоставлении с потребностями в специалистах в различных отраслях экономики, проводить более эффективную политику в области образования, профессиональной подготовки и занятости в целях оптимального формирования и использования людских ресурсов. Данные об областях знаний, при их комбинационной классификации с родом занятий и отраслью, позволяют получить ценную информацию об использовании квалифицированных специалистов в народном хозяйстве.</p>							

Группа 7. Таблицы, касающиеся экономических характеристик

Р7.1-А. Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основному статусу занятости, месту работы, основному роду занятий и полу

Географическое подразделение, статус экономической активности, пол, место работы и основной род занятий	Все экономически активное население	Основной статус занятости					
		Работодатель	Самостоятельный работник	Наемный работник	Член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии	Член производственного кооператива	Лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости
Все экономически активное население Население обоих полов Все места работы Главная подгруппа 11 Подразделение 111 Подразделение 112 (и т. д.) Главная подгруппа 21 Подразделение 211 Подразделение 212 (и т. д.) ... Главная подгруппа 91 Подразделение 911 Подразделение 912 (и т. д.) Главная подгруппа 01 Подразделение 011 Работа на дому (как для категории «Все места работы») Работа без постоянно установленного места (как для категории «Все места работы») Работа в постоянно установленном месте вне дома (как для категории «Все места работы») Место работы неизвестно (как для категории «Все места работы») Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов») Население женского пола (как для категории «Население обоих полов») ЗАНЯТЫЕ (как для категории «Все экономически активное население») БЕЗРАБОТНЫЕ, ВСЕГО (как для категории «Все экономически активное население») БЕЗРАБОТНЫЕ, РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ (как для категории «Все экономически активное население») БЕЗРАБОТНЫЕ, НЕ РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ Население обоих полов Население мужского пола Население женского пола <i>(По определению, приведенные выше классификации по роду занятий, месту работы и основному статусу занятости к данной категории не применимы; данная категория требуется только в качестве общей величины для обеспечения сопоставимости с цифрой общей численности экономически активного населения)</i> НЕ УКАЗАНО (как для категории «Безработные, не работавшие ранее»)	<p>Контингент населения: экономически активное население на момент переписи (или обычно) минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Статус экономической активности: все экономически активное население; занятые; безработные (с разбивкой на ранее работавших и ранее не работавших лиц); не указан</p> <p>c) Статус занятости: все экономически активное население; работодатель; самостоятельный работник; наемный работник; член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии; член производственного кооператива; лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости</p> <p>d) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>e) Род занятий: в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной классификации занятий (МСКЗ-88), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне подразделений (другими словами, на трехзначном уровне)</p> <p>f) Место работы: все места работы; работа на дому; работа без постоянно установленного места; работа в постоянно установленном месте вне дома; неизвестно</p> <p>Примечание: Эта таблица указывает на характер работы вне дома, особенно вне дома работодателя и самостоятельного работника. Сопоставления между городскими и сельскими районами или другими административно-территориальными подразделениями также являются полезными для определения тех районов, в которых, возможно, необходимо развитие инфраструктуры в виде коммерческих структур и других объектов или строительства сети дорог.</p>						

P7.2-А. Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, институциональному сектору занятости, основной отрасли и полу

Географическое подразделение, статус экономической активности, пол и основная отрасль	Институциональный сектор занятости					
	Все секторы	Нефинансовые корпорации	Финансовые корпорации	Сектор общего государственного управления	Некоммерческие учреждения	Сектор домашних хозяйств
<p>Все экономически активное население</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Отдел 01</p> <p>Группа 011</p> <p>Группа 012</p> <p>(и т. д.)</p> <p>Отдел 02</p> <p>Группа 021</p> <p>Группа 022</p> <p>(и т. д.)</p> <p>...</p> <p>Отдел 99</p> <p>Группа 990</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>ЗАНЯТЫЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, ВСЕГО (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, НЕ РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Население мужского пола</p> <p>Население женского пола</p> <p><i>(По определению, приведенные выше отраслевая классификация по институциональному сектору и классификация занятости к данной категории не применимы; данная категория требуется только в качестве общей величины для обеспечения сопоставимости с цифрой общей численности экономически активного населения)</i></p> <p>НЕ УКАЗАНО (как для категории «Безработные, не работавшие ранее»)</p>	<p>Контингент населения: экономически активное население на момент переписи (или обычно) минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Статус экономической активности: все экономически активное население; занятые; безработные (с разбивкой на ранее работавших и ранее не работавших лиц); не указан</p> <p>c) Институциональный сектор занятости: все секторы; нефинансовые корпорации; финансовые корпорации; сектор общего государственного управления; некоммерческие учреждения, обслуживающие сектор домашних хозяйств; сектор домашних хозяйств</p> <p>d) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>e) Отрасль: в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной отраслевой классификации всех видов экономической деятельности (МСОК, третье пересмотренное издание), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне групп (на трехзначном уровне)</p> <p>Примечание: Эту таблицу можно использовать для отслеживания структурных изменений в экономике при реализации различных видов программ экономического вмешательства. Такие изменения регистрируются не только по институциональным секторам, но и по отраслям и взаимодействию обоих этих факторов, с отдельной оценкой показателей у женщин и у мужчин. Это позволяет более конкретно определить потребность и сфокусировать программы экономического вмешательства.</p>					

Р7.3-А. Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основному роду занятий, уровню образовательной подготовки, возрасту и полу

Географическое подразделение, статус экономической активности, пол, уровень образовательной подготовки и возраст (в годах)	Все экономически активное население	Основной род занятий						Вооруженные силы	
		Главная подгруппа 11			...	Главная подгруппа 91			
		Подразделения				Подразделения			
111	112	и т. д.		911	912	и т. д.			
ВСЕ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОЕ НАСЕЛЕНИЕ Население обоих полов Все уровни образования Все возрасты До 15 лет* 15–19 лет 20–24 года ... 90–94 года 95–99 лет 100 лет и старше Возраст не указан Без образования (как для категории «Все уровни образования») МСКО, уровень 1: начальное образование (как для категории «Все уровни образования») МСКО, уровень 2: первый этап среднего образования (как для категории «Все уровни образования») МСКО, уровень 3: второй этап среднего образования (как для категории «Все уровни образования») МСКО, уровень 4: послесреднее, не высшее образование (как для категории «Все уровни образования») МСКО, уровень 5: первый этап высшего образования (как для категории «Все уровни образования») МСКО, уровень 6: второй этап высшего образования (как для категории «Все уровни образования») Уровень образования не указан (как для категории «Все уровни образования»)		Контингент населения: экономически активное население на момент переписи (или обычно) минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше							
Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов») Население женского пола (как для категории «Население обоих полов») ЗАНЯТЫЕ (как для категории «Все экономически активное население») БЕЗРАБОТНЫЕ, ВСЕГО (как для категории «Все экономически активное население») БЕЗРАБОТНЫЕ, РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ (как для категории «Все экономически активное население») БЕЗРАБОТНЫЕ, НЕ РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ** <i>(По определению, приведенная выше классификация по роду занятий к данной категории не применима; данная категория требуется только в качестве общей величины для обеспечения сопоставимости с цифрой общей численности экономически активного населения)</i> НЕ УКАЗАНО (как для категории «Безработные, не работавшие ранее»)		Классификации: а) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii) б) Возраст: все возрасты; до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан в) Статус экономической активности: все экономически активное население; занятые; безработные (с разбивкой на ранее работавших и ранее не работавших лиц); не указан г) Уровень образовательной подготовки: все уровни образования; без образования; МСКО, уровень 1: начальное образование; МСКО, уровень 2: первый этап среднего образования; МСКО, уровень 3: второй этап среднего образования; МСКО, уровень 4: послесреднее, не высшее образование; МСКО, уровень 5: первый этап высшего образования (не ведущий напрямую к получению ученой степени); МСКО, уровень 6: второй этап высшего образования (ведущий к получению свидетельства об ученой степени); уровень образования не указан д) Пол: оба пола; мужской; женский е) Род занятий: в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной классификации занятий (МСКЗ-88), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне подразделений (другими словами, на трехзначном уровне)							
		Примечание: Эта таблица содержит данные, необходимые для анализа текущих потребностей в квалифицированных специалистах и степени удовлетворения таких потребностей за счет имеющихся людских ресурсов. В ней также приводится информация, позволяющая определить эффективность использования образования в народном хозяйстве.							

* Категория «До 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической деятельности и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.

** Категория «Безработные, не работавшие ранее» должна также классифицироваться по полу следующим образом: население обоих полов; население мужского пола; население женского пола.

Р7.4-А. Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основной отрасли, уровню образовательной подготовки, возрасту и полу

Географическое подразделение, статус экономической активности, пол, уровень образовательной подготовки и возраст (в годах)	Всего	Основная отрасль			
		Отдел 01		...	Отдел 99
		Группа			Группа
		011	012		990
ВСЕ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОЕ НАСЕЛЕНИЕ					
Население обоих полов					
Все уровни образования					
Все возрасты					
До 15 лет*					
15–19 лет					
20–24 года					
...					
90–94 года					
95–99 лет					
100 лет и старше					
Возраст не указан					
Без образования (как для категории «Все уровни образования»)					
МСКО, уровень 1: начальное образование (как для категории «Все уровни образования»)					
МСКО, уровень 2: первый этап среднего образования (как для категории «Все уровни образования»)					
МСКО, уровень 3: второй этап среднего образования (как для категории «Все уровни образования»)					
МСКО, уровень 4: послесреднее, не высшее образование (как для категории «Все уровни образования»)					
МСКО, уровень 5: первый этап высшего образования (как для категории «Все уровни образования»)					
МСКО, уровень 6: второй этап высшего образования (как для категории «Все уровни образования»)					
Уровень образования не указан (как для категории «Все уровни образования»)					
Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)					
Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)					
ЗАНЯТЫЕ (как для категории «Все экономически активное население»)					
БЕЗРАБОТНЫЕ, ВСЕГО (как для категории «Все экономически активное население»)					
БЕЗРАБОТНЫЕ, РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ (как для категории «Все экономически активное население»)					
БЕЗРАБОТНЫЕ, НЕ РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ** (По определению, приведенная выше отраслевая классификация к данной категории не применима; данная категория требуется только в качестве общей величины для обеспечения сопоставимости с цифрой общей численности экономически активного населения)					
НЕ УКАЗАНО (как для категории «Безработные, не работавшие ранее»)					

Контингент населения: экономически активное население на момент переписи (или обычно) минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше

Классификации:

- Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)
- Возраст: все возрасты; до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан
- Статус экономической активности: все экономически активное население; занятые; безработные (с разбивкой на ранее работавших и ранее не работавших лиц); не указан
- Уровень образовательной подготовки: все уровни образования; без образования; МСКО, уровень 1: начальное образование; МСКО, уровень 2: первый этап среднего образования; МСКО, уровень 3: второй этап среднего образования; МСКО, уровень 4: послесреднее, не высшее образование; МСКО, уровень 5: первый этап высшего образования (не ведущий напрямую к получению ученой степени); МСКО, уровень 6: второй этап высшего образования (ведущий к получению свидетельства об ученой степени); уровень образования не указан
- Пол: оба пола; мужской; женский
- Отрасль: в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной отраслевой классификации всех видов экономической деятельности (МСОК, третье пересмотренное издание), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне групп (на трехзначном уровне)

Примечание:

Эта таблица содержит данные, необходимые для анализа текущих потребностей основных отраслевых секторов в квалифицированных специалистах и степени удовлетворения таких потребностей за счет имеющихся людских ресурсов. В ней также приводится информация, позволяющая определить эффективность использования образования в народном хозяйстве.

* Категория «До 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической деятельности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.

** Категория «Безработные, не работавшие ранее» должна также классифицироваться по полу следующим образом: население обоих полов; население мужского пола; население женского пола.

П7.5-А. Обычно экономически активное население с разбивкой по статусу активности, полу, основному статусу занятости и количеству проработанных недель на всех работах в течение года, предшествовавшего переписи

Географическое подразделение, статус экономической активности, пол и количество проработанных недель	Все экономически активное население	Основной статус занятости					
		Работодатель	Самостоятельный работник	Наемный работник	Член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии	Член производственного кооператива	Лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости
<p>ВСЕ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОЕ НАСЕЛЕНИЕ</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Общее количество проработанных недель</p> <p>Менее одной недели</p> <p>1–4 недели</p> <p>5–12 недель</p> <p>13–24 недели</p> <p>25–36 недель</p> <p>37 недель и более</p> <p>Не указано</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>ЗАНЯТЫЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, ВСЕГО (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, НЕ РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ* <i>(По определению, приведенная выше классификация по основному статусу занятости к данной категории не применима; данная категория требуется только в качестве общей величины для обеспечения сопоставимости с цифрой общей численности экономически активного населения).</i></p> <p>НЕ УКАЗАНО (как для категории «Безработные, не работавшие ранее»)</p>	<p>Контингент населения: обычно экономически активное население минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Статус экономической активности: все экономически активное население; занятые; безработные (с разбивкой на ранее работавших и ранее не работавших лиц); не указан</p> <p>c) Статус занятости: все экономически активное население; работодатель; самостоятельный работник; наемный работник; член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии; член производственного кооператива; лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости</p> <p>d) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>e) Количество проработанных недель: общее количество проработанных недель; менее одной недели; 1–4 недели; 5–12 недель; 13–24 недели; 25–36 недель; 37 и более недель; не указано</p> <p>Примечание: Эта таблица дает информацию для анализа потенциальной неполной занятости, особенно среди наемных работников. В ней также содержатся полезные данные для планирования профессионально-технической подготовки кадров, программ страхования и т. д. Информация о проработанном времени в часах за неделю или в количестве недель за учетный период безвозмездно работающими членами семьи необходима для сравнительного анализа активности женщин, особенно в связи с применением в странах различной методики определения и учета этой группы работников в прошлых переписях.</p>						

* Категория «Безработные, не работавшие ранее» должна также классифицироваться по полу следующим образом: население обоих полов; население мужского пола; население женского пола.

P7.6-А. Занятое на момент переписи население с разбивкой по основному статусу занятости, полу и количеству проработанных часов на всех работах в течение недели, предшествовавшей переписи

Географическое подразделение, пол и количество проработанных часов	Все экономически активное население	Основной статус занятости					
		Работодатель	Самостоятельный работник	Наемный работник	Член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии	Член производственного кооператива	Лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости
<p>Население обоих полов</p> <p>Общее количество проработанных часов</p> <p>Менее 8 часов</p> <p>9–16 часов</p> <p>17–24 часа</p> <p>25–32 часа</p> <p>33–40 часов</p> <p>41–48 часов</p> <p>49 часов и более</p> <p>Не указано</p>	<p>Контингент населения: экономически активное на момент переписи население минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Статус занятости: все экономически активное население; работодатель; самостоятельный работник; наемный работник; член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии; член производственного кооператива; лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости</p> <p>c) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>d) Количество проработанных часов: общее количество проработанных часов; менее 8 часов; 9–16 часов; 17–24 часа; 25–32 часа; 33–40 часов; 41–48 часов; 49 и более часов; не указано</p> <p>Примечание:</p> <p>Эта таблица дает информацию для анализа потенциальной неполной занятости, особенно среди наемных работников. В ней также содержатся полезные данные для планирования профессионально-технической подготовки кадров, программ страхования и т. д. Информация о проработанном времени в часах за неделю или в количестве недель за учетный период безвозмездно работающими членами семьи необходима для сравнительного анализа активности женщин, особенно в связи с применением в странах различной методики определения и учета этой группы работников в прошлых переписях.</p>						
<p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p>							
<p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p>							

Р7.7-А. Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основному роду занятий, семейному положению, возрасту и полу

Географическое подразделение, статус экономической активности, пол, семейное положение и возраст (в годах)	Все экономически активное население	Основной род занятий						Вооруженные силы
		Главная подгруппа 11			Главная подгруппа 91			
		Подразделения			Подразделения			
		111	112	и т. д.	911	912	и т. д.	
<p>ВСЕ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОЕ НАСЕЛЕНИЕ</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Любое семейное положение</p> <p>Все возрасты</p> <p>До 15 лет*</p> <p>15–19 лет</p> <p>...</p> <p>95–99 лет</p> <p>100 лет и старше</p> <p>Возраст не указан</p> <p>Никогда не состоявшие в браке (как для категории «Любое семейное положение»)</p> <p>Состоящие в браке (как для категории «Любое семейное положение»)</p> <p>Вдовы (как для категории «Любое семейное положение»)</p> <p>Разведенные (как для категории «Любое семейное положение»)</p> <p>Проживающие раздельно (как для категории «Любое семейное положение»)</p> <p>Семейное положение не указано (как для категории «Любое семейное положение»)</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>ЗАНЯТЫЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, ВСЕГО (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, НЕ РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ** (По определению, приведенная выше классификация по роду занятий к данной категории не применима; данная категория требуется только в качестве общей величины для обеспечения сопоставимости с цифрой общей численности экономически активного населения)</p> <p>НЕ УКАЗАНО (как для категории «Безработные, не работавшие ранее»)</p>	<p>Контингент населения: экономически активное население на момент переписи (или обычно) минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Статус экономической активности: все экономически активное население; занятые; безработные (с разбивкой на ранее работавших и ранее не работавших лиц); не указан</p> <p>c) Возраст: все возрасты; до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>d) Семейное положение: любое семейное положение; никогда не состоявшие в браке; состоящие в браке; вдовы; разведенные; проживающие раздельно; семейное положение не указано</p> <p>e) Род занятий: в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной классификации занятий (МСКЗ-88), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне подразделений (другими словами, на трехзначном уровне)</p> <p>f) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Примечание: Эта таблица дает материал для анализа связи между семейным положением и широким спектром занятий экономически активного населения и возможного влияния на эти занятия любых ожидаемых изменений в распределении населения по семейному положению. Аналогичная таблица по отраслям была бы также полезна для понимания структуры вовлечения, особенно замужних женщин, в различные отрасли хозяйства. Необходимо отметить, что настоящая таблица требует использования категорий занятий в соответствии лишь с главными группами МСКЗ или их эквивалентами. Данные по более мелким подразделениям покажут более точную картину в сферах занятий, в которых сосредоточены женщины.</p>							

* Категория «До 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической деятельности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.

** Категория «Безработные, не работавшие ранее» должна также классифицироваться по полу следующим образом: население обоих полов; население мужского пола; население женского пола.

Р7.8-А. Экономически активное население на момент переписи (или обычно) с разбивкой по статусу активности, основному статусу занятости, семейному положению, возрасту и полу

Географическое подразделение, статус экономической активности, пол, семейное положение и возраст (в годах)	Основной статус занятости						
	Все экономически активное население	Работодатель	Самостоятельный работник	Наемный работник	Член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии	Член производственного кооператива	Лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости
<p>ВСЕ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОЕ НАСЕЛЕНИЕ</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Любое семейное положение</p> <p>Все возрасты До 15 лет* 15–19 лет ... 95–99 лет 100 лет и старше Возраст не указан</p> <p>Никогда не состоявшие в браке (как для категории «Любое семейное положение»)</p> <p>Состоящие в браке (как для категории «Любое семейное положение»)</p> <p>Вдовы (как для категории «Любое семейное положение»)</p> <p>Разведенные (как для категории «Любое семейное положение»)</p> <p>Проживающие раздельно (как для категории «Любое семейное положение»)</p> <p>Семейное положение не указано (как для категории «Любое семейное положение»)</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>ЗАНЯТЫЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, ВСЕГО (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, НЕ РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ** (По определению, приведенная выше классификация по основному статусу занятости к данной категории не применима; данная категория требуется только в качестве общей величины для обеспечения сопоставимости с цифрой общей численности экономически активного населения)</p> <p>НЕ УКАЗАНО (как для категории «Безработные, не работавшие ранее»)</p>	<p>Контингент населения: экономически активное население на момент переписи (или обычно) минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Статус экономической активности: все экономически активное население; занятые; безработные (с разбивкой на ранее работавших и ранее не работавших лиц); не указан</p> <p>c) Возраст: все возрасты; до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>d) Семейное положение: любое семейное положение; никогда не состоявшие в браке; состоящие в браке; вдовы; разведенные; проживающие раздельно; семейное положение не указано</p> <p>e) Статус занятости: все экономически активное население; работодатель; самостоятельный работник; наемный работник; член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии; член производственного кооператива; лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости</p> <p>f) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Примечание: Данные этой таблицы обеспечивают получение материала для анализа существующей связи между семейным положением и основным статусом занятости экономически активного населения, а также вероятного влияния на эти факторы любых предполагаемых изменений в распределении населения по семейному положению. Разбивка данных таблицы по полу также будет полезной для понимания характера статуса занятости среди женщин.</p>						

* Категория «До 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической деятельности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.

** Категория «Безработные, не работавшие ранее» должна также классифицироваться по полу следующим образом: население обоих полов; население мужского пола; население женского пола.

Р7.9-А. Экономически активное население на момент переписи (или обычно) в неформальном секторе с разбивкой по статусу активности, основному статусу занятости, месту работы, основному роду занятий и полу

Географическое подразделение, статус экономической активности, пол, место работы и основной род занятий	Все экономически активное население	Основной статус занятости					Лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости
		Работодатель	Самостоятельный работник	Наемный работник	Член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии	Член производственного кооператива	
<p>ВСЕ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОЕ НАСЕЛЕНИЕ</p> <p>Неформальный сектор, ВСЕГО</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Все места работы</p> <p>Главная подгруппа 11 Подразделение 111 Подразделение 112 (и т. д.)</p> <p>...</p> <p>Главная подгруппа 91 Подразделение 911 Подразделение 912 (и т. д.)</p> <p>Главная подгруппа 01 Подразделение 011</p> <p>Работа на дому (как для категории «Все места работы»)</p> <p>Работа без постоянно установленного места (как для категории «Все места работы»)</p> <p>Работа в постоянно установленном месте вне дома (как для категории «Все места работы»)</p> <p>Место работы неизвестно (как для категории «Все места работы»)</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>ЗАНЯТЫЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, ВСЕГО (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, НЕ РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ* (По определению, приведенные выше классификации по роду занятий и основному статусу занятости к данной категории не применимы; данная категория требуется только в качестве общей величины для обеспечения сопоставимости с цифрой общей численности экономически активного населения)</p> <p>НЕ УКАЗАНО (как для категории «Безработные, не работавшие ранее»)</p>	<p>Контингент населения: экономически активное население на момент переписи (или обычно) минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше, которое занято в неформальном секторе</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Статус экономической активности: все экономически активное население; занятые; безработные (с разбивкой на ранее работавших и ранее не работавших лиц); не указан</p> <p>c) Статус занятости: все экономически активное население; работодатель; самостоятельный работник; наемный работник; член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии; член производственного кооператива; лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости</p> <p>d) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>e) Род занятий: в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной классификации занятий (МСКЗ-88), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне подразделений (другими словами, на трехзначном уровне)</p> <p>f) Место работы: все места работы; работа на дому; работа без постоянно установленного места; работа в постоянно установленном месте вне дома; место работы неизвестно</p> <p>Примечание: С учетом определения понятия «границы сферы производства», содержащегося в Системе национальных счетов, в секторе домохозяйств имеется значительная доля работы, подпадающей под работу нерыночной ориентации. Эта таблица дает информацию о деятельности в неформальном секторе, осуществляемой вне дома; эту информацию можно использовать в разработке программ создания предприятий и рабочих мест. Разбивка на городские и сельские районы или на другие административно-территориальные подразделения позволяет произвести детальный анализ экономической активности в этом секторе.</p>						

* Категория «Безработные, не работавшие ранее» должна также классифицироваться по полу следующим образом: население обоих полов; население мужского пола; население женского пола.

P7.10-A. Обычно экономически активное население с разбивкой по размеру ежемесячного или годового дохода, основному роду занятий и полу

Географическое подразделение, пол и основной род занятий	Все обычно экономически активное население	Ежемесячный или годовой доход
		(Принятая в стране классификация дохода)
<p>Население обоих полов</p> <p>Главная подгруппа 11</p> <p> Подразделение 111</p> <p> Подразделение 112</p> <p> (и т. д.)</p> <p>Главная подгруппа 21</p> <p> Подразделение 211</p> <p> Подразделение 212</p> <p> (и т. д.)</p> <p>...</p> <p>Главная подгруппа 91</p> <p> Подразделение 911</p> <p> Подразделение 912</p> <p> (и т. д.)</p> <p>Главная подгруппа 01</p> <p> Подразделение 011</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p>	<p>Контингент населения: обычно экономически активное население минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Доход: классификация дохода, принятая в стране, предпочтительно та, в которой выделяется приблизительно каждая пятипроцентильная или десятипроцентильная группа</p> <p>c) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>d) Род занятий: в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной классификации занятий (МСКЗ-88), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне подразделений (другими словами, на трехзначном уровне)</p> <p>Примечание: Настоящая таблица необходима для оценки изменений в уровне дохода лиц как внутри групп, так и между группами по роду занятий. Таблица может быть расширена в практических целях путем включения перекрестной классификации по широким возрастным группам (например, до 15 лет, 15–64 года, 65 лет и старше). Также в практических целях она может быть расширена путем включения классификации по доходу и размеру домохозяйства. Такая таблица особенно полезна для проведения исследований социальной политики и программ, направленных на оказание помощи домохозяйствам, особенно малоимущим.</p>	

Р7.11-А. Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по годовому доходу и размеру домохозяйства

Географическое подразделение* и размер домохозяйства	Годовой доход								
	Всего		Менее и выше		Не указан	
	Домо-хозяйства	Число членов	Домо-хозяйства	Число членов		Домо-хозяйства	Число членов	Домо-хозяйства	Число членов
Все домохозяйства	Контингент населения: все члены домохозяйств								
Домохозяйства, состоящие из:	Классификации:								
1 лиц	a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i) и (ii)								
2 лиц	b) Размер домохозяйства: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 или более лиц; не указано; и отдельно — число домохозяйств каждого размера и совокупная численность населения по размеру домохозяйства								
3 лиц	c) Доход: классификация дохода, принятая в стране, предпочтительно та, в которой выделяется приблизительно каждая пятипроцентильная или десятипроцентильная группа								
4 лиц	Примечание:								
5 лиц	Настоящая таблица дает информацию о годовом доходе и размере домохозяйств. Эта информация является полезной, например, для получения таких показателей, как число домохозяйств с различными процентильными группами дохода. Эта таблица будет полезной для выработки социальной политики и широкого круга социальных мер. Ее можно расширить путем классификации групп годового дохода по городским и сельским районам, которые можно дополнительно использовать в исследованиях, касающихся развития неблагополучных районов.								
6 лиц									
7 лиц									
8 лиц									
9 лиц									
10 или более лиц									
Не указано									

* Данная таблица должна быть составлена для: i) всей страны, ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; отдельно городское и сельское население для пунктов (i) и (ii).

P7.12-А. Экономически неактивное на момент переписи население (то есть не входящее в состав рабочей силы) с разбивкой по основной причине экономической неактивности, возрасту и полу

Географическое подразделение, пол и возраст (в годах)	Основная причина экономической неактивности					
	Все экономически неактивное население на момент переписи	Посещение учебного заведения	Выполнение обязанностей в домохозяйстве	Пенсионер или престарелое лицо	Другие причины, такие как инвалидность	Причина не указана
Население обоих полов Все возрасты До 15 лет* 15–19 лет 20–24 года 25–29 лет 30–34 года 35–39 лет 40–44 года 45–49 лет 50–54 года 55–59 лет 60–64 года 65–69 лет 70–74 года 75–79 лет 80–84 года 85–89 лет 90–94 года 95–99 лет 100 лет и старше Возраст не указан Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов») Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)	<p>Контингент населения: все экономически неактивное на момент переписи население минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше</p> <p>Классификации:</p> <p><i>a)</i> Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i) и (ii)</p> <p><i>b)</i> Возраст: все возрасты; до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p><i>c)</i> Основная причина экономической неактивности: все экономические неактивное население; посещение учебного заведения; выполнение обязанностей в домашнем хозяйстве; пенсионер или лицо пожилого возраста; другие причины, такие как инвалидность; причина не указана</p> <p><i>d)</i> Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Примечание: Эта таблица предоставляет данные об экономически неактивном на момент переписи населении, классифицированные по причинам экономической неактивности. Эти данные могут быть полезны для анализа потенциальных источников рабочей силы, которая в настоящее время не может быть использована, но которая может оказаться в наличии при других обстоятельствах.</p>					

* Категория «До 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения в переписном листе вопросов, касающихся экономической деятельности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.

Р7.13-А. Главы или другие базисные члены домохозяйств* в возрасте ... лет и старше с разбивкой по статусу экономической активности, возрасту и полу**

Географическое подразделение, пол и возраст (в годах) главы или другого базисного члена домохозяйства	Всего	Экономически активные на момент переписи (или обычно) главы или другие базисные члены домохозяйств	Экономически неактивные на момент переписи (или обычно) главы или другие базисные члены домохозяйств	Статус экономической активности не указан
<p>Население обоих полов</p> <p>Все домохозяйства</p> <p>Все возрасты</p> <p>До 15 лет***</p> <p>15–19 лет</p> <p>20–24 года</p> <p>25–29 лет</p> <p>30–34 года</p> <p>35–39 лет</p> <p>40–44 года</p> <p>45–49 лет</p> <p>50–54 года</p> <p>55–59 лет</p> <p>60–64 года</p> <p>65–69 лет</p> <p>70–74 года</p> <p>75–79 лет</p> <p>80–84 года</p> <p>85–89 лет</p> <p>90–94 года</p> <p>95–99 лет</p> <p>100 лет и старше</p> <p>Возраст не указан</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p>	<p>Контингент населения: все главы или другие базисные члены домохозяйств минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Статус экономической активности: всего; активный на момент переписи (или обычно); неактивный на момент переписи (или обычно); статус экономической активности не указан</p> <p>c) Возраст: все возрасты; до 15 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>d) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Примечание: Настоящая таблица дает информацию об экономическом положении домохозяйств, которая позволяет сделать расчет процентной доли домохозяйств и семей, возглавляемых экономически активными мужчинами и женщинами. Кроме того, важным показателем экономической роли женщин в обществе является численность домохозяйств и семей, возглавляемых женщинами. Такая информация также полезна для планирования различных объектов и служб, необходимых для женщин, которые работают и ведут домашнее хозяйство. Аналогичным образом, данные о домохозяйствах, возглавляемых экономически неактивными лицами, такими как пенсионеры, являются полезными для выработки политики и программ в социальном, жилищном и других секторах.</p>			

* Включая домохозяйства в составе одного человека (то есть лица, живущие одни).

** Минимальный возраст, установленный страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической деятельности.

*** Категория «До 15 лет» должна включать все возрасты между минимальным возрастом, установленным данной страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов, касающихся экономической деятельности, и 14 годами, если минимальный возраст меньше 15 лет.

P7.14-А. Домохозяйства и лица, живущие в домохозяйствах, с разбивкой по размеру домохозяйства и числу экономически активных членов на момент переписи (или обычно)

Географическое подразделение и размер домохозяйства	Домохозяйства с указанным числом экономически активных членов на момент переписи (или обычно)											
	Всего		0		1		...		5 или более		Не указано	
	Домохозяйства	Число членов домохозяйств	Домохозяйства	Число членов домохозяйств	Домохозяйства	Число членов домохозяйств	...	...	Домохозяйства	Число членов домохозяйств	Домохозяйства	Число членов домохозяйств
Все домохозяйства	<p>Контингент населения: все члены домохозяйств</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i) и (ii)</p> <p>b) Размер домохозяйства: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 или более лиц; не указано; и отдельно — число домохозяйств каждого размера и совокупная численность населения по размеру домохозяйства</p> <p>c) Число экономически активных на момент переписи (или обычно) членов: 1, 2, 3, 4, 5 или более; не указано</p> <p>Примечание: Настоящая таблица дает информацию об экономическом положении и размере домохозяйств. Эта информация, например, является полезной для получения таких показателей, как число экономически активных на момент переписи (или обычно) и находящихся на иждивении членов в домохозяйстве. Кроме того, можно проанализировать различия в числе иждивенцев в зависимости от размера домохозяйства. Эта таблица будет полезна для выработки социальной политики и широкого круга социальных мер. Ее можно расширить путем классификации занятых лиц по полу, что позволит провести дополнительные исследования по изучению положения женщин в их двойной роли в домохозяйстве и экономике.</p>											
Домохозяйства, состоящие из												
1 лица												
2 лиц												
3 лиц												
4 лиц												
5 лиц												
6 лиц												
7 лиц												
8 лиц												
9 лиц												
10 или более лиц												
Не указано												

Р7.15-А. Распределение домохозяйств по размеру, числу незанятых на момент переписи (или обычно) членов и числу находящихся на иждивении детей в возрасте до 15 лет

Географическое подразделение и размер домохозяйства	Число безработных на момент переписи (или обычно) членов домохозяйства				Число детей-иждивенцев в возрасте до 15 лет в домохозяйстве				Общее число домохозяйств	Общее число безработных на момент переписи (или обычно) членов	Общее число детей-иждивенцев	Все население
	нет	1	2	3 и более	нет	1	2	3 и более				
Все домохозяйства	Контингент населения: все члены домохозяйств											
Домохозяйства, состоящие из	Классификации:											
1 лица	a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i) и (ii)											
2 лиц	b) Размер домохозяйства: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 или более лиц; не указано; и отдельно — число домохозяйств каждого размера и совокупная численность населения по размеру домохозяйства											
3 лиц	c) Число безработных на момент переписи (или обычно) членов домохозяйства: 0, 1, 2, 3 или больше членов; и отдельно — общее число безработных на момент переписи (или обычно) членов домохозяйства для домохозяйства каждого размера											
4 лиц	d) Находящиеся на иждивении (или экономически неактивные) дети в возрасте до 15 лет: находящиеся на иждивении дети в возрасте до 15 лет должны включать всех экономически неактивных детей в этих возрастных группах; и отдельно — общее число детей-иждивенцев для домохозяйства каждого размера											
5 лиц	Примечание:											
6 лиц	В данной таблице содержится базовая информация об экономическом положении домохозяйств. В частности, домохозяйства в развивающихся странах включают большое число находящихся на иждивении детей и/или характеризуются значительной степенью незанятости и неполной занятости среди их взрослых членов. Поэтому такая информация, как число безработных членов в домохозяйстве в зависимости от размера домохозяйства, может служить основой для выработки целого ряда социальных программ в области предоставления детям-иждивенцам образования и медицинского обслуживания, а также политики выплаты пособий нуждающимся семьям. Эта таблица также полезна для того, чтобы особое внимание уделялось домохозяйствам, в которых проживают несколько безработных их членов, и их потребностям, включая помощь по безработице.											
7 лиц												
8 лиц												
9 лиц												
10 или более лиц												
Не указано												

P7.16-A. Экономически активные на момент переписи (или обычно) главы или другие базисные члены домохозяйств* в возрасте ...* лет и старше с разбивкой по статусу активности, основному статусу занятости, основной отрасли и полу**

Географическое подразделение, статус экономической активности, пол экономически активного главы или другого базисного члена домохозяйства и основная отрасль	Все экономически активное население	Основной статус занятости экономически активного главы или другого базисного члена домохозяйства					Лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости
		Работодатель	Самостоятельный работник	Наемный работник	Член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии	Член производственного кооператива	
<p>ВСЕ ЭКОНОМИЧЕСКИ АКТИВНОЕ НАСЕЛЕНИЕ</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Домохозяйства с экономически активным главой или другим базисным членом домохозяйства</p> <p>Отдел 01</p> <p>Группа 011</p> <p>Группа 012</p> <p>(и т. д.)</p> <p>Отдел 02</p> <p>Группа 021</p> <p>Группа 022</p> <p>(и т. д.)</p> <p>...</p> <p>Отдел 99</p> <p>Группа 990</p> <p>(и т. д.)</p> <p>Население мужского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>Население женского пола (как для категории «Население обоих полов»)</p> <p>ЗАНЯТЫЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, ВСЕГО (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ (как для категории «Все экономически активное население»)</p> <p>БЕЗРАБОТНЫЕ, НЕ РАБОТАВШИЕ РАНЕЕ</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Население мужского пола</p> <p>Население женского пола</p> <p><i>(По определению, приведенные выше отраслевая классификация и классификация занятости в институциональном секторе к данной категории не применимы; данная категория требуется только в качестве общей величины для обеспечения сопоставимости с цифрой общей численности экономически активного населения)</i></p> <p>НЕ УКАЗАНО (как для категории «Безработные, не работавшие ранее»)</p>	<p>Контингент населения: все экономически активные на момент переписи (или обычно) главы или другие базисные члены домохозяйств минимального возраста, установленного для подсчета экономически активного населения, или старше</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт; отдельно городское и сельское население для пунктов (i) и (ii)</p> <p>b) Статус занятости: все экономически активное население; работодатель; самостоятельный работник; наемный работник; член семьи, безвозмездно работающий в семейном предприятии; член производственного кооператива; лица, которые не могут быть классифицированы по статусу занятости</p> <p>c) Статус экономической активности: все экономически активное население; занятые; безработные (с разбивкой на ранее работавших и ранее не работавших лиц); не указан</p> <p>d) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>e) Отрасль: в соответствии с определением, используемым в последней редакции Международной стандартной отраслевой классификации всех видов экономической деятельности (МСОК, третье пересмотренное издание), или в форме, которая может быть приведена к такому определению, по крайней мере на уровне групп (на трехзначном уровне)</p> <p>Примечание: Настоящая таблица содержит информацию о характеристиках глав или других базисных членов домохозяйств. В ней показаны отрасли хозяйства, то есть сельское хозяйство, обрабатывающая промышленность, торговля и т. д., в которой занят и обычно зарабатывает на содержание семьи глава домохозяйства или другой базисный член домохозяйства. Эта таблица также дает информацию о том, является ли глава или другой базисный член домохозяйства самостоятельно занятым или наемным работником, отражая тем самым социально-экономический статус домохозяйства и способ получения дохода на проживание.</p>						

* Включая домохозяйства в составе одного человека (то есть лица, живущие одни).

** Минимальный возраст, установленный страной для заполнения содержащихся в переписном листе вопросов об экономической деятельности.

Группа 8. Таблицы, касающиеся характеристик инвалидности

P8.1-А. Все население с разбивкой по статусу инвалидности*, возрасту и полу, проживающее как в домохозяйствах, так и в специализированных учреждениях

Географическое подразделение, городские или сельские районы, население, проживающее в домохозяйствах или в специализированных учреждениях, возраст (в годах) и пол	Все население		
	Лица, не имеющие инвалидности	Инвалиды	Не указано
<p>Вся страна</p> <p>Все возрасты Население обоих полов Население мужского пола Население женского пола</p> <p>0–4 года (пол, как для категории «Все возрасты») 5–9 лет (пол, как для категории «Все возрасты») ... 80–84 года (пол, как для категории «Все возрасты») 85–89 лет (пол, как для категории «Все возрасты») 90–94 года (пол, как для категории «Все возрасты») 95–99 лет (пол, как для категории «Все возрасты») 100 лет и старше (пол, как для категории «Все возрасты») Возраст не указан (пол, как для категории «Все возрасты»)</p> <p>Население, проживающее в домохозяйствах (пол и возраст, как выше) Население, проживающее в специализированных учреждениях (пол и возраст, как выше) Не указано (пол и возраст, как выше)</p> <p>Городские районы</p> <p>Население, проживающее в домохозяйствах (пол и возраст, как выше) Население, проживающее в специализированных учреждениях (пол и возраст, как выше) Не указано (пол и возраст, как выше)</p> <p>Сельские районы</p> <p>Население, проживающее в домохозяйствах (пол и возраст, как выше) Население, проживающее в специализированных учреждениях (пол и возраст, как выше) Не указано (пол и возраст, как выше)</p>	<p>Контингент населения: все население</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; iv) каждый основной населенный пункт</p> <p>b) Статус инвалидности: лица, не имеющие инвалидности; инвалиды; статус не указан.</p> <p>c) Возраст: все возрасты; 0–4 года; 5–9 лет; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>d) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Примечание: Широкий интерес вызывает вопрос о распространенности инвалидности среди населения с разбивкой по возрасту и полу. Эта таблица дает информацию для расчета показателей распространенности с распределением по географическим районам, проживанию в городской/сельской местности и условиям проживания инвалидов.</p>		

* Оценки населения, имеющего и не имеющего инвалидность, являются производными от точных методов и формулировки вопросов, использованных при сборе данных. Следует свериться с метаданными для получения информации об использованных методах (включая конкретные вопросы).

Р8.2-А. Домохозяйства с одним или несколькими лицами с инвалидностью с разбивкой по типу и размеру домохозяйства

Тип домохозяйства, городские и сельские районы	Все домохозяйства		Размер домохозяйства (число членов)								
	Лица, не имеющие инвалидности	Инвалиды	1	2	3	4	5	6	7	8 или более	Не указано
<p>Вся страна</p> <p>Общее число домохозяйств</p> <p>Домохозяйство из одного лица</p> <p>Нуклеарное домохозяйство</p> <p>Расширенное домохозяйство</p> <p>Составное домохозяйство</p> <p>Неизвестно</p> <p>Городские районы (тип домохозяйства, как для категории «Вся страна»)</p> <p>Сельские районы (тип домохозяйства, как для категории «Вся страна»)</p>	<p>Контингент населения: все население</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Тип домохозяйства: домохозяйство из одного лица; нуклеарное домохозяйство; расширенное домохозяйство; составное домохозяйство; неизвестно</p> <p>b) Размер домохозяйства: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 или более лиц; не указано.</p> <p>Примечание: Настоящая таблица дает информацию о числе, типе и размере домохозяйств, в которых живут инвалиды. Размер домохозяйства и разграничение домохозяйств по типу (домохозяйство из одного лица, нуклеарное домохозяйство, расширенное домохозяйство и составное домохозяйство) являются полезными показателями для определения экономических и социальных потребностей инвалидов, которые живут одни или с родственниками. В таблице также содержатся данные, позволяющие рассчитать показатель инвалидности на домохозяйство (число домохозяйств хотя бы с одним инвалидом на 1000 домохозяйств).</p>										

* Оценки населения, имеющего и не имеющего инвалидность, являются производными от точных методов и формулировки вопросов, использованных при сборе данных. Следует свериться с метаданными для получения информации об использованных методах (включая конкретные вопросы).

Р8.3-А. Все население в возрасте 15 лет и старше с разбивкой по статусу инвалидности, семейному положению, возрасту и полу

Тип домохозяйства, городские или сельские районы, возраст (в годах) и пол	Семейное положение (население в возрасте 15 лет и старше)					
	Никогда не состоявшие в браке	Состоящие в браке	Вдовы	Разведенные	Раздельно проживающие	Не указано
<p>НАСЕЛЕНИЕ, НЕ ИМЕЮЩЕЕ ИНВАЛИДНОСТИ</p> <p>Вся страна</p> <p>Все возрасты</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Население мужского пола</p> <p>Население женского пола</p> <p>15–19 лет</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Население мужского пола</p> <p>Население женского пола</p> <p>.</p> <p>.</p> <p>.</p> <p>90–94 года</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Население мужского пола</p> <p>Население женского пола</p> <p>95–99 лет</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Население мужского пола</p> <p>Население женского пола</p> <p>100 лет и старше</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Население мужского пола</p> <p>Население женского пола</p> <p>Возраст не указан</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Население мужского пола</p> <p>Население женского пола</p> <p>Городские районы (классификация населения по полу, возрасту, как выше)</p> <p>Сельские районы (классификация населения по полу, возрасту, как выше)</p> <p>НАСЕЛЕНИЕ, ИМЕЮЩЕЕ ИНВАЛИДНОСТЬ (как для категории «Население, не имеющее инвалидности»)</p> <p>НЕ УКАЗАНО (как для категории «Население, не имеющее инвалидности»)</p>	<p>Контингент населения: все население</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Семейное положение: никогда не состоявшие в браке; состоявшие в браке; вдовы; разведенные; проживающие раздельно; не указано</p> <p>b) Статус инвалидности: лица, не имеющие инвалидности; инвалиды; не указано</p> <p>c) Возраст: все возрасты; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет; 30–34 года; 35–39 лет; 40–44 года; 45–49 лет; 50–54 года; 55–59 лет; 60–64 года; 65–69 лет; 70–74 года; 75–79 лет; 80–84 года; 85–89 лет; 90–94 года; 95–99 лет; 100 лет и старше; возраст не указан</p> <p>d) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Примечание: Информация о семейном положении инвалидов имеет важное значение для понимания проблем их социальной интеграции. Эта таблица содержит данные о семейном положении инвалидов, которые служат основой для расчета половозрастных коэффициентов брачности и коэффициентов развода для их сравнения с показателями у лиц, не имеющих инвалидности.</p>					

* Оценки населения, имеющего и не имеющего инвалидность, являются производными от точных методов и формулировки вопросов, использованных при сборе данных. Следует свериться с метаданными для получения информации об использованных методах (включая конкретные вопросы).

P8.4-A. Население в возрасте от 5* до 29 лет с разбивкой по статусу инвалидности, посещению учебных заведений, возрасту и полу**

Статус инвалидности, возраст (в годах) и пол	Население* в возрасте от 5 до 29 лет		
	Посещающее учебные заведения	Не посещающее учебные заведения	Не указано
<p>Население, не имеющее инвалидности</p> <p>Все возрасты</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Население мужского пола</p> <p>Население женского пола</p> <p>5–9 лет</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Население мужского пола</p> <p>Население женского пола</p> <p>.</p> <p>.</p> <p>25–29 лет***</p> <p>Население обоих полов</p> <p>Население мужского пола</p> <p>Население женского пола</p> <p>Население, имеющее инвалидность (классификация по возрасту и полу, как выше)</p> <p>Не указано (классификация по возрасту и полу, как выше)</p>	<p>Контингент населения: все лица между обычным возрастом поступления в школу и 29 годами</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Статус инвалидности: лица, не имеющие инвалидности; инвалиды; статус не указан</p> <p>b) Посещение учебных заведений: посещающие учебные заведения; не посещающие учебные заведения; не указано</p> <p>c) Возраст: все возрасты; 5–9 лет; 10–14 лет; 15–19 лет; 20–24 года; 25–29 лет</p> <p>d) Пол: оба пола; мужской; женский</p> <p>Примечание: Показатели посещения инвалидами учебных заведений используются для сравнения существующей на момент переписи структуры участия в образовательном процессе лиц, имеющих и не имеющих инвалидность. Можно провести сравнение процентного соотношения инвалидов в контингенте населения учебного возраста, которые учатся в учебных заведениях, среди различных видов инвалидности.</p>		

* Обычный возраст поступления в школу.

** Оценки населения, имеющего и не имеющего инвалидность, являются производными от точных методов и формулировки вопросов, использованных при сборе данных. Следует свериться с метаданными для получения информации об использованных методах (включая конкретные вопросы).

*** Верхний возрастной предел может быть изменен: инвалиды могут учиться и в более старшем возрасте.

Приложение V

Дополнительные таблицы для переписей жилого фонда

Перечень дополнительных таблиц для переписей жилого фонда^a

Н1-А	Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу домохозяйств
Н2-А	Распределение домохозяйств в жилых помещениях коллективного проживания по типу жилых помещений
Н3-А	Распределение нуклеарных семей по широким категориям жилых помещений и численность бездомных нуклеарных семей
Н4-А	Распределение нуклеарных семей по типу занимаемых жилищных единиц с комбинационной классификацией по числу нуклеарных семей на одну жилищную единицу
Н5-А	Распределение домохозяйств по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по статусу экономической активности, роду занятий и полу главы или другого базисного члена домохозяйства
Н6-А	Распределение бездомных домохозяйств по возрасту и полу главы или другого базисного члена домохозяйства
Н7-А	Незанятые жилищные единицы с разбивкой по причине незанятости
Н8-А	Распределение строений по году (или периоду) постройки с комбинационной классификацией по типу строения и строительному материалу наружных стен
Н9-А	Распределение жилищных единиц по числу жилищ в строении
Н10-А	Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу занимаемых жилищных единиц с комбинационной классификацией по числу домохозяйств и числу комнат в одной жилищной единице
Н11-А	Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по форме владения жилищными единицами
Н12-А	Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу ванного оборудования
Н13-А	Распределение лиц, занимающих жилищные единицы, по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу ванного оборудования
Н14-А	Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по наличию кухни и виду топлива, используемого для приготовления пищи

^a Дополнительные таблицы помечены буквой «А» в номере таблицы.

- H15-A Распределение лиц, занимающих жилищные единицы, по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по наличию кухни и виду топлива, используемого для приготовления пищи
- H16-A Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по системе водоснабжения
- H17-A Распределение лиц, занимающих жилищные единицы, по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по системе водоснабжения
- H18-A Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по основному источнику питьевой воды
- H19-A Распределение лиц, занимающих жилищные единицы, по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по основному источнику питьевой воды
- H20-A Распределение жилищных единиц по типу занятых жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу туалета
- H21-A Распределение лиц, занимающих жилищные единицы, по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу туалета и канализационной системы
- H22-A Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по форме владения жилищной единицей, наличию водопровода и туалета
- H23-A Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу освещения и/или использованию электричества
- H24-A Распределение лиц, занимающих жилищные единицы, по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу освещения и/или использованию электричества
- H25-A Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу системы удаления твердых бытовых отходов
- H26-A Распределение лиц, занимающих жилищные единицы, по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу системы удаления твердых бытовых отходов
- H27-A Распределение домохозяйств, арендующих жилищные единицы, по размеру выплачиваемой квартирной платы с комбинационной классификацией по форме владения жилищной единицей с подразделением на меблированные или немеблированные жилищные единицы и по условиям пользования
- H28-A Распределение домохозяйств, арендующих жилища, с подразделением на меблированные или немеблированные занимаемые помещения, в разбивке по квартирной плате, выплачиваемой ежемесячно домохозяйством, и с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц и числу домохозяйств в жилищной единице
- H29-A Распределение арендуемых жилищных единиц с подразделением на меблированные или немеблированные занимаемые помещения, с разбивкой

- по квартирной плате, выплачиваемой ежемесячно за жилищную единицу, с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц и числу комнат
- Н30-А Распределение арендуемых жилищных единиц с подразделением на меблированные или немеблированные занимаемые помещения, с разбивкой по квартирной плате, выплачиваемой ежемесячно за жилищную единицу, с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц, наличию водопровода и туалета
- Н31-А Распределение занятых жилищных единиц по их типу с комбинационной классификацией по площади и числу жильцов

Н1-А. Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу домохозяйств

Географическое подразделение* и тип домохозяйства	Все домохозяйства	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
Тип домохозяйства Домохозяйство из одного лица Нуклеарное домохозяйство Расширенное домохозяйство Составное домохозяйство Не указан	<p>Единица учета: домохозяйства</p> <p>Включенные домохозяйства: домохозяйства в занятых жилищных единицах</p> <p>Классификации: а) Тип жилищной единицы б) Тип домохозяйства</p> <p>Примечание: В настоящей таблице показан тип домохозяйств, классифицируемый в соответствии с типом занимаемой жилищной единицы. Сама по себе таблица хорошо отражает жилищные условия населения. Она также может быть с успехом объединена с другими таблицами с целью получения более подробного описания домохозяйств с точки зрения некоторых аспектов жилищных условий, например описания главы или другого базисного члена домохозяйства (рекомендуемая таблица Н17.1-R и таблица Н5-А), числа занимаемых комнат или числа домохозяйств, занимающих жилищную единицу (таблица Н10-А).</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i) и (ii).

Н2-А. Распределение домохозяйств в жилых помещениях коллективного проживания по типу жилых помещений

Географическое подразделение	Все жилые помещения коллективного проживания	Тип жилых помещений коллективного проживания									
		Гостиницы	Больницы	Исправительные учреждения	Военные учреждения	Религиозные учреждения	Дома для престарелых	Студенческие общжития	Общжития для персонала	Лагеря и жилые помещения рабочих	Прочие
Все домохозяйства	<p>Единица учета: домохозяйства</p> <p>Включенные жилые помещения: жилые помещения коллективного проживания</p> <p>Включенные домохозяйства: домохозяйства в жилых помещениях коллективного проживания</p> <p>Классификации: Тип жилых помещений коллективного проживания</p> <p>Примечание: Решение вопроса о необходимости составления такой таблицы может зависеть от информации, представленной в рекомендуемой таблице Н1.2-R, в которой показаны домохозяйства, занимающие жилые помещения коллективного проживания, и географическое распределение таких домохозяйств. Основываясь на этой информации, можно решить вопрос о том, является ли необходимой таблица с разбивкой по типу жилых помещений коллективного проживания, для каких географических районов она должна быть составлена, а также о необходимости комбинационной классификации и степени детализации. В эту таблицу не включена информация о лицах, находящихся в специализированных учреждениях, однако информацию о численности таких лиц можно найти в таблицах переписи населения. Исключение из таблицы этой категории населения помогает выделить лиц в домохозяйствах, занимающих жилые помещения коллективного проживания.</p>										

НЗ-А. Распределение нуклеарных семей по широким категориям жилых помещений и численность бездомных нуклеарных семей

Географическое подразделение	Общее число лиц	Тип жилых помещений			Бездомные нуклеарные семьи
		Жилищные единицы		Жилые помещения коллективного проживания	
		Всего	Обычные жилища			Прочие жилищные единицы
Все нуклеарные семьи Вся страна Городское население Сельское население Крупное административно-территориальное подразделение А* Городское население Сельское население Мелкое административно-территориальное подразделение А1* Городское население Сельское население Мелкое административно-территориальное подразделение А2* Крупное административно-территориальное подразделение В* Городское население Сельское население Мелкое административно-территориальное подразделение В1* Городское население Сельское население Мелкое административно-территориальное подразделение В2* (и т. д.) Крупное административно-территориальное подразделение Z* Городское население Сельское население Мелкое административно-территориальное подразделение Z1* Городское население Сельское население Мелкое административно-территориальное подразделение Z2* Городское население Сельское население (и т. д.)	<p>Единица учета: нуклеарная семья</p> <p>Включенные жилые помещения: все жилые помещения</p> <p>Включенные нуклеарные семьи: все нуклеарные семьи</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i) и (ii)</p> <p>b) Тип жилых помещений</p> <p>c) Бездомные домохозяйства: отдельная категория для бездомных лиц/нуклеарных семей</p> <p>Примечание: Настоящая общая сводная таблица предназначена для отражения в весьма общем виде типов жилых помещений, занимаемых нуклеарными семьями, и числа нуклеарных семей, которые являются бездомными. Она дает справочную информацию и предусматривает установление контроля над подготовкой более подробных таблиц для указанных категорий. Данные о числе нуклеарных семей, которые занимают жилые помещения коллективного проживания или являются бездомными, и их географическое распределение указывают на степень необходимости подготовки более подробных таблиц для этих групп.</p>				

* Название крупного или мелкого административно-территориального подразделения.

Н4-А. Распределение нуклеарных семей по типу занимаемых жилищных единиц с комбинационной классификацией по числу нуклеарных семей на одну жилищную единицу

Географическое подразделение* и число нуклеарных семей на одну жилищную единицу	Все домохозяйства	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
Общее число нуклеарных семей	Единица учета: нуклеарные семьи										
Число нуклеарных семей на одну жилищную единицу	Включенные домохозяйства и нуклеарные семьи: нуклеарные семьи, занимающие жилищные единицы										
1	Классификации:										
2	a) Географическое подразделение: i) вся страна; каждая крупная административно-территориальная единица; каждая мелкая административно-территориальная единица; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)										
3 и более	b) Тип жилищных единиц										
Не указано	c) Число нуклеарных семей на одну жилищную единицу										
	Примечание: Эта таблица содержит сведения о числе нуклеарных семей, занимающих жилищные единицы вместе с другими нуклеарными семьями, и, таким образом, служит важной основой для оценки потребностей в жилом фонде. Важность обеспечения отдельной жилищной единицей каждой нуклеарной семьи, желающей иметь собственное жилище, широко признается. В данной таблице показано число нуклеарных семей, занимающих общие жилищные единицы.										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

Н5-А. Распределение домохозяйств по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по статусу экономической активности, роду занятий и полу главы или другого базисного члена домохозяйства

Географическое подразделение*, статус экономической активности, род занятий и пол	Все домохозяйства	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
Все домохозяйства											
Экономически активные главы или другие базисные члены домохозяйств											
Занятые											
Безработные											
Мужчины											
Занятые											
Безработные											
Женщины											
Занятые											
Безработные											
Род занятий — главная группа 01											
Мужчины											
Женщины											
Экономически неактивные главы или другие базисные члены домохозяйств											
Мужчины											
Женщины											
Статус экономической активности не указан											

Единица учета: домохозяйства

Включенные жилые помещения: все жилищные единицы

Включенные домохозяйства: все домохозяйства, проживающие в жилищных единицах

Классификации:

- Тип жилищных единиц
- Род занятий главы домохозяйства: согласно главным группам (или приводимый к главным группам) Международной стандартной классификации занятий Международной организации труда, 1988 год
- Пол главы домохозяйства
- Статус экономической активности главы или другого базисного члена домохозяйства

Примечание:

Установленные в этой таблице соотношения позволяют получить данные, касающиеся статуса экономической активности, рода занятий и пола глав или других базисных членов домохозяйств, занимающих каждый из типов жилищных единиц, равно как и числа домохозяйств в каждой из установленных категорий. Эта таблица рассчитана на то, чтобы выделить нуждающиеся в жилых помещениях группы населения на основании данных о роде занятий экономически активных глав или других базисных членов домохозяйств и установить, является ли глава или другой базисный член домохозяйства занятым или безработным. При отсутствии сведений о доходе, которые обычно нельзя получить из переписи населения, эта таблица может дать хотя бы общее представление о его социально-экономическом уровне. В отношении этого примера следует отметить, что лишь общее число экономически активных глав или других базисных членов домохозяйств с разбивкой по полу приводится в зависимости от того, являются ли они занятыми или безработными. Там, где число безработных является значительным, может быть полезным ввести классификацию занятых/безработных по каждой профессиональной группе.

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

Н6-А. Распределение бездомных домохозяйств по возрасту и полу главы или другого базисного члена домохозяйства

Географическое подразделение, единица учета, глава или другой базисный член домохозяйства, пол	Все домохозяйства	Возраст главы домохозяйства (в годах)								
		До 15 лет	15–24 года	25–34 года	35–44 года	45–54 года	...	95–99 лет	100 лет и старше	Возраст не известен
<p>Общее число бездомных домохозяйств</p> <p>Глава или другой базисный член домохозяйства мужского пола</p> <p>Глава или другой базисный член домохозяйства женского пола</p>	<p>Единица учета: домохозяйства</p> <p>Включенные домохозяйства: бездомные домохозяйства</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение соответствующей страны: согласно потребностям</p> <p>b) Пол главы или другого базисного члена домохозяйства</p> <p>c) Возраст главы или другого базисного члена домохозяйства</p> <p>Примечание:</p> <p>Настоящая таблица подготовлена на основе представленной в рекомендуемой таблице Н1.2-R информации о числе бездомных домохозяйств и отдельных лиц и их географического местонахождения. На основе этой информации принимается решение относительно того, следует ли готовить дополнительные таблицы о бездомных, выбираются оптимальные географические районы, данные о которых следует табулировать, и определяются характеристики домохозяйств, которые должны быть включены в таблицы, а также степень детализации данных.</p>									

Н7-А. Незанятые жилищные единицы с разбивкой по причине незанятости

Географическое подразделение* и жилища	Все обычные жилища	Причина незанятости жилого помещения					Не указана
		Незанятые посезонно	Незанятые не по сезонной причине			Другие категории	
			Для сдачи внаем	Для продажи	Под снос		
Обычные жилища	<p>Единица учета: жилищные единицы</p> <p>Включенные жилые помещения: незанятые обычные жилища</p> <p>Классификации: причины незанятости жилых помещений</p> <p>Примечание: Эта таблица включает лишь данные, относящиеся к обычным жилищам, поскольку все другие типы жилищных единиц, по определению, должны быть заняты, для того чтобы быть охваченными переписью; поэтому классификация по их занятости к ним неприменима. В некоторых переписях жилого фонда сведения о незанятых жилых помещениях можно получить в ходе заполнения переписных листов, и на основании итоговых данных этих переписных листов исчисляются общие показатели этой категории жилищ, хотя, как правило, без разбивки по причинам их незанятости. Такая процедура может служить экономичным способом получения данных, хотя следует прилагать все усилия для сбора детальной информации о незанятых обычных жилищах.</p>						

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

Н8-А. Распределение строений по году (или периоду) постройки с комбинационной классификацией по типу строения и строительному материалу наружных стен

Географическое подразделение*, тип строения и строительный материал наружных стен	Все строения	Год или период постройки здания										
		Год, предшествующий переписи**						Период***				Не указан
		0	1	2	...	8	9	I	...	IV		
<p>Строения, соответствующие одной жилищной единице Материал стен: Материал А Материал В Материал С</p> <p>Строения, соответствующие одной жилищной единице, — отдельно стоящие Материал стен (как выше)</p> <p>Строения, соответствующие одной жилищной единице, — примыкающие Материал стен (как выше)</p> <p>Строения, имеющие более одной жилищной единицы Материал стен (как выше)</p> <p>Строения, имеющие более одной жилищной единицы, — до 2 этажей Материал стен (как выше)</p> <p>Строения, имеющие более одной жилищной единицы, — от 3 до 10 этажей Материал стен (как выше)</p> <p>Строения, имеющие более одной жилищной единицы, — 11 и более этажей Материал стен (как выше)</p> <p>Строения, предназначенные для лиц, находящихся в специализированных учреждениях Материал стен (как выше)</p> <p>Все другие типы строений Материал стен (как выше)</p> <p>Не указано</p> <p>Обычные жилища (классификация строений и материала стен, как выше)</p> <p>Прочие жилищные единицы (классификация строений и материала стен, как выше)</p>	<p>Единица учета: строения</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Строительный материал наружных стен: строительный материал стен (с разбивкой на типы строительного материала, который имеет значение с точки зрения капитальности и прочности здания)</p> <p>b) Тип строения</p> <p>c) Год или период постройки здания: отдельно выделяются годы для зданий, сооруженных в течение непосредственно предшествующего периода между переписями (если он не превышает 10 лет) или в течение предшествующих 10 лет (в странах, где период между переписями превышает 10 лет или где перепись жилого фонда раньше не производилась); для ранее построенных зданий указываются периоды</p> <p>Примечание: Эта таблица содержит данные о числе жилищ, сгруппированные по типу строения, в котором находится жилище, и по материалу, использованному для стен строения, с комбинационной классификацией по году или периоду сооружения строения. Жилой фонд, рассматриваемый с точки зрения возраста и типа строения, представляет собой основу для исчисления стоимости его содержания; это также дает представление о существующих тенденциях среди населения в отношении выбора жилищ, что представляет собой фактор, которым, как показал опыт, не следует пренебрегать при разработке жилищных программ. Решение вопроса о том, следует ли включать в эту таблицу только обычные и основные жилища или также и жилые помещения других типов, зависит от того, насколько важное значение с точки зрения жилищного вопроса в целом имеют эти типы жилья. В тропических странах, где значительная доля населения живет в жилищных единицах, построенных из местного материала, например из бамбука, пальмы, тростника и т. д., сведения о проценте строительства таких жилищных единиц могут считаться достаточно важными для включения их в таблицу. Передвижные и маргинальные жилищные единицы не включены, поскольку год или период постройки имеют различное значение в зависимости от типа жилищной единицы. В таблицу включены данные о строительном материале только для наружных стен, поскольку этот показатель прочности здания является главным. Часто при переписи жилого фонда собираются также данные о строительном материале, использованном для крыши и пола, особенно для крыши; однако возникают некоторые затруднения, когда строительный материал группируется по более чем одному элементу строения.</p>											

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

** Годы, предшествующие году проведения переписи; годом проведения переписи считается «0».

*** См. пункт 2.522.

Н9-А. Распределение жилищных единиц по числу жилищ в строении

Географическое подразделение* и жилищные единицы	Все жилищные единицы	Число жилищ в строении					
		1	2	3–9	10–49	...	...	Не указано
Все жилищные единицы	Единица учета: жилищные единицы						
Обычные жилища	Включенные жилые помещения: все жилищные единицы						
Прочие жилищные единицы	Классификации: Число жилищ в строении: 1, 2, 3–9, 10–49, ... согласно потребностям соответствующей страны или района						
	Примечание: Распределение жилищ по числу жилищ в строении, в котором они расположены, дает возможность определить жилищные условия населения. Информация, включаемая в таблицу, обычно берется из контрольных списков переписи и поэтому не требуется какого-либо дополнительного сбора данных. Таблица, как правило, будет иметь значение только для городских районов и для населенных пунктов определенных размеров. Определение размера населенного пункта, а также распределение, используемое в таблице, будут зависеть от особенностей жилищных условий в той или иной стране.						

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H10-A. Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу занимаемых жилищных единиц с комбинационной классификацией по числу домохозяйств и числу комнат в одной жилищной единице

Географическое подразделение*, число домохозяйств и число комнат	Все домохозяйства	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
Все домохозяйства											
Домохозяйства со следующим числом домохозяйств на одну жилищную единицу											
1											
В жилищной единице со следующим числом комнат											
1											
2											
3											
4											
5											
6											
7											
8											
9											
10 и более											
2 (классификация по числу комнат, как выше)											
3 и более (классификация по числу комнат, как выше)											
Не указан											

Единица учета: домохозяйства

Включенные домохозяйства: домохозяйства, проживающие в жилищных единицах

Классификации:

- a) Тип жилищных единиц
- b) Число домохозяйств в одной жилищной единице
- c) Число комнат в одной жилищной единице

Примечание:

Эта таблица содержит сведения о числе домохозяйств, занимающих жилищные единицы вместе с другими домохозяйствами, и, таким образом, служит важной основой для оценки потребностей в жилом фонде. Широко признается важность обеспечения отдельной жилищной единицей каждого домохозяйства, желающего иметь собственное жилище, и вопрос этот обсуждается в связи с применением рекомендуемой таблицы H3.1-R. Таблица H27-A, в которой показано число домохозяйств, являющихся субарендаторами, содержит аналогичную информацию, так как домохозяйствами, являющимися субарендаторами, считаются домохозяйства, занимающие жилищные единицы вместе с одним или несколькими другими домохозяйствами. Однако настоящая таблица содержит дополнительную информацию, так как в ней показано, сколько домохозяйств занимают одну общую жилищную единицу, а также число комнат в жилищных единицах.

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

Н11-А. Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по форме владения жилищными единицами

Географическое подразделение* и форма владения	Все домохозяйства	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
<p>Все домохозяйства</p> <p>Жилищные единицы, занятые их владельцами</p> <p>Жилищные единицы, занятые не их владельцами</p> <p>Жилищные единицы, находящиеся в государственной собственности</p> <p>Жилищные единицы, находящиеся в частной собственности</p> <p>Жилищные единицы, находящиеся в муниципальной собственности</p> <p>Жилищные единицы, находящиеся в кооперативной собственности</p> <p>Прочие</p>	<p>Единица учета: домохозяйства</p> <p>Включенные жилые помещения: занятые жилищные единицы</p> <p>Включенные домохозяйства: домохозяйства в занятых жилищных единицах</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищных единиц</p> <p>c) Форма владения</p> <p>Примечание:</p> <p>В данной таблице представлена информация о форме владения жилищными единицами. Ее целью является показать форму владения в зависимости от типа жилищной единицы. Оценка владения жилищными единицами играет огромную роль в разработке жилищной политики.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

Н12-А. Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу ванного оборудования

Географическое подразделение* и тип ванного оборудования	Все домохозяйства	Тип жилищных единиц								
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы					
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы		
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие
Не указан										
<p>Все домохозяйства</p> <p>Наличие стационарной ванны или душа внутри жилищной единицы</p> <p>Отсутствие стационарной ванны или душа внутри жилищной единицы</p> <p>Наличие стационарной ванны или душа вне жилищной единицы</p> <p>Только для пользования жильцами данной жилищной единицы</p> <p>Для совместного пользования</p> <p>Отсутствие стационарной ванной или душа</p>	<p>Единица учета: домохозяйства</p> <p>Включенные жилые помещения: занятые жилищные единицы</p> <p>Включенные домохозяйства: домохозяйства в занятых жилищных единицах</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищных единиц</p> <p>c) Ванное оборудование</p> <p>Примечание:</p> <p>Из этой таблицы можно получить данные о числе жилищных единиц с разбивкой по типу ванного оборудования, имеющегося в распоряжении их жильцов. Эта таблица представляет минимальные данные, требуемые для оценки жилых помещений в соответствии с имеющимися в них удобствами. Сведения о жилищах необходимы для исчисления показателей жилищных условий и окружающей среды. Если количество жилых помещений коллективного проживания велико, то может оказаться целесообразным составить аналогичные таблицы по типу таких жилых помещений. Однако касательно этих жилищных единиц следует отметить, что отдельные группировки, в которых указывается также число стационарных ванн и душевых установок по отношению к числу жильцов, возможно, будут более полезными, нежели сведения, в которых указывается лишь наличие ванного оборудования. Аналогичные сведения могут быть внесены в таблицу для жилищных единиц, занятых более чем некоторым определенным числом домохозяйств.</p>									

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

Н13-А. Распределение лиц, занимающих жилищные единицы, по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу ванного оборудования

Географическое подразделение* и тип ванного оборудования	Общее число жильцов	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
Общее число жильцов	Единица учета: жильцы										
Наличие стационарной ванны или душа внутри жилищной единицы	Включенные жилые помещения: жилищные единицы										
Отсутствие стационарной ванны или душа внутри жилищной единицы	Включенные лица: лица, занимающие жилищные единицы										
Наличие стационарной ванны или душа вне жилищной единицы	Классификации:										
Только для пользования жильцами данной жилищной единицы	<ul style="list-style-type: none"> a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) b) Тип жилищной единицы c) Ванное оборудование 										
Для совместного пользования	Примечание:										
Отсутствие стационарной ванны или душа	Из этой таблицы можно получить данные о числе жилищных единиц с разбивкой по типу ванного оборудования, имеющегося в распоряжении их жильцов. Эта таблица предоставляет минимальные данные, требуемые для оценки жилых помещений в соответствии с имеющимися в них удобствами. Сведения о жилищах необходимы для исчисления показателей жилищных условий и окружающей среды. Если количество жилых помещений коллективного проживания велико, то может оказаться целесообразным составить аналогичные таблицы по типу таких жилых помещений. Однако касательно этих жилищных единиц следует отметить, что отдельные группировки, в которых указывается также число стационарных ванн и душевых установок по отношению к числу жильцов, возможно, будут более полезными, нежели сведения, в которых указывается лишь наличие ванного оборудования. Аналогичные сведения могут быть внесены в таблицу для жилищных единиц, занятых более чем некоторым определенным числом домохозяйств.										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H14-A. Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по наличию кухни и виду топлива, используемого для приготовления пищи

Географическое подразделение*, наличие кухни и тип топлива, используемого для приготовления пищи	Все домохозяйства	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
<p>Все домохозяйства</p> <p>Наличие кухни внутри жилищной единицы</p> <p>Газ</p> <p>Электричество</p> <p>Сжиженный нефтяной газ (СНГ)</p> <p>Керосин (нефтяные фракции)</p> <p>Масло (включая растительные масла, используемые в качестве топлива)</p> <p>Каменный уголь</p> <p>Дрова</p> <p>Древесный уголь</p> <p>Навоз</p> <p>Отходы растениеводства</p> <p>Прочее</p> <p>Наличие другого места для приготовления пищи внутри жилищной единицы (классификация топлива, используемого для приготовления пищи, как выше)</p> <p>Отсутствие кухни или другого места для приготовления пищи внутри жилищной единицы (классификация топлива, используемого для приготовления пищи, как выше)</p>	<p>Единица учета: домохозяйства</p> <p>Включенные жилые помещения: занятые жилищные единицы</p> <p>Включенные домохозяйства: домохозяйства, проживающие в занятых жилищных единицах</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищных единиц</p> <p>c) Кухонные помещения и оборудование</p> <p>d) Топливо, используемое для приготовления пищи</p> <p>Примечание:</p> <p>Применяемые в настоящей таблице классификации для оборудования и топлива, используемых для приготовления пищи, должны быть сформулированы так, чтобы соответствовать типам оборудования и видам топлива, которые обычно применяются в данной стране. Данные, касающиеся топлива, могут относиться к наиболее часто используемому топливу и могут быть ограничены топливом, используемым для приготовления основных видов пищи. Если сведения собирались о количестве кухонь и кухонных ниш или о количестве кухонных печей в жилищных единицах, занимаемых числом домохозяйств свыше определенного, и о жилых помещениях коллективного проживания, как, например, гостиницы, сдаваемые в аренду меблированные помещения, жилые помещения для многих семей, то целесообразно сгруппировать эти данные по типу жилых помещений и по числу домохозяйств.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H15-A. Распределение лиц, занимающих жилищные единицы, по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по наличию кухни и виду топлива, используемого для приготовления пищи

Географическое подразделение*, наличие кухни и вид топлива, используемого для приготовления пищи	Общее число жильцов	Тип жилищных единиц									
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						Не указан
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
<p>Общее число жильцов</p> <p>Наличие кухни внутри жилищной единицы</p> <p>Газ</p> <p>Электричество</p> <p>Сжиженный нефтяной газ (СНГ)</p> <p>Керосин (нефтяные фракции)</p> <p>Масло (включая растительные масла, используемые в качестве топлива)</p> <p>Каменный уголь</p> <p>Дрова</p> <p>Древесный уголь</p> <p>Навоз</p> <p>Отходы растениеводства</p> <p>Прочее</p> <p>Наличие другого места для приготовления пищи внутри жилищной единицы (классификация топлива, используемого для приготовления пищи, как выше)</p> <p>Отсутствие кухни или другого места для приготовления пищи внутри жилищной единицы (классификация топлива, используемого для приготовления пищи, как выше)</p>	<p>Единица учета: жильцы</p> <p>Включенные жилые помещения: жилищные единицы</p> <p>Включенные лица: лица, занимающие жилищные единицы</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищных единиц</p> <p>c) Кухонные помещения и оборудование</p> <p>d) Топливо, используемое для приготовления пищи</p> <p>Примечание: Применяемые в настоящей таблице классификации для оборудования и топлива, используемых для приготовления пищи, должны быть сформулированы так, чтобы соответствовать типам оборудования и видам топлива, которые обычно применяются в данной стране. Данные, касающиеся топлива, могут относиться к наиболее часто используемому топливу и могут быть ограничены топливом, используемым для приготовления основных видов пищи. Если сведения собирались о количестве кухонь и кухонных ниш или о количестве кухонных печей в жилищных единицах, занимаемых числом домохозяйств свыше определенного, и о жилых помещениях коллективного проживания, как, например, гостиницы, сдаваемые в аренду меблированные помещения, жилые помещения для многих семей, то целесообразно сгруппировать эти данные по типу жилых помещений и по числу домохозяйств.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

Н16-А. Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по системе водоснабжения

Географическое подразделение*, система водоснабжения	Все домохозяйства	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
<p>Все домохозяйства</p> <p>С внутренним водопроводом</p> <p>Из коммунальной системы</p> <p>Из индивидуального источника</p> <p>С водопроводом вне помещения, но на расстоянии не более 200 метров</p> <p>Из коммунальной системы</p> <p>Только для жильцов данного жилого помещения</p> <p>Для совместного пользования</p> <p>Из индивидуального источника</p> <p>Только для жильцов данного жилого помещения</p> <p>Для совместного пользования</p> <p>Без водопровода (в том числе когда он находится на расстоянии более 200 метров)</p>	<p>Единица учета: домохозяйства</p> <p>Включенные жилые помещения: занятые жилищные единицы</p> <p>Включенные домохозяйства: домохозяйства в занятых жилищных единицах</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищных единиц</p> <p>c) Система водоснабжения</p> <p>d) Источник водоснабжения: на основе наиболее распространенных источников в стране или районе, но может включать: общественный водопровод; водосборный бак; общественный колодец; частный колодец; реку, родник и т. д.</p> <p>Примечание:</p> <p>Из этой таблицы могут быть получены данные о числе домохозяйств, обеспеченных доступной системой водоснабжения, а также водопроводом для каждой категории жилищных единиц. Классификация источников водоснабжения, приведенная в этой таблице, включает только коммунальную систему водоснабжения или индивидуальный источник. Многие страны считают целесообразным углубить такую классификацию для получения более подробной информации об источнике водоснабжения.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

Н17-А. Распределение лиц, занимающих жилищные единицы, по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по системе водоснабжения

Географическое подразделение*, система водоснабжения	Общее число жильцов	Тип жилищных единиц									
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы					Не указан	
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья		Прочие
<p>Общее число жильцов</p> <p>С внутренним водопроводом</p> <p>Из коммунальной системы</p> <p>Из индивидуального источника</p> <p>С водопроводом вне помещения, но на расстоянии не более 200 метров</p> <p>Из коммунальной системы</p> <p>Только для жильцов данного жилого помещения</p> <p>Для совместного пользования</p> <p>Из индивидуального источника</p> <p>Только для жильцов данного жилого помещения</p> <p>Для совместного пользования</p> <p>Без водопровода (в том числе когда он находится на расстоянии более 200 метров)</p>	<p>Единица учета: жильцы</p> <p>Включенные жилые помещения: жилищные единицы</p> <p>Включенные лица: лица, занимающие жилищные единицы</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищных единиц</p> <p>c) Система водоснабжения</p> <p>d) Источник водоснабжения: на основе наиболее распространенных источников в стране или районе, но может включать: общественный водопровод; водосборный бак; общественный колодец; частный колодец; реку, родник и т. д.</p> <p>Примечание:</p> <p>Из этой таблицы могут быть получены данные о числе домохозяйств, обеспеченных доступной системой водоснабжения, а также водопроводом для каждой категории жилищных единиц. Классификация источников водоснабжения, приведенная в этой таблице, включает только коммунальную систему водоснабжения или индивидуальный источник. Многие страны считают целесообразным углубить такую классификацию для получения более подробной информации об источнике водоснабжения.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H18-A. Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по основному источнику питьевой воды

Географическое подразделение* и основной источник питьевой воды	Все домохозяйства	Тип жилищных единиц										
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы							Не указан
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы				
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие		
<p>Все домохозяйства</p> <p>С внутренним водопроводом</p> <p>Из коммунальной системы</p> <p>Из индивидуального источника</p> <p>С водопроводом вне помещения, но на расстоянии не более 200 метров</p> <p>Из коммунальной системы</p> <p>Только для жильцов данного жилого помещения</p> <p>Для совместного пользования</p> <p>Из индивидуального источника</p> <p>Только для жильцов данного жилого помещения</p> <p>Для совместного пользования</p> <p>Без водопровода (в том числе когда он находится на расстоянии более 200 метров)</p> <p>Скважина</p> <p>Защищенный выкопанный колодец</p> <p>Защищенный природный источник</p> <p>Коллектор дождевой воды</p> <p>Коммерческая доставка воды</p> <p>Бутилированная вода</p> <p>Цистерны с водой</p> <p>Незащищенный колодец/источник/река/ручей/озеро/пруд/дамба</p>	<p>Единица учета: домохозяйства</p> <p>Включенные жилые помещения: занятые жилищные единицы</p> <p>Включенные домохозяйства: домохозяйства в занятых жилищных единицах</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищных единиц</p> <p>c) Система водоснабжения</p> <p>d) Источник водоснабжения: на основе наиболее распространенных источников в стране или районе, но может включать: общественный водопровод; водосборный бак; общественный колодец; частный колодец; реку, родник и т. д.</p> <p>Примечание:</p> <p>Важность снабжения питьевой водой подчеркивалась в целом ряде документов и резолюций Организации Объединенных Наций, в частности в Целях в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. Целью данной таблицы является оценка источника питьевой воды, используемого домохозяйствами, так как он часто отличается от источника воды для бытовых целей (см. таблицу H7-R, выше).</p>											

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

Н19-А. Распределение лиц, занимающих жилищные единицы, по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по основному источнику питьевой воды

Географическое подразделение* и основной источник питьевой воды	Общее число жильцов	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычное жилье			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
Общее число жильцов С внутренним водопроводом Из коммунальной системы Из индивидуального источника С водопроводом вне помещения, но на расстоянии не более 200 метров Из коммунальной системы Только для жильцов данного жилого помещения Для совместного пользования Из индивидуального источника Только для жильцов данного жилого помещения Для совместного пользования Без водопровода (в том числе когда он находится на расстоянии более 200 метров) Скважина Защищенный выкопанный колодец Защищенный природный источник Коллектор дождевой воды Коммерческая доставка воды Бутилированная вода Цистерны с водой Незащищенный колодец/ источник/река/ручей/озеро/пруд/дамба	Единица учета: жильцы Включенные жилые помещения: жилищные единицы Включенные лица: лица, занимающие жилищные единицы Классификации: <i>a)</i> Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii) <i>b)</i> Тип жилищных единиц <i>c)</i> Система водоснабжения <i>d)</i> Источник водоснабжения: на основе наиболее распространенных источников в стране или районе, но может включать: общинный водопровод; водосборный бак; общественный колодец; частный колодец; реку, родник и т. д.										
Примечание: Важность снабжения питьевой водой подчеркивалась в целом ряде документов и резолюций Организации Объединенных Наций, в частности в Целях в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. Целью данной таблицы является оценка источника питьевой воды, используемого домохозяйствами, так как он часто отличается от источника воды для бытовых целей (см. таблицу Н7-R, выше).											

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H20-A. Распределение жилищных единиц по типу занятых жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу туалета

Географическое подразделение* и тип туалета	Все жилищные единицы	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
<p>Все жилищные единицы</p> <p>С туалетом внутри жилищной единицы</p> <p>Смывной туалет/туалет с ручным смывом</p> <p>Несмывной туалет</p> <p>С туалетом вне жилищной единицы</p> <p><i>Смывной туалет/туалет с ручным смывом</i></p> <p>Только для жильцов данного жилого помещения</p> <p>Для совместного пользования</p> <p><i>Несмывной туалет</i></p> <p>Только для жильцов данного жилого помещения</p> <p>Для совместного пользования</p> <p>Без туалета</p> <p>Не указано</p>	<p>Единица учета: жилищные единицы</p> <p>Включенные жилые помещения: все жилищные единицы</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Тип жилищных единиц</p> <p>b) Тип туалета</p> <p>Примечание:</p> <p>Из этой таблицы могут быть получены данные о числе жилищных единиц с разбивкой по типу жилищной единицы и типу туалета. Приведенная группировка по типу оборудования туалетов дает минимум сведений, необходимых для оценки жилых помещений по признаку имеющихся в них удобств. Сведения о жилищах необходимы для исчисления показателей жилищных условий и окружающей среды. Если количество жилых помещений коллективного проживания велико, то может оказаться целесообразным составить аналогичные таблицы по типу таких жилых помещений. Фактически данные относительно наличия туалетов в специализированных учреждениях, гостиницах и т. д. часто собираются в ходе переписей жилого фонда. Однако касательно этих жилищных единиц следует отметить, что отдельные таблицы, в которых указывается также число туалетов по отношению к числу жильцов, возможно, будут более полезными, нежели сведения, в которых указывается лишь наличие туалетов и их типы. Аналогичные сведения могут быть внесены в таблицу для жилищных единиц, занятых более чем некоторым определенным числом домохозяйств. Во многих странах эта классификация была разработана более детально с целью получения сведений о наличии определенных типов туалетов (помимо смывных), преобладающих в некоторых странах или районах и характерных для них и означающих различную степень их эффективности с санитарно-гигиенической точки зрения.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H21-А. Распределение лиц, занимающих жилищные единицы по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу туалета и канализационной системы

Географическое подразделение* и тип канализационной системы	Общее число жильцов	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
Общее число жильцов С туалетом внутри жилищной единицы <i>Смывной туалет/туалет с ручным смывом</i> Подсоединен к общественной канализационной системе Подсоединен к частной канализационной системе Прочее <i>Несмывной туалет</i> Подсоединен к общественной канализационной системе Подсоединен к частной канализационной системе Прочее С туалетом вне жилищной единицы <i>Смывной туалет/туалет с ручным сливом</i> Подсоединен к общественной канализационной системе Подсоединен к частной канализационной системе Прочее <i>Несмывной туалет</i> Подсоединен к общественной канализационной системе Подсоединен к частной канализационной системе Прочее Без туалета Не указано	<p>Единица учета: жильцы</p> <p>Включенные жилые помещения: все жилищные единицы</p> <p>Включенные лица: лица, занимающие жилищные единицы</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищных единиц</p> <p>c) Тип туалета</p> <p>d) Канализационная система</p> <p>Примечание:</p> <p>Из этой таблицы могут быть получены данные о числе жилищных единиц с разбивкой по их типу и с указанием числа жильцов, типа имеющегося в их распоряжении туалета и канализационной системы. Приведенная группировка по типу оборудования туалетов дает минимум сведений, необходимых для оценки жилых помещений по признаку имеющихся в них удобств. Сведения о жилищах необходимы для исчисления показателей жилищных условий и окружающей среды. Если количество жилых помещений коллективного проживания велико, то может оказаться целесообразным составить аналогичные таблицы по типу таких жилых помещений. Однако касательно этих жилищных единиц следует отметить, что отдельные группировки, в которых указывается также число туалетов по отношению к числу жильцов, возможно, будут более полезными, чем сведения, в которых указывается лишь наличие туалетов и их типы. Аналогичные сведения могут быть внесены в таблицу для жилищных единиц, занятых более чем некоторым определенным числом домохозяйств. Во многих странах эта классификация была разработана более детально с целью получения сведений о наличии определенных типов туалетов (помимо смывных), преобладающих в некоторых странах или районах и характерных для них и означающих различную степень их эффективности с санитарно-гигиенической точки зрения.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H22-A. Распределение домохозяйств в жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по форме владения жилищной единицей, наличию водопровода и туалета

Географическое подразделение*, форма владения жилищной единицей, наличие водопровода и туалета	Все домохозяйства	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
<p>Все домохозяйства</p> <p>Домохозяйства, занимающие собственную жилищную единицу</p> <p>Система водоснабжения</p> <p><i>Внутренний водопровод</i></p> <p>Туалет внутри жилищной единицы</p> <p>Туалет вне жилищной единицы</p> <p>Отсутствие туалета</p> <p><i>Водопровод вне жилищной единицы, но не далее 100 метров</i> (классификация туалетов, как выше)</p> <p><i>Отсутствие водопровода</i> (классификация туалетов, как выше)</p> <p>Домохозяйства, занимающие государственную жилищную единицу (классификация водоснабжения и туалетов, как выше)</p> <p>Домохозяйства, занимающие жилищную единицу, принадлежащую частным владельцам (классификация водоснабжения и туалетов, как выше)</p> <p>Форма владения не указана</p>	<p>Единица учета: домохозяйства</p> <p>Включенные жилые помещения: жилищные единицы</p> <p>Включенные домохозяйства: домохозяйства, занимающие жилищные единицы</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Тип жилищных единиц</p> <p>b) Форма владения</p> <p>c) Наличие водопровода</p> <p>d) Наличие туалета</p> <p>Примечание:</p> <p>В этой таблице домохозяйства распределяются по типу занимаемой жилищной единицы, по основным коммунальным удобствам, имеющимся в жилище, а также по категории владельца. Информация относительно туалета и водопровода комбинационно классифицируется, с тем чтобы в таблице было показано число домохозяйств с разбивкой по категории владельца жилищной единицы и с указанием, снабжено ли данное жилище водопроводом и/или туалетом или в нем отсутствуют оба эти вида удобств. Вопрос о категории владельца тех жилищных единиц, в которых отсутствуют элементарные удобства, является особенно интересным, и было бы полезно располагать сведениями о том, занимают ли такие жилищные единицы их владельцы или арендаторы.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

Н23-А. Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу освещения и/или использованию электричества

Географическое подразделение*, тип освещения и/или использование электричества	Все домохозяйства	Тип жилищных единиц									
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы					Не указан	
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья		Прочие
Все домохозяйства Тип освещения Электричество Газ Керосиновая лампа Другие типы освещения, распространенные в соответствующей стране или районе Городское население (в разбивке по указанным выше типам освещения) Сельское население (в разбивке по указанным выше типам освещения)	<p>Единица учета: домохозяйства</p> <p>Включенные жилые помещения: занятые жилищные единицы</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищных единиц</p> <p>c) Тип освещения и/или использование электричества</p> <p>Примечание:</p> <p>В странах и районах во всех регионах мира придается большое значение источнику энергии, который используется для освещения. Эта таблица может дать планирующим органам полезные сведения о районах, где необходимо расширить коммунальную сеть освещения. Для жилищных единиц, имеющих электрическое освещение, может собираться дополнительная информация относительно источника поступления электроэнергии: из коммунальной сети, от электростанции или другого источника.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H24-A. Распределение лиц, занимающих жилищные единицы, по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу освещения и/или использованию электричества

Географическое подразделение*, тип освещения и/или использование электричества	Общее число жильцов	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
<p>Общее число жильцов</p> <p>Тип освещения</p> <p>Электричество</p> <p>Газ</p> <p>Керосиновая лампа</p> <p>Другие типы освещения, распространенные в соответствующей стране или районе</p> <p>Городское население (в разбивке по указанным выше типам освещения)</p> <p>Сельское население (в разбивке по указанным выше типам освещения)</p>	<p>Единица учета: жильцы</p> <p>Включенные жилые помещения: жилищные единицы</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищных единиц</p> <p>c) Тип освещения и/или использование электричества</p> <p>Примечание:</p> <p>В странах и районах во всех регионах мира придается большое значение источнику энергии, который используется для освещения. Эта таблица может дать планирующим органам полезные сведения о районах, где необходимо расширить коммунальную сеть освещения. Для жилищных единиц, имеющих электрическое освещение, может собираться дополнительная информация относительно источника поступления электро-энергии: из коммунальной сети, от электростанции или другого источника.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H25-A. Распределение домохозяйств в занятых жилищных единицах по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу системы удаления твердых бытовых отходов

Географическое подразделение* и основной тип системы удаления твердых бытовых отходов	Все домохозяйства	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
<p>Все домохозяйства</p> <p>Твердые бытовые отходы собирают на регулярной основе специально назначенные организации или лица</p> <p>Твердые бытовые отходы собирают на нерегулярной основе специально назначенные организации или лица</p> <p>Твердые бытовые отходы собирают на регулярной или нерегулярной основе организации или лица, сами взявшие на себя эту задачу</p> <p>Жильцы выбрасывают твердые бытовые отходы на местную свалку, за состоянием которой следят местные власти</p> <p>Жильцы выбрасывают твердые бытовые отходы на местную свалку, за состоянием которой местные власти не следят</p> <p>Жильцы сжигают твердые бытовые отходы</p> <p>Жильцы закапывают твердые бытовые отходы</p> <p>Жильцы сбрасывают твердые бытовые отходы в реку/море/ручей/пруд</p> <p>Жильцы компостируют твердые бытовые отходы</p> <p>Другие способы</p> <p>Городское население (классификация систем удаления твердых бытовых отходов, как выше)</p> <p>Сельское население (классификация систем удаления твердых бытовых отходов, как выше)</p>	<p>Единица учета: домохозяйства</p> <p>Включенные жилые помещения: занятые жилищные единицы</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищных единиц</p> <p>c) Тип системы удаления твердых бытовых отходов</p> <p>Примечание: Удаление твердых бытовых отходов и системы их сбора имеют исключительно важное значение для обеспечения общественной гигиены и охраны окружающей среды. Классификация типов систем удаления твердых бытовых отходов включает широкие категории и может быть детализирована на основе существующих систем в конкретной стране или районе.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H26-A. Распределение лиц, занимающих жилищные единицы, по типу жилищных единиц с комбинационной классификацией по типу системы удаления твердых бытовых отходов

Географическое подразделение* и основной тип систем удаления твердых бытовых отходов	Общее число жильцов	Тип жилищных единиц									Не указан
		Обычные жилища			Прочие жилищные единицы						
		Всего	Имеющие все базовые удобства	Не имеющие всех базовых удобств	Всего	Некапитальные жилища	Передвижные жилищные единицы	Маргинальные жилищные единицы			
								Импровизированные	Капитальные строения, не предназначенные для жилья	Прочие	
<p>Общее число домохозяйств</p> <p>Твердые бытовые отходы собирают на регулярной основе специально назначенные организации или лица</p> <p>Твердые бытовые отходы собирают на нерегулярной основе специально назначенные организации или лица</p> <p>Твердые бытовые отходы собирают на регулярной или нерегулярной основе организации или лица, сами взявшие на себя эту задачу</p> <p>Жильцы выбрасывают твердые бытовые отходы на местную свалку, за состоянием которой следят местные власти</p> <p>Жильцы выбрасывают твердые отходы на местную свалку, за состоянием которой местные власти не следят</p> <p>Жильцы сжигают твердые бытовые отходы</p> <p>Жильцы закапывают твердые бытовые отходы</p> <p>Жильцы сбрасывают твердые бытовые отходы в реку/ море/ручей/пруд</p> <p>Жильцы компостируют твердые бытовые отходы</p> <p>Другие способы</p> <p>Городское население (классификация систем удаления твердых бытовых отходов, как выше)</p> <p>Сельское население (классификация систем удаления твердых бытовых отходов, как выше)</p>	<p>Единица учета: жильцы</p> <p>Включенные жилые помещения: жилищные единицы</p> <p>Включенные лица: лица, занимающие жилищные единицы</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Географическое подразделение: i) вся страна; ii) каждое крупное административно-территориальное подразделение; iii) каждое мелкое административно-территориальное подразделение; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii)</p> <p>b) Тип жилищных единиц</p> <p>c) Тип системы удаления твердых бытовых отходов</p> <p>Примечание: Удаление твердых бытовых отходов и системы их сбора имеют исключительно важное значение для обеспечения общественной гигиены и охраны окружающей среды. Классификация типов систем удаления твердых бытовых отходов включает широкие категории и может быть детализирована на основе существующих систем в конкретной стране или районе.</p>										

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H27-A. Распределение домохозяйств, арендующих жилищные единицы, по размеру выплачиваемой квартирной платы с комбинационной классификацией по форме владения жилищной единицей с подразделением на меблированные или немеблированные жилищные единицы и по условиям пользования

Географическое подразделение*, форма владения и условия пользования жилищной единицей	Все домохозяйства, арендующие жилье	Ежемесячная квартирная плата, выплачиваемая домохозяйством				
		Шкала квартирной платы				
		Категория 1	Категория 2	Категория 3	Категория 4	Не указана
<p>Жилищные единицы в государственной собственности</p> <p>Жилищные единицы в частной собственности</p> <p>Арендатор</p> <p> Меблированные помещения</p> <p> Немеблированные помещения</p> <p>Субарендатор</p> <p> Меблированные помещения</p> <p> Немеблированные помещения</p> <p>Условия пользования не указаны</p>	<p>Единица учета: домохозяйства</p> <p>Включенные жилые помещения: жилищные единицы</p> <p>Включенные домохозяйства: домохозяйства, арендующие жилье</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Выплачиваемая арендная квартирная плата: шкала квартирной платы, устанавливаемая в соответствии с размером обычно выплачиваемой квартирной платы и валютой соответствующей страны, и указание на то, сдается ли помещение меблированным или немеблированным</p> <p>b) Форма владения</p> <p>c) Условия пользования</p> <p>Примечание:</p> <p>В настоящей таблице домохозяйства классифицируются в соответствии с выплачиваемой домохозяйствами квартирной платой и формой владения занимаемыми жилыми помещениями. Домохозяйства, занимающие частные жилищные единицы, далее классифицируются в соответствии с тем, являются ли они главными квартиросъемщиками или субарендаторами, а занимаемые помещения — меблированными или немеблированными. Эта последняя классификация обычно не относится к жилищным единицам, принадлежащим государству. Данные о форме владения и выплачиваемой квартплате предоставляют возможность изучить роль, которая принадлежит государственному и частному секторам в предоставлении жилья населению, и стоимость такого жилья.</p>					

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H28-A. Распределение домохозяйств, арендующих жилищные единицы, с подразделением на меблированные или немеблированные занимаемые помещения, с разбивкой по квартирной плате, выплачиваемой ежемесячно домохозяйством, с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц и числу домохозяйств в жилищной единице

Географическое подразделение*, тип жилищной единицы и число домохозяйств	Все домохозяйства, арендующие жилье	Ежемесячная квартирная плата, выплачиваемая домохозяйством							
		Занимаемая домохозяйством меблированная арендуемая жилищная единица или ее часть				Занимаемая домохозяйством немеблированная арендуемая жилищная единица или ее часть			
		Шкала квартирной платы				Шкала квартирной платы			
		1	2	3	4	1	2	3	4
<p>Все жилищные единицы</p> <p>Жилищные единицы со следующим числом домохозяйств на одну жилищную единицу</p> <p>1</p> <p>2</p> <p>3 и более</p> <p>Обычные жилища (классификация домохозяйств, как выше)</p> <p>Прочие жилищные единицы (классификация домохозяйств, как выше)</p> <p><i>Некапитальные жилища</i> (классификация домохозяйств, как выше)</p> <p><i>Передвижные жилищные единицы</i> (классификация домохозяйств, как выше)</p> <p><i>Маргинальные жилищные единицы</i> (классификация домохозяйств, как выше)</p> <p>Тип жилищной единицы не указан (классификация домохозяйств, как выше)</p>	<p>Единица учета: домохозяйства</p> <p>Включенные жилые помещения: жилищные единицы</p> <p>Включенные домохозяйства: домохозяйства, арендующие жилье</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Меблированные или немеблированные жилищные единицы</p> <p>b) Тип жилищных единиц</p> <p>c) Выплачиваемая квартирная плата: шкала квартирной платы, устанавливаемая в соответствии с размером обычно выплачиваемой квартирной платы и валютой соответствующей страны, и указание на то, сдается ли помещение меблированным или немеблированным</p> <p>d) Число домохозяйств на одну жилищную единицу</p> <p>Примечание: В настоящей таблице выплачиваемая квартирная плата относится к сумме, ежемесячно выплачиваемой домохозяйством за площадь, которую оно занимает. Сумма выплачиваемой квартирной платы зависит от числа домохозяйств, занимающих жилищную единицу, и типа жилищной единицы. Однако она может быть увязана с родом занятий или отраслью, в которой занят глава домохозяйства, особенно если эти характеристики являются важным показателем уровня дохода больших секторов населения. Таблица может быть расширена, с тем чтобы показать, включает ли квартирная плата расходы на такие коммунальные услуги, как газ, электричество и отопление, в том случае, когда такая информация собрана.</p>								

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H29-A. Распределение арендуемых* жилищных единиц с подразделением на меблированные или немеблированные занимаемые помещения, с разбивкой по квартирной плате, выплачиваемой ежемесячно за жилищную единицу, с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц и числу комнат

Географическое подразделение**, тип жилищной единицы и число комнат	Все арендуемые жилищные единицы	Ежемесячная квартирная плата, выплачиваемая домохозяйством							
		Занимаемая домохозяйством меблированная арендуемая жилищная единица или ее часть				Занимаемая домохозяйством немеблированная арендуемая жилищная единица или ее часть			
		Шкала квартирной платы				Шкала квартирной платы			
		1	2	3	4	1	2	3	4
<p>Все жилищные единицы</p> <p>Жилищные единицы со следующим числом комнат</p> <p>1</p> <p>2</p> <p>3</p> <p>4</p> <p>5</p> <p>6</p> <p>7</p> <p>8</p> <p>9</p> <p>10 и более</p> <p>Обычные жилища (классификация по числу комнат, как выше)</p> <p>Прочие жилищные единицы (классификация по числу комнат, как выше)</p> <p><i>Некапитальные жилища</i> (классификация по числу комнат, как выше)</p> <p>Передвижные жилищные единицы (классификация по числу комнат, как выше)</p> <p><i>Маргинальные жилищные единицы</i> (классификация по числу комнат, как выше)</p> <p>Тип жилищной единицы не указан (классификация по числу комнат, как выше)</p>	<p>Единица учета: жилищные единицы</p> <p>Включенные жилые помещения: арендуемые жилищные единицы</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Меблированные или немеблированные жилищные единицы</p> <p>b) Тип жилищных единиц</p> <p>c) Выплачиваемая квартирная плата: шкала квартирной платы, устанавливаемая в соответствии с размером обычно выплачиваемой квартирной платы и валютой соответствующей страны, и указание на то, сдается ли помещение меблированным или немеблированным</p> <p>d) Число комнат на одну жилищную единицу</p> <p>Примечание: В настоящей таблице данные о квартирной плате связаны с данными о числе комнат в жилищной единице, поскольку размеры жилой площади являются важным фактором для определения стоимости жилья. Однако в некоторых случаях может оказаться целесообразным расширить рамки таблицы так, чтобы она включала не только данные о числе комнат в жилищной единице, но и указание относительно наличия некоторых основных удобств, таких как водопровод, туалет и ванна (см. таблицу H30-A). Если были собраны сведения, указывающие, подлежит ли квартирная плата контролю или нет, эти данные весьма полезно включить в таблицу.</p>								

* В данном случае термин «арендуемые» относится к жилищным единицам, сдаваемым внаем целиком, и не относится к жилищным единицам, занимаемым владельцем, который сдает внаем часть жилищной единицы другому домохозяйству.

** Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

H30-A. Распределение арендуемых* жилищных единиц с подразделением на меблированные или немеблированные занимаемые помещения, с разбивкой по квартирной плате, выплачиваемой ежемесячно за жилищную единицу, с комбинационной классификацией по типу жилищных единиц, наличию водопровода и туалета

Географическое подразделение**, тип жилищной единицы и наличие водопровода и туалета	Все жилищные единицы	Ежемесячная квартирная плата, выплачиваемая домохозяйством							
		Занимаемая домохозяйством меблированная арендуемая жилищная единица или ее часть				Занимаемая домохозяйством немеблированная арендуемая жилищная единица или ее часть			
		Шкала квартирной платы				Шкала квартирной платы			
		1	2	3	4	1	2	3	4
<p>Все жилищные единицы</p> <p>Жилищные единицы со следующими коммунальными удобствами</p> <p><i>Внутренний водопровод</i> Туалет внутри жилищной единицы Туалет вне жилищной единицы Отсутствие туалета</p> <p><i>Водопровод вне жилищной единицы</i> (классификация туалетов, как выше)</p> <p><i>Отсутствие водопровода</i> (классификация туалетов, как выше)</p> <p>Обычные жилища (классификация по наличию водопровода и туалета, как выше)</p> <p>Прочие жилищные единицы (классификация по наличию водопровода и туалета, как выше)</p> <p><i>Некапитальные жилища</i> (классификация по наличию водопровода и туалета, как выше)</p> <p><i>Передвижные жилищные единицы</i> (классификация по наличию водопровода и туалета, как выше)</p> <p><i>Маргинальные жилищные единицы</i> (классификация по наличию водопровода и туалета, как выше)</p> <p>Тип жилищной единицы не указан (классификация по наличию водопровода и туалета, как выше)</p>	<p>Единица учета: жилищные единицы</p> <p>Включенные жилые помещения: арендуемые жилищные единицы</p> <p>Классификации:</p> <p>a) Меблированные или немеблированные жилищные единицы</p> <p>b) Тип жилищных единиц</p> <p>c) Выплачиваемая квартирная плата</p> <p>d) Наличие водопровода</p> <p>e) Наличие туалета</p> <p>Примечание: Соображения, касающиеся суммы выплачиваемой квартирной платы, которые приведены в таблице H29-A, применимы и к данной таблице. Целью данной таблицы является выявление связи между стоимостью аренды жилья и наличием базовых удобств — в данном случае с наличием водопровода и туалета.</p>								

* В данном случае термин «арендуемые» относится к жилищным единицам, сдаваемым внаем целиком, и не относится к жилищным единицам, занимаемым владельцем, который сдает внаем часть жилищной единицы другому домохозяйству.

** Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

НЗ1-А. Распределение занятых жилищных единиц по их типу с комбинационной классификацией по площади и числу жильцов

Географическое подразделение* и тип жилищной единицы	Все жилищные единицы	Площадь [в квадратных метрах (кв. м)]						Общая площадь	Общее число жильцов	Площадь (кв. м) на одного жильца
		Менее 20	20–29	30–39	...	100–119	120 и более			
Все жилищные единицы	Единица учета: жилищные единицы									
Обычные жилища	Включенные жилые помещения: занятые жилищные единицы									
Прочие жилищные единицы	Включенные лица: лица, занимающие жилищные единицы									
Некапитальные жилища	Классификации:									
Передвижные жилищные единицы	а) Тип жилищных единиц									
Маргинальные жилищные единицы	б) Площадь									
Тип жилищной единицы не указан	Примечание: Настоящая таблица дает информацию о наличии общей полезной площади в жилищной единице, распределении жилищных единиц по площади, числу жильцов и средней площади на одного жильца. Такая информация необходима для оценки перенаселенности жилых помещений, и эта таблица дополняет информацию, содержащуюся в рекомендуемой таблице Н6-Р. В связи с важностью данного вопроса и назначением такой информации рекомендуется составлять данные с их географической детализацией. Это особенно важно, потому что малонаселенные и перенаселенные жилищные единицы могут находиться в относительной близости друг от друга. Для помещений коллективного проживания более целесообразно собирать информацию по полезной жилой площади на каждого жильца. Эти данные получают путем деления общей полезной площади на число проживающих на ней жильцов.									

* Настоящая таблица может составляться для: i) всей страны; ii) каждого крупного административно-территориального подразделения; iii) каждого мелкого административно-территориального подразделения; iv) каждого основного населенного пункта; отдельно городское и сельское население для пунктов (i), (ii) и (iii).

Справочные материалы

- Blacker, J. G. C. (1977). The estimates of adult mortality in Africa from data on orphanhood. *Population Studies*, vol. XXXI, No. 1 (March).
- Brass, William and K. Hill (1973). Estimating adult mortality from orphanhood. *International Population Conference*, vol. 3. Liège, Belgium: International Union for the Scientific Study of Population.
- Dorrington, Rob, Tom A. Moultrie, and Ian M. Timæus (2004). Estimation of mortality using the South African Census 2001 data. *CARE Monograph No. 11*. Centre for Actuarial Research, University of Cape Town.
- Food and Agriculture Organization of the United Nations (2005). World Programme for the Census of Agriculture 2010. *A system of Integrated Agricultural Censuses and Surveys, Volume 1*. FAO Statistical Development Series No. 11. Rome: FAO.
- Hill, Kenneth H. and T. James Trussel (1977). Further developments in indirect mortality estimation. *Population Studies*, vol. XXXI, No. 2 (July).
- Horiuchi, Shiro (1991). Assessing the effects of mortality reduction of population ageing. *Population Bulletin of the United Nations*, Nos. 31/32, pp. 38-51. Sales No. E.91.XIII.18.
- Hussmanns, R., F. Mehran and V. Verma (1990). *Surveys of the Economically Active Population, Employment, Unemployment and Underemployment: An ILO Manual on Concepts and Methods*. Geneva: International Labour Office.
- Международное бюро труда (1990 год). *Международная стандартная классификация занятий (МСКЗ-88)*. Женева, Международное бюро труда.
- _____ (2000). *Current International Recommendations on Labour Statistics*. Geneva: International Labour Office.
- _____ (2003). Resolution on household income and expenditure statistics. Report of the 17th International Conference of Labour Statisticians, Geneva, 24 November to 3 December 2003.
- Krotki, K., ed. (1978). *Developments in Dual System Estimation of Population Size and Growth*. Alberta, Canada: University of Alberta Press, 1978.
- National Academy of Sciences, Committee on Population and Demography (1981). *Collecting Data for the Estimation of Fertility and Mortality, Report No. 6*. Washington D.C.: National Academy Press.
- Stanton, Cynthia, et al (2001). Every death counts: Measurement of maternal mortality via a census. *Bulletin of the World Health Organization*, 79(7): 657-664.
- Timæus, Ian M. and Wendy Graham (1989). Measuring Adult Mortality in Developing Countries. A Review and Assessment of Methods. *World Bank Working Paper, No. 155*. Washington, D.C.: World Bank.

- Timaeus, Ian M. (1991). Measurement of adult mortality in less developed countries: A comparative review. *Population Index*, vol. 57, No. 4 (winter), pp. 552-568.
- United Nations (1952). Manuals on methods of estimating population. *Manual I: Methods of Estimating Total Population for Current Dates*. Sales No. E.52.XIII.5.
- _____ (1956 год). Пособия по методам оценки численности населения. *Пособие II: Методы оценки качества базовых данных для расчетов численности населения*, в продаже под № R.56.XIII.2.
- _____ (1956). Manuals on Methods of Estimating Population. *Manual III: Methods for Population Projections by Sex and Age*. Sales No. E.56.XIII.3.
- _____ (1956). Report of the Statistical Commission at its ninth session. *Official Records of the Economic and Social Council, Twenty-second Session, Supplement No. 7. E/2876*.
- _____ (1962 год). *Статистические показатели жилищных условий*. Статистические документы, №37, в продаже под № R.62.XVII.7.
- _____ (1965). *General Principles for National Programmes of Population Projections as Aids to Development Planning*. Sales No. E.65.XIII.2.
- _____ (1969). *Methods of Analysing Census Data on Economic Activities of the Population*. Sales No. E.69.XIII.2.
- _____ (1970 год). Пособия по методам оценки численности населения. *Пособие VI: Методы измерения внутренней миграции*, в продаже под № R.70.XIII.3.
- _____ (1973 год). Пособия по методам оценки численности населения. *Пособие VII: Методы перспективных исчислений домохозяйств и семей*, в продаже под № R.73.XIII.2.
- _____ (1977). *The Organization of National Statistical Services: A Review of Major Issues*. Studies in Methods, No. 21, Sales No. E.77.XVII.5.
- _____ (1979 год). *Совершенствование социальной статистики в развивающихся странах: концептуальная основа и методы*. Методологические исследования, № 25, в продаже под № R.79.XVII.12.
- _____ (1979). *The Development of Integrated Data Bases for Social, Economic and Demographic Statistics*, Studies in Methods, No. 27, Sales No. E.79.XVII.14.
- _____ (1983). *Manual X: Indirect Techniques for Demographic Estimation*. Population Studies, No. 81. Sales No. E.83.XIII.2.
- _____ (1983). *The World Programme of Action concerning Disabled Persons*. New York: United Nations.
- _____ (1984 год). *Обобщение социальных показателей положения женщин*. Методологические исследования, № 32, в продаже под № R.84.XVII.2.
- _____ (1984 год). *Руководство по обследованию домашних хозяйств (переработанное издание)*. Методологические исследования, № 31, в продаже под № R.83.XVII.13.
- _____ (1984 год). *Совершенствование концепций и методов сбора статистических данных и показателей, касающихся положения женщин*. Методологические исследования, № 33, в продаже под № R.84.XVII.3.
- _____ (1985). *Socio-economic Differentials in Child Mortality in Developing Countries*. Sales No. E.85.XIII.7.

- _____ (1985). *Statistical Indicators on Youth*. Statistics on Special Population Groups, No. 1. Sales No. E.85.XVII.12.
- _____ (1988). *First Marriage: Patterns and Determinants*. ST/ESA/SER.R/76.
- _____ (1989). *Handbook for National Statistical Data Bases on Women and Development*. Social Statistics and Indicators, No. 6. Sales No. E.89.XVII.9.
- _____ (1989). *Handbook on Social Indicators*. Studies in Methods, No. 49, Sales No. E.89.XVII.6.
- _____ (1989). *Projection Methods for Integrating Population Variables into Development Planning*, vol. I: *Methods for Comprehensive Planning, Module One: Conceptual issues and methods for preparing demographic properties*. ST/ESA/SER.R/90.
- _____ (1990). *Step-by-step Guide to the Estimation of Child Mortality*. Population Studies, No. 107. Sales No. E.89.XIII.9.
- _____ (1991). *The World's Women: Trends and Statistics, 1970-1990*. Social Statistics and Indicators, No. 8. Sales No. E.90.XVII.3.
- _____ (1992 год). *Справочник по проведению переписей населения и жилого фонда, часть II. Методологические исследования*, в продаже под № R.91.XVII.9.
- _____ (1993). *Internal Migration of Women in Developing Countries*. Sales No. E.94.XIII.3.
- _____ (1993). *Methods of Measuring Women's Economic Activity: Technical Report*. Studies in Methods, No. 59. Sales No. E.93.XVII.6.
- _____ (1994 год). *Стандартные правила обеспечения равных возможностей для инвалидов*. Приняты Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций на ее 48-й сессии 20 декабря 1993 года (резолюция 48/96).
- _____ (1995). *Report of the International Conference on Population and Development, Cairo, 5-13 September 1994*. Sales No. E.95.XIII.18.
- _____ (1995). *The World's Women 1995: Trends and Statistics*. Social Statistics and Indicators, No. 12. Sales No. E.95.XVII.2.
- _____ (1996). *Costing Aspects of Population and Housing Censuses in Selected Countries in the UN/ECE Region*. Statistical Standards and Studies, No. 46, Sales No. E.96.II.E.15.
- _____ (1996 год). *Справочник по проведению переписей населения и жилого фонда, часть IV: состояние экономической активности*. Методологические исследования, № 54, в продаже под № R.96.XVII.13.
- _____ (1996). *Indicators of Sustainable Development Framework and Methodologies*. Sales No. E.96.II.A.16.
- _____ (1996). *Manual for the Development of Statistical Information for Disability Programmes and Policies*. Statistics on Special Population Groups, No. 8. Sales No. E.96.XVII.4.
- _____ (1996 год). *Доклад четвертой Всемирной конференции по положению женщин, Пекин, 4-15 сентября 1995 года*, в продаже под № R.96.IV.13.
- _____ (1996). *Report of the World Summit for Social Development, Copenhagen, 6-12 March 1995*. Sales No. E.96.IV.8.

- _____ (1996 год). *Пекинская декларация и Платформа действий*. Четвертая Всемирная конференция по положению женщин, Пекин, Китай, 4–15 сентября 1995 года.
- _____ (1998 год). *Принципы и рекомендации в отношении переписей населения и жилого фонда, первое пересмотренное издание*, Статистические документы № 67/Rev. 1, в продаже под № R.98.XVII.8.
- _____ (1998 год). *Рекомендации по статистике международной миграции, первое пересмотренное издание*. Статистические документы, № 58/Rev.1, в продаже под № R.98.XVII.14.
- _____ (1999). *Country or Area Codes for Statistical Use*. Statistical Papers, No. 49, Rev. 4. Sales No. 98.XVII.9.
- _____ (2000 год). *Руководство по географическим информационным системам и цифровому картированию*. Методологические исследования, № 79, в продаже под № R.00.XVII.12.
- _____ (2000). *The World's Women 2000: Trends and Statistics*. Social Statistics and Indicators, No. 16. Sales No. E.00.XVII.14.
- _____ (2001). *Guidelines and Principles for the Development of Disability Statistics*. Statistics on Special Population Groups, No. 10. Sales No. E.01.XVII.15.
- _____ (2001 год). *Руководство по управлению переписями населения и жилого фонда*. Методологические исследования, № 83, в продаже под № R.00.XVII.15/Rev.1.
- _____ (2001 год). *Руководство по редактированию данных переписи населения и жилого фонда*. Методологические исследования, № 82, в продаже под № R.00.XVII.9.
- _____ (2001). *Principles and Recommendations for a Vital Statistics System, Revision 2*. Sales No. E.01.XVII.10).
- _____ (2001 год). Доклад Статистической комиссии о работе ее тридцать второй сессии. *Экономический и Социальный Совет, 2001 год, Дополнение № 4*, E/2001/24 и E/CN.3/2001/25.
- _____ (2003). *Handbook of Statistical Organization, Third Edition: The Operation and Organization of a Statistical Agency*. Studies in Methods, No. 88. Sales No. E.03.XVII.7.
- _____ (2004 год). *Система национальных счетов, 1993 год — CD-ROM*, в продаже под № 96.XVII.3.
- _____ (2005 год). *Проблемы неравенства. Доклад о мировом социальном положении, 2005 год*, в продаже под № R.05.IV.5.
- _____ (2006). *The World's Women 2005: Progress in Statistics*. Sales No. E.05.XVII.7.
- United Nations and International Labour Office (2002). *Collection of economic characteristics in population censuses*. Technical Report. ST/ESA/STAT/119.
- United Nations Development Programme (1996). *Human Development Report, 1996*. New York: Oxford University Press.
- _____ (2004 год). *Доклад о развитии человека 2004*. Нью-Йорк.

United Nations Economic and Social Commission for Asia and the Pacific (1984). *National Migration Surveys, Manuals I-IX: Comparative Study on Migration, Urbanization and Development in ESCAP Region*. Bangkok.

United Nations Economic Commission for Africa (1977). *Study on special techniques for enumerating nomads in African censuses and surveys*. Conference of African Statisticians at its tenth session. E/CN.14/CAS.10/16.

Европейская экономическая комиссия Организации Объединенных Наций (2006 год). *Рекомендации Конференции европейских статистиков по проведению переписей населения и жилищного фонда 2010 года*. ECE/CES/STAT.NONE/2006/4.

United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization (2005). *Education for All: Global Monitoring Report, 2006*. Paris: UNESCO.

Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций (2001 год). *План осуществления Декларации тысячелетия Организации Объединенных Наций*. Доклад Генерального секретаря, 6 сентября 2001 года (A/56/326).

United States Department of Commerce, Bureau of the Census (1985). *Evaluating Censuses of Population and Housing*. Statistical training document ISP-TR-5. Washington, D.C.

Всемирная организация здравоохранения (2001 год). *Международная классификация функционирования, ограничений жизнедеятельности и здоровья*, Женева: ВОЗ.

World Health Organization and UNICEF (2005). *Water for life: making it happen*.

Указатель

Примечание. Отсылочные номера обозначают номер части и пункта текста. Буква «п» после номера части и пункта означает сноску к данному пункту. Ссылка «Р» относится к таблицам переписей населения в приложениях II и IV, ссылка «Н» относится к таблицам переписей жилого фонда в приложениях III и V. Ссылки «Р» и «Н» даются в порядке следования рекомендуемых (R) таблиц, за которыми идут дополнительные (A) таблицы, например «Н15-R, Н8-A».

А

Автомобили, наличие, 2.551
 Автоприцепы, 2.434
 Авторское право на данные переписи, 3.54
 Агрегирование данных переписи, 1.315–320, 1.340–352, 3.36, 3.83
 Административное деление. См. Административно-территориальные подразделения
 Административно-территориальные подразделения
 границы
 замораживание, перед переписью, 1.150
 изменение границ и гражданство, 2.101
 использование данных переписи для демаркации, 1.25, 3.66
 описание для использования лицами, проводящими перепись, 1.124
 сквозные данные переписи, 3.83
 скорректированные данные переписи, 1.166, 1.169, 1.356, 3.83
 счетные участки, 1.169
 население, по возрасту и полу, P1.1-R
 политическое представительство, установленное на основе данных переписи, 1.25, 1.28, 1.62, 1.423, 3.66, 3.69
 полнота охвата переписями, 1.10
 Адреса строений, 2.460
 списки, подготовка списков для счетчиков, 1.174–175
 Аквакультура, 2.390
 Активное население. См. Экономически активное население

Анализ критического пути, 1.107
 Анализ характера и структуры общин, 3.23
 Аналитические таблицы, сопоставление данных переписей, поиск ошибок, 1.317–319
 Аннулированные браки, 2.147
 Арендная (квартирная) плата, 2.540–541
 таблицы, Н27-А, Н28-А, Н29-А, Н30-А
 Атлас народонаселения, 3.30
 Аэрофотосъемка, 1.138

Б

Базисная дата, 2.69
 Базисные статистические данные для проверки достоверности статистики естественного движения населения, предоставление данных переписью, 1.55
 получение данных из переписей, 1.5, 1.55
 сопоставление данных переписей, поиск ошибок, 1.317–319
 Базисный член домохозяйства, 2.114, 2.117
 таблицы, Н10-R, Н12-А, Н13-А
 Базовые карты, 1.137, 1.354
 Базы данных переписи, 1.331–357
 взятые из предыдущих переписей, 1.333
 временных рядов, 1.347–349
 для составления графиков, 1.350–352
 консультации с пользователями, 1.313
 ориентированные на составление таблиц, 1.343–346
 структурные соображения, 1.333
 тип данных, микроданные и макроданные, 1.335–352

- Базы статистических данных, построение и использование, 1.22
- Бартер трудозатрат, 2.266
- «Бартерные» работники, 2.266
- Беженцы, 2.74
подсчет беженцев, 2.41
- Бездомные
их перепись, 1.41, 1.200
рассматриваемые как домохозяйства, 1.452
таблицы, Н6-А
- Безработные, 2.240, 2.271–295, 2.297–298
«пограничные» группы, 2.274–277
таблицы, Р.7.15-А
См. также Экономически неактивное население
- Бесприютность, таблицы, Р1-Р, Н3-А
- Бланк кодирования, избегать переноса, 1.293
- Блоки данных переписи
выборочный контроль отбраковкой, 1.313
пачки документов, обработка, 1.293
- Больницы, 2.335
находящиеся в них лица, 1.454
- Брак/союз
минимальный брачный возраст, установленный законом, 2.149
первый, возраст, дата вступления или продолжительность, 2.178, 2.192
таблицы, Р5.1-А
- Браки, заключенные по договору, 2.192
- Брачные союзы, основанные на обычном праве, 2.146, 2.192
- Брошюры бюро переписей, 3.59
- Будущие прогнозы народонаселения, основанные на данных переписей, 1.2
- Буквенно-цифровые символы, оптическое распознавание/считывание символов, 1.307
- Бытовая техника длительного пользования, наличие, 2.552
- В**
- Ванные помещения и оборудование, 2.490–491
таблицы, Н10-Р, Н12-А, Н13-А
- Вашингтонская группа по статистическому измерению инвалидности, 2.358п, 3.108
- Ввод данных
ошибки, 1.303
проверка, 1.303, 1.310
- с клавиатуры
с помощью компьютеров, 1.303
темпы ввода, число ударов в час, 1.309
- Вдали от дома, 1.466
- Вдовы/вдовцы, 2.192
не вступившие в новый брак, 2.144–145
- Венская декларация и программа действий Всемирной конференции по правам человека, 3.86
- Вероисповедание и религиозная принадлежность, 2.152–155, 2.162, 3.116
- Вероисповедание, таблицы, Р4.1-А
- Видеоматериалы для распространения результатов переписи, 3.63
- ВИЧ/СПИД, смертность, 2.198
- Владелец фермерского хозяйства, 2.386
- Владельцы — управляющие акционерных компаний, 2.312
- Внебрачное сожителство, 2.150
- Внутренняя миграция, 1.472, 2.44–88
Внутренняя миграция женщин в развивающихся странах (издание ООН), 3.69
необходимость в данных о .., 3.69
- Внутриутробная смерть, 2.129, 2.183
- Водопровод, 2.84
- Военный персонал, 1.454, 2.74, 2.265, 2.319
подсчет, 2.41
- Воздействие переписи на население и на работников, собирающих сведения, 1.16
- Возраст, 2.135–143
матери при рождении первого ребенка, родившегося живым, 2.169, 2.193
необходимость в данных о .., 3.71, 3.99
окончания школы, 2.241
предполагаемый, 2.140
при вступлении в первый брак, 2.192
прямой вопрос о возрасте, повышение точности ответов, 2.138–139, 2.141–142
таблицы, Р1.4-Р, Р2.1-Р, Р3.2-Р, Р4.1-Р, Р5.4-Р, Р1.1-А, Р3.5-А, Р3.6-А, Р8.1-А
распределение населения по одногодичным возрастным группам и полу, Р4.1-Р
- Возрастная аккумуляция, 1.389
- Вопросники, перепись. *См.* Переписные листы
- Вопросы
вопросы предыдущих переписей и новые рекомендации, 2.8

- для включения в перепись жилого фонда, 2.391–553
- для включения в перепись населения, 2.1, 2.6, 2.16, 2.43–390
- непосредственно собираемые и производные данные, 2.14
- отбор вопросов
- консультации с пользователями, 1.258
 - факторы, определяющие выбор, 2.1
- полный охват основных вопросов и выборочный метод для остальных, 1.422–427, 1.436–437
- Время переписи, 1.347–349
- Все население, 2.71–77
- таблицы, P1.1-R, P5.4-R, P8.1-A, P8.3-A
 - по административно-территориальным подразделениям, по распределению городского и сельского населения и по полу, P1.1-R
 - по виду инвалидности, географическому району, проживанию в городской/сельской местности, проживанию в домохозяйстве/специализированном учреждении, возрасту и полу, P8.1-R
 - по одногодичным возрастным группам и полу, P4.1-R
 - по стране рождения, гражданству, возрасту и полу, P2.3-R
- Все проработанное время, 2.324
- Всемирная встреча на высшем уровне в интересах детей (1990 год), 3.100
- Всемирная встреча на высшем уровне в интересах социального развития (1995 год), 3.120n
- Всемирная конференция по положению женщин, четвертая, 3.86, 3.100, 3.120n
- Всемирная организация здравоохранения (ВОЗ), 2.353
- Всемирная программа действий в отношении инвалидов, 2.359, 3.78
- Всемирная программа переписи населения и жилищного фонда 2010 года, 1.3
- Всемирная программа переписи населения и жилищного фонда 2010 года, веб-сайт (Статистический отдел ООН), 1.75
- Всемирная программа переписи сельского хозяйства 2010 года, 1.46
- Всемирная сеть (World Wide Web), 1.369
- Всемирный доклад по мониторингу ОДВ, 2006 год, 3.74
- Выборка, 1.408–441
- вопросы, по которым полнота охвата не требуется, 1.422–427, 1.436–437
 - достоверность и точность, 1.410–413
 - методы, их действенность, 1.10
 - роль в переписи при эффективном проведении, 1.291, 1.418–437
 - экономические соображения, 1.415
- Выборочные обследования, 3.85
- использование в ходе переписи как дополнение к стандартным переписным листам, 1.291
 - между переписями, 1.42–43
 - после переписи
 - на основе выборочного инструментария переписи, 1.438–441
 - необходимость в получении текущих данных, 1.62
 - роль переписи, 1.2
- Выборочный контроль методом отбраковки, блоки данных переписи, 1.313
- ## Г
- Гендерные вопросы. См. Пол
- Географическая классификация, составление карт на ее основе, 1.131
- Географические информационные системы (ГИС), 1.127, 1.353–357, 3.42–48
- ведение систем в период между переписями, 3.42–48
 - выгоды и затраты, 1.143–144
 - полезность при распространении данных переписи, 3.48
- Географические подразделения
- таблицы, P1.1-R, P1.2-R, P1.4-R, P1.5-R, P1.6a-R, P1.6b-R, P1.1-A, P8.1-A
 - См. также Административно-территориальные подразделения
- Географические характеристики, 2.44–88
- Глава домохозяйства, 2.114–115, 3.90
- демографические и экономические характеристики, 2.533–535
 - женщины, 2.118–119
 - по возрасту и полу, а также другие члены домохозяйства, P3.2-R
 - проблемы определения, 2.116–118
 - таблицы, P3.1-R, P3.2-R, H17-R, P7.13-A, P7.16-A, H5-A, H6-A

Глобальная система позиционирования (GPS), 1.138, 1.140

Год или период постройки, 2.519–523

Год прибытия или продолжительность проживания лиц, родившихся за границей, 2.103–106

Города. См. Городские агломерации

Городские агломерации, 2.80
население, по полу, P1.3-R
таблицы, P1.3-R

Городские карты, 3.31

Городские районы, 2.81–88, 2.455, 2.462
критерии различия, 2.84

Гостиницы, пансионаты и другие помещения гостиничного типа, 2.447
проживающие в них лица, 1.455

Государственная собственность, жилые помещения, 2.467

Готовы к работе в текущий момент, 2.271

Граждане по рождению, 2.98

Граждане, натурализованные, 2.98

Гражданство, 2.97–102
отсутствие связи с этнической принадлежностью, 2.162
таблицы, P2.3-R

Грамотное население, 2.202–208
методы проведения переписи, 1.279
таблицы, по возрасту и полу, P6.3-R

Грамотность, задаваемые в ходе переписи вопросы, 2.204–206

Границы
работники, пересекающие границу, 2.38–41
пересекающие ежедневно, 2.74
подсчет, 2.41
См. также Административно-территориальные подразделения

Графики, на основе баз данных, 3.35

Группа экспертов по статистическим последствиям недавних крупных конференций ООН, 3.95n

Группы населения, трудно поддающиеся подсчету, 2.27–29, 2.35, 2.41, 2.74

Д

Данные (в целом)

качество, невозможность улучшить некачественные данные, 1.268

кодирование в целях защиты неприкосновенности частной жизни, 1.335, 1.338–339

ошибки, виды, 1.311

резервное копирование, 1.295

сжатие/разуплотнение, 1.325

См. также Данные переписи (необработанные)

Данные о жилом фонде
базисные статистические данные, 1.30–32
значение для выработки политики, 1.7, 1.34–35
использование данных переписи жилого фонда для выработки ..., 1.7, 1.32
карты, 3.37
сбор данных путем переписи или выборочным методом, 1.40
текущая статистика жилого фонда, 1.54

Данные переписи (необработанные)
качество, необходимость обеспечения, 1.117
конфиденциальность, 1.83, 1.338–339
обработка, программное обеспечение, 1.204, 1.327–329, 1.337
перегруппировка по различным географическим подразделениям, 1.164–171, 1.356, 3.83
получение чистых данных и их ввод в основной файл, 1.323
редактирование и интерполяция, 1.384
сбор. См. Регистрация
хранение
перемещаемый формат, 1.337
технологии, 1.335–337

Данные переписи (окончательные, опубликованные), 3.124
агрегированные (макро) данные, 1.340–352, 3.36
анализ данных для выработки политики, 1.401–405
длительное хранение, 1.404
компьютерные файлы, 3.15
доступность, 3.95
использование правительством, деловыми кругами, профсоюзами и т. д., 1.17, 1.23–37, 2.3, 3.67, 3.79, 3.82
для разработки государственной политики.
См. Разработка государственной политики
плата за использование, 3.54
карты, 1.126, 1.209, 3.29–39
качество данных, предупреждение пользователей о возможных ошибках, 3.5
корректировка с учетом ошибок, 1.382–384
международная сопоставимость, 1.13, 2.1, 2.4–5, 2.394, 2.400–401
на машиночитаемых носителях, 3.28

- непубликуемые или публикуемые только по заявкам, 3.5
- общественная приемлемость результатов, 1.378, 1.433
- объединение данных предыдущих и нынешней переписей, 1.333
- оценка, 1.379–400
- подготовка в области использования данных, 3.125–129
- популяризация данных (плакаты, брошюры и т. д.), 3.55–65
- программное обеспечение для анализа пользователями, 3.36
- промежуточные результаты, 3.7
- публикация, 1.330, 1.432–435
- распространение данных, 1.358–378
- гибридный подход, 1.374–375
- использование карт, 1.126, 1.209, 3.29–39
- планирование, 1.206–209
- различные носители, 1.332
- технические и правовые проблемы, 1.359
- расчет показателей для Целей в области развития Декларации тысячелетия, 3.124
- результаты переписи в интерактивной цифровой форме, 3.40–48
- своевременный выпуск, 1.179, 1.385, 3.8
- сравнение с другими источниками данных, 1.387, 1.403, 3.76
- сравнение с предыдущими переписями, для оценки, 1.392
- См. также* Продукты и услуги, получаемые при переписи
- Дата (официальная) переписи, 1.481
- Дата рождения, 2.137
- Дата рождения последнего ребенка, родившегося живым, 2.169, 2.177, 2.188–191
- Двойное гражданство, 2.99
- Девочки, статистика, 3.100
- Действующие международные рекомендации по статистике труда, 2000 год, 2.236n
- Демографическая пирамида, 1.389
- Демографические характеристики, 2.133–167
- Демографический анализ, 1.389–392
- Деревни
- данные из других источников, помимо переписи, 1.171
- демографические карты, 3.39
- разработка данных переписи по деревням, границы СУ, 1.170–171
- справочник, 1.171
- Дети
- в возрасте до 15 лет, задаваемые вопросы, 2.241
- возрастные группы, 3.97
- живущие на момент переписи, 2.177, 2.186–187
- необходимость в статистических данных, 3.96–102
- определение для целей переписи, 2.128
- родившиеся живыми, 2.176, 2.180–185
- статус в семье, 2.132
- таблицы, P5.1-R, P5.2-R, P5.1-A, P5.4-A, P7.15-A
- Детская смертность, 2.172
- Детский фонд Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ), 2.206, 2.212, 2.215
- Дивиденды, 2.334
- Дипломатический персонал, 2.74
- подсчет, 2.41
- Дискеты, 1.367
- «Длинные дома», 2.453
- Добровольцы, 2.293–295
- статус занятости, 2.268
- Доклад о мировом социальном положении, 2005 год*, 3.74
- Доклад о развитии человека, 1995 год* (ООН), 3.74
- Доклад о развитии человека, 2004 год* (ООН), 3.72
- Доклад о развитии человеческого потенциала, 1996 год* (ООН), 3.74
- Документы
- обработка данных в пачках, 1.293
- хранение, 1.293
- Долговечность строений, 2.424, 2.428, 2.526
- Домашние или бытовые услуги, предоставляемые бесплатно членами домохозяйства, 2.239, 2.293–295
- Домохозяйки, 2.255, 2.264, 2.277, 2.279, 2.290
- Домохозяйства в составе нескольких лиц, 1.448, 1.452, 2.108
- таблицы, P3.3-A
- Домохозяйства, 1.447, 1.448–450, 2.335, 2.506
- в качестве единицы учета
- в отличие от жилищной единицы, 1.425, 1.450
- в составе одного или нескольких человек, 1.448, 1.452, 2.108, 2.130
- глава. *См.* Глава домохозяйства
- необходимость в данных, 3.70
- рассматриваемые как место учета (постоянное или в настоящее время), 1.469–474

- список, 1.124
- для использования счетчиками, 1.173–176
 - таблицы, P3.1-R, P3.2-R, P3.3-R, P5.4-R, H3-R, H14-R, H17-R, H18-R, H19-R, P3.1-A, P3.2-A, P3.3-A, P3.4-A, P3.5-A, P3.6-A, P5.4-A, P7.9-A, P7.11-A, P7.13-A, P7.14-A, P7.15-A, P7.16-A, P8.1-A, P8.2-A, H1-A, H2-A, H5-A, H6-A, H10-A, H11-A, H12-A, H14-A, H16-A, H18-A, H22-A, H23-A, H25-A, H27-A, H28-A
 - в занятых жилищных единицах, H3-R
 - по размеру домохозяйства и числу нуклеарных семей
 - по семейному родству, семейному положению и полу, а также лицам, находящимся в специализированных учреждениях, P3.1-R
 - по типу жилищной единицы и главе домохозяйства, H17-R
 - по типу жилищной единицы и наличию ИКТ-устройств и Интернета, H19-R
 - по типу жилищной единицы и условиям пользования ею, H18-R
 - по типу жилищной единицы и числу домохозяйств, H14-R
- Домохозяйство**
- из нескольких нуклеарных семей, 2.131
 - из одного лица, 1.448, 1.452, 2.108, 2.130
 - с пропущенным поколением, 2.126
- Домохозяйство/специализированное учреждение, P8.1-R**
- Дополнительная работа, 2.296–300, 2.324, 2.339**
- Доррингтон, Роб, и др., 2.198n**
- Достоверность, 1.410–413**
- точность данных, 1.234
- Доступность информации и качество данных переписи, 1.237, 3.95**
- Доход в неденежной форме, 2.331–332**
- Доход от процентов, 2.334**
- Доход, 2.331–334**
- таблицы, P7.10-A, P7.11-A
 - трудность сбора данных, 2.332
- Дочери, рожденные живыми, 2.182–183**
- Е**
- Единицы регистрации, 1.442–460, 2.113, 2.404
 - промежуточные районы, для использования при переписи, 1.172
- См. также* Мелкие районы
- Ежегодные выплаты по договору страхования жизни, 2.334**
- Ж**
- Женское население, таблицы, P5.1-R, P5.2-R, P5.3-R, P5.1-A, P5.2-A, P5.3-A, P5.5-A**
- взрослое, по возрасту и числу живущих детей, P5.2-R
 - детородного возраста, по возрасту, числу живорожденных детей с разбивкой по полу и числу умерших детей из числа живорожденных, P5.3-R
 - по возрасту и числу родившихся живыми детей в разбивке по полу, P5.1-R
- Женщины**
- в возрасте до 15 и старше 50 лет, 2.170
 - главы домохозяйств, 2.118–119
 - задаваемые вопросы, 2.181
 - информация о рождаемости и смертности, получаемая от женщин, 2.173
- См. также* Женское население
- Женщины мира в 2005 году: достигнутый прогресс в статистических данных* (издание ООН), 3.71, 3.95
- Живорожденные дети и число умерших детей среди них, P5.3-R**
- Жилища**
- обычные, 2.242–427
 - основные, 2.425–427
 - таблицы, H4-R, H15-R, H9-A
 - по типу строения и строительному материалу, H15-R
 - число, 2.524
- Жилищная политика и программы**
- использование базисных статистических данных по жилищному вопросу для .., 1.32
 - использование данных переписей жилого фонда для разработки, 1.7, 1.34–35, 3.79
- Жилищные единицы, 2.418–443**
- в капитальных строениях, не предназначенных для жилья, 2.440–442
 - занимаемые несколькими домохозяйствами, 1.449–450
 - использование (например, в коммерческих целях), 2.504
 - определение, 2.414

отличаемые от домохозяйств, 1.445

располагающиеся в них домохозяйства, 2.109

таблицы, Н3-R, Н5-R, Н6-R, Н7-R, Н8-R, Н9-R, Н10-R, Н11-R, Н12-R, Н13-R, Н14-R, Н16-R, Н17-R, Н18-R, Н19-R, Н1-A, Н4-A, Н5-A, Н7-A, Н9-A, Н10-A, Н11-A, Н12-A, Н13-A, Н14-A, Н15-A, Н16-A, Н17-A, Н18-A, Н19-A, Н20-A, Н21-A, Н22-A, Н23-A, Н24-A, Н25-A, Н26-A, Н27-A, Н28-A, Н29-A, Н30-A, Н31-A

по типу и источнику питьевой воды, Н8-R

по типу и наличию ванного оборудования, Н10-R

по типу и системе водоснабжения, Н7-R

по типу и строительному материалу, Н16-R

по типу освещения/использованию электричества, Н12-R

по типу удаления твердых бытовых отходов, Н13-R

по типу и форме владения, Н5-R

по типу, наличию кухни и виду топлива, используемого для приготовления пищи, Н11-R

по типу, наличию туалета и типу канализационной системы, Н9-R

по числу комнат, типу жилищной единицы и числу жильцов, Н6-R

Жилищные расходы владельца, 2.540–541

Жилой комплекс, 2.518

как единица учета, 1.460

Жилой фонд

качество, 1.37

учитываемый при создании счетных участков, 1.132

Жилые помещения, 2.204

занимаемые их владельцами, 2.468

как единица учета, 1.444, 1.453, 1.456–457

классификация, 2.412–454

коллективного проживания, 2.109, 2.414, 2.444–454, 2.477, 2.481

местонахождение, 2.455–462

регистрация при проведении переписи, 1.475, 2.506

с несколькими домохозяйствами, 2.452, 2.505–509

список, для использования счетчиками, 1.173–176

таблицы, Н1-R, Н2-R, Н2-A, Н3-A

форма владения, 2.467

Жилье, предоставляемое работодателем, 2.471

З

Занятое население, 2.240, 2.253–270, 2.288

Занятость. См. Сектор занятости; Статус занятости

Занятость в неформальном секторе, 2.342–345

Занятость жилых помещений, 2.463–466

одним или несколькими домохозяйствами, 2.505–509

таблицы, Н4-R

Занятые жилищные единицы, таблицы, Н3-R, Н5-R, Н7-R, Н8-R, Н9-R, Н10-R, Н11-R, Н12-R, Н13-R, Н14-R, Н18-R, Н1-A, Н4-A, Н10-A, Н11-A, Н12-A, Н13-A, Н14-A, Н16-A, Н18-A, Н20-A, Н23-A, Н25-A, Н31-A

Запросы

по требованию, в интерактивном режиме, 1.372, 3.5

с использованием потребителями данных и оборудования бюро переписи, 1.372

Заработная плата, 2.333

Зарегистрированные партнерства, 2.146

Зачисление в учебное заведение, 2.213

И

Идентификационные номера, 1.64

Избыточный учет, 2.27–29

чистый, 1.386

Издание плакатов с ключевыми фактами, 3.57

Изолированность жилого помещения, 2.419

ИКТ-устройство

наличие, 2.543–550

разработка вопросов, 2.543–545

таблицы, Н19-R

Иммигранты как группа населения, 2.90

Импровизированные жилищные единицы, 2.430–431, 2.438–439

Инвалидность, население с инвалидностью, 2.294, 2.350–380

необходимость в данных о .., 3.78, 3.107–110

таблицы, П8.1-R, П8.2-R, П8.3-R, П8.1-A, П8.2-A, П8.3-A, П8.4-A

Индекс достоверности половозрастного состава ООН, 1.389

Индекс Уиппла, 1.389

Индивидуальная регистрация

как важнейшая особенность переписей населения и жилого фонда, 1.9, 1.63, 1.68, 1.71, 1,74

См. также Отдельные лица как единицы учета

Иностранные военные моряки, 2.74

Иностранные рабочие, подсчет, 2.38–40

Иностранный военный персонал, 2.74

Иностранный дипломатический персонал, 2.74

Иностранцы из числа гражданского населения, 2.74

 временно находящиеся в стране, подсчет, 2.41

 живущие в стране, 2.92

 как неграждане, 2.97–98

 подсчет, 2.24

Институциональный сектор занятости. См. Сектор занятости

Инструкторы по обучению персонала, отбор и подготовка, 1.213

Инструментарий выборки, 1.438–441

 данные переписи как источник, 1.29

Интеллектуальное распознавание символов (ИРС), 1.189, 1.306

Интерактивная аналитическая обработка данных, 1.326

Интернет, 1.369, 1.371

 доступ, 2.550

 проведение переписи с его помощью, 1.182, 1.198

Интерполяция

 автоматическая, 1.312

 правила, формулирование, специалисты в этой области, 1.314

Искажения гендерного характера

 в вопроснике по экономической активности, 2.243

 влияющие на статистику, 3.90

 предупреждение, 1.216–219

 при проведении переписи, 2.118–119

Искажения, обусловленные гендерными факторами и предвзятым отношением к меньшинствам, 1.216–219, 3.90

Использование данных переписи для предпринимательства, 1.27, 1.36, 3.82

Использование жилищных единиц, 2.504

Исследовательская работа, использование данных переписи для ..., 1.26

К

Календарные системы, 2.137

Календарный план переписи, 1.103–107

Канализационная система, 2.489

 таблицы, H9-R, H21-A

Капитальные строения, 2.424

Картирование (географическое), 1.119–163

 базы данных, 1.350–352

 до переписи, 1.125

 пакеты программного обеспечения, 3.34

 передача во внешний подряд, 1.145–148

 предварительная проверка, до переписи, 1.196

 программа бюро переписи, 3.30

 технологии, 1.135–144

Картирование (кодирование)

 при кодировании классификации занятий, 2.305

 при кодировании отраслевой классификации, 2.309

Картографическая работа. См. Картирование; Карты

Картографические отделы статистических учреждений, 1.119–120, 1.145–149

Карты

 базовые карты, 1.137, 1.354

 «воображаемые карты», 1.125

 городских агломераций, 3.31

 для идентификации районов, 3.31

 изменений, 3.38

 использование дополнительных материалов, 1.124

 источники информации, 1.137–138

 как продукты переписи, 1.209, 3.29–39

 компьютерные носители для распространения, 3.34

 необходимые для планирования переписи, 1.122–126, 1.440

 обновление, 1.137–138, 1.154

 планирование и печатание, 1.159–162

 приобретение из государственных или частных источников, 1.151, 1.354

 составленные вручную карты, 1.136, 1.138

 требуемые при переписи, виды карт, 1.129

 цифровые карты, элементы данных, подлежащие включению или исключению, 1.152–153

 чтение карт

 инспекторами, 1.162

 счетчиками на местах, 1.153, 1.160–162

Кассеты, данные, 1.367

Качество

 обеспечивающие качество процессы и среда, 1.230

 определяемое с точки зрения потребностей пользователей, 1.228

Квадраты координатной сетки, 3.83
 Квазикорпорации, 2.335
 Киббуцы, 2.453
 Классы (школа), 2.216–217
 Когда-либо посещавшие школу дети, 2.212
 Кодирование, 1.297–302
 автоматическое, 1.302
 компьютерное, 1.299–301
 для стран, использующих нелатинский алфавит и многоязычных стран, 1.300
 Кодировщики, 1.297–302
 Кодовые книги, их использование, 1.297–298
 Кодовый индекс
 для классификации занятий, 2.304
 для отраслевой классификации, 2.308
 Комната (в жилом помещении) для деловых целей, 2.473
 Комнаты
 число, 2.472–474
 таблицы, Н6-Р, Н10-А, Н29-А
 Компакт-диски (CD-ROM и DVD-ROM), 1.335
 распространение результатов переписи, 1.341–342, 1.367–368
 Компьютеры, 1.294–296
 большие ЭВМ и микрокомпьютеры, 1.294
 дополнительное оборудование, решение об установке, 1.296
 объединенные в сеть, 1.294–295
 См. также Программное обеспечение
 Консенсуальные союзы, 2.125, 2.146, 2.151, 2.192
 Консультативная группа друзей Председателя, 3.120
 Контрольные обследования после переписи (КОПП), 1.393–398, 1.428–429
 Конфиденциальность
 важность ее соблюдения при переписи, 1.16
 доверие населения к переписи, 1.56, 1.205
 обеспечение, 1.83, 1.338–1.339, 1.376–377, 3.5, 3.36
 передача во внешний подряд и проблемы, 1.221
 Копенгагенская декларация о социальном развитии, 3.86
 Коренное население (уроженцы страны)
 вопросы, задаваемые с целью выявления, 2.93
 место рождения, 2.58
 таблицы, P1.4-R, P1.1-A
 по возрасту и полу, P1.4-R
 по месту рождения, возрасту и полу, P1.5-R

Коренные народы, 2.163–167, 3.114, 3.119
 подсчет, 2.42
 проведение переписи, 2.166–167
 Корпорации, 2.335
 некоммерческие, 2.335
 Кочевое население, 2.74, 2.163–167
 регистрация, 1.200, 1.281–283, 1.285
 трудность регистрации, 2.41
 Краткие переписные листы, 1.424–425, 1.436–437
 Критерий одного часа работы, 2.254, 2.322
 Крыша, строительный материал, 2.526, 2.528
 Культурное многообразие, необходимость в данных, 3.72
 Кухонные помещения и оборудование, 2.474, 2.492–495
 таблицы, Н11-Р, Н14-А, Н15-А

Л

Лагеря, 2.450
 Лифт, наличие, 2.529
 Лица, 2.102, 2.132, 2.311, 2.318
 без гражданства, 2.102
 без работы, 2.271
 ведущие домашнее хозяйство, 2.255, 2.264, 2.277, 2.279, 2.290
 время переписи, 1.478–479
 выполняющие общественные работы, 2.267
 данные о .., 1.335
 кодирование данных для защиты неприкосновенности частной жизни, 1.338–339
 как единицы учета, 1.442, 1.447
 из числа гражданского населения, временно находящиеся за пределами своей страны, 2.41, 2.74
 ищущие работу, 2.271
 место переписи, условное, 1.469–474
 находящиеся проездом, 2.74
 проживающие в домохозяйствах, 2.404, 2.510
 таблицы, Н6-Р, Н13-А, Н15-А, Н17-А, P19-А, Н21-А, Н24-А, Н26-А, Н31-А
 родившиеся за границей, 2.59, 2.92, 2.93
 таблицы, P1.4-R, P2.1-R, P2.2-R, P2.4-R, P2.1-A, P2.2.-A, P2.3-A
 по возрасту и полу, P1.4-R
 по продолжительности проживания, роду занятий и полу, P2.4-R

- по продолжительности проживания, стране рождения, возрасту и полу, P2.2-R
- по стране рождения, возрасту и полу, P2.1-R
- состоящие в браке, 2.144–145
- таблицы, H1-R, H2-R, P3.6-A, P8.2-A
- в жилых помещениях коллективного проживания по типу жилых помещений, H2-R
- по типу жилищных единиц и типу домохозяйства, H1-R
- условия проживания, категоризация, 1.447–455
- Лицензирование продуктов и услуг переписи, 3.53
- Лицо, не являющееся членом нуклеарной семьи, 2.132
- М**
- Магнитооптические диски, 1.367
- Макроданные, 1.340–352
- форматы для публикации, 1.341–352
- Малоимущее население, подсчет, 2.42
- Маргинальные жилищные единицы, 2.436–443
- Матери, возраст при рождении первого ребенка, родившегося живым, 2.178
- Машиночитаемые носители
- данные переписи на ..., 3.5, 3.28
- распространение результатов переписи, 1.208, 1.332, 1.341–342, 1.367–368, 3.3, 3.4
- Машиночитаемый. См. Машиночитаемые носители
- Меблированное/немеблированное жилье, 2.542
- таблицы, H27-A, H28-A, H29-A, H30-A
- Международная классификация нарушений, снижения трудоспособности и социальной недостаточности (МКНСС), 2.353
- Международная конференция по народонаселению и развитию (1994 год), 3.100, 3.120n
- Международная конференция статистиков труда (МКСТ)
- тринадцатая, 2.236, 2.240
- четырнадцатая, 2.302
- пятнадцатая, 2.338n, 2.339
- шестнадцатая, 2.258
- семнадцатая, 2.342
- Международная конференция труда (1993 год), 2.338
- Международная миграция, 2.89–106, 3.115
- необходимость в данных о ..., 3.77
- Международная организация труда (МОТ), 2.302, 3.92
- Международная сопоставимость данных переписей, 1.13, 2.1, 2.4–5, 2.394, 2.400–401
- Международная стандартная классификация занятий (МСКЗ), 2.265, 2.302
- Международная стандартная классификация образования (МСКО), 2.209, 2.215
- Международная стандартная отраслевая классификация всех видов экономической деятельности (МСОК), 2.307
- Международные доноры, финансирование ими переписей, 1.92
- Международный статистический конгресс (XIX век), 1.1
- Мелкие районы
- агрегирование данных, 3.83
- идентификация
- на основе кварталов, деревень и т. д., 1.163–172
- на основе счетных участков, 1.164–168
- использование данных, 1.165–172, 3.80–85
- определяемые ГИС, 3.46
- оценочные данные для ..., на основе данных обследования, 3.85
- собранные статистические данные, 1.3, 2.51
- Меньшинства
- предубеждения и стереотипы, недопущение искажений, 1.216–219
- проведение консультаций при планировании переписи, 1.219
- Меры безопасности (пароль и т. п.), 1.370
- Место жительства в определенный момент в прошлом, 2.45, 2.69–70
- Место жительства де-юре, 1.467–468
- Место жительства, таблицы, P1.6a-R, P1.6b-R, P5.2-A, P5.3-A
- Место нахождения в момент переписи, 2.45, 2.52–56
- Место предыдущего проживания, 2.38–39, 2.45
- Место работы, 2.346–349
- таблицы, P7.1-A, P7.9-A
- Место регистрации, 1.461–477
- по методу нахождения в данном районе или методу постоянного жительства, 1.471–474, 3.84
- условное, 1.469–474
- Место рождения, 2.45, 2.57–63
- родителей, 2.95–96
- таблицы, P1.1-A
- См. также Коренное население
- Метаданные, роль в распространении и толковании данных переписи, 3.22

Метод группового сбора кочевников для регистрации, 2.182

Метод оперативной интерполяции, 1.312

Метод регистрации главой домохозяйства, 1.278–280

Метод регистрации кочевников
по источникам водоснабжения, 1.282
по местам временных стоянок, 1.282
по счетным участкам, 1.282

Метод регистрации счетчиком, 1.278–280

Метод собственных детей, 2.122, 2.171, 2.187

Методы анализа данных переписи об экономической деятельности населения, 3.76

Методы измерения экономической активности женщин (издание ООН), 3.92

Методы оценки качества основных данных для исчисления населения: Руководство II (издание ООН), 1.389п

Методы прогнозирования для включения переменных показателей народонаселения в планирование развития (издание ООН), 3.68

Миграционные народы, 2.163–167

Миграция. См. Внутренняя миграция; Международная миграция

Микроданные, 1.335–339
защита конфиденциальности, 1.338–339, 1.376
файл (основной файл), 1.323

Микроформа, 1.366

Младенцы, только что родившиеся, подсчет, 1.479

Младенческая смертность, 2.172

Многоженство, 2.115, 2.121, 2.150

Многомужие, 2.150

Модель Международной классификации функционирования, ограничений жизнедеятельности и здоровья (МКФ), приложение I

Модуль один: концептуальные вопросы и методы подготовки демографических прогнозов (издание ООН), 3.68

Модуль два: методы составления прогнозов зачисlenia в учебные заведения, показателей рабочей силы и занятости (издание ООН), 3.68

Молодежь
возрастные группы, 3.97
необходимость в статистических данных по ..., 3.96–102

Моряки военно-морского флота, 2.74

Моряки торгового флота, 2.74
подсчет, 2.41

Н

Наемные работники, 2.311, 2.312
со стабильными контрактами, 2.312

Названия улиц, список для счетчиков, 1.174

Наличие
внешнего пространства у жилища в пользовании домохозяйства, 2.553
горячей воды, 2.502
магистрального газа, 2.503

Налоговые документы, используемые для составления жилищной статистики, 1.54

Население
домохозяйств в отличие от специализированных учреждений, 1.447
как основа экономического благополучия, 1.5
карты, 3.37
подсчет, 2.17–42
источники информации, помимо переписи, 2.19
постоянно проживающее население, 2.21
трудности, 2.22
посещающее учебные заведения, подсчет, 2.42
прогнозы, 1.392
расчеты, 1.378, 1.398, 1.429
сбор данных путем переписи или выборочным методом, 1.40
сообщения о росте и распределении, 3.23
специализированных учреждений, 1.443, 1.447, 1.453, P3.1-R
таблицы, P3.1-R, P3.1-A, P8.1-A
таблицы, P1.1-R, P1.4-R, P2.1-R, P3.1-R, P3.2-R, P4.1-R, P5.4-R, P1.1-A, P3.5-A, P3.6-A, P8.1-A
См. также Все население

Населенные пункты
место нахождения жилых помещений, 2.455–462
связь с административными единицами, 2.79
справочник, 1.127, 1.171
таблицы, P1.2-R, P1.3-R, P1.5-R,
население, по величине населенного пункта и полу, P1.2-R
населенные и городские агломерации, по названию населенного пункта, P1.3-R

Натурализация, 2.100

Нахождение в стране, временное, в момент переписи, 2.41

Национальные границы и страна рождения, 2.94

Национальные группы, 2.160–162
таблицы, P4.3-A

Национальные карты, 3.31

Национальные потребности
в данных переписи, 2.3
их приоритет при планировании переписей,
2.397–399

Национальные статистические системы
необходимость в них для мониторинга достиже-
ния целей, 3.124
роль переписи, 1.2

Небольшие группы населения, необходимость в
статистических данных, 1.3

Неграждане, иностранцы из числа гражданских лиц,
2.97–98

Неграмотное население, 2.202–208
способы проведения переписи, 1.279

Недоучет, 2.27–29
оценка, 1.429
чистый, 1.386

Незанятость, таблицы, H7-A

Некапитальные жилища, 2.428
сельское население, 2.433

Некоммерческие учреждения, обслуживающие до-
мохозяйства, 2.335

Необходимость ремонта (здания), 2.532

Неоплачиваемый найм, 2.269

Неполная занятость, 2.326–329

Непосещающие школу дети, 2.212

Непосредственная перепись, 1.197

Непрерывные переписи, 1.69–71

Неприкосновенность частной жизни,
защита, 1.338–339, 1.376–377
См. также Конфиденциальность

Неформальные индивидуальные предприятия, 2.338

Неформальный сектор занятости, 2.337–341

Носители. *См.* Машиночитаемые носители

Нуклеарная семья, 2.125–126
исключаемые виды семей, 1.219
таблицы, P3.3-R, H3-A, H4-A

Нуклеарные домохозяйства, 2.130

Нуклеарные жилища, 2.429

О

Обеспечение качества, проблема при передаче во
внешний подряд, 1.222

Обзоры национальной миграции, 3.77

Области знаний, классификации, 2.223–230

*Обобщение социальных показателей положения жен-
щин* (издание ООН), 3.71

Оборудование для всех, 2.212

Оборудование для приготовления пищи, 2.492–496
таблицы, H11-R, H14-A, H15-A

Обособленность жилых помещений, 2.419

Обработка данных, 1.292–330
выбор метода, 1.294–296
контроль качества, 1.265–268
местонахождение и тип помещений и оборудова-
ния, 1.203
передача во внешний подряд, когда это рекомен-
дуется и когда нет, 1.205
персонал
ограниченная ответственность, 1.314, 1.326
расширение штата и подготовка, 1.202
планирование, 1.201–205
с использованием системы «клиент–сервер», 1.294
требуемое на нее время, меньше, чем в прошлом,
3.8
управление, 1.321–322

Образование
необходимость данных о .., 3.74
область ... *См.* Области знаний
таблицы, P6.1-R, P7.1-R, P8.2-R, P2.3-A, P5.3-A,
P5.5-A, P6.1-A, P6.2-A, P7.3-A, P7.4-A

Образовательная подготовка, 2.211, 2.215–222
связь с грамотностью, 2.207–208

Образовательные характеристики, 2.202–230

Обратная связь и меры по исправлению положения,
1.240–245

Обследования
домохозяйств, 2.235
для ежегодного обновления данных переписи,
1.72–74
инструментарий выборки для .., 1.29
по вопросам рождаемости, 2.179
с повторным опросом, 1.399–400
См. также Выборочные обследования

- Общежития учебных заведений, проживающие в них лица, 1.454
- Общественность
- воздействие переписи на .., 1.16
 - доверие с ее стороны, 1.56, 1.205
 - проблема при передаче во внешний подряд, 1.222
 - признание результатов переписи, 1.378, 1.433
 - сотрудничество, 1.56, 1.83, 1.112, 1.115–116, 2.1, 2.6, 2.394
 - обеспечение, 1.176
- Общие принципы для национальных программ прогнозирования населения в качестве помощи в планировании развития* (издание ООН), 3.68
- Обычно употребляемый язык, 2.156
- Обычно экономически активное население, 2.245, 2.285–289
- Обычные жилища, 2.422–427
- таблицы, H4-R, H15-R
- Обычный пенсионный возраст, 2.241
- Одинокие родители, 2.132
- Одинокие, 2.144–145
- Одновременность, как важнейшая особенность переписей, 1.11, 1.63, 1.68, 1.71, 1.74
- Операторы, темпы ввода, число ударов в час, 1.309
- Операции на местах, контроль качества, 1.260–264
- Оплачиваемый найм, 2.253, 2.256, 2.312
- Определения терминов, используемых при переписи, 1.4–7, 1.113, 3.26
- Определенная работа, 2.254
- Опросный метод переписи, 1.278–280
- Опросы, при традиционном подходе к проведению переписи, 1.60
- Оптические носители, для распознавания результатов переписи, 1.208
- Оптическое распознавание отметок (ОРО), 1.189, 1.304–305
- Оптическое распознавание символов (ОРС), 1.306–308
- Орган по проведению переписи
- административная организация, 1.108–111
 - комплектование кадрами до переписи, 1.110
 - отношения с пользователями, 3.50
 - постоянное учреждение, между переписями, 1.109, 1.404
 - сотрудничество с другими учреждениями, 1.354–357, 1.402
 - с коммерческими компаниями, 1.351
- См. также* Персонал, занимающийся переписью
- Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО), 2.206, 2.212, 2.215
- Организация Объединенных Наций
- глобальные конференции по социальным вопросам, 3.86
 - рекомендации в отношении переписей населения, 2.8–16
 - рекомендаций по проведению переписей, 1.1
- Освещение, 2.84
- таблицы, H12-R, H23-A, H24-A
 - тип освещения жилищной единицы/электричество, 2.497–498
- См. также* Жилищная единица; Электричество
- Основная работа, 2.296–300, 2.324, 2.339
- Основные вопросы, 2.12
- рекомендации, 2.1
- Основные файлы (для составления таблиц)
- производство, 1.323–325
 - размер, работа с .., 1.325
- Основные принципы официальной статистики, стр. ххi
- Отдельные лица. *См.* Лица
- Отклонение, расчетное, 1.413
- Отметки (галочки), оптическое считывание символов, 1.307
- Отопление, вид и используемая энергия, 2.501
- Отрасль, 2.296, 2.299, 2.306–308
- использование данных переписи, 1.27, 1.36
 - классификация, 2.308, 2.309
 - таблицы, P7.3-R, P7.5-R, P7.7-R, P7.2-A, P7.4-A, P7.16-A
- Отсутствие в момент переписи, 2.24, 2.36, 2.74
- Отсутствие фиксированного места работы, 2.347
- Отцы, таблицы, P3.5-A
- Отчеты для специальных групп пользователей, 3.60–62
- Отчеты по региональным анализам, 3.23
- Отчеты, перепись. *См.* Данные переписи (окончательные, опубликованные)
- Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, двадцать вторая сессия, Дополнение № 7*, 1.32п
- Охват
- ошибки, 1.380
 - полнота охвата, вопросы, требующие такого охвата, 1.115, 1.422–427, 1.436–437

Оценочные данные о населении, 1.378, 1.392, 1.429

Ошибки

в индивидуальных данных, 1.311

в таблицах сводных данных, 1.315–320

виды

выборочные и невыборочные методы, 1.412

ошибки охвата и содержания, 1.380

совокупная и чистая, 1.386

измерение, с использованием выборочных методов, 1.428

проверка, 1.117

автоматическая, 1.312

на этапе ввода данных, 1.303

связанные с содержанием, 1.380

П

Палатки, 2.434

Патронатные дети, 2.123

Пенитенциарные учреждения, находящиеся в них лица, 1.454, 2.279, 2.290

Пенсионеры, 2.279, 2.290

Пенсия, 2.334

Первый брак, возраст, дата вступления или продолжительность (издание ООН), 2.178, 2.192

Первый брак: закономерности и определяющие характеристики, 1988 год, 3.72

Передача работ во внешний подряд частному сектору. См. Передача работ во внешний подряд

Передача работ во внешний подряд, 1.91, 1.145–148, 1.220–227

гибкость и стоимость, 1.225

когда это целесообразно и когда нет, 1.205, 1.220–221

оценка возможностей компаний-кандидатов, 1.224

подготовка персонала компании, 1.226

Передвижные жилищные единицы, 2.434–435

регистрация при проведении переписи, 1.475

условное место нахождения в момент переписи, 1.477

Переписи (в целом)

административный (заключительный) отчет, 1.406, 3.27

воздействие на население и лиц, проводящих перепись, 1.16

время проведения

регистрация особых групп в другое время, 1.285

учет времени года, практические соображения, 1.284–285

фиксированная дата (периодичность) проведения переписей, 1.12–13, 1.286

частота, по крайней мере раз в 10 лет, 1.12

использование, 3.66–129

нематериального характера, например как предмет национальной гордости, 1.93

при планировании, 1.21n

как основа для последующих обследований, 1.62, 1.438–441

метаданные, предоставляемые для пояснения формата и использования данных, 3.22

метод непрерывного проведения переписи, 1.69–71

окончательные данные. См. Данные переписи (окончательные, опубликованные)

описание в печатном виде, 3.25–26. См. также Печатные издания

определения терминов, 1.4–7, 3.26

консультации с пользователями, 1.113

отчеты

окончательные. См. Данные переписи (окончательные, опубликованные)

тематические или аналитические, 3.23–24

оценка точности данных в рамках обеспечения качества, 1.274–277

оценка, 1.379–400

задачи, настоящие и будущие, 1.15, 1.382

переписные листы. См. Переписные листы

персонал. См. Персонал, занимающийся переписью

планирование, 1.122–126, 1.438–441

имеющиеся ресурсы, влияние планирования, 1.414–415, 2.1, 2.7, 2.394, 2.403

консультации с группами меньшинств при планировании, 1.219

консультации с пользователями, 1.113, 1.231, 1.258

на основе опыта проведения предыдущих переписей, 1.96, 1.382, 1.406–407, 3.27

необходимость в тщательном подходе, 1.78–81

расходы, 1.89

поддержка

имеющихся ресурсов в данной стране, 1.414–415

- источников финансирования, 1.92, 1.100
- населения, важность организации пропаганды, 1.115
- правовой основы, 1.83–84
- финансовой основы, 1.85–94
- подход, основанный на регистрах, 1.64–68
- последующие обследования подгрупп населения, например инвалидов, 2.377–380
- преемственность с предыдущими переписями, 2.2, 2.396
- разработка
- консультации с пользователями в отношении их потребностей в данных, 1.231
 - предварительная проверка до проведения переписи, 1.115, 1.193–196, 1.419–421
- расходы, 1.89, 3.8
- распределяемые между заинтересованными сторонами, 1.86–88
- результаты. См. Данные переписи (окончательные и опубликованные)
- роль в государственном управлении, 1.1–3
- содействие проведению информационно-пропагандистских кампаний, 3.56
- средствами массовой информации, 3.129
- содержание
- охват, полнота, 1.115
 - правовые и политические вопросы, 1.426
 - стратегические задачи, которые должны быть выполнены, 1.15
- стратегические задачи и базисные данные для оценки, 1.14–19
- традиционный подход к сбору информации
- с ежегодным обновлением характеристик, 1.72–74
 - у отдельных лиц, 1.60–63
- управление, 1.76–407
- бюджет и контроль над расходами, 1.95–102
- информационно-коммуникационная деятельность и пропаганда, 1.112–116
- календарный план переписи как вспомогательное средство, 1.103–107
- поддержание непрерывности работы, 1.321
- связанные с ней трудности, 1.76–81
- См. также Орган по проведению переписи
- характеристики качества (релевантность, полнота данных, точность, сопоставимость, своевременность, доступность и т. д.), 1.229–238, 1.269–273
- характерные особенности, 1.8–13, 1.63, 1.68, 1.71, 1.74
- ценность для разрабатывающих политику лиц и пользователей данных переписи, 3.1–6, 3.82
- этапы, 1.105
- административный (окончательный) отчет, 1.406
 - обработка данных и составление таблиц, 3.8
 - подготовительная работа, 1.82–219
 - регистрация. См. Регистрация
 - эффективность с точки зрения затрат, 1.18
- См. также Переписи жилого фонда; Переписи населения и жилого фонда (совместные), Переписи населения
- Переписи (конкретно), 1.44–53
- предприятий, 1.51–52
 - сельского хозяйства, 1.44–50
 - строений, 1.53
- Переписи де-факто, 2.71–72, 2.127, 2.466
- Переписи де-юре, 2.71–72, 2.127, 2.466
- Переписи жилого фонда, 1.6–7
- вопросы для включения, 2.391–553
 - основные вопросы, 2.409
 - пригодность, 2.402
 - список, 2.404–410
 - дополнительные таблицы, приложение V
 - единицы учета, 1.444–446
 - использование, 1.7, 1.30–37, 3.79
 - рекомендуемые таблицы, приложение III
- Переписи на основе регистров, 1.64–68, 1.176
- Переписи населения, 1.4–5
- вопросы для включения, 2.43–380
 - пригодность, 2.1, 2.6
 - список, 2.16
 - время проведения переписи, 1.479
 - единицы учета, 1.442–443
 - использование, 1.5, 1.23–29, 3.68–78
 - место регистрации, 1.469–474
 - рекомендации ООН, 2.8–16
 - таблицы
 - дополнительные, 3.19, приложение IV
 - обычно составляемые, 3.8–22
 - рекомендуемые, 3.15–18, приложение II
 - таблицы, не используемые в некоторых странах как непригодные, 3.20

- Переписи населения и жилого фонда (совместные), 2.455
- взаимосвязь переписей, 1.38–41
 - влияние на форму вопросника, 1.188
 - координация деятельности, 1.33
 - одновременное проведение, 1.39–40, 1.106
 - связь с выборочными обследованиями в межпереписной период, 1.42–43
 - связь с другими программами по сбору и обработке данных, 1.20–49
 - этапы, иногда пересекающиеся, 1.80
- См. также* Переписи (в целом); Переписи жилого фонда; Переписи населения
- Переписной лист, краткий и подробный, 1.60, 1.63
- Переписные листы
- бумажная форма, сканирование, 1.293
 - выборочные обследования как дополнение к ..., 1.291
 - деликатные вопросы по ..., 2.371
 - используемые языки, 1.187
 - образцы ... на веб-сайте Статистического отдела ООН, 1.192
 - оптическое распознавание отчетов, 1.305
 - отправляемые по почте для самоисчисления, 1.175, 1.197, 1.278–280
 - печатание, 1.191
 - по Интернету, 1.182, 1.198
 - предварительно закодированные, 1.297
 - при традиционном подходе к проведению переписи, 1.60
 - с предварительно напечатанной информацией, такой как фамилии, адреса и т. д., 1.176
 - формат и подготовка, 1.184–192, 2.20
 - для обеспечения качества, 1.259
 - предварительная проверка, 1.194
 - цифровая сортировка по файлам, 1.307
 - электронная передача в центры обработки, 1.293
- Переписные районы, 1.169, 1.356
- карты для идентификации, 3.29
- Переписные участки, 1.134
- Периодичность как важнейшая особенность переписей, 1.12–13, 1.63, 1.68, 1.71, 1.74, 1.286
- Персонал, занимающийся переписью
- набор персонала, 1.110, 1.202, 1.210
 - обеспечение дисциплины, 1.251–252
 - подготовка, 1.114, 1.210–215, 1.218
 - требуемое время, 1.215
 - учебные и наглядные пособия, 1.214
 - роль в обеспечении качества, 1.247–250
- См. также* Орган по проведению переписи; Счетчики
- Персональные компьютеры (ПК), 2.549
- Персональные цифровые помощники, 1.141
- Печатные публикации, 1.361–366, 3.7–28
- как предпочтительный способ распространения результатов переписи, 1.208, 3.3
 - копии на машиночитаемых носителях, 1.341–342
 - преимущества и недостатки, 1.341, 1.361
 - рекомендуемое содержание, 1.362–363, 1.383
 - скорость публикации, 1.365–366
- Пещеры, 2.443
- Питьевая вода, 2.483–484
- Планирование. *См.* Переписи (в целом)
- Планирование мер в случае чрезвычайных ситуаций, использование базисных статистических данных по жилищным вопросам, 1.31
- Плата за использование данных переписи, 3.54
- Платформа действий (четвертая Всемирная конференция по положению женщин), 3.86
- Племенной или иерархический метод регистрации кочевого населения, 1.282
- Плотность застройки, 2.84
- Подгруппы населения (например, молодежь)
- необходимость данных о ..., 3.88
 - подсчет, 2.42, 3.88
 - последующие обследования, 2.377–380
 - профили, 3.23
- Подробные переписные листы, 1.424–425, 1.436–437
- Подсчет. *См.* Регистрация
- Подсчет
- наличного населения, 2.24–29
 - обслуживающего/обслуживаемого населения, 2.38
 - преимущества и недостатки, 2.25–26
- Пожилые лица
- возрастные группы, 3.104
 - необходимость в данных о ..., 3.103–106
- Показатели, выбор в базах данных, 1.347–349
- Показатели устойчивого развития: механизмы и методологии* (издание ООН), 3.68
- Пол
- необходимость данных о ..., 2.134, 3.71, 3.87
 - рожденных детей, 2.184

- статистические данные, 3.89–95
- таблицы, P1.1-R, P1.4-R, P2.1-R, P3.1-R, P3.2-R, P4.1-R, P5.4-R, P1.1-A, P3.5-A, P3.6-A, P8.1-A
- См. также* Искажения гендерного характера
- Полезная площадь, 2.476–478
- таблицы, H31-A
- Политические границы, определяемые на основе данных переписи, 1.25, 1.28, 1.62, 1.423, 3.66, 3.69
- Полнота данных и качество переписи, 1.233
- Полнота охвата
- в пределах определенной территории, как важнейшая особенность переписи, 1.10, 1.63, 1.68, 1.71, 1.74
- необходимые вопросы, 1.422–427, 1.436–437
- Получатели дохода от капитала, 2.279, 2.290
- Полы, строительный материал, 2.526, 2.528
- Пользователи данных переписи
- в качестве заинтересованных сторон, 3.40
- консультации при планировании переписи, 1.112–116, 3.1–6
- манипулирование данными таблицы, 1.343–346, 3.36, 3.41
- повышенные требования, политика содействия, 3.5
- потребности, 1.331–333, 1.358–360, 2.1, 2.397–399
- приоритет национальных потребностей, 2.3
- проведение их подготовки бюро переписи, 3.127–128
- разные типы пользователей, потребности и виды продуктов переписи, 1.331–333, 1.358–360
- связь с .., 3.50
- через BBS или Интернет, 1.370–371
- удобное для пользователей представление данных, 3.48
- Помещения, не предназначенные для жилья, 2.443
- Понятие «домохозяйство»,
- рассматриваемое как «ведение домашнего хозяйства», 1.449
- рассматриваемое как «домохозяйство-жилище», 1.450, 2.108
- Посетители, подсчет, 2.38–40
- Посещение учебного заведения, 2.209–214
- таблицы, P6.1-R, P6.2-R, P8.4-A
- непосещение, по уровню образовательной подготовки, возрасту и полу, P6.1-R
- по возрасту и полу, P6.2-R
- Последующие обследования, для подгрупп, например инвалидов, 2.377–380
- Пособие I: методы оценки общей численности народонаселения на текущую дату* (издание ООН), 3.68
- Пособие II: методы оценок качества основных данных для приближенного расчета численности населения* (издание ООН), 3.71
- Пособие III: методы прогнозирования половозрастного состава населения* (издание ООН), 3.72
- Пособие VI: методы измерения внутренней миграции* (издание ООН), 3.69
- Пособие VII: методы перспективных исчислений хозяйств и семей* (издание ООН), 3.70
- Пособие X: косвенные методы оценки демографических показателей* (издание ООН), 2.171n, 2.175n, 2.181n, 2.192n, 2.194n, 2.199n, 3.68
- Пособие по национальным статистическим базам данных по проблемам женщин и развития* (издание ООН), 3.93
- Постоянно проживающие в стране лица
- имеющие более одного или не имеющие ни одного места жительства, 2.37
- лица из числа гражданского населения, временно отсутствующие в стране, подсчет, 2.41
- находящиеся за пределами страны, подсчет, 2.24
- отсутствующие в момент подсчета, 2.36
- подсчет, 2.18, 2.21, 2.30–37
- и национальное планирование, 2.32
- учитываемые и неучитываемые лица, 2.31
- Постоянное место жительства, 1.461, 2.45, 2.46–51, 2.113
- критерии определения, 1.462–465
- Постоянное население, 3.84
- временно отсутствующие в стране лица, 2.74
- иностранцы из числа гражданского населения, 2.24, 2.92
- Пошаговое пособие по оценке детской смертности* (издание ООН), 2.175n, 3.73
- Правительство
- как работодатель, 2.335
- политика и программы. *См.* Разработка государственной политики
- Практиканты, 2.262
- Предприятие
- перепись, 1.51–52
- регистры, 1.51
- Предприятия неформальных работодателей, 2.338
- Прежнее местожительство, таблицы, P1.6a-R, P1.6b-R

- Прекращение первого брака, 2.192
- Прибытие, таблицы, P2.2-R, P2.4-R
- Принципы и рекомендации в отношении переписей населения и жилого фонда* (издание ООН), 2.8n, 2.410
- Принципы и рекомендации для системы статистического учета естественного движения населения, второе пересмотренное издание* (издание ООН), 3.68
- Принятие решений, роль переписи, 1.1
- Приоритетные вопросы. См. Основные вопросы
- Пробная перепись, 1.195
- Проверка ввода данных, 1.303, 1.310
- Проверки на местах, 1.428–429, 1.446
См. также Контрольные обследования после переписи (КОПП)
- Проверки осуществимости, роль выборов в этом процессе, 1.419–421
- Провинциальные (первого порядка) карты, 3.31
- Программа действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, 3.86
- Программа действий Международной конференции по народонаселению и развитию, 3.86
- Программа по обеспечению и повышению качества, 1.228–277
используемая выборка, 1.430–431
необходимость создания, 1.239
планирование, 1.117–118
сопряжение с компьютерными системами управления, 1.322
- Программисты
инструкции со стороны специалистов в данной области, 1.314
См. также Обработка данных, персонал
- Программное обеспечение
пакеты
для картирования, 3.34
для составления таблиц, 1.180, 1.336
конкретно для работы, связанной с переписью, 1.204, 1.327–329, 1.337
общего назначения, адаптированные для переписи, 1.204, 1.328, 3.36
принятие решений и необходимость переподготовки кадров, 1.329
распространения, для считывания результатов переписи, 1.342, 3.36
требования, планирование, 1.204
- Программное обеспечение баз данных
используемое для получения данных переписи, ограничения, 1.337, 1.345
общего назначения и предназначенных для переписи, 1.328
- Программы продолжительного обучения, рассматриваемые как форма занятости, 2.263
- Продолжительность проживания, 2.45, 2.64–66
- Продукты и услуги переписей, 1.206–209, 3.1–28
взимание платы, 3.4, 3.5, 3.50
качество, 1.272
коммерческая продажа, 3.52–54
лицензирование, 3.53
по запросу, 1.180, 1.207, 1.341, 1.372, 3.5, 3.50
специализированные, составляемые по запросу пользователей (на заказ), 3.4, 3.49–54
См. также Печатные публикации
- Проживание, 2.45–51, 2.64–66
в течение последних 12 месяцев, как критерий постоянного проживания, 2.31, 2.48
лиц вдали от дома, 1.466
место жительства де-юре, 1.467–468
таблицы, P1.5-R, P1.6a-R, P1.6b-R, P3.5-A, P5.2-A, P5.3-A, P5.4-A, P8.1-A, P8.2-A, P8.3-A, P8.4-A
постоянное и прежнее место жительства, по возрасту и полу, P1.6-R
продолжительность, по населенному пункту, возрасту и полу, P1.5-R
См. также Все население
- Производные вопросы, 2.14
- Производство для собственного потребления, 2.238, 2.261, 2.347
в сельском хозяйстве, 2.383–386
- Пропаганда переписи, 3.56, 3.129
с целью получить поддержку населения, 1.115–116
- Проработанное время, 2.322–329
- Проработанные часы, таблицы, P7.6-A
- Прочие места проживания, 2.451–454
- Публикации, по требованию, 1.341
- Р**
- Работа
дома, 2.347
основная и дополнительная, 2.296–300
поиск, 2.271
таблицы, P7.1-A, P7.5-A, P7.6-A, P7.9-A
- Работающее население. См. Экономически активное на данный момент население

- Работодатели, 2.311, 2.313–314
- Работники
- пересекающие границу, 2.38–41, 2.74
 - проживающие вдали от дома, 1.466
- Рабочая сила. См. Экономически активное на данный момент население
- Рабочее место. См. Место работы
- Рабочие лагеря, 2.347
- Радиоприемники, 2.546
- Разведенные лица, не вступившие в новый брак, 2.144–145
- Развивающиеся страны
- соображения при проведении переписи, 1.197, 1.357
 - статистические возможности, 3.123
- Развитие
- мониторинг достижения целей, использование для этого данных переписей, 1.23
 - показатели, 3.120–124
- Развод, 2.148, 2.192
- Раздельное проживание (семейное положение), 2.148, 2.192
- Раздельное проживание супругов по решению суда, 2.148
- Различия показателей детской смертности в развивающихся странах* (издание ООН), 3.73
- Разработка государственной политики
- использование данных переписи, 1.5, 1.7, 1.23, 1.34–35, 1.401–405, 3.67
 - использование данных переписей жилого фонда для разработки, 1.7, 1.34–35, 3.82
- Разработка интегрированных баз данных для социальной, экономической и демографической статистики* (издание ООН), 1.22n
- Раса. См. Этнические группы
- Распространение данных переписи, 1.358–378
- качество данных переписи, 1.269–273
- Расстройства, 2.370
- Расчетные исправленные цифры численности населения, 2.76
- Расширенные домохозяйства, 2.130
- Расширяемый язык (гипертекстовой) разметки (XML), 1.346
- Регистрация (подсчет)
- в труднодоступных районах, 2.74
 - единицы, место и время проведения, 1.442–482
 - избыточный учет и недоучет, 2.27–29
 - методы (непосредственная перепись или самоисчисление), 1.278–283, 1.285
 - планирование, 1.197–200
 - принятие решения в отношении метода, 1.280
 - надзор за процессом, 1.290
 - применение выборочного метода при регистрации, 1.291
 - продолжительность, 1.284–289
 - время регистрации, условное, 1.481
 - дней или недель, 1.287–289
 - сообщение о полученной цифре, 2.76
- Регистрация по месту нахождения в момент переписи, 1.471–474, 3.84
- Регистрация по постоянному месту жительства, 1.471–474
- Регистры
- важные для переписей виды регистров (регистры домохозяйств, жилищ и отдельных лиц), 1.51, 1.64
 - установленные законом ограничения использования, 1.66
- Регистры (государственные) населения
- используемые для подготовки и отправки по почте переписных листов, 1.197
 - используемые для получения данных переписи, 1.199
 - связь с проведением переписи, 1.64–68
 - составление на их основе адресных списков и вопросников, 1.175–176
- Регистры (государственные) недвижимого имущества, используемые для получения данных переписи, 1.199
- Редактирование данных, 1.311–320, 1.384
- макроредактирование, 1.315–320
 - микроредактирование, 1.311–314
 - правила, формулирование специалистами в данной области, 1.314
- Резервное копирование, 1.295
- до редактирования данных (исправления ошибок), 1.311
- Результаты переписей. См. Данные переписи (окончательные, опубликованные)
- Рекомендации по статистике международной миграции, первое пересмотренное издание* (издание ООН), 2.89–91, 3.69, 3.77
- Релевантность и качество данных переписи, 1.232, 1.271
- Религиозные браки. См. Церковные браки

- Религиозные учреждения и их контингент, 1.454
- Рента, 2.334
- Род занятий, 2.301–305
таблицы, P2.4-R, P7.2-R, P7.6-R, P7.7-R, P7.1-A, P7.3-A, P7.5-A, P7.6-A, P7.7-A, P7.9-A, P7.10-A, H5-A
- Родившиеся живыми, 2.182–183
- Родители
место рождения, 2.95–96
таблицы, P3.5-A
- Родная мать, 2.171, 2.187
- Родной язык, 2.156, 3.119
- Родство, таблицы, P3.1-R, P3.2-R
- Рождаемость, 1.390, 2.122, 2.168–201
данные, полученные в ходе переписи, 3.73
оценки на основе данных переписи, 2.179
повозрастная, 2.189
- Рождения
необходимость в данных о .., 3.73
таблицы, P5.1-R, P5.3-R, P1.1-A, P5.1-A, P5.2-A, P5.3-A, P5.5-A
См. также Страна рождения; Место рождения
- Руководители, роль в обеспечении качества, 1.246–253
- Руководство по географическим информационным системам и цифровому картированию* (издание ООН), 1.130, 1.168n
- Руководство по обследованию домашних хозяйств, пересмотренное издание* (издание ООН), 1.42n, 3.76
- Руководство по проведению переписей населения и жилого фонда, Часть IV: статус экономической активности* (издание ООН), 3.76
- Руководство по разработке статистической информации для программ и политики в отношении инвалидов* (издание ООН), 3.78, 3.110
- Руководство по управлению переписями населения и жилого фонда* (издание ООН), 1.82n, 1.244n
- Руководящие принципы, касающиеся учета в статистике занятости и безработицы лиц, отсутствующих на работе в течение длительного периода времени, 2.258
- Рыбаки, 2.74
подсчет, 2.41
- С**
- Самоисчисление, 1.278–280
отправка переписных листов по почте, 1.175, 1.197
отправка переписных листов через Интернет, 1.198
- Самостоятельная занятость, 2.253, 2.313–314, 2.315
- Самостоятельно занятые лица, 2.257
перепись предприятий, 1.51
- Самостоятельные работники, 2.311, 2.315
- Сбор данных
об экономических характеристиках при переписи населения, 3.76
ошибки, 1.303
проверка, 1.303, 1.310
- Свидетельства об образовании, 2.215, 2.229–230
- Сводные данные, 3.36
- Своевременность и качество данных переписи, 1.236, 1.273
- Сезонная занятость жилых помещений, 2.465
- Сезонная экономическая активность, 2.249
- Сезонные посетители, 2.40
- Сезонные рабочие, 1.46, 2.74
- Сектор занятости, 2.296, 2.335–2.336
таблицы, P7.2-A, P7.9-A
- Сельские районы, 2.81–88, 2.455, 2.462
критерии различия, 2.84
- Сельское население, по возрасту и полу, таблица P1.1-R
- Сельское хозяйство
вопросы переписей населения и жилого фонда, относящиеся к .., 1.47–50, 2.381–390
занятость, 2.343
виды работ, 2.387–390
сезонная или неполная, 1.46
мелкомасштабная деятельность, данные, 1.45
перепись, 1.44–50
общие вопросы переписи, 2.381
планирование, 1.47
связь с переписями населения и жилого фонда, 1.47–50
производство для собственного потребления, 2.383–386
- Семейное положение, 2.144–151
в возрасте до и старше 15 лет, 2.149
незаконные отношения, 2.151
таблицы, P3.1-R, P4.2-R, P2.1-A, P7.7-A, P7.8-A, P8.3-A
по возрасту и полу, P4.2-R
- Семьи, 2.110–113
- Сжатие/разуплотнение данных, 1.325

- Сиротство, 2.173, 2.178
в случае смерти матери или отца, 2.199–201
- Система водоснабжения, 2.479–482
таблицы, Н7-Р, Н8-Р, Н16-А, Н17-А, Н18-А, Н19-А, Н22-А, Н30-А
- Система геокодирования, 1.164, 1.168, 2.88
- Система национальных счетов 1993 (СНС), 2.237, 2.335, 2.469, 3.92
- Система обработки, управления и контроля данных, компьютеризированная, 1.322
- Система управления реляционными базами данных (СУРБД), 1.326
- Системы регистрации актов гражданского состояния, статистика естественного движения населения, 2.168–201
- Случайная выборка, 1.411
- Смертность,
причины, 2.196–198
в результате насилия, 2.196–197
надежность данных, собранных при переписи, 2.198
связанная с беременностью, 2.196–197
таблицы, Р5.3-Р, Р5.4-Р
- Смешанный индекс Майера, 1.389
- Смывные туалеты, 2.485
- Совершенствование концепций и методов статистики и показателей, касающихся положения женщин* (издание ООН), 3.92
- Совершенствование социальной статистики в развивающихся странах: концептуальная основа и методы* (издание ООН), 1.35n
- Совместное главенство, 2.117
- Совместное проживание, 2.454
- Сообщения о регистрации рождений, о смерти, 1.56
- Сопоставимость данных
и качество данных переписи, 1.235
с предыдущими переписями, 1.133, 1.392
См. также Международная сопоставимость данных переписи
- Состав домохозяйств, 2.124–131
- Состав семьи, 2.124–131
- Социальное неблагополучие, необходимость в данных о ..., 3.86
- Социальное обеспечение, пособия, 2.334
- Социально-экономические характеристики, карты, 3.37
- Социальные показатели, использование данных переписи для расчетов, 1.24, 3.86–119
- Социальные проблемы, необходимость в данных о ..., 3.86–119
- Социальные характеристики, 2.133–167
- Спальни, число, 2.475
- Специализированные учреждения, 2.448–449
как единицы учета, 1.443, 1.454–455
- Специалисты в данной области, предоставление инструкций программистам, 1.314
- Способ печати, 1.364
- Справочник переписи, 3.26
- Справочник по подготовке национальных статистических докладов по положению женщин и мужчин, 3.95
- Справочник по проведению переписей населения и жилого фонда, Часть II: демографические и социальные характеристики* (издание ООН), 2.175n, 3.69, 3.70, 3.72, 3.73
- Справочник по социальным показателям* (издание ООН), 1.21n, 1.24n, 1.35n, 3.71, 3.106
- Справочники, для использования при проведении переписей, 1.127, 1.171
- Спутниковая съемка, 1.138
- Средства массовой информации, содействие проведению переписей, 3.129
- Стандартные коды стран или территорий в статистических целях, 2.94, 2.98
- Стандартные правила обеспечения равных возможностей для инвалидов* (издание ООН), 3.78
- Статистика смертности, необходимость в данных о ..., 3.73
- Статистика строительства, получение, 1.54
- Статистики, участие в планировании выборки, 1.416–417
- Статистическая комиссия (ООН), 3.120
- Статистические данные и показатели, касающиеся женщин и мужчин, 3.93
- Статистические карты, 3.29, 3.32
- Статистические операции,
искажения, 3.90
качество, 1.229
- Статистические показатели по молодежи, 3.102
- Статистические продукты
печатные, 3.7–28
различных форматов (печатные, онлайн-овые и т. д.), 1.207
- Статистические учреждения

- картографический отдел в них, 1.149
 ответственность за картирование, 1.119–120, 1.145–148
- Статистический анализ, программное обеспечение, обычно, 1.328
- Статистический институт ЮНЕСКО, 2.212
- Статистический отдел ООН, 3.122
 веб-сайт 1.67
- Статистка естественного движения населения, сбор данных, 1.55–57, 2.168–201
- Статус активности. См. Статус экономической активности
- Статус в домохозяйстве, классификация лиц, 2.132
- Статус в семье, классификация лиц, 2.132
- Статус занятости, 2.268, 2.296, 2.299, 2.310–321
 таблицы, P7.4-R, P7.5-R, P7.6-R, P7.1-A, P7.5-A, P7.6-A, P7.8-A, P7.9-A, P7.16-A
- Статус инвалидности, 2.351–352
 и уровень образовательной подготовки, P8.2-R
 и экономическая активность, P8.3-R
 определение, на основе установления критериев, 2.352
- Статус экономической активности, 2.240–300
 таблицы, P7.1-R, P7.2-R, P7.3-R, P7.4-R, P7.5-R, P7.6-R, P7.7-R, P8.3-R, P2.2-A, P7.13-A, H5-A
 и уровень образовательной подготовки, P7.1-R
 трудности определения, 2.242
- Стены, таблицы, H15-R, H16-R, H8-A
- Степень родства с главой или другим базисным членом домохозяйства, 2.114–115
- Стержневые строения, 2.429, 2.431–432
- Страна гражданства, 2.93, 2.97–102
- Страна рождения, 2.93–96, 2.97–102
 таблицы, P2.1-R, P2.2-R, P2.3-R
 См. также Лица, родившиеся за границей
- Стратегические документы по сокращению масштабов нищеты, 1.23
- Строение сельскохозяйственного назначения, 2.531
- Строения, 2.404
 как единицы учета, 1.444, 1.458–460
 незавершенные или предназначенные под снос в момент переписи, 1.480
 необходимость ремонта, 2.532
 перепись, 1.53
 при переписи жилого фонда, 1.475
- список для счетчиков, 1.174
 таблицы, H15-R, H8-A, H9-A
 типы, 2.511–515
- Строительство
 материалы и методы, 2.424, 2.525–527, 2.528
 стадии завершения, 2.413
 таблицы, H15-R, H16-R, H8-A
- Субнациональные подразделения (например, провинции), использование продуктов переписи, 3.49
- Супруги, 2.117, 2.132
 живущие отдельно, 2.144–145
- Сферы политики. См. Социальные проблемы
- Схема взаимозависимости элементов цепочки обеспечения качества, рисунок 2, стр. 69
- Счетные участки (СУ)
 границы, их описание, 1.124–125
 границы, соображения при их установлении, 1.132–134, 1.155–158, 1.165, 1.167, 1.356, 1.439–440
 кодирование данных по мелким районам, 1.164–172
 модель метаданных для электронной передачи переписных листов с ..., 1.293
 нанесенные на карты, 1.130, 1.165
 недопущение неправильной идентификации, 1.324
 ошибки в агрегированных данных, проверка, 1.316
 различие в задаваемых вопросах, 1.425, 2.174
 сопоставимость, от одной переписи к другой, 1.133
 установление границ, 3.46
- Счетчики (персонал на местах)
 используемые языки, 1.187, 1.210
 отбор, 1.210, 1.218
 охватываемый район, 1.130
 списки для использования ими, 1.173–176
- Сыновья, родившиеся живыми, 2.182–183
- Т**
- Таблицы
 обработка таблиц пользователями, 1.343–346
 печатание, использование программного обеспечения для построения таблиц, нецелесообразность перепечатки, 1.363
 См. также Табулирование (составление таблиц)
- Табулирование (составление таблиц), 1.326–329

- виды таблиц, опускаемых некоторыми странами, 3.20
- виды обычно составляемых таблиц, 3.8–22
- итоговое использование выборки вместо сплошного подсчета, 1.436–437
- пакеты программ, 1.180, 1.336
- по просьбе, 1.180, 3.50
- предварительные таблицы, выпускаемые до публикации официальных результатов, 1.432–435
- программа
- влияние на форму переписного листа, 1.190
 - определение содержания, 1.177–180
- См. также* Данные переписи (окончательные, опубликованные)
- Текущее население, 1.468
- Текущая экономическая активность, 2.246–250
- Текущие статистические данные по жилому фонду, 1.54
- См. также* Данные по жилому фонду
- Телевизионный видеотекст, 1.373
- Телевизоры, 2.546
- Телефоны, 2.547–548
- Тематические карты, 3.29, 3.33
- перечень тем для них, 3.37
- Теория стабильного населения, 1.380
- Территориальные единицы, административно установленные границы, статистика, 1.2
- Технический персонал, программа подготовки, 1.212
- Технологии обработки изображений, 1.307, 1.342
- Технологии сканирования, 1.293, 1.307
- Технологии, используемые в переписи, 1.90
- новые, внедрение, соображения, 1.335
- Топливо, используемое для приготовления пищи, 2.496
- таблицы, H11-R, H14-A, H15-A
- Точность, 1.410–1.413
- Труднодоступные районы, подсчет населения в них, 2.74
- Туалеты, 2.485–488
- таблицы, H9-R, H20-A, H21-A, H22-A, H30-A
- У**
- Убежища, 2.443
- Уволенные рабочие, 2.276
- Удаление твердых бытовых отходов (мусора), 2.499–450
- таблицы, H13-R, H25-A, H26-A
- Умершие лица, подсчет, 1.479
- Уровень смертности, 1.390, 2.168–201
- данные, полученные на основе переписи, 3.73
 - оценки на основе данных переписи, 2.179
- Уровень территориального деления, самый низкий, для целей статистики, 1.58–75
- Условия пользования жильем (домохозяйства в жилищной единице), 2.536–539
- Условия пользования, таблицы, H18-R, H27-A
- Условия проживания, 1.447–455
- Услуги, предоставляемые бюро переписи по запросам, 1.180, 1.207, 1.341, 1.372, 3.5, 3.50
- Усыновленные дети, 2.183
- Учащиеся, 2.264, 2.277, 2.279, 2.290
- Учебное пособие по составлению статистической информации по программам и политике в отношении инвалидов* (издание ООН), 3.110
- Учебные материалы, для распространения данных переписи, 3.64–65
- Учебные пособия, для подготовки персонала, занимающегося переписью, 1.214
- Ученики (на производстве), 2.262
- Учетный период времени, 1.11, 1.482
- Ф**
- Фактические браки (консенсуальные союзы), 2.146, 2.148, 2.151, 2.192
- Фермерское хозяйство, связь с домохозяйствами, 1.45
- Фермеры, 2.347
- Фиксированное место работы вне дома, 2.347
- Форма владения жилищными единицами, таблицы, H5-R, H18-R, H11-A, H22-A, H27-A
- Форма владения, 2.467–471
- Формат ASCII, 1.342
- Х**
- Хакеры, предпринимаемые ими атаки в отношении веб-сайтов и данных органов по проведению переписи, 1.370
- Характеристики домохозяйств, 2.107–132
- Характеристики инвалидности, 2.350–380
- домены (ходьба, зрение, слух, когнитивные способности, а также дополнительные домены), 2.367–372
 - задаваемые при переписи вопросы для сбора данных, 2.371–376
 - цель их измерения при переписи, 2.358–366

Характеристики семьи, 2.107–132

Хариучи, Широ (Hariuchi, Shiro), 3.73n

Хилл, Кеннет, 2.199

Ц

Целевая группа по проекту ПАРИЖ-21, 3.123n

Целенаправленная выборка, 1.421

Цели в области развития Декларации тысячелетия, 1.23, 2.1, 3.121–124

мониторинг показателей, 3.123–124

Цепочка обеспечения качества, 1.240–245

применение в отношении всего цикла переписи, 1.254–277

схема взаимозависимости элементов, 1.255 (рисунок 2, стр. 69)

Церковные браки, 1.292

Цифровые символы, оптическое распознавание символов, 1.306, 1.307

Ч

Частная собственность, жилые помещения, находящиеся в такой собственности, 2.467

Чат-форумы, 1.371

Человеческий капитал, стр. хxi

Число деторождений, 2.169, 2.184

Число смертей

в домохозяйстве за последние 12 месяцев, 2.177, 2.194–199

за 12 месяцев, предшествовавших переписи, 2.195

за последние 12 месяцев, по полу и возрасту, все население, P5.4-R

Члены домохозяйств

бесплатно оказывающие домашние или бытовые услуги, 2.239, 2.293–295

таблицы, P3.2-R, H3.4-R, P7.14-A, P7.15-A

Члены производственных кооперативов, 2.311, 2.317

Члены семьи, безвозмездно работающие на семейном предприятии, 2.260, 2.311, 2.316

Ш

Школы, 2.335

Штатные работники, 2.312

Э

Эквиваленты публикаций для распространения результатов переписи, 1.341–342

Экономически активное население, 2.237–239

таблицы, P2.4-R, P7.2-R, P7.3-R, P7.4-R, P7.5-R, P7.6-R, P7.7-R, P7.1-A, P7.2-A, P7.3-A, P7.4-A, P7.5-A, P7.6-A, P7.7-A, P7.8-A, P7.9-A, P7.10-A, P7.14-A, P7.16-A

по статусу активности, основной отрасли, основному роду занятий, P7.7-R

по статусу активности, основному роду занятий, P7.2-R

по статусу активности, основному статусу занятости, основной отрасли, P7.5-R

по статусу активности, основному статусу занятости, основному роду занятий, P7.6-R

по статусу активности, основному статусу занятости, P7.4-R

по статусу активности, отрасли, P7.3-R

См. также Экономически активное население на текущий момент

Экономически активное население на текущий момент (рабочая сила), 2.245, 2.251–2.252

подсчет, 2.42

Экономически неактивное население, 2.278–281, 2.290

таблицы, P7.8-R, P7.12-A

по функциональным категориям, P7.8-R

Экономические характеристики, 2.231–349

необходимость в данных, 3.75

статистика на основе данных переписи и из других источников, 2.231–349

Электричество, 2.84

таблицы, H12-R, H23-A, H24-A

Электронная доска объявлений (BBS), 1.370

Этнические группы, 2.160–162

самоидентификация, 2.163–167

таблицы, P4.3-A

Этнокультурные характеристики

необходимость в данных о .., 3.111–119

трудности при сборе данных, 3.112

Ю

Южная Африка, перепись, 2.198

Юридически оформленный развод, 2.148

Юридическое место жительства, 1.467–468, 2.47, 2.113

См. также Место жительства де-юре

Я

Язык описания таблиц, 1.344–345

Язык структурированных запросов (SQL), 1.326

Языки, 2.156–159, 2.162

 грамотность, 2.203

 знание языков, 3.117–118

 счетчиков и переписных листов, 1.187, 1.210

 таблицы, P4.2-A

 умение говорить на одном или нескольких конкрет-
 ных языках, 2.156

